

وہ فرشتہ بن گیا جو خدا سے ہکلام تھا۔ لڑکی کے آنسو نکل آئے تھے۔ جوں جوں آنسو جھکتے گئے اُسے ایسے لگا جیسے اس کا وجود تبریز کے وجود میں سلنا مارا ہو۔

تبریز نے دعا کے لیے ہاتھ اٹھائے۔ وہ شاید بھول گیا تھا کہ اس گُفت میں کوئی اور بھی ہے، یا یہ کہ لڑکی گہری نیند سوئی ہے۔ اس نے بلند آواز سے کہا۔ ”خدا نے عزوجل! مجھے گناہوں سے دامن پاک رکھنے کی ہمت عطا فرما۔ میری روح کو اتنی پاکیزگی عطا فرما کہ تیری اتنی خوبصورت امانت کو خیانت کے بغیر منزل تک پہنچا سکوں۔ تیرا یہ بندہ کمزور اور ناتواں ہے۔ مجھے شیطان کا مقابلہ کرنے کی ہمت اور جرأت عطا فرما۔“

تبریز فرشتہ نہیں تھا۔ وہ انسانی فطرت کی کمزوریوں سے پناہ مانگ رہا تھا۔ اُس نے ہاتھ منہ پر پھیرے اور گھوم کر دیکھا۔ دیر! اسے دیکھ رہی تھی۔ اُس کے رخساروں پر آنسو بے جا رہے تھے۔ تبریز نے اسے کچھ دیر دیکھتا رہا۔ لڑکی نے کوئی حرکت نہ کی۔

”باہر جاؤ۔“ تبریز نے اُسے کہا۔ ”اُس طرف صاف پانی کا چشمہ ہے۔ منہ دھو آؤ۔“ اُس نے اپنے سر پر پینٹا ہوا موٹے کپڑے کا گز بھر لیا جوڑا رومال اتار کر اُسے دیتے ہوئے کہا۔ ”منہ ابھی طرح دھوؤ اور بالوں کو بھی جھاڑ لو۔ میں تمہیں اُسی روپ میں تمہارے رشتہ داروں کے حوالے کرنا چاہتا ہوں جس طرح تم طغیان میں گرنے سے پہلے تھیں۔“

دیر! اُس کے ہاتھ سے رومال لے کر ایسے انداز سے باہر نکل گئی جیسے گونگا اور بہرہ بچہ کسی کے اشارے پر چل پڑا ہو۔ تبریز کے پاس کھانے پینے کا جو سامان تھا وہ گھوڑے کے ساتھ بندھا تھا۔ اب کھانے کے لیے کچھ بھی نہیں تھا۔ وہ دیر! کے انتظار میں بیٹھ گیا۔

☆

دیر! منہ سر دھو کر واپس آئی تو تبریز کو یوں دھچکا سا لگا جیسے کسی نے اُسے کا نٹا چھو دیا ہو۔ اس سے پہلے دیر! کے بال مٹی سے اٹے ہوئے اور جڑے ہوئے تھے۔ چہرے کا بھی یہی حال تھا۔ اب بال اور چہرہ دھل گئے تو تبریز جیسے اُسے پہچان ہی نہ سکا۔ وہ ایسے فلسفاتی بالوں کو کبھی تصور میں بھی نہیں لاسکا تھا۔ دُور دُور رہنے والے دیہاتی نے ایسا حسن کبھی نہیں دیکھا تھا۔ چہرہ اتنا ملائم اور آنکھوں میں ایسی دل کشی اُسے حیران کر رہی تھی۔ تبریز نے اُس تبریز کے ہاتھ سے نکلنے لگا جو کچھ دیر! پہلے خدا کے حضور کھڑا تھا۔ اس نے مڑی شکل سے اُسے نہ آپ کو سنبھالا اور بولا۔ ”کھانے کے لیے کچھ نہیں۔ ہمیں خالی پیٹ سفر کرنا پڑے گا، چلو۔“ وہ اٹھنے لگا تو دیر! نے اس کے کندھوں پر ہاتھ رکھ کر کہا۔ ”ذرا دیر بیٹھو۔ میں کچھ پوچھنا چاہتی ہوں کچھ ماننا چاہتی ہوں۔“ تبریز نے صبر سے بھر اس لڑکی کے لیے دہشت بنا رہا تھا، اب اس کی ذہنی کیفیت یہ تھی جیسے یہ لڑکی اُس پر غالب آگئی ہو۔ کچھ کہے بغیر اٹھتے اٹھتے بیٹھ گیا۔ ”تم جب خدا کے ساتھ باتیں کر رہے تھے تو خدا تمہیں نظر آ رہا تھا؟“

”خدا ہمیں نظر نہیں آیا کرتا۔“ تبریز نے کہا۔ ”میں عالم نہیں، اس لیے بتا نہیں سکتا کہ خدا نظر

آئے بغیر کس طرح اپنی موجودگی کا احساس دلاتا ہے۔ میں اتنا جاننا ہوں کہ خدا میری باتیں، میری دعائیں سُن لیتا ہے۔“

”تمہیں یقین ہے کہ یہ خدا تھا جس نے تمہیں اپنی قوت دی کہ تم نے مجھے طغیان سے نکال لیا؟“ دیر! نے پوچھا۔

”ہیں خطیب نے بتایا ہے کہ روح پاک ہو تو خدا ہر شکل میں مدد دیتا ہے۔“ تبریز نے جواب دیا۔ ”اگر میں اس ارادے سے تمہیں بچانے کی کوشش کرتا کہ تم بہت خوبصورت لڑکی ہو اور تمہیں بچا کر میں بے جا گوں گا تو میں بھی تمہارے ساتھ ڈوب جاتا۔“

”مگر میری روح پاک نہیں ہے۔“ دیر! نے دکھیاڑے سے لہجے میں کہا۔ ”خدا نے میری مدد کیوں کی ہے؟ مجھے ڈوبنے سے کیوں بچایا ہے؟“

”جس میں خطیب سے پوچھیں گے۔“ تبریز نے کہا۔ ”بہر میں اتنی عقل نہیں۔“

”اور تم نے میرے جسم سے کیوں بے رخی کی؟“ دیر! نے اُس سے پوچھا۔

”اگر میں ایسا کرتا جیسے تمہیں ڈرتا تو میں تمہارے خنجر سے نہ بچ سکتا۔“ تبریز نے جواب دیا۔ ”تم

خدا کی امانت مہر اور۔“ وہ چپ ہو گیا۔ ذرا دیر بعد بے اختیار بولا۔ ”تم بہت ہی خوبصورت امانت ہو دیر! آؤ چلیں۔“ وہ بے قرار سا ہو کر اٹھنے لگا۔ دیر! نے اُسے اٹھنے نہ دیا۔ تبریز نے کہا۔ ”مجھے اپنے قریب زیادہ دیر نہ بیٹھنے دو۔ مجھے اتنے سخت استمان میں نہ ڈالو لڑکی! مجھے خدا کے حضور سرخرو ہونے دو۔“

”تمہیں اپنے خدا کی قسم!“ دیر! نے کہا۔ ”مجھے بھی خدا کے حضور سرخرو ہونے کے قابل بناؤ تم

اپنے جیسے انسانوں سے بہت اونچے ہو۔ تم خدا کے ایلچی ہو۔“

”تم رد کیوں رہی ہو؟“

”میں گناہگار ہوں۔“ دیر! نے جواب دیا۔ ”خدا مجھ سے ناراض ہے۔ جب اونٹ نے مجھے طغیان

میں گرا دیا تھا تو بھی مجھے خدا یاد نہیں آیا تھا۔ میں سمجھتی تھی کہ جو کچھ ہے وہ جسم ہے اور مجھے اپنے جسم کو بچانا

چاہئے۔ تم مجھے طغیان سے نکال کر یہاں لے آئے تو بھی میرے سامنے یہی مسئلہ آگیا کہ مجھے تم سے اپنا جسم

بچانا ہے۔ اپنے جسم کو بچانے کے لیے ہی میں نے تمہیں قتل کرنے کی کوشش کی تھی مگر خدا کا مہر ہی بر طغیان

سے بھی بچ گئی۔ تم سے بھی بچ گئی لیکن تمہاری عبادت اور دعا نے مجھے بتایا کہ مجھے بچانے والی قوت کوئی اور

تھی۔ مجھے بتاؤ وہ قوت کیا ہے؟ کہاں ہے؟“

”یہ خدا کی قدرت ہے۔“ تبریز نے جواب دیا۔ ”یہ روح کی پاکیزگی کا اثر ہے۔“

”میری ساری زندگی ایک گناہ ہے۔“

”مجھے صاف لفظوں میں بتاؤ۔“ تبریز نے پوچھا۔ ”تم رقصہ ہو؟ امیروں و ذیروں کے پاس رہتی ہو؟“

میں نے سنا ہے کہ ایسی لڑکیاں بہت خوبصورت ہوتی ہیں۔ میں نے ایسی خوبصورت لڑکی کبھی نہیں دیکھی تھی۔“
دیرا خاموش رہی۔ اُس کی آنکھوں میں آنسو آگئے۔ وہ سرک کر تبریز کے قریب ہو گئی۔ تبریز پر سے
سرک گیا۔ دیرا نے کہا۔ ”مجھے ڈر آتا ہے۔ طغیان کی دہشت مجھے ابھی تک ڈرا رہی ہے۔ مجھے اپنے
قریب رکھو۔“

”نہیں۔“ تبریز نے عجیب سی مسکراہٹ سے کہا۔ ”میرے اتنا قریب نہ آؤ۔ میں بھٹک جاؤں گا۔“
”دیکھ لیا، میں کتنی گناہگار ہوں؟۔ دیرا نے کہا۔ ”تم اس لیے مجھ سے دُور رہنا چاہتے ہو کہ
بھٹک نہ جاؤ۔ میں نے بہت سے لوگوں کو گمراہ کیا ہے۔“ اُس نے دیکھ لیا کہ تبریز کے پاس غریبہ جہنات
ہیں اور جذبہ بھی لیکن اس کی سوج میں گہرائی نہیں ہے۔ اگر اُسے کسی سانچے میں ڈھالا جائے تو ڈھل
جائے گا۔ دیرا نے اُس کے ساتھ کھل کر باتیں شروع کر دیں۔ کہنے لگی۔ ”اگر میں تمہیں کہوں کہ آؤ ہم ساری
عمر کے سفر میں اکٹھے رہیں تو کیا جواب دو گے؟“

تبریز نے اس کے چہرے کو دیکھا۔ ذرا سا مسکرایا اور سنجیدہ ہو گیا۔ بولا۔ ”آؤ چلیں۔ سوچ نکل
آیا ہے سفر مشکل ہو جائے گا۔“

دیرا اپنی ذات میں ایک انقلاب محسوس کر رہی تھی جسے وہ اچھی طرح سمجھ نہ سکی۔ وہ اُس کے
ساتھ اُٹھ کر چل پڑی۔ وہ راستے کو کم اور تبریز کو زیادہ دیکھ رہی تھی۔ گزشتہ رات وہ تبریز کو قتل کر کے تمس
کو بھاگ جانے کی فکر میں تھی لیکن اب وہ تیز چلنے سے گریز کر رہی تھی۔ وہ زیادہ سے زیادہ دیر تبریز کے
ساتھ رہنے کی خواہش لیے ہوئے تھی۔ ایک بار اُس نے تبریز کا ہاتھ پکڑ لیا اور کہا۔ ”آہستہ چلو۔“
”ہیں آہستہ نہیں چلنا چاہئے۔“ تبریز نے کہا۔ ”ورنہ ایک اور رات آجائے گی۔“

”اُنے دو۔“ دیرا نے کہا۔ ”میں تیز نہیں چل سکتی۔“

”جہاں رہ جاؤ گی وہاں تمہیں اُٹھالوں گا۔“ تبریز نے کہا۔ ”آہستہ نہ چلو۔“



سلطان صلاح الدین ایوبی کے بھائی العادل نے صلیبی بادشاہ بالڈون کو حماة کے قلعے کے باہر
بہت بڑی شکست دی تھی جس سے بوکھلا کر بالڈون کی فوج بکھر کر پسا ہوئی تھی۔ اس معرکے کی تفصیل سنانی
جاسکتی ہے۔ اس صلیبی بادشاہ نے بڑی مشکل سے اپنی بکھری ہوئی فوج کو یکجا کیا تھا۔ تب اسے اندازہ ہوا
تھا کہ اس کا کتنا جانی نقصان ہوا ہے۔ اُس کے پاس نصف سے کچھ زیادہ فوج رہ گئی تھی۔ وہ تو دمشق تک
کے علاقے پر قبضہ کرنے آیا تھا۔ اُس کی فوج العادل کے چھاپہ مار حملے میں مری تھی اور جب صلیبی بھاگے تو
ان میں سے بہت سے داویوں اور دیرالوں میں بھٹک گئے تھے۔ ان میں سے کئی ایک کو مسلمان گڈریوں
خانہ بدوشوں اور دیہاتیوں نے مار ڈالا اور ان کے ہتھیاروں اور گھوڑوں پر قبضہ کر لیا تھا۔

جب بالڈون نے یہی کچی فوج کو حماة سے دُور ایک جگہ جمع کر لیا تو اُسے بتایا گیا کہ فوج کے وہ

سپاہی اور عہدیدار جو اکیلے اکیلے آرہے تھے۔ مسلمانوں کے ہاتھوں قتل ہو گئے ہیں۔ بالڈون شکست
سے بوکھلایا ہوا تھا، اس الملاح سے اُس کا غصہ اور تیز ہو گیا۔ اُس نے حکم دیا کہ جہاں کہیں مسلمانوں کا
کوئی گاؤں نظر آئے اسے لوٹ لو، جوان لڑکیاں اٹھا لاؤ اور گاؤں کو آگ لگا دو۔ چنانچہ یہ فوج جب
نفری اور دیگر نقصان پورا کرنے اور حملے کی از سر نو تیاری کرنے کے لیے پیچھے ہٹ رہی تھی مسلمانوں کے
گاؤں تباہ کرتی گئی۔

اب یہ فوج حمص سے چھ سات میل دور خمیر زن تھی۔ بالڈون اس کوشش میں تھا کہ کوئی
صلیبی حکمران اُس کے ساتھ تعاون کرے اور اپنی فوج اسے دے دے جس سے وہ العادل سے
شکست کا انتقام لے سکے اور دمشق تک اپنی حکمرانی جسے وہ صلیب کی حکمرانی کہتا تھا قائم کرنے کا
عزم پورا کر سکے۔ اسی سلسلے میں وہ ایک اور صلیبی بادشاہ ریچارڈ آف شاموں کے ہاں گیا ہوا تھا۔
دیرا کی تلاش سے مایوس ہو کر بوڑھا عیسائی اور اُس کے ساتھی لٹ بھر چلے رہے اور صبح حمص
پہنچے۔ ٹانفے کے دوسرے لوگ بھی پہنچ گئے۔ ان میں سے کوئی بھی حمص کا نہیں تھا۔ انہیں اُگے جانا
تھا۔ تبریز کا گھوڑا اُن کے ساتھ تھا۔ انہوں نے گھوڑا ایک مسجد کے امام کے حوالے کر کے بتایا کہ اس کا مالک
حمص کا رہنے والا تھا۔ وہ طغیان میں گھوڑے سے گر کر ڈوب گیا تھا اور گھوڑا باہر آ گیا تھا۔ تھوڑی دیر بعد گھوڑا
پہچان لیا گیا۔ جب گھوڑا تبریز کے گھر پہنچا تو وہاں کھرام بچا ہو گیا۔

وہاں ایک یہودی تاجر کا گھر تھا۔ یہ ایک دولت مند یہودی تھا۔ وہ جو اپنے آپ کو دیرا کا باپ کہتا
تھا، اپنے ساتھیوں کے ساتھ اس یہودی کے گھر میں بیٹھا تھا۔ وہ بتا چکا تھا کہ دیرا ڈوب گئی ہے۔ سب
انفوس کا اظہار کر رہے تھے لیکن اُن کا مسئلہ انسوس کرنے سے حل نہیں ہو سکتا تھا۔ بوڑھے نے یہودی میزبان
سے پوچھا کہ حمص کے مسلمانوں کی سرگرمیاں اور عزائم کیا ہیں۔

”بہت خطرناک۔“ میزبان نے جواب دیا۔ ”انہیں باقاعدہ ٹریننگ دی جا رہی ہے اور یہ قصبہ

سلطان ایوبی کے چھاپہ ماروں کا اٹھ بنا جا رہا ہے۔ خطیب صرنا خطیب نہیں فوج کا کمانڈر اور استاد معلم
ہوتا ہے۔“

”اگر اسے قتل کر دیا جائے تو کیا ناکام ہوگا؟“ بوڑھے عیسائی نے پوچھا۔

”کچھ بھی نہیں۔“ یہودی تاجر نے جواب دیا۔ ”اس کا نقصان یہ ہوگا کہ مسلمان ہم پر شک کر کے

ہم میں سے کسی کو بھی زندہ نہیں رہنے دیں گے۔ یہ قصبہ ان کی سلطنت میں ہے۔“

”یہاں جو عیسائی اور یہودی گھرانے ہیں، کیا اُن کی لڑکیاں کچھ نہیں کر سکتیں؟“ بوڑھے نے پوچھا۔

”آپ جانتے ہیں کہ اس کام کے لیے کتنی ٹریننگ اور تجربے کی ضرورت ہوتی ہے۔“ میزبان نے جواب

دیا۔ ”ہماری لڑکیوں میں کوئی ایک بھی اتنی چالاک نہیں۔“

”اور آپ ضروری سمجھتے ہیں کہ یہاں کے مسلمان جنگی ٹریننگ حاصل نہ کریں؟“ بوڑھے نے پوچھا۔

آپ کیا حکم لے کر آئے ہیں؟“ — میزبان نے پوچھا۔

”حکم تو خدا سے ہے۔“ بڑھے نے کہا۔ ”ان مسلمانوں کو آپس میں ٹکرانا اور انہیں مسلح الدین الیٰہی کے خلاف کرنا ہے۔ دیر لگے لیے یہ کام مشکل نہیں تھا۔ اس کے بغیر یہ ہم ممکن نہیں رہی۔ ہمیں دوڑنا پڑا۔“

”وقت کم ہے۔“ میزبان نے کہا۔ ”آپ جانتے ہیں کہ ریل کی لڑائی کو کتنے مہینے گزر چکے ہیں جس میں مسلح الدین الیٰہی کو شکست ہوئی تھی۔ آپ اگر حقیقت کو قبول کریں تو یہ شکست مسلح الدین الیٰہی کے عزم اور ہنر کے لیے نہیں بگاڑ سکی۔ وہ سنبھل چکا ہے اور اس نے فوج تیار کر لی ہے۔ قاہرہ سے جاسوس جو خبریں بھیج رہے ہیں وہ اچھی نہیں۔ مسلح الدین الیٰہی سے کوڑھ کرنے والا ہے۔ ابھی یہ پتہ نہیں چل سکا کہ وہ کس طرف کوچ کرے گا اور کہاں حملہ کرے گا۔ ادھر اُس کے بجائے عادل کو دمشق سے ملک مل گئی ہے۔ اس نے شاہ بالڈون کو یہی شکست دی ہے کہ اتنا عرصہ گزر جانے کے بعد بھی شاہ بالڈون سنبھل نہیں سکا۔ آپ یہ سچی جانتے ہیں کہ مسلح الدین الیٰہی شہ خون اور چچا پوں کی جنگ لڑتا ہے۔ ہماری فوجوں کی رسد اُس سے محفوظ نہیں رہتی۔ اگر حصے کے مسلمانوں نے اسے چھاپہ لہروں کے لیے اٹھ مہیا کر دیا تو یہ لوگ ہماری رسد اور آگے جانے والی ملک کے لیے مصیبت بن جائیں گے....“

”ان حالات میں آپ کا یہ طریقہ کار بالکل بے کار ثابت ہوگا کہ ترتیت یا فوجیوں کو یہاں لاکر مسلمانوں میں رقابت پیدا کی جائے اور ان کی کردار کشی کی جائے۔ اس کے لیے حالات اور مقامات مختلف ہوتے ہیں۔ میں آپ کے ان افسروں پر حیران ہوں جنہوں نے ایک لڑکی یہاں بھیجی تھی“

”پھر کیا کیا جائے؟“

”صفایا۔“ میزبان نے اپنے ہاتھ کو تلوار کی طرح دائیں بائیں جنبش دے کر کہا۔ ”پورے قصبے کو آبادی سمیت ختم کرنا پڑے گا۔ اس صورت میں ہم بھی یہاں نہیں رہ سکیں گے۔ ہم اپنے بیوی بچوں کو اور مال و دولت کو یہاں سے پہلے نکال دیں گے۔ مجھے امید ہے کہ صلیبی بادشاہ ہمیں کسی دوسری جگہ آباد کرنے میں مدد دیں گے اور ہمارا مالی نقصان پورا کر دیں گے۔ میں یہودی ہوں۔ میں ہیکل سلیمانی کی خاطر اپنا گھر تباہ کرانے کے لیے تیار ہوں۔“

”لیکن اس قصبے کی تباہی کا انتظام کیا ہوگا؟“ بڑھے نے پوچھا۔ ”اس کے لیے فوج کی ضرورت ہے۔“

”فوج موجود ہے۔“ یہودی نے کہا۔ ”شاہ بالڈون کی فوج پانچ چھ مہینے دور خمیر زن ہے۔ آپ کو شاید معلوم نہیں کہ اس فوج نے سپاہی کے راستے میں آنے والی تمام مسلمان بستیوں کو تباہ و برباد کر دیا ہے۔ اس سے جس بھی تباہ کرایا جاسکتا ہے۔ میں آج ہی روانہ ہو جاؤں گا اور شاہ بالڈون کو بتاؤں گا کہ ہمارا قصبہ اس کی فوج کے لیے کس قدر خطرناک ہے۔“

”مقدمہ یہ نہیں کہ قصبہ تباہ کرایا جائے۔“ بڑھے نے کہا۔ ”بلکہ یہ کہ یہاں کے کسی مسلمان کو

زندہ نہ رہنے دیا جائے۔“

”اور لڑکیوں کو فوج اٹھائے جائے۔“

سب متفق ہو گئے اور فیصلہ ہوا کہ میزبان یہودی اسی رات شاہ بالڈون کی خمیر گاہ کو روانہ ہو جائے۔ وہ باہر نکلے تو انہیں ایک گھوڑا سوار قصبے میں داخل ہوتا نظر آیا۔ وہ کوئی اجنبی تھا۔ خطیب کا گھر نظر آ رہا تھا۔ یہ سوار خطیب کے گھر کے سامنے گھوڑے سے اتر کر دروازے پر دستک دی۔ خطیب باہر آیا۔ اجنبی سے ہاتھ ملایا اور اسے اندر لے گیا۔

”یہ سوار دمشق یا قاہرہ کا قاصد ہے۔“ میزبان یہودی نے کہا۔

☆

عشا کی نماز کے بعد نمازی چلے گئے۔ پانچ چھ آدمی خطیب کے پاس بیٹھے رہے۔ ان میں یہ اجنبی گھوڑا سوار بھی تھا۔ خطیب نے کسی سے کہا کہ مسجد کا دروازہ اندر سے بند کر دیا جائے۔

”میرے دوستو!“ خطیب نے کہا۔ ”ہمارا یہ دوست الملک عادل کی طرف سے خبر لایا ہے کہ سلطان مسلح الدین الیٰہی بہت جلد قاہرہ سے کوچ کرنے والے ہیں۔ آپ سب فوجی ہیں اور شہ خون کے استاد ہیں۔ آپ کو یہ بتانے کی ضرورت نہیں کہ آپ کو کیا کرنا ہے۔ ترتیت اور شہ تیز کر دو۔ عادل نے یہ اطلاع بھیجی ہے کہ صلیبی بادشاہ بالڈون کی فوج...“

”اس کے ساتھ ہی عادل نے یہ بھی کہا ہے کہ اس فوج نے مسلمانوں کے بہت سے گاؤں تباہ کر دیئے ہیں۔ چونکہ عادل کے پاس فوج کی کمی تھی اس لیے صلیبی فوج کا تعاقب نہ کیا جاسکا۔ انہوں نے کہا ہے کہ اگر بالڈون کی فوج اور تیغ اپنے علاقے میں چلی جاتی ہے تو اُسے نہ چھڑا جائے کیونکہ خطرہ ہے کہ وہ جس کو تباہ کر دے گی۔ میں ترتیت اور شہ تیز کرنے کو کہا گیا ہے۔ ہو سکتا ہے سلطان الیٰہی کسی طرف حملہ کریں تو بالڈون اُن پر عقب یا پہلو سے حملہ کر دے۔ اس صورت میں ہمیں بالڈون کے عقب پر شہ خون مارنے ہیں اور اُسے ہمیں اُلجھائے رکھنا ہے۔“

خطیب نے ایک آدمی کو یہ کام سونپا کہ وہ اس فوج کو دیکھ آئے۔

اُس وقت تبریز اور ویرا اس حالت میں قصبے میں داخل ہوئے کہ دیرا تبریز کی پیٹھ پر تھی۔ راستے میں پانی تو مل گیا تھا لیکن کھانے کو کچھ نہیں ملا تھا۔ ویرا صلیبیوں کی شہزادی تھی۔ وہ پیدل سفر کی عادی نہیں تھی۔ تبریز رات کے لیے کہیں رکنہ نہیں چاہتا تھا۔ اس نے دیرا کو پیٹھ پر اٹھایا اور باقی سفر اسی طرح طے کیا۔ اُس نے لڑکی کو اپنے گھر کے سامنے آنا اور اُسے اندر لے گیا۔ اس کے گھر والوں کو یقین نہیں آ رہا تھا کہ تبریز زندہ ہے۔ اس کا گھوڑا پہلے ہی گھر پہنچ چکا تھا۔ اُس نے گھر والوں کو بتایا کہ اس پر کیا ہوتی ہے۔

ویرا کو معلوم تھا کہ اس کی منزل یہودی تاجر کا گھر ہے۔ اس نے کہا کہ وہ اس کے گھر فوراً جانا چاہتی ہے۔ شاید اس کا باپ زندہ آگیا ہو۔ تبریز اس کے ساتھ گیا۔ اُسے یہودی تاجر کا گھر معلوم تھا۔ راستے میں اندھیرا تھا۔ ویرا اچانک رک گئی اور تبریز سے پہنچ گئی۔ کبھی چہرہ اُس کے سینے پر گر گئی، کبھی اُس سے الگ ہو کر اُس کے ہاتھ چومتی اور آنکھوں سے لگاتی۔

”ہماری منزلیں جدا ہیں۔“ ویرا نے جذبات اور رقت سے بوجھل آواز میں کہا۔ ”مگر ہم کسی دورا ہے پر پھر ملیں گے۔ میں اپنی روح سے بیگانہ تھی وہ مل گئی ہے اور میں نہیں جانتی تھی محبت کیا ہے، وہ تم نے دے دی ہے۔ دل میں تمہاری یاد سے کے جا رہی ہوں۔ تم مجھے بھول جاؤ گے۔“

”نہیں ویرا۔“ تبریز کی جذباتی کیفیت ویرا سے زیادہ متزلزل تھی۔ کہنے لگا۔ ”میں تمہیں بھول نہیں سکوں گا۔ میں نے تمہیں راستے میں کہا تھا کہ اب تک ایک باطل مذہب کی پیجاری رہی ہو، باقی عمر اسلام کے سائے میں گزارو۔ میں تمہارا منتظر کروں گا۔ میرے دل میں اب کوئی لڑکی نہیں سما سکے گی تم اب اسی قبیلے میں رہو گی۔ ہم ملا کریں گے لیکن وہاں جہاں کوئی دیکھ نہ سکے۔“

تبریز نے امانت میں خیانت نہیں کی تھی۔ دوران سفر یہ لڑکی اُس کی مرید ہو گئی تھی۔ پھر یوں ہوا کہ لڑکی تبریز کے دل میں اتر گئی۔ اب وہ دل پر پتھر رکھ کر اسے یہودی کے حوالے کرنے جا رہا تھا۔ وہ جب اُسے یہودی کے گھر لے گیا تو وہاں اُسے بوڑھا عیسائی ملا۔ اُس نے ویرا کو گلے لگا لیا۔ یہودی تاجر کا گھر نہیں تھا۔ وہ فیصلے کے تحت شاہ بالذون کی نیم گاہ کو روانہ ہو گیا تھا۔ تبریز بوڑھے کے اصرار کے باوجود وہاں رکا نہیں۔ وہاں سے وہ مسجد میں چلا گیا۔ دروازہ اندر سے بند تھا۔ اس نے دستک دی۔ دروازہ کھلا تو وہ اندر چلا گیا۔

☆

سلطان صلاح الدین ایوبی نے ایک سال کے اندر اپنی فوج تیار کر لی تھی۔ اس نے مزید انتظار نہ کیا۔ جس رات حمص کا ایک یہودی تاجر شاہ بالذون سے یہ کہنے جا رہا تھا کہ وہ اپنی فوج سے حمص کے مسلمانوں کو تباہ و برباد کر دے اُس رات سلطان ایوبی کی فوج قاہرہ سے نکل گئی تھی۔ اس کی منزل دمشق تھی۔ کوچ بہت تیز تھا۔ سلطان ایوبی وقت مناسب نہیں کرنا چاہتا تھا۔ اُس دور کے دفاعی حکاروں کے مطابق، سلطان ایوبی دمشق قیام کر کے وہاں کے حالات، غداروں اور سازشوں کا جائزہ لے کر اور ان کا سد باب کر کے العادل سے ملنا چاہتا تھا اور وہاں سے اُسے جنگی کارروائی کا آغاز کرنا تھا مگر راستے میں ہی اُس نے راستہ بدل دیا۔

اس کی وجہ یہ ہوئی کہ اُسے عزالدین کا ایک ایلی راستے میں ملا۔ وہ سلطان ایوبی کے نام قاہرہ پیغام لے کر جا رہا تھا۔ اُسے معلوم نہیں تھا کہ سلطان ایوبی وہاں سے کوچ کر آیا ہے۔ آدھے راستے میں ہی نے ایک فوج آتی دیکھی۔ جھنڈوں سے پہچانا گیا کہ یہ سلطان ایوبی کی فوج ہے۔ وہ قلب میں چلا گیا جہاں

سلطان ایوبی تھا۔ ایلی نے اُسے عزالدین کا پیغام دیا۔ عزالدین نور الدین زنگی مرحوم کے شیروں میں سے تھا جسے امیر کا درجہ حاصل تھا۔ وہ مرد مومن تھا، اس لیے زنگی کا منگول نظر زنگی نے وفات سے پہلے اسے حلب کے صوبے میں قارا حصار کے نام کا قلعہ دے کر اُس کا امیر بنا دیا تھا۔ خاصاً علاقہ اس قلعے کے تحت آتا تھا۔ اس سے ملحق ابن لاعون کی ریاست تھی جو صلیبیوں کے ساتھ صلیبی اور مسلمانوں کے ساتھ مسلمان بن جاتا تھا۔ اُس نے صلیبیوں کی شہر پر عزالدین کے علاقے میں سرحدی جھڑپوں کا سلسلہ شروع کر دیا تھا۔ عزالدین اکیلا اُس کا مقابلہ نہیں کر سکتا تھا۔ وہ حلب اور موصل والوں سے مدد نہیں لینا چاہتا تھا کیونکہ جب سے حلب اور موصل کے حکمرانوں الملک الصالح اور سعید الدین وغیرہ نے سلطان ایوبی کے خلاف محاذ قائم کیا تھا، عزالدین نے اُن کے ساتھ تعلقات توڑ لیے تھے۔

اُس نے سلطان ایوبی کو جو پیغام بھیجا وہ یوں تھا۔ ”قابل احترام سلطان صلاح الدین ایوبی بن نجم ایوب سلطان مصر و شام! آپ پر اور سلطنت اسلامیہ پر اللہ کی رحمت ہو۔ میری وفاداری کے متعلق آپ کو شک نہیں ہوگا۔ میں نے تل خالہ کی طرف سے صلیبیوں کا راستہ روک رکھا ہے۔ تمام تر علاقہ اور پیش قدمی کے راستے میرے چھاپے ماروں کی نظر میں رہتے ہیں۔ صلیبیوں نے مجھے راستے سے ہٹانے کے لیے ابن لاعون کے ساتھ گٹھ جوڑ کر لیا ہے۔ آپ جانتے ہیں کہ میری سرحد اس علاقے سے ملتی ہے جو دراصل آرمینیوں کا علاقہ ہے۔ ان آرمینیوں نے میری سرحدی چوکیوں پر حملے شروع کر دیے ہیں۔ آپ آگاہ ہوں گے کہ میرے پاس فوج کی کمی ہے۔ صلیبیوں اور آرمینیوں نے میرے پاس دوبارہ لڑنے کی توفیق کے ساتھ بھیجے تھے۔ وہ مجھے دعوت دے رہے ہیں کہ میں اُن کا اتحادی بن جاؤں اور آپ کے خلاف لڑوں۔ ان کی صورت میں انہوں نے مجھے حملے کی دھمکی دی ہے۔۔۔۔“

”میری جگہ کوئی اور ہونا تو اپنی زمین کے تحفظ کے لیے یہ دعوت قبول کر لیتا۔ یہ جگہ اتنی دور ہے کہ وقت پڑے تو مدد کو آنے والے بروقت نہیں پہنچ سکتے۔ اس کے باوجود میں نے اُن کی دعوت کی بجائے اُن کی دھمکی قبول کی ہے اور میں نے یہ اقدام اللہ کے بھروسے پر کیا ہے۔ میں اپنا قلعہ اور اپنا علاقہ اور اس کے ساتھ اپنی جان قربان کر دوں گا، صلیبیوں کے ساتھ اتحاد نہیں کروں گا۔ میں نور الدین زنگی مرحوم کی مدد کے آگے جواب دہ ہوں اور میں اُن لاکھوں شہیدوں کے آگے جواب دہ ہوں جو قبلہ اول کے نام پر قربان ہو چکے ہیں۔۔۔۔ مجھے معلوم نہیں کہ آپ کا آئندہ اقدام کیا ہوگا۔ مجھے یہ معلوم ہے کہ رملہ کے حادثے کے بعد آپ تنہا نوا اور دیگر تیاریوں میں مصروف ہوں گے۔ مجھے یہ بھی معلوم ہے کہ محترم الملک العادل میری مدد کو آنے کے قابل نہیں۔ میں آپ کو اپنے احوال سے خبردار رکھنا ضروری سمجھتا تھا۔ اگر آپ حکم دیں تو میں اپنے علاقے اور قارا حصار سے دستبردار ہو کر اپنی فوج آپ کے پاس لے آؤں۔ دوسری صورت میں مجھے ہلاکت دیں کہ میں کیا کروں۔ میں کسی قیمت پر صلیبیوں اور آرمینیوں کے ساتھ کوئی سمجھوتہ نہیں کروں گا۔“

سلطان الہوتی نے یہ پیغام پڑھا۔ اسی وقت اپنے سالاروں اور مشیروں کو بلا دیا۔ پیغام انہیں پڑھ کر سنایا اور حکم دے کر سب کو حیران کر دیا کہ کوچ کا راستہ بدل دو، ہم ابن لاعون کے علاقے پر بیٹھا کریں گے۔ سلطان الہوتی ڈکٹیٹیوں کی طرح حکم نہیں دیا کرتا تھا اور وہ جذبات سے مغلوب ہو کر بھی کوئی جنگی کارروائی نہیں کیا کرتا تھا مگر اس حکم کے پیچھے جنگی فہم و فراست کے ساتھ جذبات بھی کارفرما تھے۔

”تارا حصار میرے محرم استاد و نذر الدین زنگی مرحوم کی نشان ہے۔“ سلطان الہوتی نے کہا۔

”اور عز الدین کے الفاظ میں مجھے زنگی مرحوم کی آواز سنانی دے رہی ہے۔ میں اس شخص کو تنہا نہیں رہنے دوں گا جو ہمارے مقدمہ اور عزم کے ساتھ وفاداری کا اظہار کرتا ہے۔“

”سلطان محترم! ایک سالار نے کہا۔“ ہم حقائق کو سامنے رکھیں تو کسی بہتر فیصلے پر پہنچ سکیں گے۔“

”حقائق یہ ہیں کہ ہمیں پہلے دمشق ہار دینا کے حالات کا جائزہ لینا تھا۔“ سلطان الہوتی نے کہا۔

”اب اگر ہم دمشق چلے گئے تو ابن لاعون تل خالہ پر حملہ کرے گا اور عز الدین اُس کے آگے نہیں ٹھہر سکے گا۔ آگے طلب ہے۔ تم سب الملک العلق اور اُس کے مشیران کو اچھی طرح جاننے ہو۔ بے شک وہ اس معاہدے کا پابند ہے جو اُس نے ہمارے ساتھ کر رکھا ہے لیکن معاہدہ لوہے کی دیوار نہیں ہوتی کہ ٹوٹ نہ سکے۔ وہ فوراً میلیبیوں کے ساتھ سمجھوتہ کر کے ایک بار پھر ہمارے خلاف فتنے کو اُٹھائے گا میں میلیبیوں کو سلب نہیں لینے دوں گا اور عز الدین کو میں اکیلا نہیں چھوڑوں گا۔“

کہے دیر عملی پہلوؤں پر بحث سہارے ہو اور طے ہوا کہ تل خالہ کی سمت کوچ ہوگا۔ سلطان الہوتی نے عز الدین کے ایٹمی کو زبانی پیغام دیا جس میں کہا کہ عز الدین ابن لاعون سے ملے اور اُسے دوستی کا دھوکہ دے لیکن اُسے اپنے علاقے میں دخل انداز نہ ہونے دے۔ اُس کے ساتھ دوستی کی شرائط پر بات چیت کرنا ہے۔ اور اُسے یہاں تک دھوکہ دے کہ وہ اپنی فوج اُس کے حوالے کر دے گا۔ سلطان الہوتی نے ایٹمی کو بتا دیا کہ اُس نے اپنی فوج کو تل خالہ کی طرف تیز کوچ کا حکم دے دیا ہے۔ ایٹمی روانہ ہو گیا۔



میلیبی ہاسوس سلطان الہوتی کی نقل و حرکت دیکھ رہے تھے اور میلیبیوں تک خبریں پہنچا رہے تھے جن کے مطابق انہوں نے اپنے تسموں اور اپنے علاقوں کا دفاع مضبوط کر لیا تھا۔ وہ جانتے تھے کہ سلطان الہوتی کے اقدامات کے متعلق کوئی پیشین گوئی نہیں کی جاسکتی۔ میلیبیوں کے مشترکہ ہیڈ کوارٹرز میں جب ہاسوسوں نے یہ اطلاع دی کہ سلطان الہوتی کی فوج دمشق کے راستے سے ہٹ کر کسی دوسری سمت جا رہی ہے تو ان کے جرنیلوں نے کہا کہ الہوتی اپنے آرمیے کو مہرے میدانوں میں ٹھکانا چاہتا ہے۔

حصص کا یہودی تاجروں کو تنہا کرانے کے لیے شاہ بالڈون کے پاس گیا تھا واپس آ گیا تھا اُسے بالڈون نہیں ملا تھا۔ وہ اپنے میلیبی دوستوں سے مدد مانگنے گیا تھا۔ اُس کے جرنیلوں نے یہودی سے کہا تھا کہ وہ شاہ بالڈون کے حکم کے بغیر کوئی اقدام نہیں کر سکتے۔ کریں گے منور۔ یہودی حصص واپس آیا تو اُسے

بتایا گیا کہ ویرا زندہ آگئی ہے اور اسے تبریز نام کا ایک مسلمان لایا ہے۔ تبریز کو عیسائیوں اور یہودیوں نے نقد انعام پیش کیا تھا جو اُس نے یہ کہہ کر لینے سے انکار کر دیا تھا کہ اُس نے اپنا فرض ادا کیا ہے۔

اب یہودی تاجر ویرا کو بیکار سمجھتا تھا کیونکہ قبضے کو تنہا کرانے کا انتظام ہو چکا تھا۔ یہ فیصلہ کیا گیا کہ ویرا کو واپس ہیڈ کوارٹرز میں بھیج دیا جائے لیکن ویرا پالاک لڑکی تھی۔ اُس نے کہا کہ وہ خلیب کے اہلب پر غالب آجائے گی اور مسلمانوں کو جنگی تربیت دینے والوں کے درمیان رقابت کی ذمہ داری پیدا کر دے گی۔ اُس نے یہ بھی کہا کہ یہاں کے مسلمانوں کے عزم معلوم کرنے کے لیے بھی اُس کی ضرورت ہے چنانچہ اُسے جس جہت میں رہنے دیا گیا لیکن کسی کو تپہ نہ چلا کہ وہ صرف تبریز کی خاطر وہاں کچھ دن اور ٹھکانا چاہتی ہے۔

وہ تبریز سے ملتی رہی۔ رات کو وہ قبضے سے دُور نکل جاتے اور بہت دیر میں بیٹھے رہتے تھے۔ اس میلیبی لڑکی کے مقابلے میں تبریز کی کوئی حیثیت ہی نہیں تھی۔ وہ تو اُمراء و وزراء اور بادشاہوں کے عیالات میں رہنے والی لڑکی تھی۔ دمشق میں اُس نے انتظامیہ کے دو اُمراء کو اپنے قدموں میں بٹھایا تھا اور اُن کے ہاتھوں ایسی سازش تیار کرادی تھی جس کی اطلاع پر سلطان الہوتی دمشق چلا گیا تھا مگر لغیانی کی دہشت اور تبریز کے کردار نے اُسے ایسا جھٹکا دیا تھا کہ اُس کی فات میں مدد اور جذبات بیلہ مہر گئے تھے۔ وہ تبریز کی پوجا کرنے لگی تھی اور تبریز اس کی محبت میں گرفتار ہو چکا تھا۔

”تبریز ایک بات بتاؤ۔“ ایک رات ویرا نے اُس سے پوچھا۔ ”خلیب اور دوسرے چند ایک آدمی جو تمہیں جنگی تربیت دیتے ہیں وہ کہاں سے آئے ہیں؟“

تبریز جواب دینے لگا تو ویرا بول اُٹھی۔ ”رہنے دو، ہمارے دو تبریز اب ہیں اس سے کیا کوئی کہہ سکتا ہے۔ ہم اتنی ٹولہ بصورت رات کو جنگ کی باتوں سے کہیں مکث کریں؟“

اس طرح وہ دو حصوں میں کٹ گئی تھی۔ تبریز کے ساتھ ہوتی تو وہ مصوم اور پاک لڑکی ہوتی تھی۔ اُسے یہ بھی یاد نہیں رہتا تھا کہ وہ ہاسوس ہے۔ اس نے ایک ہی بار تبریز سے خلیب اور دوسرے استادوں کے متعلق پوچھا لیکن اُسے اُس نے دھوکہ سمھا اور تبریز کو جواب دینے سے روک دیا۔ یہی ویرا جب یہودی تاجر کے گھر میں بیٹھی ہوتی تو مسلمانوں کی تباہی کی باتیں کرتی تھی۔



ڈیڑھ دو ہفتے گزر گئے تھے۔ ایک شام ویرا تبریز کے گھر چلی گئی اور اُس کی ماں کے ساتھ باتیں کرتی رہی۔ اُس نے تبریز کو اشارہ کیا جسے وہ سمجھتا تھا۔ وہ چلی گئی۔ شام کا اندھیرا گہرا ہوتے ہی تبریز اُس جگہ پہنچ گیا جہاں وہ ملا کرتے تھے۔ ویرا آگئی تھی۔ تبریز کو قبضے سے دُور لے گئی۔ وہ گھبرائی ہوئی تھی۔ تبریز کے پوچھنے پر بھی اُس نے نہ بتایا کہ اُس کی گھبراہٹ کی وجہ کیا ہے۔ انہیں آواز سنائی دیں کوئی چہرہ دکھانے لگا تھا۔ تبریز نے پوچھا کہ یہ کون ہے؟ ویرا نے گھبرائی ہوئی آواز میں کہا کہ اُس کے آدمی اُسے تلاش کر رہے ہیں۔ ”چلو اور دُور نکل چلیں۔“ ویرا نے کہا اور اُسے اور دُور لے گئی۔ اُسے ابھی تک کوئی پکار نہ تھا۔

آن آوازوں کو مست سوتیرنا " دیرانے کہا۔ " میں جب تمل سے پاس ہوتی ہوں تو میں اپنے کسی آدمی کی آواز نہیں سنا پاتی؟
 آگے چٹانیں تھیں۔ دیرا تیریز کو چٹانوں کے پیچھے لے گئی۔ تیریز جیران ساہو کے اُس کے ساتھ چلتا رہا اور وہ ایک جگہ گئے۔ وہاں کسی کی آواز نہیں پہنچی تھی... تیریز چونک اٹھا اور بولا۔ " شور سا سنا دیتا ہے۔ تم بھی سننے کی کوشش کرو۔ ایسے لگتا ہے جیسے چیخ و پکار موری ہے اور گھوڑے دوڑ رہے ہیں۔"

" تمل سے کہن نک رہے ہیں۔ دیرانے ہنس کر کہا۔ " ہوا کے تیز جھونکے چٹانوں سے ٹکرا کر گڑ گڑ سے ہیں۔ یہ ان کی آوازیں ہیں۔"

دیرانے اُسے اپنے بازوؤں اور ریشمی بالوں میں گرفتار کر کے اُس کی آنکھوں، کانوں اور عقل پر قبضہ کر لیا۔ تیریز مان گیا کہ یہ آوازیں ہوا کی ہیں جو بہت دُور کے شور کی طرح سنا دیتی ہیں مگر اُسے معلوم نہ ہو سکا کہ یہ آوازیں اُس کی اپنی بستی کے لوگوں کی ہیں اور وہاں وہ قیامت بپا ہو چکی ہے جو یہودی تاجر پکارا جاتا تھا۔ دیرا کو معلوم تھا وہ نہیں چاہتی تھی کہ یہ آوازیں تیریز کے کانوں تک پہنچیں۔

یہ آنتام اس طرح ہوا تھا کہ یہودی تاجر ایک بار پھر بالذین سے غنے گیا تھا۔ اُسے بالذین مل گیا تھا۔ یہودی نے اُسے بتایا کہ حص کے مسلمان کیا کر رہے ہیں اور وہ کس طرح صلیبی فوج کے لیے خطرہ بن سکتے ہیں۔ بالذین کا یہ من پسند شکار تھا۔ اُس نے یہودی کو بتایا کہ وہ کس رات چپکے سے ہمیں پر حملہ کرے گا۔ اُس نے یہودی سے یہ بھی کہا کہ عیسائی اور یہودی اُس رات حملے سے پہلے قبضے سے نکلیں۔ اگر وہ دن کے دوران نکلے تو مسلمانوں کو شک ہوگا کہ کوئی گروہ ہے۔ یہودی نے واپس آکر جب اپنے آدمیوں کو یہ حکیم بتائی تو دیرانے نے کہا کہ وہ تیریز اور اس کے کنبے کو بچانا چاہتی ہے۔

" اے ہم صلیب سے غلامی کہیں گے؟ " ہڈ سے عیسائی نے کہا۔
 مسانپ کے بچوں کو بچانا کہاں کی عقل مندی ہے؟ " یہودی تاجر نے کہا۔

" یہاں مسلمانوں کے دو گھر ایسے ہیں جن کے ساتھ میرے دل تعلقات ہیں۔ وہاں کے رہنے والے ایک عیسائی نے کہا۔ " لیکن میں انہیں بچانے کی نہیں سوچ رہا۔ ہمیں مسلمان کا خون چاہیے، مسلمان میرا ذاتی دوست ہو سکتا ہے، میرے مذہب کا وہ دشمن ہی ہوگا۔"

" میں اُسے زندہ رکھنا چاہتی ہوں جس نے مجھے موت کے منہ سے نکالا تھا۔ دیرانے غصے سے کہا۔
 " ہم نے اُسے اتنا انعام پیش کیا تھا جو اُس نے کبھی خواب میں نہیں دیکھا ہوگا۔ " یہودی تاجر نے کہا۔
 " اُس نے کہا کہ اُس نے اپنا فرض ادا کیا ہے۔ ہم نے اُسے انعام پیش کر کے اپنا فرض ادا کر دیا ہے۔ اب وہ ہمارا دشمن اور ہم اُس کے دشمن ہیں۔"

" میں اُسے دشمن نہیں سمجھتی۔ دیرانے جھنجھلا کر کہا۔ " یہ صرت ایک مرد ہے جس نے میرے جسم پر

فردہ بھر تو جو نہیں دی۔ تم سب گنہگار ہو۔ تم میں کون ہے جس کی نیت میرے حق میں صاف ہے میری آنکھوں میں اپنے چہرے دیکھو۔
 " تم صرت تیریز کو بچا لو۔ " یہودی تاجر نے کہا۔ " لیکن اُسے کیسے بچاؤ گی؟ اگر تم نے اُسے بتایا کہ کیا ہونے والا ہے تو وہ ساری آبادی کو نہیں بتا دے گا؛ اور اگر تم اس کے پاس سے کچھ کو گھر سے نکل جانے کو کہو گی تو وہ وجہ نہیں پوچھیں گے؛ تم کیا بتاؤ گی؛ تم ایک مسلمان کو نئی کا مسدہ دیتے دیتے ان تمام مسلمانوں کو چکنا کر دو گی جو ہمارے لیے خطرہ بنے ہوئے ہیں۔"

" مجھے (ماٹری نہ سمجھو۔ دیرانے کہا۔ " میں صلیب کو دھوکہ نہیں دوں گی؟"

حملے کی شام دیرا تیریز کے گھر گئی اور اُسے باہر لے گئی۔ اُس کے آدمیوں کو معلوم تھا کہ رات کو وہ اکثر کہاں چلی جاتی ہے۔ اُس نے انہیں بتا رکھا تھا کہ تیریز کو محبت کا دھوکہ دے کر وہ اس سے بھیڑ لیتی ہے۔ وہ اُسے باہر لے گئی تو قبضے سے عیسائی اور یہودی دے پاؤں نکلتے گئے۔ انہوں نے دیرا کی تلاش میں ایک آدمی بھیجا جو اُسے پکارتا رہا، لیکن دیرا تیریز کو دُور ہی دُور سے جاتی رہی۔ وہ اُسے اتنی دُور لے جانا چاہتی تھی جہاں سے اُسے قبضے کا شور نہ سناؤ دے۔ دیرا کی تلاش میں جو آدمی گیا تھا وہ بائوس ہو کر واپس چلا گیا۔



قبضے پر نیند کا غلبہ طاری ہو چکا تھا۔ صلیبی فوج کے پیادے دے پاؤں قریب آگئے تھے۔ ان کی تعداد قبضے کی آبادی سے کئی گنا زیادہ تھی۔ پیادہ فوج بالکل قریب آگئی تو عقب سے گھوڑ سوار بھی آگئے۔ مسلمان گہری نیند سوئے ہوئے تھے۔ فوج نے طغیانی کی طرح یغار کر دی۔ فوجیوں نے مشعلیں جھلائی تھیں۔ دو تین جھونپڑوں کو آگ لگا دی گئی تاکہ روشنی ہو جائے۔ صلیبی سپاہی دیواریں پھلانگ کر گھروں میں داخل ہوئے زیادہ تر مسلمان جاگنے سے پہلے ہی مارے گئے۔ جو بروقت جاگ اُٹھے اور ہتھیار اٹھا سکے انہوں نے مقابلہ کیا۔ بعض لوگوں نے خودکشی کر لی۔ صلیبی گھوڑ سواروں نے قبضے کو گھیر رکھا تھا کسی کو باہر کو بھاگنا دیکھتے تھے تو اُسے برہمی یا تلوار کا شکار کر لیتے تھے۔

یہ تھی وہ چیخ و پکار اور شور جو چٹانوں میں بیٹھے ہوئے تیریز نے سنا تھا۔ اُس کا گھر تباہ ہو چکا تھا۔ بچے بچکٹ گیا تھا۔ شاہ بالذین نے مسلمانوں کی اس بستی سے بھی اپنی شکست کا انتقام لے لیا تھا۔
 " تم آج مجھے اتنی دُور کیوں لے آئی ہو؟ " تیریز نے پوچھا اور کہا۔ " تم آج بونی کیوں نہیں؟ گھبرائی ہوئی کیوں ہو؟"

" اس لیے کہ تم میرا ساتھ نہیں دو گے۔ " دیرا بہت ہوشیار لڑکی تھی۔ کہنے لگی۔ " میں تمہیں کہیں اور لے جا رہی ہوں.... " اُسے خاموش دیکھ کر بولی۔ " کل واپس آجائیں گے۔"

" کہاں؟ "

”کیا تمہیں مجھ پر بھروسہ نہیں؟“ دیرانے اُسے بازوؤں میں لے کر اُس کا چہرہ اتنا قریب کر لیا کہ اُس کے بکھرے ہوئے ریشمی بال تہریز کے گالوں کو چھونے لگے۔ یہ وہی بال تھے جنہیں کُف میں دھلا ہوا دیکھ کر تہریز نے اپنی ذات میں عجیب سا لرزہ محسوس کیا تھا۔ اب تو دیرانے کی محبت اُس کے دل میں دُور تک اُتر گئی تھی۔ اُس پر خمد سا غاری ہو گیا۔ ”ہم کب تک چوروں کی طرح ملتے رہیں گے؟ میں اب تمہارے بغیر نہیں رہ سکتی۔ اگر تمہارے دل میں میری محبت ہے تو مجھ سے ابھی یہ نہ پوچھو کہ میں تمہیں کہاں لے جا رہی ہوں۔ یہ سمجھ لو کہ ہم وہاں چلیں گے جہاں ہمارے درمیان مذہب کی دیواریں حائل نہیں ہوں گی۔ تم مرد ہو۔ مجھے دیکھو۔ کمزور سی عورت ہو کر تمہاری محبت کی خاطر کتنا بڑا خطو مول لے رہی ہوں۔“

کمزور دراصل تہریز تھا۔ دیرانے اُس کی عقل پر غالب آگئی تھی۔ وہ اس کوشش میں تھی کہ تہریز اپنے قبضے میں واپس نہ جائے۔ وہ جانتی تھی کہ وہاں اُسے اپنے گھر کے جلے ہوئے کھنڈر اور گھروالوں کی جلی ہوئی لاشیں ملیں گی، پھر وہ پاگل ہو جائے گا۔ ہو سکتا تھا دیرانے کو کسی شک کی بنا پر قتل ہی کر دے۔ دیرانے کے دماغ میں کچھ اور آگیا تھا۔ اُس نے محبت کی خاطر درمینیانی سے بچانے اور اُسے باعزت جس لانے کے صلے میں میلیوں کے ہاتھوں قتل ہونے سے بچا لیا تھا اور اب اپنے گھر کی بربادی دیکھنے کی اذیت سے بچانا چاہتی تھی۔ اُس نے تہریز کو اٹھایا اور چل پڑی۔ تہریز اُس کے ساتھ یوں جا رہا تھا جیسے ہینا ٹائمر کر لیا گیا ہو۔

صبح طلوع ہوئی تو محسوس ہوئے کھنڈروں میں تبدیل ہو چکا تھا۔ وہاں کوئی مسلمان زندہ نہیں رہا تھا۔ بڑی مسجد کے مینار کھڑے تھے۔ خطیب اور اس کے ساتھی مقابلے کے بغیر شہید ہو گئے تھے۔ اس وقت دیرانے تہریز کو ساتھ لے کر فوج کی خیمہ گاہ تک پہنچ چکی تھی۔ تہریز کا دماغ بیدار ہو گیا۔ اُس نے دیرانے سے پوچھا کہ وہ یہاں کیا لینے آئی ہے۔ دیرانے اُس کے دوسرے اپنی زبان کے کمال سے رفع کر دیئے۔ اُسے ایک طرف کھڑا کر کے اُس نے ایک کماندار سے بات کی۔ کماندار نے اُسے کوئی راستہ سمجھایا۔ دیرانے تہریز کو ساتھ لے کر اُدھر چلی گئی۔

وہ جہاں پہنچے وہ شاہ بالڈون کی ذاتی خیمہ گاہ تھی جس پر محل کا گمان ہوتا تھا۔ محافظوں نے بہت کچھ پوچھ کر دیرانے کو بالڈون کے خیمے میں جانے دیا۔ کچھ دیر بعد تہریز کو اندر بلا لیا گیا۔ بالڈون نے اُسے سر سے پاؤں تک دیکھا اور کہا۔ ”یہ لڑکی تمہیں اپنے ساتھ رکھنا چاہتی ہے۔ اس نے ایسی خواہش کا اظہار کیا ہے جسے ہم رد نہیں کر سکتے۔ تمہیں کسی قسم کا شک یا ڈر نہیں ہونا چاہئے۔“

”میں اپنا مذہب تبدیل نہیں کروں گا۔“ تہریز نے کہا۔

”تمہیں مذہب تبدیل کرنے کو کس نے کہا ہے؟“ دیرانے نے کہا۔

”پھر کیا ہوگا؟“ تہریز نے پوچھا۔ ”میں یہاں رہ کر کیا کروں گا؟ مجھے واپس جانا ہے۔“

”تہریز!“ دیرانے نے اُسے اپنی طرف متوجہ کر کے اس کی آنکھوں میں آنکھیں ڈال دیں اور کہا۔ ”میں

نے تمہیں کیا کہا تھا۔ مجھے بھی وہیں جانا ہے جہاں تمہیں جانا ہے۔“

تہریز کچھ بھی نہ سمجھ سکا۔

☆

عزالدین کا اٹیچی سلطان صلاح الدین ایوبی کا جواب لے کر کبھی کا عزالدین کے پاس پہنچ چکا تھا۔ سلطان ایوبی کی ہدایت کے مطابق عزالدین نے ابن لاعون سے ایک ملاقات کر لی تھی اور اُسے یقین دلایا تھا کہ وہ اُس کے ساتھ دستہ کرتے گا اور سلطان ایوبی کو دھوکہ دے گا۔ اُس نے ابن لاعون کو ایسے سبب باغ دکھائے تھے کہ وہ پوری طرح اُس کے جھانے میں آگیا تھا۔ اس کے بعد ابن لاعون اُسے ملنے قارا حصار آیا تھا۔ قارا حصار زرخیز اور سرسبز علاقہ تھا جسے دیکھ کر ابن لاعون کے چہرے پر رونق آگئی تھی۔

اس سے چند ہی روز بعد سلطان ایوبی اپنی فوج کے ساتھ قارا حصار کے قریب جانیمہ زن ہوا۔ اس کی فوج تھکی ہوئی تھی لیکن وہ آرام میں وقت ضائع نہیں کرنا چاہتا تھا۔ یہ خطرہ بھی تھا کہ حملے میں تاخیر ہو گئی تو ابن لاعون کو فوج کی آمد کی خبر مل جائے گی۔ اُسے توقع تھی کہ ابن لاعون کے ساتھ بڑا سخت مقابلہ ہوگا۔ اس خطرے کے پیش نظر اُس نے حلب کی فوج کو بھی بلا لیا تھا۔ یہ اُس معاہدے کے تحت تھا جو سلطان ایوبی نے الملک الصالح کو شکست دے کر اُس کے ساتھ کیا تھا۔

آدھی رات سے کچھ دیر بعد سلطان ایوبی نے اپنی فوج کو لینار کے لیے کوچ کا حکم دیا۔ اٹیلی جنس رپورٹوں سے معلوم ہو گیا تھا کہ آرمینیوں کی چوکیاں کہاں کہاں ہیں اور ان میں کتنی کتنی نفری ہے۔ نفری جتنی بھی تھی وہ بے خبر پڑی تھی۔ عزالدین کی طرف سے تو انہیں حملے کا خطرہ ہی نہیں تھا اور سلطان ایوبی کا وہاں اتنی خاموشی سے پہنچ جانا ان کے دہم و گمان میں بھی نہیں آسکتا تھا۔ سلطان ایوبی کی لینار سے طرفی تھی۔ ہر حملہ آور کالم کے ساتھ عزالدین کے مہیا کیے ہوئے گاؤں تھے۔ سلطان اُس کالم کے ساتھ تھا جس نے ہزاروں (دریائے سیاہ) کی طرف سے حملہ کیا تھا۔

یہ دریا ابن لاعون کے ملک کی سرحد تھا۔ اس پر کشتیوں کا پل بنا ہوا تھا۔ دریا کے کنارے آرمینیوں کا قلعہ نماضتہ الاحزان تھا۔ ابن لاعون اسی قلعے میں مقیم تھا۔ اُسے سر کرنے سے تمام تر علاقہ فتح ہو سکتا تھا۔ اسی لیے سلطان ایوبی اپنی فوج کے اس کالم کے ساتھ رہا۔ اس کی قیادت سلطان ایوبی کا بھتیجا فرخ شاہ کر رہا تھا جو غیر معمولی طور پر بہادر اور حرب و ضرب کا ماہر تھا۔ دوسرے دو کالموں نے چوکیوں پر حملے کر کے دشمن کی فوج کو ہلاک یا قید کر لیا اور چوکیوں کو آگ لگا دی۔ دہشت پھیلانے کے لیے بعض بستنیوں کو بھی آگ لگا دی گئی۔

ابن لاعون کی آنکھ اُس وقت کھلی جب سلطان ایوبی کے جانباز کنڈیں پھینک کر قلعے کی دیواروں پر چڑھ گئے تھے اور منجیقوں سے وزنی پتھر پھینک کر قلعے کا دروازہ توڑا جا چکا تھا۔ قلعے میں فوج سوئی ہوئی تھی۔ ابن لاعون دُور کر قلعے کے ایک مینار پر گیا۔ دُور اُسے آگ کے شعلے نظر آئے۔ وہ ابھی سوچ بھی نہ پایا تھا کہ یہ کیا ہو رہا ہے اور وہ کیا کرے کہ سلطان ایوبی کا ایک جانباز جیش اُس پر ٹوٹ پڑا۔

اُس کے محافظوں نے مقابلہ تو خوب کیا لیکن مارے گئے اور ابن لاعون کو قید کر لیا گیا۔

صبح طلوع ہو رہی تھی جب ابن لاعون کو سلطان ایوبی کے سامنے کھڑا کیا گیا۔ سلطان ایوبی حکم دے چکا تھا کہ قلعے کو سہار کر دیا جائے۔ اس کی فوج اس کام کے لیے کافی نہیں تھی۔ عزالدین بھی سلطان ایوبی کے ساتھ تھا۔ سلطان ایوبی کے کہنے پر ابن لاعون نے ہر طرف قاصد اس حکم کے ساتھ دوڑا دیئے کہ تمام فوج ہتھیار ڈال کر قلعے کے قریب آجائے۔۔۔۔۔ فوج کے آنے تک سلطان ایوبی نے عزالدین کے کہنے پر ابن لاعون کے ساتھ صلح کی شرائط طے کر لیں۔ ان میں ایک یہ تھی کہ ابن لاعون اپنی آدھی فوج سلطان ایوبی کے حوالے کر دے۔ دوسری یہ کہ ابن لاعون کی فوج کی حد مقرر کر دی گئی۔ تیسری یہ کہ ابن لاعون سالانہ جزیہ دیتا رہے۔ اور ایسی چند اور شرائط تھی جنہوں نے ابن لاعون کو برائے نام حکمران رہنے دیا۔

جب ابن لاعون کی فوج ہتھیار ڈال کر قلعے کے قریب اکٹھی ہو گئی تو سلطان ایوبی نے اس فوج کو حکم دیا کہ قلعے کو اس طرح سہار کر دے کہ اس کا یہاں نشان بھی نہ رہے۔ شکست خوردہ فوج نے اسی وقت قلعہ سہار کرنا شروع کر دیا اور سلطان ایوبی اپنی فوج کو مصافحہ نام کے ایک گاؤں کے قریب لے گیا۔ اُس نے حلب کی فوج واپس بھیج دی اور اپنی فوج کو آرام کی بسی مہلت دی۔ ابن لاعون کی جو آدھی فوج اُس نے لے لی تھی وہ عزالدین کو دے دی، مگر سلطان ایوبی کو معلوم نہ تھا کہ اُس کی فوج کی خیمہ گاہ جس سلسلہ کو متان کے دامن میں ہے، اس کے اندر اور اس کی بلندیوں پر بالڈون کی فوج آچکی ہے اور وہ عقاب کی طرح اس پر چھپنے کو پر تون رہی ہے۔ سلطان ایوبی نے اس علاقے میں دیکھ بھال کی ضرورت محسوس نہیں کی تھی کیونکہ اُسے کسی فوج کا خطرہ نہیں تھا۔

تقریباً تمام مورخوں کی تحریروں سے حیرت کا اظہار ہوتا ہے کہ سلطان ایوبی نے عزالدین کے پیغام پر کیوں اپنا اتنا بڑا پلان تبدیل کر کے ابن لاعون جیسے غیر اہم حکمران پر فوج کشی کی جس میں اُس نے بے شک فتح حاصل کی لیکن جو وقت اور جو فوج ضائع ہوئی اُس کی قیمت زیادہ تھی۔ انہوں نے نام کا مورخ لکھتا ہے کہ سلطان ایوبی ارد گرد کے خطوں کو کم کرنا چاہتا تھا۔ اُس وقت کے وقائع نگار جن میں اسد الاسدی قابل ذکر ہے، لکھتے ہیں کہ سلطان ایوبی عزالدین کا پیغام پڑھ کر جذبات کے غلبے میں آ گیا تھا۔ بہر حال جنگ کے ماہرین نے سلطان ایوبی کے اس حملے کو سراہا نہیں۔ وہ لکھتے ہیں کہ سلطان ایوبی کو معلوم تھا کہ قریب ہی کہیں شاہ بالڈون کی فوج ہے جو سلطان ایوبی پر اُس وقت حملہ کر سکتی تھی جب وہ ایک ہی رات میں حاصل کی ہوئی فتح کے مابعد کے انتظامات میں مصروف تھا۔ مورخ اس پر بھی حیران ہیں کہ بالڈون نے اپنی فوج کو اُس وقت پہاڑی علاقے میں جنگی ترتیب میں پھیلا دیا تھا جب سلطان ایوبی کی فوج پہاڑیوں کے دامن میں خیمے گاڑ رہی تھی۔ شاہ بالڈون نے حملے میں تاخیر کی۔ کسی بھی مورخ کو معلوم نہیں کہ یہ اس کی شاہانہ حماقت تھی یا کوئی مجبوری، اگر وہ اسی وقت حملہ کرتا تو سلطان ایوبی کی حالت وہی ہوتی جو رملہ میں ہوئی تھی۔ شکست اور پشائی!

سلطان ایوبی کو دماغ خیمہ زن ہونے کے بعد بھی پتہ نہ چلا کہ شاہ بالڈون اس کے سر پر بیٹھا دانستہ تیز کر رہا ہے۔ بلندیوں سے بالڈون کے دیکھ بھال والے آدمی سلطان ایوبی کی خیمہ گاہ کو دیکھتے رہتے اور بالڈون کو بتاتے رہتے تھے۔ یہ غالباً پہلا موقع تھا کہ سلطان ایوبی کا ہاسوسی اور دیکھ بھال کا نظام ڈھیلا پڑ گیا تھا۔

تبریز بھی اس فوج کے ساتھ تھا۔ ویرانے ابھی تک اُسے بتایا نہیں تھا کہ وہ اُسے اپنے ساتھ کیوں لے آئی ہے۔ وہ شاید اُسے عیسائی بنا کر جاسوس بنانا چاہتی تھی۔ اُس میں دونوں باتیں تھیں۔ صلیب کی وفاداری بھی اور تبریز کی محبت بھی۔ شاہ بالڈون کو تبریز کے ساتھ کوئی دلچسپی تھی یا نہیں اُسے ویرانے کے ساتھ گہری دلچسپی تھی کیونکہ وہ بہت خوبصورت تھی۔ ایک روز ویرانے بالڈون سے کہا تھا کہ وہ اُسے اُس کے ہیڈ کوارٹر میں بھیج دے جو عکرو میں تھا۔ بالڈون نے اُسے روک لیا تھا۔

یہ اُس جگہ کی باتیں ہیں جو حمص کے قریب تھی۔ ایک روز بالڈون کو جاسوسوں نے اطلاع دی کہ سلطان ایوبی کی فوج تل خالد کو جا رہی ہے۔ بالڈون کے وہم و گمان میں بھی نہیں تھا کہ سلطان ایوبی ابن لاعون پر حملہ کرنے جا رہا ہے۔ وہ اس علاقے سے واقف تھا۔ اُس نے فوراً اپنی فوج کو مصافحہ کی پہاڑیوں کی طرف کوچ کرنے کا حکم دے دیا۔ اُس کا پلان یہ تھا کہ وہ سلطان ایوبی کو ان پہاڑیوں میں گھسیٹ کر ڈرائے گا۔ اس پلان کے مطابق اُس نے پہاڑیوں کی موزوں بلندیوں اور ڈھکی چھپی جگہوں میں اپنی فوج کو پھیلا دیا۔ یہ بہت بڑے پیمانے کی گھات تھی۔

اُس نے جب حمص کے قریب کی خیمہ گاہ سے کوچ کا حکم دیا تھا تو ویرانے اُسے کہا کہ وہ اُس کے پاس پناہ لینے آئی تھی۔ تبریز کے متعلق اُس نے بالڈون کو ساری کہانی سنا کر بتایا تھا کہ وہ اُسے کیوں ساتھ ساتھ لیے پھرتی ہے۔ اب جبکہ بالڈون لڑنے کے لیے جا رہا تھا ویرانے اور تبریز کا اُس کے ساتھ رہنے کا کوئی مقصد نہیں تھا۔ مگر بالڈون نے ویرانے کو نہ جانے دیا۔

”میرے ہاں لڑکیوں کی کوئی کمی نہیں“ بالڈون نے کہا۔ ”مگر تم پہلی لڑکی ہو جس نے میرے دل پر قبضہ کر لیا ہے۔ تم میرے پاس ہوتی ہو تو مجھے روحانی سکون محسوس ہوتا ہے۔ تم کچھ عرصہ اور میرے ساتھ رہو۔“

ویرانے اپنے بادشاہوں کو اچھی طرح جانتی تھی۔ بالڈون کی نیت کو سمجھنا اس کے لیے مشکل نہیں تھا۔ اُس نے منات الفاظ میں اُسے کہ دیا۔ ”اگر بات روحانی سکون کی ہے تو مجھے یہ سکون اس مسلمان سے ملتا ہے جس کا سارا کنبہ قتل کرا کے میں اُسے ساتھ ساتھ لیے پھرتی ہوں۔ میں بتا نہیں سکتی کہ میں نے اسے اس کے کنبے کے قتل سے بے خبر رکھنے کا جو گناہ کیا ہے اس کا کفارہ میرا ضمیر مجھ سے کس طرح ادا کر لے گا؟“

”تمہاری بھی روح ہے؟“ بالڈون نے طنز یہ کہا۔ ”تمہارا ضمیر ہے؟“ راقی مسلمان اہلکار کے ساتھ

نواز نے والی گناہ کا کفارہ ادا کرنے کی بھی سوچ سکتی ہے؟“

جب بیٹا مر رہا تھا

رضیع خاتون کو خادمہ نے اطلاع دی کہ اُسے اُس کی بیٹی شمس النساء ملنے آئی ہے۔ رضیع خاتون کی آنکھیں ٹھہر گئیں۔ پھر ان آنکھوں سے آنسو جاری ہو گئے۔ ماں بیٹی اُس وقت جدا ہوئی تھیں جب بیٹی کی عمر نو سال تھی۔ اب بیٹی پندرہ سال کی ہو چکی تھی۔ ماں کو دوڑ کر باہر نکل جانا اور اپنی بچھڑی ہوئی بیٹی کو سینے سے لگا لینا چاہیے تھا مگر ماں نے غصے سے پوچھا۔ ”وہ کیوں آئی ہے؟“

”آپ سے ملنے آئی ہے خاتون!“ خادمہ نے کہا۔ ”شاید آپ کے پاس واپس آگئی ہے؟“
ماں پر خاموشی طاری ہو گئی۔ خادمہ منتظر کھڑی تھی۔ ماں نے کہا۔ ”اُسے کہو وہ اپنی چلی جائے اپنے غدار بھائی کے پاس جائے۔ میرے سامنے آنے کی جرات نہ کرے۔“

”یہ تو اُس وقت بھی تھی جب آپ کا بیٹا اسے اپنے ساتھ لے گیا تھا۔“ خادمہ نے کہا۔ ”موصوم بچی کو کیا معلوم تھا کہ بھائی اسے کہاں لے جا رہا ہے۔“

”میں جانتی ہوں اسے بھائی نے بھیجا ہے۔“ رضیع خاتون نے کہا۔ ”اور میں یہ بھی جانتی ہوں کہ یوں بھیجا ہے۔ میرا بیٹا غدار اور بے غیرت ہے۔... میں بیٹی سے نہیں ملوں گی۔“

رضیع خاتون نور الدین زنگی مرحوم کی بیوہ تھی۔ آپ اس سلسلے کی پچھلی اقساط میں تفصیل سے پڑھ چکے ہیں کہ اسلام کی عظمت کا پاسبان نور الدین زنگی فوت ہو گیا تو اس کے امراء وزراء اور بعض فوجی حکام نے سن مانی کرنے کے لیے اس کے بیٹے الملک الصالح کو سلطان بنا دیا تھا۔ الصالح کی عمر صرف گیارہ سال تھی۔ شمس النساء اس کی چھوٹی بہن تھی۔ عمر آٹھ نو سال تھی۔ زنگی مرحوم کی سلطنت کے تحت بعض امراء و قلعہ داروں نے خود مختاری کا اعلان کر دیا اور وہ بغداد کی خلافت تک سے آزاد ہو گئے۔ ان سب نے سلطان صلاح الدین ایوبی کے خلاف محاذ قائم کر لیا۔ اُس وقت سلطان ایوبی مصر میں تھا۔ زنگی مرحوم اور سلطان ایوبی کے خلاف ان امراء وغیرہ کو یہ شکایت تھی کہ ان دونوں نے عیش و عشرت ممنوع قرار دے رکھی تھی۔ انہوں نے اپنے جینے کا مقصد صرف یہ بنا رکھا تھا کہ صلیبیوں کے عزائم کو تہس نہس کریں گے، فلسطین کو آزاد کرائیں گے اور سلطنت اسلامیہ کو وسعت دیں گے۔

باغی امراء پر صلیبیوں کے اثرات بھی تھے۔ اسی لیے وہ عیش و عشرت کے دلدادہ تھے۔ صلیبیوں کی بھیجی ہوئی لڑکیوں اور زرد جو اہرات نے ان کا ایمان خرید لیا تھا۔ نور الدین زنگی تو فوت ہو ہی گیا تھا،

اب یہ لوگ سلطان ایوبی کو شکست دے کر اس کی حکمرانی کو ختم کرنے پر تے ہوئے تھے۔ زندگی مرحوم کی آدمی فوج باغی کر لی گئی تھی۔ سلطان ایوبی کو اطلاع ملی تو وہ صرف سات سو سواروں کے ساتھ دمشق میں داخل ہوا۔ شہریوں نے اس کا استقبال کیا۔ شہر کے قاضی نے اسے شہر کی چابی دے دی مگر فوج کا جو حصہ باغی تھا وہ لڑا۔ یہ خانہ جنگی تھی۔ نور الدین زندگی کی بیوہ سلطان ایوبی کی حامی تھی۔ وہ اپنے خاوند کے مقاصد کی تکمیل چاہتی تھی۔

ایک ہی رات میں باغی فوج کو شکست ہوئی۔ رات ہی رات الملک الصالح، اُس کے حاشیہ بردار امراء اور دو تین سالار اور باغی فوج دمشق سے بھاگ کر حلب چلے گئے۔ الملک الصالح اپنی بہن شمس النساء کو بھی ساتھ لے گیا۔ جن امراء اور قلعہ داروں نے خود مختاری کا اعلان کیا ان میں حرن کا قلعہ گشتگین اور موصل کا امیر سیف الدین غازی خاص طور پر قابل ذکر ہیں۔ الملک الصالح نے حلب کو اپنا دار الحکومت بنالیا، پھر یہ شہر اس کی فوج، گشتگین اور سیف الدین کی افواج کا مشترکہ ہیڈ کوارٹر بن گیا۔ ان سب کے پاس صلیبی مشیر آگئے۔ ان کے ساتھ شراب اور لڑکیاں بھی آئیں جو صورت خوبصورت ہی نہیں تھیں بلکہ جاسوسی اور ذہنی تخریب کاری کی ماہر تھیں۔ صلیبیوں نے انہیں برائے نام جنگی مدد بھی دی اور اپنی پراسپیکٹو مشینری کو اس طرح استعمال کیا کہ ان کے دلوں میں سلطان ایوبی کی مخالفت پختہ ہو گئی۔

نور الدین زندگی کی بیوہ رضیع خاتون دمشق میں رہی جہاں اُس نے لڑکیوں کو فوجی ٹریننگ دینے کا انتظام کر لیا اور اُس نے جہاں ضرورت پڑی ان لڑکیوں کو تنہا کیا۔ وہ جوانی کی عمر میں تھی۔ اُس کا خاوند مرچکا تھا اُس سے دوہی بچے تھے۔ دونوں اس سے چھن گئے۔ وہ معصوم بچے تھے۔ ماں نے سینے پر سیل رکھ لی اور اپنے آپ کو یہ یقین دلایا کہ اس کے بچے بھی مر گئے ہیں مگر کبھی کبھی ماتا ابھراتی تھی اور اُس کے آنسو نکل آتے۔ سلطان ایوبی نے اپنے جاسوس حلب، حرن اور موصل میں بھیج دیئے تھے۔ وہ بڑی خطرناک اطلاعات بھیج رہے تھے۔ وہاں صلیبیوں کی زیر نگرانی زور و شور سے سلطان ایوبی کے خلاف جنگی تیاریاں ہو رہی تھیں۔ سلطان ایوبی نے مصر سے فوج بلالی۔ دمشق کی فوج کا بڑا حصہ اُس کے ساتھ تھا۔ اُس نے پہلے تو تمام باغی امراء کو پیغام بھیجے کہ وہ عظمت اسلام کی خاطر صلیبیوں کے ہاتھوں میں دیکھیں اور اُس کا ساتھ دیں تاکہ صلیبیوں کو عالم اسلام سے بے دخل کر کے یورپ پر چڑھائی کی جائے مگر ان ایمان فروشوں نے سلطان ایوبی کے ایچپیوں کا مذاق اڑایا اور جواب دیئے بغیر واپس بھیج دیا۔ گشتگین نے جو قلعہ دار سے خود مختار حاکم بن گیا تھا، سلطان ایوبی کے دو ایچپیوں کو قید میں ڈال دیا۔

سلطان اتلی نے پیش قدمی کی۔ نور الدین زندگی کی بیوہ دمشق سے دور تک اُسے رخصت کرنے گھوڑے پر سوار اُس کے ساتھ گئی اور بوقت رخصت کہا۔ "اگر میرا بیٹا تمہارے تیر اور تلوار کی زد میں آئے تو بھول جانا کہ وہ میرا بیٹا ہے۔ وہ غدار ہے۔ اُس کی لاش ملے تو دفن نہ کرنا۔ گدھوں اور گیدڑوں کے

آگے پھینک دینا۔" ماں کی آنکھیں خشک تھیں لیکن سلطان ایوبی کی آنکھوں سے آنسو بہنے لگے۔ رضیع خاتون اُس سے چھوٹی تھی۔ اُس نے سلطان ایوبی کا ہاتھ اپنے ہاتھ میں لے کر چوما اور کہا۔ "اللہ تمہیں فتح عطا فرمائے۔" وہ بہت دیر تک فوج کو جاتے دیکھتی رہی تھی۔

یہاں سے مسلمانوں کی خانہ جنگی کا طویل اور خون میں ڈوبا ہوا دور شروع ہو گیا۔ آپ ان تمام لڑائیوں کی تفصیلات پڑھ چکے ہیں جو سلطان ایوبی کو مسلمان امراء کے خلاف لڑنی پڑیں۔ صلیبیوں نے یہ پلان بنایا تھا کہ مسلمانوں کے خلاف لڑنے کی بجائے انہیں آپس میں لڑایا جائے اور ان کے اتحاد کے ساتھ ساتھ ان کی جنگی طاقت کو بھی ختم کیا جائے۔ اس دوران انہوں نے حسن بن صباح کے مذاہب سے سلطان ایوبی پر قاتلانہ حملے بھی کرائے۔ اللہ نے ہر بار اسلام کی عظمت کے اس پاسبان کو بچا لیا۔ مسلمان تین چار سال آپس میں لڑ لڑ کر مرتے رہے۔ سلطان ایوبی کو خدائے ذوالجلال نے ہر میدان میں فتح عطا فرمائی۔ ایک لڑائی میں زندگی کی بیوہ کی بھیجی ہوئی سینکڑوں لڑکیوں نے بھی معرکہ لڑا اور معرکہ کا پانسہ پلٹ دیا تھا مگر سلطان ایوبی نے سختی سے حکم دے دیا کہ آئندہ کوئی عورت میدان جنگ میں نہ آئے۔

آخری معرکہ میں سلطان ایوبی حلب تک جا پہنچا اور حلب کا دفاعی قلعہ اعزاز لے لیا۔ الملک الصالح نے اپنی بہن شمس النساء کو اپنے ایچپیوں کے ساتھ سلطان ایوبی کے پاس صلح کے معاہدے کے لیے بھیجا اور بہن سے یہ بھی کہلوا لیا کہ اعزاز کا قلعہ انہیں واپس دے دیا جائے۔ سلطان ایوبی نے بچی کو گھٹے لگا لیا۔ الملک الصالح کی پیش کش منظور کر لی۔ اعزاز کا قلعہ بچی کو دے دیا۔ چند اور شرائط طے کر کے الملک الصالح کو حلب کا نیم خود مختار حکمران رہنے دیا۔ ان شرائط میں یہ بھی تھا کہ سلطان ایوبی کو جب فوج کی ضرورت پڑے گی الملک الصالح اسے فوج دے گا۔ یہ صلح کا معاہدہ تھا۔ گشتگین کو الملک الصالح نے اپنے خلافت سازش کے جرم میں مراد دیا تھا۔ باقی امراء نے سلطان ایوبی کی اطاعت قبول کر لی۔ پچھلی قسط میں آپ نے پڑھا ہے کہ سلطان ایوبی نے قارا احصار کے حکمران ابن الاعون کو شکست دی۔ اس جنگ میں معاہدے کے مطابق حلب سے بھی فوج بھیجی گئی تھی۔ اس کے ساتھ ہی سلطان ایوبی نے ایک صلیبی بادشاہ بالڈون کو جو سلطان ایوبی پر حملہ کرنے آیا تھا، بہت ہی بڑی شکست دی۔ بالڈون قید ہوتے ہوئے سچا اور اُس کی فوج کا انجام بہت ہی بُرا ہوا۔ اب سلطان ایوبی اپنی علاقوں میں کہیں خیمہ زن تھا اور صلیبی اپنے جاسوسوں کے ذریعے یہ معلوم کرنے کی کوشش کر رہے تھے کہ اُس کی اگلی پیش قدمی کس طرف ہوگی۔



نومبر ۱۱۱۱ (رجب ۵۰۰ھ) کا واقعہ ہے کہ الملک الصالح کی چھوٹی بہن شمس النساء حلب سے دمشق اپنی ماں کو ملنے آئی۔ وہ ماں سے جُدا ہوئی تو اس کی عمر آٹھ نو سال تھی۔ اب وہ پندرہ سولہ سال

کی جوان لڑکی تھی۔ الملک الصالح سترہ اسٹارہ سالہ کا جوان ہو گیا تھا۔ شمس النساء کے ساتھ محافظ بھی تھے۔ خادمہ نے نور الدین زنگی کی بیوہ کو بتایا کہ اُس کی بیٹی آئی ہے۔ اُس نے بیٹی سے ملنے سے انکار کر دیا۔ خادمہ بھی عورت تھی۔ اُس نے رضیع خاتون کو قائل کرنے کے لیے مامتا کا واسطہ دیا اور کہا۔ ”وہ اتنی دُور سے اتنے عرصے بعد آئی ہے۔ اسے اندر بلا کر کہہ دیں کہ وہ چلی جائے۔“

”مامتا مریکی ہے۔“ رضیع خاتون نے کہا۔

اتنے میں کمرے میں ایک نوجوان لڑکی داخل ہوئی۔ اس کے چہرے، بالوں اور کپڑوں پر گرد کی تہیں چڑھی ہوئی تھیں۔ صاف پتہ چلتا تھا کہ وہ بے سفر سے آئی ہے۔ رضیع خاتون نے حیران ہو کر اُسے دیکھا اور پوچھا۔ ”تم کون ہو؟“

لڑکی خاموش کھڑی رہی۔ خادمہ ایک طرف ہٹ گئی۔ رضیع خاتون آہستہ آہستہ آگے بڑھی۔ اُس کے بازو اپنے آپ ہی پھیلے چل رہے تھے۔ اس کے منہ سے سرگوشی نکلی۔ ”تم میری بہتی ہو۔ شمس النساء۔ میری شمس۔“ وہ آہستہ آہستہ آگے بڑھتی جا رہی تھی اور کہہ رہی تھی۔ ”تم اتنی بڑی ہو گئی ہو۔ شمس النساء دروازے کے پاس خاموش کھڑی رہی۔“

رضیع خاتون لہنی بیٹی سے دو تین قدم دُور گئی تو رگ گئی۔ اس کے پھیلے ہوئے بازو اُس کے پہلوؤں میں گر پڑے۔ اُس کے ہونٹوں سے مسکراہٹ غائب ہو گئی۔ دو تین قدم آگے جانے کی بجائے وہ دو تین قدم پیچھے ہٹ آئی۔ اُس کے دانت جو مسکرائے تھے غصے سے پنے لگے۔ مامتا جو اپنے آپ بیدار ہو گئی تھی اپنے آپ بکھ گئی۔

”تم یہاں کیوں آئی ہو؟“ ماں نے دبی ہوئی مگر قہر بھری آواز میں پوچھا۔

”ماں!“ شمس النساء نے زندھی ہوئی آواز میں کہا اور بازو پھیلا کر آگے بڑھی۔ ”میں آپ سے ملنے آئی ہوں۔ میں نے بارہ روز کی مسافت تین دنوں میں طے کی ہے۔“

”تم یہاں کیوں آئی ہو؟“ ماں نے بلند آواز سے پوچھا اور کہا۔ ”دُور کھڑی رہو۔ میں صلیبیوں کے سائے میں پٹی ہوئی لڑکی کو اپنے قریب نہیں آنے دوں گی۔“

”ماں! میری بات سن لو۔“ بیٹی نے منت کی۔ ”میرے اوپر جو گرد پڑی ہے اسے دیکھو۔“

”اس گرد سے مجھے مجاہدین اسلام کے خون کی بو آ رہی ہے۔“ ماں نے کہا۔ ”یہ اُن مجاہدین کا خون ہے جو میرے بیٹے کی فوج کے ہاتھوں شہید ہوئے۔ یہ خانہ جنگی کا خون ہے۔“

”ماں!“ شمس النساء دُور گرا گئی آئی اور ماں کے قدموں میں گر پڑی۔ رو رو کر کہنے لگی۔

”بھائی الملک الصالح مر رہا ہے۔ شاید مر چکا ہو۔ وہ آپ کو بلا رہا ہے۔ وہ سخت تکلیف میں ہے۔ اُس نے مجھے بھیجا ہے۔ اُس نے کہا ہے کہ ماں کو لے آؤ، میں اُس سے دودھ کی دھاریں اور گناہ بخشاؤں گا۔“

”میں اُسے دودھ کی دھاریں بخش سکتی ہوں۔“ ماں نے کہا۔ ”اُسے وہ خون کون بخشے گا

جو اُس نے مسلمان کی اولاد ہو کر مسلمانوں کا بہا لیا ہے۔ ماں اپنے بیٹے کی خاوری کا گناہ نہیں بخش سکتی۔“

”ماں! وہ آپ کا اکلوتہ بیٹا ہے۔“ شمس النساء نے کہا۔ ”وہ آپ کے عظیم شہسوار کی ناشانی ہے۔“

”اُس نے باپ کی عظمت کو صلیبیوں کے قدموں کے پھینک دیا ہے۔“ ماں نے کہا۔

”وہ سلطان صلاح الدین ایوبی کے ساتھ صلح کا معاہدہ کر چکا ہے۔“ شمس النساء نے کہا۔ اُن

کی اب آپس میں کبھی لڑائی نہیں ہوگی۔“

”کیا تم مجھے حلفیہ بتا سکتی ہو کہ اُس کے ہاں کوئی صلیبی موجود نہیں؟“ ماں نے گرج کر بیٹی

سے پوچھا۔ ”کیا اُس کے حرم میں کوئی صلیبی اور یہودی لڑکی نہیں؟ وہ اب اٹھارہ سال کا جوان ہوگا

اُس کے نیچے اب گھوڑا بھی محسوس کرتا ہوگا کہ پیٹھ پر کوئی مرد سوار ہے۔ مجھے یقین دلادو کہ میرے بیٹے کے

دربار سے صلیب کے مکروہ سائے اٹھ گئے ہیں تو تم نے بارہ روز کی مسافت تین دنوں میں طے کی ہے

وہ میں ڈیڑھ دن میں طے کر کے اپنے بیمار بیٹے کے پاس پہنچوں گی؟“

”وہ اب کسی لڑکی کو دیکھنے کے بھی قابل نہیں رہا ماں! بیٹی نے کہا۔ اُس کی زندگی کے لیے دعا کرو۔“

”میں دعا نہیں کروں گی۔“ ماں نے کہا۔ ”اور میں بددعا بھی نہیں دوں گی۔“ اُس کی آواز کو

جذبات نے دبا لیا۔ وہ رقت میں دبی ہوئی آواز میں بولی۔ ”ماں بددعا نہیں دیا کرتی لیکن ماں کی آہوں

کو خدا سے ذوالجلال نظر انداز بھی نہیں کیا کرتے۔ میں روزِ محشر اُن ہزاروں شہیدوں کی مافیل، بیویوں اور

بیٹیوں کے آگے شرمسار بھی نہیں ہونا چاہتی جو میرے بیٹے کی فوج کے ہاتھوں شہید ہو چکے ہیں۔ میں ان

شہیدوں کی مقدس روجوں کو اپنی مامتا کے خون کا خراج دوں گی؟“

”وہ اپنے گناہوں کی سختش مانگ رہا ہے ماں!“ بیٹی نے روتے اور چلاتے ہوئے کہا۔

”یہ بھی مجھے فریب نظر آتا ہے۔“ ماں نے کہا۔ ”مجھے معلوم ہے کہ سلطان صلاح الدین ایوبی نے

حلب کو تہ تیغ کر لیا تو اُس نے تمہیں صلاح الدین ایوبی کے پاس حواری کے قلعے کی بجیک مانگنے کو بھیجا تھا۔

اس عظیم سلطان نے تمہیں اپنی بہتی سمجھ کر قلعہ تمہیں بخش دیا تھا۔ الصالح خود سلطان کے سامنے کیوں نہیں

آیا تھا؟ اُس نے شکست کھالی تھی تو اُسے اپنے گناہوں سے شرمسار ہونا چاہیے تھا۔ اُسے خود آکر اپنی

تعمیر ایوبی کے قدموں میں رکھ دینی چاہیے تھی۔ ایوبی اُس کا دشمن نہیں تھا۔ اُسے وہ ماموں جان کہا کرتا

تھا، مگر اپنا ایمان نیلام کر دینے والوں میں اپنے گناہوں کا سامنا کرنے کی جرأت نہیں ہوتی۔ وہ بزدل،

اور فریب کار ہو جاتے ہیں، بیچار اور مکار ہو جاتے ہیں۔“

”پتھر دل نہ بنو ماں!“ شمس النساء نے کہا۔

”ہر وہ شہید جو اس خانہ جنگی میں شہید ہوا ہے اُس کی ماں نے دل پر پتھر رکھا ہوا ہے۔“ ماں

نے کہا۔ ”وہ کسی کو بتاتے ہوئے شرمسار ہوتی ہیں کہ انہوں نے جو بیٹے اسلام کے دشمنوں کے غلام

لڑنے کے لیے بھیجے تھے وہ آپس میں لڑ کر مارے گئے، اس کا ذمہ دار کون ہے؟.... میرا بیٹا!“

”وہ اُس وقت ہمت چھوٹا تھا ماں!“

”تو میرے پاس رہتا۔“ ماں نے کہا۔ ”اُس کا شعور جب بیدار ہو گیا تھا تو میرے پاس آ جانا۔“
 حلب سلطان ایوبی کے حوالے کر دیتا... تم چلی جاؤ۔ تم جلدی چلی جاؤ۔ اگر اسلام کی مائیں جذبات میں الجھ گئیں تو اللہ کی راہ میں کوئی بیٹا شہید نہیں ہوگا۔ میں مانتا ہوں کہ مار چکی ہوں۔ مانتا شہید ہو چکی ہے۔“

”مائیں اپنی بیٹیوں کو یوں رخصت کیا کرتی ہیں ماں؟“

”تو میرے پاس رہو۔“ ماں نے کہا۔ ”مگر اس شرط پر کہ میرے سامنے بھائی کا کبھی نام نہیں لوگی۔“
 ”ہاں! یہ ممکن نہیں۔“ بیٹی نے کہا۔ ”جس بھائی نے مجھے پالا وہ ہے اُس کا نام میں کیوں

نہیں لوں گی۔“

”تو اُسی کے پاس چلی جاؤ۔“ ماں نے کہا۔ ”تم صلیبیوں کے سائے میں مل کر جوان ہوئی ہو۔ یہاں کی بیٹیوں کو دیکھو۔ اسلام کے نام پر جان قربان کرنے کو تیار ہیں۔ میں جب انہیں جنگی تربیت دیتی اور انہیں فائزتی اور جھڑکتی ہوں تو دلتی ہوں کہ ان میں سے کوئی مجھے یہ نہ کہہ بیٹھے کہ ذرا اپنی بیٹی کی بھی خبر لو۔“

کیا تم اس غلیظ حقیقت کو جھٹلا سکتی ہو کہ میرا بیٹا صلیبیوں کے ساتھ بیٹھ کر شراب پیتا ہے اور اُس کے حرم میں صلیبی اور یہودی لڑکیاں ہیں؟“
 شمس النساء کا سر جھک گیا۔ وہ انکار نہ کر سکی۔

”اپنی ماں کے گھر کا کھانا قبول کر لو اور جاؤ۔“ ماں نے کہا۔ ”اگر میرا بیٹا زندہ ہوا تو اُسے کہنا کہ ماں نے تمہیں دودھ کی دھاریں بخش دی ہیں مگر شہیدوں کا خون نہیں بخشا۔ اُسے کہنا کہ تمہارے سینے میں صلیبیوں کا تیرا تر گیا ہوتا اور تم سلطنتِ اسلامیہ کے جھنڈے کے سائے میں گر کر جان دیتے تو تمہاری ماں اڑ کر پتی اور تمہاری لاش کو سینے سے لگا کر دمشق لاتی اور قبر سے کہتی کہ یہ ہے میرے شہید بیٹے کا مزار.... اب میں کیا کہوں؟ ماں کا فخر بیٹے نے چھین لیا ہے۔“

شمس النساء کچھ دیر خاموش کھڑی رہی۔ اُس کا سر جھکا ہوا تھا۔ اُس نے سر اٹھایا تو اُس کے رخساروں پر گرد کی جوتہ جمی ہوئی تھی، اس میں سے آنسوؤں نے ندی کی طرح راستہ بنا لیا تھا۔ اس نے دوزلو ہو کر ماں کے کُرتے کا دامن پکڑا، چوما، آنکھوں سے لگایا اور اٹھ کر کہا۔ ”وہ میرا بھائی ہے۔ بچپن کا ساتھ ہی ہے۔ شاید زندہ نہ رہے۔ میں اُس کے پاس ضرور جاؤں گی۔ طبیعوں نے کہہ دیا ہے کہ وہ زندہ نہیں رہ سکے گا۔ میں اُس کے کفن و دفن کے بعد آپ کے قدموں میں آ بیٹھوں گی۔“

”کس لیے؟“ ماں نے طنزیہ پوچھا۔

”اُس بچے کو جہنم دینے کے لیے جو اللہ کی راہ میں شہید ہوگا۔“ بیٹی نے کہا۔ ”آپ کے بیٹے کے عوض میں آپ کو ایک بچہ دوں گی جس کی قبر پر پیار سے ہاتھ پھیر کر آپ فخر سے کہ سکیں گی کہ یہ میرے شہید بیٹے کا مزار ہے.... میں اُنکی ماں۔ میں اُنکی۔ میری شادی کا انتظام کر رکھنا۔ میں آنکھیں بند

کر کے آتی تھیں، آنکھیں کھول کر جا رہی ہوں۔ مجھے اجازت دو کہ بھائی کو اپنے ہاتھوں کفن پینا سکوں۔
 الوداع ماں! الوداع“

لڑکی خود لیے پاؤں، آہستہ آہستہ چلتی آمد آئی تھی، سینہ پھیلا کر گردن تان کر لیے لیے ڈگ بھرتی کرے سے نکل گئی۔ رضیع خاتون اُسے دیکھتی رہی۔ دروازہ بند ہوا تو اُس نے بازو پھیلا دیئے اور وہ دروازے تک گئی۔ اُس کے منہ سے چیخ سی نکل۔ ”میری بچی!“ اُس نے دروازہ ذرا سا کھولا۔ باہر سے اُسے اپنی بچی کی آواز سنائی دی جو بڑی ہی گر جلد تھی۔ ”بن آؤ! تمام سواروں کو کو جلدی بلاؤ، حلب کو واپسی کے لیے، فوراً!“

ذرا سی دیر بعد ماں نے ذرا سے کھلے ہوئے کوزے میں سے دیکھا۔ اُس کی بیٹی گھوڑے پر سوار اُٹھ سواروں کے آگے چلی جا رہی تھی جو اُس کے حکم پر تیز ہو گئے۔ رضیع خاتون نے کوزہ بند کر دیا اور اُس کی بچی بندھ گئی۔ خادمہ اندر آئی تو رضیع خاتون نے روتے ہوئے کہا۔ ”وہ بھوکے پی گئی ہے۔“



یہ نومبر ۱۱۱۸ء کا واقعہ ہے جب ماں بیٹی کی ملاقات ہوئی تھی۔ دو سال پہلے کا واقعہ ہے جب سلطان صلاح الدین ایوبی نے ابن لاعون کو ایسی شکست دی کہ اُس کا قلعہ اُسی کی فوج کے جنگی قیدیوں سے اس طرح مسمار کر دیا تھا کہ اس کا نام و نشان نہیں رہا تھا۔ اس کا لقب دیا میں پھینک دیا گیا تھا۔ اس کے فوراً بعد سلطان ایوبی نے صلیبی بادشاہ بالڈوین کو شکست دی تھی۔ یہ دراصل ایک مسلمان ہاسٹس کا کارنامہ تھا۔ اُس نے سلطان ایوبی کو بروقت اطلاع دے دی تھی کہ فوج فلاں پہاڑی مقام پر گھلتی ہیں بیٹھی ہے۔ آپ نے ان دونوں جنگوں کی تفصیلات کچھلی قسط میں پڑھی ہیں۔

یہ بالڈوین کی دوسری پسپائی اور پٹائی تھی۔ اس سے پہلے وہ سلطان ایوبی کے بھائی العادل سے ایسی ہی شکست کھا چکا تھا۔ اب سلطان ایوبی نے اُسے اٹھنے کے قابل نہیں سمجھا تھا لیکن وہ اکیلا صلیبی بادشاہ نہیں تھا۔ عالمِ اسلام میں کئی صلیبی افواج موجود تھیں۔ اُن کے حکمران دل سے ایک دوسرے کے خلاف تھے لیکن اُن کا دشمن مشترک تھا اس لیے وہ ایک دوسرے کی مدد کرتے تھے۔ ہر ایک کے دل میں یہی تھا کہ وہ اکیلا زیادہ سے زیادہ علاقوں پر قابض ہو جائے۔ اسی مقصد کے تحت بالڈوین نے اکیلے العادل اور اس کے بعد سلطان ایوبی سے جنگیں لڑی تھیں۔ اُس کے پاس فوج اور وسائل کی کمی نہیں تھی۔ اُس کا اسلحہ بھی برتر تھا اور اس کے جانور بھی بہتر تھے لیکن ہار گیا۔

کچھ عرصہ تو اُسے کبھری ہوئی فوج اکٹھی کرنے میں لگ گیا۔ اس دوران اُسے اطلاع ملی کہ سلطان ایوبی ابن لاعون کو بھی شکست دے کر اس کی بادشاہی اور جنگی طاقت کمزور کر آیا ہے۔ ابن لاعون آ رہی تھا۔ آ رہی صلیبیوں کے دوست تھے۔ ان کی شکست صلیبیوں کے لیے اچھی غامی چوٹ تھی۔ اس کے ساتھ ہی اُسے اطلاع ملی کہ ابن لاعون کی سلطنت تل خاند اور اس کے قلعے قلا حصار

پر حملے میں سلطان ایوبی کی فوج کے ساتھ الملک الصالح کی فوج کے دستے بھی تھے تو وہ بے چین ہو گیا۔ یہ تو اُسے اور دوسرے صلیبی حکمرانوں کو پتہ چل چکا تھا کہ سلطان ایوبی نے الملک الصالح کو شکست دے کر اپنا خود مختار امیر بنا لیا ہے مگر انہیں یہ توقع تھی کہ الصالح اس معاہدے پر عمل نہیں کرے گا۔ یہ الصالح کی خصلت تھی۔ وہ بظاہر سلطان ایوبی کے تابع ہو گیا تھا مگر اُس نے صلیبیوں کے ساتھ مراسم نہیں توڑے تھے۔ اب بالڈون کو پتہ چلا کہ الصالح نے سلطان ایوبی کو فوج دی تھی تو وہ یردشلم چلا گیا جہاں صلیبی بادشاہوں کا بیٹھکوارٹن کیا تھا۔ دوسرا بیٹھکوارٹن ٹرکھو تھا۔

”کیا آپ کو معلوم ہے کہ مسلمان پھر متحد ہو رہے ہیں؟“ بالڈون نے صلیبی حکمرانوں اور جرمنیوں کی کانفرنس میں کہا۔ ”الملک الصالح کو آپ لوگ اپنا اتحادی سمجھتے رہے اور اُس نے اپنی فوج صلاح الدین کو دے دی تھی؟“

”ابن لائون کی شکست ہماری شکست ہے۔“ فلپس آگسٹس نے کہا۔ ”اگر آپ گھات میں بیٹھنے کی بجائے ابن لائون کی مدد کو پہنچتے، صلاح الدین پر عقب سے حملہ کر دیتے تو شکست اس کی ہوتی۔“

”جس طرح آپ میں سے کسی کو معلوم نہ ہو سکا کہ صلاح الدین نے پیش قدمی کا رخ بدل کر تل خالد کا رخ کر لیا ہے اس طرح مجھے بھی معلوم نہ ہو سکا۔“

”یہ آپ کے نظامِ باسوسی کی کوتاہی ہے۔“ گے آف لوزینان نے کہا۔ ”ہم بہت دور تھے۔ دیکھ بھال اور باسوسی کا انتظام آپ کو کرنا چاہیے تھا۔ آپ قریب تھے۔ سلطان ایوبی کی فوج آپ کے قریب سے گزر گئی۔ آپ کو پتہ نہ چل سکا۔ آپ گھات میں چھپے رہے۔“

”مجھے معلوم نہیں تھا کہ میرے ساتھ ایک مسلمان جاسوس ہے۔“ بالڈون نے کہا۔ ”میں اُسے بے ضرر آدمی سمجھتا رہا۔ وہ میرا قیدی تھا مگر بھاگ گیا اور سلطان ایوبی کو گھات کا خبر دے دی۔۔۔۔۔۔“

لیکن اب یہ سوچنا ہے کہ ایوبی اور الصالح کا معاہدہ اور اتحاد کس طرح توڑا جائے؟

”کیا آپ مسلمانوں کی کمزوریوں کو بھول گئے ہیں یا انہیں نظر انداز کر رہے ہیں؟ ایک اور صلیبی بادشاہ نے کہا۔ اُس وقت الصالح بچے تھا جب ہم نے اُس کے مشیروں، امیروں اور مالداروں کو تحفے تحائف اور عیاشی کا سامان دے کر اپنے ہاتھ میں لے لیا تھا۔ اب وہ جوان ہو گیا ہے۔ اسے اب ہاتھ میں لینا زیادہ آسان ہے۔ اپنا حربہ استعمال کریں اور مخصوص تحفے اپنے ایچی کے ہمراہ بھیج دیں۔ اگر آپ جنگی قوت سے اُسے ساتھ ملانے کی سوچ رہے ہیں تو یہ خیال ذہن سے نکال دیں۔ سلطان ایوبی کی فوج اس علاقے میں موجود ہے۔ العادل بھی اپنی فوج کے ساتھ ہمیں ہے۔ الصالح کے پاس اپنی فوج کے علاوہ حرن اور موصل کی فوج بھی ہے۔ اگر آپ نے حلب پر حملہ کیا تو سلطان ایوبی تمام افواج کی کمان اپنے ہاتھ میں لے لے گا۔ اگر اُس نے ہم پر فتح حاصل نہ کی تو یہ نقصان ضرور ہوگا کہ الصالح

آپ کے ہاتھ سے ہمیشہ کے لیے نکل جائے گا۔ ہمیں فلسطین کا دفاع کرنا ہے۔ ہم نے اپنی افواج کو مختلف جگہوں پر پھیلا دیا ہے اور دیکھ رہے ہیں کہ صلاح الدین کو دھکا کس طرح کرتا ہے اور اُس کے عزائم کیا ہیں۔ ان حالات میں ہم آپ کی مدد نہیں کر سکیں گے۔ آپ اپنے طور پر الصالح کو ہاتھ میں لے لیں۔“

☆

۱۱۸۰ء میں والٹی موصل سیف الدین غازی مر گیا۔ اس کی جگہ عز الدین مسعود نے امارت سنبھال لی۔ اسی سال سلطان صلاح الدین ایوبی کا بھائی شمس الدولہ طوران شاہ سکندریہ میں فوت ہو گیا۔ سلطان ایوبی مصر چلا گیا۔ وہاں کے حالات پھر بگڑنے لگے تھے۔ وہ اپنی فوج اپنے بھائی العادل کی زیر کمان پیچھے چھوڑ گیا تھا۔

پھر ۱۱۸۱ء کا سال آ گیا۔ بالڈون نے اپنی فوج کی کمی پوری کر لی تھی۔ اُسے ٹرنینگ بھی دے لی تھی۔ اُس نے اپنی فوج کو سلطان ایوبی کی چالوں کے مطابق جنگی مشقیں بھی کرائی تھیں۔ وہ اگلی جنگ کے لیے تیار تھا لیکن الملک الصالح کو وہ اپنے ہاتھ میں لینا پاتا تھا۔

الصالح اب بچے نہیں جوان تھا۔ سلطنت کے کاروبار کو وہ سمجھنے لگا تھا۔ اُس کی کمزوری اس کے مشیر اور سالار تھے جو در پردہ صلیبیوں کے حامی تھے۔ جیسا کہ بتایا جا چکا ہے کہ اُس نے سلطان ایوبی کے ساتھ صلح کر لی تھی مگر اُس کے دماغ سے ابھی بادشاہی کا ضبط نکل نہیں تھا۔ وہ خود مختار حکمران بننے کے خواب دیکھ رہا تھا۔ ایک روز اُسے اطلاع ملی کہ صلیبی بادشاہ بالڈون کا ایچی آیا ہے۔ اُس نے فوراً اُسے اندر لانے کی اجازت دے دی۔ یہ ایچی ذہنی تخریب کاری کا ماہر اور انسانی نفسیات کی کمزوریوں سے واقف تھا۔ اُس نے الملک الصالح کو بتایا کہ وہ کچھ تحفے بھی بھیجے۔ تحفوں میں ایک تو بیش قیمت ہیروں اور جواہرات اور سونے کے سکوں کا بس تھا تو تلواریں تھیں۔ سچا س اعلیٰ نسل کے گھوڑے تھے اور ایک لڑکی تھی۔ الصالح نے باہر جا کر گھوڑے دیکھے۔ ہیرے اور جواہرات دیکھے لیکن جس تحفے پر اُس کی نظریں جم کر رہ گئیں وہ لڑکی تھی۔ وہ بہت دیر لڑکی کو ہی دیکھتا رہا۔ اُس کی اٹھتی جوانی کی تمام تر کمزوریاں ایک جادو بن کر اُس کی عقل پر غالب آ گئیں۔ ایچی نے اُس کے ہاتھ میں بالڈون کا پیغام دیا جو عربی زبان میں لکھا ہوا تھا۔ اُس نے کچھ دیر تو پیغام کی طرف دیکھا ہی نہیں۔ لڑکی اُس کے خوابوں سے زیادہ حسین تھی۔

ایچی نے پیغام کھول کر اُس کے آگے رکھا۔ اُس نے پڑھا۔ بالڈون نے لکھا تھا۔ ”عزیز الملک الصالح والٹی حلب! میں ایچی اور تحفوں کی بجائے اپنی فوج بھیج سکتا تھا لیکن میں آپ کے خلاف ہتھیار اٹھانے کی ضرورت محسوس نہیں کرتا۔ آپ میرے دوست اور میرے بچے ہیں۔ ہم نے آپ کی مدد اُس وقت کی ہے جب آپ بچے تھے اور صلاح الدین ایوبی آپ کی سلطنت پر قابض ہونے کے لیے آ گیا تھا۔ ہمیں افسوس ہے کہ گشتگیں اور سیف الدین نے آپ کو دوستی کے دھوکے میں رکھا۔“

ہم بھی اس دھوکے کو نہ سمجھ سکے۔ اگر آپ اکیلے ہوتے تو آپ کی فوج کبھی شکست نہ کھاتی۔ آپ نے دیکھ لیا ہے کہ گشتگین کس قدر فریب کار تھا۔ آپ کو اُسے سزائے موت دینی پڑی۔ سیف الدین نے بھی آپ کو ہمیشہ دھوکے میں رکھا۔ وہ حلب پر قبضہ کرنا چاہتا تھا۔ یہ ہم تھے جنہوں نے اُسے ان عزائم سے باز رکھا....

”آپ نے آخر صلاح الدین ایوبی سے شکست کھائی جس نے آپ کو اُس کی اطاعت قبول کرنے پر مجبور کیا۔ آپ اتنے مجبور ہوئے کہ اُسے آپ نے ابن لاعون پر حملہ کرنے کے لیے فوج دے دی۔ میں اچھی طرح جانتا ہوں کہ آپ جیسا غیور جنگجو اپنی یہ توہین برداشت نہیں کر سکتا مگر آپ تنہا تھے۔ میں خود جنگ و جدل میں اُلجھا رہا اور نہ آپ کی مدد کو پہنچتا۔ اب میں آپ کی طرف توجہ دینے کے قابل ہو گیا ہوں۔ آپ یہ نہ بھولیں کہ صلاح الدین ایوبی نے آپ کو ایسی خود مختاری دی ہے جس کا مطلب غلامی ہے۔ وہ آپ کو آہستہ آہستہ غلام بنا رہا ہے۔ اُس نے عز الدین کی مدد کے لیے آرمینیوں کو شکست دی اور اُسے اپنے احسان کی زنجیروں میں جکڑ لیا ہے۔ تمام چھوٹے چھوٹے امراء اُس کی اطاعت قبول کر چکے ہیں۔ اب اُس کی نظر آپ کے علاوہ موصل اور حران پر ہے....

”ذرا غور کریں کہ وہ مصر سے ہمارے خلاف لڑنے کے لیے فوج لایا تھا لیکن اُس نے تل خالد پر جاملہ کیا اور آپ سے بھی فوج لے لی۔ اب وہ پھر مصر چلا گیا ہے۔ اُس کے جانے کا جو مقصد ہے وہ ہمارے جاسوس ہیں تباہ چکے ہیں۔ وہ بے بہا خزانہ لے کر گیا ہے جو وہ قاہرہ اپنے خزانے میں رکھ کر واپس آئے گا۔ اُس نے آپ کو کیا دیا ہے؟ آپ کی فوج کو اُس نے مال غنیمت میں کتنا حصہ دیا ہے؟ اُس نے بردسلم کی طرف پیش قدمی کیوں نہیں کی؟ کیا آپ کو کسی نے بتایا ہے کہ آرمینیوں کی کتنی لڑکیاں وہ اپنے ساتھ لے گیا ہے؟....

”ان سوالوں کو اپنے ذہن میں اُلٹ پلٹ کریں۔ آپ پر صلاح الدین ایوبی کے کردار اور اُس کی نیت کی اصل حقیقت واضح ہو جائے گی۔ آپ کے ساتھ ہماری کوئی دشمنی نہیں۔ ہم اس خطے میں اس دامان قائم کرنے آئے ہیں۔ ہم یہ بھی جانتے ہیں کہ سلطان ایوبی یہاں سے ہیں بے دخل کر کے یورپ پر حملہ کرنے اور اپنی سلطنت کو وسعت دینے کی سوچ رہا ہے۔ آپ کو اور دوسرے امراء کو وہ اپنی تھیلی کے سبھتے سمجھتا ہے۔ اگر آپ نے اپنے دفاع کا انتظام نہ کیا تو آپ کا نام و نشان مٹ جائے گا۔ ہم یہاں یورپ کے دفاع کے لیے لڑ رہے ہیں۔ اگر آپ میری بات سمجھ گئے ہیں تو مجھے جواب دیں۔ میں اپنے مشیر بھیجوں گا جو آپ کی مالی اور جنگی ضرورت کا جائزہ لے کر مجھے بتائیں گے۔ میں نے جو گھوڑے بھیجے ہیں یہ تحفہ ہے۔ میں آپ کی فوج کے لیے ایسے سینکڑوں گھوڑے بھیج سکتا ہوں۔ یورپ سے ہم نے جدید ہتھیار منگوائے ہیں۔ وہ بھی آپ کو دیئے جائیں گے۔ آپ صلاح الدین ایوبی کے ساتھ کیا ہوا معاہدہ نہ توڑیں، درپردہ معاہدہ توڑ دیں اور اپنے دفاع کی تیاری کریں۔ ہم آپ کے ساتھ ہیں“

الملك الصالح کے نوجوان اعصاب پر یہودیوں کی اتنی حسین اور دلکش لڑکی نے پہلے ہی قبضہ کر لیا تھا۔ پیغام کے الفاظ جادو کی طرح اُس کے دل میں اترتے گئے۔ اس نے ایلچی کے آرام اور خوراک کا ایسا انتظام کرنے کا حکم دیا جیسے بالذون خود آگیا ہو۔ پھر اُس نے اپنے آپ کو لڑکی کے حوالے کر دیا۔ اُس نے اس سے زیادہ خوبصورت لڑکیاں بھی دیکھی تھیں، لیکن اس لڑکی کا جو انداز تھا اُس کی جو مسکراہٹ تھی اس نے اُس کے حسن میں فلسفاتی اثر پیدا کر رکھا تھا۔ الصالح اندھا ہو گیا۔

رات کو لڑکی اُس کی خواب گاہ میں آئی تو اُس کے ہاتھ میں مراحی اور پیالے تھے۔ یہ بھی تحفہ تھا۔ لڑکی نے اُسے بتایا کہ یہ فرانس کی شراب ہے جو صرف بادشاہوں کے لیے تیار کی جاتی ہے۔ ”آپ کے حرم میں تو کچھ بھی نہیں“ لڑکی نے اُسے کہا۔ ”کیا آپ ضرورت سموس نہیں کرتے کہ آپ کا حرم آباد ہو؟“

”میرے حرم کے لیے تم اکیلی کافی ہو“ الملك الصالح نے نمود آواز میں کہا۔ ”میں اپنے بیسی لڑکیوں سے آپ کا حرم بھروں گی“ لڑکی نے شراب کا پیالہ اُس کے ہاتھ میں دیتے ہوئے کہا۔ ”کیا یہ صحیح ہے کہ صلاح الدین ایوبی کی ایک ہی بیوی ہے اور وہ کسی کو حرم میں عورتیں رکھنے کی اجازت نہیں دیتا؟“

”ہاں!“ الصالح نے جواب دیا۔ ”یہ صحیح ہے۔ وہ شراب کی بھی اجازت نہیں دیتا۔“ ”آپ کو معلوم نہیں کہ اُس کا اپنا ایک خفیہ حرم ہے جس میں غیر معمولی طور پر حسین لڑکیاں ہیں۔ ان میں مسلمان بھی ہیں، یہودی اور عیسائی بھی ہیں“

فانوس کی رنگین اور ہلکی ہلکی روشنی اور فرانس کی شراب کے نشے میں یہ لڑکی طلسم بن کر اُس پر چھاتی چلی گئی اور ذرا سی دیر بعد وہ لڑکی کے ریشمی بالوں کی زنجیروں میں جکڑا گیا.... گناہ کی رات کی کوکھ سے سحر نے جنم لیا تو الصالح نے لڑکی سے کہا۔ ”یہاں میری ایک بہن بھی ہے۔ تم اُس کے سامنے نہ آنا۔ وہ ابھی پسند نہیں کرتی کہ میں شادی کے بغیر کسی لڑکی کے قریب جاؤں۔ میں کسی وقت اُسے بتاؤں گا کہ تم مسلمان ہو اور میرے ساتھ شادی کرنے آئی ہو“

”ابنی بہن کو آزاد کیوں نہیں کرتے؟ لڑکی نے کہا۔ ”اسے مردوں میں اٹھنے بیٹھنے دیں۔ وہ شہزادی ہے۔ آپ بادشاہ ہیں۔ صلاح الدین ایوبی آپ کی یہ حیثیت ختم کر رہا ہے۔ ہم آپ کی بہن کو الگ سلطنت دے کر سلطنت بنا دیں گے“

الملك الصالح تصوروں میں بادشاہ بن گیا۔

☆

”کیا خبر لائے ہو؟“ بالذون نے شراب کے نشے میں بدست لہجے میں اپنے ایلچی سے پوچھا۔ ”کیا میں کبھی ناکام بھی کوٹا ہوں؟“ ایلچی نے جواب دیا۔ اُس نے الملك الصالح کے گل میں

میرینا کے ہاتھ میں ایک رومال تھا جو بے ہوش کرنے والی دوائی میں بھیجا ہوا تھا۔ وہ دسے پاؤں اسحاق کے پاس گئی اور بیٹھ گئی۔ اس نے رومال اسحاق کی ناک پر رکھ دیا۔ کچھ دیر بعد رومال ہٹایا اور باہر نکل گئی۔ اپنے ساتھیوں کے پاس جا کر کہنے لگی۔ "کل سو بچ نکلنے کے بعد ذرا ہوش میں آئے گا۔"

"امینان سے سو جاؤ۔" سربراہ نے کہا۔ "کل ہم صلاح الدین ایوبی کے اس جاسوس کو اس کی خواہش کے مطابق گھوڑا ضرور دیں گے لیکن وہ اس گھوڑے پر تیار نہیں بیروت جائے گا۔ یہ ہمارا ہمسفر ہوگا۔" سلطان ایوبی کے ایک جاسوس کو پکڑ لینا ان کے لیے بہت بڑی کامیابی تھی۔ وہ شراب پینے اور خوشیاں منانے لگے۔ میرینا اچھل کود رہی تھی مگر باربرا جیسے اس جشن سے لائق تھی۔ اسی لیے وہ اپنے خیمے میں چلی گئی تھی۔ بہت دیر بعد سب ایک ایک کر کے اپنے اپنے خیمے میں چلے گئے۔ باربرا بھی جا چکی تھی۔ اس ٹولے کا سربراہ میرینا کو اپنے ساتھ وہاں سے دور لے گیا۔ باربرا خیمے میں تنہا بیٹھی اور اسیوں اور ناکامیوں میں اُلجھی ہوئی تھی۔ اس کے دل میں انتقام کی آگ سلگنے لگی تھی۔ باہر کے جشن شراب نوشی کا شور اس آگ کو بھڑکا رہا تھا۔ جب شور ختم ہوا تو وہ اور زیادہ بے چین ہو گئی۔ اس نے خیمے کا پردہ ہٹا کر دیکھا۔ اُسے اپنا سربراہ اور میرینا ٹیلے کی طرف جاتے نظر آئے۔ پانچ منٹ میں وہ کچھ دور تک نظر آئے اور غائب ہو گئے۔ باربرا کے کانوں میں میرینا کے یہ الفاظ گونج رہے تھے۔ "صرف میں اس کے سینے سے راز نکال سکتی ہوں۔" باربرا کے دماغ میں یہ سوچ آئی کہ وہ میرینا کو ناکام کر سکتی ہے۔ اس کا یہ طریقہ ہو سکتا تھا کہ وہ اسحاق ترک کو بتا دے کہ ہم سب صلیبی جاسوس ہیں تاکہ وہ اپنا اصل روپ چھپالے۔ اس نے یہ بھی سوچا کہ وہ اسحاق کو وہاں سے بھگا دے۔ یہ سب انتقامی سوچیں تھیں۔ وہ سب کے سو جانے کا انتظار کرتی رہی۔ اُسے نیند نہیں آرہی تھی۔ اُس کے خیمے کا پردہ اٹھا۔ اُسے معلوم تھا کہ یہ کون ہے۔ اُسے سرگوشی سنانی دی۔ "باربرا۔"

"چلے جاؤ مارٹن۔" باربرا نے غم و غصے سے کاہتی ہوئی آواز میں کہا۔ "چلے جاؤ یہاں سے۔"

مارٹن جانے کی بجائے خیمے کے اندر چلا گیا اور باربرا کے پاس جا بیٹھا۔ بولا۔ "تمہیں آخر ہو کیا گیا ہے۔ کیا تم یہ سمجھتی ہو کہ ہمارا یہ لیڈر میرینا کے ساتھ دل سے محبت کرتا ہے؟ اور کیا وہ تمہیں دل سے چاہتا رہا ہے؟ یہ سب بد معاشی ہے باربرا۔ تم دل پر بوجھ ڈال کر اپنے فرائض سے لاپرواہ ہو گئی ہو۔ اگر سچی محبت کی خواہشمند ہو تو وہ میرے دل میں ہے۔ میں نے تمہیں کب دھوکا دیا ہے؟"

"تم سر ہا دھوکا ہو۔" باربرا نے جمل کر کہا۔ "ہم سب دھوکہ ہیں۔ میں اپنے فرائض سے لاپرواہ نہیں ہوتی، میرا دل تو دنیا سے بھی اچھا ہو گیا ہے۔ ہم سب کو بچپن سے فریب کاری کی ٹریننگ دی گئی تھی۔ اس کا مقصد یہ تھا کہ ہم مسلمانوں کو فریب دے کر انہیں صلیب کے مقابلے میں بیکار کر دیں مگر ہم ایک دوسرے کو بھی فریب دیتے ہیں۔ ہم صلیب نگے میں لٹکا کر بدکاری کرتے تھے ایک دوسرے کو دھوکے دیتے ہیں۔ مسلمان ہم سے زیادہ عقل مند ہیں کہ وہ جاسوسی اور تخریب کاری کے لیے اپنی ٹوکیوں کو

استعمال نہیں کرتے۔ ہمارے لیڈر نے پہلے مجھے محبت کا جھانسہ دیا۔ میرینا چونکہ زیادہ ہوشیار ہے اس لیے اُس نے لیڈر پر قبضہ کر لیا۔ تم نے مجھ پر قبضہ کرنے کی کوشش کی اور نتیجہ یہ نکلا کہ ہمارا سارا گروہ بیکار واپس جا رہا ہے۔ اگر تمہارے ساتھ ہم دو لڑکیاں نہ ہوتیں تو تم مرد اپنا کام خوش اسلوبی سے کرتے بیروت کا وجود مردوں کے درمیان دشمنی پیدا کرتا ہے۔"

"اسی لیے ہم مسلمانوں کے درمیان اپنی تربیت یافتہ عورتوں کو بھجوا دیتے ہیں۔" مارٹن نے کہا۔ "ان کے درمیان دشمنی پیدا کرنا ہی ہمارا مقصد ہے۔ ہم یہ اس لیے کرتے ہیں کہ اسلام کو فعال آئے اور صلیب کی حکمرانی قائم ہو۔" اُس نے جھنجھلا کر باربرا کو اپنی طرف گھسیٹ کر کہا۔ "اتنی پلاری رات کو ایسی خشک باتوں سے بے مزہ نہ کرو باربرا۔ آؤ باہر چلیں۔ دیکھو چاندنی کتنی حسین ہے۔"

"میرا دل ٹوٹ چکا ہے۔" باربرا نے کہا۔ "میں ناکام ہو چکی ہوں۔ میرے دل میں نفرت پیدا ہو گئی ہے۔ میں کہیں نہیں جاؤں گی۔ تم جاؤ۔"

"ایک روز تم میرے قدموں میں آ بیٹھو گی اور کہو گی، مارٹن! مجھے بچاؤ۔ دیکھو یہ لوگ مجھے کتوں کے حوالے کر رہے ہیں۔ اس وقت میں تمہاری مدد نہیں کر سکتی گا۔"

"میں اب بھی کتوں کے حوالے ہوں۔" باربرا نے حقارت سے کہا۔ "میں تم سے کبھی مدد نہیں مانگوں گی۔ یہاں سے چلے جاؤ۔"

مارٹن غصے سے اٹھا اور باہر نکل گیا۔ وہ خیمے کا پردہ ہٹا کر اُسے دیکھتی رہی اور انتظار کرتی رہی کہ مارٹن سو جائے۔ اُسے معلوم تھا کہ سربراہ اور میرینا بہت دیر سے آئیں گے۔ کچھ دیر بعد وہ خیمے سے نکلی۔ وہ اٹھی نہیں، پاؤں پر بیٹھے بیٹھے ایک طرف کو سرکتی گئی۔ آگے ذرا گھرائی تھی۔ اس میں اتر گئی۔ وہاں سے جھٹک کر چلتی چلتے کے پیچھے گئی اور دور کا چکر کاٹ کر اُس خیمے کے قریب پہنچ گئی جس میں اسحاق ترک بے ہوش پڑا تھا۔ باربرا کو معلوم نہیں تھا کہ اُسے بے ہوش کر دیا گیا ہے۔ وہ بیٹھ گئی اور پاؤں پر سرکتی خیمے

کے اندر چلی گئی۔ دبا جمل رہا تھا۔ اُس نے اسحاق کو ہلایا مگر وہ نہ جاگا۔ اُس کے سر کو پکڑ کر جھنجھوڑا، اُسے بلایا۔ اسحاق ترک پر کچھ اثر نہ ہوا۔

"اٹھو بد بخت۔" اُس نے اسحاق کے منہ پر تھپڑ مار کر کہا۔ "تم دھوکے میں آ گئے ہو۔ ہم سب جاسوس ہیں۔ تم قاہرہ نہیں پہنچ سکو گے، بیروت میں قید خانے کے تہ خانے میں اذیت ناک موت مر گے۔ اسحاق بے ہوش پڑا رہا جیسے مر گیا ہو۔ باربرا کو خیمے کے باہر ملکی ہلکی ہنسی کی آوازیں سنانی دینے لگیں مگر وہ گھبرائی نہیں۔ وہ تربیت یافتہ تھی۔ آوازیں قریب آ گئیں تو بھی وہ اسحاق کے پاس بیٹھی رہی۔ آوازیں خیمے تک پہنچ گئیں۔ ان میں ایک آواز میرینا کی تھی۔ وہ سربراہ کے ساتھ اپنے قیدی کو دیکھنے آئی تھی۔

"ہم سب مسلمان ہیں۔" باربرا نے اسحاق سے مخاطب ہو کر بلند آواز سے کہا۔ "ہم تمہیں ایسا گھوڑا دیں گے جو تمہیں دو دنوں میں قاہرہ پہنچا دے گا۔"

”باربرا!“ اُسے اپنے سربراہ کی آواز سنائی دی۔ اُس نے گھوم کے دیکھا، جسے میں سربراہ اور میرنا کھڑے تھے۔ سربراہ نے کہا۔ ”تم اپنا فرض ابھی ادا نہیں کر سکو گی۔ اسے بے ہوش کر دیا گیا ہے۔“

”یہ میرا شکار ہے باربرا!“ میرنا نے طنز پر مسکراہٹ سے کہا۔ ”یہ مرن مجھے معلوم ہے کہ اس کے سینے سے میں کیسے راز نکال سکتی ہوں۔“

سربراہ اور میرنا ہنس پڑے۔ باربرا اس طنز پر ہنسی کو سمجھ گئی۔ اپنے آپ کو قابو میں رکھتے ہوئے بولی۔ ”میں نے کوئی غلطی تو نہیں کی۔ اپنا فرض ادا کر رہی ہوں۔“

”جادو سوجاؤ!“ سربراہ نے اسے کہا۔

وہ اٹھی اور باہر نکل گئی۔ سربراہ نے اسحاق کی نبض پر ہاتھ رکھا پھر میرنا کو ساتھ لے کر باہر نکل گیا۔ اسحاق ترک سلطان ایوبی کے لیے بڑی ہی اہم اطلاع لیے گہری بے ہوشی میں پڑا رہا۔

۴

”علی بن سفیان!“ قاہرہ میں سلطان ایوبی نے اپنی اٹیلی جنس کے سربراہ علی بن سفیان سے کہا۔ ”ادھر سے ابھی تک کوئی اطلاع نہیں آئی۔ اس کا یہ مطلب ہے کہ وہاں کوئی تبدیلی نہیں آئی۔ کوئی ہلچل نہیں۔ میں تسلیم نہیں کر سکتا۔“

”اور میں یہ تسلیم نہیں کر سکتا کہ وہاں کوئی تبدیلی یا ہلچل ہو تو ہم تک اطلاع نہ پہنچے۔“ علی بن سفیان نے کہا۔ ”وہاں ہمارے جو آدمی ہیں وہ معمولی سوجھ بوجھ والے نہیں۔ اسحاق ترک کو آپ بھی اچھی طرح جانتے ہیں۔ وہ زمین کا سینہ چیر کر راز اور خبریں لانے والا آدمی ہے۔ باقی بھی اسی جیسے ہوشیار اور عقل والے ہیں۔“

”میلیبی ان واقعات سے مزور فائدہ اٹھائیں گے جو اُس طرف رونما ہوئے ہیں۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”بالذات اپنے فرنگی لشکر کے ساتھ حلب اور موصل کے ارد گرد موجود ہے۔“

”مگر الملک الصلح مر گیا ہے۔“ علی بن سفیان نے کہا۔ ”اب حلب کا حکمران عزالدین ہے۔ وہ میلیبیوں کے ہاتھ آنے والا نہیں۔“

”علی!“ سلطان ایوبی نے قدر سے حیرت سے کہا۔ ”تم بھی خوش فہمیوں میں مبتلا ہو رہے ہو؟ تم شاید اس خیال سے عزالدین کو پکا مسلمان سمجھتے ہو کہ میں اُسے اپنا دوست سمجھتا ہوں اور میں نے اُس کی مدد کے لیے اپنا منصوبہ بدل کر نزل خالد پر حملہ کیا اور آرمینیوں سے ہتھیار ڈلوائے تھے مگر میں اپنے مسلمان حکمرانوں اور امراء پر بھروسہ نہیں کر سکتا۔ عزالدین ہمارا اتحادی ہو سکتا ہے، اُس کے امراء و وزراء میں میلیبیوں کے بھی خواہ موجود ہیں۔ علی! تم نے دیکھا نہیں کہ مومن قسم کے حکمران بھی اپنے وزیروں اور مشیروں کے خوشامدانہ مشوروں کے جال میں آکر مومن رہتے ہوئے بھی وطن اور قوم کو غلط فیصلوں سے تباہی کی کھاتوں میں پھینک دیتے ہیں؟ میں مشیروں کے خلاف نہیں۔ یہ قرآن کا حکم ہے جو رسول اکرم مسلم کو خدا نے دیا تھا

کہ بیٹے سے پہلے مشورہ کر لیا کرو، مگر حکمران میں اتنی عقل ہونی چاہیے کہ مشورہ دینے والوں کی نیت اور کردار کو سمجھ کر خوشامد حکمرانی کے نقشے کو ادرتیر کرتی ہے۔ ایک وقت آتا ہے کہ حکمران خوشامد کی سرٹی لوریوں سے مٹتی نیند بوجھتا ہے سوئے ہوئے ذہن والا حکمران کتنا ہی غازی اور ذرا ہکیوں نہ ہو قوم اور وطن کو لے ڈبٹا ہے۔ یہی خلو مجھے عزالدین کی طرف نظر آ رہا ہے۔“

”میں اس توقع پر بات کر رہا ہوں کہ نورالدین زنگی مرحوم کی بیوہ نے عزالدین کے ساتھ شادی کر لی ہے۔“

علی بن سفیان نے کہا۔ ”آپ تک یہ اطلاع پہنچ چکی ہے کہ محترمہ رضیع خاتون نے یہ شادی صورت اس لیے قبول کی ہے کہ حلب اور موصل کی امانتیں اور اُن کی فوجیں ہماری اتحادی رہیں۔ اس خاتون کو شادی کی اور کیا ضرورت ہو سکتی تھی؟“

”اس کے باوجود مجھے شک ہے۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”اور میرے شک کی وجہ یہ ہے کہ عزالدین میلیبیوں کے خطرے کی ہڈ اور راست زد میں ہے۔ وہ اپنے تحفظ کے لیے بھی میلیبیوں کا درپردہ اتحادی بن سکتا ہے۔ مجھے وہاں کی اطلاع جلدی ملنی چاہیے۔ تم میری آنکھیں اور کان ہمو علی! میں نے اندھیرے میں کبھی پیشقدمی نہیں کی۔“

”کچھ دن اور انتظار کر لیا جائے۔“ علی بن سفیان نے مشورہ دیا۔

”میں زیادہ دیر انتظار نہیں کروں گا۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”تم جانتے ہو میں نے فوج کو تیاری کا حکم دے رکھا ہے۔ یہ تمہارے سامنے کی بات ہے کہ میں دن رات فوج کو جنگی مشقیں کر رہا ہوں۔ راز کی یہ بات بھی سن لو کہ میں حلب اور موصل کی طرف نہیں جاؤں گا۔ میرا ہدف اب بیروت ہو گا۔ میں اب دفاعی جنگ نہیں لڑوں گا۔ حلب وغیرہ کے علاقوں میں اپنی فوج لے جانے کا مطلب یہ ہو گا کہ میں ان علاقوں کے دفاع کے لیے جا رہا ہوں۔ اب میرا انداز جارحانہ ہو گا۔ بیروت فرنگیوں کا دل ہے۔ ٹانگوں اور بازوؤں پر وار کرنے کی بجائے کیوں نہ ہم دشمن کے دل پر ایک ہی وار کر کے ختم کر دیں۔ اب میں قوم اور فوج کو جارحیت کی تربیت دے رہا ہوں۔ اپنے علاقوں میں لڑتے رہنے سے ہم بیت المقدس تک کبھی نہیں پہنچ سکتے۔۔۔ معلوم کرو علی! معلوم کرو۔ وہاں سے ابھی تک کوئی اطلاع کیوں نہیں آئی۔ مجھے دو راز دکار ہیں۔ ایک یہ کہ بیروت میں فرنگی فوج کی سرگرمیاں کیا ہیں اور حلب میں عزالدین کی نیت کیا ہے۔ کیا ہم ایک اور خانہ جنگی کی طرف تو نہیں بڑھ رہے؟“

”بیروت میں اسحاق ترک ہے۔“ علی بن سفیان نے کہا۔ ”وہ خود نہ آیا تو کسی اور کو بھیج دے گا۔“

علی بن سفیان نے کہا۔ ”میں یہاں سے کسی کو روانہ کر دیتا ہوں۔“

”میں زیادہ دن انتظار نہیں کر سکتا علی!“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”یہاں سے کسی کو روانہ کر دوں گے۔ وہ جائے گا۔ وہاں کے حالات معلوم کرے گا اور واپس آئے گا۔ اس میں کم از کم تین مہینے لگ جائیں گے۔ میں چند دنوں تک فوج کو کوچ کا حکم دے دوں گا۔“

”تو پھر آپ اندھیرے میں پیش قدمی کریں گے؟“ علی نے پوچھا۔

”چھاپہ ماروں کو ہراؤں سے بہت آگے اور پھیلا کر رکھوں گا“ ایوبی نے کہا۔ ”میں اللہ کے حکم سے اللہ کی سرزمین کی آبرو کی خاطر جا رہا ہوں۔ میں اپنی سلامتی کے لیے مصر میں آرام سے نہیں بیٹھ سکتا“

یہ اپریل ۱۱۸۲ء کے دن تھے جب سلطان ایوبی اور علی بن سفیان اپنے ان جاسوسوں میں سے کسی کا استفسار بے تابی سے کر رہے تھے جو انہوں نے صلیبیوں کے مقبوضہ مسلمان علاقوں اور حلب وغیرہ میں بھیج رکھے تھے۔ آپ بیچھے پڑھ آئے ہیں کہ اس سے دو ماہ قبل نور الدین زنگی مرحوم کا بیٹا الملک الصالح جو دائی صلب بن کر سلطان ایوبی کے خلاف ہو گیا تھا مر گیا تھا۔ سلطان ایوبی کے ساتھ جنگ نہ کرنے اور اس کا اتحادی رہنے کے معاہدے کے باوجود وہ درپردہ صلیبیوں کا حواری رہا تھا۔ اس کی موت صلیبیوں اور سلطان ایوبی کے لیے بہت اہم واقعہ تھا۔ الملک الصالح نے مرنے سے پہلے عز الدین مسعود کو اپنا جانشین مقرر کر دیا تھا۔ یہ واقعہ بھی اہم تھا اور سب سے زیادہ اہم واقعہ یہ ہوا تھا کہ عز الدین کی خواہش کے مطابق نور الدین زنگی مرحوم کی بیوہ (الملک الصالح کی ماں) رضیع خاتون نے اس کے ساتھ شادی کر لی تھی۔ رضیع خاتون شادی کی خاطر شادی نہیں کرنا چاہتی تھی۔ سلطان ایوبی کے بجائی العادل نے اس تک عز الدین کا پیغام لے کر لے کر لیا تھا کہ یہ شادی و شوق اور صلب کی ہوگی، اس سے آئندہ خانہ جنگی کا خطرہ ختم ہو جائے گا اور صلیبیوں کے خلاف محاذ مضبوط کیا جاسکے گا۔ رضیع خاتون یہ کہہ کر رضامند ہو گئی تھی کہ میری ذاتی خواہشیں مرچکی ہیں۔ میں عظمت اسلام کی خاطر ہر قربانی دینے کے لیے تیار ہوں۔

اس نے قربانی دے دی اور عز الدین کے ساتھ شادی کر لی۔ حلب اور موصل کی امارتوں پر بڑی مدت سے صلیبیوں کے اثرات کام کر رہے تھے جس کے نتیجے میں یہ امارتیں سلطان ایوبی کے خلاف متحد ہو گئیں اور تین سال مسلمانوں میں خانہ جنگی ہوتی رہی تھی۔ آپ اس کی تفصیلات پڑھ چکے ہیں۔ اب رضیع خاتون نے عز الدین کے ساتھ شادی کر لی تو صلیبیوں کو یہ فکر لاحق ہوئی کہ رضیع خاتون صلیبیوں کے سب سے بڑے دشمن زنگی کی بیوہ ہے اس لیے وہ حلب اور موصل اور دیگر مسلمان علاقوں سے صلیب کے اثرات ختم کر دے گی۔ ادھر مصر میں سلطان ایوبی کو یہ پریشانی لاحق تھی کہ صلیبی جنگی کارروائی کریں گے۔ سلطان نے یہ بھی سوچا تھا کہ عرب سے اس کی غیر حاضری سے صلیبی فائدہ اٹھائیں گے۔

سلطان ایوبی نے حالات کا اور آنے والے حالات کا بھی جائزہ لیا اور یہ فیصلہ کیا کہ پیشتر اس کے صلیبی پیشقدمی کر کے صلب اور موصل کا محاصرہ کر لیں، وہ مصر سے برق رفتار پیشقدمی کرے اور بیروت کو محاصرے میں لے لے۔ یہ جڑا ہی نازک اور خطرناک فیصلہ تھا۔ بیروت کو محاصرے میں لینے کے لیے اسے خروج دشمن کے علاقے میں سے گزار کر لے جانی تھی۔ راستے میں ہی تصادم کا خطرہ تھا۔ بہر حال سلطان ایوبی نے تمام خطروں کا جائزہ لے لیا تھا اور ہر قسم کی صورت حال کا مقابلہ کرنے کے لیے تیار تھا۔ اس نے جاسوسوں کی اطلاعات کے بغیر کم ہی کبھی پیشقدمی کی تھی لیکن اب حالات کا تقاضا کچھ اور تھا۔ اسے سب سے زیادہ ضرورت اس اطلاع کی تھی کہ عز الدین کی نیت کیا ہے اور کیا رضیع خاتون کا وہاں کوئی اثر پڑ رہا ہے یا نہیں۔

علی بن سفیان کے پیچھے ہوتے جاسوس انٹری نہیں تھے۔ ملازما مل کر لے اور قاپو تک پہنچانے کے لیے وہ جان کی بازی لگا دیا کرتے تھے۔ انہیں یہ سبق ہمیشہ یاد رہتا تھا کہ آدمی جنگ جاسوس جنگ شروع ہونے سے پہلے ہی جیت لیا کرتے ہیں، اور یہ بھی کہ صرف ایک جاسوس کی کوتاہی یا غلط اطلاع اپنی پوری فوج کو مراد سکتی ہے اور یہ بھی کہ صرف ایک جاسوس دشمن کی فوج سے ہتھیار ڈالوا سکتا ہے۔ علی بن سفیان کو اسحاق ترک پر پورا پورا بھروسہ تھا۔ یہ بھروسہ سبباً تھا۔ اسحاق بڑے ہی اہم ملازمے کرتا ہوا کے لیے روانہ ہوا تھا۔ وہ سلطان ایوبی کو خبردار کرنے آ رہا تھا کہ بالمشورہ کا فرنگی لشکر بیروت کے ارد گرد دُور دور تک پہنچ گیا ہے اور عز الدین صلیبیوں کی طرف جھک رہا ہے، اس لیے سلطان کہیں بیروت کی طرف فوج نہ لے جائے اور اگر ادھر کو ہی پیشقدمی کا ارادہ ہو تو اسحاق سلطان کو فرنگیوں کی فوج کے پھیلاؤ اور پوزیشنوں کا نقشہ تیار کر رہا تھا۔ مگر وہ راستے میں ہی صلیبی جاسوسوں کے گروہ کے جال میں پھنس گیا۔



”آخر وہ اطلاع کیا ہے جو تم سلطان صلیح الدین ایوبی تک لے رہے ہو؟“ صلیبی جاسوسوں کے اس گروہ کے سربراہ نے اسحاق ترک سے پوچھا اور کہا۔ ”ہم بھی مسلمان ہیں۔ سلطان کے وفادار اور شیدائی ہیں۔ تمہارے لیے گھوڑا تیار کھڑا ہے۔ کھلنے پھینے کا سامان گھوڑے کے ساتھ باندھ دیا گیا ہے۔“

”اللہ ہمارے سلطان کو ایسے وفاداروں اور شیدائیوں سے محفوظ رکھے۔“ اسحاق نے کہا۔ ”میں نے اس لڑکی کو کہا تھا کہ آدھی رات کے کچھ دیر بعد مجھے جگا دینا۔ میں فوراً روانہ ہونا چاہتا تھا مگر تم نے مجھے جگا نہیں آدھا دن گزر گیا ہے۔ وقت الگ منافع ہوا اور اب میں روانہ ہوا تو گھوڑا اتنا سفر طے نہیں کر سکے گا جتنا رات کو کر سکتا“

”تم بہت تھکے ہوئے تھے“ میرینا نے پیار سے کہا۔ ”تم ایسی گہری نیند سوئے ہوئے تھے کہ تمہیں جگانا ظلم سمجھا۔ گھوڑا اتنا اچھا ہے کہ جو وقت ضائع ہوا ہے گھوڑا اسے لوٹا کر دے گا“

اسحاق ترک کو ابھی یہ احساس نہیں ہوا تھا کہ جسے وہ تنگن کے بعد کی گہری نیند سمجھتا رہا ہے وہ کسی دولتی کے اثر کی بے ہوشی ہے۔ اتنا زیادہ وقت سونے کے بعد بھی اس کا جسم ٹوٹ رہا تھا۔ یہ دعائی کا اثر تھا جسے وہ تنگن کا اثر سمجھ رہا تھا۔ وہ سفر کے قابل نہیں تھا لیکن فوراً روانہ ہونے کے لیے بے قرار تھا۔ اس کی آنکھ اس وقت کھلی تھی جب سورج سرسبز آیا ہوا تھا۔ جاسوسوں کا سربراہ اور میرینا اس کے ہوش میں آنے سے پہلے ہی اس کے پاس بیٹھ گئے تھے۔ اس کی آنکھ کھلی تو اس کے ساتھ باتیں کرنے لگے۔ انہوں نے ایسی باتیں کیں جن سے اسحاق ترک کو ان پر ذرا سا شبہ بھی نہ ہوا۔ وہ انہیں مسلمان سمجھتا رہا لیکن وہ ان کے اس سوال کا جواب دینے سے گریز کر رہا تھا کہ وہ سلطان ایوبی کے لیے کیا اطلاع لے کے جا رہا ہے۔

سربراہ باہر نکل گیا۔ یہ اشارہ تھا کہ میرینا سے اپنے جادو سے رام کرے۔ اس دکش لڑکی نے اسے جذبات کو مشتعل کر دینے والے انداز سے کہا کہ وہ اسے دل و جان سے چاہنے لگی ہے اور بھی بہت کچھ کہا۔

”تاہر وہ چل کر عشق و محبت کے لیے وقت نکال سکوں گا؟ اسحاق نے کہا۔ ”اگر تم مجھے دل و جان سے چاہتی ہو تو مجھے فرض ادا کرنے میں مدد دو۔“ وہ اٹھ کھڑا ہوا اور خیمے سے نکل گیا۔ کہنے لگا ”مجھے فوراً گھوڑا دو۔“

”کچھ کھانی لو۔“ میرینا نے اُسے بازو سے پکڑ کر خیمے میں واپس لے جاتے ہوئے کہا۔ ”میں تمہیں بھوکا پیاسا تو نہیں جانے دوں گی۔“ وہ اسحاق سے بے لگلی ہو گئی مگر اسحاق کو فرض نے پتھر بنا دیا تھا۔ میرینا نے اُسے بٹھایا اور خیمے کے دروازے میں جا کر بلند آواز سے کہا۔ ”کھانا فوراً لاؤ۔ وقت نہیں ہے۔“ کھانا بار بار لے کر آئی اور اسحاق کے آگے رکھ کر پیچھے ہٹ گئی۔ میرینا اسحاق کے پاس بیٹھی تھی اور بار بار ادھر جا کھڑی ہوتی جہاں میرینا کی پیٹھ تھی۔ اسحاق نے کھانا کھاتے ہوئے بار بار کی طرف دیکھا۔ بار بار نے ہاتھ میں چھوٹی سی صلیب چھپا رکھی تھی، اُس نے یہ صلیب اسحاق کو دکھائی، اپنے سینے پر ہاتھ رکھا۔ میرینا کی طرف اشارہ کیا پھر باہر کو اشارہ کر کے انگلی ہلائی اور انگلی اپنے ہونٹوں پر رکھی۔ وہ خیمے سے نکل گئی یہ اشارہ اتنے واضح تھے کہ اسحاق صاف سمجھ گیا کہ سب صلیبی ہیں اور انہیں کچھ نہیں بتانا۔ وہ چونک اٹھا لیکن استہانتھا۔ اپنے رد عمل کا اظہار نہ کیا۔ شک پختہ ہو گیا۔ اُسے اس سوال کا جواب مل گیا کہ یہ لوگ اس پر اصل رکبوں کر رہے ہیں کہ وہ سلطان الیوبی کے لیے کیا اطلاع لے کے جا رہے۔ تب اُسے یہ خیال بھی آیا کہ اسے نیند پر اتانا تو تھا کہ ایسی بیہوشی کی نیند کبھی بھی نہیں سویا تھا۔ اُسے جاگتے ہی ناک میں عجیب سی بو بھی محسوس ہوئی تھی۔ وہ جان گیا کہ اُسے سوتے میں بے ہوش کر دیا گیا تھا، مگر اُسے اس سوال کا کوئی جواب نہ سوجھا کہ دوسری لڑکی اُسے یہ اشارے کیوں کر گئی ہے۔ کیا وہ کوئی مسلمان لڑکی ہے جو اُن کے حال میں چھپی ہوئی ہے؟

میرینا اُسے اپنی بڑی ہی پیاری باتوں اور سحر کر دینے والی مسکراہٹوں اور اداؤں سے اپنے حال میں بچانے کی کوشش کر رہی تھی اور اسحاق کا دماغ بڑی تیزی سے سوچ رہا تھا کہ وہ کیا کرے اور ان لوگوں سے کس طرح رہائی حاصل کرے۔ اُس نے میرینا سے پوچھا کہ اس قافلے میں کتنے آدمی ہیں۔ میرینا نے بتا دیا۔ کچھ اور باتیں پوچھیں اور کہا۔ ”چلو، مجھے گھوڑا دو۔“ وہ باہر نکل گیا۔ وہ دیکھنا چاہتا تھا کہ باہر کتنے آدمی ہیں اور اس کے نکل بھاگنے کے امکانات کیا ہیں۔ باہر اُس نے کوئی گھوڑا نہ دیکھا جو اُسے بتایا گیا تھا کہ اُس کے لیے تیار کھڑا ہے۔ میرینا اُس کے پاس آن کھڑی ہوئی۔

”گھوڑا کہاں ہے؟“ اسحاق نے پوچھا۔

”میں جا کر دیکھتی ہوں۔“ وہ چلی گئی۔



”تم ٹھیک کہتے تھے۔“ میرینا نے اپنے سربراہ کو جا کر بتایا۔ ”یہ شخص پتھر ہے۔ وہ گھوڑے کے سوا

کوئی بات نہیں کرتا۔ ہم جو پوچھتے ہیں اس کا نام نہیں لینے دیتا۔“

”اسے کوئی شک تو نہیں ہوا؟“

”ابھی نہیں۔“ میرینا نے جواب دیا۔ ”لیکن وہ بتائے گا کچھ بھی نہیں۔“

”اس کا مطلب یہ ہے کہ تم ناکام ہو گئی ہو۔“

انہیں معلوم نہیں تھا کہ بار بار نے ان سے انتقام لیا ہے اور اُس نے یہ ثابت کر دیا ہے کہ میرینا کوئی جادو گرئی نہیں جو ناممکن کام بھی کر دکھائے گی۔ وہ تو یہ بھی سوچ رہی تھی کہ سلطان الیوبی کے اس جاسوس کو وہاں سے بھاگ جانے میں مدد دے لیکن یہ ممکن نظر نہیں آتا تھا۔

اسحاق پھر خیمے سے نکل گیا۔ اس نے میرینا اور اس کے سربراہ کو دیکھ لیا۔ وہ دوڑ کھڑے بائیں کر رہے تھے۔ وہ اُن کی طرف دوڑا گیا اور پوچھا کہ گھوڑا کہاں ہے۔

”کہیں بھی نہیں ہے۔“ سربراہ نے بالکل ہی بے ہوشے لہجے میں کہا۔ ”تم کہیں بھی نہیں جاسکو گے۔“

اسحاق نے اپنی کمر پر ہاتھ رکھا۔ وہاں نہ تلوار تھی نہ خنجر۔ اُس نے ان لوگوں کی اعلیت جان لینے کے

باجوہد کہا۔ ”میں جیران ہوں کہ تم مسلمان ہوتے ہوئے میرے راستے میں آرہے ہو۔“

”اگر ہم سے عزت کرانا چاہتے ہو تو بتا دو کہ اپنے سلطان کے لیے کیا پیغام لے کر جا رہے ہو۔“

سربراہ نے پوچھا۔

”صرف اتنا سا پیغام ہے کہ ہمارے ایک امیر عز الدین نے نور الدین زنگی کی بیوہ کے ساتھ شادی

کر لی ہے۔“ اسحاق نے کہا۔

”یہ خبر پرانی ہو گئی ہے۔“ سربراہ نے کہا۔ ”تمہارا سلطان دو ماہ گزرے یہ خبر سن چکا ہے، اور وہ

اپنی فوج کو شام میں لڑانے کے لیے تیار کر رہا ہے۔ صبح بتاؤ۔“

”کیا تم صبح بات بتا دیا کرتے ہو؟“ اسحاق ترک نے پوچھا۔

”تمہیں صبح بات بتانی ہوگی۔“ سربراہ نے کہا۔ ”اور تمہیں ہمارے ساتھ چلنا ہوگا۔ تم نہتے ہو۔ نہتے

نہتے ہوئے تو اتنے آدمیوں سے لڑنا سکتے.... سنو دوست! میں تمہارے زندہ رہنے اور شہزادوں کی

طرح زندہ رہنے کی ایک صورت پیدا کر سکتا ہوں۔ میری تجویز منظور کرو۔ ہمارے ساتھ چلو۔ ہمارے لیے

یہی کام کرو جو صلاح الدین الیوبی کے لیے کر رہے ہو اور زرد جواہرات میں کھیلو۔“ اس نے میرینا کی طرف اشارہ

کر کے کہا۔ ”اس قسم کی لڑکیاں تمہاری خدمت کے لیے حاضر رہا کریں گی۔ کیوں مہراؤں میں مارے مارے

پھرز رہے ہو۔“

”میں صلیب کے لیے کام کروں؟“

”نہیں کرو گے تو ہمارے کسی قید خانے کے تہ خانے میں بند رہو گے۔“ سربراہ نے کہا۔ ”وہ ایسا

جہنم ہوگا کہ نہ مرو گے نہ زندہ رہو گے۔ تم اس سزا کا تصور بھی نہیں کر سکتے۔ تصور بھی ہونا کہ ہے۔ سوچ

لو اور ہمارے ساتھ چلو۔ تم واپس تو جانا نہیں سکو گے۔“

”تم گھبراؤ کس طرح کرو گے؟“ اسحاق ترک نے کہا۔ ”میں تمہارے گروہ میں شامل ہو جاؤں تو تم مجھے میرے ہی علاقے میں بھیج دو گے۔ تم کس طرح یقین کرو گے کہ میں اپنے ہی علاقے میں نہیں رہ جاؤں گا اور تمہیں دھوکا نہیں دوں گا؟“

”ہمارے پاس اس کا انتظام ہے۔“ صلیبی سربراہ نے کہا۔ ”تم اپنے علاقے کی بات کرتے ہو۔ ہم تمہیں تمہارے گھر کے تہ خانے سے بھی نکال لائیں گے۔ تمہارا خیال کیا ہے کہ تمہارے ملک میں ہمارے جتنے جاسوس ہیں ان میں تمہارے ملک کا کوئی باشندہ نہیں؟ دس جاسوسوں کے ایک گروہ میں صرف دو آدمی ہمارے اور دس تمہارے اپنے بھائی ہوتے ہیں۔ ان میں سے کوئی نہیں دھوکہ دینے کی جرأت نہیں کرتا۔ وہ جانتے ہیں کہ ایسی جرأت کرنے والے کا انجام کیا ہوتا ہے۔ ہم صرف اُسے قتل نہیں کرتے۔ سب سے پہلے اس کے بیوی بچوں کو ایک ایک کر کے قتل کرتے اور ہر لاش اُس کے سامنے رکھ دیتے ہیں اور جو ہمارے وفادار رہتے ہیں اُن کے لیے یہ دنیا بہشت بنی رہتی ہے۔ ان میں سے جو بکڑا جاتا ہے اُس کے گھر والوں کے گھر جا کر وہاں ہم نقدی کے انبار لگا دیتے ہیں۔“

”مجھے سوچنے دو۔“ اسحاق نے کہا۔ ”یہاں سے کب روانگی ہوگی؟“

”آج ہی۔“ سربراہ نے کہا۔ ”آدھی رات کے بعد۔ تم سوچ لو۔ یہ بھی سوچ لینا کہ انکار کے بعد تم آزاد نہیں ہو سکو گے۔“

”میں جانتا ہوں۔“

”اور تمہیں یہ بھی بتانا پڑے گا کہ کیا لازمی ہے کہ ہمارے ہو۔“ سربراہ نے کہا۔

”بتا دوں گا۔“ اسحاق نے جواب دیا۔ ”میرا ذہن بہت حد تک آمادہ ہو گیا ہے۔“

”جاؤ۔ ابھی آرام کرو۔“ سربراہ نے کہا۔

اسحاق ترک نیچے کی طرف چل پڑا۔



دو ماہ پہلے کا ذکر ہے کہ عزالدین نے نور الدین زنگی کی بیوہ رضیع خاتون کے ساتھ شادی کر لی تو رضیع خاتون کو اس شادی کی صرف یہ خوشی تھی کہ وہ عزالدین کو اپنے زیر اثر رکھے گی اور حلب کی افواج سلطان ایوبی کی افواج کی اتحادی بن جائیں گی۔ خانہ جنگی میں مسلمانوں کی فوجوں کی بڑی ہی کامیابی ماری گئی تھی۔ اتنی زیادہ جنگی قوت ضائع ہوئی جو صلیبیوں کو سرزمین عرب سے نکال سکتی تھی اور فلسطین کو آزاد کرا یا جاسکتا تھا۔ رضیع خاتون کو توقع تھی کہ عزالدین اُسے اپنا مشیر بنائے گا مگر شادی کے پہلے روز جب رضیع خاتون نے اُس کے ساتھ اس قسم کی باتیں کیں تو اس نے دیکھا عزالدین کوئی دلچسپی نہیں لے رہا۔ اس کے انداز میں اکتاہٹ تھی۔ وہ اس کمرے میں سویا بھی نہیں، محل کے کسی اور کمرے میں چلا گیا۔

رضیع خاتون نے اُس کا یہ رویہ اس لیے برداشت کر لیا کہ اُس سے مارت کو ابھی ابھی ہاتھ میں

یہاں اس لیے مصروف بھی ہوگا اور اُس کا ذہن امرت کے جمیلیوں میں الجھا ہوا ہوگا۔ وہ خود امرت کے مسئلوں میں، خصوصاً فوج کے معاملات میں دلچسپی لیا اور کام کرنا چاہتی تھی۔ نور الدین زنگی کی زندگی میں اُس نے بہت کام کیے تھے۔ اُس نے دمشق کی جوان لڑکیوں کو جنگی تربیت دے رکھی تھی وہ صحیح معنوں میں مجاہدہ تھی، اس لیے وہ سلطان ایوبی کی مرید تھی۔

صبح ہوئی تو وہ اپنے کمرے سے نکلی۔ ٹھنکی ٹھنکی محل کے اندر اندر کچھ دُور چلی گئی۔ بہت بڑا محل تھا۔ اُسے دُور ایک باغیچہ نظر آیا۔ اس میں پانچ چھ جوان لڑکیاں منس کھیل رہی تھیں۔ وہ ابھی اُن سے دُور تھی۔ ایک ادھیڑ عمر عورت جس کا چہرہ کرخت سا تھا دُوری آئی اور رضیع خاتون سے کہنے لگی۔ ”آپ اپنے کمرے میں چلی جائیں۔“

”کیوں؟“

”محترم امیر کا یہی حکم ہے۔“ عورت نے بتایا۔ ”آئیے، میں آپ کو وہ جگہ بتاؤں جہاں آپ گھوم پھر سکتی ہیں۔ انہوں نے سختی سے حکم دیا ہے کہ آپ کو ادھر نہ آنے دیا جائے۔“

”اگر میں یہ حکم نہ مانوں تو کیا ہوگا؟“ رضیع خاتون نے پوچھا۔

”مجھے گستاخی کا موقع نہ دیں۔“ عورت نے التجا کے بے میں کہا۔ ”مجھے آقا کا حکم ماننا ہے اور

منوانا بھی ہے۔“

ایک اور ادھیڑ عمر عورت آگئی۔ وہ رضیع خاتون کے پاس رُک گئی۔ اُس نے رضیع خاتون کو ساتھ لیا

اور اُس کے کمرے میں لے آئی۔ کہنے لگی۔ ”میں آپ کی خادمہ ہوں اور مجھے ہر وقت آپ کے پاس رہنے کا

حکم ملا ہے اور یہ حکم مجھے بھی ملا ہے کہ آپ کو ایک خاص حد سے زیادہ باہر نہ جانے دیا جائے۔“ رضیع

خاتون سٹپٹا اٹھی۔ اس کی خادمہ نے کہا۔ ”آپ گھبراہٹیں نہیں۔ میں جانتی ہوں آپ کیا کیا خوب دیکھ کر سبیل

آئی ہیں۔ آپ کا ہر خوب خواب ہی رہے گا۔ مجھے اپنا ہمدرد اور ہمزاد سمجھیں۔ اس محل پر صلیبیوں کے

گھنڈے سائے پڑے ہوئے ہیں۔ آپ کا بیٹان کے ہاتھ میں کھلونہ بنا رہا، اب نیا امیر بھی جو آپ کا

خاندان ہے صلیبیوں کا حاشیہ بردار بنے گا۔ یہاں کے بہت سے وزیر اور مشیر صلیبیوں کے زیر اثر ہیں۔“

”صلاح الدین ایوبی کے متعلق محل کے لوگوں کی کیا رائے ہے؟“ رضیع خاتون نے پوچھا۔ ”کیا اُس

کا یہاں کچھ اثر نہیں؟“

”اتنا نہیں جتنا صلیبیوں کا ہے۔“ خادمہ نے رزداری سے کہا۔ ”محل میں سلطان صلاح الدین

ایوبی کے محاسوس موجود ہیں۔ میں خود اسی گروہ سے تعلق رکھتی ہوں۔ آپ کو میں ابھی طرح جانتی ہوں،

اسی لیے آپ کو بتا دیا ہے کہ میں کیا ہوں۔ میں ابھی آپ کو ساری باتیں بتاؤں گی۔ آپ عزالدین سے

شکایت کریں کہ آپ کو اُس نے اس کمرے کا قیدی کیوں بنایا ہے۔“

”وہ تو میں کروں گی۔“

”آپ پر اس کی نیت واضح ہو جائے گی“ خادمہ نے کہا۔ ”بعد کے حالات تصدیق کر دیں گے کہ میں جھوٹ نہیں بول رہی۔ حقیقت یہ ہے کہ عز الدین نے آپ کے ساتھ صرف اس لیے شادی کی ہے کہ وہ آپ کو اپنا قیدی بنائے۔ وہ سلطان صلاح الدین ایوبی کے ساتھ آپ کا تعلق ہمیشہ کے لیے توڑنا چاہتا تھا اور وہ آپ کو دمشق سے نکالنا چاہتا تھا۔ دمشق کے لوگ سلطان ایوبی کے حمایتی اس لیے ہیں کہ آپ وہاں موجود تھیں۔ اب یہ ٹولہ دمشق کے لوگوں کو سلطان کے خلاف اکسائے گا۔ اس کا نتیجہ یہ ہوگا کہ مسلمان ایک بار پھر خانہ جنگی میں کٹنے لگیں گے اور صلیبی اطمینان سے ہمارے علاقوں پر چھا جائیں گے“

”کیا یہ اطلاع سلطان صلاح الدین ایوبی تک پہنچانی جا سکتی ہے؟“ رضیع خاتون نے پوچھا۔
 ”یہ انتظام کیا جا چکا ہے“ خادمہ نے جواب دیا۔ ”ہمارے گروہ کے کمانڈار نے ایک بڑے ہی دانشمند اور دلیر آدمی کو بلا بھیجا ہے۔ اس کا نام اسحاق داویشکی ہے۔ وہ ترک ہے۔ میں اُسے اچھی طرح جانتی ہوں۔ آپ کے بیٹے کی وفات کے بعد وہ صلیبیوں کے علاقوں میں یہ دیکھنے کے لیے نکل گیا تھا کہ صلیبیوں کے عزائم کیا ہیں۔ وہ آجائے گا۔“

”مجھ مل سکے گا؟“

”ضرور ملوآؤں گی“ خادمہ نے جواب دیا۔ ”مجھے اپنے کمانڈار نے کہا تھا کہ یہ بائیں آپ کو

بتاؤں“



داستان ایمان فروشوں کی

پنجم

صلاح الدین ایوبی کے دور کی حقیقی کہانیاں
عورت اور ایمان کی معرکہ آرائیاں

التمش

پاکستان کے نوجوان کے ہم

چار روز قیام کیا تھا اور بڑی لمبی مسافت طے کر کے ابھی ابھی واپس آیا تھا۔ اُس نے کہا: "مسلمانوں پر فوج کشی کر کے آپ اتنی جانیں ضائع کرتے اور اتنے زیادہ گھوڑے مروا تے ہیں۔ مسلمانوں کے حکمرانوں سے صرف ایک لڑکی ہتھیار ڈالوا سکتی ہے۔"

"صرف لڑکی نہیں؟" بالڈون نے کہا۔ "مسلمان کو اگر لڑکی کا صرف تصور دے دو تو وہ اپنے نیک و بد کو بھول کر اسی تصور کا ہو جاتا ہے۔... کہو، تم کیا کر کے آئے ہو؟"

"اُس نے تحریری جواب نہیں دیا۔" ایلچی نے کہا۔ "کہتا تھا کہ صلاح الدین ایوبی کے جاسوس اور چھاپہ مار ہر طرف گھومتے پھرتے رہتے ہیں کہیں ایسا ہو کہ پیغام پکڑا جائے۔ اُس نے آپ کی ہر بات مان لی ہے۔ وہ صلاح الدین ایوبی کا حامی نہیں، البتہ گھبرایا ہوا تھا اور اپنے آپ کو ایوبی کے مقابلے میں تنہا سمجھتا تھا۔ آپ کے پیغام نے اُسے بہت حوصلہ دیا ہے۔ اُس نے کہا ہے کہ آپ اپنے مشیر بھیج دیں لیکن عربی تاجروں کے لباس میں ہوں اور یہاں ہر کسی کو یہی بتائیں کہ وہ شاہی سطح پر تجارت کی بات چیت کرنے آئے ہیں۔"

"وہ کسی شک میں تو نہیں؟" بالڈون نے پوچھا۔

"آپ نے اُسے یہودیوں کا جو تحفہ بھیجا ہے اُس نے کسی شک کی گنجائش نہیں رہنے دی۔"

ایلچی نے جواب دیا۔ "میں نے وہاں چار روز قیام کیا ہے۔ اس دوران میں اُس کے سالاروں سے ملتا رہا ہوں اور اُس کے دوسرے حاکموں سے بھی ملا ہوں۔ ان میں بہت سے ایسے طے ہیں جو ایوبی کے حق میں ہیں۔ میں نے ان میں سے دو کو اپنے ہاتھ میں لے لیا ہے اور انہیں وعدے دیئے ہیں۔ چوری چھپے انہیں تحفے بھی دیئے ہیں۔ وہاں صلاح الدین ایوبی کے جاسوس بھی موجود ہیں۔ اس لیے کسی بات کو مخفی رکھنا ممکن نہیں۔ تاہم الملک الصالح کو اپنے ہاتھ میں سمجھیے۔ میں نے لڑکی کو ان دو جرنیلوں سے متعارف کرا دیا ہے جنہیں میں نے ہاتھ میں لیا ہے۔ وہ اپنا کام کرتی رہے گی۔ آپ اپنے آدمی جلدی روانہ کر دیں۔"

یہ ایلچی صرف ایلچی نہیں تھا۔ بتایا جا چکا ہے کہ انسانی نفسیات سے کھیلنے والا استاد تھا۔ اُس نے کہا۔ "صلاح الدین ایوبی اپنے انسروں کو اور اپنی قوم کو نصیحت اور وعظ کرتا رہتا ہے کہ بادشاہی کے خواب، دولت اور عورت ایسی بدعتیں ہیں جو انسان کے ایمان کو ختم کر دیتی ہیں۔ اُسے معلوم نہیں کہ جب یہ تینوں بدعتیں کسی عالم فاضل کے سامنے آجائیں تو اُس کے بھی ایمان کے پاؤں اکھڑ سکتے ہیں۔ یہ انسانی کمزوریاں ہیں۔ اُن کے سامنے وعظ و بیکار ہو جاتے ہیں۔"

بالڈون نے اسی وقت تین مشیر تیار کر لیے۔



تجارتی سامان سے لہے ہوئے بہت سے اونٹوں کا ایک قافلہ سلب میں الصالح کے محل

سے ذرا ہی دور رکا۔ اس کے ساتھ کئی ایک آدمی تھے۔ ان میں سے تین آدمی جو عربی لباس میں تھے محل کی طرف چل پڑے۔ در بانوں نے انہیں روک لیا۔ تاجر الملک الصالح سے ملنا چاہتے تھے۔ کہتے تھے کہ وہ ہیرے اور کچھ اور بیش قیمت سامان لائے ہیں جو بادشاہ خریدتے ہیں، اور وہ سلب کے ساتھ تجارت کرنے کی بات چیت کریں گے۔ محافل کے کمانڈر ابن خطیب نے انہیں سر سے پاؤں تک دیکھا۔ ان کی باتوں میں دلچسپی لے کر انہیں بے تکلفی سے ہونے کا موقع دیا۔ وہ اُن کی مکمل کاسٹ اور نیلا رنگ اور چہرے کی رنگت کو غور سے دیکھتا رہا۔ اُسے معلوم تھا کہ تجارت کی بات چیت براہ راست بادشاہ کے ساتھ کبھی بھی نہیں ہوئی۔ وہ انہیں الگ لے گیا۔

"آپ اپنا اصل مقصد بتائیں؟" ابن خطیب نے پوچھا۔

"ہم اپنا مقصد بتا چکے ہیں۔"

"یروشلم سے آئے ہو یا عکڑہ سے؟" ابن خطیب نے پوچھا۔

"ہم تاجر ہیں؟" ایک نے جواب دیا۔ "ہم ہر ملک میں جاتے ہیں۔ یروشلم اور عکڑہ بھی جاتے ہیں۔ تم کس شک میں ہو؟"

"شک میں نہیں؟" ابن خطیب نے کہا۔ "مجھے یقین ہے۔ میں آپ تینوں کو جانتا ہوں۔"

آپ مجھے نہیں جانتے۔ میں آپ کا آدمی ہوں۔ میرا نام ابن خطیب ہے لیکن میرا نام کچھ اور ہے۔ ہر من اچھی طرح جانتا ہے۔"

ہر من صلیبیوں کے جاسوسی اور سرانگہ سانی کے نظام کا سربراہ اور اس فن کا ماہر تھا۔ ابن خطیب نے کوئی خفیہ لفظ بولا جو صلیبیوں کے جاسوس ایک دوسرے کی شناخت کے لیے بولا کرتے تھے۔ تاجر جو دراصل بالڈون کے بھیجے ہوئے مشیر تھے ہسکوائے۔ انہیں بتایا گیا تھا کہ الملک الصالح کے ہاں صلیبی جاسوس موجود ہیں۔ ابن خطیب نے انہیں یقین دلایا کہ وہ انہی کا جاسوس ہے۔

"آپ اسی مقصد کے لیے آئے ہیں؟" ابن خطیب نے پوچھا۔ "مجھ سے نہ چھپائیں وہ آپ کو اندر نہیں جانے دیا جائے گا۔"

"ہاں! ایک صلیبی نے کہا۔" اسی مقصد کے لیے... اور میں یہ بتاؤ کہ صلاح الدین ایوبی کے جاسوس محل میں موجود ہیں؟"

"موجود ہیں لیکن اُن پر ہماری نظر ہے۔" ابن خطیب نے کہا۔ "اُن سے ہم آپ کو چھپاتے رکھیں گے لیکن مجھے آپ کے مقصد سے پوری واقفیت ہونی چاہیے۔"

ان تینوں نے اپنے خفیہ الفاظ اور طریقوں سے یقین کر لیا کہ ابن خطیب انہی کا آدمی ہے۔ انہوں نے اُسے اپنا مقصد بتا دیا۔ ابن خطیب نے اُنہیں جاکر الملک الصالح کو اطلاع دی کہ تین تاجر تین

ملاقات چاہتے ہیں۔

تم محافظت سے کے لئے کمانڈر ہو؟" الملک الصالح نے پوچھا۔

"جی حضور! اُس نے جواب دیا۔

"کہاں کے رہنے واسے ہو؟"

اُس نے کسی گاؤں کا نام لیا تو الملک الصالح نے کہا۔ "ہم ہر وقت ہر کسی سے نہیں مل سکتے۔ آئندہ خیال رکھنا۔ ان تینوں کو اندر بھیج دو۔" اُس نے باہر جا کر تینوں کو اندر جانے کو کہا اور انکھ مار کر ہدایت کی کہ بہت سنبھل کر بات کریں۔

☆

رات عشا کی نماز کے بعد ابن خلیب جامع مسجد کے امام کے پاس بیٹھا ہوا تھا۔ دو اور آدمی بھی تھے۔ "اب اس میں کسی شک کی گنجائش نہیں رہی کہ الملک الصالح ایک بار پھر میلیبیوں کے جال میں آ رہا ہے۔" ابن خلیب نے کہا۔ "میں نے آپ کو پہلے اپنی اور تحفوں کی اطلاع دی تھی۔ وہ میلیبیوں کی طرف سے آئے تھے اور ساتھ ایک بڑی ہی خوبصورت لڑکی تھی۔ آج پتہ چل گیا ہے کہ وہ اپنی بالٹون کی طرف سے آیا تھا۔ آج تین تاجر الملک الصالح سے تجارت کی بات چیت کرنے کے لیے آئے ہیں۔ آپ جانتے ہیں میں نے دو سال بیت المقدس میں میلیبیوں کے درمیان رہ کر جاسوسی کی ہے۔ ان تینوں کے چہرے اور زبان کا ہجو بتاتا تھا کہ انہوں نے جو عربی لباس پہن رکھا ہے یہ بہروپ ہے۔ میں نے اُن کا جاسوس بن کر اُن کا اصل روپ دیکھ لیا ہے۔ بیت المقدس کی جاسوسی نے آج مجھے بہت فائدہ دیا ہے میں اُن کے خفیہ (کوڈ) الفاظ جانتا ہوں اور خفیہ اشارے بھی۔ محترم علی بن سفیان کی تربیت کی برکت آج دیکھی ہے۔"

ابن خلیب سلطان ایوبی کا جاسوس تھا جو تھوڑا ہی عرصہ گزرا حلب میں آیا اور الملک الصالح کے ایک ایسے نائب سالار کی کوشش سے محافظت سے کا کمانڈر بنا دیا گیا جو سلطان ایوبی کا حامی تھا۔ ابن خلیب علی بن سفیان کا خصوصی طور پر ذہین اور بے خوف جاسوس تھا۔ وہ دو سال بیت المقدس میں میلیبی بادشاہوں اور جرنیلوں کے ہیڈ کوارٹر میں رہا اور اس نے کامیاب جاسوسی کی تھی۔ جامع مسجد کا امام ان تمام جاسوسوں کا کمانڈر تھا جو سلطان ایوبی نے حلب میں بھیج رکھے تھے۔ عشا کی نماز کے بعد جسے کوئی رپورٹ دینی ہوتی وہ مسجد میں جا کر امام کو دیتا تھا۔ امام اپنے طور پر تصدیق کر کے رپورٹ سلطان ایوبی تک پہنچا دیتا تھا۔ ابن خلیب بڑی ہی قیمتی رپورٹ لایا تھا۔

اتنے میں ایک ادھیڑ عمر عورت آگئی۔ وہ سر سے پاؤں تک سیاہ برقع نمائش میں مستور تھی۔ اندر آ کر اُس نے چہرے بے نقاب کیا۔ اسے دیکھ کر سب ہنس پڑے۔ وہ الملک الصالح کی خادمہ تھی۔ یہ اُس کی خواب گاہ کی دیکھ بھال کرتی اور اُس کی درپردہ زندگی کی رازدان تھی۔ وہ اُسی روز امام کو رپورٹ دے چکی تھی کہ میلیبیوں کی طرف الملک الصالح کے پاس ایک لڑکی آئی ہے جو شکل و صورت، جسم، رنگ

اور ناز و ادا اور زبان کی چاشنی کے لحاظ سے سرتاپا ایسا بادو ہے جس سے کوئی تڑپا اور پرہیزگار بھی نہیں بچ سکتا۔ وہ امام کو بتا چکی تھی کہ الصالح کا باقاعدہ حرم نہیں لیکن اُس کی راتیں عورت کے بغیر نہیں گزرتیں۔ عورت اس کی کمزوری بن گئی ہے۔

"... مگر اس لڑکی نے جو مجھے یہودی معلوم ہوتی ہے، الصالح کو اپنا غلام بلکہ قیدی بنا لیا ہے۔ خادمہ نے کہا۔ وہ اتنا پاگل ہو گیا ہے کہ مجھ سے باچھیں کھلا کر پوچھتا ہے۔ یہ لڑکی تمہیں پسند ہے؟ میں اس کے ساتھ شادی کر لوں؟" میں نے ایک بار اسے کہا کہ اپنی بہن سے پوچھ لیں۔ اُس نے مجھے سختی سے کہا کہ اس کی بہن کے ساتھ ذکر نہ کروں! خادمہ بھی جاسوس تھی۔ اُس نے تفصیل سے بتایا کہ الملک الصالح پوری طرح اس لڑکی کے جال میں آ گیا ہے۔ اب کوئی اور لڑکی اس کی خواب گاہ میں داخل نہیں ہو سکتی۔

"اب سوچنا یہ ہے کہ اسی وقت سلطان ایوبی کو اطلاع دے دی جائے یا دیکھ لیا جائے کہ میلیبی کیا کرتے یا الصالح سے کیا کرواتے ہیں؟ امام نے کہا۔ "میری رائے یہ ہے کہ الصالح کوئی ٹھوس کارروائی کرے جو معاہدے کے خلاف ہو تو سلطان کو اطلاع دی جائے۔"

"سلطان مصر چلے گئے ہیں۔" ایک اور نے کہا جو بوڑھا تھا اور دانشمند معلوم ہوتا تھا۔ "ادھر عادل ہیں۔ وہ سلطان سے حکم منگوائے بغیر کوئی کارروائی نہیں کریں گے۔ اتنے عرصے میں یہاں کے حالات ایسے ہو سکتے ہیں جو شاید قابو سے نکل جائیں۔ کیوں نہ کوئی ایسی کارروائی سوچی جائے جو اس سلسلے کو ہمیں پر ختم کر دے۔"

"میں آپ کو ایک مشورہ دیتی ہوں" خادمہ نے کہا۔ "الصالح کی توجہ صرف لڑکی پر ہے۔ وہ بجلا بُرا سوچنے کے بھی قابل نہیں رہا۔ یہ لڑکی دن کے وقت بھی اُسے شراب میں مدہوش رکھتی ہے۔ بخت پہلے بھی پتیا تھا لیکن صرف رات کو پتیا تھا اور اتنی زیادہ اُس نے کبھی نہیں پی تھی۔ نشے کی حالت میں وہ اپنی بہن کے سامنے نہیں ہوتا تھا۔ اُسے دن کو ملتا تھا۔ اب یہ حالت ہے کہ جب سے یہ لڑکی آئی ہے، بہن بھائی کی ملاقات نہیں ہوئی۔ بہن میں باپ کی شرافت ہے وہ مجھ سے پوچھتی ہے تو میں کہہ دیتی ہوں کہ سلطنت کے کام ایسے ہیں کہ الصالح کو فرصت نہیں... میرا مشورہ یہ ہے کہ لڑکی کو غائب کر دیا جائے تو الصالح کے ہوش ٹھکانے نہیں رہیں گے۔ میں آپ کو یقین دلاتی ہوں کہ وہ سوچ بھی نہیں سکے گا کہ میلیبیوں سے کوئی بات کرے یا نہ کرے۔"

اس کارروائی پر بحث مباحثہ ہوتا رہا۔ ابن خلیب نے کہا کہ وہ تاجروں کو بھی غائب کر سکتا ہے۔ یہ فیصلہ ہوا کہ موقع دیکھ کر پہلے لڑکی کو غائب کیا جائے مگر یہ کام آسان نہیں تھا بلکہ ناممکن تھا۔ تاہم انہوں نے اسی کارروائی کا فیصلہ کر لیا۔

☆

یہ نومبر ۱۱ء کے دن تھے۔ اونٹوں کا قافلہ باہر نکلا رہا۔ لوگ خرید و فروخت کرتے رہے۔ تینوں صلیبی مشیر عربی تاجروں کے بھی میں الصالح سے ملتے ملتاتے رہے۔ وہ اپنی شرائط خفیہ طور پر طے کر رہے تھے۔ ۱۶/۱۱ نومبر (۸/ رجب ۵۵۷ھ) کی رات الصالح نے بہت بڑی ضیافت کا اہتمام کیا جس کی بظاہر کوئی وجہ نہیں تھی، لیکن درپردہ اس ضیافت کی تقریب یہ تھی کہ صلیبی مشیروں کے ساتھ الصالح نے خفیہ معاہدہ کر لیا تھا جس کا علم صرف دو سالاروں کو تھا۔ رات کی ضیافت میں سینکڑوں مہمان تھے۔ ان میں صلیبی مشیر بھی تھے جو ابھی تک عربی تاجروں کے لباس میں تھے۔ ان کے تانے کے شتر بان بھی اس میں مدعو تھے لیکن وہ شتر بانوں کی حیثیت سے ضیافت میں نہیں آئے تھے۔ ان میں دراصل شتر بان کوئی بھی نہیں تھا۔ ان میں بعض جاسوس تھے اور باقی صلیبی فوج کے انسر۔ ضیافت میں یہودی لڑکی بھی تھی اور الصالح کی بہن بھی مگر اسے انتظامات کی دیکھ بھال سونپی گئی تھی۔ اُس رات محافظ دستے کی پابندیاں بھی کم ہو گئی تھیں۔ مہانوں کا ریل چلا آ رہا تھا۔ کوئی خطرہ نہیں تھا۔ کم از کم الصالح کوئی خطرہ محسوس نہیں کر رہا تھا۔ شراب کا دور چل رہا تھا۔ سالم بکر سے روسٹ کیے گئے تھے۔ وسیع میدان میں قنائیں اور شامیانے لگائے گئے تھے۔ جوں جوں رات گزرتی جا رہی تھی ضیافت کا رنگ نکھرتا آ رہا تھا۔ ہر طرف مہانوں کی چہل پھل تھی۔

یہودی لڑکی ادھر ادھر پھرتی پھر رہی تھی۔ وہ کسی سے مل کر آ رہی تھی کہ اسے خادمہ نے روک لیا اور کسی سالار کا نام لے کر کہا کہ وہ کسی ضروری بات کے لیے بلا رہا ہے۔ لڑکی کو معلوم تھا کہ وہ اُس کا اپنا آدمی ہے۔ وہ ادھر چلی گئی۔ پھر واپس نہیں آئی۔ الصالح کو ابھی پتہ نہیں چلا تھا کہ لڑکی غائب ہو گئی ہے۔ ابن خطیب اُس رات ڈیوٹی پر نہیں تھا۔ اُس نے تین تاجروں میں سے ایک کے ساتھ بات کرنے کا موقع پیدا کر لیا اور کہا۔ ”آپ تینوں یہاں سے نکلیں ورنہ مارے جائیں گے۔ بہت بڑا خطرہ ہے۔ سلطان ایوبی کے چھاپہ باردوں کی اطلاع ملی ہے کہ مہانوں کے بھی میں یہاں موجود ہیں۔“ اُس نے اسے ایک جگہ بنا کر کہا کہ تینوں وہاں آجائیں۔ آگے انہیں لے جا کر چھپانے کا انتظام کر لیا گیا ہے۔

”اب ہمیں یہاں سے نکلنا ہی ہے۔“ صلیبی نے کہا۔ ”ہمارا کام ہو چکا ہے۔“

”پھر جلدی نکلیں۔“ ابن خطیب نے کہا۔ ”ورنہ صبح تک آپ کی لاشیں یہاں سے نکلیں گی۔“

اس صلیبی نے یہ بات اپنے ساتھیوں کے کانوں میں جا ڈالی اور وہ ایک ایک کر کے وہاں سے اس طرح نکلے کہ کسی کو شک نہ ہو۔ اگر وہ محل کے اندر ہوتے تو نکلنے دیکھے جاسکتے تھے۔ وہ میدان تھا۔ اندھیرے راستے سے گئے۔ آگے ابن خطیب تین گھوڑوں کے ساتھ کھڑا تھا۔ خود بھی گھوڑے پر سوار تھا۔ ضیافت میں رقص و سرود اور مہانوں کا اتنا شور تھا کہ کسی کو چار گھوڑوں کے قدموں کی آواز نہ سنانی دی اور الصالح کو علم ہی نہ ہو سکا کہ اُس کے خصوصی مہمان فرضی خطرے سے بھاگ کر حقیقی

خطرے میں چلے گئے ہیں۔

☆

آبادی سے دور ایک جھونپڑا نما مکان تھا۔ تینوں صلیبی اس میں بیٹھے تھے۔ ابن خطیب خدا کا شکر ادا کر رہا تھا کہ ان کی جانیں نہج گئی ہیں۔ انہوں نے اپنے شتر بانوں کے متعلق فکر کا اظہار کیا ابن خطیب نے انہیں تسلی دی کہ سب کو نکال لیا جائے گا۔ اُس نے ان سے پوچھا کہ وہ اسے بتا کر جائیں کہ کیا معاملے ہوئے تاکہ وہ اس کے مطابق چوکتا رہے۔ انہوں نے اسے بتایا کہ الصالح کو درپردہ جنگی سامان اور گھوڑے دیں گے۔ اس کی فوج کو ٹریننگ دیں گے۔ جاسوس دیں گے اور جب وہ سلطان ایوبی کے خلاف لڑے گا تو صلیبی فوج سلطان ایوبی پر عقب سے حملہ کرے گی۔ خفیہ کہ الصالح سلطان ایوبی کے ساتھ کیا معاہدہ توڑ دے گا لیکن اُس وقت توڑے گا جب صلیبی اسے اشارہ دیں گے۔

”اب ہمیں روانہ ہو جانا چاہیے؟“ ایک صلیبی نے پوچھا۔

”ہاں!“ ابن خطیب نے کہا۔ ”آپ کی روانگی کا وقت آ گیا ہے۔ میرے ساتھ آؤ۔“

ابن خطیب نے کمرے کا دروازہ کھولا۔ یہ دوسرا دروازہ تھا۔ اُس نے تینوں سے کہا کہ چلو۔ وہ کمرہ تاریک تھا۔ تینوں اس کمرے میں گئے تو پیچھے سے ایک کی گردن کے گرد ایک بازو لپٹ گیا اور ایک ایک خنجر ہر ایک کے دل میں اتر گیا۔ کمرے کے ایک کونے میں ایک گہرا گڑھا پہلے ہی کھود لیا گیا تھا۔ تینوں کو اس میں پھینک دیا گیا۔

اسی کمرے کے ایک کونے میں یہودی لڑکی بیٹھی ہوئی تھی جو اندھیرے میں کسی کو نظر نہیں آتی تھی۔ اُس کے ہاتھ پاؤں بندھے ہوئے تھے اور منہ میں کپڑا ٹھونسا ہوا تھا۔ اسے بھی ضیافت سے خادمہ کے ذریعے بلا کر کامیابی سے اغوا کر لیا گیا تھا۔ کمرے میں ابن خطیب کے علاوہ پانچ آدمی تھے۔ انہوں نے لڑکی کے ہاتھ پاؤں کھول دیئے اور منہ سے کپڑا نکال دیا۔ لڑکی اپنے صلیبیوں کا شکر دیکھ چکی تھی۔ اس نے کہا کہ مجھے دوسرے کمرے میں لے چلو۔ اسے وہاں لے گئے۔ وہاں ایک دیباہل رہا تھا۔

”کیا تم نے مجھ سے زیادہ خوبصورت لڑکی کبھی دیکھی ہے؟“ لڑکی نے پوچھا۔

”کیا تم نے ہم سے زیادہ ایمان والے کبھی دیکھے ہیں؟“ ابن خطیب نے کہا۔ ”ہم تمہیں

اتنی مہلت نہیں دیں گے کہ تم الصالح کی طرح ہمارے ایمان بھی خرید سکو۔“

”میں اپنی جان کی بخشش مانگ رہی ہوں۔“ لڑکی نے کہا۔ ”مجھے تم لوگ پسند نہیں کرتے

تو بتاؤ کتنا سونا مانگتے ہو، صبح تمہارے قدموں میں رکھ دوں گی، پھر میں یہاں سے یروشلم چلی

جاؤں گی۔“

ابن خطیب نے اپنے ساتھیوں کی طرف دیکھا۔ اُس نے دو ساتھیوں کے چہروں پر عجیب

سے تاثرات دیکھے۔ ابن خطیب نے بڑی تیزی سے سحر نکالا اور لڑکی کے دل میں آنا دیا۔ وہ گری تو اسے بالوں سے پکڑ کر گھسیٹتا ہوا دوسرے کمرے میں لے گیا اور گڑھے میں پھینک دیا۔ سب نے مل کر گڑھا مٹی سے بھر دیا۔

امام کورائ کو ہی اطلاع دے دی گئی کہ کام مکمل کر دیا گیا ہے۔ ادھر الصالح تینوں صلیبیوں اور لڑکی کے متعلق کڑھتا تھا کہ بہت دیر سے نظر نہیں آتے.... آدھی رات کے کچھ دیر بعد جب آخری مہمان بھی رخصت ہو گیا تو وہ اپنے ہمرانوں سے یہی پوچھ رہا تھا کہ وہ کہاں ہیں۔ وہ کبھی بھی نہ ملے۔ وہ لڑکی کے لیے بے قرار ہو رہا تھا۔ اُس نے خادمہ کی جان کھالی۔ باقی رات نہ خود سویا، نہ اُس نے اپنے ذاتی ملازموں کو سونے دیا۔ خادمہ نے امام سے کہا تھا کہ لڑکی کے بغیر وہ ہوش کھو بیٹھے گا۔ اس کی رائے صحیح ثابت ہوئی۔ وہ تو پاگل ہوا جا رہا تھا۔

☆

صبح اُس کی حالت پاگلپن سے بھی بدتر تھی۔ اُس نے اپنے دو ہمران سالاروں کو اپنے سامنے کھڑا کر رکھا تھا۔ انہوں نے ابن خطیب کو بلا لیا اور پوچھا کہ اُس نے ایک لڑکی اور عربی تاجروں کو باہر جاتے تو نہیں دیکھا؟

”میں نے انہیں دیکھا تھا“ ابن خطیب نے کہا۔ ”میں اپنے دستے کے ساتھ باہر مستعد کھڑا تھا۔ آدھی رات سے پہلے تینوں تاجر باہر آئے۔ اُن کے ساتھ ایک خوبصورت لڑکی تھی۔ وہ چلے گئے اور اندھیرے میں غائب ہو گئے۔ مجھے دوڑتے گھوڑوں کے قدموں کی آوازیں سنائی دی تھیں۔ میں نے انہیں واپس آتے نہیں دیکھا“

وہ سالار بھی جو سلطان ایوبی کا حامی تھا آ گیا۔ اسے معلوم تھا کہ صلیبی اور لڑکی کہاں ہیں۔ اُس نے الصالح کو صلیبیوں کے خلاف بھڑکانا شروع کر دیا۔ اس نے کہا۔ ”وہ اتنی خوبصورت لڑکی کو آپ کے پاس نہیں چھوڑنا چاہتے تھے۔ انہوں نے آپ کو دھوکہ دے کر آپ سے کوئی بڑا ہی نازک راز حاصل کر لیا ہے۔ یہ شاید آپ کو بھی معلوم نہیں کہ وہ راز کیا ہوگا“

الصالح پر خاموش طاعی ہو گئی۔ اُسے غالباً یہ احساس ہو گیا تھا کہ لڑکی اسے دن کے وقت بھی شراب میں بے ہوش رکھتی رہی ہے۔ اس حالت میں معلوم نہیں وہ اس سے کیا کچھ کہلاتی رہی ہے۔ اُسے شدید صدمہ ہوا۔ وہ رات بھر سویا بھی نہیں تھا۔ بہت دنوں سے وہ دن رات شراب پیتا رہتا تھا۔ اُس کے اثرات کے علاوہ غصہ اور بے چینی بھی تھی۔ اُس نے غصے سے حکم دیا۔ ”وہ جو اُن کے ساتھ قافلہ آیا تھا ان سب کو قید میں ڈال کر مار ڈالو۔ اُن کے اونٹوں اور سامان کو سرکاری ملکیت میں لے لو“

اسی شام الصالح کو پیٹ میں درد کی ٹیس اٹھی۔ خطیب نے دعائی دی لیکن مرض بڑھتا گیا

اور رات کو درد پیٹ سے ناف تک پھیل گیا۔ ۹ رجب ۵۵۷ھ یعنی اگلے روز اُس کی حالت صلیبیوں کے بس سے باہر ہو گئی۔ خطیب ہر لمحہ اُس کے پاس موجود رہنے لگے مگر انا تو ہونے کی بجائے دوڑتا گیا۔ رات بھی ایسے ہی گزری۔ دوسرے دن اس پر غشی طاری ہونے لگی۔ صلیبیوں نے اُسے تونہ بتایا، سالاروں وغیرہ کو بتادیا کہ الصالح کا جانبر ہونا مشکل ہے۔ جامع مسجد کے امام کو بلا لیا گیا۔ اس نے سر ہلنے بیٹھ کر قرآن خوانی شروع کر دی۔ رات کو الصالح نے آنکھ کھولی۔ امام کو دیکھا اور مری ہوئی آواز میں کہا۔ ”اگر قرآن برحق ہے تو اس کی برکت سے مجھے صحت یاب کر دو“

”میں یہ کہنے سے نہیں ڈروں گا کہ آپ قرآن کے احکام کی غلات ورزی کرتے رہے ہیں۔“ امام نے کہا۔ ”قرآن کی برکت اُن کے لیے ہے جو اس کے ہر فرمان پر عمل کرتے ہیں۔ خدا سے گناہوں کی بخشش مانگیں۔ اپنی ماں سے گناہوں کی معافی مانگیں“

اس وقت اس کی بہن شمس النصار پاس کھڑی رو رہی تھی۔ الصالح کے منہ سے نکلا۔ ”ماں... میری ماں کو بلاؤ۔ اسے کہو تمہارا گناہ بھاری ہے۔ اگر دودھ کی دھاریں اور گناہ بخش دو“ امام نے شمس النصار کی طرف دیکھا۔ اُس نے بھائی کے ماتھے پر پیار سے ہاتھ پھر کر کہا۔ ”میں ابھی دمشق کے لیے روانہ ہو جاتی ہوں۔ ماں کو لے کر آؤں گی۔“ وہ تیز قدم اٹھاتی باہر نکل گئی۔ تھوڑی ہی دیر بعد وہ اپنے محافظوں کے ساتھ دمشق کے راستے پر جا رہی تھی۔

قاضی بہاؤ الدین شہداد نے اپنی یادداشتوں میں لکھا ہے کہ ۱۳ رجب کے روز الصالح کی حالت اتنی بگڑی کہ قلعے کے دروازے بند کر دیئے گئے۔ الصالح نے ذرا ہوش میں آکر عزالدین کو اپنا جانشین مقرر کیا۔ عزالدین سیف الدین کے مرنے کے بعد موصل کا والی بنا تھا۔ وہ موصل میں تھا۔ اب اُسے حلب کا والی بھی بنا دیا۔ الصالح نے تمام امراء اور سالاروں کو بلا کر کہا کہ وہ حلف اٹھائیں کہ عزالدین کو اپنا والی تسلیم کرتے ہیں اور اس کے وفادار رہیں گے۔ سب نے حلف اٹھایا۔ ۲۵ رجب ۵۵۷ھ الملک الصالح غشی کے عالم میں فوت ہو گیا۔ موصل کو قاصد دوڑایا گیا کہ عزالدین کو کہہ کر بلا لائے کہ اسے حلب کا والی مقرر کیا گیا ہے“

☆

جس وقت شمس النصار دمشق میں اپنی ماں کے قدموں میں بیٹھی ماں سے کہہ رہی تھی کہ اُس کا اکلوتا بیٹا مر رہا ہے اور دودھ کی دھاریں بخشوانے کے لیے اسے بلا رہا ہے اور ماں نے کہا تھا کہ میں دودھ کی دھاریں بخش دوں گی اس کے گناہ اللہ بخشنے گا، اُس وقت الصالح فوت ہو چکا تھا۔ شمس النصار حلب واپس گئی تو اس کے اکلوتے بھائی کا جنازہ قلعے سے نکل رہا تھا۔ عزالدین کو قاصد نے الصالح کی موت کا پیغام دیا تو وہ اسی وقت روانہ ہو گیا۔ راستہ چھوڑنا کرنے کے لیے وہ کسی اور راستے سے جا رہا تھا۔ راستے میں اُس کا گزر سلطان ایوبی کے بھائی العادل کی فوج

کی خیمہ گاہ سے بھاگا۔ وہ العادل سے ملنے رک گیا۔ العادل کو معلوم نہیں تھا کہ الصالح مر گیا ہے۔
 عز الدین نے اُسے یہ خبر سنائی اور یہ بھی کہ اسے حلب کا والی مقرر کیا گیا ہے۔
 العادل نے اسے کہا۔ ”تم آئندہ خانہ جنگی کو روک سکتے ہو اور حلب کو دمشق سے ملا سکتے
 ہو۔ غدار مر گیا ہے۔ تم تو ایمان فروش نہیں۔“

عز الدین گہری سوچ میں کھو گیا۔ کچھ وقت بعد اُس نے العادل سے کہا۔ ”ہاں! میں حلب
 اور دمشق کو ایسے رشتے میں جکڑ سکتا ہوں جو کبھی نہیں ٹوٹے گا، لیکن... لیکن اسے مضبوط بنانے
 کے لیے تم ایک کام بلکہ میری خواہش پوری کر سکتے ہو.... میں نور الدین زنگی مرحوم کی بیوہ سے شادی
 کرنا چاہتا ہوں۔ اگر وہ عظیم عورت مان جائے تو....“

”میں آج ہی دمشق چلا جاؤں گا“ العادل نے کہا۔ ”مجھے امید ہے وہ مان جائے گی۔“

العادل دمشق گیا۔ رضیع خاتون کو یہ خبر سنائی کہ اُس کا بیٹا مر گیا ہے۔

”اٹھ اُس کے گناہ معاف کرے“ ماں نے کہا۔

کچھ دیر بعد العادل نے کہا کہ الصالح عز الدین کو اپنا جانشین مقرر کر گیا ہے اور عز الدین نے اُس
 کے ساتھ شادی کی خواہش ظاہر کی ہے۔ رضیع خاتون نے انکار کر دیا۔

”یہ شادی آپ کی اور عز الدین کی نہیں ہوگی“ العادل نے کہا۔ ”یہ دمشق اور حلب کی شادی

ہوگی۔ اس سے آئندہ خانہ جنگی رک جائے گی اور صلیبیوں کے خلاف محاذ مستحکم ہو سکے گا۔“

”عظمتِ اسلام کے لئے میں ہر قربانی دینے کے لیے تیار ہوں۔“ رضیع خاتون نے کہا۔ ”میری

ذاتی خواہشیں مر چکی ہیں۔“

۵۔ سوال (۱۱ فروری ۱۱۸۲ء) عز الدین اور رضیع خاتون کی شادی ہو گئی۔



سانپ اور صلیبی لڑکی

سانپ ڈیڑھ ہالشت لمبا ہوگا مگر اس نے اسحاق داوشکی کے اتنے قوی ہیکل گھوڑے کو اوندھا کر دیا۔ منزل ابھی بہت دُور تھی۔ صحرائے سینا ابھی آدھا باقی تھا۔ اسحاق داوشکی ترکی کا رہنے والا تھا۔ جسمانی لحاظ سے وہ ننومند تھا، خوب رو تھا، چہرے کی رنگت میں کشش تھی۔ اُس کی آنکھیں نیلی تھیں۔ اسے دیکھ کر کوئی نہیں کہہ سکتا تھا کہ مسلمان ہے یا صلیبی۔ وہ جتنا ننومند اور خوب رو تھا اُس سے کہیں زیادہ دماغی لحاظ سے چست اور چالاک تھا۔ وہ اُس وقت سلطان صلاح الدین ایوبی کی فوج میں شامل ہوا تھا جب اُس کی عمر اٹھارہ سال تھی۔ اُس نے فوجی ملازمت کو ذریعہ معاش نہیں سمجھا تھا۔ وہ مردِ مومن کی صحیح تصویر تھا۔ صلیب کے سچاریوں کے عزائم سے آگاہ ہو کر اسلام کی پاسبانی کے لیے دمشق آیا اور فوج میں شامل ہو گیا تھا۔ جب سلطان ایوبی کو مصر کی امارت سونپی گئی تو اسحاق کو مصر بھیج دیا گیا تھا۔ وہ بڑے فخر سے اپنے آپ کو ترک کہلاتا تھا۔

ترکی کے بے شمار باشندے سلطان ایوبی کی فوج میں تھے۔ سلطان ایوبی کو اُن پر بھروسہ اور اعتماد تھا۔ اس نے جب کمانڈو فورس بنائی تو اس کے لیے زیادہ تر نفری ترکوں کی تیار کی۔ اسی فورس میں سے جاسوس بھی منتخب کیے گئے تھے۔ ان میں اسحاق ترک بھی تھا۔ وہ غیر معمولی طور پر ذہین اور دلیر چہا پر مار تھا۔ اسے کمانڈر بنا دیا گیا تھا۔ پھر اُسے صلیبیوں کے علاقوں میں جاسوسی کے لیے بھیجا گیا تھا۔ وہ فرنی کا شیدائی تھا۔ جان کی بازی لگا کر زمین کی تہوں سے بھی راز نکال لیا کرتا تھا، مگر اب صحرائے سینا میں ذرا جتنے سانپ نے اُسے بڑے ہی کٹھے امتحان میں ڈال دیا۔ وہ اُن مسلمان علاقوں میں تھا جن پر صلیبیوں نے قبضہ کر رکھا تھا۔ وہاں سے حلب چلا گیا اور اب وہ ایک نہایت اہم اطلاع لے کر قاہرہ جا رہا تھا۔ اُس وقت سلطان ایوبی قاہرہ میں تھا۔ اسحاق ترک کو بہت جلدی پہنچنا تھا۔ راستے میں وہ کم سے کم آرام کر رہا تھا۔

وہ سرسبز علاقوں سے نکل گیا تھا۔ آگے ریت کا وہ سمندر تھا جس سے کوئی جھٹکا ہوا مسافر کبھی زندہ نکل کر نہیں گیا۔ صحرا انسان اور حیوان کا دشمن ہے۔ اسحاق ترک ریگزار کا بھیدی تھا۔ ... سرسبز علاقے سے اُس نے پانی گھوڑے کے ساتھ باندھ لیا تھا۔ اُسے راستے کا بھی علم تھا جہاں ایک

دو جگہ پانی مل جاتا تھا۔ اس صحرائیں اس نے لڑائیاں بھی لڑی تھیں جیل سے آتے ہوئے جب وہ اس میں داخل ہوا تھا تو اسے کوئی خطرہ محسوس نہیں ہوا تھا۔ سلیبیوں اور صحراؤں سے وہ کبھی نہیں ڈرا تھا۔ اسی جنگ و جدل اور مسافت کو وہ زندگی سمجھتا تھا۔ یہ اس کا عقیدہ تھا کہ خدا کی خوشنودی اسی جہاں میں ہے۔

وہ صحرائی ٹیلوں میں گھوڑے کو ذرا آرام دینے کے لیے رگ گیا۔ دوپہر کا سو بج کچھ آگے نکل گیا تھا۔ اسحاق ترک ایک ٹیلے کے ساتھ میں لیٹ گیا اور اس کی آنکھ لگ گئی۔ گھوڑا بڑی زور سے ہنسیا۔ اسحاق کی آنکھ کھل گئی۔ گھوڑا تھوڑی سی جگہ میں پکر میں دوڑ رہا تھا لیکن زیادہ نہ دوڑ سکا۔ رگ گیا اور اس کا سارا جسم کانپنے لگا۔ اسحاق ترک نے دیکھا کہ جہاں وہ سویا تھا اس سے چار پانچ قدم دور ڈیرہ بالشت لہا سانپ جس کا رنگ سیاہ اور اس پر سفید اور گول دھبے تھے تڑپ رہا تھا۔ دم کی طرف سے اُس کا آدھا جسم کپلا ہوا تھا۔ گھوڑا وہیں کھڑا تھا۔ اسحاق سمجھ گیا کہ سانپ کاٹنے سے پہلے یا بعد گھوڑے کے پاؤں کے نیچے آیا ہے۔ وہ اب بچنے کے قابل نہیں رہا تھا۔ اسحاق ترک نے اُس کا سراپے پاؤں تلے مسل ڈالا۔

گھوڑے کے زندہ رہنے کی امید ختم ہو گئی تھی۔ صحرا کا بچھو اور یہ سانپ اتنے زہریلے ہوتے ہیں کہ جسے ڈس لیں اسے پانی پینے کی مسلت نہیں ملتی۔ صحراؤں کے مسافر جلا دینے والے سورج سے اور لوٹ کر قتل کر دینے والے ڈاکوؤں سے اتنا نہیں ڈرتے جتنا اس سانپ اور بچھو سے ڈرتے ہیں۔ یہ سانپ میدانی اور پہاڑی علاقوں کے سانپوں کی طرح آگے کو نہیں رینگتا بلکہ پہلو کی طرف عجیب سی چال سے رینگتا ہے۔ اسحاق نے اپنے گھوڑے کو ماپوسی سے دیکھا۔ گھوڑا بڑی زور سے کانپا۔ اُس کا منہ کھل گیا تھا۔ گھوڑے کی ٹانگیں دوہری ہوئیں پھر اُس کا پیٹ زمین سے لگا اور وہ ایک پہلو پر گر پڑا۔ اسحاق ترک اس کی کوئی مدد نہیں کر سکتا تھا۔ یہ اعلیٰ نسل کا جنگی گھوڑا تھا جو بوق و دق صحرا، بھوک اور پیاس کو خاطر میں نہیں لاتا تھا۔ یہ تو ایک نقصان تھا کہ ایسا اعلیٰ گھوڑا منافع ہو گیا تھا، مگر اُس وقت نقصان یہ ہوا کہ اسحاق ترک کو پیدل قاہرہ تک پہنچنا تھا۔ وہ بہت جلدی میں تھا۔ اسے معلوم تھا کہ اس نے یہ راز جو وہ سینے میں لے کے جا رہا تھا فوراً سلطان ابوبنی تک نہ پہنچایا تو بہت بڑے جنگی نقصان کا باعث بن سکتا ہے۔

اُس نے گھوڑے کو حسرت بھری نظروں سے دیکھا۔ اس کی نظر گھوڑے کے ایک پاؤں پر پڑی۔ کھڑکے ذرا اوپر خون کے چند قطرے جمے ہوئے تھے۔ یہاں سانپ نے کاٹا تھا۔ گھوڑا امر چکا تھا۔ اسحاق نے گھوڑے کی زین سے کھجوروں کا تھیلا اور پانی کا ایک مشکیزہ کھولا اور چل پڑا۔ اس نے مرے ہوئے سانپ کو دیکھا اور نفرت سے کہا۔ "سانپ اور صلیبی کی نفرت ایک سی ہے۔"

وہ رتیلے ٹیلوں کے علاقے سے نکل گیا۔ سورج اُفق سے کچھ دور رہ گیا تھا۔ اس کا قہر عروج پر تھا۔ وہ اپریل ۱۱۸۲ء کے دن تھے جو دنیا کے لیے ہمارے دن تھے مگر صحراؤں میں کبھی بہا نہیں آتی۔ اسحاق ترک کے سامنے افق تک پھیلا ہوا ریت کا سمندر تھا جس میں چھوٹی چھوٹی خشک جھاڑیاں تھیں۔ ریت اس طرح جھلس رہی تھی جیسے ایک آدھ میل آگے پانی ہی پانی ہو اور اس میں سے شقائق بھاپ اُٹھ رہی ہو۔ اسحاق ابھی تازہ دم تھا۔ وہ کھجوروں کے تھیلے، مشکیزے، تلواریں اور خنجر کا بوجھ محسوس نہیں کر رہا تھا۔ اُس کی چال میں جان تھی اور قاہرہ بہت جلدی پہنچنے کے عزم میں ابھی کوئی لڑنے پیدا نہیں ہوا تھا۔ وہ چلنا گیا اور سورج غروب ہو گیا۔

وہ ذرا سی دہر کے لیے رکا۔ چند ایک کھجوریں کھائیں، پانی پیا اور چند منٹ لیٹ کر اُٹھ بیٹھا۔ وہ بہت خوش تھا کہ بڑی ہی قیمتی الماس سلطان ابوبنی کے لیے لے جا رہا ہے۔ اسے کچھ کھانے اور پینے کی جیسے ضرورت ہی نہیں تھی۔ اُس کی روح سیر تھی۔ فرض کے شیدائی جب فرض ادا کر لیں تو ان کی رو میں مسرور ہو جاتی ہیں۔ اسحاق ترک بھی روحانی مسرت سے سرشار تھا۔ وہ اٹھا۔ ستاروں کو دیکھا۔ سمت کا تعین کیا اور چل پڑا۔ صحرا کی رات اتنی خشک ہوتی ہے جتنا دن گرم اور جھلسا دینے والا ہوتا ہے۔ رات کو چلنا زیادہ آسان ہوتا ہے۔ وہ چلنا گیا۔ اس نے چلتے چلتے بہت کچھ سوچا۔ یہ بھی سوچا کہ وہ اتنی لمبی مسافت اتنے کم عرصے میں طے نہیں کر سکے گا۔ اس کا یہی ایک علاج تھا کہ کوئی اکیلا دیکھا گھوڑا سوار یا شتر سوار مل گیا تو اس سے گھوڑا یا اونٹ چھین لے گا اور اگر کوئی قافلہ رکا ہوا نظر آ گیا تو گھوڑا یا اونٹ چوری کر لے گا۔ اسی وقت پر چلنا گیا۔

رات گزرتی جا رہی تھی۔ اُس کے پاؤں تلے سے ریگزار تھپے ہٹتا جا رہا تھا اور اُسے تھکن کا احساس بھی ہونے لگا تھا لیکن اُسے ٹریننگ ایسی ملی تھی کہ تھکن، نیند، بھوک اور پیاس کو کوئی روز تک برداشت کر سکتا تھا۔ تھکن کے پہلے احساس کو اس نے ایک سنگی ترانے کے حوالے کر دیا۔ وہ بلند آواز سے ترانہ گانے لگا۔۔۔۔۔ رات کے آخری پہرہ ایک جگہ بیٹھ گیا۔ تھوڑا سا پانی پیا اور وہیں سو گیا۔ ابھی سورج طلوع نہیں ہوا تھا جب اُس کی آنکھ کھل گئی۔ اُس نے بھوک کے احساس کو دیا لیا۔ پانی بھی نہ پیا۔ منزل ابھی بہت دور تھی۔ کھجوریں اور پانی بچانے کی ضرورت شدید تھی۔ وہ اٹھا اور چل پڑا۔

اُسے صحرا کا ایک اور خطرہ دور سے ہی نظر آنے لگا۔ یہ ریت کی گول گول ٹیکریاں تھیں جو وقت و قدر تک پھیلی ہوئی تھیں۔ یہ سب ایک جیسی ہوتی ہیں۔ ان کی بلندی بھی ایک جیسی ہوتی ہے۔ ان میں کوئی آبپاشی داخل ہو جائے تو باہر نکل نہیں سکتا۔ یہ بھول بھلیاں بنی ہوتی ہیں۔ بعض مسافر ایک ہی ٹیکری کے ارد گرد گھومتے رہتے ہیں اور سمجھتے ہیں کہ وہ سفر طے کر رہے ہیں۔ صحراؤں کے بھیدی بھی ان سے ڈرتے ہیں۔ اسحاق ترک کو پہلا احساس یہ ہوا کہ یہ ٹیکریاں اس کے راستے میں نہیں آنی چاہئیں تھیں۔ اس سوال نے اُسے پریشان کر دیا۔ کیا وہ اُس راستے سے بچ سکتا ہے جس سے واقف تھا؟ وہ اب ادھر ادھر کہیں نہیں

جاسکتا تھا اسے انہی میں سے گزرتا تھا۔ وہ بڑھتا گیا اور ٹیکریوں میں داخل ہو گیا۔ اس وقت تک سورج اوپر آچکا تھا اور مہراتپنے لگا تھا۔ وہ ٹیکریوں میں گھومتا، موڑ مڑا گیا۔ ریت اس کے پاؤں بکڑنے کی کوشش کر رہی تھی۔ وہاں کی ریتی زین تیار ہی تھی کہ اسحاق سے پہلے یہاں سے کبھی کوئی مسافر نہیں گزرا۔ اسحاق چلتا گیا۔ سورج سر پر آ گیا تو بھی وہ ریت کی انہی ڈھیروں میں گھومتا مڑتا جا رہا تھا۔ وہ ایک اور موڑ مڑا تو ٹھٹک کر رک گیا۔ اُس نے زمین پر اپنے ہی پاؤں کے نشان دیکھے جو ایک اور ٹیکری کے گود مڑ گئے تھے۔ تب اُسے احساس ہوا کہ وہ مہرا کے بے حد خطرناک دھوکے میں آ گیا ہے۔ وہ ساتھ والی ٹیکری پر چڑھ گیا۔ ہر سو نگاہ دوڑائی۔ اسے یوں نظر آیا جیسے ساری دنیا ریت کے گول گول اونچے اونچے ڈھیروں کے سوا کچھ بھی نہیں۔

سورج کی آگ اور ریت کی گرمی نے اُس کے جسم کی نمی چوسنی شروع کر دی تھی۔ ریت نے اُس کے پاؤں بکڑ بکڑ کر من من وزنی کر دیے تھے۔ اس نے پانی پیا اور سمت کا اندازہ کر کے نیچے اترا۔ اب اُسے دماغ حاضر رکھنا تھا۔ ہر موڑ ذہن میں محفوظ رکھنا تھا۔ وہ ٹرننگ کے مطابق چل پڑا۔ اب وہ جن دو ڈھیری نما ٹیکریوں کے درمیان سے گزرتا انہیں ذہن میں نقش کر لیتا۔ آگے چلتا، پیچھے دیکھتا مگر مہرا کے ظالم اثرات اس کے دماغ کو ماؤن کرنے لگے تھے۔ اس میں برداشت کی قوت اوسط درجہ انسانوں سے زیادہ تھی ورنہ وہ کبھی نہ اٹھنے کے لیے گر پڑتا۔

سورج افق سے تھوڑا ہی اوپر رہ گیا تھا جب وہ مہرا کے اس دھوکے سے نکل گیا مگر اُس کی ٹانگوں میں جسم کا بوجھ اٹھانے کی طاقت نہیں رہی تھی۔ یہ فرس کی لگن تھی جو اسے چلائے جا رہی تھی۔ اُس نے آگے دیکھا تو اُسے ایک قطار میں کئی گھوڑے اُس کا راستہ کاٹ کر جاتے نظر آئے۔ گھوڑوں پر سوار بھی تھے۔ اُس نے سواروں کو پکارا، پھر اور زیادہ اونچی آواز سے پکارا۔ کسی بھی سوار نے اس کی طرف نہ دیکھا۔ گھوڑے دائرے میں چلنے لگے۔ اسحاق ترک رک گیا۔ اُس نے آنکھیں بند کر کے سر کو زور زور سے ہٹکے دیئے۔ وہ سمجھ گیا کہ یہ گھوڑے نہیں واہمہ ہے اور یہ سرب ہے جو مہرا کا ایک اور خطرناک دھوکہ ہوتا ہے۔ اُس کا ذہن صاف ہوا تو گھوڑے غائب ہو گئے۔ جھلستی ریت اور اس کی بھاپ نما چمک دوڑتک دیکھنے نہیں دیتی تھی۔ وہ اب قدم گھسیٹ رہا تھا۔



اُسے دن اور رات کا بھی احساس نہ رہا۔ ایک جگہ اُس کا پاؤں پھسلا تو وہ گر پڑا اور لٹھکنا ہوا اور نیچے چلا گیا۔ اس سے وہ ذرا سا بیدار ہوا۔ اُس نے ادھر ادھر دیکھا۔ وہ نادانستہ مٹی کی ایک ٹیکری پر چڑھ گیا تھا اور وہاں سے گرا تو نیچے آ پڑا تھا۔ اُس نے پانی کی شدید ضرورت محسوس کی۔ جلق میں کانٹے چبھ رہے تھے اور ہونٹ خشک لکڑی کی طرح اکڑ گئے تھے مگر اس کے پاس نہ پانی کا مشکیزہ تھا نہ کھجوروں کا تھیلا۔ اس نے اٹھ کر ادھر ادھر دیکھا۔ دونوں کا کہیں نام و نشان نہ تھا۔ وہ مایوسی اور بے بسی کے عالم میں چلا۔ ادھر ادھر

دیکھا۔ اُسے ہر سو سفید سفید اور شفاف شفاف سے شعلے نظر آئے جو اُس سے کچھ دور دور گول دائرے کی شکل میں اسے گھیرے ہوئے تھے۔ وہ اب لاشعوری طور پر یا نیم غشی کی کیفیت میں چل رہا تھا۔ وہ ترک گیا۔ اُسے دو آدمی اور ایک عورت کھڑی نظر آئی۔ تینوں اُسی کی طرف دیکھ رہے تھے۔

اُن کے عقب میں، تھوڑی دور، کھجور کے درخت بھی اُسے دکھائی دیے۔ اُن کے قریب ٹیلے تھے۔ اسحاق ترک اسے بھی واہمہ اور سرب سمجھا۔ اُس پر جو مایوسی طاری ہوئی تھی اس میں اضافہ ہو گیا جس سے اُس کے جسم میں اگر کچھ سکت رہ گئی تھی وہ بھی نہ رہی۔ اس نے ان آدمیوں اور عورت کو آواز دینے کو بیکار سمجھا۔ سرب اور واہمہ بولا نہیں کرتے۔ مسافروں کو اپنی طرف گھسیٹتے اور پیچھے ہٹتے جلتے ہیں حتیٰ کہ انسان بار کر گر پڑتا ہے اور ریت اُس کا گوشت پوست چوس کر اسے ہڈیوں کا ڈھانچہ بنا دیتی ہے۔ اسحاق ترک میں اتنی سی زندگی رہ گئی تھی کہ اُس نے ان آدمیوں اور عورت کو واہمہ سمجھا مگر اُس نے چلنے کے لیے قدم اٹھایا تو اُس کی ٹانگیں دوہری ہو گئیں اور اس کی آنکھوں کے سامنے مہرا، سرب اور واہمہ گپ تار کی جھپکے ہوئے۔

اُسے باتیں سنائی دیں۔ وہ آہستہ آہستہ ہوش میں آ رہا تھا۔ باتیں صاف ہونے لگیں۔ وہ ریت پر گرا تھا۔ ریت آگ پر رکھی ہوئی لوہے کی چادر کی طرح تپ رہی تھی لیکن ہوش میں آتے وہ خشکی محسوس کر رہا تھا۔

”وہیں مرنے دیا ہوتا“ اُسے ایک مردانہ آواز سنائی دی۔ ”اٹھاؤ اور اسے باہر پھینک دو۔ کوئی بھولا بھٹکا مسافر ہے؟“

”یہ کوئی عام مسافر نہیں لگتا“ ایک اور مردانہ آواز اس کے کانوں میں پڑی۔

”ذرا اسے ہوش میں آنے دو“ یہ آواز کسی عورت کی تھی۔ ”مجھے شک ہے۔ یہ بے ہوشی میں بڑھ پڑا تھا۔“ تاہر کتنی دور ہے؟ سلطان... سلطان صلاح الدین الیوتی! ہوشیار ہو کر قاہرہ سے نکلنا۔ بڑی قیمتی خبر لایا ہوں۔“ شک رفع کر لینا چاہیے؟

اسحاق ترک اسے بھی واہمہ یا خواب سمجھنے لگا۔ اسے معلوم نہیں تھا کہ یہ آوازیں انہی دو آدمیوں اور عورت کی ہیں جنہیں اُس نے محل میں اپنے سامنے کھڑے دیکھا تھا۔ انہیں اس نے واہمہ سمجھا تھا لیکن یہ انسان حقیقی تھے۔ واہمہ نہیں تھے۔

”تم اس کے پاس بیٹھو“ ایک آدمی نے کہا۔ ”اگر ہوش میں آ گیا تو اسے پانی پلا دینا اور کھانے کے لیے بھی کچھ دے دینا، پھر یہ بتانا کہ یہ کون ہے۔“ آدمی باہر نکل گئے۔

اسحاق نے آہستہ آہستہ آنکھیں کھولیں۔ اس کے کانوں میں گھوڑے کے ہنسانے کی آواز پڑی۔

وہ بے یقینت بیدار ہو گیا اور اٹھ بیٹھا۔ اُس کے منہ سے بے اختیار نکلا۔ ”یہ گھوڑا مجھے دے دو“

”لو، تھوڑا سا پانی پی لو“ ایک نسوانی آواز نے اُسے اپنی طرف متوجہ کیا۔ اس کے ہونٹوں کی طرف

ایک پیالہ بڑھ رہا تھا۔ عورت نے کہا۔ "تھوڑا پینا، ایک ہی بار سارا نہ پی لینا، مر جائے گا۔"
اُسے پانی کی ہی ضرورت تھی۔ اُس نے یہ دیکھنے سے پہلے کہ پانی پلانے والی کون ہے، پیالہ اپنے ہاتھ
میں لیا اور ہونٹوں سے لگا کر ذوقین گھونٹ پئے۔ پیالہ ہونٹوں سے الگ کر کے بولا۔ "میں جانتا ہوں اس
حالت میں زیادہ پانی نہیں پینا چاہئے۔"

اُس نے عورت کو دیکھا۔ وہ جوان لڑکی تھی۔ اس کا لباس اسی علاقے کا صحرائی خانہ بدوشوں کی طرح
تھا لیکن اس کے نقش و نگار اور رنگ روپ سے دھوکہ ہوتا تھا کہ وہ خانہ بدوش لڑکی نہیں۔ اس کے سر پر
پٹے ہوئے رومال میں سے جو بال نظر آ رہے تھے وہ بھی خانہ بدوش لڑکیوں جیسے نہیں تھے لیکن اس
علاقے میں کوئی امیر کبیر لڑکی تو نہیں آسکتی تھی، خانہ بدوش ہی ہو سکتی تھی۔

"تم کسی تافلے کے ساتھ ہو؟" اسحاق نے لڑکی سے پوچھا۔

"یہ تاجروں کا قافلہ ہے۔" لڑکی نے جواب دیا اور پوچھا۔ "تم کہاں سے آئے ہو اور کہاں

جا رہے ہو؟"

اسحاق ترک نے جواب دینے کی بجائے پانی کا پیالہ منہ سے لگا لیا۔ پانی کی نمی نے اُس میں سوچنے
کی قوت کچھ بحال کر دی تھی۔ اُسے یاد آ گیا کہ وہ سلطان ایوبی کا جاسوس ہے اور اسے اپنا آپ کسی پر ظاہر
نہیں کرنا چاہئے۔

"میں بھی تاجروں کے ایک تافلے کے ساتھ تھا۔" اس نے سوچ کر جواب دیا۔ "یہاں سے بہت
دُور ایک رات ڈاکوؤں نے حملہ کر دیا۔ جو کچھ تھا لے گئے۔ اونٹ اور گھوڑے بھی لے گئے۔ میں وہاں سے
بھاگا اور بھٹک گیا۔"

"میں تمہارے لیے کچھ کھانے کو لاتی ہوں۔" لڑکی نے کہا اور باہر نکل گئی۔

وہ خیمے میں تھا جس میں دیا جل رہا تھا۔ اُس نے خیمے سے ذرا چھپ کر باہر دیکھا۔ چاندنی رات تھی۔
اُسے باہر تین چار آدمی ادھر ادھر پھرتے دکھائی دیئے۔ اسے لڑکی کی ہنسی سانی دی۔ پھر اُس نے لڑکی کو اپنی
طرف آتے دیکھا۔ وہ پیچھے ہٹ کر اپنی جگہ بیٹھ گیا۔ لڑکی نے اُس کے آگے کھانا رکھا جو وہ کھانے لگا۔

"تم اب قاہرہ جا رہے ہو؟" لڑکی نے پوچھا۔

"نہیں۔" اسحاق ترک نے جھوٹ بولا۔ "سکندریہ جا رہا ہوں۔"

"سلطان صلاح الدین ایوبی تو قاہرہ میں ہے۔" لڑکی نے مسکرا کر کہا۔ "سکندریہ جا کر کیا کر دو گے؟"

"میرا سلطان صلاح الدین ایوبی کے ساتھ کیا تعلق ہو سکتا ہے؟" اسحاق نے حیرت سے کہا۔

"ہمارا تو ہے۔" لڑکی نے کہا۔ "وہ ہمارا سلطان ہے۔ ہم مسلمان ہیں۔ ہم اُس کے حکم پر جانیں

قرآن کرنے کو تیار رہتے ہیں۔"

"لیکن مجھ سے تم نے یہ کیوں کہا ہے کہ سلطان صلاح الدین ایوبی قاہرہ میں ہے؟" اسحاق

ترک نے پوچھا۔

"سنو۔" لڑکی نے اُس کے سر پر ہاتھ رکھ کر پیار سے کہا۔ "تمہیں گھوڑا چاہیے تم سلطان
کے پاس جا رہے ہو۔ ہم تمہاری مدد کریں گے۔ تمہیں گھوڑا دیں گے۔ تم بہت جلدی سلطان تک پہنچ
جاؤ گے۔"

"تمہیں کیسے پتہ چلا؟"

"یہ مت پوچھو۔" لڑکی نے کہا۔ "تم اپنا فرض ادا کر رہے ہو، میں اپنا فرض ادا کرنے دو۔ ہم
جبہیں گھوڑا دے کر سمجھیں گے کہ ہم نے اپنا فرض ادا کر دیا ہے؟"

لڑکی کا انداز ایسا تھا کہ اسحاق ترک پسینہ لگا گیا۔ اس نے کہا۔ "ہاں مجھے بہت جلدی سلطان کے
پاس پہنچنا ہے۔"

"کوئی بہت ضروری خبر ہے؟"

"مجھ سے ایسی باتیں نہ پوچھو۔" اسحاق نے جواب دیا۔ "تمہیں ان کے ساتھ دلچسپی نہیں

ہونی چاہیے۔"

"میں تمہارے لیے گھوڑے کا انتظام کرتی ہوں۔" لڑکی نے اٹھتے ہوئے کہا۔ "آرام کرو رات

ابھی شروع ہوئی ہے۔ آخری پیر رہنا ہونا۔"

لڑکی خیمے سے نکل گئی۔ اسحاق ترک کی جسمانی حالت ایسی تھی کہ وہ فوراً سو گیا۔



"کون کتنا تھا اسے وہیں پڑا رہنے دیتے؟" لڑکی نے خیمے سے باہر جا کر اپنے آدمیوں سے

کہا۔ "مجھے استاد مانتے ہو؟ یہ ایوبی کا جاسوس ہے۔ کتنا ہے مجھے ایک گھوڑا دے دو، سلطان کے
پاس جلدی پہنچنا ہے۔ وہ جب بے ہوشی میں بڑ بڑا رہا تھا تو میں نے کان لگا کر سنا تھا۔ وہ سلطان
ایوبی کا نام لے رہا تھا اور کہہ رہا تھا کہ بڑی قیمتی خبر لبا ہوں۔" لڑکی نے اسحاق ترک کے ساتھ جو
باتیں کیں اور جو اُس سے کہلوائی تھیں سب کو سنا دیں۔

یہ تاجروں کا قافلہ نہیں تھا۔ یہ سب صلیبی جاسوس اور تخریب کار تھے جو مصر میں کچھ عرصہ اپنی
زمین دوز کارروائیاں کر کے واپس اپنے یا کسی اور مسلمان علاقے کو جا رہے تھے۔ ان کے ساتھ ان کے
ممانف بھی تھے۔ ان دس باہر آدمیوں کے ساتھ دو جوان لڑکیاں تھیں۔ ان کا استعمال اور رول وہی تھا
جو آپ اس سلسلے کی پہلی کہانیوں میں پڑھ چکے ہیں۔ یہ دونوں خوبصورت اور تربیت یافتہ تھیں۔ یہ گروہ
تاجروں کے بھیس میں جا رہا تھا۔ ان کے پاس اونٹ بھی تھے اور گھوڑے بھی۔ سفر کے دوران یہاں
پانی اور سایہ دیکھ کر رک گئے تھے۔ شام سے کچھ دیر پہلے انہوں نے دُور سے اسحاق ترک کو آتے دیکھا۔
دو صلیبی اور ایک لڑکی اس کی طرف چل پڑے۔ ان کا ارادہ یہ تھا کہ اس آدمی کو اپنے کیمپ سے دُور رکھیں۔

وہ دیکھ رہے تھے کہ یہ آدمی بہت بُری حالت میں چلا آ رہا ہے اور یہ زیادہ دیر چل نہیں سکے گا۔ اسحاق ترک نے انہیں دیکھا تو اسے سراپ اور واہمہ سمجھا۔ پھر وہ گر پڑا اور بے ہوش ہو گیا۔ یہ دونوں صلیبی اور لڑکی اُس تک پہنچے۔ سب سے پہلے لڑکی نے کہا تھا کہ یہ کوئی عام قسم کا مسافر نہیں۔ دونوں آدمیوں نے رائے دی کہ یہ کوئی انارٹی مسافر ہے ورنہ اس حال کو نہ پہنچتا۔ تاہم اسحاق کی شکل و صورت اور جسم سے شک ہوتا تھا کہ یہ کوئی معمولی آدمی نہیں۔ کچھ ازراہ مذاق اور کچھ شک کی بنا پر وہ اسے اپنے کیمپ میں اٹھالے گئے اور ایک خیمے میں لٹا دیا۔ اس کے منہ میں پانی اور شہد پکاتے رہے۔ اس دوران اسحاق ترک بڑبڑاتا رہا۔ اس پر غشی طاری تھی۔ غشی اور نیند میں ذہن لاشعور بیدار ہوتا ہے۔ جاسوسوں کو یہ خاص طور پر بتایا جاتا تھا کہ وہ دشمن کے علاقے میں بے ہوش ہونے سے بچیں۔ بیہوشی میں انسان کی زبان سے بعض اوقات سینے کے ملائیں آتے ہیں۔ اسحاق کو صحرانے بے بس اور بے ہوش کر دیا تھا ورنہ اُس میں حیران کن قوتِ برداشت اور قوتِ مدافعت تھی۔ اگر بے ہوشی میں اس کی زبان بند رہتی تو اس کا اصل روپ بے نقاب نہ ہوتا۔

اسحاق ہوش میں آیا تو اس ندر ذہین اور چالاک ہونے ہوتے بھی ایک لڑکی کے جال میں آ گیا۔ یہ لڑکی کی استاد تھی۔ وہ بھی تربیت یافتہ تھی اور وہ حسین لڑکی تھی۔ اُس کی زبان پر نقین کرتے ہوئے وہ اُسے مسلمان سمجھ بیٹھا۔ لڑکی نے باہر جا کر اپنے ساتھیوں کو بتایا کہ اس کا شک صحیح نکلا ہے اور یہ خوبو شخص سلطان ایوبی کا جاسوس ہے۔

”موٹا شکار ہے۔“ اس گروہ کے سربراہ نے کہا۔ ”اب اس سے یہ معلوم کرنا ہے کہ وہ کیا لاز اپنے ساتھ لے جا رہا ہے اور یہ لاز کہاں سے لایا ہے؟“

”اگر اُس نے یہ بتا دیا کہ وہ لاز کہاں سے لایا ہے تو اس سے یہ بھی پوچھیں گے کہ وہاں اس کے ساتھی کون کون ہے۔“ ایک آدمی نے کہا۔

”لیکن اس پر یہ ظاہر نہ ہونے پائے کہ ہم کون ہیں۔“ سربراہ نے کہا۔ ”میں صلاح الدین ایوبی کے جاسوسوں کو اچھی طرح جانتا ہوں۔ موت قبول کر لیتے ہیں کوئی لاز نہیں دیتے۔ خاصی استاد سے بات کرنی ہوگی؟“

”میں ان مسلمانوں کو زیادہ اچھی طرح جانتی ہوں۔“ لڑکی نے معنی خیز مسکراہٹ سے کہا۔ ”لاز تو لاز یہ اپنے خنجر سے اپنا دل نکال کر میرے قدموں میں رکھ دے گا؟“

”تم اُن مسلمانوں کو جانتی ہو جن پر حکمرانی اور دولت کا نشہ سوار ہوتا ہے؟“ ایک اور صلیبی نے کہا۔ ”تمہارا پالا کبھی کسی غریب مسلمان اور سپاہی سے نہیں پڑا۔ وہ مسلمان دولت اور رتبے کے شیدائی ہوتے ہیں جنہیں تم گمراہ کر لیتی ہو۔ جن مسلمانوں کے پاس دولت کی بجائے ایمان ہے کبھی اُن کے قریب جا کر دیکھنا؟“

اُن کے پاس ایک اور صلیبی لڑکی بیٹھی تھی جس نے ابھی تک کچھ بھی نہیں کہا تھا۔ سربراہ نے اُس کی طرف دیکھا اور قدرے طنز یہ لہجے میں اُسے کہا۔ ”کیا تم اس مسلمان کے سینے سے لاز نکال سکتی ہو باربرا؟“

لڑکی نے اُسے خالی خالی نگاہوں سے دیکھا۔ سربراہ نے کہا۔ ”تم نے تاہو میں نہیں بہت خواب کیا تھا یہ دنیا کی استاد دیکھو اور اس سے کچھ سیکھو۔ میں تمہیں اور کوئی موقع نہیں دوں گا۔ ذرا میری نیا کی عقل پر غور کرو۔ ہم سب اس آدمی کو بھٹکا ہوا کوئی مسافر اور بیکار آدمی سمجھتے تھے لیکن اس نے اسے پہچان لیا کہ یہ موٹا شکار ہو سکتا ہے۔ میں تمہیں اسی لیے مصر سے نکال کر لے جا رہا ہوں کہ تم صلیب کو نام نہ پہچاننے کی بجائے نقصان پہنچاتی ہو۔“

”تمہارا انجام بہت بُرا ہوگا۔“ ایک اور صلیبی نے کہا۔ ”تمہیں اس پینے سے محروم کر دیا جائے گا جس میں تمہیں شہزادیوں کی طرح رکھا جاتا ہے۔ اس سے نکال دیا گیا تو کسی کی داشتہ بن کر رہنے یا عصمت فروشی کے سوا تمہارا کوئی ٹھکانہ نہیں ہوگا۔“

”او نہہ!“ دوسری لڑکی جس کا نام میریہ تھا نفرت سے بولی۔ ”یہ تو ہے ہی اسی قابل۔“

باربر نے میریہ کی طرف تہر بھری نظروں سے دیکھا۔ اُس کے چہرے کا رنگ غصے سے لال ہو گیا لیکن خاموش رہی۔ وہ بھی میریہ کی طرح خوبصورت تھی لیکن جب سے مصر گئی تھی، اُس کی استاد مانڈ بڑھی تھی۔ اس کی وجہ یہ تھی کہ اُن کا سربراہ بھی مصر میں تھا اور زمین دوز کارروائیاں کر رہا تھا۔ یہ لوگ کسی جگہ آپس میں ملا کرتے تھے۔ سربراہ رتبے والا انصر تھا اور خوبو بھی تھا۔ وہ باربرا کو پسند کرتا تھا اور اُس نے باربرا کے ساتھ شادی کرنے کا وعدہ بھی کر رکھا تھا۔ سربراہ جس جاسوس کی سفارش کر دے اُسے ترقی اور انعام دلا دیا کرتا تھا۔ باربرا بہت خوش تھی مگر میریہ نے سربراہ پر اپنا جادو چلا لیا۔ اس لڑکی نے اپنی فنکاری سے سربراہ کو باربرا کے خلاف بدظن کر دیا اور اس کے ساتھ محبت کا کھیل کھیلنے لگی۔ باربرا بچھ کے رہ گئی۔ جاسوسی اور خوب کاری سے اس کی طبیعت اُچاٹ ہو گئی۔ ایسے موقع بھی آئے کہ وہ شک میں پکڑی جانے لگی تھی لیکن پتہ لگی۔

اُسے سلطان ایوبی کے فوج کے کسی بڑے اہم حاکم کے ساتھ لگایا گیا تھا لیکن وہ مطلوبہ کام نہ کر سکی۔ سربراہ کو معلوم ہو گیا کہ اُس کے دل میں میریہ کے خلاف رقابت پیدا ہو گئی ہے۔ اُس نے بہتر سمجھا کہ پورے گروہ کو واپس لے جائے اور اس کی جگہ نیا گروہ بھیجا جائے۔ حقیقت بھی یہی تھی کہ باربرا میریہ سے جلنے لگی تھی۔ سربراہ اس کا دشمن بن گیا تھا۔ میریہ اُس کے ساتھ طنز اور نفرت سے بات کرتی تھی۔ اُسے اپنا انجام نظر آ رہا تھا۔ اب میریہ نے اُسے کہا کہ یہ تو ہے ہی اسی قابل تو اُس کے اندر انتقام کی آگ بھڑک اٹھی۔

”اس آدمی کے سینے سے صرٹ میں لاز نکال سکتی ہوں۔“ میریہ نے کہا۔ ”یہ باربرا کے بس کا لوگ نہیں۔“

باربرا غصے سے اٹھی اور اپنے خیمے میں چلی گئی۔



”یہ آدمی رات کو کہیں بھاگ کے نہیں جا سکتا۔“ سربراہ نے کہا۔ ”ابھی اس کے پاس بھاگنے کی کوئی وجہ بھی نہیں۔ پھر بھی احتیاط لازمی ہے۔ اسے بے ہوش کر دینا چاہیے۔“

مختصری دبر لعل میریہ اُس خیمے میں داخل ہوئی جس میں اسحاق ترک سویا ہوا تھا۔ دیا بل رہا تھا۔

تو گریز نہ کیا جائے۔“

”سنو شمس!“ عامر بن عثمان نے کہا۔ ”اب میں ملازم کی حیثیت سے نہیں مجاہد کی حیثیت سے ہاتھ کروں گا۔ راز کی بات یہ ہے کہ حلب کے حاکموں اور بعض سالاروں پر بھروسہ نہیں کیا جاسکتا۔ اگر عبدالعزیز نے مخلص بھی ہو، سچے دل سے سلطان صلاح الدین ایوبی کا دوست بھی ہو چھوڑے وہ حلب کی فوج کو مصر کی فوج کا اتحادی نہیں بنا سکے گا۔ اس کے حاکموں، مشیروں اور وزیروں کے ایمان کو صلیبیوں نے خرید رکھا ہے۔۔۔ انہوں نے تمہارے بھائی کی وفات کے فوراً بعد عبدالعزیز کو اس طرح پریشان کرنا شروع کر دیا ہے کہ کسی نہ کسی مذہب خراب کرنے کے لیے اس سے رقم مانگتے رہتے ہیں۔ سرکاری خزانہ تیزی سے خالی ہو رہا ہے۔ رقم اور سونا خورد برد ہو رہا ہے۔ میرا خیال ہے کہ یہ ایک سازش ہے جس کا مقصد یہ ہے کہ خزانہ خالی کر کے عبدالعزیز کو مجبور کر دیا جائے کہ وہ صلیبیوں سے امداد لینے پر مجبور ہو جائے۔ اس سے اپنے حاکم وغیرہ جتنی رقم ملنے ہیں وہ دے دیتا ہے۔“

”اس کا مطلب یہ ہوا کہ عبدالعزیز کمزور حکمران ہے۔“ شمس النساء نے کہا۔

”اس کی کمزوری یہ ہے کہ وہ حکمرانی کی گدی کو چھوڑنا نہیں چاہتا۔“ عامر بن عثمان نے جواب دیا۔ ”میں نے اس کی جو باتیں سنی ہیں ان سے معلوم ہوتا ہے کہ وہ حکمرانی قائم رکھنے کے لیے صلیبیوں کے ساتھ ساز باز کرے گا۔۔۔ میں اب اس کی اور اس کے مشیروں کی باتیں غور سے سنا کروں گا اور تمہیں بتاتا رہوں گا۔“

”یہ بھی ذہن میں رکھنا کہ یہاں صلیبیوں کے جاسوس موجود اور سرگرم ہیں۔“ شمس النساء نے کہا۔ ”اور یہاں ہمارے جاسوس بھی کام کر رہے ہیں۔ کسی روز ان سے تمہاری ملاقات کراؤں گی شمس النساء نے مسکرا کر پوچھا۔“

”تمہاری سو ڈانی پری کس حال میں ہے؟ اب بھی ملتی ہے؟“

”ملتی ہے۔“ عامر بن عثمان نے جواب دیا۔ ”گھسیٹی ہے۔ برسوں ملی تو رو بھی پڑی تھی۔ کہتی ہے، ایک بار میرے کمرے میں آجاؤ۔ شمس! میں اس لڑکی سے ڈرتا ہوں۔ تم جانتی ہو کہ اس کے حسن میں جادو ہے۔ اس کے ظلم میں آیا ہوا انسان نکل نہیں سکتا۔ میں اس سے اس لیے نہیں ڈرتا کہ وہ بہت حسین ہے، مجھ پر مرقی ہے اور میں اس کے جال میں پھنس جاؤں گا۔ ڈر یہ ہے کہ وہ والی حلب عبدالعزیز کے حرم کا ہیرو ہے۔ اس کا نام انوشی ہے لیکن محل کے اندرونی حلقوں کے افراد اسے سو ڈانی پری کہتے ہیں۔ اگر عبدالعزیز یا اس کے کسی امیر وزیر کو پتہ چل گیا کہ یہ لڑکی مجھے چاہتی ہے تو لڑکی سے کوئی باز پرس نہیں ہوگی۔ سزا مجھے ملے گی۔ مجھے تہ نلے میں بانڈھ کر ایسی اذیتیں دی جائیں گی کہ تم سنو تو مر جاؤ۔ مجھے یہ بھی ڈر ہے کہ میں نے اسے مایوس کیے رکھا تو وہ مجھ پر دست دلائی یا بیعتی کا الزام عائد کر کے مجھے قید میں ڈلوادے گی۔“

”اسے ابھی تک یہ تو معلوم نہیں ہوا کہ تم مجھے چاہتے ہو اور ہماری ملاقاتیں ہوتی ہیں؟“ شمس النساء نے پوچھا۔

”جس روز اسے پتہ چل گیا وہ ہم دونوں کی زندگی کا آخری دن ہوگا۔“ عامر بن عثمان نے جواب دیا۔

”نہیں شاید سنجش دیا جائے، مجھے کوئی نہیں بچنے گا۔“

انوشی دراصل صلیبیوں کا بھیجا ہوا سمف تھا۔ حلب میں یہ لڑکی آئی تو الملک الصالح بیمار پڑ گیا اور مر گیا۔ عبدالعزیز نے آکر حلب کی حکومت سنبھالی تو حکام نے انوشی اس کی خدمت میں پیش کی۔ اس کے ساتھ عبدالعزیز نے رضیع خاتون کے ساتھ شادی کر لی۔ یہ اس دور کے سکرائوں کا دستور تھا کہ بیویاں الگ رکھتے تھے اور حرم میں بغیر شادی کے لڑکیاں الگ رکھتے تھے۔ صلیبیوں اور یہودیوں نے مسلمان املا و وزراء کی اس تباہ کن طاقت کو اور زیادہ پختہ کرنے کے لیے انہیں اپنی لڑکیاں تحفے کے طور پر پیش کرنی شروع کر دی تھیں۔ پھر ان لڑکیوں میں انہوں نے جاسوسی کے فن کی تربیت یافتہ لڑکیاں بھیجے کا سلسلہ شروع کیا۔ انہیں رقابت اور فتنہ فساد پیدا کرنے کی بھی تربیت دی گئی تھی۔

انوشی ایسی ہی تربیت یافتہ لڑکی تھی۔ وہ عبدالعزیز کے محل کی ضیافتوں میں شراب پلاتی تھی، پتی بھی تھی۔ اس نے حلب کے دو ایسے حاکموں کو اپنے حسن اور فریب کے جال میں پھانس لیا تھا جو حلب کی قسمت بنا بھی سکتے بگاڑ بھی سکتے تھے۔ وہ عبدالعزیز کے تو اعصاب پر غالب آگئی تھی۔ وہ سراپا بدی تھی اور مستم دعوت گناہ علم بن عثمان عبدالعزیز کے قریب رہتا تھا کیونکہ وہ خصوصی محافظ دستے کا کمانڈر تھا۔ اس نے عبدالعزیز کی سفالت کے لیے محافظ دستے کے علاوہ درپردہ انتظامات بھی کر رکھے تھے۔ اس کی نظریں عقاب کی طرح تیز اور دور بین تھیں۔۔۔ انوشی نے اسے دیکھا تو یہ خوب و جوان اسے بہت اچھا لگا۔ اس نے علم پر ڈور سے ڈالنے شروع کر دیے لیکن عامر اس کے ہاتھ نہ آیا۔ عامر کو معلوم تھا کہ حرم کے اس ہیرو کے ساتھ صرف بات کرنے بھی پکڑا گیا تو انجام ہولناک ہوگا۔ انوشی دوسرے تیسرے روز عامر بن عثمان سے ملتی اور وہاں نہ محبت کا اظہار کرتی تھی۔ عامر اسے ٹال دیا کرتا تھا۔

”میں اس محل کا ملازم ہوں۔“ عامر نے ایک روز اسے کہا تھا۔ ”اگر تمہارے دل میں میری سچی محبت ہے تو مجھ پر رحم کرو اور مجھ سے دور رہو۔“

”تمہاری طرف کوئی آنکھ اٹھا کر بھی نہیں دیکھ سکتا۔“ انوشی نے اسے کہا۔ ”ایک بار میرے کمرے میں آجاؤ۔“

اسی دوران عامر اور شمس النساء کی چوری چھپے ملاقاتیں ہو رہی تھی۔



قاضی بہاؤ الدین شہداد جو اس دور کا عینی شاہد ہے، اپنی یادداشتوں میں لکھتا ہے: ”عبدالعزیز نے محسوس کر لیا تھا کہ وہ موصل اور شام کی امارتوں کو اپنے ماتحت متحد نہیں رکھ سکے گا۔ وہ سلطان صلاح الدین ایوبی سے بہت ڈرتا تھا۔ اس کے ماتحت جو امیر اور وزیروں تھے وہ عبدالعزیز سے اتنی زیادہ رقموں کا مطالبہ کرنے لگے جو وہ نہیں دے سکتا تھا کیونکہ خزانے میں اتنی سکت نہیں تھی اور وسائل بھی محدود تھے۔“

اپنی یادداشتوں میں آگے چل کر قاضی بہاؤ الدین شہداد نے لکھا ہے کہ عبدالعزیز کو یہ خطہ تھا کہ سلطان

ایوبی کو حلب کے ساتھ دل چسپی ہے اس لیے وہ حلب پر ضرور قبضہ کرے گا۔ عزالدین سلطان ایوبی کے خلاف آسنے سامنے کی جنگ لڑنے سے گریز کرتا تھا۔ اُس نے اپنے ایک بڑے ہی قابل اور دلیر سالار مظفر الدین گلبوری سے مشورہ کیا جو سات تہوں میں چھپا ہوا ایک راز تھا۔ موصل کا والی عزالدین کا بھائی عماد الدین تھا جو کلم کلم سلطان ایوبی کے خلاف تھا۔ حلب اور موصل میں یہ انقلاب آیا کہ عزالدین نے موصل کی حکمرانی سنبھالی اور عماد الدین حلب آکر والی حلب بن گیا۔ امارتوں یا سلطنتوں کا یہ تبادلہ دونوں کے باشندوں کے لیے ایک عمدہ تھا۔

متعدد مورخین نے اس تبادلے پر اہلہ خیال کیا ہے۔ ہر ایک نے مختلف رائے دی ہے۔ اُس وقت کے وقائع نگاروں کی تحریروں سے کچھ مجید بے نقاب ہوتے ہیں۔ عزالدین جب موصل کے قلعے میں گیا تو رضیع خاتون اور اس کی بیٹی شمس النساء اس کے ساتھ تھیں۔ اس کا ذاتی محافظ دستہ بھی ساتھ تھا جس کا کماندار عامر بن عثمان تھا۔ یہ بہت ہی بڑا قافلہ تھا۔ کئی اونٹوں پر پاکلیاں تھیں جن کے پردے گرسے ہوئے تھے۔ رضیع خاتون اور شمس النساء کا اونٹ سب سے آگے تھا۔ رضیع خاتون کی خادمہ بھی ساتھ تھی۔ رات کو راستے میں ایک جگہ قیام بھی کرنا تھا۔

عزالدین کو موصل پہنچنے کی جلدی تھی اس لیے اس نے قافلے کا سربراہ مقرر کیا اور خود قیام کیے بغیر اپنے چند ایک محافظوں اور دو تین مشیروں کے ساتھ سفر جاری رکھا۔ عامر بن عثمان کو قافلے کے ساتھ رہنے دیا گیا۔ صبح غروب ہوتے ہی غیمے نصب کر دیے گئے۔ رضیع خاتون کا خیمہ اُن خیموں سے بہت دور نصب کیا گیا جن میں رات حرم کی لڑکیوں کو رہنا تھا۔ عزالدین نے خاص طور پر حکم دیا تھا کہ رضیع خاتون اور شمس النساء کو حرم کے خیموں سے دور رکھا جائے۔ قیام کی جگہ سرسبز اور چٹانی تھی۔ چٹانوں پر بھی سبزہ تھا۔ ہری بھری جھاڑیوں کی بہتات تھی۔ رات کو عامر بن عثمان مشعلوں کی روشنی میں سفافتی انتظامات دیکھتا پھر رہا تھا۔ اُن دنوں وہاں کوئی خطرہ نہیں تھا۔ کہیں بھی لڑائی نہیں ہو رہی تھی۔ سلطان ایوبی مصر میں تھا اور صلیبی کہیں دور بیٹھے سلطان ایوبی کی اگلی چال کے انتظار میں تیاریاں کر رہے تھے۔ پھر بھی عامر کا یہ فرض تھا کہ خیمہ گاہ اور جانوروں کے ارد گرد گشت کا انتظام کرتا۔ وہ حرم کے خیموں سے ذرا دور گھوم کر گزر رہا تھا۔ اس وقت وہ اکیلا تھا۔ خیموں سے کچھ اور دور گیا تو اسے اپنے سامنے ایک سایہ کھڑا نظر آیا۔ اُس نے قریب جا کر گھوڑا روک لیا۔

”میں نے تمہیں اندھیرے میں اتنی دور سے پہچان لیا ہے، تم قریب آ کر بھی مجھے نہیں پہچانتے؟“

یہ انوشی کی آواز تھی۔ عامر بن عثمان نے آواز پہچان کر کہا: ”مجھے ابھی بہت کام کرنا ہے۔ اتنی وسیع خیمہ گاہ ادا تے سارے جانوروں کی حفاظت کا انتظام میرے ذمے ہے۔ مجھے مت روکو۔“

انوشی اس کے گھوڑے کے آگے آکر گھم پڑی تھی۔ لہلی۔ ”گھوڑے سے اتراؤ عامر! جن کا تمہیں ڈر تھا وہ موصل چلے گئے ہیں۔ اتراؤ۔“

عامر گھوڑے سے اترا۔ انوشی نے اسے بازو سے پکڑا اور ذرا پر سے چٹان کی اوٹ میں بٹھالیا۔ عامر نے

سہلے ہوئے جانور کی طرح کوئی مزاحمت نہ کی۔

”عامر! انوشی نے جذباتی سے لہجے میں کہا۔ ”تم مجھے بدکار اور شیطان لڑکی سمجھ کر مجھ سے بھاگتے پھر رہے ہو۔ مجھے معلوم ہے کہ تم میری اصلیت سے ابھی طرح واقف ہو، تم اپنے آپ کو زناہ اور پارا سمجھتے ہو۔ تمہیں جوانی اور اتنے دلکش جسم پر بھی ناز ہے۔ تم نے ابھی اس حقیقت پر غور نہیں کیا کہ کسی بھی روز تمہارا جسم خون میں ڈوبی ہوئی لاش بن جائے گا۔ یہ جنگ و جدل کا دور ہے۔ ایک وہ ہیں جو میدان جنگ میں کھلے اور مرتے ہیں اور ایک وہ ہیں جو قلعے اور محل کے اندر ہی خفیہ طریقے سے قتل کر دیے جاتے ہیں۔ تمہارا انجام ایسا ہی ہو سکتا ہے۔ اپنے مردانہ حسن اور جسم کی دل کشی کو دائمی نہ سمجھو۔“

”کیا تم مجھے قتل کی دھمکی دے رہی ہو؟“

”نہیں!“ انوشی نے جواب دیا۔ ”میں تمہیں یہ بتانے کی کوشش کر رہی ہوں کہ تمہیں اگر یہ خیال ہے کہ میں تمہاری خوبصورتی اور تمہارے جسم پر مرقی ہوں تو یہ خیال دل سے نکال دو۔ میں جسمانی تعیش کا مجسم ذریعہ ہوں، مگر میں جسمانی لذت سے بیزار ہوں۔ انسان کتنا ہی پتھر کیوں نہ بن جائے، دل کو بھی پتھر ہی کیوں نہ سمجھے، دل پتھر نہیں بن سکتا۔ روح مرجھا جاتی ہے مرقی نہیں۔ دل اور روح کو وہ محبت زندہ رکھتی ہے جس کا تعلق جسم کے ساتھ نہیں ہوتا۔ مجھے اور زیادہ غور سے دیکھو۔ میرا حسن اور اس کا طعم دیکھو۔ میں گناہ کرتی ہوں اور دوسروں کو گناہوں کی ترغیب دیتی ہوں۔ مجھے لوگ شہزادی نہیں پری کہتے ہیں۔ تمہارے بادشاہ اور امرا میرے قدموں میں ایمان اور اپنا سر رکھ دیتے ہیں مگر میں ایک ایسی تشنگی سے دوچار رہی جسے میں کبھی بھی نہ سمجھ سکی۔ تمہیں دیکھا تو تم مجھے اچھے لگے۔ میں پہلی بار جب تمہارے قریب آئی تھی تو میری نیت صاف نہیں تھی۔ تم نے جب مجھے مال دیا اور اس کے بعد بڑے اچھے لفظوں میں دھتکار دیا تو مجھے معلوم ہو گیا کہ وہ تشنگی کیا ہے جو مجھے پریشان کیے ہوئے تھی۔ میں تمہیں دل کی گہرائیوں سے چاہنے لگی۔ یہ تمہاری حکومت کا نہیں سیرت کا اثر تھا، اور یہ اثر ایسا تھا جس نے میرے دل میں ان سب کے خلاف نفرت پیدا کی، جو مجھے عیاشی کا کھلونا سمجھتے ہیں اور جو اپنا ایمان اور اپنا قومی وقار میرے ہاتھ سے لیے ہوئے شراب کے پیالے میں ڈبو دیتے ہیں۔“

وہ جذبات سے نمود آواز سے بول رہی تھی اور عامر بن عثمان اس ذہنی کیفیت میں اُس نے رہا تھا کہ دل میں ڈر تھا کہ کسی نے دیکھ لیا تو وہ مارا جائے گا۔ یہ خدشہ بھی تھا کہ شمس النساء اُس کی تلاش میں ادھر آسکی تو اُس کی محبت کا خون ہو جائے گا۔ وہ صرف اُس نے رہا تھا اتنی حسین لڑکی کی ایسی جذباتی باتیں اس کے دل پر کوئی اثر نہیں کر رہی تھیں۔

”کیا تم ڈرتے ہو یا تمہارا دل مردہ ہو گیا ہے؟“ انوشی نے اس کے گال ہاتھوں میں تھام کر کہا۔ ”اگر میرا دل مردہ نہیں ہوا تو میں مان ہی نہیں سکتی کہ تمہارا دل مر گیا ہے۔ اس نے کان عامر کے سینے کے ساتھ لگا دیا۔ اُس کے منظر اور ریشم جیسے بکھرے بکھرے بال عامر کے جوان سال گال سے چھونے لگے۔ وہ آخر جوان تھا۔ اس کی ناک میں ہلہل سی سیاہی ہوئی۔ اُسے انوشی کی ہنسی کا ترنم سنا دیا۔ ہنس کر بولی۔ ”دل زندہ ہے۔ دھڑک رہا ہے۔ میں تم

سے کیا مانگتی ہوں؛ کچھ بھی نہیں۔ تم مجھ سے مانگو۔ ہرے، جواہرات، سونے کے سکے۔ کہو کیا چاہیے؟
”مجھے کچھ بھی نہیں چاہیے سوڈانی پری۔“

”مجھے اوشی کہو۔“ لڑکی نے کہا۔ ”سوڈانی پری کہنے والے محبت سے عاری ہیں۔ گناہگار ہیں۔ تم ان سب سے بلند ہو، پاک ہو۔ مجھ سے ترانے لے لو۔ ان کے عوض مجھے محبت دے دو۔“ اُس نے اپنا گال عامر کے گال کے ساتھ لگا دیا۔ عامر تڑپ کر پیچھے ہٹ گیا۔ اس کی حالت اب اُس پرندے کی سی تھی جسے پتھرے میں بند کر لیا گیا ہو۔ وہ تڑپنے اور پھپھکنے لگا۔

”معلوم ہوتا ہے تمہارے دل میں کسی اور کی محبت ہے؟“ اوشی نے کہا۔ ”میرے ظلم میں کبھی کوئی یوں تڑپا نہیں۔ مجھے کہ دو کہ تمہیں مجھ سے محبت نہیں۔“ اُس نے دانت پس کر کہا۔ ”تمہیں اتنا بھی احساس نہیں کہ ایک گناہگار لڑکی تم سے پاک محبت کی بھیک مانگتی ہے اور ہو سکتا ہے وہ گناہوں سے توبہ کر کے تمہارے قدموں میں سجدہ ریز ہو جائے۔ بد بخت انسان! یہ بھی سوچ لو کہ تم اس لڑکی کو دھتکار رہے ہو جس نے سلو متوں کے تختے اٹھ دیے ہیں اور جو بھائی کے ہاتھوں بھائی کا خون بہا دیتی ہے۔ تم میرے سامنے ایک کڑے سے بڑھ کر کوئی حیثیت نہیں رکھتے۔“

”پھر مجھے مل ڈالو۔“ عامر نے کہا۔ ”میں تمہارے قابل نہیں۔“ وہ اُٹھ کھڑا ہوا۔

”میں تم سے کچھ نہیں مانگتی عامر!“ اوشی نے اس کے دونوں ہاتھ اپنے ہاتھوں میں لے کر کہا۔ ”مرن یہ کہو کہ میرے پاس بیٹھے رہا کرو۔ مجھے پناہ میں لے لیا کرو۔“

عامر اس سے ہٹ کر اپنے گھوڑے کے پاس گیا۔ اوشی وہیں کھڑی رہی۔ عامر گھوڑے پر سوار ہوا اور کچھ کے بغیر چلا گیا۔

☆

عامر بن عثمان کا گھوڑا آہستہ آہستہ چل رہا تھا۔ عامر کا سر جھکا ہوا تھا۔ اس کی ناک میں اوشی کے بالوں کی خوشبو تر تازہ تھی۔ وہ گالوں پر اوشی کے بالوں کے لمس کا گوند محسوس کر رہا تھا۔ وہ اس حسین جال سے نکلنے کی کوشش کر رہا تھا، اور وہ یہ بھی محسوس کر رہا تھا کہ اگر اوشی ایک بار پھر ایسی ہی تاریکی اور تنہائی میں اُسے ملی تو اُس کی قسیم ٹوٹ جائیں گی، پھر وہ کہیں کا نہیں رہے گا۔ اُس نے اپنے خیالوں کا رخ شمس النساء کی طرف پھیر دیا۔ تب اُسے یاد آیا کہ شام خیمے نصب کرتے وہ ذرا سی دیر شمس النساء کے پاس رکھا تھا اور انہوں نے ملنے کا وقت اور جگہ طے کی تھی۔ اُسے یاد آ گیا کہ وہ اسی جگہ کی طرف جا رہا تھا، راستے میں اوشی نے روک لیا۔ اُس نے گھوم کر پیچھے دیکھا۔ اسے اندھیرے میں اوشی نظر نہ آئی۔ وہ ایک ٹیکری سے مڑ کر اُس جگہ پہنچا جہاں شمس النساء کو آنا تھا۔ عامر نے جس طرح اوشی کا سایہ دیکھا تھا اسی طرح اُسے شمس النساء کا سایہ نظر آیا جو گھوڑے کی طرف بڑھا۔ وہ گھوڑے سے اُترا۔

”کہاں رہے؟“ شمس النساء نے اس سے پوچھا۔ ”بہت دیر سے انتظار کر رہی ہوں۔“

”میرے کام سے تم آگاہ ہو۔“ عامر نے عجوبت بولا۔ ”ادھر ہی آ رہا تھا کہ ایک جگہ کام سے رکتا پڑا اور اتنی دیر ہو گئی۔“

”اپنے آدمیوں کا بھی خیال رکھنا۔“ شمس النساء نے کہا۔ ”وہ سب بہت ہوشیار ہیں۔ کسی کو اُن پر شک نہیں ہوگا۔“

شمس النساء ان ”اپنے آدمیوں“ کا ذکر کر رہی تھی جو طلب کے اندر سلطان اقبلی اور ریح خاتون کے لیے جاسوسی اور مخبری کرتے تھے۔ ان میں جو محل کے اندر ملازم تھے وہ اسی حیثیت سے ساتھ جا رہے تھے اور جو شہر میں کوئی کام کاج کرتے تھے انہیں عامری مزدوروں کے ہروپ میں راستے میں خیمے لگانے اور رکھانے اور دیگر کاموں کے لیے ساتھ لے لیا گیا تھا۔ ان کے متعلق یہ سچے سچے کہا گیا تھا کہ موصل شہر میں مختلف کاموں پر لگا دیا جائے گا۔ ریح خاتون کی خادمہ نے یہ تمام آدمی شمس النساء اور عامر بن عثمان کو دکھا دیئے تھے۔

”اد، کچھ دیر بیٹھ جائیں۔“ شمس النساء نے اپنا بازو عامر کی کمر کے گرد لپیٹ کر کہا۔

عامر نے اپنا بازو شمس النساء کی کمر کے گرد لپیٹا۔ شمس النساء اس کے ساتھ لگ گئی۔ ایک قدم اٹھایا اور رگ گئی۔ اُس نے ناک عامر کے سینے سے لگا کر سونگھا اور اس سے الگ ہٹ کر بولی: ”تم کہاں تھے؟ کس کے پاس تھے؟“

”میں جانوروں کو دیکھ کر آ رہا ہوں۔“ عامر نے جواب دیا۔

”جانور عطر کب سے لگانے لگے ہیں؟“ شمس النساء نے دبے دبے غصے سے کہا۔ ”تم نے کبھی عطر نہیں لگایا۔“ عامر چپ رہا۔ شمس النساء نے کہا۔ ”تمہیں وہ خوبصورت ڈان مل گئی ہوگی۔ تم اس کے حال میں آگے ہو۔“

”ابھی نہیں آیا شمس!“ عامر نے کہا۔ ”وہ مجھے راستے میں مل گئی تھی۔ میں تمہیں بتانا نہیں چاہتا تھا تمہیں کسی دم میں متلا نہیں ہونا چاہیے۔ میں اتنا کچا آدمی نہیں ہوں۔ تم نے میرے سینے سے جو خوشبو سونگھی ہے یہ اسی کی ہے لیکن تم میرے سینے کے اندر دیکھنے اور سونگھنے کی کوشش کرو۔“ عامر کے بچے میں گھبراہٹ کا ہلکا ہلکا لرزہ تھا۔ کہنے لگا۔ ”میں بہت پریشان ہوں شمس! میں کوئی امیر یا ماکم یا سالار نہیں، ادنیٰ ملازم ہوں۔ اوشی مجھے آسانی سے انتقام کا نشانہ بنا سکتی ہے۔“

”معلوم ہوتا ہے آج اُس نے تمہیں کچھ زیادہ ہی پریشان کیا ہے۔“ شمس النساء نے کہا۔

”بہت زیادہ۔“ عامر بن عثمان نے جواب دیا۔ ”آج اُس نے اپنا دل کھول کر میرے آگے رکھ دیا ہے۔ اس نے یہاں تک کہ دیا ہے کہ وہ گناہگار اور بدکار ہے۔ اس نے مجھ پر واضح کر دیا ہے کہ وہ یہاں بدکاری پھیلانے اور بھائی کو بھائی سے لڑانے آئی ہے۔ اس نے مجھ سے پاک محبت کی انتہا کی ہے اور کہا ہے کہ اس کے عوض سنی دولت مانگو دوں گی۔ میں نے بڑی مشکل سے اس کے بازوؤں سے رہائی حاصل کی ہے۔ خدا کے لیے مجھے بناؤ شمس، میں کیا کروں۔ وہ دنیا کی ساری دولت میرے قدموں میں رکھ دے تو بھی میں تمہیں دھوکہ نہیں دے سکتا۔“

”پھر اُسے دھوکہ دو۔“ شمس النساء نے کہا۔ ”اُسے وہی محبت دو جو وہ مانگتی ہے۔ اس کے عوض اس سے وہ راز لو جو ہم مانگتے ہیں۔ اس نے تمہیں بتا دیا ہے کہ اُسے کس مقصد کے لیے یہاں بھیجا گیا ہے۔ تم تجربہ کار اور

دانشمند ہو۔ یہ تم خود سمجھ سکتے ہو کہ اُسے صاف کہہ دو کہ تمہیں اندر کے رازوں کی ضرورت ہے یا اسے بتائے بغیر اُس سے راز اٹھواتے رہو۔

”میں یہ سوچ چکا ہوں۔“ عامر نے کہا۔ ”مگر ڈرتا ہوں کہ تم ایک نہ ایک دن میرے خلاف غلط فہمی میں مبتلا ہو جاؤ گی؟“

”میں تمہیں اور اپنی محبت کو خدا کے سپرد کرتی ہوں،“ شمس النساء نے کہا۔ ”ماں ہر روز مجھے جو باتیں بتاتی ہے وہ میری روح میں اتر گئی ہیں۔ میری محبت مر نہیں سکتی، میں اسے اس غنیم مقصد پر قربان کر سکتی ہوں جو مجھے ماں نے دیا ہے۔ اپنے اللہ اور اپنے حلف کو یاد رکھو گے تو کوئی غلط فہمی پیدا نہیں ہوگی۔“ اس نے پوچھا۔ ”کیا اُسے معلوم ہو گیا ہے کہ تم مجھے مٹتے ہو؟“

”اُس نے ذکر نہیں کیا۔“ عامر نے جواب دیا۔ ”اُسے یقیناً معلوم نہیں۔“

”کام کی ایک بات سن لو۔“ شمس النساء نے کہا۔ ”مطب سے روانگی سے کچھ دیر پہلے قاہرہ سے ایک آدمی یہ معلوم کرنے آیا ہے کہ عز الدین کی نیت کیا ہے اور صلیبیوں کے منصوبے کیا ہیں۔ اُسے کوئی ٹھوس جواب نہیں دیا جا سکا۔ سلطان صلاح الدین ایوبی بہت جلدی قاہرہ سے فوج کے ساتھ روانہ ہونے کو تیار بیٹھے ہیں۔ اس آدمی نے بتایا ہے کہ سلطان ایوبی اس وجہ سے جلدی کوچ کرنا چاہتے ہیں کہ صلیبی فوج نے موصل، حلب اور دمشق کی طرف پیش قدمی کر دی تو قاہرہ سے فوج کو بروقت یہاں پہنچانا ناممکن نہیں ہوگا۔ خطرہ یہ ہے کہ سلطان ایوبی فوج لے آئیں اور صلیبیوں کی چال کچھ اور ہو تو سلطان کی فوج نقصان اٹھا سکتی ہے۔ ہمیں بہت جلد اپنے مسلمان اہلکار اور صلیبیوں کے عزم معلوم کرنے ہیں۔“

”میں نے سنا تھا کہ سلطان صلاح الدین ایوبی کے پاس اس آسمان سے تارے بھی توڑ لاتے ہیں۔“ نامرین عثمان نے کہا۔ ”کیا صلیبی علاقوں میں اس کا کوئی آدمی نہیں؟“

”ماں نے مجھے بتایا ہے کہ اسحاق ترک ایک بڑا ہی قابل اور ہوشیار آدمی ہے۔“ شمس النساء نے جواب دیا۔ ”وہ بیوت گیا تھا ہے۔ صحیح خبر تو وہی لائے گا لیکن اس کی طرف سے کوئی اطلاع قاہرہ نہیں پہنچی۔۔۔۔۔ دیکھو عامر! فوجوں کی نقل و حرکت ہوتی ہے تو یہ راز بے نقاب ہو جاتے ہیں مگر یہاں کوئی ایسی پہل نظر نہیں آتی۔ جو راز ہے وہ عز الدین اور علاء الدین کے سینے میں ہے۔ یہ اندرونی حلقوں سے مل سکتا ہے اور تمہیں یہ راز انوشی دے سکتی ہے۔“

”مگر وہ جو قیمت مانگتی ہے وہ میں نہیں دے سکوں گا۔“ عامر نے کہا۔

”تمہیں یہ قیمت دینی پڑے گی۔“ شمس النساء نے کہا۔ ”میں یہ قیمت دینے کو تیار ہوں، میں اپنے بھائی کے گناہوں کا کفارہ ادا کرنا چاہتی ہوں۔ مذہب اور امت رسولِ مسلم کی عظمت کے لیے ہماری آپس کی محبت اور دلوں کی خواہشیں کوئی معنی نہیں رکھتیں۔ ہمیں ان شہیدوں کا قرض ادا کرنا ہے جو اسلام کے نام پر اپنی دلہنوں کو نوجوانی میں بیوہ کر گئے ہیں۔۔۔۔۔ عامر! کچھ نہ سوچو۔ قربان ہو جاؤ۔“



اُس وقت اسحاق ترک بیروت میں تھا۔ بیروت صلیبی حکمران بالڈون کے فرنگی لشکر کی بہت بڑی چھاؤنی بنا ہوا تھا۔ اس سلسلے کی پھیلی اقساط میں سبایا جا چکا ہے کہ بالڈون کو ایک شکست سلطان ایوبی کے بھائی المعادل نے دی تھی اور تھوڑے ہی عرصے بعد اُس نے سلطان ایوبی کی فوج کو گھات میں لینے کی کوشش کی تو خود سلطان ایوبی کی گھات میں آ گیا تھا۔ وہ گرفتار ہوتے ہوئے بچا اور دونوں بلا اُس کی فوج بتتر بتتر ہو کر پسا ہوئی۔ وہ تو جیسے راتوں کو سوتا بھی نہیں تھا۔ ان دونوں پساٹیوں کا انتقام لینے کے منصوبے بنا رہتا تھا۔ اُس نے الملک الصالح کو اپنا اتحادی بنا لیا تھا، مگر اس کا یہ اتحادی مر گیا۔ اب وہ عز الدین اور علاء الدین کو سلطان ایوبی کے خلاف اپنے محاذ میں شامل کر رہا تھا۔ اُس نے قاہرہ میں جاسوس بھیج رکھے تھے جو سلطان ایوبی کے ارادوں کا پتہ چلا رہے تھے۔

اسحاق ترک بیروت پہنچ چکا تھا اور بالڈون کی ہائی کمانڈ تک پہنچنے کی ترکیبیں سوچ رہا تھا۔ وہاں جس سے ملتا اپنے آپ کو کسی مسلمان علاقے سے بھاگا ہوا عیسائی بتاتا۔ اس طرح اس نے بہت سے لوگوں کی ہمدردی حاصل کر لیں۔ وہ چونکہ ترکی کا باشندہ تھا، اس لیے سفید نام تھا۔ خوب رو اور نمونہ بھی تھا۔ گھوڑ سواری نینو بازی تیر اندازی اور تیغ زنی میں خصوصی مہارت رکھتا تھا۔ اُس کے بازو بے اور ان میں طاقت تھی۔ دماغ بھی تیز اور باہیک میں تھا۔ دوسروں کا دل موہنے کے لیے، بھڑکانے کے لیے اور ہر کسی کو اپنا گرویدہ بنا لینے کے لیے وہ مناسب ڈھونگ رچانے کے فن کا ماہر تھا۔ وہ اپنے ساتھیوں سے کہتا تھا کہ میری اصل قوت میرا ایمان اور میرا کردار ہے۔ اُن دنوں بیروت میں سلطان ایوبی کے خلاف جنگی تیاریاں ہو رہی تھیں۔ وہاں کے لوگوں کو فوج میں بھرتی کرنے کے لیے فوجی میلے ہو رہے تھے جن میں فوجی کزنب دکھاتے اور تیغ زنی وغیرہ کے مقابلے کرتے تھے۔ ایک روز اسحاق ترک ایسے ہی ایک مقابلے کا تماشہ دیکھنے جا پہنچا۔ یہ صلیبیوں کا ایک پرانا کھیل تھا۔ دو گھوڑ سوار ہاتھوں میں لمبی برچھیاں تلے ایک دوسرے کی طرف گھوڑے سے سر پٹ دوڑاتے اور ایک دوسرے کو برچی سے گھوڑے سے گرنے کی کوشش کرتے تھے۔ اگر کوئی پہلی بار نہ گرے تو ایک بار پھر ایک دوسرے کی طرف گھوڑے دوڑاتے اور ایک دوسرے کو برچی سے گرانے کے لیے وار کرتے تھے۔ سوار زرہ بکتر پہنچتے ہوتے تھے۔

یہ مقابلہ ہوتا رہا۔ سوار گرتے رہے۔ دوسروں کو مقابلے کے لیے لٹکارتے رہے۔ ایک سوار نے کئی سواروں کو گرایا۔ اُس نے کسی اور کو لٹکا تو کوئی بھی سانس نہ آیا۔ اسحاق ترک صحرائی لباس میں تھا۔ وہ میدان میں آ گیا۔ مقابلے کرنے والے سوار فوجی تھے اور زرہ پوش۔ اسحاق کو عام لباس میں میدان میں اترتے دیکھ کر تماشائیوں نے تھمہ لگایا۔ وہاں صلیبی جرنیل اور دیگر کمانڈر وغیرہ بھی تھے۔ وہ بھی خوب ہنسے۔ جس گھوڑ سوار نے سب کو لٹکا تھا وہ گھوڑے پر سوار میدان میں گھوڑے کو ادھر ادھر بھاگا رہا تھا۔ وہ صلیبی فوج کے ایک دستے کا کمانڈر تھا۔ اُس نے ازراہ مذاق گھوڑے کا رخ اسحاق کی طرف کیا اور قریب آ کر برچی اسحاق کو ماری۔ اسحاق وار بھاگنا۔ تماشائیوں نے ایک اور تھمہ لگایا۔ پھر شور مچا۔ پائل۔ پائل۔ یہ کوئی پائل ہے۔ اسے جان سے مار ڈالو۔

گھوڑ سوار کمانڈر نے گھوڑا پیچھے کو موڑا۔ اس کے ساتھی کمانڈر میں سے کسی نے اسے کہا۔ اب کے اسے

برہمی میں اڑیں کر ساتھ لے جاؤ۔ زندہ نہ رہے۔“ کسی اور نے چلا کر کہا۔ ”یہ تمہاری توہین ہے۔ ایک پاگل دیہاتی نے تمہیں ملکا ہے؟“

گھوڑ سوار نے ایڑ لگائی۔ اسحاق نہتہ تھا۔ گھوڑے کو اپنی طرف آتے دیکھ کر اس نے چیخا انا چھینکا اور برہمی کا در پچانے کے لیے تیار ہو گیا۔ گھوڑ سوار ذرا سا جھکا۔ برہمی ہاتھ میں توتلی۔ قریب آکر اس نے اسحاق پر وار کیا۔ اسحاق کچھ دُور تک گھوڑے کے ساتھ اس طرح دوڑتا گیا جیسے برہمی اس کے جسم میں اتر گئی ہو اور وہ اُس کے ساتھ گھسیٹتا جا رہا ہو۔ تماشا بینوں نے وار و تمسین کا شور مچا کر دیا لیکن یہ دیکھ کر سب پر سناٹا طاری ہو گیا کہ اسحاق ترک دوڑتے دوڑتے سوار کے پیچھے گھوڑے پر سوار ہو گیا تھا۔ برہمی کو اس نے پکڑ رکھا تھا۔ سوار نے بھی برہمی کو پکڑ رکھا تھا۔ اُس نے گھوڑے کو گھمایا۔ گھوڑا ایک چکر میں دوڑنے لگا۔ اسحاق اس سے برہمی چھیننے کی کوشش کر رہا تھا۔

اُس نے برہمی چھین لی اور دوڑتے گھوڑے سے کود کر کھڑا ہو گیا۔ اُس نے برہمی بھر کر ملکا مارا۔ ”مجھے ایک گھوڑا دے دو۔ کوئی بھی میرے مقابلے میں آجائے۔ زہرہ بکتر کے بغیر مقابلہ کروں گا“

گھوڑ سوار کمانڈر گھوڑے سے اتر کر اسحاق کے پاس آیا۔ اُس نے بازو پھیلا رکھے تھے۔ اسحاق نے برہمی زمین میں گاڑ دی۔ میلبی سوار نے اُسے گلے لگا لیا۔ اسحاق نے کہا کہ مقابلہ کروں گا، مجھے گھوڑا دے دو.... اسے ایک گھوڑا اور ایک برہمی دے دی گئی۔ وہ اسی کمانڈر کے مقابلے میں آیا۔ تماشا بین دم بخود تھے۔ انہیں یقین تھا کہ یہ بقیہ دیہاتی زہرہ بکتر کے بغیر برہمی سے بہت بُری موت مرے گا۔ دونوں گھوڑے دُور اُسنے سامنے کھڑے ہو گئے۔ اشارے پر گھوڑے دوڑے۔ کمانڈر نے برہمی اسحاق کے پیٹ کے سیدھے میں رکھی ہوئی تھی۔ اسحاق نے اپنے جسم کو ذرا سامنے کر لیا تاکہ وار خطا نہ ہو۔ اس کے ساتھ ہی برہمی کمانڈر کے پیٹ میں لگی۔ کمانڈر گھوڑے کی دوسری طرف گر پڑا۔ اس نے غلطی یہ کی کہ اس طرف دالا پاؤں رکاب سے نکالنا بھول گیا۔ گھوڑا اسے گھسیٹنے لگا۔ اس مقابلے میں کسی تماشا بین کو کسی سوار کی مدد کرنے کی اجازت نہیں تھی۔ سوار مر بھی جایا کرتے تھے۔ کمانڈر کو گڈا گھسیٹ رہا تھا۔ اسحاق نے گھم کر دیکھا تو اُس نے اپنے گھوڑے کو گھمایا، ایڑ لگائی اور کمانڈر کے گھوڑے کے پیلوں میں آکر اپنے گھوڑے سے کود کر اس کے گھوڑے کی پیٹھ پر جا بیٹھا، انکام کھینچی اور گھوڑے کو روک لیا۔ کمانڈر نے چونکہ زہرہ بکتر پہن رکھی تھی اس لیے اس کا جسم زمین کی رگڑ سے محفوظ رہا اور نہ اس کی کھال اُتر جاتی۔

کمانڈر نے اُسے اپنے بازوؤں کے گھبے میں لے لیا اور اس سے پوچھا کہ وہ کون ہے۔ اسحاق ترک نے بتایا کہ وہ مسلمانوں کے علاقے سے بھاگا ہوا عیسائی ہے۔ وہ اپنے آپ کو عام قسم کا عیسائی تو کہہ نہیں سکتا تھا۔ ایسی گھوڑ ساری اور ایسی نیزہ بازی کا ماہر کوئی فوجی ہو سکتا تھا یا کوئی اونچے خاندان کا فرد۔ اس نے کمانڈر کو بتایا کہ مسلمان اسے زبردستی فوج میں بھرتی کرنا چاہتے تھے اس لیے وہ وہاں سے بھاگ آیا۔ کمانڈر اُسے اپنے ساتھ لے گیا۔

یہ کمانڈر بالذہن کی فوج کا نائٹ تھا۔ نائٹ میلبی فوج کا بہت بڑا اعزاز اور رتبہ ہوتا تھا جو اُس کا ہڈر کو دیا جاتا تھا جو ذاتی طور پر ہنڈر اور ماہر جنگجو ہو اور استقامتی طور بہت بڑے دستے کو جنگی اہلیت سے لڑا سکے۔ اس اعزاز کے لیے جو اوصاف دیکھے جاتے تھے وہ کسی کسی میں پائے جاتے تھے۔ یہ اعزاز جسے ملتا اُسے سر سے پاؤں تک زہرہ بکتر ملا کرتی تھی۔ میلبیوں کے نائٹ جنگی قابلیت اور بے خوفی کی بدولت آج تک مشہور ہیں۔ اُن کا اتنا رتبہ ہوتا تھا کہ اُن کے مشوروں سے بادشاہ اپنے فیصلے بدل دیا کرتے تھے۔

اسحاق ترک نے زہرہ بکتر کے بغیر اس نائٹ کو بچھا ڈیا اور اُسے گھوڑے کے پاؤں تلے آنے سے بچا بھی لیا تو نائٹ اس کی قدر و قیمت سمجھ گیا۔ اُسے اپنے گھر لے جا کر نائٹ نے اُسے شراب پیش کی۔ مسلمان جاسوسوں کے لیے یہ ایک مشکل پیدا ہو جایا کرتی تھی کہ دشمن کے علاقے میں وہ عیسائیت کا بہروپ دھاریتے اور اونچے حلقوں میں بھی پہنچ جایا کرتے تھے مگر وہاں شراب پانی کی طرح پی پلائی جاتی تھی۔ مسلمان شراب پینے سے گریز کرتے تھے۔ بہانے تراشتے تھے۔ بعض جاسوس شراب کے سلسلے میں شکر میں پکڑے بھی گئے تھے۔ علماء ایسا فتویٰ دیتے سے بچکھاتے تھے کہ ان حالات میں شراب جائز ہے۔ مسلح الیون ایوبی نے یہ ہدایت جاری کی تھی کہ شراب پینے کی اجازت نہیں دی جاسکتی کیونکہ مذہب میں حرام ہونے کے علاوہ یہ خطہ تھا کہ شراب نوشی عادت بن جاتی ہے، دوسرے یہ کہ جس نے شراب کھی نہی ہو وہ ہوش کھو کر اپنی اہلیت بے نقاب کر سکتا ہے۔ البتہ سلطان ایوبی نے کہا تھا کہ دشمن کے ملک میں شراب سے گریز کی کوشش کرو۔ اگر فرس کا اعلانا یہی ہو کہ شراب پی لو تو اتنی پی لی جائے جو بدست نہ کرے۔

یہی مشکل اسحاق ترک کے سامنے آگئی۔ وہ ایمان کا پکا تھا۔ اس نے پینے سے انکار کر دیا اور کہا۔ میری قوت آپ نے دیکھ لی ہے۔ اس کا راز صرف یہ ہے کہ میں شراب نہیں پیتا۔ میرے استاد نے مجھے کہا تھا کہ تمہارے جسم میں شراب چلی گئی تو تمہارے نیچے جو گھوڑا ہو گا وہ محسوس کرے گا کہ اس کی پیٹھ پر ایک کمزور انسان بیٹھا ہے۔ پھر گھوڑا بھی حکم نہیں مانے گا۔“ اسحاق نے گردن سے ہٹکتے دھلگے کو کھینچا۔ اُس کے کرتے کے اندر سے چھوٹی سی میلبی باہر آئی۔ اسحاق نے کہا۔ ”میں نے اپنی طاقت کو اس میلبی کے تحفظ کے لیے صرف کرنے کے لیے میلبی ہاتھ میں رکھ کر قسم کھائی تھی کہ شراب نہیں پیوں گا، بدکاری نہیں کروں گا.... میری قسم نہ توڑیں۔“

”تم کہاں رہتے ہو؟“ نائٹ نے پوچھا۔ ”گھروا لے تمہارے ساتھ آئے ہیں؟“

”نہیں“ اسحاق نے جواب دیا۔ ”میں گھروالوں سے یہ کہہ کر بھاگا تھا کہ اپنے کسی علاقے میں کوئی تسی

بخش ٹھکانہ بن گیا تو انہیں یہاں لے آؤں گا“

”تمہارا ٹھکانہ بن گیا ہے۔“ نائٹ نے کہا۔ ”میں تمہیں اپنی باتا عہدہ فوج میں نہیں لے رہا۔ تم میرے ذاتی محافظ ہو گے۔ ہر کمانڈر کے ساتھ دو چار محافظ ہوتے ہیں لیکن میں تم جیسے ارمان کے آدمیوں کا قدر دان ہوں میری پسند کامرت ایک محافظ میرے پاس ہے۔ تم دوسرے ہو گے۔ تمہاری رعایت کا انتظام کر دیا جائے گا۔“

وہ زمانہ جنگجوؤں کا تھا۔ اسحاق جیسے طاقتور اور دلیر آدمیوں کی خوب قدر ہوتی تھی۔ نائٹ نے اُس کی

رہائش کا انتظام کر دیا۔ اس کے لیے عربی گھوڑے اور دیگر سامان کا بندوبست کیا اور اس کی تنخواہ مقرر کر دی۔ اسحاق ترک کو خدا نے دماغی صلاحیتیں بڑی فیاضی سے عطا کی تھیں، انہیں بروئے کار لاتے ہوئے وہ دونوں میں اس صلیبی نائٹ کا مستبد بن گیا۔

”یہی مرث ایک خواہش ہے۔“ اس نے نائٹ سے کہا۔ ”جس طرح مسلمانوں کا قبلہ اول ہمارے قبضے میں آ گیا ہے، اُن کے خانہ کعبہ پر بھی ہمارا قبضہ ہو جائے۔ اسلام تھوڑے سے عرصے میں ہمیشہ کے لیے مرہلے گا۔ اگر ساری دنیا پر نہیں تو دنیا کے عرب پر صلیب کی مقدس حکمرانی ہو جانی چاہیے۔“

”تم خواب دیکھ رہے ہو میرے دوست!“ نائٹ نے کہا۔ ”مسلمانوں کو اتنی جلدی شکست دینا آسان نہیں۔ اگر ہم نے مسلمانوں کے کعبے کی طرف پیش قدمی کی تو ساری دنیا کے مسلمان اکٹھے ہو جائیں گے۔ انہیں چھوڑو، ہم ابھی تک اکیلے صلاح الدین ایوبی کو شکست نہیں دے سکے۔“

”آپ لوگ اپنے ہی پیلا کیے ہوئے دھمکے کا شکار ہو گئے ہیں۔“ اسحاق ترک نے کہا۔ ”مسلمانوں میں اتھوڑے اور صلاح الدین ایوبی اپنے مسلمان دشمنوں میں اکیلا رہ گیا ہے۔ کیا حلب اور موصل کے نئے حکمران، عراق اور عماد الدین آپ کے حمایتی نہیں؟ وہ آپ کی مدد کے محتاج اور منتظر ہیں۔ آپ کے جاسوسوں نے مسلمانوں کو کھوکھلا کر دیا ہے۔ میں آپ کو دہاں کی صحیح تصویر بتانا ہوں۔“ اس نے الفاظ میں ایسی تصویر پیش کی جس سے نائٹ کی باجھیں کھل گئیں۔ اہل حق نے ایسے شورے دیئے جو کوئی جرنیل ہی دے سکتا تھا۔ نائٹ کی آنکھیں کھل گئیں۔

”تم مجھے حیران کر دینے کی حد تک ذہین ہو۔“ نائٹ نے کہا۔ ”ہم کچھ ایسے ہی منصوبے بنا رہے ہیں جو تمہاری خواہشوں اور عزائم کے مطابق ہیں۔“

”میرے اس مشورے کو ذرا اہمیت دیں کہ صلاح الدین ایوبی کی طرح چھاپہ مار جیش تیار کریں۔“ اسحاق نے کہا۔ ”ایک جیش میرے حوالے کر دیں۔ میں مسلمان علاقوں اور ان کی نازک رگوں سے اچھی طرح واقف ہوں۔ مجھے دور اندیشی وہ جگہیں معلوم ہیں جہاں وہ رسد وغیرہ کے ذخیرے رکھتے ہیں۔ ادھر جنگ ہوئی تو ادھر ان کا کوئی ذخیرہ نہیں رہنے دوگا۔“

”ایسا ہی ہوگا۔“ نائٹ نے کہا۔ ”ہم تمہیں موقع دیں گے۔“



”میں نے تمہیں شمس النصار کے ساتھ باتیں کرتے دیکھا تھا۔“ نوشی عامر بن عثمان سے کہہ رہی تھی۔ وہ موصل میں تھے۔ عامر نے اُسے محبت کا بھانسا دے دیا تھا۔ نوشی آدھی رات کے بعد اس کے کمرے میں آگئی تھی۔ کہنے لگی۔ ”شمس النصار مجھ سے زیادہ خوبصورت تو نہیں۔“

”اُس کا نام نہ لو۔“ عامر نے اکتاہٹ سے کہا۔ ”وہ شہزادی ہے۔ مجھے اپنا ذکر سمجھتی ہے اور حکم چلاتی ہے۔ میں کبھی اس کے پاس کھڑا ہوتا بھی ہوں تو یہ حکم کی تعمیل ہوتی ہے۔ تم سے بھی میں اسی لیے ڈرتا رہتا تھا۔ نہیں

بھی میں شہزادی سمجھتا رہا، لیکن تم نے میرا ڈر دور کر دیا ہے۔ پھر کبھی کبھی ذرا ہی ہلکا ہے کہ تم مجھے کسی دھوکے میں مبتلا کر رہی ہو۔ یہ نہ بھی ہوا تو اپنا یہ اسہام مجھے صاف نظر آ رہا ہے کہ بڑوں نے مجھے تمہارے ساتھ دیکھ دیا تو مجھے ترہانے میں بند کر دیں گے۔“

”اگر تمہیں کسی نے نہ بھانسا میں بند کیا تو میرے اٹھانے پر موصل کی اینٹ سے اینٹ بجھائے گی۔“ نوشی نے کہا اور اُسے اپنے ساتھ لگا لیا۔ پیار سے بولی۔ ”تمہارا یہ ڈر بھانسا ہے کہ میں تمہیں کوئی دھوکہ دے رہی ہوں۔ میرا وجود ایک دلکش دھوکہ ہے لیکن تم مجھے انسان کے روپ میں دیکھو۔ مجھے اپنی مہارت کرنے دو۔“

نوشی پر بے خودی سی طاری ہو گئی۔ عامر بن عثمان کی انگلیاں اس کے بالوں میں رینگ رہی تھیں، رات گزرتی جا رہی تھی۔ نوشی کے ہبے اور انداز میں خمار آ گیا تھا۔ عامر بن عثمان کے لیے یہ بڑا ہی سنت استمان تھا۔ وہ جوان تھا، ننہ مند تھا اور وہ غیر شادی شدہ تھا۔ کئی بار اس کے جذبات اپنے قابو سے نکل چکے تھے۔ اُس نے دل ہی دل میں دھیان خدا کی طرف کر دیا اور خدا سے التجا مانگنے لگا کہ اس کی ذات باری اسے جبر اور بہت و استقلال عطا فرمائے۔“

رات تھوڑی سی رہ گئی تھی جب نوشی اس کے کمرے سے نکل بھاڑی تین چار باتیں آئیں۔ نوشی اُس کے وجود میں جذب ہو چکی تھی۔ اُس نے دیکھ لیا تھا کہ عامر حیوان نہیں انسان ہے مگر عامر کی ذات میں جو زور ہے، یہاں پر ”بڑے تھے ان سے نوشی واقف نہیں تھی۔“

”مجھے ان مسلمان حکمرانوں سے نفرت ہو گئی ہے۔“ ایک رات عامر نے نوشی سے کہا۔ ”میں نے صلیبی حکمران نہیں دیکھے۔ ہمارے حکمرانوں سے تو اچھے ہوں گے۔“ اُس نے رازداری سے پوچھا۔ ”کیا یہ ممکن نہیں کہ صلیبی آکر ان علاقوں پر قبضہ کر لیں؟“

نوشی بہت ہی چالاک لڑکی تھی۔ بچپن سے استادوں کے ہاتھوں میں کھسی تھی۔ اُس کا حسن قلموں کی دیوار پر نورد دینا تھا۔ چار حکمرانوں کو وہ اپنا غلام بنا لیا کرتی تھی، مگر وہ انسانی فطرت کی کمزوریوں اور فطری تقاضوں اور مطالبوں سے آزاد نہیں تھی۔ کوئی بھی انسان خواہ وہ اوصاف اور عادات کے لحاظ سے درندہ ہی کیوں نہ بن جائے اس فطرت کی زنجیروں سے آزاد نہیں ہو سکتا جو خدا نے بنائی ہے۔ نوشی اپنی تشنگی عامر بن عثمان کو بتا چکی تھی۔ یہ اس کی دکھتی رگ تھی جو اُس نے عامر کے ہاتھ میں دے دی تھی۔ سچے پیار کی تشنگی اور عامر کے دہندے اس کا ڈنک مار دیا تھا۔ وہ شراب کے لئے کو جانتی تھی محبت کے خمار سے واقف نہیں تھی۔ یہ خمار جب طاری ہوا اور عامر نے صلیبی حکمرانوں کے حق میں بات کر دی تو نوشی کی تمام تر تربیت بیکار ہو گئی۔ اس نے عامر کے ساتھ ایسی باتیں شروع کر دیں جو جاسوس اور تخریب کار نہیں کیا کرتے۔

عامر کا مقصد پورا ہو گیا۔ اس نے بیچ بیچ کر سوال پوچھنے شروع کر دیئے۔ اگر اس وقت نوشی کو اس کے صلیبی استاد یا عز الدین اور اس کے وہ دوا علی حاکم دیکھتے جو اُسے گورنر ناب سمجھتے تھے تو یقیناً ذکر کرتے کہ یہ وہ لڑکی ہے جسے وہ سوڈانی پری کہا کرتے ہیں۔ وہ مہموم سی بچی بنی ہوئی تھی اور اسے وہ بھرا حساس نہیں تھا کہ وہ سلطنت اسلامیہ کی جڑیں کھوکھلی کرنے کی بھانسا صلیب کو دیکھ کی طرح کھا رہی ہے۔ عامر بن عثمان اس کی فطرت کے تقاضے پر

کر رہا تھا۔
 اوشی جب اُس رات عامر کے کمرے سے نکلی تو رات کا آخری پہر تھا۔ وہ بڑے اہم ملازم عامر کے سینے میں ڈال گئی تھی۔



بہت دن گزر گئے تھے۔ بیروت میں اسحاق ترک اپنے میلیبی نائٹ کا ذاتی محافظ ہی نہیں اس کا ہمراز دوست اور قابل اعتماد ساتھی بن چکا تھا۔ اس نے یہ بھی دیکھ لیا تھا کہ بالڈون کے فرنگی لشکر کے ایک بڑے دستے کا یہ کمانڈر صلیب کا اتنا خیر خواہ نہیں جتنا اپنی اس خواہش اور عزم کا غلام ہے کہ وہ اگلی جنگ میں بڑھ چڑھ کر کامیابی حاصل کرے اور شاہ بالڈون سے عرب کا کوئی ٹکڑا انعام کے طور پر حاصل کرے۔ اس کے دماغ پر خود مختار حکمرانی سوار تھی اور اس کی سوچیں اسی خواہش کے تابع تھیں۔ اسحاق ترک اپنے استاد علی بن سفیان کی تربیت کے مطابق اس کی نفسیات سے کھیلنے لگا۔ جس طرح اوشی جیسی خطرناک لڑکی فطرتِ انسانی کی کمزوریوں اور تقاضوں کے سلسلے بے بس ہو گئی تھی اسی طرح میلیبیوں کا یہ نائٹ اپنے نظریے سے ہٹ کر اور اپنی خواہشات سے مغلوب ہو کر یہ سوچنے کی ضرورت ہی محسوس نہیں کر رہا تھا کہ جس اجنبی کو اس نے اپنا دوست بنا لیا ہے وہ صرف اس کی نہیں، اس کے بادشاہ اور اس کی صلیب کی شکست کا پیامبر ہے۔

ایک روز نائٹ اسحاق ترک کو بیروت سے دُور لے گیا۔ اسحاق کو پتہ چلا کہ نائٹ کا دستہ رات کو بڑی جلدی میں کوچ کر گیا ہے۔ نائٹ اس دستے کو مختلف جگہوں پر تقسیم کرنے کے لیے جا رہا تھا۔ اسحاق محافظ کے طور پر اس کے ساتھ تھا۔ دستے تک پہنچے تو دیکھا کہ خیمے نہیں لگائے گئے تھے۔ اس میں گھوڑ سوار بھی تھے اور پیادے بھی۔ نائٹ نے اپنے ماتحت کمانڈروں کو بلا کر مختلف جگہیں بتائیں اور حکم دیا کہ ان جگہوں پر وہ خیمے گاڑیں اور تیاری کی حالت میں رہیں۔ اسحاق پاس کھڑا یہ احکام سن رہا تھا۔

”ہو سکتا ہے تمہیں ایک مہینے تک تیاری کی حالت میں رہنا پڑے“ نائٹ نے اپنے چھوٹے کمانڈروں سے کہا۔ ”لیکن اکتانہ جانا۔ ہمیں کل قاہرہ سے آئے ہوئے ایک جاسوس نے اطلاع دی ہے کہ صلاح الدین ایوبی نے بیروت کو محاصرے میں لے کر اس شہر پر قبضہ کرنے کا فیصلہ کر لیا ہے۔ ہمیں توقع تھی کہ وہ اب بھی دمشق کی طرف سے آئے گا اور سب سے پہلے اپنے مسلمان املاک کو جن میں حلب، موصل اور حرن کے املاک خاص طور پر قابل ذکر ہیں، اپنے ساتھ ملائے گا، اُس کے بعد وہ ہمیں لٹکارے گا، مگر اب یہ قابل اعتماد اطلاع ملی ہے کہ وہ سب سے پہلے ہمارے دل پر وار کرے گا اور اس کے بعد اپنے ان املاک سے جنہیں ہم نے اپنا درپردہ دوست بنا رکھا ہے، بچے گا۔ اگر ہمیں یہ اطلاع نہ ملتی تو ہم بیروت کے اندر اس کے محاصرے میں آجاتے۔ تم میں سے بہت سے ایسے ہیں جنہیں یہ معلوم نہیں کہ صلاح الدین ایوبی محاصرے کا ماہر ہے۔ اس کے محاصرے میں آئی ہوئی فوج کے پاس صرف یہ چال رہ جاتی ہے کہ ہتھیار ڈال دے۔ صلیب کی برکت سے ہمیں پہلے ہی اشارہ مل گیا ہے“

اسحاق سن رہا تھا۔ اُس نے اپنے کپڑوں کے اندر پسینے کی نمی محسوس کی۔ اسے یہ سن کر غصہ آنے لگا کہ صلاح الدین ایوبی کے اندرونی حلقے میں بھی میلیبیوں کے جاسوس موجود ہیں جنہوں نے اتنی خطرناک اطلاع یہاں پہنچا دی ہے۔ اُسے معلوم تھا کہ مسلمان ایمان فوجی پر فوراً اتر آتے ہیں۔ سلطان ایوبی کے ہمارے حلقے میں کوئی میلیبی تو نہیں جا سکتا۔ اب یہ ذمہ داری اسحاق ترک بڑی شدت محسوس کرنے لگا کہ وہ قاہرہ پہنچے اور علی بن سفیان کو بتائے کہ اگر سلطان نے واقعی بیروت پر فوج کشی کا فیصلہ کر لیا ہے تو سیدھا بیروت نہ جائے۔

”اس اطلاع سے ہم یہ فائدہ اٹھا رہے ہیں کہ جس طرح ہمارا دستہ اس علاقے میں گھات کی صورت میں بھیجا گیا ہے، اسی طرح چند اور دستے جن میں گھوڑ سوار زیادہ ہیں بیروت کے ارد گرد اور دُور دُور بھیج دیئے گئے ہیں۔ صلاح الدین ایوبی کا استقبال وہ دستے کریں گے جو بیروت میں تیار ہوں گے۔ وہ اُس کی فوج کو یہ تاثر دے کر اُلجھائیں گے کہ اس نے بیروت کو اپنا ٹانگ آدبو چاہا ہے۔ وہ جب محاصرے کو تنگ کر رہا ہوگا ہم عقب سے اس پر حملہ کریں گے۔ پھر وہ بیروت کے اندر والی ہماری فوج اور ہمارے باجوے دستوں میں آکر ہمیشہ کے لیے پس جائے گا۔“

”جناب!“ ایک پرانی عمر کے کمانڈر نے کہا۔ ”یہ معلوم ہو چکا ہے کہ وہ کس طرف سے آئے گا؟“
 ”ابھی یہ معلوم نہیں ہو سکا“ نائٹ نے جواب دیا۔ ”ممکن یہ نظر آتا ہے کہ وہ ہمارے علاقوں میں سے گزر کر آنے کا خطرہ مول لے گا۔ شاہ بالڈون نے ہدایت جاری کی ہے کہ راستے میں اُس کے ساتھ جھڑپ نہ نی جلتے۔ اُسے دُور اندر تک، اور بیروت تک آنے دیا جائے۔ یہاں ہم اُس کی فوج کو روک دے اور اُسے محروم کر کے ماریں گے۔“

”اور آپ کو یہ تو معلوم ہوگا کہ بیروت سمندر پر واقع ہے۔“ اسی کمانڈر نے کہا۔ ”وہ اپنی بحری قوت بھی استعمال کر سکتا ہے۔“

”وہ بحری قوت استعمال کرے گا“ نائٹ نے کہا۔ ”اس کی بہت سی فوج بحری جہازوں سے آ رہی ہے۔ ہم نے اس کا بھی انتظام کر لیا ہے۔ ہم سمندر میں اس کا مقابلہ نہیں کریں گے۔ اُس کی فوج کو اترنے کا موقع دیں گے۔ اس طرح ہم اُس کے جہازوں کو تباہ کرنے یا انہیں بھاگنے کا موقع دینے کی بجائے جہازوں پر قبضہ کریں گے۔... میرے دوستو! تم جانتے ہو کہ فوج کو راز کی ایسی باتیں نہیں بتانی جاتیں کیونکہ جس طرح ہمارے جاسوس مسلمان علاقوں میں موجود ہیں اسی طرح ہمارے علاقوں میں مسلمان جاسوس سرگرم ہیں۔ سپاہیوں کے منہ سے نکلی ہوئی بات صلاح الدین ایوبی کے کانوں تک پہنچ سکتی ہے، مگر بعض حالات میں اپنے کمانڈروں کو معلوم ہونا چاہیے کہ آنے والے حالات کیسے ہوں گے اور ان کا پس منظر کیا ہے۔ یہ احتیاط کریں کہ سپاہیوں کو پتہ نہ چلنے پائے کہ ہمیں صلاح الدین ایوبی کے متعلق کوئی اطلاع ملی ہے ورنہ وہ اپنا فیصلہ بدل دے گا۔“

”کیا آپ کو مسلمان امرا کی نیت کا علم ہے؟“ ایک اور کمانڈر نے پوچھا۔ ”ایسا ہو کہ وہ ہم پر حملہ

کر دیں؟
 "ان کی طرف سے ہمیں کوئی خطرہ نہیں؟" نائٹ نے کہا۔ "حلب کا والی عبدالعزیز موصل میں آ گیا ہے اور موصل کا امیر عماد الدین حلب چلا گیا ہے۔ یہ تبادلہ ہماری کارستانی سے ہوا ہے۔ وہاں کے حالات ہمارے قبضے میں ہیں۔ البتہ یہ توقع رکھی جاسکتی ہے کہ ان میں سے کوئی مسلمان حکمران صلاح الدین ایوبی پر حملہ کر دے یا اُسے مدد دینے سے انکار کر دے۔ بہر حال یہ یقین ہے کہ اپنے مسلمان اہلکار کی طرف سے صلاح الدین ایوبی کو تعاون نہیں ملے گا۔"



رات کو اسحاق ترک نے نائٹ کے ساتھ سلطان ایوبی کے متوقع حملے اور بیروت کے محاصرے پر تبادلہ خیال اور خوشی کا اظہار کیا کہ اُسے اپنی خواہش کی تکمیل کا موقع مل جائے گا۔ اُس نے کچھ اور ضروری باتیں معلوم کر لیں۔ اس کے سامنے اب یہ مسئلہ تھا کہ وہاں سے نکلے اور قاہرہ پہنچے۔ وہ آسانی سے فرار ہو سکتا تھا لیکن اس نے سوچ لیا تھا کہ غائب ہو جانے سے نائٹ کو شک ہو جائے گا کہ یہ جاسوس تھا جو سب کچھ دیکھ کر چلا ہے لہذا وہ اپنی سکیم میں ردوبدل کر لیں گے۔ وہ نائٹ کو بتا کر جانے کی سوچنے لگا۔ اُسے ایک بہانہ مل گیا جو یہ تھا کہ وہ اپنے گھر کے تمام افراد کو مسلمان علاقے میں چھوڑ آیا ہے، اب چونکہ اس کا ٹھکانہ بن گیا ہے اس لیے وہ انہیں وہاں سے نکالنا چاہتا ہے ورنہ مسلمان انہیں پریشان کریں گے۔

یہ بہانہ پیش کر کے اس نے نائٹ سے کہا۔ "ایک آدھ بیٹے بعد ہم جنگ میں الجھ جائیں گے پھر نہ جانے کب فرمت ملے۔ انہیں ابھی لے آؤں تو بہتر ہے۔ یہ بھی ممکن ہے کہ میں جنگ میں مارا جاؤں۔ مرنے سے پہلے انہیں یہاں لانا چاہتا ہوں تاکہ میرے بعد میری بہنیں مسلمانوں کے ہاتھوں خراب نہ ہوتی پھریں۔" بہانہ مقبول تھا۔ نائٹ نے اُسے جو گھوڑا دے رکھا تھا وہی اس کے پاس رہنے دیا اور کہا۔ "ابھی روانہ ہو جاؤ اور جس قدر جلدی آسکو واپس آؤ۔"

اسحاق ترک اس صلیبی نائٹ سے زیادہ جلدی میں تھا۔ اُسے بہت جلدی تاہم پہنچنا تھا لیکن اس سے پہلے حلب اور موصل جانا ضروری تھا کیونکہ اُس کے کانوں میں وہاں کے حکمرانوں اور اہلکار کے متعلق کچھ باتیں پڑی تھیں۔ اسے یہ پتہ نہیں چل سکا تھا کہ سلطان ایوبی جب ان علاقوں میں قوج لائے گا تو موصل کے حکمرانوں اور سالاروں کا رویہ کیا ہوگا۔ اسے معلوم تھا کہ حلب میں اُس کے ساتھی جاسوس کون کون ہیں اور وہ کہاں مل سکتے ہیں مگر نائٹ کی زبان سے اس نے سنا تھا کہ عبدالعزیز موصل اور عماد الدین حلب چلا گیا ہے۔ اس کا مطلب یہ ہو سکتا تھا کہ رضیع خاتون بھی موصل میں ہوگی، اور اگر وہ موصل میں ہے تو اُس کی خادمہ بھی ساتھ ہوگی۔ محل کے اندر کی دنیا سے رابطہ اس خادمہ کے ذریعے ہو سکتا تھا۔ بہر حال اُسے وہاں کے حالات کا اور حالات کی خبر دینے والے خفیہ ساتھیوں کا کچھ پتہ نہ تھا سوائے دو کے جو موصل میں تھے۔

وہ اسی رات روانہ ہو گیا۔ گھوڑا اچھا تھا۔ اسحاق ماہر سوار تھا۔ مسافرت دنوں میں طے

کرنے کا اُسے تجربہ تھا۔ وہ فاصلہ طے کرتا اور خدا سے یہی دعائیں مانگتا تھا کہ اُس کے تاہم پہنچنے سے پہلے سلطان ایوبی کو چر نہ کر چکا ہو۔ گھوڑا دوڑتے سے تھک گیا تو اسحاق نے اسے روکا نہیں۔ گھوڑا اپنی سہولت کی چال آہستہ آہستہ چلتا گیا۔ اسحاق نے آگے تھک کر بیٹھ کر اس کے ساتھ لگا لیا اور پلٹے گھوڑے پر سو گیا۔ سحر کی تاریکی میں اُس کی آنکھ کھلی۔ اس نے گھبرا کر آسمان کی طرف دیکھا۔ اس کی رہنمائی کرنے والا ستارہ چمک رہا تھا۔ گھوڑا صبح سمت جا رہا تھا۔ صبح کی روشنی میں ایک جگہ گھوڑے کو پانی پلایا اور کچھ کھلا کر اُس نے خود بھی ذرا آرام کیا، گھوڑے کو بھی آرام دیا اور چل پڑا۔

یہ دن بھی گزر گیا۔ رات آئی اور گزری۔ صلیبی نائٹ کے دیئے ہوئے عربی گھوڑے نے اسحاق کا خوب ساتھ دیا۔ سورج غروب ہونے میں ابھی بہت دیر تھی جب اُسے موصل کے میناروں کے ٹکس نظر آنے لگے۔ اسحاق ترک اس شہر سے اچھی طرح واقف تھا اور اسے اپنے دو ساتھی جاسوسوں کے ٹھکانوں کا بھی علم تھا۔ اُسے معلوم نہیں تھا کہ وہ اسے کچھ بتا سکیں گے یا حلب کا راستہ دکھائیں گے۔



عبدالعزیز کو اطمینان ہو گیا کہ رضیع خاتون اُس کی زوجیت میں خوش ہے اور اب وہ اُس کے کاموں کے متعلق کوئی بات نہیں کرتی، نہ کچھ پوچھتی ہے۔ رضیع خاتون نے اُس سے یہ بھی نہیں پوچھا تھا کہ اُس نے عماد الدین کے ساتھ امارتوں کا تبادلہ کیوں کر لیا ہے۔ رضیع خاتون نے جس مقصد کے لیے عبدالعزیز کے ساتھ شادی کی تھی وہ تو پورا نہ ہو سکا، تاہم وہ اس پہلو کو دیکھ کر مطمئن ہو گئی کہ وہ اس پراسرار دنیا کے اندر آگئی ہے اور سلطان ایوبی نے یہاں جاسوسی کا جو جال بچھا رکھا ہے اسے وہ مزید مضبوط اور کارآمد بنا رہا ہے۔ شمس النساء کو اُس نے تربیت دے لی تھی اور اُس کی یہ بیٹی لڑکپن کے کھلنے سے جذبات سے منکمل کر مجاہدہ بن گئی تھی۔ اس لڑکی نے عبدالعزیز کے ذاتی محافظ عامر بن عثمان کو خراج جاسوس بنا دیا تھا۔ اس کے لیے اس نے یہ قربانی دی تھی کہ اُسے ایسی چالاک لڑکی کے حوالے کر دیا تھا جو علم کو اس سے ہمیشہ کے لیے چھین سکتی تھی۔

عامر بن عثمان نے انوشی کے سینے سے جتنے راز نکالے تھے وہ شمس النساء کے ذریعے رضیع خاتون تک پہنچا دیئے تھے۔ یہ نہایت اہم راز تھے جو قاہرہ تک پہنچانے تھے۔ حلب سے سلطان ایوبی کے جو جاسوس آئے تھے۔ اُن کے کماندار سے پوچھا گیا تھا کہ تاہم جانے والا کوئی آدمی تیار کرو۔ اس نے کہا تھا کہ اسحاق ترک بیروت سے آجائے گا۔ وہاں کی جب تک خبر نہیں ملے گی تاہم کے لیے اطلاع نامکمل رہے گی۔ علی بن سفیان سے سلطان ایوبی بار بار کہہ رہا تھا کہ صلیبیوں کے آئندہ اقدام کے متعلق معلومات حاصل کرو۔

انوشی نے عامر بن عثمان کو جو باتیں بتائی تھیں وہ غلط نہیں ہو سکتی تھیں۔ وہ عبدالعزیز اور اُس کے خصوصی مشیروں پر اتنی غالب آئی ہوئی تھی کہ وہ اس لڑکی کی موجودگی میں انتہائی نازک باتیں کرتے رہتے تھے۔ ان لوگوں کے ساتھ اُسے کوئی دلچسپی نہیں تھی۔ انہیں وہ قابل نفرت انسان سمجھتی تھی۔ وہ تو اپنا فرض ادا کر رہی تھی۔ اسے ابھی یہ معلوم

نہیں ہوا تھا کہ جس عامر کو دل دہان سے چاہتی ہے وہ اپنا فرض ادا کر رہا ہے۔ عامر کا انداز ایسا تھا جیسے وہ اپنی دل چاہی کی خاطر ایسی باتیں پوچھ رہا ہو۔

عزالدین نے رضیع خاتون کی سیر کے لیے بھی وقف کر رکھی تھی۔ ایک شام رضیع خاتون شمس النساء کے ساتھ باہر نکل گئی۔ شہر کے قریب ہی سبز ناز تھا جس میں ایک چشمہ بھی تھا۔ یہ جگہ اتنی خوبصورت تھی کہ صوفی سزا ہی خاندان کے لیے وقف کر دی گئی تھی۔ رضیع خاتون کے ساتھ اس کی خادمہ بھی تھی اور محافظ کے طور پر عامر بن عثمان بھی ساتھ تھا۔ عزالدین کو عامر پر بھروسہ تھا اور اس نے عامر کو حکم دے رکھا تھا کہ رضیع خاتون جب بھی سیر کے لیے باہر جائے تو عامر ساتھ ہو۔ اس جگہ پہنچ کر کبھی کو دور کھڑا کر دیا گیا۔ رضیع خاتون اور شمس النساء چشمے کی طرف چلی گئیں۔ عامر بن عثمان بھی ساتھ رہا۔ یہ صوفی سیر نہیں تھی بلکہ سیر کے بدلے عامر سے معلوم کرنا تھا کہ اُسے اور کیا کچھ معلوم ہوا ہے۔

اس وقت اسحاق ترک موصل میں اپنے ایک ساتھی کے پاس پہنچ چکا تھا اور یہ ساتھی اُسے بتا رہا تھا کہ رضیع خاتون بھی ان کے گروہ میں شامل ہو گئی ہے بلکہ سرپرستی کر رہی ہے۔ ان دونوں کے درمیان کچھ باتیں ہوئیں تو ان کا ایک اور ساتھی آ گیا۔ اُس نے اسحاق کو بتایا کہ رضیع خاتون کی خادمہ اس وقت چشمے پر گئی ہے۔ بہتر ہے اسحاق اسے وہاں ملے۔ اسحاق نے اپنے ان ساتھیوں کو بتایا تھا کہ وہ بہت جلدی میں ہے اور کام کی کوئی بات معلوم ہو سکے تو وہ رات رکنے کی بجائے فوراً قاہرہ کو روانہ ہو جائے۔ اسی لیے اُسے بتایا گیا تھا کہ خادمہ چشمے پر ملے گی۔ اس آدمی نے رضیع خاتون کی سواری اُدھر جلتے دیکھی تھی۔ اسحاق کو یہ تو بتا ہی دیا گیا تھا کہ رضیع خاتون بھی ان کے ساتھ ہے۔ لہذا یہ امید رکھی جاسکتی ہے کہ اس کے ساتھ بھی ملاقات ہو جائے۔

عامر بن عثمان چشمے کے کنارے رضیع خاتون اور شمس النساء کو تباہ تھا کہ اوشی کی بتائی ہوئی بانوں کے مطابق یہ یقین ہو گیا ہے کہ صلیبیوں کے خلاف جنگ کی صورت میں عزالدین سلطان ایوبی کو دوستی کے دھوکے میں رکھے گا۔ اگر سلطان رسد ملنے کا تو صبر و بردت پوری نہیں بھیجے گا۔ اگر سلطان نے فوج مانگی تو یہ بہانہ پیش کیا جائے گا کہ اس کے تعلقات عماد الدین کے ساتھ اچھے نہیں رہے اور عماد الدین موصل پر حملے کے لیے آرسینوں کے ساتھ ساز باز کر رہا ہے۔ اس لیے فوج قلعے میں موجود رہنی چاہئے۔ عامر نے بتایا کہ عماد الدین کا رویہ بھی ایسا ہی ہوگا۔ ان حالات سے سلطان ایوبی کا باخبر ہونا ضروری تھا کیونکہ وہ ان دونوں کو اپنا اتحادی سمجھتا تھا۔

خادمہ ادھر ادھر ٹھہر رہی تھی۔ اُسے کسی کے گانے کی آواز سنائی دی۔ ”ریگزاروں کے راہی راہوں سے جھلسیں، ستاروں کو دیکھیں“۔ سیرگاہ کے قریب سے کوئی گانا گونگن رہا تھا۔ خادمہ کے کان کھڑے ہو گئے۔ یہ جاسوسوں کے اس گروہ کے خفیہ الفاظ تھے جو وہ ایک دوسرے سے ملاقات کے لیے ترغیم میں اس طرح استعمال کیا کرتے تھے جیسے کوئی مسافر اپنا دل بہلانے کے لیے گنگنا تا ہوا رہا ہو۔ خادمہ پودوں کی ادٹ میں آگے چلی گئی۔ اس نے اسحاق ترک کو پہچان لیا۔ اُسے روکا۔ اسحاق نے اسے کہا کہ وقت نہیں ہے۔ خادمہ نے کہا کہ اسی طرح نسلتے رہو، اور وہ رضیع خاتون کے پاس گئی۔

سورج غروب ہو چکا تھا۔ سیرگاہ پر تاریکی چھا رہی تھی۔ اسحاق ترک ایک ایسی جگہ رضیع خاتون شمس النساء اور عامر بن عثمان کے پاس بیٹھا تھا جہاں انہیں کوئی نہیں دیکھ سکتا تھا۔ رضیع خاتون اُسے طلب اور موصل کے تمام اسپر اور دھوکے بتا چکی تھی۔ اُس نے اسحاق سے کہا۔ ”صلح الدین ایوبی سے کہنا میں نے نور الدین زنگی کا مقام عزالدین کو دیا تھا۔ میں نے اس امید پر اپنے دل پر پتھر رکھ کر یہ فیصلہ کیا تھا کہ عزالدین کو زنگی مرحوم کا بیٹا ہاتھین بنا دوں گی اور یہ زنگی کی طرح تمہارا دایاں بازو بنے گا مگر شادی کے بعد از کھلا کہ میں نے مہر کی ایک ہینانگ غلطی کی ہے۔ مجھے قید کر لیا گیا ہے۔ اب دمشق کی لاج تمہارے ہاتھ ہے۔ بیروت کے علاقے میں تمہارا جس طرح استقبال ہوگا وہ تم اسحاق سے سُن لو گے۔ تم ہی فیصلہ کر سکتے ہو کہ ان حالات میں جبکہ بیروت کو عامر سے میں لینے کا تمہارا منصوبہ پہلے ہی بیروت پہنچ گیا ہے، تم بیروت ہی جاؤ گے یا اپنا منصوبہ بدل دو گے۔ اس سوال کا جواب علی بن سفیان دے سکتا ہے کہ یہ راز بیروت کس نے پہنچایا۔ ہماری قوم میں ایمان کا نیلام عام ہو گیا ہے۔

عرب کے املاک کی عیاشیوں کا یہی عالم رہا تو وہ قبلاً اول کی طرح خانہ کعبہ کو بھی بیچ کھائیں گے۔ عیاشی اور حکمرانی مل کر ملکوں کو ٹکڑوں میں کاٹتی اور قوموں کا نام و نشان مٹا دیتی ہیں۔ عزالدین اور عثمان ایوبی پر بھی بھروسہ نہ کرنا چاہیے۔ مدد نہیں مدد کا دھوکہ دیں گے۔ بیروت کی بجائے حلب اور موصل کو عامر سے میں لے کر ان ایمان فروش حکمرانوں سے ہتھیار ڈالوا اور یہ اہم علاقے اپنی عملداری میں لے لو تو وہ اسلام کی بہت بڑی خدمت ہوگی۔ اپنے آباؤ اجداد کی تاریخ پر ایک نظر ڈالو۔ ہمارے بادشاہوں نے ہمیشہ ملکوں کے سورد سے کیے ہیں اور ان سوردوں پر اسلام کے سپاہی نے لکیر پھیر دی اور قوم کی لاج رکھی ہے۔ دشمن کو مرنا سپاہی دیکھتا ہے اور دشمن کے ہاتھوں میں سپاہی کشتا اور مرنا ہے اس لیے وطن اور قوم کی قدر و قیمت مرنا سپاہی جاننا ہے۔۔۔

”جب یہ عیاش حکمران دشمن کی بھیجی ہوئی شراب، حسین لڑکیوں اور دولت کے نشے میں بہت پڑے ہوتے ہیں اُس وقت اللہ کے سپاہی ریگزاروں، کوہستانوں اور سمندر میں کٹ رہے ہوتے ہیں۔ صلح الدین بھائی! تمہاری عمر بھی صحراؤں میں لڑتے گزر رہی ہے، میرا پہلا خاندن بھی ساری عمر دن کے دشمنوں سے لڑا رہا۔ مگر جب تم ایمان فروش حکمرانوں کے خلاف اٹھتے ہو تو وہ تمہیں اپنی قوم کا قاتل اور قتلار کہتے ہیں۔ ان نفوں کی پروانہ کرو۔ یہ سب صلیبیوں اور یہودیوں کے فتوے ہیں جو ہمارے اپنے بھائی تمہارے خلاف داغ رہے ہیں۔ آؤ، طوفان کی طرح آؤ۔ خدا تمہارے ساتھ ہے۔ میں تمہارے لیے زمین ہموار کر رہی ہوں۔ یہاں کا بچہ بچہ تمہارے ساتھ ہوگا۔۔۔ باقی خبریں اسحاق سے سُن لینا“

اسحاق ترک کو تمام تر معلومات دے دی گئیں۔ وہ اٹھا اور پودوں کو روندنا ہوا باہر نکل گیا۔ اس نے کچھ ایسا محسوس کیا جیسے اُس نے کسی کے قدموں کی ہلکی سی آہٹ سنی ہو۔ اس نے ادھر ادھر دیکھا۔ اُسے یہ شک بھی ہوا جیسے اُسے کچھ دور ایک سایہ سا جاتا اور پودوں میں غائب ہوا نظر آیا ہو۔ اُس نے زیادہ توجہ نہ دی۔ اس کے ذہن پر یہ مسئلہ سوار تھا کہ جس قدر جلدی ہو سکے وہ قاہرہ پہنچے، کہیں ایسا نہ ہو کہ سلطان ایوبی فوج کے ساتھ کوچ کر چکا ہو۔ اسے اس کا سیلابی کی بہت خوشی تھی کہ اُسے ہر جگہ سے نہایت کارآمد معلومات مل گئی

تھیں۔ وہ اپنے ساتھیوں کے پاس گیا۔ بہت جلدی میں کھانا کھایا اور روانہ ہو گیا۔ اُسے اپنا سفر اس وجہ سے لبا کتا پڑا کہ ملب میں اپنے کمانڈر سے ملنا ضروری تھا۔

ملب پہنچا۔ کمانڈر سے ملا۔ اس نے اسحاق کو تازہ دم نہایت اچھی نسل کا گھوڑا دیا۔ پانی کے چھوٹے مشینز اور کھانے کی چیزوں سے تھیلا بھر کر گھوڑے کے ساتھ ہانڈھ دیا۔ اسحاق قاہرہ کے لیے روانہ ہو گیا۔

☆

اُس رات کا ذکر ہے جس رات اسحاق سیرگاہ میں رضیع خاتون سے ملا تھا کہ انوشی طبیعت کی خرابی کا بہانہ کر کے عزالدین اور اس کے قریبی ہمزادوں کی محفل میں نہ گئی۔ عزالدین اس کی مزاج پر سی کے لیے گیا تو انوشی کا چہرہ اترا ہوا تھا۔ وہ بات کرتی تو زبان ہرکلاتی تھی۔ عزالدین نے اپنے طبیب کو بلایا۔ طبیب نے دوا دی جو انوشی نے یہ کہ کر رکھی کہ کھالے گی۔ اُس نے کہا کہ وہ آرام کرنا چاہتی ہے، یہ شب بیداری اور زیادہ شراب پنی پینے کے اثرات ہیں۔ عزالدین اور طبیب چلے گئے۔ انوشی دروازہ اندر سے بند کر کے بیٹھنے کی بجائے کمرے میں بیٹھنے لگی۔ وہ بہت بے چین تھی۔ اس نے کئی بار کھڑکی کا پردہ اٹھا کر باہر دیکھا اور کمرے میں کبھی ہنسی، کبھی رکتی اور پھر کھڑکی کا پردہ ہٹا کر باہر دیکھتی۔

اس نے اپنے زیورات والا خوشنما بس کھولا۔ اس میں سے ایک انگوٹھی نکالی۔ اس کے نیکنے والی جگہ ڈبیا کی شکل کی تھی۔ خوشنما اور زنی انگوٹھی تھی۔ اس نے اس پر جڑی ہوئی چھوٹی سی ڈبیا کو جو انگوٹھی کا حصہ تھی، کھولا۔ اس میں سفید سفون بھرا ہوا تھا۔ اس نے سفون کو ذرا سی دیر دیکھا اور ڈبیا بند کر کے انگوٹھی اپنی انگلی میں ڈال لی۔ اس سے اُسے کچھ سکون محسوس ہوا جیسے اس نے اپنی بے چینی اور اداسی کا ذریعہ پیدا کر لیا ہو۔

رات آدھی گزر گئی تھی۔ اس کی ذاتی خادمہ اس کے کمرے کے قریب ایک کمرے میں سوئی ہوئی تھی۔ انوشی نے اُسے کہہ دیا تھا کہ آج رات اُسے اس کی منورت نہیں۔ آدھی رات کے بعد وہ خادمہ کے کمرے میں گئی اور اسے جگا کر کہا کہ عامر بن عثمان کو بلا لاؤ۔ اس کی خادمہ اس کی اور عامر کی ملاقاتوں کی راز دان تھی۔ وہ گئی اور عامر بن عثمان کو بلا لائی۔ انوشی نے خادمہ سے کہا کہ وہ کمرے کے باہر بیٹھی رہے۔

"عامر! انوشی ایسے لہجے میں بولی جس سے عامر واقف نہیں تھا۔" آج شام وہ کون تھا جو سیرگاہ میں تم سب کے ساتھ بیٹھا تھا؟

"کوئی بھی نہیں۔" عامر نے لاطمی کا اظہار کرتے ہوئے جواب دیا۔ "میرے پاس کوئی نہیں آیا تھا۔ میں تو خاتون کی سواری کے ساتھ محافظین کے جاتا ہوں اور ان سے دُور رہتا ہوں۔"

"عامر! انوشی نے بالکل ہی بد سے ہونے لہجے میں کہا۔" مجھ سے زمین کی تہوں کے راز پوچھ لو۔ میں نے تمہیں دل کی گہرائیوں سے چاہا ہے مگر تم نے مجھے کوئی سیدھی سادی صحرائی لڑکی سمجھ لیا۔ تم، رضیع خاتون، شمس النساء اور ان کی خادمہ اکٹھے بیٹھے تھے اور ایک اجنبی تمہارے درمیان بیٹھا تھا۔ راز و نیاز کی باتیں ہو رہی

تھیں۔ ثبوت چاہتے ہو؟ میں نقاب اٹھھ کر اور مستور ہو کر وہاں گئی تھی۔ تم سب سرگوشیوں میں باتیں کر رہے تھے پھر وہ اجنبی وہاں سے اٹھا اور چلا گیا۔ میں وہاں سے آگئی۔"

اسحاق ترک جب ان لوگوں سے اٹھ کر ہار ہا تھا تو اس نے کسی کے قدموں کی دہلی آہٹ سنی تھی اور کچھ دُور ایک سایہ سا بھی دیکھا تھا۔ یہ انوشی تھی جو چھری چھپے رضیع خاتون، شمس النساء اور عامر بن عثمان کے پیچھے گئی تھی۔

عامر بن عثمان سے کوئی جواب نہ بن پڑا۔ اس نے کوئی بے معنی سی بات کی۔ انوشی استاد تھی۔ وہ سمجھ گئی کہ اس کے شکوک بے بنیاد نہیں۔ اس نے کہا۔ "اگر شمس النساء اکیلی ہوتی تو میں سمجھتی کہ اس شہزادی نے تمہیں گھر رکھا ہے مگر یہ معاملہ کچھ اور ہے۔۔۔۔۔ مجھے یہ بتاؤ کہ تم مجھ سے یہ راز کی باتیں کیوں پوچھتے رہے ہو؟"

"دیے ہی۔" عامر نے ہنسنے کی کوشش کرتے ہوئے جواب دیا۔ "ان باتوں کے ساتھ میری کیا دلچسپی ہو سکتی ہے۔ میں صرف اس سے لطف اٹھاتا تھا کہ ہم ان بادشاہوں کو کیا سمجھتے ہیں اور یہ اندازے کیا ہیں؟"

"عامر! انوشی نے تھر تھری آواز میں کہا۔ "تم جانتے ہو میں کون ہوں۔ میرے اشارے پر اس شہر کی اینٹ سے اینٹ بچ سکتی ہے۔ مجھے میرے پیارے جذبات نے دھوکہ دیا اور میں تمہاری محبت کے نشے میں پڑنے فرانس فراموش کر بیٹھی اور تم اپنا فرض ادا کرتے رہے۔ پھر بھی میرے دل میں تمہاری محبت ہے جس کا ثبوت یہ ہے کہ تم میرے کمرے میں زندہ اور سلامت ہو۔ میں اگر چاہتی تو اس وقت تم قید خانے کی اُس کوٹھڑی میں بیہوش پڑے ہوتے جہاں اذیتوں کے بعد غاروں اور جاسوسوں کو ڈال دیا جاتا ہے۔ میں نے تمہیں اس جہنم سے بچا لیا ہے۔ مجھے صرف یہ بتاؤ کہ تم نے میرے سینے سے راز نکال کر اس اجنبی کو دیے ہیں اور وہ قاہرہ چلا گیا ہے۔ بیرونوں اور میری محبت دیکھو کہ میں نے اس آدمی کو نکل جانے کی دہشت دی۔ میں اُسے اُسی وقت پکڑوا سکتی تھی مگر تمہاری محبت نے میرا ہر سوچ بچا لیا ہے۔" اس کی آنکھوں میں آنسو آگئے۔ "میں جو اتنا دلنشین دھوکہ ہوں دھوکے کا شکار ہو گئی ہوں۔ تم جیت گئے ہو۔ سچ کہ دو عالم راج کہ دو۔"

"ہاں انوشی! عامر نے کہا۔ "تم نے اپنا فرض ادا کیا ہے، میں نے اپنا فرض ادا کیا ہے۔ تم مجھے قید خانے میں بند کرو۔"

انوشی نے آنسو بہہ نکلے تھے لیکن اُس نے تہنہ لگایا اور کہا۔ "بس اتنی سی بات پوچھنی تھی جو تم نے بتا دی ہے۔ تمہیں کوئی قید میں نہیں ڈال سکتا۔ اب میں بھی اس خوشنما پتھر سے سے آزاد ہونا چاہتی ہوں۔ تم شراب نہیں پیتے۔ میں تمہیں بادشاہوں کا شہرت پلاؤں گی؟"

وہ اٹھی اور اُس میز کے پاس جا کھڑی ہوئی جس پر مراجمی رکھی تھی۔ اس کی پیٹھ عامر کی طرف تھی۔ انوشی نے دو پیالے اپنے سامنے رکھے۔ ناخن سے انگوٹھی کے ساتھ جڑی ہوئی ڈبیا کھولی۔ اس میں جو سفون تھا وہ کچھ ایک پیالے میں اور باقی دوسرے پیالے میں ڈال دیا۔ عامر نے دیکھ رکھا۔ انوشی نے دونوں پیالوں میں مراجمی سے مشروب ڈالا۔ ایک پیالہ عامر کو دے دیا، ایک اپنے ہاتھ میں رکھا۔

فہرست

	تعارف
۷	سانپ اور صلیبی لڑکی
۹	سُنّت، سارہ اور صلیب
۵۱	چلے قافلے حجاز کے
۸۳	دوسرا درویش
۱۱۳	نہ میں تمہاری نہ مصر تمہارا
۱۳۵	ایوبی نے قسم کھائی تھی
۱۶۳	فصل صلیبی جس نے کاٹی تھی
۱۸۹	ایوبی مسجدِ اقصیٰ کی دہلیز پر
۲۱۷	آنسو جو مسجدِ اقصیٰ میں گرے
۲۴۷	پھر شمع بجھ گئی
۲۷۱	

تعارف

”داستان ایمان فردشوں کی“ کا آخری حصہ پیش کیا جاتا ہے۔

آپ اس حقیقت سے بے خبر نہیں ہوں گے کہ ہماری اُبھرتی ہوئی نسل کا کردار مجموعہ ہو چکا ہے۔ اس قومی المیہ کے اسباب سے بھی آپ واقف ہوں گے۔ اگر نہیں تو ہم بتاتے ہیں۔ ایک سبب تو یہ ہے کہ بچوں کو اپنے آباؤ اجداد کی روایات سے بے خبر رکھا جا رہا ہے۔ انہیں معلوم ہی نہیں کہ ان کی تاریخ شجاعت کے کارناموں سے بھرپور ہے۔ ان کی نصابی کتابوں میں بھی ان روایات کا ذکر نہیں ملتا۔

دوسرا سبب یہ ہے کہ ہمارے بچے اور نوجوان ایسی کہانیوں کے عادی ہو گئے ہیں جن میں تفریحی اور لذیذ مواد زیادہ ہوتا ہے اور جن میں سنسنی، سہنس، ہنگامہ آرائی اور جنسیت ہوتی ہے اور جو جذبات میں پھیل بپا کر دیتی ہیں۔ یہ دراصل انسانی نظرت کا مطالبہ ہے جسے پورا کرنا ضروری ہے لیکن بڑی احتیاط کی ضرورت ہے۔

ہمارے دشمن نے جو یہودی بھی ہے اور ہندو بھی، انسان کی اس فطری ضرورت کو اسلام دشمن مقاصد اور پاکستان دشمن عزائم کی تکمیل کے لیے استعمال کیا ہے۔ یہ جو فحش، عریاں، ملحدھاڑ اور جرائم سے بھرپور کہانیاں، رسالے اور فلمیں مقبول ہوئی ہیں، ان کا خالق ہمارا دشمن ہے اور انہیں ہمارے ملک میں پھیلانے کا کام دشمن ہی کر رہا ہے۔ یہ زہریلا ادب ہمارے ہاں اس حد تک مقبول ہو گیا ہے کہ غیر اسلامی نظریات کی حامل کہانیاں بھی پاکستانیوں نے دل و جان سے قبول کر لی ہیں۔ پاکستان کے زرپرست ناشروں، رسالوں کے مالکوں اور قلم کاروں نے دیکھا کہ ان کہانیوں سے تو دولت کمائی جا سکتی ہے، چنانچہ انہوں نے بھی قومی سود و زیاں کو نظر انداز کر کے فحاشی کو ذریعہ معاش بنا لیا ہے۔

اس میں کسی شک و شبہ کی گنجائش نہیں رہی کہ ہندو اور یہودی نے اور ہمارے مفاد پرست ناشروں نے ہماری نوجوان نسل کی کردار کشی کے لیے ان اخلاق سوز کہانیوں کو ذریعہ بنا رکھا ہے۔ ہم نے اپنی اُبھرتی ہوئی نسل کے انفرادی اور قومی کردار کے تحفظ اور نشوونما کے لیے ”حکایت“ میں سلطان صلاح الدین ایوبی کے دور کی سچی کہانیوں کا سلسلہ شروع کیا تھا۔ اس سلسلے کے ہم چار حصے کتابی صورت میں پیش کر سکیے ہیں۔ آخری حصہ پیش خدمت ہے۔ ان کہانیوں میں آپ کو وہ تمام لوازمات ملیں گے جو آپ

کے اور آپ کے بچوں کے فطری مطالبات کی تسکین کریں گے۔ ان میں سنسنی بھی ہے سپینس بھی اور یہ کہانیاں آپ کو قدم قدم پر چونکائیں گی مگر ان کی بنیادی خوبی یہ ہے کہ یہ اُس قومی جذبے اور ایمان کو زندہ و بیدار کریں گی جسے ہمارا دشمن فحش اور اخلاق سوز کہانیوں کے ذریعے کمزور بلکہ مردہ کرنے کی کوشش کر رہا ہے۔

سلطان صلاح الدین ایوبی نے ایک جنگ میدان میں لڑی جسے صلیبی جنگوں کا سلسلہ کہا جاتا ہے۔ دوسری جنگ زمین دوز نماذپر لڑنی پڑی۔ یہ جاسوسوں اور کمانڈو فورس کی جنگ تھی۔ یہ مختلف اوقات کی تفصیلی اور ڈرامائی وارداتیں ہیں، جن میں آپ کو سلطان ایوبی کے اور صلیبیوں کے جاسوسوں، سرسراہلوں تخریب کاروں، گوریلوں اور کمانڈو عسکریوں کے سنسنی خیز، دلولا انگیز اور چونکا دینے والے تصادم، زمین دوز تعاقب اور فرار ملیں گے۔

صلیبیوں نے مسلمانوں کے ہاں تخریب کاری، جاسوسی اور کردار کشی کے لیے غیر معمولی طہور پر حسین اور چالاک لڑکیاں استعمال کی تھیں، اس لیے یہ عورت اور ایمان کی معرکہ آرائیاں بن گئیں۔

اگر آپ سچے دل سے فحش اور مخرب اخلاق کہانیوں سے اپنے بچوں کو محفوظ کرنا چاہتے ہیں تو انہیں ”داستان ایمان فروشوں کی“ کے سلسلے کی کہانیاں پڑھنے کو دیں۔

عنایت اللہ

مدیر ”حکایت“ لاہور

یکم مارچ ۱۹۷۹ء

سانپ اور صلیبی لڑکی

خادمہ نے رضیع خاتون کو محل کی اندرونی دنیا کے اسرار بتا کر اُس کے پاؤں تلے سے زمین نکال دی۔ وہ اُن خوابوں سے بیدار ہو گئی جو دیکھ کر اُس نے والی حلب عز الدین کے ساتھ شادی کر لی تھی۔ رضیع خاتون عظیم عورت تھی۔ اسلام کی تاریخ ساز مجاہدہ تھی۔ اپنے مرحوم خاوند نور الدین زنگی اور پاسبان اسلام صلاح الدین ایوبی کی طرح رضیع خاتون بھی صلیبیوں کے خلاف لڑنے اور سلطنتِ اسلامیہ کے اتحاد اور وسعت کے لیے پیدا ہوئی تھی۔ اگر خادمہ نے اُسے جو راز بتایا وہ حقیقت تھا تو اس عظیم مجاہدہ کی کند ٹوٹ چکی تھی اور اُس کی تلوار کند کر کے اسے قیدی بنا لیا گیا تھا۔ اس کی نوجوان بیٹی شمس النساء اسی محل میں تھی جس کے ساتھ ابھی اس کی ملاقات نہیں ہوئی تھی۔

یہاں ہم آپ کو یاد دلا دیں کہ شمس النساء کی عمر اپنے باپ نور الدین زنگی کی وفات کے وقت آٹھ نو سال تھی۔ اُس کا بڑا (اور واحد) بھائی الملک الصالح گیارہ سال کا تھا جسے زنگی کی وفات کے بعد مفاد پرست امراء اور فوجی حکام نے سلطان بنا دیا تھا۔ اسے وہ کٹھ پتلی بنانا چاہتے تھے۔ سلطان ایوبی اس تباہ کن صورتِ حال پر قابو پانے کے لیے مصر سے آیا۔ یہ ایک قسم کی فوج کشی تھی۔ زنگی کی بیوہ رضیع خاتون کی کوششوں سے دمشق پر سلطان ایوبی کا قبضہ ہو گیا۔ الملک الصالح اپنی فوج کی بہت سی نفری کے ساتھ بھاگ کر حلب چلا گیا۔ اپنی بہن شمس النساء کو بھی ساتھ لے گیا۔ اُن کی ماں دمشق میں رہی اور صلیبیوں کے خلاف جہاد میں مصروف۔ شمس النساء پندرہ سولہ برس کی ہوئی تو اُس کا بھائی بیمار ہو کر نزع کے عالم کو جا پہنچا۔ اُس نے ماں سے ملاقات کی خواہش ظاہر کی۔ شمس النساء دمشق اپنی ماں کے پاس گئی اور کہا کہ اُس کا اکلوتا بھائی اُسے ملنا چاہتا ہے۔ رضیع خاتون نے صاف انکار کر دیا اور کہا کہ اُس کے لیے وہ اسی روز مر گیا تھا جس روز وہ سلطان بنا اور اُس نے صلاح الدین ایوبی کے خلاف تلوار اٹھائی تھی۔ شمس النساء واپس چلی گئی۔ اس کا بھائی الملک الصالح مرجعاً تھا۔

اب شمس النساء کی ماں رضیع خاتون اسی محل میں جہاں اس کا بیٹا مر گیا اپنے بیٹے کے ہانشین عز الدین کی بیوی بن کر آئی۔ اُسے اپنی بیٹی جو اسی محل میں ہی ہو سکتی تھی، ملنے نہ آئی۔ رضیع خاتون نے خادمہ سے پوچھا کہ اس کی بیٹی کہاں ہے اور کیا وہ اسے مل سکتی ہے؟

”وہ یہیں ہے“ خادمہ نے جواب دیا۔ ”یہ آپ اپنے آقا سے پوچھ لیں کہ آپ شمس النساء سے

مل سکتی ہیں یا نہیں۔ اگر اس پر بھی پابندی ہوئی تو میں بیوری چھپے ملاقات کر دوں گی۔
”تم نے اپنے گروہ کے جس کمانڈر کا ذکر کیا ہے اس کے ساتھ میری ملاقات ہو سکتی ہے؟“

رضیع خاتون نے پوچھا۔

”کچھ دن گزر جانے دیں۔“ خادمہ نے جواب دیا۔ ”یہ پتہ چل جائے کہ آپ پر کیا کیا پابندی عائد ہوتی ہے۔ آنے والے حالات کے مطابق ہر ایک شکل کا سل نکل آئے گا۔ آپ کی شادی اچانک ہوئی، اور اتنی جلدی ہوئی کہ ہم سب کو بعد میں خبر ہوئی ورنہ آپ کو پہلے ہی خبردار کر دیا جاتا کہ شادی کی اس پیش کش کو قبول نہ کریں۔“

”اور میں یکس طرح یقین کروں کہ تم میری ہمدرد ہو اور میرے ہی خلاف جاسوسی نہیں کر رہی؟“

رضیع خاتون نے پوچھا۔

خادمہ کے ہونٹوں پر مسکراہٹ آگئی۔ رضیع خاتون کو گہری نظروں سے دیکھتے ہوئے بولی۔ ”اگر میں کوئی امیر کبیر عورت ہوتی، کسی محل کی شہزادی ہوتی، کسی شہزادے کی بیوی ہوتی اور میری حیثیت آپ جتنی ہوتی تو آپ مجھ سے ایسا سوال کبھی نہ پوچھتیں۔ آپ ہر جھوٹ کو سچ مان کر دھوکے کا شکار ہو جاتیں، میری حیثیت ایسی ہے کہ میرا سچ بھی جھوٹ لگتا ہے۔ کیا آپ کو ابھی تجربہ نہیں ہوا کہ صداقت اور جذبہ صرف غریبوں کے دلوں میں رہ گیا ہے؟ آپ کو آنے والے حالات بتائیں گے کہ آپ کو کس پر اعتبار کرنا چاہیے۔ ایک طرب خادمہ پر یا طب کے بادشاہ پر جو آپ کا خاندان ہے۔ آپ مجھ پر اعتبار کرنے کا خطرہ مول لے لیں، اور دعا کریں اللہ آپ کی اور ہماری مدد کرے؟“

خادمہ کمرے سے نکل گئی۔ رضیع خاتون اُلجھے اُلجھے خیالوں میں بھٹکتی رہ گئی۔ وہ کمرہ جس کی سجاوٹ اور جس کا سامان شاہانہ تھا اُسے جہنم کی طرح نظر آنے لگا۔



دو تین روز رضیع خاتون کو عزالدین نظر نہ آیا۔ اُسے کمرے میں کھانا وغیرہ پہنچایا جاتا رہا۔ خادمائیں اُس کی سامری میں کھڑی رہیں۔ اس کے آرام اور دیگر ضروریات کا خیال اس طرح رکھا جاتا جیسے وہ کوئی ملکہ ہو مگر یہ شہنشاہی اُسے ذہنی اذیت دے رہی تھی۔ وہ ایک سلطان کی بیوہ تھی، اس کی زندگی میں بھی اُس نے اپنے آپ کو کبھی ملکہ یا شہزادی نہیں سمجھا تھا۔ اُس کی صرف یہ خواہش تھی کہ مردوں کے دوش بدوش میدان جنگ میں جائے، صحرائوں میں لڑے اور اُسے شہیدوں میں سے اٹھایا جائے۔

ایک روز عزالدین اس کے کمرے میں آگیا اور مصروفیت کی بنا پر اتنے دن نہ آسکنے کی معذرت کی۔ ”میں نے آپ کی غیر سامری کی شکایت تو نہیں کی۔“ رضیع خاتون نے کہا۔ ”میں دلہن بن کے نہیں آئی۔ میرے دل میں ایسی بھی کوئی خواہش نہیں کہ آپ ہر وقت میرے ساتھ رہیں یا ہر رات میرے ساتھ گزاریں۔ میری آدمی سے زیادہ ازدواجی زندگی تنہائی میں گزری ہے۔ نورالدین زنگی مرحوم محاذ پر

رہتے تھے اور میں اُن کے نہیں اُن کی لاش کے انتظار میں رہتی تھی۔ محاذ پر نہ ہوں تو سلطنت کے کاموں اور فوج کی تربیت میں مصروف رہتے تھے، لیکن وہاں میں بھی مصروف رہتی تھی۔ سلطنت کے بعض کاموں کی نگرانی اور شہیدوں کے گھروں کی دیکھ بھال میرے سپرد تھی۔ میں جوان لوگوں کو زخمیوں کی مرہم پٹی، تیغ زنی، تیر اندازی اور گھوڑ سواری کی تربیت دیتی تھی۔ وہاں میں ایک کمرے میں تیر نہیں تھی جس طرح یہاں بند کر دی گئی ہوں۔ یہ فیصلہ مجھے پسند نہیں؟

”میں یہ نہیں کہتا کہ نورالدین زنگی مرحوم نے سلطنت کے کئی کام اپنی بیوی کے سپرد کر کے چھوڑے کیا تھا۔“ عزالدین نے کہا۔ ”لیکن میں کسی سے یہ نہیں کہلوانا چاہتا کہ سلب کی قسمت بنانے اور بچانے میں ایک عورت کا ہاتھ ہے۔ تم میری بیوی ہو۔ میں تم پر کوئی ایسا بوجھ نہیں ڈالنا چاہتا جس کا تعلق ازدواجی زندگی سے نہیں؟“

چونکہ رضیع خاتون کو عزالدین کی نیت کا پتہ خادمہ سے چل چکا تھا اس لیے اس نے اپنے اس دوسرے خاوند کی ایسی باتوں سے اپنے آپ کو اس خود فریبی میں مبتلا نہ کیا کہ وہ پیار کا اظہار کر رہا ہے۔ وہ ایک ہی بار، آج ہی، اُس کی نیت کو بے نقاب کرنے کا ارادہ کیے ہوئے تھی، وہ کم عمر لڑکی نہیں پنختہ کار عورت تھی۔

”مگر جس طرح مجھے اس کمرے میں قید کر دیا گیا ہے یہ مجھے پسند نہیں؟ رضیع خاتون نے کہا۔
”میں آپ کے حرم کی کوئی زرخیز لڑکی نہیں؟“

”رضیع خاتون!“ عزالدین نے کمرے میں ٹپکتے ہوئے کہا۔ ”تمہیں وہ ازدواجی زندگی ذہن سے اتارنی ہوگی جو تم نے زنگی مرحوم کے ساتھ گزارا ہے۔ انہوں نے تمہیں جو آزادی دے رکھی تھی، وہ مجھے پسند نہیں اور یہ کسی بھی خاوند کو پسند نہیں آسکتی.... کیا تم باہر گھومنا چاہتی ہو؟ چار گھنٹوں کی بگھی موجود ہے۔ جب چاہو باہر جا سکتی ہو؟“

”جسے محل کے اندر گھومنے پھرنے کی اجازت نہیں اُسے باہر جانے کی اجازت کیسے مل سکتی ہے؟“

رضیع خاتون نے پوچھا۔ ”کیا واقعی آپ نے حکم دیا ہے کہ میں محل کے اندر کہیں نہیں جا سکتی؟“
”میں نے یہ حکم تمہاری سلامتی کے لیے دیا ہے؟“ عزالدین نے جواب دیا۔ ”تم جانتی ہو کہ طب اور دشتق میں کیسی خونریز خانہ جنگی ہوئی تھی۔ سلطان ایوبی نے تمہارے بیٹے کو شکست دے کر اُسے ملاعت کا معاہدہ کرنے پر مجبور کر دیا تھا مگر یہاں کے لوگوں کے دلوں سے وہ دشمنی نکلی نہیں۔ محل کے اندر ایسے افراد موجود ہیں جو تمہیں اور سلطان ایوبی کو اپنا دشمن سمجھتے ہیں۔ سلطان ایوبی کی فوج کے ہاتھوں اُن کے گھرتباہ ہوئے اور اُن کے جوان بیٹے مارے گئے ہیں۔ وہ جانتے ہیں کہ تم سلطان ایوبی کی حامی ہو اور دشتق پر تم نے قبضہ کر لیا تھا۔ ان میں سے کوئی بھی تمہیں قتل یا اغوا کر سکتا ہے۔“
”وہ آپ کو بھی قتل کر سکتے ہیں کیونکہ آپ صلاح الدین ایوبی کے دوست اور اتحادی ہیں۔“ رضیع

خاتون نے کہا۔ "تو کیا ہمارا یہ فرض نہیں کہ اس قسم کے افراد کو جو اتحادِ اسلامی کے خلاف ہیں پکڑا جائے؟
کیا آپ کے پاس ایسے جاسوس اور مخبر نہیں ہیں جو تخریبی عناصر کا سراغ لگا کر انہیں پکڑا سکیں؟"
"میں تمام انتظامات کر رہا ہوں۔" عزالدین نے ایسے ہی بے جا جواب دیے۔

عزالدین نے کہا۔ "تو کیا ہمارا یہ فرض نہیں کہ اس قسم کے افراد کو جو اتحادِ اسلامی کے خلاف ہیں پکڑا جائے؟
کیا آپ کے پاس ایسے جاسوس اور مخبر نہیں ہیں جو تخریبی عناصر کا سراغ لگا کر انہیں پکڑا سکیں؟"
"میں تمام انتظامات کر رہا ہوں۔" عزالدین نے ایسے ہی بے جا جواب دیے۔
"میں تمہاری جان خطرے میں نہیں ڈالنا چاہتا۔"
"کیا یہ خطرہ محل کے صوفیوں کے لیے ہے؟" رضیع خاتون نے پوچھا۔ "آپ نے مجھے چار گھنٹوں کی گنجی پر جہاں میں چاہوں باہر گھومنے پھرنے کی اجازت دے دی ہے۔ کیا باہر مجھے کوئی قتل یا اغوا نہیں کر سکے گا؟"
عزالدین کچھ جواب دینے ہی لگا تھا۔ رضیع خاتون نے اسے بولنے نہ دیا اور کہا۔ "میں نے آپ کے ساتھ شادی صرف اس لیے کی ہے کہ نور الدین زنگی مرحوم اپنا جو مقصد اُدھول چھوڑا کر فوت ہو گئے ہیں، وہ آپ، سلطان صلاح الدین اور میں بل کر پورا کریں۔ اس کے لیے مزوری ہے کہ اگر ابھی تک آپ کے زیر سایہ ایسے عناصر پرورش پارہے ہیں جو ایک اور خانہ جنگی کے لیے زمین ہولہ کر رہے ہیں تو ان کا خاتمہ کیا جائے اور قوم میں اتحاد پیدا کر کے صلیبیوں کو اس سرزمین سے بے دخل کیا جائے؟"
"کیا تمہیں یہ شک ہے کہ میں سلطان ایوبی کا اتحادی نہیں؟"

"کیا آپ مجھے یقین دلا سکتے ہیں کہ اس محل پر صلیبیوں کے وہ اثرات جو میرے بیٹے نے پیدا کیے تھے ختم ہو گئے ہیں؟" رضیع خاتون نے پوچھا۔ "کیا آپ کے تمام امراء اور سالار بغداد کی خلافت کے وفادار ہیں؟"

"تم یہاں سفیرین کے آئی ہو یا میری بیوی؟" عزالدین نے قدرے طنز سے کہا۔

"میں جو ارادے لے کے آئی ہوں وہ بتا چکی ہوں۔" رضیع خاتون نے کہا۔ "میں اپنے وطن سے آپ کے بچے پیدا کرنے اور صرف بیوی بن کے اس کمرے میں بند رہنے کے لیے نہیں آئی۔ میں محل میں گھوم پھر کر یہ معلوم کرنا چاہتی ہوں کہ حلب صلیب کے سائے سے محفوظ ہے۔ اگر نہیں تو اس عظیم شہر کو محفوظ کرنا ہے۔ میں اپنے اس ارادے سے باز نہیں آسکوں گی۔"

"میں تمہیں ایک بار پھر کہتا ہوں کہ میرے کسی کام میں دخل نہ دینا۔" عزالدین نے کہا۔ "تم میری بیوی ہو اور یہی تمہاری حیثیت رہے گی۔ اگر تم آزاد ہونے کی کوشش کرو گی تو میں نے تمہیں بگھی پر باہر جانے کی اجازت دی ہے، وہ روک لوں گا؟"
"اگر میں یہ شرط قبول نہ کروں تو؟"

"تو اس کمرے میں قید رہو گی۔" عزالدین نے جواب دیا۔ "تم مجھ سے طلاق نہیں لے سکتی اور میں تمہیں طلاق نہیں دوں گا۔" عزالدین باہر نکل گیا۔



"آپ نے غلطی کی ہے۔" خادمہ نے رضیع خاتون سے کہا۔ خادمہ پچھلے دروازے کے ساتھ کان لگائے

عزالدین اور رضیع خاتون کی باتیں سن رہی تھی۔ عزالدین نکل گیا تو خادمہ پچھلے دروازے سے اندر آئی۔ اس نے کہا۔ "اگر آپ مندر کریں گی تو یہ شخص آپ کو فی الواقع ایسی نیند میں ڈال دے گا جو ہوگی آزادی ملکیت سے بتر ہوگی۔ اب آپ نے آتما کی نیت جان لی ہے۔ اب ان کے ساتھ اس سلسلے میں کوئی بات نہ کریں۔ ان کے سامنے خوش رہیں۔ بظاہر بے حس ہو جائیں۔ آپ جو ارادے لے کے آئی ہیں وہ ہم لوہے کے گڑھے سے بچنے کی خوشی ہوئی ہے کہ آتما نے آپ کو بگھی پر باہر جانے کی اجازت دے دی ہے۔ ہم آپ کو اپنے کمانڈر سے ملواتے گے اور اگر اسحاق نرک آگیا تو اس کی بھی ملاقات آپ سے کرائیں گے۔"

دروازہ آہستہ سے کھلا۔ دونوں نے دیکھا۔ رضیع خاتون کی بیٹی شمس النساء تھی۔ وہ دروازے میں رکی۔ اس کے ہونٹوں پر مسکراہٹ آئی مگر آنکھوں سے آنسو بہنے لگے۔ مسکراہٹ آنسوؤں میں بہ گئی۔ ماں نے آگے بڑھ کر بیٹی کو گلے لگا لیا اور دونوں کی ہچکیاں سنائی دینے لگیں۔ خادمہ باہر نکل گئی۔ کچھ دیر دونوں الملک الصالح کو یاد کر کے روتی رہیں۔

"تم اتنے دن کہاں رہی؟" رضیع خاتون نے پوچھا۔

"چچا (عزالدین) نے آپ سے ملنے سے منع کر دیا تھا؟"

"دبھ پوچھی تھی ان سے؟"

"انہوں نے گول گول اور مہل سی وجہ بتائی تھی۔ شمس النساء نے جواب دیا۔ "ابھی ابھی انہوں نے کہا ہے کہ اپنی ماں کے پاس جاتی رہا کرو۔ انہوں نے یہ بھی کہا ہے کہ میں بہت مصروف ہوتا ہوں، تم اپنی ماں کے ساتھ زیادہ وقت گزارا کرو۔"

"انہوں نے یہ نہیں کہا کہ اپنی ماں پر نظر رکھا کرو اور مجھے بتایا کرو کہ اس کے پاس کون آتا ہے اور کیا باتیں ہوتی ہیں؟"

"ماں۔ شمس النساء نے معصومیت سے جواب دیا۔ "انہوں نے کچھ ایسی باتیں کی تو تھی جو میں سمجھ نہیں سکی۔ میں نے کہہ دیا تھا کہ اچھا بتایا کروں گی۔ انہوں نے یہ بھی کہا تھا کہ تمہاری ماں ہندی، دہلی اور جھگڑا لو معلوم ہوتی ہے، اُسے یہ بتایا کرو کہ میں بہت مصروف اور پریشان رہتا ہوں۔"

"سنو بیٹی! رضیع خاتون نے کہا۔ "اب یہ معصومیت اور بھولپن ترک کر دو۔ تم جوان ہو گئی ہو۔ میں نہیں کہوں گی کہ اب تمہاری شادی ہو جانی چاہیے۔ مجاہدوں کی بیٹیوں کے ہاتھوں پر لہو کی ہندی لگا کرتی ہے۔ زندہ قوموں کی بیٹیوں کی ڈولی کم ہی اٹھا کرتی ہے۔ ان کی لاشیں میدانِ جنگ سے اٹھائی جاتی ہیں۔ تمہاری بلیسیبی یہ ہے کہ تم اپنے بھائی اور اس کے مشیروں کے سائے میں چل کر جوان ہوئی ہو۔ یہ سب غدار ہیں۔

تمہارا بھائی بھی غدار تھا۔ تم نے اپنے بھائی کی فوج کو اپنے باپ کی فوج اور صلاح الدین ایوبی کے خلاف لڑتے دیکھا ہے۔ تمہارا بھائی، جسے میں اپنا بیٹا کہنے سے شرمندگی محسوس کرتی ہوں، صلیبیوں کا دوست تھا۔ ان صلیبیوں کا دوست جو تمہارے مذہب کے دشمن ہیں۔ تمہارا باپ ساری عمر ان کے خلاف لڑتا رہا ہے۔"

”بھائی الصالح کہا کرتا تھا کہ میلیبی بڑے اچھے لوگ ہیں۔“ شمس النساء نے کہا۔ ”وہ صلاح الدین

یونی کے خلاف باتیں کیا کرتا تھا۔“

ماں نے شمس النساء کو بتایا کہ میلیبیوں کے عراٹم کیا ہیں اور یہ بھی کہ ان کی دوستی میں بھی دشمنی ہے۔ رضیع خاتون بوقتِ جاری تھی اور شمس النساء کی آنکھیں کھلتی جا رہی تھیں۔ ماں کا ایک ایک لفظ بیٹی کے دل میں اترتا جا رہا تھا۔ اس میں ماسٹا کا سحر بھی شامل تھا جس سے بیٹی مسحور ہوتی جا رہی تھی۔

”مسلمان کا کوئی دوست نہیں۔“ رضیع خاتون نے کہا۔ ”دنیا کی ہر وہ قوم جو رسولِ خدا کا کلمہ نہیں پڑھتی مسلمانوں کی دشمن ہے اور ان کی دشمنی کی سب سے زیادہ خطرناک صورت ان کی دوستی ہے۔ میلیبیوں نے حلب موصل اور حران کے امراء سے دوستی کر کے ہلاری قوم کو دو دھڑوں میں کاٹ دیا۔ تمہارا بھائی ان کے ہاتھوں کیلتا رہا۔ خدا اور اس کے رسولِ مسلم کا حکم یہ ہے کہ اُمت کا دھڑوں میں تقسیم ہونا گناہ ہے کیونکہ یہ تقسیم دھڑوں کو آپس میں لڑاتی ہے۔ قرآن کا حکم بالکل واضح ہے کہ کفار کے مقابلے میں سیسہ پلانی ہونی چاہیے۔ مگر کفار نے عیاشی کا سامان مہیا کر کے اس دیوار میں شگاف ڈال دیئے تھے۔ شیطان کی باتوں میں جاو کا اثر ہوتا ہے، عورت، شراب، نزدوجواہرات اور بادشاہی کے خواب انسان کو گہری نیند سلائے رکھتے ہیں۔ شیطان کا یہ کام میلیبیوں نے کیا۔“

”میں نے یہ سب اپنی آنکھوں اس محل میں دیکھا ہے۔“ شمس النساء نے کہا۔ ”میں اُس وقت چھوٹی تھی، کچھ سمجھ نہیں سکی۔ مجھے جب بھائی الصالح نے سلطان صلاح الدین ابوبی کے پاس اعزاز کا قلعہ مانگنے کے لیے بھیجا تھا تو میں ہنستی کھلتی یہاں کے سالاروں کے ساتھ سلطان کے پاس گئی تھی۔ مجھے کسی نے نہیں بتایا تھا کہ یہ سب کیا ہوتا ہے۔ مجھے یہ معلوم نہیں تھا کہ یہ خانہ جنگی تھی جو میلیبیوں کی کارستانی تھی۔ مجھے کچھ بھی معلوم نہیں تھا ماں! مجھے بتاؤ، مجھے بتاؤ۔“

”ہاں بیٹی!... خود سے سنو۔“ رضیع خاتون کی آنکھوں میں آنسو آگئے۔ ”اس محل میں ابھی تک شیطان کی سکھرائی ہے۔ عزالدین نے میرے ساتھ شادی کر کے مجھے اپنی بیوی نہیں اپنا قیدی بنایا ہے۔ میں نے یہ شادی صرف اس لیے قبول کی تھی کہ خانہ جنگی کے امکانات کو ختم کر کے قوم میں اتحاد پیدا ہو اور میلیبیوں کے خلاف محاذ آرائی کی جا سکے مگر میں نے زندگی میں پہلی بار دھوکہ کھایا ہے اور یہ کوئی معمولی سا دھوکہ نہیں۔ میں اسی صورت حال میں اپنے عزم کی تکمیل کروں گی۔ اس کے لیے مجھے تمہارے ساتھ اور تعاون کی ضرورت ہوگی۔“

”مجھے بتائیں۔“ شمس النساء نے کہا۔ ”آپ پہلی بار دھوکے میں آئی ہیں اور میں پہلی بار اصل صورتِ حال سے آگاہ ہوتی ہوں۔ یہ بتادیں کہ مجھے کیا کرنا ہے۔“

”جاسوسی۔“ رضیع خاتون نے کہا اور اسے تفصیل سے ہدایات دینے لگی۔

شمس النساء جب اس مکر سے نکلی اُس کی ذات اور اُس کے خیالات میں انقلاب آچکا تھا۔ وہ اس

مکر سے ہم داخل ہوئی تھی تو بچے پروا اور کھلندری سی لڑکی تھی۔ جب مکر سے نکلی تو اللہ کی راہ میں قربان ہونے والی مجاہدہ تھی۔



”آپ کو کس نے بتایا ہے کہ میری ماں جھگڑا لوار دہی ہے؟“ شمس النساء نے عزالدین سے کہا۔ ”آپ جانتے ہیں کہ اُن کی زندگی کیسی گزری ہے۔ وہ آپ کو بھی میرے باپ نور الدین زنگی مرحوم جیسا نامور جنگجو اور مجاہدِ اسلام بنانا چاہتی ہیں۔“

”وہ میرے کاموں میں دخل دینا چاہتی ہے۔“ عزالدین نے کہا۔ ”اُسے یہ وہم ہے کہ میں میلیبیوں کا دوست ہوں۔“

”میں نے انہیں روک دیا ہے۔“ شمس النساء نے کہا۔ ”انسان کا یہ وہم بھی دور کر دیا ہے کہ آپ میلیبیوں کے دوست ہیں، انہیں غلط نہ سمجھیں۔ ان پر غیر ضروری پابندیاں عائد نہ کریں۔“

”میں نے کوئی پابندی عائد نہیں کی۔“ عزالدین نے کہا۔ ”بگھی ہر وقت موجود ہے، اپنی ماں کو جب چاہو سیر کرانے لے جایا کرو۔“

ان کے درمیان اسی موضوع پر باتیں ہوتی رہیں۔ عزالدین نے شمس النساء کی باتوں کو سچ مان لیا یہ باتیں عزالدین کے دفتر میں ہو رہی تھیں شمس النساء وہاں سے نکلی تو باہر عامر بن عثمان کھڑا تھا۔ اُس کی عمر ابھی تیس برس نہیں ہوئی تھی۔ وجیبہ اور بڑا ہی پُرکشش جوان تھا۔ تیرا انداز اور تیغ زنی میں اس کا مقابلہ کوئی کم ہی کر سکتا تھا۔ دماغ کا بھی تیز تھا۔ وہ الملک الصالح کے خصوصی محافظ دستے کا کمانڈر تھا۔ اسی عمر میں اسے جسمانی اور ذہنی چستی کی بدولت اتنا بڑا عہدہ اور اتنی نازک ذمہ داری دے دی گئی تھی۔ اس کی رہائش محل کے اندر ہی تھی۔ تھوڑے ہی عرصے سے وہ شمس النساء میں دلچسپی لینے لگا تھا۔ شمس النساء کو پہلے ہی وہ اچھا لگتا تھا۔ اس لڑکی میں کھلندری پن سا تھا۔ اُسے باپ کی عظمت اور عزم سے کسی نے کبھی آگاہ نہیں کیا تھا۔ اُسے محل میں بے ضرورت سمجھا جاتا تھا۔ اس کا بھائی مرگیا تو عزالدین نے بھی اُسے بھولی بھالی اور کھلندری لڑکی سمجھ کر آنادی دیئے رکھی۔ اسی لیے وہ عامر بن عثمان سے ملتی ملاتی رہی۔

اب وہ جوان ہو گئی تھی۔ عمر سولہ برس تھی۔ اُس دور میں لڑکیاں تھکے لٹاؤ سے عمر سے زیادہ جوان لگتیں اور بعض اسی عمر میں ایک دو بچوں کی مائیں بن جایا کرتی تھیں۔ شمس النساء تو حکمران خاندان کی شہزادی تھی، اپنے قدرتی حسن سے کچھ زیادہ ہی حسین لگتی تھی۔ عامر بن عثمان میں اُس کی جو دلچسپی تھی اس کا رنگ بدل چکا تھا۔ کبھی وہ اُسے چھڑ کر بھاگ جایا کرتی تھی مگر اب اُسے دیکھ کر شرم جاتی اور اُسے چوری چھپے لاکرتی تھی۔ یہ پاک محبت تھی جس کی شدت نے انہیں روح کی گہرائیوں تک ایک دوسرے کا گردیدہ بنا رکھا تھا۔ انہوں نے شادی کے عہد و پیمان کر رکھے تھے۔ مشکل یہ تھی کہ عامر بن عثمان شمس النساء کے خاندان کا ادنیٰ ملازم تھا۔ وہ اس لڑکی کے رشتے کی توقع رکھ ہی نہیں سکتا تھا۔ پھر بھی اُس نے گھر والوں کاٹے کیا ہوا رشتہ قبول کرنے

ایک کشتی آگری گئی جس میں دو گھوڑے اور دو قاسد تھے۔ انہیں بتایا گیا کہ وہ ساحل پر کس جگہ اتریں، اور وہاں سے کس سمت جائیں۔ انہیں بتایا گیا کہ وہ سلطان ایوبی کو کیا خبر دیں گے۔

☆

یہ بادشاہی کشتی تھی۔ ہوا کا رخ موافق تھا۔ بیروت سے مدبر جنوب کی طرف سال سے جا لگی۔ وہاں چٹانیں تھیں۔ قاسدوں نے گھٹے آگے ان پر سوار ہوئے اور ہوا ہو گئے۔ کشتی وہیں چٹانوں میں چھپا دی گئی۔ قاسد رات کو چنپے مگر سلطان ایوبی فرنگیوں کے پھندے میں آچکا تھا۔ اُس نے بیروت کو محاصرے میں لے لیا تھا۔ خشکی کی تمام اطراف اُس نے فوج کو پھیلا دیا تھا۔ سلطان ایوبی نے اپنے محفوظہ کے ایک دستے کو جوانی حملے کے لیے استعمال کیا مگر فرنگیوں نے جم کر مقابلہ کیا۔ اگلے روز محاصرے کے ایک اور حصے پر ایسا حملہ ہوا۔ سلطان ایوبی نے اس کے خلاف بھی محفوظہ کو بھیجا۔ تب سلطان نے مسوس کیا کہ وہ محفوظہ کو استعمال کیے بغیر جنگ جیت لیا کرتا تھا مگر یہاں اُس کے محفوظہ کی آدمی قوت ابتدا میں ہی لڑائی میں جھونکی گئی تھی۔ وہ محاصرے کو کمزور نہیں کرتا پاتا تھا۔ اُسے کچھ شک ہونے لگا۔

اُس کا دیکھ بھال (ریکی) اور چھاپہ ماروں کا انتظام نہایت اچھا تھا۔ اُسے اطلاعیں ملنے لگیں کہ عقب میں ہر طرف دشمن موجود ہے۔ ایک چھاپہ مار پیش میں سے صرف ایک سپاہی خون میں ڈوبا ہوا بچ کر آیا۔ وہ صرف یہ بتا کر شہید ہو گیا کہ اُس کا پورا پیش فرنگیوں کے پورے دستے کے گھیرے میں آ گیا تھا۔ کوئی بھی زندہ نہیں رہا، اور یہ کہ ہمارا محاصرہ فرنگیوں کی بہت بڑی فوج کے محاصرے میں ہے۔

اُس کے فوراً بعد سمندری قاسد پہنچ گئے۔ انہوں نے سمندر کی خبر سنائی اور حسام الدین کے لیے حکم مانگا۔

”میلیبیوں کو میں نے اس طرح تیاری کی حالت میں کبھی نہیں دیکھا تھا۔“ سلطان ایوبی نے اپنی ہائی کمان کے سالاروں وغیرہ سے کہا۔ ”سات پتہ چل رہا ہے کہ انہیں قبل از وقت پتہ چل گیا ہے کہ ہم بیروت کے محاصرے کے لیے آ رہے ہیں۔ ہم خود محاصرے میں آ گئے ہیں۔ اپنے مستقر سے اتنی دُور آ کر میں باری ہوئی جنگ نہیں لڑ سکتا۔“ اُس نے حسام الدین کے قاسدوں سے کہا۔ ”حسام الدین سے کہو کہ بیڑہ واپس لے جائے اور اس میں جو فوج ہے وہ سکندریہ اتر کر دمشق روانہ ہو جائے۔“

قاسد چلے گئے تو سلطان ایوبی نے موصل کی طرف اپنی پالی کی ہدایت دی تھی شروع کر دی، لیکن سپاہی آسان نہیں تھی۔ اس کے لیے بھی چھاپہ ماروں کو استعمال کیا گیا۔ راتوں کو دستے آہستہ آہستہ سمیٹے اور نکالے گئے۔ کچھ جہازیں مہینے لیکن چھاپہ ماروں اور جہزی دستے (ریبرگارڈ) نے جان اور خون کی قربانیاں دے کر فوج کو وہاں سے نکال لیا۔ فرنگیوں نے تعاقب نہ کیا۔

موصل کے راستے میں سلطان ایوبی کو موصل سے آیا ہوا ایک جاسوس ملا جس نے اُسے اسحاق ترک کی روانگی اور موصل کے والی عزالدین کے عزائم کے متعلق پوری اطلاع دی۔ سلطان غصے سے لال ہو گیا۔ اُس نے حکم

دے دیا کہ موصل کو محاصرے میں لے لیا جائے۔

قاسم بہاؤ الدین شہزاد نے اپنی یادداشتوں میں لکھا ہے۔ ”سلطان صلاح الدین ایوبی بروز جمعرات

گیارہ رجب ۵۴۸ ہجری (۱۰ نومبر ۱۱۵۲ء) موصل کے قریب پہنچا۔ میں اُس وقت موصل میں تھا۔ عزالدین نے مجھے کہا کہ میں خلیفہ کی مدد حاصل کرنے جاؤں ہیں وبلکہ کے ساتھ ساتھ اتنی تیز رفتاری سے گیا کہ دونوں حصوں گھنٹوں میں بغداد پہنچ گیا۔ خلیفہ نے مجھے کہا کہ وہ شیخ العلماء سے کہیں گے کہ موصل والوں اور سلطان ایوبی کے درمیان صلح صفائی کرادیں۔ موصل کے والی نے آذر بائیمجان کے حکمران کو مدد کے لیے کہہ دیا تھا مگر اس حکمران نے جو شرائط پیش کیں اُن سے بہتر یہ تھا کہ عزالدین سلطان ایوبی کے آگے ہتھیار ڈال دے۔“

صلح صفائی کی بات چیت ہونے لگی۔ ۱۶ شعبان ۵۴۸ ہجری (۱۵ دسمبر ۱۱۵۲ء) کے روز سلطان ایوبی نے موصل کا محاصرہ اٹھالیا اور نصیبہ کے مقام پر فوج کو لیے عرصے کے لیے پڑاؤ ڈالنے کا حکم دیا۔

”بیروت کا محاصرہ میلیبیوں نے نہیں میرے ایمان فروش بھائیوں نے ناکام کیا ہے۔“ سلطان صلاح الدین ایوبی نے اپنے سالاروں سے کہا۔ ”ہیں آپس کے خون خرابے سے بچنا پاتا تھا مگر یہ ممکن نظر نہیں آتا۔“

☆

سنت سارہ اور صلیب

بیروت کے محاصرے کی ناکامی سلطان صلاح الدین ایوبی کی دوسری شکست تھی۔ اس ناکامی میں اُس نے کھویا کچھ بھی نہیں تھا مگر پایا بھی کچھ نہیں تھا اس لیے وہ اسے اپنی شکست سمجھتا تھا۔ اگر سلطان ایوبی کی نہیں تو یہ اُس کی ایشلی جنس کی شکست ضرور تھی۔ بیروت والوں کو قبل از وقت پتہ چل گیا تھا کہ سلطان ایوبی بیروت کو محاصرے میں لینے آ رہا ہے۔ صلیبیوں کو یہ خبر قاہرہ سے ہی ملی ہوگی، حالانکہ سلطان نے اپنی ہائی کمانڈ کے سالاروں کے سوا کسی کو پتہ نہیں چلنے دیا تھا کہ اُس کا ہدف کیا ہے۔

”آپ اسے شکست نہ کہیں“ ایک سالار نے سلطان ایوبی کو بالوسی کے عالم میں دیکھ کر کہا۔ ”بیروت وہیں ہے جہاں پہلے تھا۔ وہیں رہے گا۔ ہم اس شہر پر ایک اور حملہ کریں گے“

”آنا بڑا لشکار میرے ہاتھ سے نکل گیا“ سلطان صلاح الدین ایوبی نے کہا۔ ”میں اسے محاصرے میں لینے اور اس پر قابض ہونے آیا تھا لیکن میں خود محاصرے میں آ گیا اور مجھے محاصرہ اٹھا کر پسا ہونا پڑا۔ یہ شکست نہیں تو اور کیا ہے؟ ہمیں تسلیم کرنا چاہیے کہ یہ شکست ہے۔ میرے مشیروں اور سالاروں میں بھی ایمان فروش موجود ہیں“

خیچے میں سناٹا طاری ہو گیا۔ اُس وقت سلطان ایوبی نصیبہ کے مقام پر خیمہ زن تھا۔ بہت دن گور گئے تھے۔ اُس کی فوج بہت تھکی ہوئی تھی۔ بہت سی نفری زخمی بھی تھی۔ اُس نے قاہرہ سے بیروت تک بہت تیز پیش قدمی کرائی تھی۔ ہینوں کا فاصلہ دنوں میں طے کیا تھا۔ فاصلہ طے کرنے کے فوراً بعد فوج کو صلیبیوں کے محاصرے سے نکلنے کے لیے خوزیز لڑائی لڑنی پڑی، پھر تیز رفتار پسا پائی ہوئی۔ سلطان ایوبی نے فوج کو مکمل آرام دینے کے لیے نصیبہ کے مقام پر ٹپا ڈکھا۔ آرام فوج کے لیے تھا، سلطان ایوبی کی تو نیند بھی اڑ گئی تھی۔ دن کو وہ بے چینی سے خیچے میں ٹھلتا یا باہر نکل کر ادھر ادھر گھومتا رہتا تھا۔ اپنے سالاروں کے ساتھ بھی کم ہی بولتا تھا۔ اسی کیفیت میں اسے ایک سالار نے کہا کہ اسے شکست نہ کہیں سلطان ایوبی کا جواب سن کر سالار خاموش ہو گیا۔ سلطان ایوبی اپنے خیچے میں ٹپل رہا تھا۔ وہاں ایک سالار اور بھی تھا۔ بہت دیر تک دونوں سالار خاموش رہے۔ سلطان ایوبی کے مزاج میں جیسے غصہ تھا ہی نہیں، پھر بھی سالار اس کے ساتھ بات کرتے ڈرتے تھے۔

”تم دو لو کیا سوچ رہے ہو؟“ سلطان ایوبی نے پوچھا۔
”میں سوچ رہا ہوں کہ آپ اسی طرح بالوسی اور غصے کی حالت میں رہے تو آپ کے فیصلے مزید نقصان

کا باعث بنیں گے۔ ایک سالار نے کہا۔ میں نے آپ کو اس حالت میں رملہ کی شکست کے وقت بھی نہیں دیکھا تھا۔ اپنے آپ کو ٹھنڈا کریں اور اس جذباتی کیفیت سے نکلنے کی کوشش کریں۔

”اور میں سوچ رہا ہوں کہ کفار ہماری جڑوں میں اتر گئے ہیں۔ دوسرے سالار نے کہا۔ ہم اس وقت اپنی سرزمین پر کھڑے ہیں۔ ہماری جنگ میلیبیوں سے ہے اور ہمارا مقصد فلسطین کی آزادی ہے مگر مسلمان امرامیں سے کوئی ایک بھی امیر ہمارے پاس نہیں آیا۔ عزالدین اور عماد الدین کہاں ہیں؟ کیا انہوں نے ہمارے ساتھ معاہدہ نہیں کیا تھا کہ ضرورت کے وقت ہمیں اپنی فوج دیں گے؟ ان کا یہ سرد رویہ بتاتا ہے کہ وہ ابھی تک میلیبیوں کے ہاتھوں میں کھیل رہے ہیں۔ تو کیا ہم آپس میں لڑتے رہیں گے؟“

سلطان ایوبی خیمے میں ٹھل رہا تھا۔ رک گیا۔ آسمان کی طرف دیکھ کر اس نے آہ بھری اور کہا۔ ”میرے رسول کی امت کا زوال شروع ہو گیا ہے۔ جب غیر مذہب کے اثرات قبول کیے جاتے ہیں تو اس کا نتیجہ یہی ہوتا ہے جو ہم دیکھ اور جھگت رہے ہیں۔ جلیبی اور یہودی مسلمانوں کو اپنا غلام بنانے کے لیے انسانی فطرت کی سب سے بڑی کمزوری کو استعمال کر رہے ہیں۔ یہ کمزوری لالچ ہے۔ انسانوں پر حکومت کرنے کا لالچ، بادشاہ اور شہزادہ بننے کا لالچ اور یہ لالچ کہ میں مدنی جیسے ملائم تالیمنوں پر چلوں اور لوگ ننگے پاؤں گرم ریت پر چلیں۔ ان کے پاؤں جلیں تو میرے آگے سجدے کریں۔ جب یہ لالچ دل میں اتر جاتا ہے تو دل سے ایمان نکل جاتا ہے۔ عقل پر ایسا پردہ پڑتا ہے کہ قومی غیرت اور خودداری بے معنی سے جذبے بن جاتے ہیں۔ جب کوئی انسان اس مقام پر پہنچ جاتا ہے تو وہ غلاری کو قابلِ فخر اقام سمجھتا ہے۔ میلیبیوں نے ہمارے بیشتر امراء کو اس مقام تک پہنچا دیا ہے۔ انہوں نے اپنی تہذیب کی بے حیائی مسلمانوں میں بھی پھیلا دی ہے۔ جب تہذیب بدل جاتی ہے تو مذہب ایک کمزور ساختوں بن کے رہ جاتا ہے جو اتنا کر پھینکا بھی جا سکتا ہے اور قوم کو دھوکہ دینے کے لیے اپنے اوپر چڑھایا بھی جا سکتا ہے۔“

دونوں سالار خاموشی سے سُن رہے تھے۔ سلطان صلاح الدین ایوبی ٹھہری ٹھہری آواز میں بول رہا تھا۔ وہ چپ ہو گیا، پھر گہرا سانس لے کر بولا۔ ”تم محسوس نہیں کر رہے کہ یہ بھی میری شکست ہے کہ میں جو عمل کے میلن کا مرد ہوں خیمے میں کھڑا عورتوں کی طرح بانیں کر رہا ہوں۔ ہمیں اس وقت بیت المقدس میں ہونا چاہیے تھا۔ میری پیشانی مسجدِ قسطنطنیہ میں سجدے کرنے کو تڑپ رہی ہے۔ مجھے اُن شہیدوں کے خون کا خراج ادا کرنا ہے جو فلسطین کی آزادی پر قربان ہو گئے ہیں۔“ سلطان ایوبی کی آواز میں یکلخت تہر گیا۔ اُس نے ٹھلٹے ٹھلٹے رک کر سالاروں کے سامنے کھڑے ہو کر کہا۔ ”کیا تم اُن بچوں کا سامنا کر سکتے ہو جنہیں میرے حکم اور میرے عزم نے تہیم کیا ہے؟ کیا تم اُن عورتوں کے سامنے جا کر اپنا سراونچا کر سکتے ہو جن کے خاوند نعرے لگاتے ہمارے ساتھ آئے اور اُن کے بہولہاں جسم گھوڑوں کے سُموں سے تہیم ہو گئے؟ تم اُن خوبو اور جوان چھاپا پھیل کو کیسے جھول سکتے ہو جو ہم سے بہت دُور دشمن کے علاقوں میں دُور اندر جا کر شہید ہوئے؟... میں اُن میں سے کسی کی ماں کے سامنے جانے سے ڈرتا ہوں۔ ڈرتا اس لیے ہوں کہ اُس نے یہ کہہ دیا کہ میرا بیٹا واپس کرو۔“

یہ مجھے تباہ اول سے چلو جہاں میں اپنے بیٹے کی شہادت پر شکرانے کے نفل پڑھوں تو میں اس ماں کو کیا چاہ دوں گا؟

”شہیدوں کا خون رائیگاں نہیں جائے گا محترم سلطان!“ یہ چھاپا مرد ستموں کے سالار مرادمِ مصری کی آواز تھی جو سلطان ایوبی کے خیمے کے دروازے میں اُن کھڑا ہوا تھا۔ سلطان ایوبی کی اُدھر بیٹھ تھی۔

”کسی شہید کی ماں اپنے بیٹے کے خون کا حساب نہیں مانگے گی، رسول کا کلمہ پڑھنے والی ماں کا دھو۔“

آپ زہر مہیسا پاک اور منقذس ہے۔ اُس دھو کے پلے ہوئے بیٹے آپ کے حکم سے نہیں اللہ کے حکم سے لڑا کرتے ہیں۔ آپ اُن کے خون کا خراج اپنے ذمے نہ لیں۔ غلاموں کے خون کی بات کریں۔ ہماری تلواریں غلاموں کے خون کی پیاسی ہیں۔“

”تم نے میرے حوصلے میں سجان ڈال دی ہے مرادم!“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”میرے یہ دونوں رفیق بھی مجھے یہی کہہ رہے تھے کہ مایوس اور جذباتی ہونے کی ضرورت نہیں۔“

”ضرورت ہے بھی کیا!“ مرادمِ مصری نے کہا۔ ”شکست شکست ہے، ردا کی نہیں۔ ہم اسے فتح میں بدل سکتے ہیں اور بدل کر دکھائیں گے۔“

”اگر بات میدانِ جنگ کی ہوتی تو میں ایک بانو کٹوا کر بھی مایوس اور پریشان نہ ہوتا۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔

”مشکل یہ پیدا ہو گئی ہے کہ دشمن زمین کے نیچے چلا گیا ہے۔ میلیبی اور یہودی ہماری قوم میں ایسے زہریلے اثرات

چھوڑ رہے ہیں جو پرکشش اور طلسماتی ہیں۔ قوم اور فوج کے متعلق مجھے اطمینان ہے۔ سپاہی اور عام آدمی ان اثرات

کو قبول نہیں کرتا۔ انہیں وہ چند ایک افراد قبول کرتے ہیں اور کرکے ہیں جن کا اثر قوم پر ہے۔ یہ امراء اور مالکوں کا

طبقہ ہے۔ ان میں بعض مذہبی پیشوا بھی شامل ہیں اور ان میں چند ایک سالار بھی ہیں جو ریاستوں کے حکمران بننے

کے خواب دیکھ رہے ہیں۔ یہ ایمان فروشوں کا گروہ ہے جو سیدھے سادے لوگوں کو مذہب کا دھوکہ دے کر اُن میں

مذہب کا جنون پیدا کرتے اور انہیں مسلمان بھائیوں کے خلاف اکساتے پھرتے اور اپنے مفاد کے لیے استعمال

کرتے ہیں۔ غیر مذہب کے لوگ مسلمان امراء اور اسی سطح کے طبقے کو اپنے زیر اثر لیتے ہیں۔ پھر یہ طبقہ لوگوں کو مذہب

اور محبت کا دھوکہ دیتا اور انہیں جھوٹا اور بے بس رکھتا ہے تاکہ لوگ یہ نہ دیکھ سکیں کہ یہ طبقہ درپردہ کیا کر رہا ہے۔“

”مگر ہم عالم نہیں۔“ ایک سالار نے کہا۔ ”ہم خلیب اور مسجدوں کے امام نہیں کہ تمواریں چھین کر لوگوں کو

دغظ اور خطبے سناتے پھریں۔ ہمیں یہ مسئلہ تموار سے حل کرنا ہوگا۔ ان پتھروں کو گھوڑوں کے سُموں سے روکنا ہوگا۔“

”یہ لوگ قرآن کے منکر ہیں۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”قرآن کا حکم بڑا واضح ہے کہ کفار کو دوست مت سمجھو۔“

ان کی باتوں میں نہ آؤ۔ تم نہیں جانتے کہ اُن کے دل ہمارے خلاف کدورتوں سے بھرے ہوئے ہیں۔“

”یہ لوگ نام کے مسلمان ہیں۔“ مرادمِ مصری نے کہا۔ ”قرآن کا اُن کے ساتھ کوئی تعلق نہیں۔“

”یہ صورتِ حال بہت نقصان دہ ہے کہ ان لوگوں نے قرآن بھی ہاتھوں میں اٹھا رکھا ہے اور کفار کے

اشاروں پر بھی پناہ رہے ہیں۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”قوم نے ہمیشہ ایسے ہی سربراہوں کے ہاتھوں دھوکہ

کھایا ہے جن کے ہاتھ میں قرآن اور دل میں صلیب ہے۔ یہ لوگ اذان کی آواز پر خاموش ہو جاتے ہیں مگر ان کے

دلوں میں گرجوں کے گھنٹے بجتے ہیں۔ قوم ان کا اصلی روپ نہیں دیکھ سکتی اور ان کے دل کی آواز نہیں سن سکتی۔ یہی وجہ ہے کہ ہم ایک خانہ جنگی میں ایک دوسرے کا خون بہا چکے ہیں اور دوسری خانہ جنگی کی تلوار ہماری گردن پر ٹک رہی ہے۔

”ہم اس طوفان کو روک سکیں گے؟“ ایک سالار نے کہا۔ ”لیکن مجھے یہ کہنے کی اجازت دیجئے کہ ہم اب کوئی معاہدہ اور کوئی صلح نامہ نہ کریں۔ ہمیں اپنے بھائیوں کا خون بہانا پڑے گا اور ہمیں ان کے ہاتھوں مرنے کا ہونا پڑے گا۔“

سلطان ایوبی کے چہرے پر اسی کا سایہ آگیا۔ اس کی آنکھیں جیسے افق پر کسی چیز کو دیکھ رہی تھیں۔ برسات پتہ چل رہا تھا کہ اس کی نظریں آنے والی صدیوں کا سینہ پاک کر رہی ہیں۔ غصے میں ایک بار پھر گہرا سکوت طاری ہو گیا۔ نینوں سالار اپنے سلطان کے اس تاثر سے جو اس پر کبھی کبھی طاری ہوا کرتا تھا اچھی طرح واقف تھے۔

”میرے عزیز رفیقو!“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”مجھے نظر آ رہا ہے کہ میرے رسول کی امت آپس میں لڑو کر ختم ہو جائے گی۔ صلیبی اور یہودی اے خانہ جنگی میں الجھائے رکھیں گے۔ حکمرانی کا لالچ بھائی کو بھائی کا دشمن بنانے رکھے گا۔ فلسطین خون سے لال ہوتا رہے گا۔ مسلمان حکمران سلطنتوں میں بٹ کر عیش و عشرت میں پڑے ہیں گے۔

ہمارا قبلاً اقل امت رسول اللہ کو پکارتا رہے گا اور اس پکار کو کوئی مسلمان نہیں سنے گا۔ اگر کوئی فلسطین کی سرزمین کو آزاد کرانے اُٹھے گا تو وہ کوئی ہم جیسا دیوانہ ہوگا۔ ایسے دیوانوں کو خود اپنے مسلمان حکمران دھوکے دیں گے اور درپردہ دوست بنے رہیں گے۔ تم نے کہا ہے کہ ہم اس طوفان کو روک سکیں گے، مگر ہمارے مرنے کے بعد یہ طوفان پھر اُٹھے گا۔“

”پھر ایک اور صلح الدین ایوبی پیدا ہوگا؟“ سالار صام مصری نے کہا۔ ”ایک اور نور الدین زنگی پیدا ہوگا۔ مسلمان مائیں مجاہدین کو جنم دیتی رہیں گی۔“

”اور یہ مجاہدین عیاش حکمرانوں کے ہاتھوں میں کھلونے بنے رہیں گے؟“ سلطان ایوبی نے طنز سے بے جا کہا۔ ”اور وہ وقت بھی آجائے گا جب فوج بھی عیاش سپاہیوں کا گروہ بن جائے گی اور اس کے سالار کفار کے ہاتھوں میں کیلیں گے۔“ سلطان ایوبی اس انداز سے خاموش ہو گیا جیسے اسے کچھ یاد آگیا ہو۔

اُس نے تینوں سالاروں کی طرف باری باری دیکھا اور کہا۔ ”مگر ہم یہ باتیں کب تک کرتے رہیں گے؟ ہم چاروں ایک دوسرے کو خطبے سنا رہے ہیں۔ اللہ کے سپاہی خطیب نہیں ہوا کرتے۔ ہمیں عمل کرنا ہے۔ ہم میلان عمل کے مزد ہیں۔ صام! تم نے میری پہلی ہدایت کے مطابق اپنے چھاپے مار دستوں کو میری بتائی ہوئی جگہوں پر پھیلا رکھا ہوگا اور تم جانتے ہو کہ ہماری یہ خیمہ گاہ کس خطرے میں ہے۔“

”اچھی طرح جانتا ہوں سلطان محترم!“ سالار صام مصری نے جواب دیا۔ ”ہم بیروت کا محاصرہ اٹھا کر اس طرف آئے تھے تو ہماری توقع کے خلاف صلیبیوں نے ہمارے تعاقب میں فوج نہیں بھیجی تھی، لیکن ہم اس خوش فہمی میں مبتلا نہیں ہوئے کہ صلیبی ہمیں بخش دیں گے۔ میں وثوق سے کہہ سکتا ہوں کہ وہ کھلا حملہ نہیں کریں گے۔ وہ ہم پر ہمارے انداز کے شیخوں مابین گئے، بلکہ ان کے چھاپوں اور شیخوں کا سلسلہ شروع ہو گیا

ہے۔ خیمہ گاہ سے بہت دُور سے فرنگیوں اور ہمارے گشتی دستوں کی چھوٹی چھوٹی جھڑپوں کی خبریں آنے لگی ہیں۔ میں نے چھاپے مار دستوں کو دُور دُور تک پھیلا رکھا ہے۔ مجھے شک ہے کہ لنگھا کا اڈہ کہیں باہر نہیں بلکہ وہاں ہی ہے اور والی موصل عز الدین انہیں پناہ اور مدد سے رہا ہے۔“

”اگر ایسی بات ہے تو مجھے اس کی اطلاع مل جائے گی۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”اگر موصل میں ہی صلیبیوں کا خفیہ اڈہ ہوا تو میں اس کا بندوبست کر لوں گا۔“ اُس نے دوسرے دو سالاروں سے کہا۔ ”ہمیں مسلمان امراء کے اُن قلعوں پر قبضہ کرنا ہوگا جو موصل اور حلب کے درمیان ہیں۔ میں ان دونوں شہروں کو ایک دوسرے سے کاٹ دینا چاہتا ہوں۔ وہ ایک دوسرے کی مدد کرنے کے قابل نہیں رہیں گے۔ ان کے قلعوں کو بھی راستہ نہیں ملے گا۔ میں نے بہت کوشش کی ہے کہ میری تلوار کسی مسلمان کے خلاف نیام سے نہ نکلے لیکن میں ناکام رہا۔ میں ان حکمرانوں اور امراء کو ختم کروں گا جو صلیبیوں کے دوست ہیں۔ میں خود قوم کی آڑ میں نہیں بیٹھوں گا نہ قوم کا خون بہنے دوں گا۔ میں ان امراء کو گھنٹوں بٹھاؤں گا جو قوم کو گمراہ کر رہے ہیں۔“

سلطان ایوبی نے نقشہ نکالا اور اپنے سالاروں کو دکھانے لگا۔



بیروت میں بالڈون کے محل میں اُس نے اپنے سالاروں اور تین چار صلیبی حکمرانوں کو جمع کر رکھا تھا۔

بہت بڑی ضیافت کا اہتمام تھا۔ بے شمار صلیبی مہانوں میں دو مسلمان بھی شراب کے پیالے اٹھائے ادھر ادھر گھومتے پھرتے نظر آ رہے تھے۔ شراب پیش کرنے والی لڑکیاں ایسے باریک ریشی لباس میں ملبوس تھیں کہ عریاں لگتی تھیں۔ جوں جوں شراب اثر دکھاتی جا رہی تھی لڑکیوں کے ساتھ مہانوں کی دست دلازی بڑھتی جا رہی تھی اور لڑکیاں پہلے سے زیادہ بے حیا ہوتی جا رہی تھیں۔ ان دو مسلمان مہانوں کی طرف دوسرے مہانوں کی نسبت زیادہ توجہ دی جا رہی تھی۔ دو لڑکیاں ان کے ارد گرد اٹھکیلیاں کرتی پھر رہی تھیں۔ یہ دونوں مہمان لباس اور شکل و صورت سے کسی شاہی خاندان کے افراد معلوم ہوتے تھے۔

ایک صلیبی آیا۔ دونوں سے کہا کہ انہیں شاہ بالڈون نے اپنے کمرے میں بلایا ہے۔ دونوں شراب کے پیالے رکھ کر پہلے گئے۔ وہ جس غلام گردش سے گزر کر بالڈون کے کمرے میں گئے اس میں ایک آدمی ہاتھ میں برچی اٹھائے فوجی انداز سے ٹہل رہا تھا۔ اس کا لباس خاص قسم کا تھا۔ اُس کے پہلو میں جو تلوار ٹک رہی تھی، اس کی نیام پالش سے چمک رہی تھی۔ اُس کے سر پر فولاد کی چمکدار خود تھی۔ محل میں اس لباس میں کئی ایک آدمی بیٹھے تھے اور گردن میں اکڑائے ٹہل رہے تھے۔ یہ محل کے خصوصی ملازم تھے جو سالاروں کے کمروں کے سامنے موجود رہتے اور ضیافتوں میں برآمدوں اور غلام گردشوں میں ٹہلتے رہتے تھے۔ نانو سوں کی روشنی میں اُن کا لباس اور اُن کی چال اچھی لگتی تھی۔ یہ دراصل نمائش کے لیے رکھے گئے تھے اور یہ تربیت یافتہ لڑاکے بھی تھے۔

یہ آدمی جس نے دو مسلمانوں کو بالڈون کے کمرے کی طرف جانے دیکھا، گور سے رنگ کا اٹھا۔ وہ رک کر انہیں جاتے ہوئے دیکھتا رہا۔ وہ دونوں بالڈون کے کمرے میں داخل ہو گئے اور دروازہ بند ہو گیا۔ اس دروازے کے

ساتنے اسی آدمی جیسے لباس میں دو آدمی پہرے پر کھڑے تھے۔ ان میں سے ایک نے اُسے کہا۔ "ہیلو جیک، ادھر کہیں گھومتے پھر رہے ہو؟ ادھر جاؤ جہاں پریاں ناچ رہی ہیں۔ ہم تو یہاں سے ایک قدم بھی ادھر ادھر نہیں ہو سکتے۔"

جیک نے اُن کے مذاق کا جواب دے کر کہا۔ "یہ دو آدمی جو اندر گئے ہیں مسلمان معلوم ہوتے ہیں۔"

کون ہیں یہ؟

"تمہیں ان سے کیا دل چسپی ہے؟"

"تم مجھ سے بوجھ رہے ہو کہ ان سے مجھے کیا دلچسپی ہے؟" جیک نے کہا۔ "کیا تم جانتے نہیں کہ مسلمانوں کے خلاف کتنی نفرت پائی جاتی ہے؟ یہ دونوں کسی جنونی صلیبی یہودی کے ہاتھوں قتل ہو سکتے ہیں۔ ان کی حفاظت کی ذمہ داری ہمیں دے دی گئی ہے لیکن یہ نہیں بتایا گیا کہ مسلمان ہیں یا مسلمان علاقے کے عیسائی؟"

"یہ مسلمان علاقے کے مسلمان ہیں۔" اُسے جواب ملا۔ "یقین سے نہیں کہا جاسکتا، جہاں تک ہم جانتے ہیں یہ موصل سے آئے ہیں۔ غالباً عز الدین کے ایلچی ہیں۔"

"مسلح الدین الیوبی کے خلاف مدد مانگنے آئے ہوں گے۔" جیک نے کہا۔ "ان ایلچیلوں کو کون برائے کہ مسلح الدین الیوبی ختم ہو چکا ہے۔ رملہ سے شکست کھا کر بھاگا تو بیروت کو محاصرے میں لینے آگیا۔ اُس کے بحری بیڑے کو آگے آنے کی جرأت نہ ہوئی۔ مجھے ہمیشہ افسوس رہے گا کہ ہماری فوج نے الیوبی کی فوج کا تعاقب نہیں کیا، ورنہ آج الیوبی قید خانے میں ہوتا۔"

"تم اپنا کام کرو دوست! ایک پہرے دار نے طنز یہ کہا۔" سلطان مسلح الدین الیوبی قید ہو گیا تو اُس کی سلطنت تمہیں نہیں ملے گی۔ اگر شاہ بالڈون مارا گیا تو بیروت کی بادشاہی تمہارے نام نہیں لکھی جائے گی۔" جیک وہاں سے ہٹ آیا لیکن گھوم گھوم کر بند دروازے کو دیکھتا رہا جس کے پیچھے یہ دونوں مسلمان گم ہو گئے تھے۔

☆

وہ دونوں عز الدین والی موصل کے ہی ایلچی تھے۔ اس سلسلے کی پچھلی قسط میں بیان کیا جا چکا ہے کہ سلطان الیوبی جب بیروت کا محاصرہ اٹھا کر موصل کی طرف گیا تھا تو عز الدین نے قاضی بہاؤ الدین شہداد کو خلیفہ کی طرف بلا لیا اور غرضداشت کے ساتھ دوڑا دیا تھا کہ سلطان الیوبی کے ساتھ اس کی صلح کرادیں۔ دوسرے لفظوں میں اُس نے یہ درخواست کی تھی کہ اُسے سلطان الیوبی سے بچا یا جائے۔ خلیفہ نے یہ کام شیخ العمار کے سپرد کر دیا اور سلطان الیوبی نے عز الدین کو بخش دیا۔ عز الدین نے بظاہر سلطان الیوبی کے آگے ہتھیار ڈال کر صلح کا معاہدہ کر لیا تھا لیکن اُس نے درپردہ دو ایلچیوں کو صلیبی حکمران بالڈون کے پاس بھیج دیا تھا۔ یہ دو ایلچی اب بالڈون کے کمرے میں بیٹھے تھے۔

"والہی موصل نے کہا ہے کہ آپ نے مسلح الدین الیوبی کا تعاقب نہ کر کے بہت بڑی غلطی کی ہے۔" ایک ایلچی نے بالڈون کو بتایا۔ "آپ نے اُس کی فوج کو آرام کرنے کا موقع دے دیا ہے۔ والہی موصل نے کہا ہے کہ میں تحریریں پیغام نہیں دے سکتا کیونکہ راستے میں پکڑے جانے کا خطرہ ہے۔ میں آپ کو مشورہ دیتا ہوں کہ دمشق کی طرف پیش قدمی کریں اور اس شہر کو محاصرے میں لے کر اس پر قبضہ کر لیں۔ آپ کی فوج ایسے راستے سے اور اتنی تیزی سے دمشق پہنچے کہ مسلح الدین الیوبی دمشق بردنت نہ پہنچ سکے۔ میں آپ کے ساتھ دوا کرتا ہوں کہ مسلح الدین الیوبی جب آپ کے حملے کی اطلاع پر یہاں سے روانہ ہوگا تو موصل اور حلب کی فوجیں آسنے سانسے آکر لڑنے کی بجائے اس کی فوج پر شہنشاہ مارتی رہیں گی۔ اس سے اُس کی پیش قدمی بہت مست ہو جائے گی اور آپ دمشق پر آسانی سے قبضہ کر لیں گے۔ ہمارے علاقوں میں جو چھوٹے موٹے امراء ہیں، میں ان سب کو اپنے ساتھ ملاوں گا۔ آپ ان کے قلعے استعمال کر سکتے ہیں۔ میں آپ کی فوج کو موصل کے اندر قیام کی اجازت نہیں دے سکتا، کیوں کہ اس سے صاف ظاہر ہو جائے گا کہ میرا اور آپ کا اتحاد ہے۔ میں مسلح الدین الیوبی کو یہ تاثر دے رہا ہوں کہ میں اُس کا دوست ہوں۔"

ایلچی جب یہ پیغام دے رہے تھے اُس وقت بالڈون کے ساتھ اس کے دو جرنیل تھے عز الدین کے ایلچی بھی فوجی مشیر تھے۔ جنگی امور کو اچھی طرح سمجھتے تھے۔ بالڈون ان کے ساتھ اس مسئلے پر بحث اور بات چیت کرتا رہا۔

اُس نے دیکھ لیا تھا کہ یہ مسلمان اُس کے حال میں آگئے ہیں۔ چنانچہ اُس نے اپنی شرطیں مانگ کرنی شروع کر دیں۔

"عز الدین کو شاید پوری طرح احساس نہیں کہ مسلح الدین الیوبی کو بے خبری میں نہیں دلوایا جاسکتا۔" بالڈون نے کہا۔ "ہم دمشق کو محاصرے میں لیں گے تو وہ برق رفتار پیش قدمی کر کے ہم پر عقب سے حملہ کر دے گا۔ یہ ممکن نہیں سمجھتا کہ ہم دمشق کی طرف پیش قدمی کریں تو مسلح الدین الیوبی کو قبل از وقت خبر نہ ہو۔ وہ عقاب اور گورھ کی طرح بہت دُور سے نشانہ کو دیکھ لیتا اور ایسا جھپٹا مارتا ہے کہ پانی بھی محال ہو جاتی ہے۔ ہم ابھی کھسکی جنگ کا خطرہ مول نہیں لے سکتے۔ ہم اس کے لیے تیاری کر رہے ہیں۔ فوری طور پر ہم نے یہ بندوبست کر دیا ہے کہ چھاپہ مار دتے بھیج دیئے ہیں جو مسلح الدین الیوبی کی فوج کو آرام سے نہیں بیٹھے دیں گے۔ ان دستوں کے لیے ہمیں مستقل اڈے کی ضرورت ہے۔ یہ آپ مہیا کر دیں گے تو ہم مسلح الدین الیوبی کی فوج کو صرف چھاپہ مار دتوں سے ہی بے حال کر سکتے ہیں۔ وہ نہ لڑنے کے قابل رہے گا نہ بھاگ سکے گا۔ آپ ہمارے دستوں کو پناہ، مدد اور خوراک وغیرہ مہیا کرتے رہیں۔ ہم اسلحہ اور سامان بھیجتے رہیں گے۔ آپ حلب کے والی عماد الدین سے بھی کہ دیں کہ ہم پر بھروسہ رکھے اور ہمارے چھاپہ مار دتوں کو بوقت ضرورت پناہ اور مدد دیتا رہے۔ دوسرے امراء اور قلعہ دار بھی آپ کے ساتھ ہونے چاہئیں۔ ان کا خیال رکھیں کہ ان میں سے کوئی مسلح الدین الیوبی کے پاس جا کر اس کا اتحادی نہ بن جائے۔"

اتحادی نہ بن جائے۔ اتحاد کی شرائط طے کر لی گئیں۔ عز الدین نے ان ایلچیوں کو پورا اختیار دے دیا تھا کہ وہ شرائط طے کر کے آئیں اور وہ جو مراعات صلیبیوں کو دینا مناسب سمجھیں دے آئیں۔ چنانچہ انہوں نے اپنا ایمان ایک صلیبی حکمران

کے ہاں موت اس لیے گروی رکھ دیا کہ ان کی حکمرانی محفوظ رہے۔ انہوں نے اپنا کام کر لیا تو ضیافت میں شریک ہونے کے لیے چلے گئے۔ انہیں دراصل شراب اور شراب پلانے والی لڑکیوں کے ساتھ ہی ڈپٹی تھی۔

”ان مسلمانوں پر زیادہ اعتماد نہ کریں“ ایک جرنیل نے بالڈون سے کہا۔ ”انہوں نے ضرورت محسوس کی تو آپ کو بتائے بغیر صلاح الدین ایوبی کے پاؤں میں جا بیٹھیں گے“

”مجھے اپنے چھاپے پاؤں کے لیے ایک اٹھ چاہیے“ بالڈون نے کہا۔ ”موسل میرا اٹھ بن گیا تو میں آہستہ آہستہ پوری فوج وہاں لے جاؤں گا اور عزالدین کو وہاں سے بے دخل کر دوں گا۔ ہم سب کا منصوبہ یہ ہونا چاہیے کہ ان مسلمانوں کو ہم تمدن ہونے دیں بلکہ انہیں آپس میں لڑاتے رہیں اور آہستہ آہستہ ان کے علاقوں پر قابض ہو جائیں۔

ہم سب نے دیکھ لیا ہے کہ مسلمان کو عیش و عشرت اور حکمرانی کا لالچ دے دو تو وہ اپنی خود داری اور اپنا مذہب تمہارے قدموں میں رکھ دیتا ہے۔ عزالدین، عماد الدین اور دوسرے چھوٹے موٹے مسلمان امرار موت اس لیے صلاح الدین ایوبی کے خلاف ہیں کہ وہ سب خود مختار حکمران بنے رہنا چاہتے ہیں اور عیش و عشرت کی خاطر ریپ سکون زندگی کی خواہش رکھتے ہیں، مگر صلاح الدین ایوبی عیش و عشرت اور حکمرانی کا قابل نہیں۔

وہ ان سب کو ایک محاذ پر متحد کر کے فلسطین سے ہمیں بے دخل کرنے کا منصوبہ بنائے ہوئے ہے لیکن ہمیں وہ متحد کرنے کی کوشش کر رہا ہے وہ جنگ و جدل سے ڈرتے ہیں۔ مجھے امید ہے کہ عزالدین اور اس کا لڑکھارے ہاتھ سے نکلے گا نہیں۔ اگر کسی نے نکلنے کی کوشش کی تو اسے ہم حشیشین کے ہاتھوں قتل کر دیں گے۔

بالڈون نے اپنے جرنیلوں کو چند ایک ہدایات دے کر کہا۔ ”عزالدین کے ان دونوں ایلیوں کی اتنی زیادہ ناخوشگوار مزاجی نہ کرو کہ ان کی عقل بالکل ہی ماری جائے اور انہیں یاد ہی نہ رہے کہ ان کا مذہب کیا ہے۔“ اس نے جس ہدایت پر سختی سے عمل کرنے کو کہا وہ یہ تھی کہ اس کمرے میں ان ایلیوں کے ساتھ جو باتیں ہوتی ہیں وہ کمرے سے باہر نہ جائیں۔ بالڈون نے کہا۔ ”صلاح الدین ایوبی کے جاسوس بیروت میں موجود ہیں۔“

دونوں ایلی شراب اور لڑکیوں کے نشے سے بدست ہوتے ہمارے تھے۔ مہمان ادھر ادھر بکھرے ہوئے شراب پی رہے تھے اور خوش گپیتوں میں مصروف تھے۔ جیکب ان دونوں ایلیوں کو ڈھونڈ رہا تھا۔ ان میں سے ایک اسے الگ مل گیا۔ جیکب نے فوجی انداز سے اسے سلام کیا اور پوچھا۔ ”آپ غالباً موسل کے مہمان ہیں؟ ہم موسل والوں سے بہت محبت کرتے ہیں؟“

”ہم موسل کے حکمران عزالدین کے ایلی ہیں؟“ ایلی نے شراب کے نشے میں بدست ہوتے ہوئے کہا۔ ”ہم یہ معلوم کرنے آئے ہیں کہ بیروت کے صلیبیوں کے دل میں موسل کے مسلمانوں کی کتنی محبت ہے۔“ ایلی کی جس طرح زبان لڑکھا رہی تھی اسی طرح اس کی ٹانگیں بھی لڑکھا گئیں۔ وہ اتنی زیادہ پی چکا تھا کہ پاؤں پر کھڑا بھی نہیں رہ سکتا تھا۔ اس نے جیکب کے کندھے پر زور سے ہاتھ مار کر کہا۔ ”شراب کا یہی کمال ہے کہ انسان کے دل سے مذہب نکل جاتا ہے اور اس کی جگہ محبت آجاتی ہے۔ مجھے صلیب سے محبت ہے اور مجھے تمہاری اس برہمی سے محبت ہے۔ جس روز یہ برہمی صلاح الدین ایوبی کے سینے میں اتر جائے گی اس روز میں سالار اعظم بن جاؤں گا؟“

ایک رات سارہ محل سے نارغ ہو کر اپنے کمرے کی طرف جا رہی تھی۔ اسے جیکب مل گیا۔ سارہ نے اسے کہا۔ ”میں اکیلی جا رہی ہوں۔ میرے ساتھ کمرے تک نہیں چلو گے؟“

”اکیلے جاتے ڈرتا ہے؟“ جیکب نے کہا۔ ”یہاں سے نہیں کوئی اغوا کر کے نہیں لے جا سکتا۔“

”اب میں اغوا نہیں ہو سکتی؟“ سارہ کی مسکراہٹ بگھ گئی۔ کہنے لگی۔ ”اب تو اپنے آپ کو خود ہی اغوا کر لو گی۔۔۔ میرے ساتھ چلو۔ اکیلے جاتے ڈرتے نہیں آتا، تمہارے ساتھ کی ضرورت ہے۔“

جیکب وہاں زیادہ دیر کھڑا نہیں رہ سکتا تھا کیونکہ اس کی ڈیوٹی گھومنے پھرنے کی تھی۔ وہ ایلی کو تھرتھرا لٹکاتا چھوڑ کر ادھر ادھر ہو گیا۔ کچھ دیر بعد اس نے دیکھا کہ ایلی کو دوا دی تمام کر کے ہمارے تھے۔ وہ ہوش میں نہیں رہا تھا۔



آدھی رات کے قریب جیکب کی ڈیوٹی ختم ہو گئی۔ ناپچ گانا جا رہی تھا۔ جیکب اور اس کے ساتھیوں کی جگہ دوسرے آدمی آگئے۔ جیکب اپنے کمرے میں گیا۔ دردی آماری اور اپنے کپڑے پہن لیے۔ وہ بہت تھکا ہوا تھا۔ اسے سوہانا سنا ہے تھا لیکن وہ باہر نکل گیا۔ اس کا رخ کسی اور طرف تھا لیکن وہ اس طرف پہلا گیا جہاں لڑکیاں رستی تھیں۔ یہ ایک عمارت تھی جس کا ایک حصہ اتنا خوبصورت تھا جیسے وہاں شہزادیاں رستی ہوں۔ یہ ان لڑکیوں کی رہائش گاہ تھی جو جاسوس کے لیے اور کردار کی تخریب کاری کے لیے مسلمانوں کے علاقوں میں امداد اور سالاروں اور حکمرانوں کو صلیب کے جال میں پھانسنے کے لیے بھیجی جاتی تھیں۔ انہیں ان علاقوں میں تو صلیبیوں کے قبضے میں آگئے تھے، مسلمان جاسوسوں کو پھانسنے کے لیے بھی استعمال کیا جاتا تھا۔

اسی عمارت کے دوسرے حصے میں ناچنے اور گانے والی لڑکیاں رستی تھیں۔ ان کی قدر و قیمت جاسوس لڑکیوں جتنی نہیں تھی جو جسمانی حسن کے لحاظ سے جاسوس لڑکیوں سے کم نہیں تھیں۔ ان کا کام مرنے یا تھکا کر مل میں مینا فتوں پر ناچا کرتی تھیں۔ باہر کے مہمان آئیں تو ناپچ گانا ضرور ہوتا تھا۔ اس رات موسل کے مسلمان ایلیوں کے اعزاز میں جو ضیافت دی گئی تھی اس میں ناپچ گانے کا اہتمام کیا گیا تھا۔ ان میں سارہ نہیں تھی۔ سارہ بہت خوبصورت لڑکی تھی۔ اس کے خدو خال اور اس کے بالوں اور آنکھوں کا رنگ یورپ کی لڑکیوں جیسا نہیں تھا۔

بیروت کی ہی رہنے والی ہو سکتی تھی، مصر کی بھی اور وہ یونان کی بھی ہو سکتی تھی۔ کسی کو معلوم نہیں تھا کہاں کی رہنے والی ہے۔

جیکب کسی اور طرف جا رہا تھا۔ اسے یاد آ گیا کہ ناچنے والیوں میں اسے سارہ نظر نہیں آئی تھی۔ اس کی غیر حاضری کی وجہ یہی ہو سکتی تھی کہ وہ بیمار ہے یا اس پیشے سے تنگ آ کر بھاگ گئی ہے۔ جیکب کو معلوم تھا کہ سارہ اس پیشے سے خوش نہیں ہے کیونکہ وہ خود نہیں آئی لانی گئی ہے۔ جیکب بھی اسی محل کے قریب رہا تھا اور اس کی ڈیوٹی محل میں ہی ہوتی تھی۔ ایسی ہی ایک ضیافت کے دوران سارہ اتفاق سے جیکب سے ملی تھی سارہ کو سب مغزور لڑکی کہا کرتے تھے کیونکہ وہ کسی کے ساتھ بولتی نہیں تھی۔ جیکب میں نہ جانے اسے کیا نظر آیا کہ اسے وہ پسند کرنے لگی۔ جیکب کو بھی یہ لڑکی اچھی لگنے لگی۔

ایک رات سارہ محل سے نارغ ہو کر اپنے کمرے کی طرف جا رہی تھی۔ اسے جیکب مل گیا۔ سارہ نے اسے کہا۔ ”میں اکیلی جا رہی ہوں۔ میرے ساتھ کمرے تک نہیں چلو گے؟“

”اکیلے جاتے ڈرتا ہے؟“ جیکب نے کہا۔ ”یہاں سے نہیں کوئی اغوا کر کے نہیں لے جا سکتا۔“

”اب میں اغوا نہیں ہو سکتی؟“ سارہ کی مسکراہٹ بگھ گئی۔ کہنے لگی۔ ”اب تو اپنے آپ کو خود ہی اغوا کر لو گی۔۔۔ میرے ساتھ چلو۔ اکیلے جاتے ڈرتے نہیں آتا، تمہارے ساتھ کی ضرورت ہے۔“

”سوٹھ لور“ نوشی نے کہا۔ ”یہ شراب نہیں شربت ہے۔ یہ میری محبت کا جام ہے۔ پی لو“ اس نے پیالہ ہونٹوں سے لگا لیا۔ عامر نے بھی پیالہ ہونٹوں سے لگا لیا۔ دونوں نے پیالے خالی کر دیئے۔ نوشی نے اس کے ہاتھ سے پیالہ لے لیا اور دونوں پیالے پر سے چھینک کر بازو عامر کے گلے میں ڈال دیئے۔ اپنے رنسا اس کے گالوں سے رگڑتی ہوئی بولی۔ ”اب ہم آزاد ہیں“

نوشی اچک کر عامر سے الگ ہو گئی اور بولی۔ ”تم بھی غنودگی محسوس کر رہے ہو؟“

”ہاں!“ عامر نے جواب دیا۔ ”میں گہری نیند سے اٹھ کر آیا ہوں۔ نیند پریشان کر رہی ہے۔“

”اب ہم دونوں اتنی گہری نیند سوئیں گے کہ ہمیں کوئی جگا نہیں سکے گا۔“ نوشی نے ایسی آواز میں کہا جس میں غنودگی کا نمایاں اثر تھا۔ کہنے لگی۔ ”میں تم سے زیادہ تھکی ہوئی ہوں۔ گناہوں نے تھکا دیا ہے۔“ اس کا سر ڈونے لگا۔ اُس نے سنبل کر کہا۔ ”زیادہ باتوں کا وقت نہیں عامر! تم میری پہلی اور آخری محبت ہو۔ اب ہم اگلے جہان میں اکٹھے اٹھائے جائیں گے۔ میں اپنا فرض ادا کر چکی ہوں، تم اپنا فرض ادا کر چکے ہو۔ میں نے اس شربت میں وہ زہر ملا تھا جو مجھ جیسی لڑکیوں کو دے کر بردیس بھیجا جاتا ہے۔ یہ ضرورت کے وقت کے لیے دیا جاتا ہے۔ اس سے کوئی تکلیف اور تمنی محسوس نہیں ہوتی۔ بڑی میٹھی غنودگی میں انسان ہمیشہ کی نیند سو جاتا ہوں۔ میں اس لیے زندہ نہیں رہنا چاہتی کہ زندہ رہی تو تمہیں سزا دلا دوں گی۔ تمہیں اس لیے زندہ نہیں رہنے دیا کہ کوئی اور لڑکی یہ نہ کہے کہ عامر کو اُس سے محبت ہے۔“

عامر بن عثمان لیٹ گیا تھا جیسے وہ نوشی کی باتیں سن ہی نہیں رہا تھا۔ اس کی آنکھیں بند ہو چکی تھیں۔ نوشی کا سر ڈول رہا تھا۔ وہ لوٹ کھڑاتے قدموں سے دروازے تک گئی۔ خادمہ دروازے کے ساتھ ہی کھڑی تھی۔ اُسے اندھا کر کہا۔ ”ہم دونوں نے زہر پی لیا ہے۔ سب کو بتا دینا کہ ہم نے خود زہر پی لیا ہے۔ کسی اور نے نہیں پلایا۔ کوئی میلیبی ملے تو اُسے بتا دینا کہ سوڈان کی پری اپنا فرض ادا کر کے مری ہے۔“

اُس کی آواز دب گئی۔ وہ کرتی گرتی عامر تک پہنچی۔ خادمہ دوڑتی باہر نکلی۔ تھوڑی دیر بعد کمرے میں کئی لوگ آگئے۔ انہوں نے دیکھا کہ عامر بن عثمان پلنگ پر چرت پڑا ہے اور نوشی اس کے ساتھ لگی اس طرح لیٹی ہوئی ہے کہ اس کا سر عامر کے سینے پر اور اس کا ایک ہاتھ عامر کے سر پر تھا جس کی انگلیاں بالوں میں الجھی ہوئی تھیں۔ دونوں مرے ہوئے تھے۔



اُس وقت اسحاق ترک موصل سے جا چکا تھا۔ نوشی نے یہ جانتے ہوئے بھی کہ اجنبی سلطان ایوبی کا جاسوس ہو سکتا ہے اُس کا تعاقب نہ کیا، نہ گرفتار کرنے کی سوچی۔ اُس نے زندگی کی یہ چند ہی ساعتیں روحانی سکون پایا تھا جو اُس نے عامر کے ساتھ پیار کے دھوکے میں گزاری تھیں۔ اس نے اس پیار کا صلہ یہ دیا کہ اسحاق کو جلنے دیا۔

اسحاق ترک قاہرہ سے ابھی کئی دنوں کی مسافت جتنا دور تھا کہ اس کے گھوڑے کو سانپ نے ڈس لیا۔ اس

حادثے کی تفصیلات اس کہانی کی پچھلی قسط میں سنائی جا چکی ہیں۔ مندرجہ بالا واقعات اس حادثے سے پہلے کے ہیں جو یہ واضح کرنے کے لیے سنا ضروری تھے کہ اسحاق ترک کتنی اہم اطلاعات لے کر قاہرہ جا رہا تھا۔ اسلام کی عزت اور بے عزتی کا دار و مدار اس پر تھا کہ یہ اکیلا مجاہد اٹھنے دیکھ اور ایسے ظالم محلے گزرتا رہتا کہ وقت پہنچتا ہے یا نہیں، مگر اُس کے گھوڑے کو سانپ نے ڈس کر مار دیا اور یہ سوار صومالیہ کے مظالم سے بے ہوش ہو گیا۔ پوسٹس میں آیا تو وہ میلیبیوں کے غیبے میں پڑا تھا جہاں دو میلیبی لڑکیاں بھی تھیں۔ ایک کا نام میرنیا اور دوسری کا باربرا تھا۔ یہ تفصیلات پچھلی قسط میں پڑھ لیں تاکہ وہ واقعات ایک بار پھر آپ کے ذہن میں تازہ ہو جائیں۔

اسحاق ترک بے ہوشی میں بڑبڑاتا رہا تھا جس سے میلیبیوں کی اس ٹولی پر ظاہر ہو گیا کہ یہ مسلمان جاسوس ہے اور کوئی اہم خبر لے کر قاہرہ جا رہا ہے۔ دونوں لڑکیوں، میرنیا اور باربرا کی آپس میں رقابت تھی۔ دونوں اپنے کمانڈر کو چاہتی تھیں اور کمانڈر باربرا کو محبت کا دھوکہ دے کر میرنیا کے ساتھ گہری دوستی لگائے ہوئے تھا۔ باربرانے انتقام لینے کے لیے اسحاق کو چوری چھپے بتا دیا کہ وہ میلیبی جاسوسوں کے جال میں آ گیا ہے۔ اسحاق اس جال میں ایسی بُری طرح آ گیا کہ اُس نے اعتراف کر لیا کہ وہ سلطان ایوبی کا جاسوس ہے اور طلب سے آیا ہے۔ میلیبیوں کے سربراہ نے اس سے پوچھا کہ وہ کیا خبر لے جا رہا ہے؟ اسحاق نے بتایا کہ خبر صرف اتنی سی ہے کہ نور الدین زنگی مرحوم کی بیوہ رضیعہ خاتون نے عزالدین کے ساتھ شادی کر لی ہے۔ میلیبی سربراہ نے کہا کہ یہ خبر پرانی ہو گئی ہے اور اب سلطان ایوبی شام کی طرف پیش قدمی کرنے والا ہے۔

اس میلیبی نے اسحاق ترک سے کہا کہ وہ میلیبیوں کے لیے جاسوسی کرے اور یہ بھی بتائے کہ وہ کیا راز لے کے جا رہا تھا اور بیروت میں جو مسلمان جاسوس ہیں وہ کون کون ہیں اور کہاں کہاں ہیں اور اگر وہ نہیں بتائے گا تو اُسے میلیبی علاقے میں جا کر کسی قید خانے کے تہ خانے میں بند کر دیا جائے گا۔ اسحاق نے یہ سوچ کر ہتھیار ڈال دیئے کہ وہ ان کی حراست سے فرار کی کوشش کرے گا۔ اس نے وعدہ کیا کہ وہ میلیبیوں کے لیے جاسوسی کرے گا۔ اس سے یہ بھی پوچھا جا رہا تھا کہ وہ کیا راز لے کے جا رہا ہے۔ اس نے چند ایک باتیں گھڑیں جو زیادہ تر شام کے مسلمان امرا سے تعلق رکھتی تھیں۔ بیروت کے متعلق اس نے بے خبری کا اظہار کر دیا اور یہ بھی کہا کہ اُسے بیروت کے راستے کا بھی علم نہیں۔

جیسا کہ پچھلی قسط میں بتایا جا چکا ہے کہ یہ میلیبی جاسوسوں اور تخریب کاروں کی پارٹی تھی۔ اس کے ساتھ ان کے محافظ بھی تھے اور دو لڑکیاں۔ اس پارٹی کی نفری آٹھ نو تھی۔ یہ قاہرہ سے بیروت کو واپس جا رہے تھے۔ ان کے سربراہ نے اسحاق کو بتایا تھا کہ وہ رات کو روانہ ہو رہے ہیں۔ اسحاق نے جب یہ سنا کہ بیروت جا رہے ہیں تو وہ اور زیادہ پریشان ہو گیا۔ وہاں اُس کی ملاقات اپنے ناٹھ سے بھی ہو سکتی تھی لیکن یہ کوئی ایسا مسئلہ نہیں تھا، اصل مسئلہ تو یہ تھا کہ اُسے سلطان ایوبی کو بالادون کی فوج کا ڈیپلٹے بتانا تھا اور اُسے خبردار کرنا تھا کہ وہ بیروت کا کامرو ترک کر دے۔ اس کے بعد اسحاق جان دینے کے لیے تیار تھا مگر وہ قیدی بن چکا تھا اور نہتہ تھا۔

رات کو اس قافلے نے وہاں سے کوچ کیا۔ اسحاق کے ہاتھ پیٹھے پیچھے باندھ کر ایک اونٹ پر سوار کر دیا

گیا تھا اس اونٹ پر سلطان بھی لدا ہوا تھا۔ سلطان ایوبی کا یہ جاسوس بیروت سے قاہرہ کو روانہ ہوا تھا مگر قاہرہ پہنچنے سے پہلے بیروت کو واپس جا رہا تھا۔ مسافت بڑی ہی لمبی تھی۔ اسحاق ترک اس اُمید پر جا رہا تھا کہ فرار کی کوئی صورت پیدا کر لے گا۔



”میں اب ایک دن بھی انتظار نہیں کر سکتا۔“ صلح الدین ایوبی اپنے سالاروں سے کہہ رہا تھا۔ ”فوج تیاری کی حالت میں ہے۔ اس حالت میں فوج کو زیادہ عرصہ کھانا سب نہیں توڑا۔ سپاہیوں کے ہمدردی تک جاتے ہیں۔ یہ کیفیت جنگ کے لیے نقصان دہ ہوتی ہے۔ اس کے علاوہ میں صلیبیوں کو تیاری کی حالت میں بطرح لینا چاہتا ہوں۔ ہم جب بھی لڑے اپنے علاقوں میں لڑے ہیں اور اسی پہ خوش ہوئے کہ ہم نے دشمن کو پسپا کر دیا ہے۔ دشمن ہماری ہی زمین پر حملہ آور ہوا اور پسپا ہو کر ہماری ہی زمین پر رہا۔ اب میل ہر اقدام جارحانہ ہو گا۔ فرنگی فوج بیروت میں ہے۔ مجھے اس کے متعلق کوئی اطلاع نہیں ملی۔ اگر اللہ نے کوئی نفل و حرکت کی ہوتی تو اطلاع آجاتی۔ میرا خیال یہ ہے کہ وہ اور دوسرے صلیبی ہمارے سلطان امراء کو اپنا حماقتی اور ہمارا دشمن بنانے کی کوششوں میں مصروف ہیں۔ وہ ایک بار پھر ہمیں نمانہ جنگی میں اُلجھائیں گے۔ وہ زمین دوز کارروائیوں میں لگے رہیں، ہم بیروت کو محاصرے میں لیں گے اور اللہ کی مدد شامل حال رہی تو یہ عظیم شہر ہمارے قبضے میں آجائے گا۔“

سالاروں کے اس اجلاس میں سلطان ایوبی کی بھرپور کامیابی بھی موجود تھا۔ ایک مصری وقائع نگار محمد رفیع الدمدید نے اس کا نام حسام الدین لولوع لکھا ہے۔ یہ بحری جنگ کا ماہر اور غیر معمولی طور پر قابل امیر البحر مانا جاتا تھا۔ بیروت چوتھے بھر دم کے ساحل پر واقع تھا اس لیے سلطان ایوبی محاصرہ مکمل کرنے کے لیے سمندر کی طرف سے بھی فوج بھیجنے کا فیصلہ کر چکا تھا۔

”میں دستوں کو بحری جہازوں سے جانا اور ساحل پر اترتا ہے وہ سکندریہ پہنچ چکے ہیں۔ حسام الدین کو ہدایات دی جا چکی ہیں“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”سمندر سے جانے والے دستے جلدی منزل پر پہنچ جائیں گے، اس لیے یہ کچھ دن بعد روانہ ہوں گے تاکہ خشکی والے دستے پہنچ جائیں، سمندری دستے ساحل پر اتریں گے۔ تیز رفتار کامد ہیں اترنے کی اطلاع دیں گے۔ شہر بیان کی لینا طوفانی ہوگی۔ اگر فرنگیوں نے ہتھیار نہ ڈالے تو آپ سب کو اجازت ہوگی کہ شہر کو تباہ و برباد کر دیں۔ عورت، بچے، بوڑھے اور مرلین پر ہاتھ نہیں اٹھایا جائے گا۔ انہیں پناہ میں لیا جائے گا۔ فوجیوں کو ہلاک نہیں قید کیا جائے گا۔ کسی صورت میں لوٹ مار نہیں ہوگی۔ آپ سب کو اجازت ہوگی کہ ان احکام کی نفلات و رذی کرنے والیوں کو موقع پر قتل کر دیں، خواہ وہ کہتے ہی اوپتے عہدے کے عسکری کیوں نہ ہوں۔ خشکی کی طرف سے جانے والے دستوں کی پیشقدمی امن کے انداز سے نہیں جنگی رفتار سے ہوگی۔ پڑاؤ بغیر خیموں کے ہوں گے۔ کوئی سامان گھولا نہیں جائے گا۔ سب کو پانی محدود مقدار میں ملے گا۔ کھانا پکایا نہیں جائے گا۔ کھجوروں وغیرہ کا ذخیرہ ساتھ جا رہا ہے۔ جانوروں کو پوری خوراک دی جائے گی۔“

سلطان نے چادر جتنے چھوڑے کپڑے پر قناہو سے بیروت تک کا نقشہ تیار کر رکھا تھا جو اس نے دیوار کے ساتھ لٹکایا اور پیشقدمی کے راستے پر انگلی چلا تے ہوئے کہا۔ ”یہ ہو گا پہلا پیشقدمی کا راستہ۔“ اجلاس کی خاموشی اور زیادہ گہری ہو گئی۔ سلطان ایوبی نے سب کے چہروں کو دیکھا اور مسکرا کر بولا۔ ”خاموش کیوں ہو؟ کہتے کیوں نہیں کہ ہم دشمن کے علاقوں میں سے گزر کر جا رہے ہیں۔ میرے دوستوں! ہم احتیاط کے اصولوں پر جنگ لڑتے رہے ہیں، پیشقدمی سے پہلے ہم پہلوؤں کی حفاظت اور پسپائی کا راستہ دیکھتے رہے ہیں۔ اس کا نتیجہ یہ ہے کہ صلیبی فلسطین پر قابض ہیں اور وہ دمشق اور لہندہ پر قابض ہو کر مکہ اور مدینہ منورہ کی طرف بڑھنے کے منصوبے بنائے ہوئے ہیں۔ زیادہ کا بیٹا طارق سمندر سے گذر معرکے ساحل پر بیٹھا رہتا تو یورپ تک اسلام کا پرچم کبھی نہ پہنچتا۔ قاسم کا بیٹا محمد اس قدر خطرناک اور اس نڈر لہی مسافت طے کر کے ہندوستان پہنچا تھا جس سے تاریخ کے ورق بھی پھٹ پھٹا اٹھے تھے۔ صلیبی بہت دور سے ہماری سرزمین میں آئے تھے۔ اگر آپ اسلام کی سرزمین چاہتے ہیں تو ہمیں آگ میں سے گزرا ہو گا۔ اگر صرف حکومت کرنی ہے تو آؤ مصر اور شام کو ٹکڑوں میں بانٹ لیں اور بادشاہ بن کے بیٹھ جائیں۔ پھر اپنی اپنی بادشاہی کو قائم رکھنے کے لیے صلیبیوں اور یوڈیوں سے مدد لیتے رہیں گے اور اپنا دین و ایمان ان کے پاس گروی رکھ دیں گے۔“

”محرم سلطان!“ ایک سالار نے اٹھ کر کہا۔ ”ہم احکام اور ہدایات کے منتظر ہیں۔ ہم میں سے کوئی بھی اس سے خوفزدہ نہیں کہ ہم دشمن کے علاقوں سے گزریں گے۔ ہمیں یہ بتائیے کہ ان علاقوں سے گزرتے ہماری ترتیب کیا ہوگی؟ کیا ہر دستہ اپنی حفاظت خود کرے گا؟“

”نہیں!“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”میں انہی ہدایات کی طرف آ رہا تھا۔ ہر دستہ اپنی پیشقدمی جاری رکھے گا۔ دائیں بائیں، آگے اور پیچھے جو کچھ ہوتا رہے اس کی طرف آپ دھیان نہیں دیں گے۔ رسد کئی نہیں جا رہی، اسے کئی حصوں میں تقسیم کر دیا گیا ہے تاکہ دشمن اسے تباہ نہ کر سکے۔ ساری فوج کی حفاظت چھاپہ مار جیش کریں گے۔ چھاپہ ماروں کے سالار صادم مصری یہاں موجود ہیں۔ انہیں بہت پہلے ہدایات دے دی گئی تھیں۔ انہوں نے چھاپہ ماروں کو تربیت اور مشق دے لی ہے۔ باقی سب اپنی نظریں بیروت پر رکھیں گے۔ سلطان ایوبی نے ہر قسم کی ہدایات دے کر کہا۔ ”کوچ آج رات کے پٹے پر ہوگا، اور سب سے ضروری احتیاط یہ کرنی ہے کہ اس کمرے سے باہر کسی کو پتہ نہ چلے کہ ہماری منزل کیلئے ہے۔ سپاہیوں اور کمانڈروں تک کے کان میں نہ پڑے کہ ہم کہاں جا رہے ہیں۔“

سلطان ایوبی کے وہم و گمان میں بھی نہیں تھا کہ بیروت میں اس کے استقبال کا انتظام کر دیا گیا ہے اور وہ فرنگیوں کو بے خبری میں شاید نہ دلوچ سکے۔ رات کو جب فوج کوچ کر رہی تھی، سلطان ایوبی اپنی ہائی کمان کے سالاروں کے ساتھ راستے میں کھڑا ہر دستے کی سلامی لے رہا اور دعائیں دے رہا تھا۔ اُس کے پاس اُس کے ایک بیٹے کا بزرگ اناجی بھی

کھڑا تھا۔ سلطان ایوبی اساتذہ اور علماء کی بہت قدر کیا کرتا تھا۔ محمد فرید ابو سعید کی تحریر کے مطابق جب فوج کا آخری دستہ بھی چلا گیا تو سلطان ایوبی بھی روانہ ہونے لگا، اس کے بیٹے کے تابع نے عربی کا ایک شعر پڑھا جس کا ترجمہ یوں ہے۔

”آج نجد کے پھل عرار کی خوشبو سے لطف اٹھا لو۔ شام کے بعد یہ پھول نہیں ملا کرتا۔“

یہ مصری وقائع نگار لکھتا ہے کہ اُس وقت تک سلطان ایوبی کا مزاج ہشاش بشاش تھا مگر یہ شعر سن کر اُس پر اداسی طاری ہو گئی، اس نے بوقت رخصت اس شعر کو بدشگونی سمجھا۔ وہ فوج کے پیچھے روانہ ہو گیا۔ راستے میں اُس نے اپنے سالاروں سے کہا۔ ”اس بزرگ سے مجھے توقع تھی کہ الوداعی کے وقت دعا دیں گے۔ انہوں نے ایسا شعر سن دیا ہے جس نے میرے دل پر بوجھ ڈال دیا ہے۔“ اور ہوا بھی یہی کہ اس روانگی کے بعد سلطان ایوبی مصر آ ہی نہ سکا۔ اس کی باقی عمر سرزمین عرب پر جنگ و جدل میں ہی گزر گئی۔ مصر والوں کو عرار کا یہ پھول بھر کبھی نظر نہ آیا۔

مصر سے سلطان کی روانگی مئی ۱۱۸۲ء میں ہوئی تھی۔

☆

مصر کا وہ خطہ بڑا ہی ہولناک تھا جہاں صلیبی جاسوسوں اور تخریب کا قافلہ داخل ہو گیا تھا۔ اسحاق ترک ان کا تیدی تھا لیکن اب اُس کے ہاتھ بندھے ہوئے نہیں تھے۔ دو دن اور دو راتیں اُس کے ہاتھ کھانے کے وقت کے ساتھ وقت بندھے رہتے تھے۔ اُس نے اس پارٹی کے سربراہ سے کہا تھا کہ وہ بھاگ نہیں سکتا۔ بھاگ کر جائے گا کہاں۔ یا پیادہ تو وہ کہیں جا نہیں سکتا۔ بڑی مشکل سے دو کوس چلے گا اور صحرا اُسے اسی طرح بے ہوش کر کے ختم کر دے گا جس طرح وہ بے ہوش ہو کر پکڑا گیا تھا۔ سربراہ نے اپنے ساتھیوں سے مشورہ کر کے ہاتھ کھول دیئے تھے اور اُن سے کہا تھا کہ اس پر نظر رکھیں۔ اسحاق ترک نے اُن پر اعتماد جمایا۔ اُس نے سلطان ایوبی اور دوسرے مسلمان حکمرانوں کو برا بھلا کہنا شروع کر دیا تھا۔ اُس نے صلیبی سربراہ کو یقین دلا دیا تھا کہ وہ ان کا جاسوس بن جائے گا مگر اس سے جب یہ پوچھتے تھے کہ وہ کیا لازمے کر جا رہا تھا تو وہ صیغہ بول نہیں دیتا تھا۔

دو صلیبی لڑکیوں کی رقابت پرستور چل رہی تھی۔ میرنیا اپنے سربراہ کی منظور نظر تھی اور باربرا کو سربراہ نے اس مدت تک دھنکار دیا تھا کہ اُس کے ساتھ جو بھی بات کرتا طنز یا انداز سے کرتا تھا۔ باربرا بچھ کے رہ گئی تھی۔ میرنیا اس کو شش میں تھی کہ وہ اسحاق ترک کے سینے سے وہ لاز نکال لے جو وہ قاہرہ لے کے جا رہا تھا۔ اس دلکش لڑکی نے راتوں کو اسحاق کے پاس بیٹھ کر اُس کے جذبات کو مشتعل کرنے کا ہر داند اُن کا کیا سیکس اسحاق پتھر کا بنت بنا رہا۔ باربرا کی خواہش یہ تھی کہ اسحاق میرنیا کو کچھ بھی نہ بتائے۔ پارٹی کے سربراہ کے بعد کا رتبہ مارٹن نام کے ایک آدمی کا تھا۔ یہ آدمی باربرا کو چاہتا تھا مگر باربرا نے اُسے بری طرح دھنکار دیا تھا۔ وہ اس لڑکی کو دھکیاں بھی دے چکا تھا کہ اُس نے قاہرہ میں جو غلطیاں کی ہیں اُن کی سزا دلائے گا۔ یہی دھکی اُسے

سربراہ بھی دے چکا تھا۔ وہ مایوس تو تھی ہی، اب خوفزدہ بھی رہنے لگی تھی۔

باربرا کا خون اُس وقت کھولتا تھا جب میرنیا اُس کے ساتھ طنز یا بات کرتی تھی۔ ایک دن اس نے باربرا سے کہا۔ ”باربرا! تم اس کام کے قابل نہیں ہو۔ تمہاری کھوپڑی میں داغ ہے ہی نہیں۔ تم کسی قبہ خانے میں ناپچھے اور گاہکوں کا دل پر جانے والی عورت ہو۔ میرا کمال دیکھو۔ میرا میں بھی ایک مسلمان جاسوس پکڑ لیا ہے۔ یہ میرا نشانکار ہے۔ تم اس کے قریب نہ جانا۔ بیروت میں اس کا مجھے انعام ملے گا۔“

باربرا جل اٹھی۔ اُس رات اُس کا داغ جیسے جواب دے گیا۔ مارٹن تو اُس کے پیچھے چڑھی رہتا تھا۔ اُس رات وہ خود مارٹن کے پاس گئی اور اُسے کہا کہ وہ میرنیا سے استفادہ لینا چاہتی ہے۔ اُس نے اس خون کا انبار بھی کیا مگر پرت پرت کر اُسے سزا ملے گی کیونکہ قاہرہ میں اُس سے اپنی زمین دوز سرگرمیوں میں کوتاہی ہوئی تھی۔ وہ اپنے آپ کو بے بس اور ہتھیار محسوس کرنے لگی تھی۔ وہ مارٹن سے مدد، ہمدردی اور پناہ مانگ رہی تھی۔ مارٹن تو اس کا شیدائی تھا۔ اُس نے باربرا سے مدد کا معاوضہ یہ مانگا کہ اُس کی ہو جائے۔ باربرا کون سی شریف لڑکی تھی۔ وہ مان گئی۔ گناہوں میں پبی ہوئی اور گناہوں کی نزہتیت یافتہ لڑکی کے لیے یہ معاوضہ جو مارٹن نے مانگا تھا کوئی زیادہ نہیں تھا۔ مارٹن نے فوراً ایک ترکیب سوچ لی اور باربرا کو بتادی۔ اس پر عمل درآمد کے لیے اگلی رات مقرر کی گئی۔

اگلی رات جہاں قیام کیا گیا وہ صحرا کا بڑا ہی ہولناک خطہ تھا۔ دُور دُور تک عجیب و غریب شکلوں کے ٹیلے کھڑے تھے۔ بعض ستونوں اور میناروں جیسے تھے۔ بعض ٹیڑھی ٹیڑھی دیواروں کی طرح اور کچھ بالوں کی شکلوں کے بھی تھے۔ یہ ٹیلے بکھرے ہوئے تھے۔ پانی اور سبزے کا وہاں نام و نشان نہ تھا۔ رات کو یہ ٹیلے یوں نظر آتے تھے جیسے دیو کھڑے ہوں۔ اس خطے میں قافلہ شام کا اندھیرا پھیل جانے کے بعد رکا۔ مارٹن نے اندھیرے سے یہ فائدہ اٹھایا کہ اپنا گھوڑا اپنے نیچے کے ساتھ باندھا اور زمین اُتار کر اس کے قریب رکھ دی۔

اسحاق کے لیے الگ خیمہ تھا جو مارٹن نے اپنے قریب نصب کرایا تھا۔ اسحاق کے متعلق اب سربراہ بھی مطمئن ہو گیا تھا۔ رات گھوڑوں اور اونٹوں کے ارد گرد محافظ سوتے تھے۔ ایسا امکان نہیں تھا کہ اسحاق گھوڑا کھول لے گا، کسی کو پتہ چلے بغیر زمین کس لے گا اور بھاگ نکلے گا۔ قافلے والے تھکے ہوئے تھے۔ سب سو گئے اسحاق بھی سو گیا۔ آدھی رات کو کسی کے آہستہ آہستہ ہلانے پر وہ جاگ اٹھا اور سرگوشی سانی دی۔ ”اٹھو، ساتھ والے خیمے کے پاس گھوڑا کھڑا ہے۔ زمین پاس پڑی ہے۔ دیر نہ کرو، بھاگو؟“

”کون ہو تم؟“

”باربرا!“ لڑکی نے جواب دیا۔ ”مجھ سے یہ نہ پوچھنا کہ مجھے تم سے کیا ہمدردی ہو سکتی ہے۔ یہ میں ہی تھی جس نے تمہیں بتایا تھا کہ ہم سب صلیبی جاسوس ہیں اور تمہیں غلط بتایا جا رہا ہے کہ ہم مسلمان ہیں۔ وقت ضائع نہ کرنا۔ سب سوئے ہوئے ہیں۔ جلدی اٹھو۔ گھوڑے والے خیمے سے بائیں طرف ہو جانا۔ آگے راستہ صاف ہے۔ میں اپنے خیمے میں جاتی ہوں۔“

باربرا اپنے خیمے میں پہلی گئی۔ وہاں کمان پڑی تھی۔ اُس نے کمان اور تیروں کی ترکش اٹھائی اور خیمے

سے باہر نکل کر اُس راستے کے قریب بیٹھ گئی جو اس نے اسحاق کو فرار کے لیے بتایا تھا۔ اسحاق نے بڑی تیزی سے گھوڑے پر زین ڈال کر کس لی۔ گھوڑا کھولا اور دبے پاؤں چل پڑا۔ ریت پر گھوڑے کے قدموں کی آہٹ نہیں تھی۔ سب سوئے ہوئے تھے۔ غیسے سے فدا دُور جا کر وہ گھوڑے پر سوار ہوا۔ کچھ اور آگے جا کر اُس نے ایڑ لگائی۔ سوار کی خاموشی اور خشک رات میں کمان کی "پنگ" سنائی دی اور ایک تیرا اسحاق کی پیٹھ میں اتر گیا۔ فوراً بعد دوسرا نیر آیا اور یہ بھی اُس کی پیٹھ میں لگا۔ اس کے ساتھ ایک لڑکی کا شور سنائی دیا۔ "بھاگ گیا۔ بھاگ گیا۔ اٹھو۔ جاگو۔"

سب بھاگ اُٹھے۔ مشلیں جلائی گئیں۔ بار بار شور بپا کیے ہوئے تھی کہ قیدی بھاگ گیا ہے۔ اس کے ہاتھ میں کمان تھی۔ بہت جلدی گھوڑے دوڑا دیئے گئے۔ انہیں زیادہ دُور نہ جانا پڑا۔ اسحاق کو دو تیروں نے گھوڑے سے گرا دیا تھا اور گھوڑا کچھ دور کھڑا تھا۔ تیر قریب سے چلائے گئے تھے اس لیے جسم میں گہرے اتر گئے تھے۔ اسحاق ابھی ہوش میں تھا۔ اُسے اٹھا کر لے آئے۔ سربراہ نے اُس سے پوچھا کہ اُسے بھاگنے میں کسی نے مدد دی تھی؟ اس نے جواب دیا۔ "نہیں۔ میں نے گھوڑا اور زین دیکھی۔ سب سو گئے تھے۔ میں بھاگ اٹھا۔" اُس کے فوراً بعد وہ غشی میں پھلا گیا اور فحشی ہی میں شہید ہو گیا۔

"میں نے اُسے گھوڑے پر سوار ہونے اور بھاگتے دیکھا تھا۔" باربر نے کہا۔ "انفاق سے کمان اور ترکش میرے نیچے میں تھی۔ میں نے اٹھائی اور اُس کے نیچے دوڑی۔ یکے بعد دیگرے دو تیر چلائے۔ دونوں اُسے لگ گئے اور یہ نکل گیا تھا۔"

"آج ہی یہ اتفاق کیوں ہوا کہ کمان اور ترکش تمہارے نیچے میں تھی؟" میریٹانے باربرا سے پوچھا۔
 "اور مارٹن! یہ گھوڑا تمہارا تھا۔" سربراہ نے کہا۔ "یہ کمان تھا اور زین کہاں تھی؟"
 "یہ گھوڑا تیدی کے نیچے کے قریب بندھا تھا۔" ایک محافظ نے کہا۔

"تم میرے اس کارڈے پر مٹی ڈالنا چاہتے ہو؟" باربر نے غصے سے کہا۔ "یہ کوئی اہم بلزقاہروے جا رہا تھا۔ میں نے اُسے مرنے بھاگنے سے نہیں روکا بلکہ ایک بلزقاہروے پہنچنے سے روکا ہے۔"

یہ دراصل مارٹن کا تیار کیا ہوا ڈرامہ تھا کہ اسحاق کو بھاگنے کی سہولت دو اور باربرا گھات میں بیٹھ کر اُس پر تیر چلائے تاکہ یہ کارنامہ باربرا کے کھاتے میں کھا جائے، مگر اُن کا سربراہ تجربہ کار جاسوس اور سازگار تھا۔ اس نے مارٹن اور باربرا کو گہری نظروں سے دیکھا اور کہا۔ "مارٹن! میں اس پینے میں تم سے بہت عرصہ پہلے آیا تھا۔ بیروت پہنچنے تک تم اور باربرا کوئی بہتر جواب سوچ لو۔"

یہ ان لوگوں کی مذاقی رقابت اور دوستی دشمنی کی سیاست تھی جس کا شکار سلطان ایوبی کا ایک بڑا ہی قیمتی جاسوس ہو گیا۔



سلطان ایوبی کی پیشقدمی بہت تیز تھی۔ اُس کی فوج آدمی سے زیادہ مسافت طے کر کے اس علاقے

میں داخل ہو گئی تھی جس پر صلیبیوں کا سایہ پٹا ہوا تھا۔ اُس جگہ تک فوجیوں کا علیہ ایک جیسا تھا۔ گرو کی تہوں میں کسی کا چہرہ پہچانا نہیں جاتا تھا۔ سنی کا سینہ تھا جب سواروں کی طرح تپ رہا تھا۔ سب نے منہ سرکڑوں میں پیٹ رکھے تھے۔ کوئی بھی اجازت کے بغیر پانی نہیں پی سکتا تھا۔ دستے ترتیب میں نہیں رہے تھے۔ گھوڑوں اور اونٹوں کے سواروں نے پیادوں کو باری باری گھوڑوں اور اونٹوں پر سوار کرنا شروع کر دیا۔ نضاجیل رہی تھی۔ اور ایک گونج دُور دُور تک سنائی دے رہی تھی۔ "لا الہ الا اللہ۔ لا الہ الا اللہ۔" کبھی چند سپاہی مل کر کوئی توازن گاتے تھے اور فوج جنوں اور وجد کی کیفیت میں چلی جا رہی تھی۔

سلطان مسلح الدین ایوبی فوج کے درمیان جا رہا تھا۔ اُس نے اپنے آپ کو بھی پانی پینے کی اجازت نہیں دی تھی۔ اُس نے گھوڑے سے ڈرا اور اُٹھ کر دیکھا اور گھوڑے کا رخ بدل کر اڑ لگادی۔ اس کی ہانی کمان کے سالار اور دیگر عملہ جس میں تیز رفتار قاصد تھے اُس کے پیچھے گئے۔ آگے دی طاقت تھا جس میں اسحاق ترک شہید ہوا تھا۔ ڈرا دنی شکلوں کے ٹیٹے تھے۔ سلطان ایوبی نے ان ٹیلوں کے درمیان جا کر گھوڑا روک لیا اور چھاپا بلور تھن کے کاٹھن صام سے کہا۔ "صام درست! یہاں سے تمہارا کام شروع ہو گیا ہے۔ اپنے دوستوں کو پھیلادو۔ ہر جیش دوسرے سے دُور رہے۔ آگے جانے والے جیش فوراً چلے جائیں۔"

"اور باقی فوج اسی طرح چلتی رہے۔" صام مصری کے جانے کے بعد سلطان ایوبی نے دوسروں سے کہا۔
 "کچھ ہی ہو جائے فوج پیشقدمی جاری رکھے۔ ہم دشمن کے علاقے میں آگئے ہیں؟"

احکام اور ہدایات دے کر سلطان ایوبی نے گھوڑا آہستہ آہستہ چلایا۔ اُسے ایک طرف زمین پر لیٹا کر نظر آئے جیسے یہاں کوئی مسافر کے ہوں۔ وہیں ایک لاش پڑی نظر آئی جو ریت میں دبی ہوئی تھی لیکن نظر آتی تھی۔ سلطان ٹک گیا۔ لاش کھائی ہوئی تھی۔ ہڈیاں نظر آ رہی تھیں۔ ایک آدمی نے اس ڈھانچے کو سیدھا کیا۔ پیٹھ پر دو تیر لگے ہوئے تھے۔ چہرے کا گوشت سوکھ گیا تھا۔

"جانے دو؟" سلطان ایوبی نے کہا۔ "کسی تلافی کا مقتول معلوم ہو گیا ہے۔ صحرا میں اگر انسان پاگل ہو جاتے ہیں؟"

سلطان ایوبی کو معلوم نہیں تھا کہ وہ اُس کا اپنا قابل اعتماد جاسوس اسحاق ترک تھا جو اُسے یہ بتانے آیا تھا کہ بیروت نہ جانا۔ صلیبیوں نے وہاں اپنی فوج کو جس طرح پھیلا رکھا تھا اس کا نقشہ اُس نے ذہن میں محفوظ کر لیا تھا۔ اسحاق کی ہڈیوں کا پتھر اُسے کچھ بھی نہ بتا سکا۔

چھاپہ مار جیش اس طرح پھیل گئے کہ پیش قدمی کرتی ہوئی فوج کے پہلوؤں میں دو تین میل دُور تک چلے گئے۔ چند ایک جیش ہرول سے بھی آگے نکل گئے اور عقب میں بھی چلے گئے۔ اُن کی جنگ بیروت سے دُور ہی سے شروع ہو گئی۔ اس مذاق نے علاقے سے آگے نکل گئے تو رات آگئی۔ فوج چلتی رہی۔ آدمی ملت کے قریب پڑاؤ کا حکم ملا۔ فوج رک گئی لیکن چھاپہ مار متحرک اور سرگرم رہے۔ اُن کے لیے احکام یہ تھے کہ کوئی مشکوک آدمی نظر آئے، اور وہ بھاگنے کی کوشش کرے تو اسے ہلاک کر دو۔ کوئی قافلہ دیکھو تو اُسے بھی روک لو اور فوج بہت دُور آگے نکل جائے تو اُسے چلنے کی اجازت دو۔

فوج چلتی رہی۔ کشتی رہی۔ سورج طلوع ہونا، مجاہدوں کے اس قافلے کو جھلساتا اور غروب ہوتا رہا، اور سلطان کو پہلی اطلاع ملی کہ میلیبیوں کی سرحد کی ایک چوکی پر اپنے چھاپہ ماروں نے شہنشاہ مار کر سب کو ختم کر دیا ہے۔ ریگزار ختم ہوتا جا رہا تھا۔ درخت بھی نظر آنے لگے تھے اور کہیں کہیں سبزہ بھی دکھائی دیتا تھا۔ چھوٹے چھوٹے گاؤں بھی نظر آنے لگے تھے۔

بیروت میں بالذبح اپنے مختلف فوجی شعبوں سے رپورٹیں لے رہا تھا۔ اُس کے پاس ابھی وہی اطلاع تھی کہ سلطان ایوبی بیروت کا محاصرہ کرے گا۔ اُس نے اس کا انتظام تو کر لیا تھا لیکن اُسے اس سے آگے کوئی اطلاع نہیں ملی رہی تھی کہ سلطان ایوبی نے قاہرہ سے کوچ کیا ہے یا نہیں۔ اس دوران جاسوسوں کا یہ قافلہ بھی بیروت پہنچ گیا تھا جس نے اسحاق ترک کو پکڑا اور ملا تھا۔ یہ قافلہ بھی بالذبح کو کوئی خبر نہ دے سکا۔ بالذبح نے دیکھ بھال کے لیے بیس سپاہیں گھوڑ سواروں کا ایک حیش آگے بھیجا تھا۔ وہ بھی واپس نہیں آیا تھا۔ وہ واپس آ بھی نہیں سکتا تھا۔

گھوڑ سواروں کا حیش بہت دُور نکل گیا تھا۔ اُسے دُور سے گرد اٹھتی نظر آئی جو کسی قافلے کی نہیں ہو سکتی تھی۔ زمین سے اٹھتے ہوئے گرد کے یہ بادل فوج کے ہی اڑتے ہوئے ہو سکتے تھے۔ گھوڑ سوار ٹیلوں کے اندھ چلے گئے۔ ان کا کمانڈر ایک ٹیلے پر چڑھا اور دیکھنے لگا۔ کہیں سے ایک تیرا آیا جو اس کی گردن کے آ پار ہو گیا۔ دوسرے سوار نیچے تھے۔ اچانک ان پر تیر برسے گئے۔ ان میں سے چند ایک نے بھاگنے کی کوشش کی لیکن مارم مصری کے چھاپہ ماروں نے کسی کو زندہ نہ جانے دیا۔ اُن کے ہتھیار اور گھوڑے قبضے میں لے لیے گئے۔

کوئی خبر نہ ملنے کے باوجود بالذبح اور اُس کے جرنیل مطمئن تھے۔ انہوں نے بیروت کو محاصرے سے ہچکنے کے لیے نہایت کارگر انتظامات کر رکھے تھے۔ وہ اس لیے بھی مطمئن تھے کہ سلطان ایوبی ابھی قاہرہ سے روانہ نہیں ہوا اور جنگ ابھی بہت دُور ہے، لیکن جنگ شروع ہو چکی تھی۔ جوں جوں سلطان ایوبی آگے بڑھتا جا رہا تھا، چھاپہ ماروں کے حملوں اور سرگرمیوں کی اطلاعیں زیادہ آنے لگی تھیں۔ اب تو یہ اطلاعیں بھی آنے لگی تھیں کہ اتنے میل دُور دشمن کے ایک دستے کے ساتھ جھڑپ میں اتنے چھاپہ مار شہید اور اتنے زخمی ہو گئے ہیں۔ سلطان ایوبی ایسی ہر اطلاع پر ایک ہی جواب دیتا — ”شہیدوں کو کہیں دفن کرو۔۔۔۔۔۔ زخمیوں کو پیچھے بھیج دو۔“

یہ سلطان ایوبی کی جنگی اہلیت کا کمال تھا کہ وہ اپنی فوج کو ایسے علاقے سے صحیح و سالم لے جا رہا تھا جہاں سب جگہ دشمن موجود تھا۔ اُس کے تھوڑی تھوڑی نفری کے چھاپہ مار حیش شہنشاہ مارتے، دشمن کی جمعیت کو کھیلتے اور بیکار کرتے جا رہے تھے۔ بعض شہنشاہ بڑے پیلے کی لڑائی کی صورت اختیار کر جاتے تھے، لیکن چھاپہ مار حرم کر نہیں پڑتے تھے۔ وہ بھاگتے دوڑتے، وار کرتے اور دشمن کی بڑی سے بڑی جمعیت کو کبھی دیکھتے تھے۔ یہ جھڑپیں اور خون خرابہ سلطان ایوبی کی فوج سے دُور دُور ہوتا تھا۔

سکندر یہ میں حسام الدین لولوع کا بحری بیڑہ تیار تھا۔ جہازوں میں جانے والی فوج بھی تیار تھی۔ حسام الدین نے سلطان ایوبی کی مسافت اور رفتار کا حساب اندازے سے رکھا ہوا تھا۔ ایک روز اُس نے فوج کو جہازوں میں سوار ہونے کا حکم دیا اور رات کے وقت جہازوں کے لنگر اٹھا کر بادبان کھول دیئے گئے۔ جہاز سمندر کے سینے پر سرکنے لگے۔ کھلے سمندر میں جا کر حسام الدین نے جہازوں کو دُور دُور پھیلا دیا۔ وہ ماہر امیر البحر تھا۔ اُس کے جہازوں میں جو فوج جا رہی تھی اُس کے سالار اور نائب سالار سلطان ایوبی کے تربیت یافتہ تھے۔ وہ اندھا دھند نہیں جا رہے تھے۔ انہوں نے دیکھ بھال کے لیے تربیت یافتہ فوجی ماہی گیروں کے بہروپ میں چھوٹی چھوٹی بادبانی کشتیوں میں آگے بھیج دیئے تھے۔

دنوں راتوں کی مسافت طے ہو چکی تھی۔ اُن فوجی بیڑوں نے لگا لگا کر کوئی کشتی واپس نہیں آئی تھی۔ حسام الدین نے جہاز روک دیئے اور دیکھ بھال کے لیے ایک اور کشتی اتاری۔ رات کو اُس کے رُکے ہوئے جہاز کے قریب سمندر سے کسی نے چلا کر کہا — ”رستہ پھینکو۔ رستہ پھینکا گیا۔ ایک بحری سپاہی اوپر آیا جو ادھ مڑا ہو چکا تھا۔ وہ اُس کشتی میں تھا جو سمندر میں اتاری گئی تھی۔ اُس نے بتایا کہ اُن کی کشتی کو میلیبیوں کی ایک کشتی نے روک لیا تھا۔ اس میں فوجی تھے۔ حسام الدین کے آدمیوں نے کشتی نکالنے کی کوشش کی۔ تیروں کا تبادلہ ہوا۔ یہ آدمی سمندر میں کود گیا۔ اُس کے ساتھ پکڑے گئے یا مارے گئے، اور آدمی یہ خبر لے کر آ گیا کہ آگے دشمن بیدار ہے۔ اس سے یہ سمجھ لیا گیا کہ دیکھ بھال کے لیے پہلے جو آدمی بھیجے گئے تھے وہ بھی پکڑے گئے ہیں اور امکان یہی نظر آتا ہے کہ ان آدمیوں سے دشمن کو بحری بیڑے کی آمد کا علم ہو گیا ہے۔

بحری بیڑہ بیروت سے اتنی دُور تھا کہ سورج غروب ہوتے بادبان کھولے جاتے تو جہاز آدھی رات کو بیروت کے ساحل سے جا لگتے مگر خطرہ یہ تھا کہ ساحل پر میلیبیوں نے آتشیں گولے پھینکنے کے لیے منجنیقیں لگا رکھی ہوں گی، جن سے جہازوں کو بچانا محال ہو جائے گا۔ مگر ان خطروں سے ڈر کر پیچھے رہنا بھی مناسب نہیں تھا۔ سلطان ایوبی کو سمندر کی طرف سے مدد کی شدید ضرورت ہوگی۔۔۔۔۔ اس اثنائیں ایک کشتی نظر آئی۔ یہ اپنے بحری بیڑے کی تھی۔ اس کے بحری سپاہی دو میلیبیوں کو سمندر سے پکڑ لائے تھے۔ یہ اسی کشتی میں تھے جس نے حسام الدین کے بیڑے کی کشتی پر حملہ کیا تھا۔ یہ بھی سمندر میں کود گئے تھے اور تیرتے تیرتے ادھر ادھر نکل آئے تھے۔ انہیں ہاتھ پاؤں باندھ کر سمندر میں زندہ پھینک دیئے کی دھمکی دی گئی تو انہوں نے بتایا کہ ساحل پر بالذبح کی فوج گھات میں ہے اور جہازوں کو آگ لگانے کے لیے منجنیقیں تیار ہیں۔ ان سپاہیوں سے مزید پوچھ گچھ سے معلوم ہوا کہ بیروت کی فوج اندر کم اور شہر سے دُور زیادہ ہے۔

یہ خبر بڑی خوفناک تھی۔ امیر البحر حسام الدین اور سالاروں نے باہم غور کیا اور اس نتیجے پر پہنچے کہ فرنگیوں کو ہماری آمد کا پتہ چل چکا ہے۔ یہ معلوم نہیں تھا کہ سلطان ایوبی کو علم ہے یا نہیں۔ فیصلہ ہوا کہ سلطان کو خبر کر دی جائے۔ اس وقت اُسے بیروت کے قریب ہونا چاہیے تھا۔ اس فیصلے کے تحت اسی وقت

کیا کروں؟
 "جاسوسی" حسن نے جواب دیا۔ "مرن ایک بار پہلی اور آخری بار.... لیکن تم اُس وقت تک جاسوسی نہیں کر سکو گی جب تک یہ نہ سمجھ لو کہ اس کا مقصد کیا ہے۔ انسان اپنے مقصد کی عظمت سے عظیم بنا کرتے ہیں۔ جانتی ہو نور الدین زنگی کا مقصد کیا تھا؟ سلطان صلاح الدین ایوبی کا مقصد کیا ہے؟ یہ تو بہت بڑے لوگوں کی باتیں ہیں۔ میں اُن کے مقابلے میں کچھ بھی نہیں لیکن تم نے میری ذات میں اور میری آنکھوں میں ایسا تاثر دیکھا ہوگا جس نے تم سے سچ بات کہلوائی ہے۔ یہ دراصل میری ذات کا اثر نہیں یہ میرے مقصد کی عظمت ہے جو مجھے ایمان سے زیادہ عزیز ہے۔ مقصد کی ہی عظمت ہے اور اسی کا تقدس ہے کہ تمہارا یہ حُسن اور تمہارے جسم کی یہ کشش جو عبادت گزاروں کو چونکا دیتی ہے، مجھ پر اثر نہیں کر سکی۔ کیوں نہیں کر سکی؟ مرن اس لیے کہ میں انسانوں اور اشیاء کو مدح کی نظروں سے دیکھا کرتا ہوں۔"

"میں سلطان صلاح الدین ایوبی کا مقصد اچھی طرح جانتی ہوں" سارہ نے کہا۔ "میں یہ بھی جانتی ہوں کہ ملیبی حکمران مسلمان امرا اور حکمرانوں کو مدد اور عیاشی کا سامان دے انہیں سلطان کے خلاف لڑا رہے ہیں۔ اور میں یہ بھی جانتی ہوں کہ ملیبی عالم اسلام کو ملیب کے سامنے میں لانا چاہتے ہیں۔ حسن! میں نے یہ مقصد یہاں آکر پہچانا ہے ورنہ میں بھی ملیب کے سیلاب میں بہہ گئی تھی۔ یہ سیلاب مجھے یہاں تک لے آیا ہے۔ یہ بھی سناؤں گی کہ کیسے کچھ دنوں سے مسجد اقصیٰ میرے دل پر غالب آگئی ہے۔ دو راتیں گزریں، میں نے خواب میں مسجد اقصیٰ دیکھی ہے۔ میں نے ابھی تک یہ مسجد نہیں دیکھی۔ مجھے معلوم نہیں یہ کیسی ہے۔ خواب میں یہ مسجد دیکھی اور اُس کے اندر گئی۔ مسجد خالی اور دیران تھی۔ مجھے ایک گونج رہا آواز سنائی دی۔ یہ تیرے خدا کا گھر ہے۔ اسے آباد کرو۔ میں دیکھ رہی ہوں کہ آواز کہاں سے آئی ہے لیکن آنکھ کھل گئی۔ یہ آواز میرے دل میں اتر گئی ہے.... کیا اسے میں اپنا مقصد بنا سکتی ہوں؟"

"یہ ہر مسلمان کا فرض ہے" حسن نے کہا۔ "لیکن اس کے لیے قربانیاں دینی پڑتی ہیں۔ میں بیروت میں ہر لمحہ موت کا انتظار کرتا ہوں۔ میں جس روز کھڑا گیا وہ میری زندگی کا آخری دن ہوگا۔"

"میں قربانی دینے کو تیار ہوں" سارہ نے کہا۔ "مجھے میرا فرض بتاؤ۔"

"تمہیں اس بڑھی اور بھتی عورت نے موصل کے جس ایچی کی تفریح کے لیے جانے کو کہا ہے، تم اُس کے پاس چلی جاؤ۔" حسن نے کہا۔

سارہ نے اُسے اتنی زیادہ حیرت سے دیکھا کہ اس کی آنکھیں ٹھہر گئیں۔
 "ہاں سارہ!" حسن نے کہا۔ "تمہیں یہ قربانی دینی ہوگی۔ سلطان صلاح الدین ایوبی عورت کو جاسوسی کے لیے نہیں بھیجا کرتے۔ وہ کہا کرتے ہیں کہ ایک عورت کی عصمت بچانے کے لیے میں ایک مضبوط قلعہ دشمن کو دینے کے لیے تیار ہوں۔ ہم عصمتوں کے محافظ ہیں، مگر سارہ! تم یہاں موجود ہو۔ ہمیں جو فرض ادا کرنا ہے وہ صرف تمہارے ذریعے ہو سکتا ہے۔ تمہارے لیے یہ کوئی نئی بات نہیں ہوگی کہ کسی کی تفریح کا سامان بنو میں تمہیں

ایک دو طرفیے تبادلے کا جن سے تم ان بوڑھے مسلمانوں کے سینوں سے لازمی نکال سکو گی اور اپنی عزت بھی بچا لو گی۔ تمہارا مقصد بڑا پاک اور بلند ہے۔ مجھے اُمید ہے کہ خدا تمہاری اُبرو کی حفاظت کرے گا۔"

"مجھے بتاؤ کرتا کیا ہے؟" سارہ نے کہا۔ "میں بے اُبرو لڑکی ہوں، اگر خدا بھی مجھ سے یہ قربانی لے کر خوش ہو سکتا ہے تو میں یہ قربانی دیتے کو تیار ہوں؟"

"یہ دونوں ایچی موصل کے حکمران عزالدین کی طرف سے آئے ہیں۔ حسن نے اُسے بتایا۔" مجھے یقین ہے کہ وہ سلطان صلاح الدین ایوبی کے خلاف بالٹون سے مدد لینے آئے ہیں۔ اس وقت ہماری فوج نصیب کے مقام پر خمیرہ زن ہے۔ سلطان کو یہ خوش فہمی ہے کہ وہ اپنے دوستوں کے درمیان خمیرہ زن میں مگر وہ اپنے مسلمان دشمنوں کے نیچے ہی آئے ہوتے ہیں۔ ہمیں یہ معلوم کر کے سلطان کو خبردار کرنا ہے کہ ملیبی کیسا جنگی اقدام کریں گے اور موصل اور حلب اور دیگر چھوٹی چھوٹی مسلمان امانتوں کا رویہ کیا ہوگا۔ زیادہ ملیبیوں کے اتحادی بن جائیں گے؟" حسن نے اُسے بڑی لمبی تفصیل سے اس کا کام سمجھا دیا اور یہ بھی بتایا کہ ملیبی لڑکیاں مسلمان علاقوں میں جا کر کس طرح مسلمان امرا، سالاروں اور دیگر حکام پر اپنی پرکشش نسوانیت کا جادو طاری کر کے لائے آتی ہیں۔ حسن نے کہا۔ "تمہیں خود کشتی کرنے کی ضرورت محسوس نہیں ہوگی۔ میں تمہیں پاک اور پُرسرت زندگی میں داخل کر رہا ہوں۔ تم مظلوم لڑکی ہو۔ تمہیں غالباً بچپن میں ملیبیوں نے کسی قافلے سے اغوا کیا تھا۔ انہی نے تمہیں گناہوں کی زندگی میں داخل کیا ہے۔"

"نہیں حسن!" سارہ نے کہا۔ "میں نے اپنے آپ کو خود ہی اغوا کیا تھا۔ یہ کہانی کچھ کبھی سناؤں گی۔ مجھے ابھی یہ کام کرنے دو۔ دُعا کرو اللہ مجھے سرخرو کرے اور میں گناہوں کا کفارہ ادا کر لوں۔"

بارش تخم گئی تو سارہ اپنے کپڑے پن کر تن کے کمرے سے نکلی۔ وہ جب اُس عمارت میں داخل ہوئی جہاں اُس کا گھر تھا تو اُسے وہ عورت مل گئی جو ان سب لڑکیوں کی کمانڈر تھی، اس نے سارہ کو دیکھا اور مسکرا کر کہا۔ رات کو تیار رہنا۔ میرے آدمی نے موصل کے ایک ایچی کے ساتھ بات کر لی ہے۔ آج رات نہ کہیں نہ چلے گا ناہوگا نہ کوئی ضیاع۔ میں تمہیں اُس کے کمرے میں چھوڑ آؤں گی۔"

"میں تیار رہوں گی" سارہ نے کہا۔



موصل کے دونوں ایچیوں کی حالت بھوکے بھیر پوں جیسی تھی۔ وہ یہاں عزالدین کا اور اپنا ایمان فرشتہ کرنے آئے تھے۔ وہ اپنی عدالتی کو کامیاب بنانے کے لیے اس ملیبی بادشاہ سے مدد لینے آئے تھے۔ یہ بادشاہ اپنے مفاد کی خاطر اور مسلمانوں کے حکمرانوں کو آپس میں لڑنے کی خاطر انہیں شہ، پشت پناہی اور دوسرے رہا تھا۔ ان مسلمان ایچیوں کے پاس نہ ایمان رہا تھا، نہ ذاتی وفار نہ قومی وقار۔ اُن کی دلچسپی اب اس میں رہ گئی تھی کہ شاہ بالٹون انہیں زہارہ سے زیادہ عیاشی کرانے اور انعام و اکرام دے۔ ان دونوں کو بیروت کے گرد و نواح اور سندھ کی سیر کرانے کے

بے روک یا گیا تھا۔ اس دوران ناچنے گانے والی لڑکیوں کی کمانڈ نے اپنے ایک آدمی کو ان کے پاس بھیجا تھا۔ اس آدمی نے انہیں کہا تھا کہ وہ انہیں ایسی لڑکیاں لادے گا جو انہوں نے کبھی نہیں دیکھی ہوں گی۔ ان دونوں کی اہلیں کھل گئیں اور سادھے ہو گیا۔ ان میں سے ایک کے پاس سارہ کو بھیجنے کے لیے تیار کیا گیا۔

رات سارہ کو سیاہ لباس میں جھپا کر ایک اہلی کے کمرے تک پہنچایا گیا۔ اہلی جو والی مولیٰ عبدالدین کا فوجی مشیر تھا، پچاس سال سے اوپر کی عمر کا آدمی تھا۔ گزشتہ رات اُس نے اس ندر شراب پی لی تھی کہ بہوش ہو گیا تھا، لیکن آج رات وہ اپنے کمرے میں آہستہ آہستہ رہا تھا۔ وہ ایک رقاصہ کا انتظار بے تابی سے کر رہا تھا جس کے حُسن کے اُسے انسانے سائے گئے تھے۔ اُس کا دروازہ کھلا۔ ایک لڑکی سر سے پاؤں تک سیاہ لباس میں مستور اس کے کمرے میں داخل ہوئی۔ دروازہ بند ہو گیا۔ اہلی اُس کی طرف لپکا اور اُس کا چہرہ بے نقاب ہونے سے پہلے ہی بڑے فحش الفاظ کو اس سے پوچھ گیا۔ وہ اپنی عمر کو بھی بھول گیا۔

سارہ نے اُس کے بازوؤں سے آزاد ہو کر سیاہ لباس سے کرپے پھینک دیا۔ اُس نے اہلی کی طرف دیکھا تو حیرت سے اُس کا منہ کھل گیا۔ وہ نیچے ہٹنے لگی تھی کہ اس کی پیٹھ دیوار سے جا لگی۔ اُس نے دونوں ہاتھوں سے اپنے کان ٹھکانے لیے۔ اہلی نے سارہ کا چہرہ دیکھا تو اُسے ہچکی سی آئی اور اُس کے منہ سے سرگوشی نکلی —

”سارہ“

سارہ خاموشی سے اُسے دیکھتی رہی جیسے اُس کی زبان بند ہو گئی ہو۔ اہلی نے گھبرائی ہوئی اور حیرت زدہ آواز میں ایک بار پھر پوچھا۔ ”سارہ؟ تم سارہ ہو؟“ وہ کھسکی سی ہنسی ہنس کر بولا۔ ”نہیں مجھے غلطی لگی ہے۔ تماری شکل میری ایک بیٹی سے بالکل متی جتنی ہے۔ اُس کا نام سارہ ہے۔“

”وہ سارہ میں ہی ہوں جو آپ کی بیٹی ہے؟“ سارہ کی زبان اچانک کھل گئی۔ اُس نے نفرت سے دانت پیس کر کہا۔ ”میں ہی آپ کی بیٹی ہوں۔ محلات میں دوسروں کی بیٹیوں کو سچانے والے کی بیٹی بھی ناپرج سکتی ہے۔ میں ایک بے غیرت باپ کی بے غیرت بیٹی ہوں؟“

اہلی لڑکھڑایا اور پلنگ پر گر پڑنے کے انداز سے بیٹھ گیا۔ اب اس کی زبان بند ہو گئی تھی۔ سارہ اسی کی بیٹی تھی۔ باپ بیٹی کو بدلا ہوئے دو سال ہو گئے تھے۔

”ایمان فرشتوں کی بیٹیاں عصمت فروش ہو ا کرتی ہیں؟“ سارہ آگے بڑھی اور باپ کے سامنے رُک کر نفرت سے دانت پیسنے لگی۔ اُس نے کہا۔ ”آج اپنی غیرت اور اپنی عزت کا انجام دیکھو۔ تو اپنی بیٹی کی عصمت کا گاہک ہے۔“

تیری بیٹی تیری خواب گاہ میں رات گزارنے آئی ہے۔ سارہ نے تیری تیزی سے ایک ہاتھ آگے کیا اور کہا۔ ”لا، میری اُجرت نکال۔ میں رات تیرے ساتھ بسر کرنے آئی ہوں۔“

”تو... تو...“ اُس کے باپ کی زبان لڑکھڑا کر بھلانے لگی۔ ”تو گھر سے بھاگ آئی تھی۔ میں بے غیرت نہیں ہوں، تو بے غیرت ہے؟“

”جو باپ اپنی جوان بیٹی کے سامنے بیٹی کی عمر کی لڑکیوں کے ساتھ بے حیائی کی حرکتیں کرتا ہے اور اپنی

بیٹی جیسی لڑکیوں کو سچا تا اور شراب کے نئے میں بدست ہو کر اُس کے ساتھ بیٹی کے سامنے دست دہازی کر رہا ہے، اُس باپ کی بیٹی غیرت والی نہیں بن سکتی۔ وہ بھی رقاصہ یا طوائف بنتی ہے۔ باپ اُس کی شادی کر دے تو وہ اپنے خاندان کو دھوکے دیتی اور درپردہ کئی خاندان بنائے رکھتی ہے۔ مَن میرے باپ! تجھے تیرا مانی اور اپنا مال بتاتی ہوں۔ میں نے تیرے گھر میں دُشقی میں ہوش سنبھالا تو تجھے عورتوں سے پردہ عیش کرنے دیکھا۔ نور الدین زنگی مر گئے تو تو الملک الصالح کے ساتھ حلب کو بھاگ گیا۔ تو مجھے اور میری ماں کو بھی ساتھ لے آیا۔ حلب میں تو شراب بھی پینے لگا۔ تب میں لڑکپن میں تھی تیرے پاس گورے پٹے میلیں آنے لگی۔ انہوں نے تجھے دولت دی۔ بڑی خوبصورت لڑکیاں دیں اور تو کھلے عام شراب پینے لگا۔ تیرے گھر میں شراب کی گھٹلیں جتنے لگیں۔ لڑکیاں ناپنے لگیں۔ میلیوں نے میرے ساتھ چھپ چھپا کر کی تو تو خوش ہوا....

”پھر الملک الصالح مر گیا۔ تیرے پاس میلیں پہلے سے زیادہ آنے لگی۔ تو پہلے سے زیادہ میاشمش ہو گیا۔“

عزالدین نے تجھے بہت بڑا عہدہ اور تیرے دے دیا۔ میں تیری چہیتی رقاصہ لڑکیوں میں اٹھنے بیٹھنے لگی۔ اُن سے میں نے رقص سیکھا۔ تجھے پتہ چلا تو تو خوش ہوا۔ میلیوں نے مجھے دیکھا تو انہوں نے تیرے سامنے مجھے اپنے سینوں سے لگایا۔ تو نے بُرا کیوں نہ منایا؟ موت اس لیے کہ وہ میرے بدلے تجھے یورپ کی ایک لڑکی سے دیتے تھے تو نے اپنا ایمان بیچ ڈالا۔ صلاح الدین الیوبی کے خلاف سازشیں کیں۔ تیرا کردار ختم ہو گیا۔ تو یہ بھی نہ دیکھ سکا کہ اپنی بیٹی کو بھی تو نے اپنی راہ پر ڈال دیا ہے۔ پھر ایک میلی نے مجھے سبز باغ دکھائے اور میں تیرے گھر کو خیر باد کر کے اپنے خیالوں کی جنت کو روانہ ہو گئی۔ مجھ سے یہ مت پوچھو کہ میں جس طرح آج رات تیری خواب گاہ میں آئی ہوں اس طرح کتنی خواب گاہوں کی رونق بینی ہوں۔ اُس میلی نے مجھے محبت کا فریب دے کر مجھے بیچ ڈالا۔ میں تجھ جیسے بے شمار دولت مندوں کی تفریح کا ذریعہ بن کر بددلت پنہی جہاں مجھے شاہی رقاصہ کی حیثیت سے رکھ لیا گیا۔ آج اپنا باپ میری عصمت کا گاہک ہے۔“

اہلی نے سر اپنے ہاتھوں میں ختم لیا تھا۔ اس کا جسم کانپ رہا تھا۔

”آج تو اپنے ایمان کی قیمت وصول کرنے آیا ہے؟“ سارہ نے حفات آمیز لہجے میں کہا۔ ”تو فلسطین اور قبلا اول کا سودا کرنے آیا ہے۔ اپنی بیٹی کی قیمت دینے آیا ہے؟“ سارہ کی آواز بھرا گئی۔ اُس نے کہا۔ ”یہ میری زندگی کی آخری رات ہے۔ میں باپ کے گناہوں کی سزا جُلت کر اس دنیا سے جا رہی ہوں۔“

اُس کے باپ نے آہستہ آہستہ سر اٹھایا۔ اُس کی آنکھوں سے آنسو بہ بہہ کر اس کے گالوں کو تر کر رہے تھے۔ اُس نے اٹھ کر دیوار سے ٹکٹی ہوئی تلوار اتاری۔ نیام سے نکالی اور تلوار سارہ کے آگے کر کے کہا۔ ”یہ لو۔ اپنے ہاتھوں مجھے ختم کر دو۔ شاید میرے گناہوں کا کفارہ ادا ہو جائے۔“

سارہ نے اُس کے ہاتھ سے تلوار لے لی اور کہا۔ ”آج رسول اللہ کی امت اس مقام پر پہنچی ہے جہاں ایک باپ اپنی بیٹی کے ہاتھ میں تلوار دے کر یہ کہنے کی بجائے کہ جا بیٹی قبلا اول کو اس تلوار سے آزاد اور آباد کرو یہ کہ رہا ہے کہ مجھے اس تلوار سے قتل کر کے میرے گناہوں کا کفارہ ادا کر دے۔“ اپنے باپ کی ہڈیاتی حالت اور

شرساری کے آنسو دیکھ کر سارہ کا لہجہ بدل گیا۔ باپ کا احترام ٹوٹ آیا۔ اُس نے کہا۔ "مگر یہی گناہوں کا کفارہ ادا نہیں کیا جاسکتا۔ ایک طریقہ یہ بھی ہے کہ زندہ رہو اور دشمن کو قتل کرو۔ میں آپ کو بتاؤں؟"

باپ نے شکست خوردگی کے انداز سے بیٹی کی طرف دیکھا۔

"شاہ باللہ! کے ساتھ آپ نے جو معاہدہ کیا ہے اور سلطان صلاح الدین ایوبی کو شکست دینے کے لیے جو منصوبہ تیار اور طے کیا ہے وہ مجھے بتاویں۔" سارہ نے کہا۔ "میں یہ سلطان تک پہنچا دوں گی۔ اس سے بڑی نیکی اور کوئی نہیں ہو سکتی۔ آپ کے سارے گناہ بخشے جائیں گے۔" باپ خاموشی سے سن رہا تھا۔ سارہ نے کہا۔

"ہم دونوں کی نجات اس میں ہے کہ ہم دونوں یہاں سے فرار ہو کر سلطان صلاح الدین ایوبی کے پاس پہنچ جائیں اور آپ اسے ساری بات اپنی زبانی سناویں؟"

"میں تیار ہوں۔" باپ نے کہا۔ "لیکن ہم یہاں سے نکلیں گے کیسے؟"

"انتظام ہو جائے گا۔" سارہ نے کہا۔

باپ نے بیٹی کو گلے لگا لیا اور چھوٹ بھوٹ کر رونے لگا۔ اس کے اپنے گناہوں نے اس سے مجتہد

ڈلوا لیے تھے۔



لوکیوں کی مانند عورت بہت خوش تھی کہ اُسے بڑا موٹا گاہک مل گیا ہے۔ وہ المینان سے سو گئی۔ اُسے معلوم تھا کہ سارہ صبح واپس آئے گی مگر سارہ حسن اللادریس کے کمرے میں تھی۔ اُس نے جب حسن کو بتایا کہ اس کا گاہک اس کا باپ تھا تو حسن کو پکڑا گیا تھا۔ سارہ نے حسن کو سنایا کہ اُس کے اس باپ نے گھر کا ماحول کس قدر گناہ آلود بنا رکھا تھا اور وہ کس طرح انہی گناہوں کی شہید بن کر ایک سیبی کے ساتھ گھر سے بھاگی اور کس طرح اس مقام تک پہنچی تھی۔ سارہ نے اُسے بتایا کہ اُس کا باپ سلطان صلاح الدین ایوبی کے پاس جیلنے کو تیار ہے۔

"میں نے تمہیں کہا تھا کہ تمہارا مقصد پاک ہے۔" حسن نے کہا۔ "مجھے اُمید ہے کہ خدا تمہاری آبروی تحفظ کرے گا۔ خدا نے میری اُمید پوری کر دی ہے۔.... اب میں تمہارے باپ سے ملوں گا اور اُسے کہوں گا کہ تیار رہنا۔"

دن کو حسن سارہ کے باپ سے ملا۔ بیچ بیچ کر بات کی۔ اس کی غیرت کو جھنجھوڑا اور جب دیکھا کہ وہ بہت ہی نام ہے تو حسن نے اُسے وہاں سے نکلنے کا سہل طریقہ بتایا۔ اس کے ساتھ ساری بات طے کر کے وہ سارہ سے اُس محفوظ جگہ ملا جمل وہ کبھی کبھی ملا کرتے تھے۔ سارہ کے باپ نے اپنے میزبانوں سے خواہش ظاہر کی کہ وہ اکیلے ذرا سیر کے لیے جانا چاہتا ہے۔ اُسے گھوڑا دے دیا گیا۔ وہ اپنے ساتھی ایلمی کو یہ بتا کر چلا گیا کہ شام تک ٹوٹ آئے گا۔ وہ شہر سے نکلا تو ایک جگہ حسن گھوڑے پر سوار اس کے انتظار میں کھڑا تھا۔ ایک اور جگہ سارہ چھپی ہوئی تھی۔ اُسے باپ نے اپنے گھوڑے پر سوار کرایا اور وہ نصیب کی سمت روانہ ہو گئے۔

وہ بیچ بیچ اور چھپ چھپ کر چلتے رہے۔ بہت دُور نکل گئے تو انہوں نے گھوڑے دوڑا دیئے۔ سفر بہت لمبا تھا جو انہوں نے ایک رات اور ایک دن میں طے کر لیا۔ بیروت کے سڑگڑ سائوں کے لیے شاہ باللہ! قہر

پناہ ہوا تھا۔ موصل کا ایک ایلمی لاپتہ ہو گیا تھا۔ ایک شاہی تقاسم جو شاہ باللہ! کو ذاتی طور پر بھی گئی تھی، غائب تھی اور گھبرٹ جیکب نام کا ایک خصوصی باڈی گارڈ بھی لاپتہ تھا۔ تینوں کا کوئی سراغ نہیں مل رہا تھا۔ لوکیوں کی کاٹھ عورت کی زبان بند تھی۔ وہ کسی کو بتانے سے ڈرتی تھی کہ اُس نے سارہ کو گم شدہ ایلمی کے کمرے میں بھیجا تھا۔ بیروت میں موت ایک آدمی کو معلوم تھا کہ یہ تینوں کہاں ہیں۔ اس آدمی کا نام ماتم تھا مگر ماتم گناہ سائل ساڑھا تھا۔ اُسے وہی لوگ جانتے تھے جو اُس سے گھوڑوں کو نفل گواہ کرتے تھے۔ کسی کے دہم و گمان میں بھی نہیں تھا کہ یہ عزیز سائل ساڑھا سلطان ایوبی کے اُس جاسوس گروہ کا لیڈر ہے جو بیروت کے اندر سرگرم ہے۔ سڑگڑ ساں اپنے قیاموں اور قیاس آرائیوں سے باؤسے ہوتے جا رہے تھے۔

حسن اللادریس، سارہ اور اس کا باپ سلطان صلاح الدین ایوبی کے پاس پہنچ چکے تھے۔ سلطان ایوبی عادت کے مطابق جیسے میں ٹہل رہا تھا۔ سارہ کا باپ اُسے بتا چکا تھا کہ باللہ! کے ساتھ اُس نے کیا منصوبہ تیار کیا ہے۔ سلطان ایوبی نے اُسی وقت اپنے سالاروں کو بلا لیا اور نقشہ سامنے رکھ کر انہیں بتانے لگا کہ سیبیوں کا منصوبہ کیا ہے اور ان کے نجات وہ کیا کارروائی کرنا چاہتا ہے۔



چلے قافلے حجاز کے

اس خبر نے سلطان صلاح الدین ایوبی کو حیران نہ کیا کہ حلب اور موصل کے حکمرانوں، عماد الدین اور عز الدین نے صلیبیوں کے ساتھ اس کے خلاف درپردہ گٹھ جوڑ کر لیا ہے۔ یہ تو جیسے اُس دَرد میں دم بن گئی تھی کہ چھوٹے بڑے مسلمان امراء صلیبیوں کے ساتھ درپردہ دوستانہ گانٹھنے لگے تھے۔ اس کی وجہ یہ تھی کہ سلطان ایوبی ان سب کو ایک خلافت کے تحت لا کر انہیں ایک متحد قوم بنانا چاہتا تھا مگر یہ امراء اپنی الگ الگ ریاستیں برقرار رکھ کر ان کے حکمران بنے رہنے کو اپنا مقصد بنائے ہوئے تھے۔ انہیں تو یہ تھی کہ ان کا یہ مقصد صلیبیوں کی دوستی سے پورا ہو سکتا ہے۔ آپ پہلے پڑھ چکے ہیں کہ ان سب میں اہم حکمران عز الدین اور عماد الدین تھے۔ ان کی ریاستیں، حلب اور موصل، محل وقوع، وسعت، دفاعی استحکام وغیرہ کے لحاظ سے جنگی اہمیت کی حامل تھیں۔ صلیبی اس کوشش میں تھے کہ مسلمانوں کے یہ دونوں مقام اُن کے قبضے میں آجائیں یا یہ سلطان ایوبی کے قبضے میں نہ چلے جائیں، کیونکہ ان پر سلطان ایوبی کا قبضہ ہو جانے سے افواج اور رسد وغیرہ کے لیے دو ایسے اڈے مل جاتے تھے جہاں سے وہ آسانی سے بیت المقدس پر فوج کشی کر سکتا تھا۔

”رہ کعبہ کی قسم! میں حلب اور موصل پر قبضہ نہیں کرنا چاہتا؟“ سلطان ایوبی نے متعدد بار کہا تھا۔ میں کسی مسلمان ریاست میں سے اپنی فوجیں گزارنا بھی پسند نہیں کروں گا۔ میرا رویہ ہے کہ یہ امراء اور حکمران صلیبیوں کے خلاف متحد ہو جائیں، خلافت بغداد کے وفادار ہو جائیں جو قرآن کا حکم ہے۔ میں انہیں اپنے زیر نگیں نہیں کروں گا۔ میں خلیفہ نہیں ہوں۔ میں تو خود خلیفہ کا پیروکار اور خادم ہوں۔“

خلافت کے تحت آجانے سے ان لوگوں کو یہ خطرہ نظر آ رہا تھا کہ ان کی عجائبات بند ہو جائیں گی اور صلیبیوں کی طرف سے انہیں لڑکیوں اور شراب کے جو تحفے ملتے تھے وہ بند ہو جائیں گے۔ وہ حکومت، دنیا کی چھوٹی شان و شوکت اور عیش و عشرت کے عادی ہو گئے تھے۔ ان کی نظروں میں سلطنت اسلامیہ کی کوئی وقعت نہیں رہی تھی۔

۱۱۸۳ء کے اوائل میں سلطان صلاح الدین ایوبی نصیب کے مقام پر خیمہ زن تھا۔ یہاں سے اُسے بیت المقدس کی طرف پیش قدمی کرنی تھی مگر اُسے مسلمان امراء کی نیت میں فتور نظر آ رہا تھا۔ وہ اب یہ معلوم کرنے کی کوشش کر رہا تھا کہ حلب اور موصل کے والیان کی درپردہ سرگرمیاں کیا ہیں اور صلیبی کیا منصوبہ بنا رہے ہیں۔

اُسے اپنے جاسوس حسن الادریس نے بیروت سے آکر پوری اطلاع دے دی۔ اس جاسوس نے دوسرا کا نام یہ کر دکھایا کہ عز الدین کے ایک فوجی مشیر اور اُس کی بیٹی کو جو گھر سے بھاگ کر بیروت میں صلیبیوں کے پاس رقاہ تھی، اپنے ساتھ لے آیا۔ حسن الادریس سلطان ایوبی کے پاس آیا اور بتایا کہ عز الدین نے بیروت دو ایلی صلیبیوں کے پاس جنگی امداد لے لیے بھیجے ہیں۔ سلطان ایوبی اس اطلاع پر حیران نہ ہوا، البتہ یہ اطلاع اس کے لیے اہم تھی۔ اس نے اُسی

وقت سالاروں کو بلایا اور نقشہ سامنے رکھ کر انہیں بتایا کہ صلہ و مہمانداری کا منصوبہ کیا ہے۔

عز الدین کا جواب بھی بیروت صلہ و مہمانداری سے مروی ہے گیا تھا اس کا نام انتقام الدین تھا۔ اب سلطان ایوبی کے پاس اس کی حیثیت ایک قیدی کی تھی لیکن سلطان ایوبی نے احترام سے اپنے سالاروں کے ساتھ بٹھایا۔ انتقام الدین کو تقریباً ہر ایک سالار جانتا تھا۔ کوئی اسے عقابت سے گھور رہا تھا اور کسی کے چہرے پر خوشی کے آثار تھے کہ وہ ان کے درمیان بیٹھا ہے اور قید ہے۔ سلطان ایوبی نے حسن الادب کی رپورٹ سن لی تھی۔

”مجھے امید ہے کہ پہلا دوست انتقام الدین آپ کو خود ہی بتائے گا کہ عز الدین اور عماد الدین کی نیت کیا ہے“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”میں انتقام الدین پر الزام عائد نہیں کرتا کہ یہ ہمارے خلاف لڑنے کے لیے صلہ و مہمانداری سے جتنی ادائیگی کیا تھا۔ اسے دینی موصل عز الدین نے جوہا تھا۔ یہ عز الدین کا لازم ہے۔“

”سلطان محرم!“ ایک سالار نے کہا۔ ”مجھے امید ہے کہ آپ مجھے یہ کہنے سے نہیں روکیں گے کہ انتقام الدین اپنے حکمران کا معمولی سا لازم نہیں۔ یہ اس کا فوجی مشیر ہے۔ یہ سالار ہے۔ اسے اپنے حکمران کو ایسا مشورہ نہیں دینا چاہیے تھا کہ صلہ و مہمانداری سے مدد حاصل کی جائے۔“

”مجھے شک دیا گیا تھا۔“ انتقام الدین نے جواب دیا۔ ”اگر میں حکم عدولی کرتا تو....“

”تو آپ کو جلا دے حوالے کر دیا جاتا۔“ ایک نائب سالار نے کہا۔ ”آپ نے موت کے ڈسے سے اپنے بادشاہ کا ایسا حکم مانا جو آپ کی اپنی قوم اور اپنے مذہب کی ذلت کا باعث ہے۔ کیا ہم اپنے گھروں سے دُعا، اپنی اولاد سے بے خبر، اپنے آپ سے بے نیاز یہاں اپنی عمریں ہی کرنے بیٹھے ہیں؟ ایک مدت سے ہم ان چٹانوں میں مارے مارے پھر رہے ہیں اور

رات اس بقیعہ زمینی پر سوتے ہیں جب آپ حلب کے محل میں تہزادوں جیسی زندگی بسر کر رہے ہیں۔ آپ شراب پیتے ہیں۔ ناچنے والی حسین بیوی، صلہ و مہمانداری اور مسلمان لڑکیاں آپ کا دل بہلاتی ہیں اور آپ نرم بستر پر سوتے ہیں جن پر عمل کے پتنگ پوش بچے ہیں۔ ہم یہاں مرنے آتے ہیں۔ ہمارے رفیقوں کی لاشیں جلانے کہاں کہاں گم ہو گئی ہیں۔ ہمارے سپاہیوں کی ہڈیاں سارے علاقے میں بکھری ہیں۔ تم کسی شہید کی کوئی ہڈی دیکھو گے تو کہو گے یہ کسی ہانوسی ہڈی ہے۔ عیش و عشرت نے تملی نظروں میں شہیدوں کو شراب میں ڈبو دیا ہے۔ دوست اور دشمن کو ایک کر دیا ہے۔ ہم مرنے آتے ہیں تو تمہیں جینے کا کیا حق ہے؟“

”احرام!“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”انتقام الدین نے میرے پاس آکر گناہوں کا کفارہ ادا کر دیا ہے۔ اگر اسے طے دینے ہوتے تو میں بھی دے سکتا تھا۔“

”سلطان ذی شان!“ ایک اور سالار نے کہا۔

”خدا کے لیے مجھے مرنے والا کبھی“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”مجھے شان و شوکت سے دُور رہنے دو۔ مجھے بادشاہ بنانے کی کوشش نہ کرو۔ میں سپاہی ہوں، مجھے سپاہی رہنے دو.... کہو، تم کیا کہنا چاہتے ہو؟“

”میں انتقام الدین کو اور اپنے ان تمام ہتھیار بند بھائیوں کو جو یہاں موجود ہیں یہ بتانا چاہتا ہوں کہ جو سالار اپنے حکمران کا اتنا غلام ہو جاتا ہے کہ اسے خوش کرنے کے لیے اس کا غلط حکم بھی مان لیتا ہے، وہ اپنی قوم کی عزت کا

قابل ہوتا ہے۔ قوم کی عزت کے مانتظ ہم ہیں۔ سلطنت کا مالک بادشاہ و سلطان نہیں ہوتی ہے۔ آج ہم صلہ و مہمانداری سے گزر رہے ہیں، یہ سپاہی کا دور ہے، یہ جہاد کا دور ہے۔ اگر غنیمت اور سلطان سلطنت کا اور بادشاہ و پادشاہی سے نہیں چلائیں گے تو اللہ کے سپاہی انہیں اپنا ایسا ہی دشمن سمجھیں گے جیسے بیروی اور صلہ و مہمانداری اور جب انتقام الدین کی طرح اللہ کے سپاہیوں پر بھی سلطان بننے کا لشکر طاری ہو جائے گا تو اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ کے گھنے بچیں گے۔“

”اسلام پر جو بھی دُعا آئے گا وہ اللہ کے سپاہی کا دور ہوگا۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”جب تک اسلام زندہ ہے کفار اسلام کے دشمن ہی رہیں گے۔ آج ہمارے سالاروں کے دلوں میں جہاد و شہادت کی جو خواہش پیدا ہوئی ہے، وہ کسی بھی وقت اسلام کو لے ڈوبے گی۔ مجھے نظر آ رہا ہے کہ اسلام زندہ رہے گا مگر اس شہر کی طرح زندہ رہے گا جسے سدعا لیا گیا ہے اور اُسے فراموش کر دیا گیا ہو کہ وہ بادشاہ ہے۔ یہ شیر بکر لہوں سے ہی ڈرتا رہے گا۔ مسلمان کفار کی انگلیوں پر ناسپین گئے۔ اللہ کا سپاہی موجود ہو گا مگر اس کے ہاتھ میں تلوار نہیں ہوگی۔ اگر تلوار ہوگی تو وہ کسی صلہ و مہمانداری کی دی ہوئی ہوگی جسے وہ نیام سے باہر نکالنے کے لیے صلہ و مہمانداری سے اجازت لے گا۔“ سلطان ایوبی بولتے بولتے چپ ہو گیا۔ اس نے نظریں گھما کر سب کو دیکھا اور بولا۔ ”میں بھی باتوں میں الجھ گیا ہوں۔ میرے رفیق! ہمیں کام کرنا ہے، اگر ہم اس بخت میں پڑ گئے کہ یہ گناہ کس کا ہے اور وہ خطا کس کی ہے، اور کون سچا اور کون جھوٹا ہے تو ہم موت اپنی ہی کرتے رہیں گے.... انتقام الدین تمہیں بتائے گا کہ حلب اور موصل کے حکمرانوں نے صلہ و مہمانداری کے ساتھ کیا ہے کیا ہے اور ہیں کس قسم کے دشمن سے کس قسم کی لڑائی لڑنی پڑے گی؟“



انتقام الدین اٹھا اور سب کے سامنے جا کھڑا ہوا۔ سب کو نظریں گھما کر دیکھا اور بولا۔ ”میرے دوستو! میں تمہاری نظروں میں حقارت اور قہر دیکھ رہا ہوں۔ تمہیں حق پہنچتا ہے کہ میرے لیے سزائے موت تجویز کرو، مگر میں تمہارے لیے عبرت کا سامان ہوں۔ یہ درست ہے کہ میں نے دالی موصل عز الدین کی خوشنودی حاصل کرنے کے لیے اپنا ایمان فروخت کیا اور اس کا اپنی بن کر بیروت گیا اور صلہ و مہمانداری سے مدد مانگی، مگر یہ بھی درست ہے کہ جس ظلم نے میری عقل اور میرے ایمان کو اپنے قبضے میں لیا اس سے تم میں سے کوئی بھی نہیں بچ سکتا۔ کیا تم میں سے سالار اور حاکم نظری کا جرم کرتے نہیں پکڑے گئے؟ ان میں بہت سے ایسے تھے جن پر سلطان کو اتنا اعتماد تھا جتنا انہیں اپنی ذات پر ہے مگر وہ ایمان فروخت نکلتے۔ میں تمہیں یہ بتانا چاہتا ہوں کہ انسانی فطرت میں ایک ایسی کمزوری ہے جو انسان کو عیش و عشرت میں ڈال دیتی ہے، اور جہاں کے روز و شب میں حکومت اور معاشرے میں گناہ کی ترغیب دینے والی باتیں ہوں، وہاں زبردستی عیش پسند اور گناہ گار بن جاتے ہیں۔ ہر کوئی امیر اور سلطان بننے کے خواب دیکھنے لگتا ہے۔ ہر کسی کی زبان کا تلوے مسلا ہو جاتا ہے....“

”اگر تم مجھے گناہ گار سمجھتے ہو تو میری تلوار سے میرا سترن سے جلا کر دو۔ اگر مجھے تو بے کام موقع دیتے ہو تو میں عظمتِ اسلام کی پاسبانی اور سلطنتِ اسلامیہ کی توہین کے لیے تمہاری بہت دُعا کر سکتا ہوں؟“

سارہ جی سین لڑکی کا جیکب کو پسند کرنا کوئی مجربہ نہیں تھا۔ جیکب مراد حسن اور وجاہت کا شاہکار تھا۔ چند اور لڑکیوں نے بھی اس کے ساتھ دوستی کی پیش کش کی تھی لیکن جیکب ان سے دور ہی رہا تھا۔ دور رہنے کی وجہ تھی کہ یہ سب لڑکیاں اور عصمت بریدہ لڑکیاں تھیں۔ جیکب نے ان کی پیش کش ٹھکرا کر اپنی قیمت چڑھالی اور اپنی کشش میں اضافہ کر لیا تھا۔ وہاں تو یہ عالم تھا کہ بیکاری کو گناہ کی بجائے تفریح بلکہ ہائز تفریح سمجھا جاتا تھا۔ پہلی ملاقات میں جیکب سارہ کو بھی یہی ہی بدکار لڑکی سمجھا تھا لیکن سارہ میں سنجیدگی اور متانت سی تھی جو جیکب کو اچھی لگی تھی۔ سارہ کو جب یہ پتہ چلا کہ جیکب شراب بھی نہیں پیتا تو وہ اُسے زیادہ اچھا لگنے لگا تھا۔ پھر ایک رات سارہ نے اُس کے منہ سے اپنی تعریف کرانے کے لئے پوچھا تھا۔ "تم نے میرے رقص کی کبھی تعریف نہیں کی۔ دوسرے مجھے راتے میں روک کر میرے من اور جسم کی تعریف کیا کرتے ہیں؟"

"میری زبان سے تم اپنے من کی تعریف کبھی نہیں سنو گی۔" جیکب نے جواب دیا۔ "البتہ تمہارے جسم میں جادو کا سا اثر ہے۔ بہت اچھا جسم ہے۔ خدا نے تمہارے چہرے ہرے میں جو کشش پیدا کی ہے وہ خدا کے بندوں کی نظروں کو سبکدوشی ہے لیکن یہ جسم ناچتا ہوا اچھا نہیں لگتا۔ نہ کسی کو انگلیوں پر سچاتا ہوا اچھا لگتا ہے۔ یہ جسم کسی ایک مرد کی ملکیت ہوتا۔ وہ مروجہ کلمے پڑھ کر اس جسم کو احترام اور پیار کے ساتھ مستور کر کے لے جاتا تو اس جسم پر اللہ کی رحمت نازل ہوتی۔ تم خدا کی توہین کر رہی ہو؟"

"جیکب؟" سارہ نے اسے حیران ساہو کے کہا۔ "تم کون سے چہرے کلموں کی بات کر رہے ہو؟ عیسائی اپنی دہنوں کو مستور کر کے بھی نہیں لے جاتے۔"

جیکب گھبرا گیا، پھر چانک تہتہ لگا کر بولا۔ "میرے دماغ پر مسلمان سوار رہتے ہیں۔ میری اپنی تو شادی ہوئی نہیں، مسلمانوں کی شادیاں دیکھی ہیں؟"

اُس نے وضاحت کی کہ "چھ کلمے" اُس کے منہ سے نکل گئے ہیں مگر سارہ اُسے عجیب سی نظروں سے دیکھتی رہی، پھر وہ چپ سی ہو گئی اور خلاؤں میں ٹٹکی بانٹ کر دیکھنے لگی۔ بے تاب سی ہو کر اُس نے جیکب کے بازو پر ہاتھ رکھا اور پوچھا۔ "تم مسلمان تو نہیں ہو جیکب؟ میرا کہنے سے یہ مطلب نہیں کہ تم جاسوس ہو۔ ہو سکتا ہے ملازمت کی خاطر تم نے اپنے آپ کو عیسائی بنا رکھا ہو یا عیسائی مذہب قبول کر لیا ہو؟"

"جیکب مسلمان نہیں ہوا کرتے سارہ!" جیکب نے کہا۔ "میرا نام گلبرٹ جیکب ہے۔۔۔۔۔ تم اتنی پریشانی اور انا کیوں ہو گئی ہو؟ معلوم ہوتا ہے تمہارے دل میں مسلمانوں کے خلاف اتنی نفرت ہے کہ تم ان کلموں کا نام بھی نہیں سنا پاتے؟"

"تمہیں لڑکی ایک بات بتاؤں؟" سارہ نے کہا۔ "شاید تم اچھا نہ جانو۔ مجھے مسلمان اچھے لگتے ہیں۔ اس کی وجہ شاید یہی ہے کہ وہ چہرے کلمے پڑھ کر اپنی دہنوں کو مستور کر کے لے جاتے ہیں۔ اس نے آہ بھر کر کہا۔ "عصمت عریاں کر دی جاتی ہے تو اُسے احساس ہوتا ہے کہ مستور ہونے میں جو روحانی قرار تھا وہ چھین گیا ہے۔ نلچنے میں بھی لذت نہیں اور اپنے حسن کا جادو طاری کرنے کے دوسروں کو انگلیوں پر سچانے میں بھی قرار نہیں۔ میں جب

تنہائی میں آہنے کے سامنے کھڑی ہوتی ہوں تو آہنے میں مجھے ایک قابل نفرت صورت نظر آتی ہے۔ میں اپنے عکس کو مستور نہیں کر سکتی۔ اس پر پردہ نہیں ڈال سکتی۔ البتہ میری من پر سیاہ پردہ پڑ گیا ہے۔"

"تم اس پیشے سے اتنی متنفر ہو تو نقل جگا کیوں سے؟" جیکب نے کہا۔

"کہہ کر؟" سارہ نے کہا۔ "میں اسے جگاؤں گی تو کسی قبہ خانے والوں کے قبضے میں آ جاؤں گی۔۔۔۔۔ کیا تم میرے رقص کو پسند کرتے ہو یا مجھے؟"

"میں اُس سارہ کو پسند کرتا ہوں جو اس پیشے سے نفرت کرتی ہے، انا اس اور پریشان رہتی ہے؟ جیکب نے کہا۔ "میں کہ چکا ہوں کہ تم خدا کی توہین کر رہی ہو؟"

"تم فوج میں کس طرح آگئے ہو؟" سارہ نے کہا۔ "تمہیں کسی دیہاتی گرجے میں پادری ہونا پلہ بیٹھا تھا۔۔۔۔۔ تم ہر روز کتنی شراب پیتے ہو؟"

"اس کی بوسے بھی نفرت ہے؟"

"پھر تم مسلمان ہو؟" سارہ نے وثوق کے لہجے میں کہا۔ "اگر تم نہیں تو تمہارا باپ مسلمان تھا تم عصمت کو مستور دیکھنا چاہتے ہو۔ تمہیں رقص پسند نہیں۔ تمہیں شراب کی بوسے بھی نفرت ہے۔ شاید یہی وجہ ہے کہ تم مجھے اچھے لگتے ہو۔ مجھے تو جو کوئی بھی دیکھتا ہے کھا جانے کی نظروں سے دیکھتا ہے۔ تم میرے دل کے درد کو کچھ ہونا؟"

"سمجھتا ہوں سارہ!" جیکب نے کہا۔ "یہ درد میرے دل نے محسوس کیا تھا۔"

پھر وہ کئی بار طے۔ سارہ جیکب کے ساتھ دل کی باتیں کیا کرتی تھی۔ اُس نے جیکب سے کئی بار کہا تھا کہ تمہاری چال ڈھال اور تمہارے خیالات مسلمانوں جیسے ہیں۔ جیکب نے کئی بار اُس سے پوچھا تھا کہ وہ مسلمانوں کو اتنا زیادہ پسند کیوں کرتی ہے؟ سارہ نے کبھی کوئی ٹھوس جواب نہیں دیا تھا۔ البتہ دونوں نے یہ ضرور محسوس کیا تھا کہ وہ ایک دوسرے کے دل میں اتر گئے ہیں۔



ضیافت کی رات جب جیکب اپنی ڈیوٹی سے فارغ ہو کر کسی اور طرف جا رہا تھا وہ سارہ کی رہائش کی طرف چل پڑا۔ ضیافت میں سارہ کی غیر سامری کی وجہ بیماری ہی ہو سکتی تھی، اس عمارت میں کسی کو جانے کی اجازت نہیں تھی۔ جیکب نے وہاں جانے کا خطرہ اس لیے مول لیا کہ تمام لڑکیاں ضیافت میں گئی ہوتی تھیں اور وہاں ملازم تو ہیں بھی نہیں تھیں۔ جیکب اندھیری طرف سے گیلدہ سارہ کا کمرہ جانتا تھا۔ وہ دبے پاؤں کرے کے دروازے تک پہنچا۔ ہاتھ دگایا تو کواڑ کھل گیا۔ ایک کمرے سے گزر کر وہ دوسرے کمرے میں گیا۔ وہاں چھوٹی سی تندیل چل رہی تھی جس کی مدھم سی روشنی میں اُسے سارہ سوئی ہوئی نظر آ رہی تھی۔ اُسے یہ لڑکی دودھ پیتے پیچے کی طرح مصوم لگی۔ اُس کا ہاتھ اپنے ہی بکھرے ہوئے بالوں میں الجھا ہوا تھا۔ کھڑکی کھلی تھی۔ بیخود روم کی ٹھنڈی ہوا کے تیز جھونکوں سے سارہ کے بکھرے ہوئے بال آہستہ آہستہ ہل رہے تھے۔ وہ گہری نیند سوئی ہوئی تھی۔ جیکب نے ہاتھ اُس

کی پیشانی پر رکھا۔ پیشانی اتنی ہی گرم تھی جتنی اس عمر کی سونے ہوئی لڑکی کی گرم ہونی چاہیے تھی۔ جیکب کو یہ مہینا ہر گیارہ سالہ کو بخلا نہیں۔

تم نفلستان کا پھول ہو جو بادشاہوں کی خواب گاہوں میں آکر مرجھا جاتا ہے؟ جیکب نے دل ہی دل میں سارہ سے کہا۔ "تم صبح کا ستارہ ہو جو سوچ کی چمک سے بچھ جاتا ہے اور رات کو پیر چمک اٹھتا ہے تمہاری زندگی راتوں کے اندھیرے میں بیت رہی ہے۔ تمہاری قسمت اندھیرے میں کھی گئی تھی... تم مجھے کیوں اچھی لگتی ہو؟ مجھ سے بار بار کیوں پر جھتی ہو کہ میں نے چھ کھلونے کا ذکر کیوں کیا تھا؟ تم کسی مسلمان ماں کی کوکھ کی پیداوار تو نہیں؟ تمہاری رگیں میں کسی مسلمان باپ کا خون تو نہیں؟ اس ملاز سے پردہ کون اٹھائے گا؟ میں تمہارے لیے ملاز ہوں تم میرے لیے ملاز ہو۔"

جیکب کو یاد آ گیا کہ سیٹی فوجی مسلمانوں کے تانلوں کو لوٹتے رہتے ہیں ان کی بچیوں کو اٹھائے ہاتھ ہیں اور انہیں اپنے رنگ میں رنگ کر باسوسی اور بے حیائی اور رقص کی تربیت دیتے ہیں۔ سارہ بھی شاید انہی بد نصیب لڑکیوں میں سے ہوگی، ورنہ یہ قوم احساسات اور جذبات کے لحاظ سے مردہ اور بے حیائی میں پوری طرح زندہ ہوتی ہے۔ جیکب بھول گیا کہ وہ کہاں کھڑا ہے۔ کسی مرد کو ان میں آنے کی اجازت نہیں تھی۔ سارہ اُس کے دل میں ایسی اتری تھی کہ وہ خطروں سے بے نیاز ہو گیا تھا۔ اُس سے رہا نہ کیا۔ اُس نے تندیل بجا دی اور اس کے ساتھ ہی سارہ کی آنکھ کھل گئی۔

جیکب کو اُس کی گھبرائی ہوئی آواز سنانی دی۔ "کون ہو؟"

"جیکب"

"اس وقت یہاں کیوں آگئے ہو؟" سارہ نے ایسے لمبے میں کہا جس میں محبت بھی تھی ہمدردی بھی۔ کسی نے دیکھ لیا تو تم سے قید خانے میں جاؤ گے۔ مجھے باہر بلا لیا ہوتا۔"

"یہ پریشانی مجھے اس خطرے میں لے آئی ہے کہ تم بہار ہو؟" جیکب نے اندھیرے میں اُس کے پلنگ پر بیٹھے ہوئے کہا۔ "رہشٹی اس لیے گل کر دی ہے کہ کوئی دیکھ نہ لے۔ میں کسی اور نیت سے نہیں آیا سارہ! معلوم نہیں کیا کشش ہے جو مجھے یہاں لے آئی ہے۔ تمہیں بخلا تو نہیں؟"

"میری روح طیل ہے؟" سارہ نے کہا۔ "میں توجہ بھی غفلوں اور ضیافتوں میں ناچتی ہوں میرا دل ساتھ جیتتا ہوتا۔ میرا جسم ناچتا ہے اور روح مر جاتی ہے، مگر آج جب مجھے کہا گیا کہ موصل سے دوڑے ہی اہم مہمان آرہے ہیں تو روح کے ساتھ میرا جسم بھی بے جان ہو گیا۔ مجھے مستی آنے لگی اور سر جھکانے لگا۔ مجھے ان بادشاہوں کی جنگوں اور ان کے امن اور دوستی کے معاہدوں کے ساتھ کوئی دلچسپی نہیں لیکن میرے کانوں میں جب یہ بات پڑی کہ موصل سے اہم مہمان آرہے ہیں تو مجھے ایسے موسوں ہوا جیسے سیٹیوں اور مسلمانوں میں سے کسی ایک کے ساتھ میرا گرا تعلق ہے۔ میں ابھی تک یہ نہیں سوچ سکی کہ میرا روحانی تعلق کس کے ساتھ ہے، مرنے پر احساس جاگ اٹھا کہ میں اس نفل میں نہیں نہر سکوں گی۔ میں موصل کے مہانوں کا سامنا نہیں کر سکوں گی یا وہ مجھے دیکھ کر وہاں سے بھاگ

جائیں گے۔"

"کیوں؟" جیکب نے پوچھا۔ "موصل والوں کے ساتھ تمہارا کیا تعلق ہے؟"

"میں بتا نہیں سکتی" سارہ نے کہا۔ "میں تو اپنے آپ کو بھی یہ بتانے سے لڈتی ہوں کہ موصل والوں کے ساتھ میرا کیا تعلق ہے؟"

"سارہ!" جیکب نے اس کا ہاتھ اپنے ہاتھ میں لے کر کہا۔ "تم اپنا آپ مجھ سے کیوں چھپا رہی ہو؟ کیا تمہیں کسی تعلق سے انوکھا کیا گیا تھا؟ تم کس باپ کی بیٹی ہو؟"

سارہ کوئی جواب نہ دے سکی۔ جیکب چونک اٹھا۔ دونوں نے کھڑکی کی طرف دیکھا جو کھلی ہوئی تھی۔ وہاں ایک سایہ کھڑا نظر آیا۔ سارہ نے جیکب کے کان میں سرگوشی کی۔ "پلنگ کے نیچے پہاڑ۔" جیکب نے اندھیرے سے نامزد اٹھایا۔ آہستہ سے سرک کر فرش پر بیٹھا اور آواز پیدا کرنے بغیر پلنگ کے نیچے پہاڑ گیا۔ سارہ لیٹ گئی۔

"سارہ!" کھڑکی کے ساتھ کھڑے سارے کی آواز آئی۔ یہ ایک بوڑھی عورت کی آواز تھی جو عین لڑکیوں کے کانوں کے والیوں کو دیکھا کرتی تھی کہ کوئی لڑکی غیر حاضر تو نہیں۔

اُس کی آواز پر سارہ نہ بولی۔ عورت نے اُسے ایک اور آواز دی۔ سارہ پھر بھی نہ بولی۔ عورت نے تھکانے والے میں کہا۔ "سارہ تم سوئی ہوئی نہیں ہو۔ مجھے جواب دو۔ تندیل کیوں بھی ہوئی ہے؟"

سارہ نے منہ سے ایسی آواز نکالی جیسے ہڑٹا کر جاگ اٹھی ہو۔ گھبراہٹ کی ادھاری کرتے ہوئے بولی۔ "کون ہو؟ کیا ہو گیا ہے؟"

"میں ادھر سے آکر بتاتی ہوں۔" عورت کا سایہ کھڑکی سے ہٹ گیا۔ وہ دروازے کی طرف سے آنا چاہتی تھی۔ سارہ نے جھک کر جیکب سے کہا۔ "وہ دوسری طرف سے آرہی ہے۔ باہر آؤ اور کھڑکی سے کود جاؤ؟"

"نہیں سارہ!" جیکب نے پلنگ کے نیچے سے نکل کر کہا۔ "میں اسے جانتا ہوں۔ آنے دو اسے۔ میں اس کی مستھی گرم کر دوں گا تو ناموشی سے چلی جائے گی۔"

"یہ نجی عورت ہے؟" سارہ نے کہا۔ "یہ درپردہ لڑکیوں کی دہائی کرتی ہے۔ تم فوراً نکلو یہاں سے، ورنہ میرا جھوٹ مجھے مراد سے گا۔ میں اسے سنبھال لوں گی؟"

وہ عورت ابھی دروازے تک آئی ہی تھی کہ جیکب کھڑکی سے باہر کود گیا۔ سارہ نے تندیل بجا دی۔ عورت اندر آئی۔ جسم کے لحاظ سے وہ عورت کم اور مرد زیادہ تھی۔ وہ سارہ پر برس پڑی۔ سارہ نے اُسے یقین دلانے کی کوشش کی کہ اس کمرے میں اور کوئی نہیں تھا اور وہ شاید خواب میں بول رہی ہوگی۔ عورت نے اُسے کہا کہ خواب میں عورت کی آواز مرد جیسی بھاری نہیں ہو سکتی۔

"یہ کیا ہے؟" عورت نے جھک کر پلنگ کے قریب فرش پر گراؤٹھا ایک دم مال اٹھایا۔ یہ گزبھرا اور اتنا ہی پھوٹا پھوٹا تھا جو مرد گرمی سے بچنے کے لیے سر پٹال یا کرتے تھے۔ یہ کس کا ہے؟ یہ اُس کا ہے جو تمہارے پاس آیا بیٹھا تھا۔ وہ کون تھا؟ تم نے اُس سے کتنی رقم لی ہے؟"

یہ سارہ کی آواز تھی۔ وہ کون تھا؟ تم نے اُس سے کتنی رقم لی ہے؟

”میں عصمت فریاد نہیں“ سارہ نے غصے سے کہا۔ ”میں رقصہ ہوں۔ تم جانتی ہو میں کسی مرد سے منہ نہیں لگاتی؟“

”سنو سارہ!“ عورت اُس کے پاس بیٹھ گئی اور اُس کے کندھے پر ہاتھ رکھ کر شفقت سے بولی۔ ”تو میں بھی جانتی ہوں کہ تم رقصہ ہو مگر تم یہ نہیں جانتی کہ رقصہ فوج کی جرنیل یا شہر کی سالم نہیں ہوا کرتی۔ میں اتنی سی بات کہ دوں گی کہ تمہارے پاس رات کو ایک آدمی آیا تھا وہ تمہیں بیروت کے کسی انتہائی گھٹیا قہرمانے میں سچ ڈالیں گے یا تمہیں قید میں ڈال دیں گے۔ اس نطفے میں بات نہ کرو کہ تم شاہی رقصہ ہو۔ یہاں تمہارا کوئی مقام نہیں؟“

”تم مطلب کی بات کرو؟“ سارہ نے کہا۔ ”تم مجھ پر جو سہرا بانی کرنا چاہتی ہو اس کا معاوضہ کیا لوگی؟ میں ابھی ادا کر دیتی ہوں۔“

”میں تم سے کچھ بھی نہیں لوں گی۔“ عورت نے کہا۔ ”میں کسی اور سے معاوضہ وصول کروں گی تمہاری ماں کی ضرورت ہے۔“

سارہ اُس کا مطلب سمجھ گئی۔ باہر سے شاہی مہمان آتے ہی رہتے تھے۔ ان میں عیسائی بھی ہوتے تھے، مسلمان بھی۔ شاہی حیثیت کے مہمانوں کی خاطر تواضع کے لیے لڑکیاں موجود رہتی تھیں، لیکن اُن کے ساتھ جو عمل آتا تھا انہیں اس قسم کی عیاشی مہیا نہیں کی جاتی تھی۔ یہ عورت ان لوگوں سے مل کر اُن کے پاس لڑکیاں بھیجا کرتی اور منہ مانگا معاوضہ وصول کرتی تھی۔ یہ اُس کا خفیہ کاروبار تھا۔ بعض شاہی مہمان ایسے ہوتے تھے جو سرکاری طور پر دی ہوئی لڑکی سے مطمئن نہیں ہوتے تھے۔ یہ عورت درپردہ محل کے ایک دو ملازموں کے ذریعے اُن کی یہ ضرورت پوری کرتی اور انعام لیتی تھی۔ سارہ اُس کے ہاتھ کبھی نہیں آئی تھی مگر اب یہ لڑکی اُس کے جال میں آگئی۔ وہ اگر بتاتی کہ اُس کے پاس جیکب آیا تھا اور اُس کے ساتھ اس کا تعلق پاک ہے تو یہ عورت کبھی یقین نہ کرتی اور دوسرا ظلم یہ ہوتا کہ جیکب کو قید میں ڈال کر بڑی ہی ظالمانہ اذیتیں دے دے کر مار دیا جاتا۔

”سارہ!“ عورت نے کہا۔ ”اگر اپنے ہونناک انجام سے بچنا چاہتی ہو تو میری بات مان لو۔ باہر سے دو مہمان آئے ہوئے ہیں۔ بہت دولت مند ہیں۔ پرسوں سے وہ ملازموں سے کہہ رہے ہیں کہ انہیں اچھی قسم کی لڑکیوں کی ضرورت ہے۔ یہ دراصل اُن کی عادت ہے۔ اپنے ہاں حرموں میں بیس بیس تیس تیس لڑکیاں جمع کیے رکھتے ہیں یہاں بھی چاہتے ہیں کہ ان کے کمروں میں لڑکیوں کی چل پھل کی رہے۔ کل تم ان میں سے ایک کے پاس چلی جانا۔“

”کون ہیں وہ؟“ سارہ نے پوچھا۔ ”اگر مسلمان ہیں تو میں اُن کے پاس نہیں جاؤں گی۔“

”تو قید خانے میں جاؤ۔“ عورت نے کہا۔ ”ہوش میں آؤ۔ اپنے آپ کو دیکھو۔ تم کیا ہو۔ اپنے پیشے کو دیکھو۔ شریف بننے کی کوشش نہ کرو۔ وہ دل کھول کر انعام دیں گے جس میں تمہارا حصہ بھی ہوگا۔“

”اور پڑھے گئے تو؟“

”میں پکڑنے والوں کا منہ بند رکھا کرتی ہوں۔“ عورت نے کہا۔ ”کل رات تیار رہنا۔ اب تم سے بالکل نہیں پوچھوں گی کہ ابھی ابھی تمہارے پاس کون آیا تھا۔“

عورت چلی گئی۔ سارہ کے آنسو بہنے لگے۔

جیکب جھانگنے والا آدمی نہیں تھا لیکن وہ اس ڈر سے نکل گیا کہ سارہ کی مصیبت آجائے گی۔ اُسے امید تھی کہ سارہ اسی غلیظ دنیا کی لڑکی ہے اور اس عورت کو سنبھال لے گی۔ وہ شہر کی فونٹ پلازا تھا۔ اس کے ذہن پر سارہ چھانی ہوئی تھی۔ سارہ سے اُسے دلی محبت ہو گئی تھی اور سارہ اس کے لیے مرنے سے بھی یں گئی۔ اُسے وہ کر یہی خیال آ رہا تھا کہ سارہ کسی مسلمان باپ کی بیٹی ہے۔۔۔۔۔ وہ چلتے چلتے شہر کی تنگ و تاریک گلیوں میں داخل ہو گیا۔ گلیوں کے موڑ مڑنا ایک مکان کے سامنے رکا اور دروازے پر دستک دی۔ کچھ دیر بعد دروازہ کھلا۔

”کون؟“

”حسن!“ جیکب نے جواب دیا۔

”اتنی رات گئے؟“ دروازہ کھولنے والے نے پوچھا۔ ”نوراً اندازاً آ جاؤ کسی نے دیکھا تو نہیں؟“

”نہیں۔“ جیکب نے جواب دیا۔ ”کافروں کی ضیافت سے ابھی ناسخ ہوا ہوں ایک مزدوری ملے۔“

”لا جاؤ۔“

وہ اندر چلا گیا۔ دروازہ بند ہو گیا۔ اب وہ جیکب نہیں بلکہ حسن الادبیں تھا۔ وہ سلطان صلاح الدین الیوبی کا جاسوس تھا۔ اس نے ایک سال پہلے اپنے آپ کو ایک عیسائی ظاہر کر کے اور نام گلبرٹ جیکب بنا کر صلیبی فوج میں ملازمت کر لی تھی۔ گورے رنگ کا جوان تھا۔ ٹرنینگ کے مطابق وہ اداکاری اور چرب زبانی کا ماہر تھا۔ اس کی شکل چھوٹے اور دراز قد کی بدلت اُسے محل کی خصوصی ڈیوٹی کے لیے منتخب کر لیا گیا تھا۔ یہاں سے وہ قاہرہ کو خیر بھیجا رہتا تھا۔ اس کے گروہ کا لیڈر حاتم اس مکان میں رہتا تھا جس میں وہ داخل ہو گیا تھا۔

”موصول کے دو ایلمپی بالڈون کے پاس آئے ہیں۔“ حسن نے اپنے لیڈر کو بتایا۔ ”میں نے یہ یقین کر لیا ہے کہ یہ دونوں موصول سے آئے ہیں اور دونوں مسلمان ہیں۔ انہیں بالڈون اپنے کمرے میں لے گیا تھا۔ اس میں کوئی شک نہیں کہ وہ والی موصول عبداللین کا کوئی پیغام لے کر آئے ہیں۔“

”اور یہ سلطان صلاح الدین الیوبی کے خلاف معاہدے کا پیغام ہوگا۔“ لیڈر نے کہا۔ ”یہ معلوم کر لیا ہے کہ ان کے درمیان کیا طے پایا ہے؟ سلطان ابھی تک اس دھوکے میں ہیں کہ عبداللین اور علام الدین ہمارے دوست ہیں یا کم از کم ہمارے خلاف لڑیں گے نہیں۔“

”ان کی بات چیت بند کمرے میں ہوئی ہے۔“ حسن نے کہا۔ ”میرا خیال ہے کہ جو کچھ طے ہوا تھا، سوچا ہے۔ میں نے ان میں سے ایک کے ساتھ بات کی تھی۔ وہ بہت خوش نظر آتا تھا۔ بدبخت نے شراب اس قدر پی لی تھی کہ اس نے نشے میں مجھے بڑا صاف اشارہ دے دیا کہ وہ دونوں مسلمان ہیں اور موصول سے آئے ہیں۔ مجھے کتنا تھا کہ وہ ہماری یعنی صلیبیوں کی محبت دیکھنا چاہتا ہے۔ وہ پاؤں پر کھڑا ہو سکا اور گر پڑا۔“

”ہم سلطان کو صرف یہ اطلاع بھجوائیں کہ بیروت میں موصول کے دوا آدمی آئے تھے کافی نہیں۔ حاتم نے کہا۔“

”ہم اپنے سلطان سے بہت شرمسار ہیں کہ اُن تک ہماری یہ اطلاع نہ پہنچ سکی کہ وہ بیروت کو ہمارے میں لینے کا منصوبہ ترک کر دیں کیونکہ بالڈون کو اس منصوبے کی اطلاع قاہرہ سے مل گئی ہے۔“

"اس میں ہلا کوئی قصور تھا؟" حسن نے کہا۔ اسحاق ترک بروقت روانہ ہو گیا تھا۔ وہ دھوکہ دینے والا آدمی نہیں تھا۔ وہ راستے میں صحرانورد ہو گیا یا پکڑا گیا ہے؟

"بیروت کے حاکم میں سلطان صلاح الدین ایوبی کا جو نقصان ہوا ہے، ہمیں اس کا ازالہ کرنا ہے۔" حاتم نے کہا۔ "ان کے لیے یہ خبر بہت اہم ہے کہ موصل والے بیروت والوں کے ساتھ دوستی کا معاہدہ کر رہے ہیں لیکن ہمیں پوری اطلاع دینی چاہیے کہ معاہدے میں کیا شرائط ملے ہوئیں اور کیا منصوبہ بنا ہے۔ اس وقت سلطان بہت بڑے خطرے میں بیٹھے ہیں۔ وہ سمجھتے ہیں کہ وہ دوستوں کے درمیان محفوظ ہیں لیکن وہ دراصل دشمنوں کے گھیرے میں پڑاؤ ڈالے ہوئے ہیں۔" حاتم نے حسن سے پوچھا۔ "محل میں تم کوئی ایسا ذریعہ پیدا نہیں کر سکتے جو اندکی باتیں بتا سکے؟"

"باتیں بند کمرے میں ہوئی ہیں۔" حسن نے جواب دیا۔ "بالذکر یا اس کے مشیروں اور سالاروں سے تو پوچھا نہیں جاسکتا۔ ان دونوں آدمیوں کے سینے سے لازماً نکالنے کی کوشش کی جاسکتی ہے جو موصل سے آئے ہیں۔ میں ذریعہ پیدا کرنے کی کوشش کروں گا۔ اگر نہ ہو تو دوسرا طریقہ اختیار کریں گے۔ یہ جب واپس جائیں گے تو انہیں راستے سے اغوا کر لیا جائے گا یا ضرورت پڑی تو ختم کر دیا جائے گا۔"

"انہیں ختم کرنے سے پہلا مسئلہ حل نہیں ہوگا۔" حاتم نے کہا۔ "ہمیں بالذکر اور عز الدین کے منصوبے کی ضرورت ہے۔"

"میری کوشش ہی ہوگی۔" حسن نے کہا۔ "اگر منصوبہ نہ ملتا تو ان دونوں کو سلطان صلاح الدین ایوبی کے پاس پہنچا دیا جائے گا؟"

"اگر انہیں قتل کرنا ہوا تو وہ میں نہیں کرا سکتا ہوں۔" حاتم نے کہا۔ "جس قدر جلدی ہو سکے مجھے بتاؤ کہ تم مطلوبہ معلومات حاصل کر سکتے ہو یا نہیں۔ میں صبح ایک آدمی کو سلطان کو یہ خبر دینے کے لیے روانہ کروں گا کہ بالذکر کے پاس عز الدین کے لپٹی آئے ہیں اور ان کے درمیان کوئی معاہدہ ہو گیا ہے، تاکہ سلطان اس خوش فہمی میں نہ پڑے۔ میں کہ عز الدین ان کا دوست ہے۔ تم بہت تھوڑے سے وقت میں مکمل اطلاع حاصل کرنے کی کوشش کرو۔"

"میری کامیابی کے لیے دعا کریں۔" حسن اٹھا اور باہر نکل گیا۔



"میلیبی چھاپہ ماروں کو زندہ پکڑنے کی کوشش کرو۔" سالار صادم معری نے اپنے چھاپہ مار دوستوں کے کمانداروں کو ہدایت دے رکھی تھیں۔ "لیکن اپنی جان کو خطرے میں نہ ڈالو۔ جہاں حملہ کرو وہاں کاری ضرب لگاؤ اور نکلنے کی کوشش کرو۔ اور جب تم پر حملہ ہو تو ہم کر لو اور دشمن کو نکلنے نہ دو۔ یہ اتنی زیادہ فوج تمہارے بھروسے پر آرام کی نیند سوتی ہے اور اتنی زیادہ رسد تمہاری ذمہ داری پر پڑی ہے۔"

چھاپہ ماروں کو اپنی ذمہ داری کا پورا پورا احساس تھا۔ سلطان ایوبی نے خیمہ گاہ سے دور چٹانوں اور بلند جگہوں پر بیس سے چالیس لغری کی چوکیاں قائم کر رکھی تھیں جن کے ذمے دیکھ بھال اور خیمہ گاہ کی حفاظت تھی۔ ایسی ہی ایک چوکی جو پہاڑیوں میں گھری ہوئی ایک چٹان پر تھی دشمن کے تیروں کا نشانہ بنی ہوئی تھی۔ اس کے پیچھے اپنی پہاڑیاں تھیں اور

ایک وادی۔ اس وادی میں سے فوج گز سکتی تھی۔ اس دھمکی چھپی گواہ پر نظر رکھنے کے لیے یہ چوکی قائم کی گئی تھی۔ وہاں دو سوارد گھوڑوں کے ساتھ ہر وقت تیار رہتے تھے۔ وہاں مذکورہ کاموں کا عمل بن گیا تھا کہ صبح سویرے ہونے کے بعد تین سپاہی آتے اور ایک دو سپاہیوں کو متم کر دیتے۔ ایک شام ایک گھوڑے کو ایک وقت تین تیر لگے اور گھوڑا تڑپ تڑپ کر مر گیا۔ تیر قریب کی پہاڑی سے آتے تھے۔ اس کے فوراً بعد انہیں چھاپہ ماروں کا کام ہے۔ ایک مذکورہ سپاہیوں کا ایک گشتی نہیں جاسکتا تھا۔

ایک روز شام سے پہلے چوکی کے دو سپاہی پہاڑی پر کھینچ کر بیٹھے۔ صبح سویرے ہونے کو تھا۔ دو تیر آئے، دونوں ان دو سپاہیوں کی بیٹیوں میں گئے۔ دونوں شہید ہو گئے۔ صبح اُن کی آنسو کھائی لاشیں اٹھائی گئیں۔ سات کو بھیڑیے لاشوں کو کھاتے رہے تھے۔ سات غلام ہر تھا کہ یہ میلیبی چھاپہ ماروں کا کام ہے۔ ایک مذکورہ سپاہیوں کا ایک گشتی جیش علاقے کی تلاشی کے لیے بھیجا گیا۔ پہاڑی علاقے میں ہار ہار بار بار افراد میں تقسیم ہو کر گھوم گیا، ایک جگہ دس بارہ سال کی عمر کا ایک بچہ نظر آیا۔ وہ سپاہیوں کو دیکھ کر دوڑ پڑا اور ایک بند چٹان کے پاس میں غائب ہو گیا۔ وہ گھوم رہا ہو سکتا تھا لیکن وہاں کوئی بھیڑ بکری اور کوئی اونٹ نہیں تھا۔ سپاہی وہاں تک گئے تو انہیں چٹان میں تنگ سا ایک دیبانہ نظر آیا جو کسی غار کا تھا۔ بچہ اسی میں چلا گیا ہوگا۔

سپاہیوں نے دیبانے کے ساتھ کان لگائے تو اندر سے انہیں باتوں کی دھیمی دھیمی آواز سنائی دی۔ کسی بچے کا غار میں چھپ جانا کوئی عجیب بات نہیں تھی۔ یہ سپاہی اس بچے سے میلیبی چھاپہ ماروں کے متعلق پوچھنا چاہتے تھے۔ انہوں نے بہت پکارا لیکن غار میں خاموشی چھا گئی۔ سپاہیوں نے دھمکی دی کہ جو کوئی اندر ہے باہر آجائے ورنہ ہم اندر آ کر سب کو قتل کر دیں گے۔ اندر سے ایک جوان عورت نکلی۔ وہ اس علاقے کی زبان میں سپاہیوں کو کوسنے لگی۔ پھر وہ چلی اور کہا کہ مجھے قتل کر دو، میرے بچوں کو بخش دو۔ اُس کے دو بچے تھے۔ ایک دس بارہ سال کا جو باہر سے دھا تھا اور دوسرا چند مہینوں کا تھا جو اس عورت نے اندر سلا یا ہوا تھا۔

سپاہیوں نے اسے بتایا کہ وہ مسلمان سپاہی ہیں مگر عورت انہیں گالیاں دینے لگیں اور منت سماجت بھی کرنے لگی۔ اس نے بتایا کہ دو روز ہوئے اس کے گاؤں میں پندرہ سولہ میلیبی سپاہی آئے اور گاؤں پر قبضہ کر لیا۔ انہوں نے تمام گھروں کی تلاشی لی۔ اس عورت کے خاوند کو قتل کر دیا۔ قتل اس طرح کیا کہ انہوں نے گاؤں کے تمام بچوں، جوانوں، بوڑھوں اور تمام عورتوں کو ایک جگہ اکٹھا کر کے کہا کہ کسی کو پتہ نہ چلنے دیں کہ اس گاؤں میں سپاہی رہتے ہیں۔ انہوں نے اپنی اور گھوڑوں کی خوراک کی ذمہ داری گاؤں پر ڈال دی۔ ان کے کماندار نے تلوار نکالی۔ اس عورت کا خاوند سب سے آگے کھڑا تھا۔ کماندار نے خاوند کو بازو سے پکڑ کر آگے کیا اور تلوار کے ایک ہی وار سے اُس کا سرتن سے جدا کر دیا۔ اُس نے گاؤں والوں سے کہا کہ کسی نے اُن کے حکم کی نافرمانی کی تو اُسے ایسی سزا ملے گی۔

ان سپاہیوں نے اپنے لیے تین چھوٹے خالی کرائے اور گاؤں کی عورتوں کو بلا کر اُن سے خدمت خاطر کرانے لگے۔ یہ عورت رات کو موقع پا کر وہاں سے بھاگ آئی۔ اُسے معلوم نہیں تھا کہ سپاہی ابھی تک گاؤں میں

موجود ہیں یا نہیں۔ یہ گاؤں وہاں سے تھوڑی ہی دور تھا۔ سپاہی عورت کو وہیں چھوڑ کر گاؤں کی طرف گئے۔ پہاڑی سلسلہ کھل جاتا تھا۔ وہاں وسیع میدان تھا جس میں پندرہ بیس جھونپڑوں کا ایک گاؤں تھا۔ سلطان صلاح الدین کا گشتی سپیش گھوڑوں پر سوار تھا۔ انہوں نے گاؤں پر یقین کرنے کے لیے گھوڑے دوڑا دیئے۔ اُس وقت صلیبی سپاہی جو گاؤں پر تالبن تھے گاؤں میں موجود تھے۔ انہوں نے شاید پہرہ کھڑا کر رکھا تھا۔ گھوڑے سوار بھی گاؤں سے کچھ دور ہی تھے کہ تمام صلیبی سپاہی باہر آگئے۔ اُن کے آگے چند ایک بچے اور بہت سی عورتیں تھیں۔ انہوں نے بچوں اور عورتوں کو ایک جگہ اکٹھے کر کے کھڑا کر دیا اور خود ننگی تلواریں ہاتھوں میں لے کر اُن کے گرد نیم دائرے میں کھڑے ہو گئے۔ ایک نے سلطان ایوبی کے سواروں سے مخاطب ہو کر چلا کر کہا۔ "اگر تم آگے آؤ گے تو ہم ان بچوں اور عورتوں کو قتل کر دیں گے۔" سوار میں پچیس قدم دوڑ کر گئے۔ وہ مسلمان بچوں اور عورتوں کو صلیبیوں کے ہاتھوں قتل نہیں کرانا چاہتے ہیں۔ "بزدلو! سلطان ایوبی کے چچا پر مار سپیش کے کمانڈر نے کہا۔" صلیب کی خاطر لڑنے آئے ہو تو مردوں کی طرح سامنے آ کر لڑو۔ عورتوں اور بچوں کی ڈھال کے پیچھے کیوں کھڑے ہو؟

"تم سب واپس چلے جاؤ۔" صلیبی کمانڈر نے کہا۔ "ہم گاؤں سے چلے جائیں گے۔"

بچوں اور عورتوں کو صلیبی سپاہیوں نے برغمال بنا رکھا تھا، ان میں سے ایک عورت نے سلطان ایوبی کے سپاہیوں سے بلند آواز سے کہا۔ "اسلام کے سپاہیوں کو یہاں رکھیں گے۔ یہ اپنے گھوڑوں تلے روند ڈالو۔ ان کافروں میں سے کسی کو زندہ نہ جانے دو۔ ہم اپنے بچوں سمیت مرنے کو تیار ہیں۔"

صلیبی کمانڈر نے تلوار کا بھر پور وار کیا۔ اس عورت کا سر اس کے جسم سے کٹ کر گر پڑا۔ سلطان ایوبی کے گشتی سپیش نے اپنے سپاہیوں کو تیر کمان نکالنے کا حکم دیا۔ پلک جھٹکے انہوں نے کمانیں کندھوں سے اتاریں، آگے کیں اور ترکشوں سے ایک ایک تیر نکال کر کمانوں میں ڈال لیا۔ تمام صلیبی سپاہی بچوں اور عورتوں کے پیچھے بیٹھے گئے۔ "تجوڑے مذہب کے پجاریو!" مسلمان کمانڈر نے کہا۔ "سپاہی بچوں اور عورتوں کی پیٹھ پیچھے نہیں چھپا کر تڑے۔" صلیبی ایک غلطی کر بیٹھے تھے۔ وہ شاید بھول گئے تھے کہ گاؤں میں مرد بھی ہیں، ان مردوں کو صلیبیوں نے بہت خوفزدہ کر رکھا تھا۔ وہ بھی اپنے بچوں اور عورتوں کے قتل سے ڈرتے تھے۔ اتنے میں ایک عورت نے لٹکار کر کہا۔ "یہ کافر تو بزدل ہیں تم ہمارے خون سے کہوں ڈرتے ہو۔" اس نے اپنے سامنے کھڑے تین چار سال کے بچے کو اٹھایا اور اُسے آگے زمین پر پھینک کر کہا۔ "میں اپنے اس بچے کی قربانی خوشی سے دیتی ہوں۔ ہلہ بولو۔ دس کافروں کی جان لینے کے لیے میں اپنا بچہ قربان کرتی ہوں۔"

ایک صلیبی تلوار سونستے اس عورت کو قتل کرنے کو اٹھا مگر اسے اتنی ہمت نہ ملی۔ ان کے عقب سے گاؤں کے تمام آدمی برجیاں، لاشیاں اور جو ہاتھ لگا اٹھائے صلیبی سپاہیوں پر ٹوٹ پڑے۔ صلیبی بچوں اور عورتوں کے پیچھے تڑپوں سے بچنے کے لیے بیٹھے ہوئے تھے۔ وہ جب مقابلے کے لیے اٹھے مسلمان سپاہیوں نے ہلہ بول دیا۔ ان میں سے دو تین سپاہی پتارے تھے۔ "عورتیں نکل بھاگیں۔ بچوں کو ایک طرف کر لو۔"

ان کے گھوڑے صحرائی آدمی کی طرح آ رہے تھے۔ عورتوں نے بچوں کو اٹھایا اور نکل بھاگیں۔ گاؤں کے آدمی

گھوڑوں سے بچنے لگے۔ ذرا سی دیر میں دو صلیبیوں کے سوا باقی تمام کو مار ڈالا گیا۔ گاؤں والوں نے اُن کی لاشوں کا تہیہ بنا دیا۔ وہ دوزخہ صلیبیوں کو بھی اپنے ہاتھوں مارنا چاہتے تھے لیکن مسلمان جیش کے کمانڈر نے بڑی مشکل سے انہیں سمجھایا کہ ان دو سے ان کے باقی ساتھیوں کا سراغ لگا یا جائے گا۔

ان دونوں کو سلطان ایوبی کی اٹلی جنس کے نائب سربراہ حسن بن عبداللہ کے حوالے کر دیا گیا۔ اس نے ان سے کہا کہ وہ اپنے چچا پر مار دستوں کے متعلق سب کچھ بتادیں۔ وہ سپاہی تھے۔ انہوں نے سب کچھ بتا دیا۔ سلطان ایوبی کی فوج کے چچا پر مار تھے۔ کم دیش ایک ہزار چچا پر مار سلطان ایوبی کی فوج اور رسد کو نقصان پہنچانے کے لیے بیروت سے بھیجے گئے تھے۔ ان کا بھی کوئی مستقل اڈہ نہیں بنا تھا۔ وہ تمام علاقے میں پارٹیوں میں تقسیم ہو گئے تھے، انہیں بتایا گیا تھا کہ وہ اسی طرح چھوٹے چھوٹے گاؤں پر قبضہ کر کے وہیں سے خوراک وغیرہ حاصل کریں اور سلطان ایوبی کی فوج کے لیے مصیبت بنے رہیں۔

انہیں سلطان ایوبی کے سامنے لے جایا گیا۔ اُس نے ان کی باتیں سنیں اور حکم دیا۔ "ان دونوں کو دوڑے جا کر قتل کر دیا جائے۔ یہ قاتل اور لٹیروں ہیں۔" اس نے اپنے سالاروں سے کہا۔ "اس سے یہ ظاہر ہوتا ہے کہ صلیبی چچا پر ماروں کو موصل میں یا کسی اور قلعے میں رہنے کی اجازت نہیں ملی ورنہ یہ گاؤں کو اڈے نہ بناتے۔" سلطان ایوبی نے حکم دیا۔ "ایسے ہر ایک گاؤں میں تھوڑی تھوڑی نفری بھیج دو۔ سپاہیوں کو سختی سے کہنا کہ گاؤں میں کسی کو پریشان نہ کریں۔ اپنی اور گھوڑوں کی خوراک فوج کی رسد سے لیں۔ کسی گاؤں سے اناج کا ایک دانہ اور چارے کا ایک تنکا بھی نہ لیا جائے۔"



حسن حاتم کو رپورٹ دے کر واپس آیا تو وہ باقی رات سو نہ سکا۔ اُس کے ذہن پر سارا سوار تھی۔ اُسے دن کو ہی پتہ چل سکتا تھا کہ سارہ کو اس عورت نے پکڑ لیا تھا۔ اس کی اسے کوئی سزا تو نہیں ملی؟ حسن کو معلوم تھا کہ وہ عورت کون ہے لیکن اس عورت سے مل کر وہ سارہ کی سفارش نہیں کر سکتا تھا کیونکہ وہ اُسے جتا نہیں سکتا تھا کہ رات سارہ کے کمرے میں رہتی تھی۔ حسن یہ بھی سوچ رہا تھا کہ وہ موصل کے ایلیپیوں سے کس طرح معلوم کرے کہ بالڈون کے ساتھ انہوں نے کیا معاہدہ طے کیا ہے۔ یہ راز انہی سے لیا جا سکتا تھا۔ اس اجلاس میں کوئی ملازم اندر نہیں تھا جس سے حسن کچھ معلوم کر لیتا۔ وہ جس قدر ذہن پر زور دے کر اس مسئلے کا حل ڈھونڈتا تھا، سارہ اتنی ہی زیادہ اُس کے ذہن پر غالب آتی جا رہی تھی۔ "سارہ!" اُس کے منہ سے سرگوشی نکل گئی جو غیر ارادی تھی۔ اس سے وہ چونک اٹھا۔ اسے کچھ ایسا طمان ہوئے لگا جیسے اسے مسئلے کا حل مل گیا ہو اور سارہ اس مسئلے کو حل کر دے گی۔ اسے یہ سوال پریشان کرنے لگا۔ "کیا سارہ کسی مسلمان باپ کی بیٹی ہے؟" اور دوسرا سوال یہ کہ اسے اگر اپنا بچپن یاد آجائے تو کیا وہ اس کا مسئلہ حل کر سکتی ہے؟ اس کا یہی ایک ذریعہ تھا کہ سارہ موصل کے کسی ایک ایلیپی کو اپنا گرویدہ بنا لے اور اُس پر شراب اور اپنے حسن کا طلسم طاری کر کے اس کے سینے سے راز نکال لے مگر سوال یہ تھا کہ سارہ مان جائے گی؟ کہیں اسے ہی نہ پکڑوا دے۔

جاسوسوں کو خطرے مول لینے پڑتے تھے۔ ان کی کوشش تو یہی ہوتی تھی کہ پکڑے نہ جائیں لیکن وہ ڈر سے دیک

کے بھی نہیں بیٹھ سکتے تھے کہ وہ پڑوسے ہمارے بائیں گے۔ حسن کو اپنی زبان کے فن کا کمال دکھانا تھا۔ اسے سارہ کی باتیں یاد آ رہی تھیں جن سے صاف ظاہر ہوتا تھا کہ وہ مسلمانوں کو پسند کرتی ہے۔ حسن کو یہ بھی احساس ہو گیا تھا کہ سارہ کو شک ہو گیا ہے کہ وہ (حسن) مسلمان ہے۔ حسن کا دماغ سوچ سوچ کر تھک گیا۔ اسے دُور سے صبح کی اذان کی آواز سنانی دینے لگی۔ اُس کے دماغ پر اسلام اور خدا کا تقدس طاری ہو گیا۔ اس کی مدد خدا ہی کر سکتا تھا۔ اس نے اٹھ کر وضو کیا اور کمرے کا دروازہ بند کر لیا۔ صلیبیوں کی اس دنیا میں وہ مسلمان نہیں عیسائی تھا۔ حسن الا دریس نہیں گھبرٹ جلیب تھا۔ وہ چھوٹے سے کمرے میں اکیلا رہتا تھا جہاں اُس نے حضرت عیسیٰ کا بت صلیب کے ساتھ لٹکا رکھا تھا۔ دیوار کے ساتھ کسی معبود کی بنائی ہوئی مریح کی تصویر آویزاں کر رکھی تھی۔ قریب ہی صلیب لٹک رہی تھی۔ اُس نے یہ بت، تصویر اور صلیب پلنگ کے نیچے رکھ دیں۔ دروازے کے اندر والی زنجیر چٹھا کر قبلہ ٹوٹا اور نماز پڑھنے لگا۔ وہ ہر روز اسی طرح چھپ کر نماز پڑھا کرتا تھا مگر اس کی جذباتی حالت کبھی ایسی نہیں ہوتی تھی جیسی اس صبح کی نماز میں ہوئی۔ اُس کے اُنسو نکل آئے تھے۔ اس کے منہ سے یہ الفاظ آیا کہ نَعْبُدُ اِيَّاكَ نَسْتَعِينُ (تیری ہی عبادت کرتے ہیں اور تجھ ہی سے مدد مانگتے ہیں) بلند آواز سے نکل گئے تھے۔ اُسے پہلی بار محسوس ہوا جیسے خدا اُس کے سامنے کھڑا ہے اور اتنی قریب کھڑا ہے کہ وہ خدا کو چھو سکے گا۔ اس نے نماز ختم کر کے دو نفل پڑھے اور دعا کے لیے ہاتھ اُٹھائے۔ اُس کی آنکھیں بند ہو گئیں۔ اُس کی زبان سے الفاظ اس کے سوچے بغیر پھلنے لگے۔ "قبلا اقل کے خدا! آج تیرا نام لینے والے تیرے رسول کا کلمہ پڑھنے والے مسلمان اُن انسانوں کے ڈر سے نیری مسجد اقصیٰ میں تیرے حضور سجدہ کرنے سے ڈرتے ہیں جو تیرے رسول کے منکر ہیں۔ آج تیرا قبلا اقل ویران ہو گیا ہے۔ جو زمین تیرے رسول کے قدموں سے مندرس اور مبارک ہوئی تھی، اس پر آج صلیب کا سیاہ سایہ پڑ گیا ہے جس بنی اسرائیل کو تیری ذات نے دھتکار دیا تھا، وہ آج تیرے قبلا اقل کو ہیکل سلیمانی کہہ رہی ہے۔۔۔۔"

"میرے خدا! اپنی عظمت کا پتہ دے۔ مجھے بتاؤ تو عظیم ہے یا خدائے یہودہ۔ مجھے بتا حضرت جیسے تیرے پاس ہیں، یا صلیبیوں کی صلیب پر لٹک رہے ہیں۔ اپنی عظمت کا پتہ دے۔ قرآن کی عظمت کا پتہ دے۔ اپنے رسول کی عظمت کا پتہ دے، اور مجھے اس کا سبب بنا کہ میں تیرے رسول اور تیرے قرآن کی عظمت کا پتہ یہودیوں اور صلیبیوں کو دوں۔ مجھے ہمت عطا فرما کہ میں ان چٹانوں کو ریزہ ریزہ کر سکوں جو سلطان صلاح الدین ایوبی اور قبلا اقل کے درمیان مائل ہو گئی ہیں۔ مجھے روشنی دکھا کہ میں ان اندھیروں میں اپنے فرض کی منزل دیکھ سکوں۔ مجھے اتنے سخت استمان میں ڈال کہ میری جان تیرے نام پر قربان ہو جائے لیکن دعوہ فرما کہ میری جان رائیگاں نہیں جائے گی۔ تجھے تیرے نام پر قربان ہونے والے شہیدوں کے قیمتی بچوں کی قسم! مجھے ہمت اور روشنی عطا فرما کہ میں ان قیموں کے بالوں کے خون کے ایک ایک قطرے کا انتقام لے سکوں۔۔۔"

"تجھے رسول کی اُمت کی اُن بیٹیوں کی قسم جن کی عصمتیں مسجد اقصیٰ کی آبرو کی خاطر لٹ گئی ہیں۔ مجھے جرأت عطا فرما کہ کفر کے ہر قلعے کو مسمار کر سکوں۔ اپنے غازی بندوں کو، اپنے حجازی بندوں کو ہمت اور ہلاکت عطا فرما کہ وہ اپنی غیرت کا انتقام لیں اور آنے والی نسلیں یہ نہ کہیں کہ ہم بے غیرت تھے۔ آج بت بھی تیرے نام پر نہیں رہے ہیں۔ میرا خون کھول رہا ہے۔ مجھے وہ شجاعت عطا کر کہ میں پتھر کے ان بتوں کا مذاق اڑا سکوں۔ میرے خدا! اگر تو یہ نہیں کر سکتا تو میرے خون کو سرد

کرے۔ مجھے ایسا بے غیرت بنا دے کہ مجھے یاد ہی نہ رہے کہ غیرت کس چیز کا نام ہے۔ میری بیانی واپس لے لے کر میں اسلام کی بیٹیوں کو بے جیا اور بے آبرو موتا نہ دیکھ سکوں۔ میرے کان بند کر دے کہ میں تیرا نام نہ سُن سکوں۔ میں ان مسلمانوں کی فریادیں نہ سُن سکوں جو فلسطین میں صلیبیوں اور یہودیوں کے غلام ہو گئے ہیں؟

حسن کی آواز بلند ہو گئی۔ "تو کہاں ہے؟۔۔۔۔۔ نرہہ کہ نہیں؟۔۔۔۔۔ بول میرے خدا! مجھے زبان دینے والے خدا! خود بھی بول۔ مجھے بتا سنت برحق یا صلیب، یا مجھے فیصلہ کرنے دے کہ سچا کون ہے! سنت یا صلیب۔ قرآن تیری آواز ہے یا کسی بندے کی؟"

بڑی ہی ہولناک گڑگڑاہٹ سنانی دی جیسے چھت مل رہی ہو۔ اس کے فوراً بعد عقابانی زور سے کڑکی کر حسن کا کمرہ مل گیا۔ کمرے کی درزوں میں سے حسن کو کبلی کی چمک دکھائی دی۔ اُس نے اور زیادہ بلند آواز سے کہا۔ "اس کبلی سے مجھے مجسم کر دے یا اپنی مسجد اقصیٰ کو۔ مسافر نہ رہیں منزل نہ رہے۔ بھلیاں ان پر بھی گرا جن کے سنگ تیرے نام پر اُڑ چکے ہیں۔ اپنے نام پر یتیم ہونے والوں پر بھلیاں گرا۔ اپنے رسول کے نام لہواؤں پر بھلیاں گرا تاکہ کسی کی فریادیں تیرے کانوں تک نہ پہنچ سکیں؟"

رعذ پھر کڑکی اور اس کے بعد گھٹائیں گرجنے لگیں۔ بیروت کا ساحل قریب ہی تھا۔ اُن دنوں سمندر خاموش ہوا کرتا تھا بلکہ سمندر جوش میں آ گیا۔ اس کی لہروں کی مہیب آواز حسن کو لیں سنانی دینے لگی جیسے بخیر و بدم کی غصے میں آئی ہوئی موجیں اُس کے کمرے کی دیواروں سے ٹکرا رہی ہوں۔ گھٹاؤں کی گوج، رعذ کی کڑک اور سمندر کا جوش مل کر قیامت کا شور بن گئے۔ حسن کی آواز اور زیادہ بلند ہو گئی۔

"ایسے ہی طوفان میرے اندر اٹھا کہ میں کفر کے پر نشان کو اڑانا اور بہانا لے جاؤں۔ میرے خون کے قطرے بہاے لیکن مسجد اقصیٰ کے معن میں۔ میں شرمسار ہوں کہ قبلا اقل کا پاسان صلاح الدین ایوبی یہاں تیرا شکر لے کر آیا تو میں اُسے خبردار نہ کر سکا کہ بیروت سے دُور رہے کہ یہاں کفار کا چھنڈا تیار ہے۔ یہ میری مجبوری تھی۔ یہ میرا گناہ تھا۔ مجھے جرأت اور شجاعت عطا کر کہ میں گناہ کا کفارہ ادا کر سکوں، ورنہ یہ بت میری روح کو بھی طغنے دیتے رہیں گے کہ تیرا خدا ہی کوئی نہیں۔ مجھے ان بتوں کے آگے شرمسار نہ کر، مجھے شہیدوں کی روحوں کے آگے شرمسار نہ کر۔ اگر میری دعا قبول نہ ہوئی تو روز قیامت میرے مُردے میں جان نہ ڈالنا ورنہ میں تیرا گریبان پکڑ لوں گا اور تیری مخلوق سے کہوں گا کہ یہ ہے وہ خدا جس نے اپنے رسول کی لاج نہیں رکھی، اُس خدا نے رسول کے نام لہواؤں کو اتنا مجبور اور بے بس کیا کہ قبلا اقل ویران ہو گیا اور اس پر صلیب اور یہودہ کے سیاہ سائے پڑ گئے۔"

رعذ زور سے کڑکی جن کے کمرے کی چھت، دروازے اور کھڑکی کے کواڑ بڑی زور سے کھٹکے اور چھت پر لیں آوازیں آنے لگیں جیسے گھوڑے دوڑ رہے ہوں۔ موسلا دھار بارش شروع ہو گئی تھی۔ طوفان باد و باران زمین و آسمان کو ہلا رہا تھا۔ حسن کے دل پر ایسی گرفت آ گئی جس میں خود بھی تھا اور جذبات کی شدت بھی۔ کبھی اُسے ایسے گناہ جیسے وہ خواب دیکھ رہا ہو۔ اُس نے خدا سے اس طرح کبھی باتیں نہیں کی تھیں۔ وہ چھپ کر نماز پڑھا کرتا تھا اور مختصر الفاظ میں دعا مانگ کر حسن سے جلیب بن جایا کرتا تھا۔

اُس رات جب وہ ماتم کو رپورٹ دے کر آیا تھا، اُس کی جذباتی کیفیت کچھ اور تھی۔ اس پر نیند کا اثر بھی تھا۔ اُس کے سامنے مسئلہ ایسا آگیا تھا کہ وہ سوچ سوچ کر دیوانہ ہونے لگا تھا۔ اس کے لیے آسان راستہ یہ تھا کہ جس مسئلے کا کوئی حل نہیں اسے ذہن سے اُتار دے۔ سلطان صلاح الدین ایوبی، علی بن سفیان اور اس کے بیٹے ماتم کو کیا خبر تھی کہ عزالدین کے ایلچی بالذہن کے پاس آئے ہیں اور کوئی معاہدہ ہو رہا ہے۔ وہ خاموش رہتا۔ اس کے گھر میں اس کے ماں باپ کو اس کی تنخواہ اور غیر مالک میں جاسوسی کے فالتو پیسے باقاعدہ پہنچ رہے تھے۔ بیروت میں اُسے اچھی پوزیشن اور عیش و عشرت کا سامن حاصل تھا، مگر وہ ایمان والا مرد مومن تھا۔ اپنے فرائض کو نماز روزے کی طرح متبرک سمجھتا تھا۔ اُسے احساس تھا کہ قوم کا ہر فرد یہ سمجھے کہ یہ کام کوئی اور کرے گا تو یہ رویہ سیدھا شکرست، قوم کی تباہی اور کفار کی فتح کی طرف لے جاتا ہے۔



رات بھر جاگے ہوئے جوان اور توانا حسن کو نیند نے مصلے پر ہی دلچ لیا۔ اس جذباتی کیفیت میں اُسے نیند نہیں پائی تھی لیکن اُس کی سوچ نے کچھ ایسا قرار اور سکون محسوس کیا کہ رفع نے جسم اور دماغ کو سلا دیا۔ وہ وہیں اونڈھا ہو گیا۔ اسے اتنی مسرت نہ ملی کہ مصلیٰ چھپا کر اور حضرت عیسیٰ کا بت، مریم کی تصویر اور صلیب پلنگ کے نیچے سے اٹھا کر اپنی اپنی جگہ رکھ دیتا۔ دروازہ کھول دیتا اور جب تک کہ ہر دوپ میں پلنگ پر سو جاتا۔ وہ خوابوں کی دنیا میں پہنچ گیا۔ اُس نے مسجد اقصیٰ دیکھی۔ یہ مسجد اُس نے ایک بار دیکھی تھی جب وہ بیت المقدس میں جاسوسی کے ایک مشن پر گیا تھا۔ یہ مسجد دیران تھی۔ اُس کے کھٹے چہرے دعاؤں سے اپنے نمازیوں کی راہ دیکھ رہے تھے مگر مسلمان چھوٹی چھوٹی مسجدوں میں یا گھروں میں نماز پڑھ لیا کرتے تھے۔ صلیبیوں اور یہودیوں کے بچوں نے مسجد اقصیٰ کے صحن کو کھیل کا میدان بنا لیا تھا تھا جہاں بے شمار بچے جوتوں سمیت کھیل رہے تھے۔ صلیبیوں نے وہاں کے مسلمانوں کو خوف زدہ کر رکھا تھا۔ حسن مسجد اقصیٰ کے مقدس مقام اور مسلمانوں کے لیے اس کی اہمیت سے اچھی طرح واقف تھا۔ وہ جب وہاں گیا تھا تو اُس کا نام ریفٹ ٹکس تھا۔

اب وہ بیروت میں خواب میں مسجد اقصیٰ کو دیکھ رہا تھا۔ اس کے گنبد پر بے شمار کبوتر بیٹھے تھے۔ کبوتر بیک با رگی اڑے اور تمام کبوتر فضا میں جا کر شہر سے بن گئے۔ یہ شہر مسجد اقصیٰ کے ارد گرد گرنے لگے۔ مسجد کے اندر سے صلیبیوں اور یہودیوں کا ایک ہجوم نکلا۔ ان سب کے کپڑوں کو آگ لگی ہوئی تھی۔ وہ سب ادھر ادھر بھاگ گئے۔ وہ سب چیخ اور چلا رہے تھے مگر کسی کی آواز نہیں سناؤ دیتی تھی۔ فضا سے برستے ہوئے شہر سے زنگ بزنک کے پرندے بن گئے، اور ایک ایک کر کے مسجد اقصیٰ کے سبز گنبد پر بیٹھنے لگے۔ اب مسجد میں نہ کوئی صلیبی تھا نہ یہودی۔ حسن آہستہ آہستہ مسجد کی طرف چلا۔ آسمان نیلا تھا۔ دن کی روشنی بھی نیلی تھی، مسجد کے دروازے میں ایسی چمک دکھائی دی جیسے بہت بڑے آئینے پر سورج کی کرنیں پڑی ہوں۔

حسن کی آنکھیں خیرہ ہو گئیں۔ اُس نے آنکھیں بند کر کے کھولیں۔ چمک بانور کا یہ گولا وہاں نہیں تھا۔ وہاں سارہ کھڑی مسکرا رہی تھی۔ حسن حیرت زدہ ہو کر رک گیا۔ سارہ پاؤں سے متبرک چاند کی طرح سفید لباس میں ملبوس تھی۔

اُس کا چہرہ اور دونوں ہاتھ نظر آرہے تھے۔ اُس کی مسکراہٹ سے اُس کے دانت اتنے زیادہ سفید نظر آ رہے تھے جتنی سفیدی اس زمین کے لوگوں نے کبھی نہیں دیکھی۔ سارہ نے بازو پھیلا دیئے۔ اس کے ہونٹ بے نہیں تھے، لیکن حسن کو اس کی مترنم آواز سناؤ دی۔ "آجاؤ، مسجد اقصیٰ ہماری ہے۔ اس مسجد میں جو کافر داخل ہوگا اُس پر آسمان آگ برسائے گا اور جو مسلمان اس مسجد کے تقدس کو بھول گئے ہیں، ان پر بھی آگ برے گی۔ میں نے اس کے صحن کو زمزم کے پانی سے دھو دیا ہے۔ میرے گناہ ڈھل گئے ہیں۔ آؤ... آؤ..."

حسن کی آنکھ کھل گئی۔ اُس نے پھر آنکھیں موند لیں۔ وہ اس خواب سے دست بردار نہیں ہونا چاہتا تھا مگر موندھی ہوئی آنکھوں میں اندھیرے کے سوا کچھ نہیں تھا۔ وہ اب حقیقت کی دنیا میں لوٹ آیا تھا۔ چیت پر اور ادھر ادھر موسلا دھار مارش کا قیامت خیز شور اور جھگڑ کی چیخیں تھیں۔ اس میں سمندر کی بھی آواز تھی جو پہلے سے زیادہ غصے میں آگیا تھا۔ باد و باران اور بحیرہ روم کے اس ہنگامے میں حسن کو ایسے لگا جیسے کسی نے اُس کے دروازے پر دستک دی ہو۔ یہ اس کا دم بھی ہو سکتا تھا۔ وہ دم سے ہی بیدار ہو گیا۔ اُس نے صلیب، حضرت عیسیٰ کا بت اور مریم کی تصویر اٹھا کر سب کو اپنی اپنی جگہ لٹکا دیا۔ اس دوران دروازے پر دستک بڑی صاف ہوئی۔ حسن نے مصلیٰ لپیٹ کر تکیے کے نیچے رکھ دیا اور دروازہ کھولا۔

دروازے میں سارہ کھڑی مسکرا رہی تھی۔ باد و باران کا یہ سماں کہ برآمدے سے پرے کچھ اور نظر نہیں آتا تھا بلکہ کے کپڑوں اور بالوں سے پانی ٹپک رہا تھا۔

"تم اس طوفان میں میرے پاس آئی ہو؟" حسن نے اُسے بازو سے پکڑ کر اندر گھسیٹتے ہوئے کہا۔

"نہیں جیکب!" سارہ نے جواب دیا۔ "میں کسی اور کے پاس ہی تھی۔ وہ ملا نہیں۔ گہری نیند سو رہا ہے۔ رات بھر سب شراب پیتے اور یہودیگی کرتے رہے ہیں۔ اب شام کو ہی جاگیں گے۔ میں نے انتظار کیا لیکن مایوس ہو کر ادھر آ گئی۔ یہ طوفان آگے نہیں جانے دے رہا تھا۔ دن کے وقت تو تمہارے پاس آنے سے مجھے کوئی نہیں روک سکتا۔"

حسن نے ایک کپڑا اٹھایا جو اُس نے سارہ کے سر پر ڈال دیا اور اپنے ہاتھوں اس کے بال اس کپڑے سے خشک کرنے لگا۔ سارہ کو یہ بے تکلفی بہت پسند آئی۔ حسن نے اس کا چہرہ بھی پونچھ دیا۔ پھر ایک پادرا اُسے دے کر کہا۔ "میں منہ ادھر پھیر لیتا ہوں تم بھگے ہوئے کپڑے اتار کر چادر لپیٹ لو۔"

سارہ نے جب بھگے ہوئے کپڑے اتارے تو وہ سوچنے لگی کہ اس شخص کو اتنی زیادہ روحانی محبت ہے کہ اُس کے جسم کی دل کشی کے ساتھ اسے دل چسپی نہیں، یا اُس کا دل بالکل ہی مردہ ہے۔... سارہ نے جب اُسے کہا کہ میں نے کپڑے بدل لیے ہیں تو حسن نے منہ پھیرا اور اُس کے کپڑے برآمدے میں جا کر نچوڑ لایا۔

"اب بتاؤ تم کہاں گئی تھی؟" حسن نے پوچھا۔ "اور رات میرے بعد کیا ہوا تھا؟ وہ عورت اندر آئی تھی؟"

"اسی سلسلے میں ادھر آئی تھی۔" سارہ نے کہا اور اُسے بتایا کہ رات کو اُس عورت نے اُس کے کمرے میں آکر سناؤ کی کیا شرط پیش کی ہے۔ اُس نے کہا۔ "میں نے یہ نہیں بتایا کہ تم میرے کمرے میں آئے تھے۔ میں نے صحت اس لیے اس کی شرط مان لی کہ تمہارا نام لیا تو میرے ساتھ تمہیں بھی سناؤ کی اور تم جانتے ہو کہ یہ سناؤ کسی جھانک ہوگی تم شاید

جوان ہو گئے ہو گئے ہو گئے کوئی پاک صاف لڑکی نہیں، پھر بھی میں موسل کے بہانوں یا کسی اور کی خواب گاہ میں جانے کو پسند نہیں کرتی۔ میں تقاضہ منور ہوں لیکن میں یوں کھلونا نہیں بننا چاہتی جس طرح یہ بڑھیا مجھے بنا چاہتی ہے۔ میری اپنی بھی کوئی پسند اور ناپسند ہے۔ میں نے بہت گناہ کیے ہیں لیکن کسی کی آمدنی کا اور کسی اور کے گناہوں کا فریہ نہیں بنوں گی۔ اس عورت نے کہا ہے کہ وہ مجھے اس چوری چھپے کے کاروبار میں سے معاونہ دے گی۔ وہ مجھے معاونوں کی ٹھوکی سمجھتی ہے۔ میں نے اسے کہہ دیا ہے کہ میں اس کی خواہش کے مطابق آج رات موسل کے ایک بہانے کے پاس چلی جاؤں گی لیکن میں اب کوشش کر رہی ہوں کہ ماکوں کو بتاؤں کہ اس عورت نے دہرہ کیا کاروبار شروع کر رکھا ہے۔

”اور وہ کہے گی کہ رات تمہارے کمرے میں آئی جالتے ہیں؟“ حسن نے کہا۔

”کہتی رہے؟“ سارہ نے کہا۔ ”میں تو اب سزا لینے کو بھی تیار ہوں، اور میں خودکشی کے لیے بھی تیار ہوں۔ میں اس عورت کو بے نقاب کر کے رہوں گی۔ میں تقاضہ ہوں۔ میں عصمت فروشی نہیں کروں گی؟“

”میں سنانے اگر یہ کہوں نہ کہہ دوں کہ تمہارے کمرے میں میں گیا تھا؟“ حسن نے کہا۔ ”میں کہوں گا کہ میرا تمہارے

ساتھ جسمانی نہیں جذباتی تعلق ہے۔“

”اگر یہ کہنا ہوتا تو میں خود کو دیتی کریرے کمرے میں جیکب آیا تھا؟“ سارہ نے کہا۔ ”مگر ایسا کہنا نہیں گھوڑے کے پیچھے بانہ کر گھوڑا دوڑا دینے کے برابر ہے۔ کوئی نہیں مانے گا کہ میرا تمہارا جذباتی تعلق ہے۔ یہ لوگ کسی کے جذبات سے واقف نہیں۔ ان کے ہاں سب کچھ جسمانی ہے۔ تم البرٹ کو جانتے ہو۔ اٹلی کا رہنے والا ہے۔ نیک اور رحم دل انسر ہے۔ بالڈین پرائس کا خاصا اثر ہے۔ مرن یہ ایک بڑا انسر ہے جو مجھ جیسی لڑکیوں کو صاف ستھری نگاہوں سے دیکھتا ہے۔ میں اسے رات کی بات سناؤں گی اور اپنی عورت بھانے کی کوشش کروں گی۔ اگر میری یہ کوشش ناکام رہی تو میں سنانے میں کود جاؤں گی۔ اگر سنانے میری لاش اگل دی تو تم بھی دیکھ لینا اور نہ الوداع۔ بحیرہ روم کی پھلیاں کھاؤ گے تو شاید ان میں تم میرے جسم کی بوسہ لگھ سکو گے۔“

”سارہ!“ حسن نے کہا۔ ”تم عیسائی نہیں ہو۔ تمہارے ساتھ رہنے والی کوئی ایک بھی لڑکی نہیں جو جسمانی عیاشی اور معاوضے کو تنہا ہی طرح شکر لے۔ تم نے آج تک میرے ساتھ جو باتیں کی ہیں ان سے مجھے یقین ہو گیا ہے کہ تمہاری رگوں میں مسلمان کا خون ہے۔ اس خون میں اب ابال آیا ہے جب تم صلیبیوں کی گناہوں کی دلدل میں پھنس گئی ہو۔ کہو، میں جھوٹ کہ رہا ہوں؟“

سارہ نے اس کی طرف دیکھا۔ آہ لی اور بولی۔ ”سنو جیکب!۔۔۔۔۔“

”میں جیکب نہیں سارہ!“ حسن نے کہا۔ ”میرا نام حسن الادرلیس ہے اور ملک شام کا رہنے والا ہوں۔ یہاں میرا نام گلبرٹ جیکب ہے۔“

”جاسوس ہو؟“

”کوئی اور وجہ بھی ہو سکتی ہے؟“ حسن نے کہا۔ ”جاسوسی ہی وجہ نہیں۔ جس طرح ہم دونوں ایک دوسرے کی رُوح میں اتر گئے ہیں اس کی وجہ یہ ہے کہ ہم دونوں مسلمان کی اولاد ہیں۔“ اس نے تکیے کے

نیچے سے مصلیٰ نکالا، اور دیوار میں سے ایک پتھر پٹا کر اس کے نیچے سے قرآن کا ایک چھوٹا سا نسخہ نکالا۔ سارہ کو دکھا کر کہا۔ ”میں ان کے بغیر نہیں رہ سکتا۔ یہ بت، یہ تصویر اور یہ صلیب دھوکہ ہے۔“

”اگر میں کسی سے کہہ دوں کہ تم عیسائی نہیں مسلمان ہو تو کیا کرو گے؟“ سارہ نے ہنس کر کہا۔ ”تم جاسوس نہیں ہو سکتے۔ جاسوس اپنا آپ اس طرح ظاہر نہیں کیا کرتے۔“

”کہ دو؟“ حسن نے کہا۔ ”میں تمہاری نظروں کے سامنے اس طوفان باد و باران میں غائب ہو جاؤں گا جاسوس میری طرح اپنا آپ ظاہر نہیں کیا کرتے اور جب ظاہر ہوتے ہیں تو اتنی آسانی سے ہاتھ بھی نہیں آتے، جتنا تم سمجھتی ہو۔۔۔۔۔ لیکن سارہ! مجھے یقین ہے کہ تم کسی سے نہیں کہو گی۔“

حسن نے آگے بڑھ کر سارہ کا چہرہ اپنے ہاتھوں کے پیلے میں لے کر بالکل قریب کر لیا۔ اس کی آنکھوں میں آنکھیں ڈال کر دھیمی مگر پُر آواز میں کہا۔ ”تم کسی سے نہیں کہو گی کہ یہ شخص جیکب نہیں حسن ہے۔ تم کہ ہی نہیں سکو گی۔ ہماری رگوں میں رسول کے شہادتوں کا خون ہے۔ یہ خون سفید نہیں ہو سکتا۔ یہ خون اپنے قطروں کو دھوکہ نہیں دے سکتا۔“ سارہ کی آنکھوں کو حسن کی آنکھوں نے بکھریا۔ وہ محسوس کرنے لگی جیسے یہ خوبہ جوان بڑے ہی حسین آسیب کی طرح اس کے دماغ پر اور اس کے دل پر غالب آ گیا ہو۔ حسن کہ رہا تھا۔ ”تم رقص کے لیے نہیں مسجد اقصیٰ کو کفار سے آزاد کرنے کے لیے پیدا ہوئی ہو، خدا نے مجھے خواب میں بشارت دے دی ہے۔ اب یہ نہ کہنا کہ تم مسلمان نہیں تم کہ ہی نہیں سکو گی۔ بولو سارہ! میں نے تمہیں اپنا راز دے دیا ہے، تم مجھے اپنا راز دے دو۔ مجھے تمہارے جسم سے کوئی سروکار نہیں۔ میں تمہاری رُوح کو پاک دیکھنا چاہتا ہوں۔“

سارہ پر حسن طلسم بن کر طاری ہو چکا تھا۔ سارہ کی آنکھوں میں آنسو آگئے۔ آہستہ سے بولی۔ ”ہاں حسن میں مسلمان ہوں۔ میں اپنے باپ کے گناہوں کی سزا بھگت رہی ہوں۔ میں سارہ نہیں سارہ ہوں۔“

”گناہ کسی کے بھی تھے؟“ حسن نے کہا۔ ”میں نے آج تک تمہاری زبان سے جو باتیں سنی ہیں اور جس انداز سے تم نے یہ باتیں کی ہیں، میں نے اندازہ لگایا ہے کہ یہ گناہ تمہارے دل اور رُوح میں چھبے رہے ہیں۔ تم صلیبیوں کے خلاف نفرت کا اور مسلمانوں کی پسندیدگی کا اظہار کرتی رہی ہو۔ اس سے ظاہر ہوتا ہے کہ یہ چھبے تمہیں بے چین رکھتی ہے۔“

”جب سے تم نے میری رُوح کو پاک پیار سے آشنا کیا ہے، مجھے عیش و عشرت کی یہ زندگی جہنم سے زیادہ آتشیں اور اذیت ناک محسوس ہونے لگی ہے۔ میں گناہوں میں پبی، بڑھی اور گناہوں میں جوان ہوئی گناہوں کا حسن اب زہر لاناگ بن گیا ہے۔ میں اب زندہ نہیں رہنا چاہتی؟“

”اپنی جان لینا بھی گناہ ہے؟“ حسن نے کہا۔ ”اللہ بخشنے والا مہربان ہے۔ یہ اللہ کا وعدہ ہے۔ گناہوں

کا کفارہ ادا کرو، سب بے قراریاں روحانی سکون میں بدل جائیں گی۔“

”کیا کروں؟“ سارہ نے آنسو پونچھتے ہوئے پوچھا۔ ”نماز پڑھا کرو، تارک دنیا ہو جاؤ، تباہ

ہے۔ صلیبیوں نے اس پر بارود سا کر دیا ہے۔ وہ درویش اگر صلیبیوں کا کوئی ڈھونگ نہیں اور درویش ہی ہے تو یہ کوئی پائل ہے۔ اس کا یہ کہنا کہ خدا کے فح کا اشارہ دے گا، ہمارے اسلامی عقیدے کے منافی ہے۔ اس پیغام کے ساتھ روضہ خاتون نے ہاسٹوں سے کہا تھا کہ اس درویش کو بے نقاب کریں اور ممکن ہو تو قتل کر دیں۔ روضہ خاتون نے اس شک کا بھی اظہار کیا کہ صلیبیوں نے پائیلوں کے اندر کچھ اور کر رہے ہیں۔ معلوم کرو کہ یہ کیا ہے اور اس کی اطلاع سلطان الہندی تک پہنچاؤ۔



حسن الادریس درویش کی پڑا سلا دنیا میں داخل ہو گیا تھا اور اس نے ان صلیبیوں میں اعتماد حاصل کر لیا تھا جو پائیلوں میں رہتے تھے مگر اسے ایک سارے آگے پائیلوں میں نہیں جانے دیا جاتا تھا جو راز تھا وہ اس حد سے آگے تھا۔ وہاں پائیلوں اور اپنی تھیں اور ان میں گہری ہونی چٹانیں تھیں۔ حسن الادریس درویش کو دیکھنا چاہتا تھا مگر وہ اسے نظر نہیں آتا تھا۔ وہ کسی سے پوچھتا نہیں تھا تاکہ اس پر کوئی شک نہ کرے۔ اس نے اس قدر اعتماد حاصل کر لیا تھا کہ اسے رعدی کے انوکھے لیے بھی ساتھ لے گئے تھے۔

رعدی اس نیم زمین و درساں بان میں رہنے والے دو تین صلیبیوں کے لیے تفریح کا سامان بن گئی تھی۔ ان میں جو ان کا سرواہ تھا وہ رعدی کو تفریح کے ذریعے سے کچھ زیادہ اہمیت دینے لگا تھا اس لیے وہ اس لڑکی کو ہر کسی کا کھلونا بننے کی اجازت نہیں دیتا تھا۔ یہ رعدی کے حسن کا اثر بھی تھا جو بلااری قسم کی ناپچنے والیوں کی نسبت پاک اور معصوم لگتا تھا اور یہ اثر اس کی باتوں کا بھی تھا جو ناپچنے والیوں جیسی نہیں تھیں۔ ایک رات اس سرواہ نے اس سے پوچھا "کیا تم پر یہ خوشنودی کے لیے اچھی ہو اور کیا تم میرے ساتھ راتیں گزارنے میں خوشی محسوس کرتی ہو؟"

"نہ آپ کو خوش ہونا چاہیے نہ میں خوش ہوں" رعدی نے مسکراتے سے کہا۔ "مجھ پر نے مجھے کھلونا بنا دیا ہے۔ میں دل کی بات کہنے سے ڈرتی ہوں۔ مجھے آپ سے نفرت ہے۔ میں آپ کے برہم کی تعمیل شدید حقارت سے کرتی ہوں۔" تم جانتی ہو کہ اس جذباتی کی پلاش میں میں تمہارا سترن سے جا کر سکتا ہوں؟ سرواہ نے کہا۔ میں تمہارا یہ حسین چہرہ گھول کے آگے پھینک سکتا ہوں؟

"اور میرے لیے بہت بڑا انعام ہوگا" رعدی نے کہا۔ "میرے لیے یہ بہت سخت سزا ہے کہ میرا سر میرے تن کے ساتھ جدا ہو گیا۔ میری بیوی کو کھار دیا ہے۔ آپ اپنے آپ کو جگمگو اور بہادر سمجھتے ہیں۔ ایک بے بس اور مجبور لڑکی کو قید میں رکھ کر نافر محسوس کرتے ہیں۔ مروانچی اور تلوار کے نذر سے آپ مجھے اپنی لوندی بنا جانتے ہیں۔ میرے دل پر اس طرح حکومت کریں کہ آپ مجھ سے یہ نہ پوچھیں کہ میں آپ کی خوشنودی کے لیے آپ کا مکم مانتی ہوں؟ بلکہ میں آپ سے پوچھوں کہ میرے رقص اور میرے وجود سے آپ کو مستر حاصل ہوتی ہے یا نہیں؟"

"اگر میں تمہارے سامنے سونے کی ڈلیاں رکھ دوں تو دل سے مجھے اپنا آنا تسلیم کر لو گی؟"

"نہیں" رعدی نے جواب دیا۔ "مجھے جس انعام کی ضرورت ہے وہ تمہارے پاس نہیں ہے۔ وہ جس کے پاس تھا وہ مر گیا۔ وہ انسان تھا جسے میرے جسم کے ساتھ کوئی دلچسپی نہیں تھی۔ اور تم؟... تم گورہ ہو، گنڈر ہو، بیٹی ہو۔"

"اس نے تمہیں محبت دی تھی؟ سرواہ نے کہا۔" اگر میں تمہیں وہی محبت دے دوں تو؟"

"میں نہیں میری بیوی کو محبت کی پیاسی ہے" اس نے کہا۔ سرواہ نے شراب کا پیالہ اٹھایا۔ اس نے گانے لگا کر رعدی نے پیالہ پکڑ لیا اور اس کے ہاتھ سے لے کر رکھائیں بلکہ پرے پھینک دیا اور کہا۔ "مجھے اتنا کھانا ہے تو میری باتیں سن لو۔ شراب پی لو گے تو تمہاری عقل پر اور جذبات پر بھی پھوسے پڑ جائیں گے۔ تم نے پوچھا ہے کہ تم مجھے وہی محبت دے دو تو میں قبول کر لوں گی؟ مجھے پہلے اپنی محبت دکھاؤ۔ یہ سچی ہوئی تو مجھے اپنے ساتھ چلتے ہوئے صوبوں لے چلو گے تو ہنسی خوشی سپوں گی۔ تمہارے ساتھ مل کر رہاؤں گی؟"

سرواہ نے اسے دیکھا۔ اس نے اس لڑکی کے جسم کے درمیں درمیں کو دیکھا تھا۔ کئی روز سے دیکھ رہا تھا اس کے مجھڑے مجھڑے، بکھرے بکھرے بالوں کے گرد سے بھی لطف اندوز ہوا تھا اس نے ان ریشمی بالوں کا سواں وقت بھی دیکھا تھا جب یہ بال اس کے عریاں سینے پر اور عریاں پیٹھ پر کھڑے ہوتے تھے۔ وہ لڑکی کے جسم سے اتنا ہی واقف ہو گیا تھا جتنا اپنے جسم سے واقف تھا مگر لڑکی نے نفرت اور مخالفت کا اظہار ایسی بے خوفی سے کر دیا اور اس کے ہاتھ سے پیالہ چھین کر پرے پھینک دیا تو اس شخص کی مروانچی جواب دے گئی۔ اس نے اپنے آپ میں ایسی بے بسی محسوس کی جیسے یہ لڑکی اس پر ظم بن کر غالب آگئی ہو۔ یہ مروکی نظرت ہے کہ دس مودوں کا مقابلہ کر سکتا ہے اور مودوں سے بھی لڑ جاتا ہے مگر ایک عورت جسے وہ پسند کرتا ہے وہ اسے کہہ دے کہ مجھے تم سے نفرت ہے تو وہ ریت کی ڈھیری بن جاتا ہے وہی جذباتی حالت اس شخص کی ہوئی جس نے جوانی میدان جنگ میں گزری اور مسلسل موت سے کھیل رہا تھا۔

"میں تمہیں اپنے کسی ساتھی کے ہاتھ کھلونا نہیں بننے دوں گا؟"

"میں مکم کی پابند ہوں" رعدی نے کہا۔ "میں خودکشی نہیں کروں گی۔ یہ بزدلی ہے۔ میں بھاگنے کی بھی کوشش نہیں کروں گی۔ یہ دھوکہ ہے۔ میں خودکشی کر چکی ہوں۔ اپنا من مار دیا ہے؟"

وہ آہستہ آہستہ اٹھا اور اس طرح قدم پھینک کر رعدی کی طرف بڑھا جیسے اس لڑکی نے اسے سینا اتر کر لیا ہو۔ اس نے آہستہ آہستہ اپنا ہاتھ اٹھایا اور رعدی کے بالوں پر ہاتھ پھیر کر بولا۔ "تم میرے قصودوں سے بھی زیادہ خوبصورت ہو" اس نے ہاتھ پیچھے کر لیا اور بولا۔ "میں نے آج پہلی بار محسوس کیا ہے کہ تمہاری آواز میں سوز ہے۔ تم ندامت ہو، مغنیہ تو نہیں؟"

"میں گاتی سبھی ہوں" رعدی نے کہا۔ "لیکن نذر وہ سناؤں گی جو مجھے پسند ہوگا، جس میں میرا درد ہوگا؟"

وہ گنگٹانے لگی۔ "پچھلے تانے جھانکے؟"

سانبان کے اندر کے ماحول پر وہ جھاری ہو گیا۔ آواز رعدی کے دل سے نکل رہی تھی۔ اس نے اس کی محبت کے بین نغہ دل کی آہیں تھیں۔ آرزوؤں کا سوز تھا اور امن کے ان خواہوں کا سن تھا جو حجاز کے راستے میں شہید ہو گئے تھے۔ رعدی کے آنکھوں میں آنسو تیرنے لگے اس کی نے اور پڑ سوز ہو گئی۔ اور عجیب بات یہ ہوئی کہ صلیبی سرواہ کو ایسی غنودگی آنے لگی جو اسے پہلے کبھی نہیں آئی تھی۔ اسے ہر رات شراب مدہوش کرتی اور وہ اسی مدہوشی میں سو جاتا تھا۔

وہ گہری میند سو گیا تو رعدی کی نظر اس شخص پر پڑی جو پلنگ کے قریب تپائی پڑا تھا۔ رعدی نے آہستہ سے خنجر نیام سے نکالا۔ اس کی نوک پر دھکی رکھی اور خنجر مضبوطی سے پکڑ کر سوزے ہوئے صلیبی کے قریب گئی۔ اس نے خنجر کی نوک

اُس کی شہرگ کے قریب کی، پھر دل کے قریب لے گئی۔ ہاتھ اور اٹھایا تو اسے آواز سنائی دی۔ "شی۔" اُس نے اُدھر دیکھا۔ سائبان کا پردہ اٹھائے وہی خرمی آدمی کھڑا تھا جس نے کہا تھا کہ وہ صلیبیوں کا جاسوس ہے۔ وہ حسن الادریس تھا۔



حسن الادریس نے رعدی کو اشارے سے اپنی طرف بلایا۔ رعدی سے سنجہ نیام میں ڈالا اور ہر دسے تک گئی۔ حسن الادریس نے اُسے بازو سے پکڑا اور باہر لے گیا، بولا۔ "آج رات یہ اکیلا ہے۔ دوسرے بہت دنوں کے لیے چلے گئے ہیں۔ یہ شخص میری ذمہ داری اور حفاظت میں ہے لیکن میں سوتے ہوئے کو قتل نہیں کروں گا۔ اسے جو قتل کرنے آئے گا وہ میرے ہاتھوں مارا جائے گا... تم تو اسے کڑی تھی کہ میں خودکشی نہیں کروں گی کہ یہ بزدلی ہے اور میں بھاگوں گی نہیں کہ یہ دھوکہ ہے، مگر تم سوتے ہوئے کو قتل کرنے لگی تھیں۔ کیا یہ دھوکہ نہیں؟" "تم اسے بتا دو گے کہ میں نے اس کی شہرگ اور دل پر خنجر رکھا تھا؟" اس نے پوچھا اور آہ لے کے بولی۔ "جاؤ۔ یہ وہ مجھے قتل کر دے گا۔ اس سے میرا بھلا ہو جائے گا، اور وہ تمہیں انعام دے گا۔ اس سے تمہارا بھلا ہو جائے گا۔" "مجھے اس شخص سے اتنی ہی نفرت ہے جتنی تمہارے دل میں ہے؟" حسن الادریس نے کہا۔ "میں اسے کچھ نہیں بتاؤں گا؟"

"اور مجھ سے اس کا انعام مانگو گے؟" رعدی نے پوچھا۔ "بلکہ مجھے انعام کے طور پر مانگو گے؟"

"نہیں؟" حسن الادریس نے کہا۔ "مجھے کسی انعام کی ضرورت نہیں۔" وہ لڑکی کو ذرا پرے لے گیا اور اپنائیت کے بیچے میں بولا۔ "میں بھی تمہاری طرح حجاز کا مسافر ہوں۔ ہم نے جس رات تمہیں اُن آدمیوں سے چھینا تھا اس رات تم نے اپنی زندگی کی کہانی سنائی تھی۔ تم نے اپنے جذبات اور اپنی ایک خواہش کا بھی اظہار کیا تھا۔ میں اُس رات سے سوچ رہا ہوں کہ تمہیں کون سی نیکی بتاؤں جس سے تم تھکی خوشنودی حاصل کر سکتی ہو۔ حسن الادریس کی زبان کے سحر نے رعدی کو کوسھرا کر لیا۔ وہ بولتا رہا۔ وہ سنتی رہی۔ سلطان الیوبی کے جاسوس نے اس حسین لڑکی کے دل پر قبضہ کر لیا... رعدی وہاں سے اٹھنے پر آمادہ نہیں تھی۔ حسن الادریس نے اُسے ہانے پر مہر بوز کیا اور وہ چلی گئی۔

وہ تین چار راتیں طے۔ حسن الادریس نے رعدی کو اپنی جذباتی باتوں اور نیک نیتی کے جادو میں گرفتار کر لیا تھا۔ رعدی اس سے حجاز کی باتیں پوچھتی تھی اور وہ جذباتی انداز میں اُسے حجاز کی دلکش باتیں سناتا تھا۔ دن کے وقت حسن الادریس اس کو شش میں لگا رہتا کہ معلوم کر سکے کہ جہاں اُسے نہیں جانے دیا جاتا وہاں کیا ہے مگر وہ کچھ بھی معلوم نہ کر سکا۔ ایک رات اُس نے لڑکی کو اعتماد میں لے لیا اور کہا کہ ان لوگوں نے ان پہاڑوں میں کیا سچا رکھا ہے۔ رعدی نے فوراً جواب دیا۔ "جنگلی سلاخ ہے۔ اس (سربلہ) نے مجھے بتایا تھا کہ ہاتھ کا اس میں آگ لگانے والا تیل اتنا زیادہ ہے کہ مسلمانوں کے سارے شہروں کو جلا کر بھی ختم نہ ہو... بے شک میں اس شخص کی لونڈی بلکہ داشتہ ہوں، لیکن یہ میرے آگے غلاموں جیسی حرکتیں کرتا ہے؟"

"کیا تم اس سے خوش ہو کر تم اتنے اونچے رتبے والے صلیبی کی داشتہ ہو اور یہ تمہارا غلام ہے؟"

"نہیں؟" رعدی نے اداس بیچے میں جواب دیا۔ "میں اپنے جسم کی بات کر رہی ہوں۔ میری روح کسی خوش نہیں ہوگی۔ مجھے جو حجاز کے راستے سے انوا کر کے لائے تھے وہ کچھ تھے کہ خاتم سے ناپائیدار ہے۔ کوئی ایسی نیکی کرو کہ خاتمہ ہر گز بخش دے، اور وہ جو مجھے حجاز لے جا رہا تھا وہ جسے میں نے پہاڑ تھا، کتا تھا کہ حج کر کے ہم پاک ہو جائیں گے؟ پھر وہیں شادی کریں گے۔ میں تو گناہوں میں ڈوبتی چلی جا رہی ہوں۔ میں کیا نیکی کروں گی۔ خدا مجھے سزا دینا چاہتا ہے گا؟"

"زوم کا پانی ہی نہیں، آگ بھی تمہیں پاک کر سکتی ہے۔" حسن الادریس نے ہنس کر کہا۔ "تم حجاز نہ پہنچ سکتی پاساں حجاز کو خوش کر دو تو خدا تمہاری روح کو گناہوں سے پاک کر دے گا، تم نجات پاؤ گی؟"

"کون ہے پاساں حجاز؟" رعدی نے حیران ہو کر پوچھا۔ "وہ کون سی آگ ہے جو بھلا کر سکتی ہے؟" "پاساں حجاز سلطان صلاح الدین الیوبی ہے؟" حسن الادریس نے کہا۔ "اور آگ یہ ہے جو ان پہاڑوں میں کنستروں اور مشکوں میں تیل کی صورت میں بھری پڑی ہے۔ اس سے حجاز تک کو آگ لگائی جائے گی۔ تم کسی طرح بچے وہاں تک پہنچاؤ جہاں آگ اور جنگ کا سامان بھرا ہوا ہے؟"

رعدی کچھ سمجھ نہ سکی۔ حسن الادریس نے اُسے بڑی لمبی کہانی سنائی۔ سلطان الیوبی کا عزم اور اُس کا کردار بتایا۔ صلیبیوں کے عزم بتائے اور اُسے ایسی باتیں سنائیں کہ اُس کے دل میں صلیبیوں کی نفرت پیدا ہو گئی اور اسے حق اور باطل کا اعتقاد معلوم ہو گیا۔



دوسرے دن حسن الادریس نے دیکھا کہ رعدی گھوڑے پر سوار صلیبی سربراہ کے ہمراہ پہاڑیوں کے اُس حصے کی طرف جا رہی تھی جہاں حسن الادریس کو اور صلیبی پہو داخل کو بھی جانے کی اجازت نہیں تھی... رات کو سربراہ رعدی سے دل پہاڑ کر گہری نیند سو گیا۔ یہ نیند بہت ہی گہری تھی کیونکہ رعدی نے حسن الادریس کو لایا تھا جسکی بھر مغفون اس کے شراب کے پیلے میں ڈال دیا تھا۔ جاسوس بے ہوش کرنے والا مغفون اپنے ساتھ رکھا کرتے تھے۔ رعدی اُس جگہ پہنچ گئی جہاں حسن الادریس اُس کے انتظار میں کھڑا تھا۔

"وہاں تو بہت بڑا خطر ہے؟" رعدی نے اُسے بتایا۔ "ان لوگوں نے کھوکھوڑا کر کے اور زیادہ مسلح کر لیا ہے۔ اتنا چوڑا اور لمبا کہ دانے سے دوسرا ہر نظر نہیں آتا۔ اندر آگ لگانے والے تیل کے تھڑا ہٹکے اور کنسترو رکھے ہیں۔ ساتھ ہی برہمچیاں، تیردکان، اناج، خیمے، کپڑے اور بے انداز سامان پڑا ہے... میں نے اس صلیبی سردار سے بچوں کی طرح کہا کہ میں ان پہاڑیوں کے اندر کی سیر کرنا چاہتی ہوں۔ اُس نے کہا کہ کل دن کو لے چلوں گا۔ تم تو میری ملکہ ہو۔ کسی کو بتانا کہ میں تمہیں اُدھر لے گیا تھا۔ وہ مجھے لے گیا۔" رعدی نے اسے بتایا کہ اس غار میں سلتے دو آدمی ہرے پر کھڑے رہتے ہیں اور غار کا دبانہ کھلا رہتا ہے۔ غار سے سو ڈیڑھ سو گز دور پہرہ دار دستے کے خیمے ہیں۔ رعدی نے کہا۔ "غار سے ذرا پرے ایک خیمہ ہے جس کے باہر ایک ضعیف آدمی بیٹھا اُدھک رہا تھا۔ سربراہ نے اُسے پاؤں کی ٹھوک سے بیدار کر کے کہا۔ 'اوتے درویش! کوئی تکلیف تو نہیں؟ کھانا خشک لمتا ہے؟' اُسے نے ضعیف انداز میں پوچھا۔ 'جناب؟'

مجھے کب رہا کرو گے؟ مجھے اب ہلنے دو۔ سربراہ نے نفرت سے کہا۔ ابھی انتظار کرو۔ بہت انعام ملے گا۔ یہ شاید وہی روایت ہے جس کا تم نے ذکر کیا تھا۔

”ہاں! حسن اللدین نے کہا۔“ یہ صلیبیوں کا وہی ڈھونڈ ہے جس نے موسیٰ کے باشندوں اور ان کے والی عزالدین کو بھی دیوانہ بنا رکھا ہے۔۔۔۔۔ اور رعدی! ہم دونوں مل کر خدا سے تمہارے گناہوں کی بخشش حاصل کریں گے۔“

دونوں پہلے پڑے سرگھپ چھپ کر رات کا اندھیرا نامہ دے رہا تھا۔ وہ چٹانوں کی تنگ گلیوں سے گزرتے آگے، ادھر ادھر دیکھتے، کان کھڑے کیے ہوتے اس جگہ پہنچ گئے جہاں دو پہرہ دار کھڑے تھے۔ ان کے قریب ایک مشعل بل رہی تھی جس کا ڈنڈا زمین میں گڑھا ہوا تھا۔ حسن اللدین اور رعدی ان سے پندہ میں قدم ڈور پیچے رہے۔ دونوں اپنی اپنی جان کی بازی لگانے آئے تھے۔ خدا دیکھ رہا تھا۔ حسن اللدین کھانسا اور رعدی کو ایک طرف کر دیا اور خود بیٹھ گیا۔ ایک سنتری ”کون ہے؟“ پکار کر ادھر آیا۔ اندھیرے میں اسے کچھ نظر نہ آیا۔ حسن اللدین نے پیچھے سے اس کی گردن ہانک لی۔ اسے جکڑی اور دوسرے ہاتھ سے خنجر کے تین چار وار اس کے دل کے مقام پر کیے۔ سنتری گر پڑا۔

حسن اللدین انتظار کرتا رہا۔ دوسرے سنتری نے اپنے ساتھی کو پکارا۔ اسے جواب نہ ملا تو وہ آہستہ آہستہ ادھر آیا۔ وہ جب اپنے مرے ہوئے ساتھی کے قریب پہنچا تو اندھیرے میں اسے کوئی زمین پر پڑا نظر آیا۔ اس نے جھک کر دیکھا اور وہ حسن اللدین کے تنگے میں آ گیا۔ رعدی نے انتظار نہ کیا۔ وہ غار کی طرف دوڑی اور زمین سے مشعل اٹھا کر غار کے اندر چلی گئی۔ حسن اللدین نے دوسرے سنتری کو بھی ختم کر دیا۔ پہرے داروں کا دستہ خیموں میں سویا ہوا تھا۔ حسن اللدین نے رعدی کو پکھلا کر وہ وہاں نہیں تھی۔ وہ غار کی طرف دوڑا۔ وہاں مشعل بھی نہیں تھی۔

اتنے میں غار میں ایک مشعل اٹھا۔ رعدی دوڑتی باہر آئی۔ اس کے کپڑوں کو آگ لگی ہوئی تھی۔ اس نے غار کے اندر آتش گیر سیال کا ایک ٹکڑا اٹھا کر کے مشعل سے اسے آگ لگا دی تھی۔ اسے معلوم نہ تھا کہ یہ سیال کس طرح بھڑک کر جل اٹھا ہے۔ شعلے نے پھیل کر رعدی کو بھی زد میں لے لیا۔ جب حسن اللدین نے اسے پکڑا اس وقت اس کا آنا حسین چہرہ سیاہ ہو چکا تھا اور اس کے ریشم جیسے بال جل چکے تھے۔ حسن اللدین نے اس کے کپڑوں کی آگ بجھاتے اپنے ہاتھ جلا لیے۔ کپڑوں کی آگ تو بجھ گئی مگر رعدی پر غشی ملدی ہو رہی تھی۔ اس کی آنکھیں جھلس کر بند ہو گئی تھیں۔

حسن اللدین نے اسے کندھے پر اٹھایا اور دوڑ پڑا۔ ممنوعہ علاقے سے نکل کر اسے اگلے علاقے سے پوری واقفیت تھی۔ غار میں رکی ہوئی آگ نے بند کنستروں اور مشکوں کو اتنی حرارت دے دی کہ ایک مہیب دھماکہ ہوا جس سے زمین زلزلے کی طرح کانپی۔ ہزاروں من بند آتش گیر سیال ایک ہی بار پھٹ گیا تھا۔ اس نے جہاں تباہی کا سارا سامان تباہ کیا، وہاں صلیبیوں کا چھپا ہوا تمام تر اسلحہ اور دیگر سامان بھی بھسم ہو گیا۔

دھماکے نے موسیٰ شہر کو جگا دیا۔ لوگوں پر دہشت طاری ہو گئی۔ حسن اللدین شہر میں داخل نہیں ہو سکتا تھا کیونکہ شہر کے دروازے بند تھے۔ وہ شہر کی بجائے نصیب کی طرف چل پڑا۔ وہ خطرے سے نکل گیا تھا۔ اس نے

رعدی کو کندھے پر ڈال رکھا تھا۔ بہت قدر ہمارا وہ تھک گیا۔ اس کا اور رعدی کو زمین پر ڈال دیا۔ رعدی نے سرگوشی کی۔ ”آگ نے مجھ پاک کر دیا ہے۔“ وہ ہنسی اور خواب میں بڑبڑانے کے لیے میں ہوں۔ ”تافہ ہمارا کو ہار رہا ہے۔ وہاں جا کر شادی کریں گے۔“

”رعدی، رعدی! حسن اللدین نے اسے بلایا۔“

”خدا نے میرے گناہ بخش دیے ہیں نا؟“ رعدی نے پوچھا۔ وہ اٹھ بیٹھی اور بازو آگے کر کے ہولی۔ وہ سبار ہے ہیں۔ دیکھو۔ وہ تافہ ہمارا کو ہار رہے ہیں۔ میں بھی جا رہی ہوں۔“

وہ ایک طرف گری۔ حسن اللدین نے اسے بلایا، بلایا، آخر زمین پر ہاتھ رکھا۔ رعدی کی منہ سبار کے تافے کے ساتھ جا چکی تھی۔

حسن اللدین نے خنجر سے تبر کھودی۔ صبح تک وہ دو اڑھائی فٹ گہرا اور رعدی کے تہمتا لبا لبا کھونٹا رکھا۔ اس نے رعدی کو اس میں لٹایا اور اڈ پر مٹی ڈال دی۔

جب کچھ روز بعد سلطان الیوتی کو صلیبیوں کے ذخیعے کی تباہی کی اطلاع ملی اس وقت وہ ایک مشہور مقام تل خالد کی طرف پیش قدمی کر رہا تھا۔ تل خالد ایک بڑی ریاست تھی جس کا حکمران سوکان القلی شاہ ارمن تھا۔ وہ اس وقت ہرزیم کے مقام پر تھا جہاں اسے والی موسیٰ عزالدین نے ملاقات کے لیے بلایا تھا۔ ملاقات کا مقصد یہ تھا کہ شاہ ارمن سلطان الیوتی کے خلاف لڑنے کے لیے عزالدین کو فوج اور دیگر جنگی مدد سے سلطان الیوتی کو اس ملاقات کا علم قبل از وقت ہو گیا۔ اس نے شاہ ارمن کے داکٹر کو خالد کو ہمارے میں لینے کے لیے پیش قدمی کر دی۔



دوسرے درویش

صلیبیوں کے لیے یہ چوٹ معمولی نہیں تھی کہ انہوں نے مسلمانوں کے علاقے موصل کے قریب پہاڑیوں کے غامد کو وسیع کر کے اتنا زیادہ اسلحہ اور آتش گیر سیال چھپا کر رکھا تھا جس سے وہ سلطنتِ اسلامیہ کی تمام تر قلعہ بندیوں، کھنڈروں میں بدل سکتے تھے، مگر سلطان الیوبی کے تباہ کار باسوسوں نے اُسے آزاد کیا۔ یہ سامان چونکہ پہاڑی کے اندر وسیع غار میں تھا۔ اس کے دھماکے نے دور دور تک زمین یوں ہلادی تھی جیسے زلزلہ آیا ہو۔ یہ تو کسی کو بھی معلوم نہیں تھا کہ یہ تباہی کس طرح ہوا کی گئی ہے جس سے صوفی صلیبیوں کی ہی نہیں بلکہ صلیبیوں کے سب سے بڑے اتحادی عزالدین کی کمر لٹ گئی تھی۔ انہوں نے سلطان الیوبی کے غلام جو در پردہ معاہدہ کر رکھا تھا اس معاہدے کے پرچھے اڑ گئے تھے۔ صلیبیوں کو یقین تھا کہ یہ سلطان الیوبی کے باسوسوں کا کام ہے۔ انہوں نے سوچا ہی نہیں کہ یہ اتفاقیہ حادثہ بھی ہو سکتا ہے۔

پچھلی قسط میں تفصیل سے بیان کیا جا چکا ہے کہ صلیبی موصل کے والی عزالدین کو اپنا اتحادی بنا کر موصل کے پہاڑی علاقے کو اپنا فوجی اڈہ اور اسلحہ بندوق اور دیگر رسد کا بہت بڑا ذخیرہ بنانا چاہتے تھے مگر رعدی نام کی موت ایک لڑکی نے اپنے ساتھی حسن الادریس کے تعاون سے اُن کا ذخیرہ تباہ کر دیا۔ اس علاقے سے لوگوں کو ڈر رکھنے کے لیے ایک درویش کی نمائش کر کے اُس کی زبانی یہ مشہور کر دیا گیا تھا کہ یہ درویش اس علاقے کی ایک پہاڑی پر بیٹھے گا اور اسے خدا موصل کی فتح کا اشارہ دے گا پھر موصل یعنی عزالدین کی سلطنت دور دور تک پھیل جائے گی، اس درویش کا یہ انجام ہوا کہ اسلحہ اور آتش گیر سیال کی تباہی کے ساتھ ہی تباہ ہو گیا۔

دوسرے دن موصل کے لوگوں پر دہشت طاری تھی۔ انہیں بتانے والا کوئی نہ تھا کہ رات یہ دھماکا اور زمین کا لرزہ کیسا تھا اور پہاڑیوں میں سے یہ جو سیاہ بادل اُٹھ اُٹھ کر آسمان کو جا رہے ہیں یہ کیسے ہیں۔ آتش گیر سیال کئی روز جلتا رہا تھا۔ اُس کے ساتھ وسیع غار میں اندر جو سامان رکھا تھا وہ بھی جل رہا تھا۔ ڈر کے مارے کوئی اُدھر جاتا نہیں تھا۔ سب اُسے درویش کی کرامات یا قہر سمجھ رہے تھے۔ ایسی دہشت زدگی کی اذیت ناک کیفیت میں انہیں ایک صدائی دی۔ "وہ جہنم کی آگ میں جل گیا ہے۔ وہ اپنے جہنم میں جل گیا ہے۔"

یہ ایک اور درویش تھا جو بڑبڑا میں لمبوس تھا۔ سر کے بال لمبے اور سفید تھے، داڑھی بھی لمبی اور سفید تھی۔ اس کے چہرے پر بڑھاپے کی جھریاں تھیں۔ ایک ہاتھ میں لمبا عصا اور دوسرے میں قرآن تھا۔ یہ اُسی درویش کی مانند تھا جو اُسی کی طرح اچانک نمودار ہوا اور اُس نے اعلان کیا تھا کہ اُسے خدا آسمان سے ایک اشارہ دے گا۔ یہ نیا درویش بھی اچانک نمودار ہوا اور جب وہ بازار میں آیا تو خون سے کانپتے ہوئے لوگوں نے اُسے روک کر گھیر لیا۔

”میلیبی شاید تم سے آئے سامنے کی ٹکر نہیں لیں گے؟“ احتشام الدین نے کہا۔ ”انہوں نے ہمیں ہماری اپنی تمہاروں سے مروانے کا انتظام کر لیا ہے۔ انہیں اپنی فوجیں مروانے کی ضرورت نہیں رہی۔ وہ مسلمانوں کو مسلمانوں کے خلاف لڑانے کے لیے انہیں مدد اور شہ دے رہے ہیں۔ یہ سچوٹی بڑی مسلمان امارتیں اور ریاستیں جو دراصل خلافتِ بغداد کے موہے ہیں وہی وہ میلیبیوں کے غلام بن گئے ہیں تاکہ خود مختار رہیں۔ اپنے مرکز سے کٹ کر خود مختاری اسی صورت میں مامل کی پاسکتی ہے کہ دشمن کی مدد لو اور اپنے بھائی کو دشمن کو۔ خانہ جنگی میں صرف ایک فریق سچا اور محب وطن ہوتا ہے۔ دوسرا فریق دشمن کا دوست ہوتا ہے۔ دشمن اُسے غلوں سے مدد نہیں دیتا بلکہ اپنے فائدے اور اپنے عوام کی تسکین کے لیے مدد دیتا ہے....“

”میلیبی ہمارے مخالف دھڑے کو مدد سے رہے ہیں۔ اس کی صورت یہ ہے کہ وہ موصل کو اپنے چھاپے مار دستوں کا اڈہ بنا رہے ہیں۔ وہ کچھ عرصے تک چھاپوں اور شہزادوں کی جنگ لڑیں گے۔ رفتہ رفتہ وہ حلب کو اور دیگر تمام مسلمان ریاستوں کو اپنے اڈے بنا لیں گے جو آپ کے خلاف استعمال ہوں گے۔ میں جب بیروت میں تھا تو مجھے پتہ چلا تھا کہ میلیبی موصل سے کچھ دور پہاڑی علاقے میں بے شمار اسلحہ اور سامان چھپا کر رکھیں گے۔ اس میں آتش گیر مادہ بہت زیادہ ہوگا۔ اسے وہ اپنے چھاپے ماروں کے لیے استعمال کریں گے اور بعد میں کھلی جنگ میں بھی۔ وہ کھلی جنگ اسی صورت میں لڑیں گے جب بہت سی مسلمان امارتوں میں اپنے اڈے بنا کر مستحکم کر چکے ہوں گے۔ میں ابھی یہ معلوم نہیں کر سکا کہ وہ اسلحہ اور آتش گیر مادہ کس مقام پر رکھیں گے۔ یہ معلوم کرنا آپ کے جاسوسوں کا کام ہے۔“

سلطان ایوبی نے سالاروں کو بھیج دیا سوائے حسن بن عبداللہ کے جو جاسوسی اور سرغرضانی کے نکلے کا سربراہ تھا اور سالار صادم مصری کو بھی سلطان ایوبی نے اپنے پاس روک لیا۔ یہ چھاپے مار دستوں کا سالار تھا۔

”میرا قیاس صحیح نکلا ہے۔“ سلطان ایوبی نے ان دونوں سے کہا۔ ”مجھے معلوم تھا کہ میلیبی موصل اور حلب کو درپردہ طریقوں سے اپنے اڈے بنانے کی کوشش کریں گے اور ہمارے مسلمان بھائی ان کے ساتھ پورا تعاون کریں گے۔ تم نے احتشام الدین کی زبانی سُن لیا ہے کہ بالڈون اور دوسرے میلیبی موصل سے کچھ دور کہیں جنگی سامان اور آتش گیر سیال کا بہت بڑا ذخیرہ جمع کر رہے ہیں۔ تم جانتے ہو کہ جس طرح ہمیں مدد کے ذخیرے کی ضرورت ہے اسی طرح میلیبیوں کو بھی ضرورت ہے۔ ہم ہیں جس کا ذخیرہ ختم یا تباہ ہو گیا وہ آدھی جنگ ہار جائے گا۔ ہمارے کچھ دستے ٹوٹیوں میں تقسیم ہو کر موصل اور حلب کے درمیان بیٹھے ہیں۔ انہیں میں نے عزالدین اور عماد الدین کا آپس کا رابطہ ٹوڑنے کے لیے بٹھایا ہے۔ اب بیروت اور ان دونوں جگہوں کے راستے روکنے ہیں۔ یہ ہم ذرا مشکل اور خطرناک ہوگی کیونکہ چھاپے ماروں کو اپنے مستقر سے دور جانا ہوگا۔“

”یہ سچے دیکھنا ہے کہ یہ ہم مشکل ہے یا آسان۔“ صادم مصری نے کہا۔ ”اور یہ میرا فرض ہے کہ مشکل کو آسان کر دوں۔ آپ حکم دیں۔“

”کوئی قافلہ نظر آئے اُسے روک لو۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”تلاشی لو۔ مزاحمت ہو تو پورا معرکہ لڑو۔ کوشش کر کہ تیزی زیادہ ہوں۔“ اُس نے حسن بن عبداللہ سے کہا۔ ”اور حسن تم مجھے یہ کام کر کے دکھاؤ کہ معلوم کرو کہ میلیبی اسلحہ اور آتش گیر سیال کا ذخیرہ کہاں جمع کر رہے ہیں۔ ہوسکتا ہے وہ ذخیرہ کبھی چلے ہوں۔ اگر تم جگہ معلوم کر سکو تو اس کی تباہی کا انتظام کر دوں گا۔“

”یہ انتظام انتشار اللہ میرا ہوگا۔“ صادم مصری نے کہا۔

”یہ ذہن میں رکھو کہ کچھ عرصے تک ہماری جنگ آگے بڑھی ہوگی۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”میلیبی کھلی جنگ لڑنے کی بجائے شہزادوں اور تخریب کاری کی جنگ لڑیں گے۔ وہ شاید مجھے شتمل کرنے کی کوشش کریں گے کہ میں اُن پر کھلا حملہ کر دوں۔ میں ایسی حماقت نہیں کروں گا۔ وہ مجھے کئی جگہوں پر گھات لگائیں گے۔ میں سب سے پہلے اپنے ان اُمراء کو ساتھ ملاؤں گا جو میلیبیوں کے دوست بنتے جا رہے ہیں۔ میں اُن سے تعاون کی بجائے نہیں کروں گا۔ میں اب تلوار کی نوک پر اُن سے تعاون لوں گا۔ میں اُن میں سے کسی کا بھی خون بہانے سے دریغ نہیں کروں گا۔ یہ برائے نام مسلمان ہیں۔ مسلمان کے خلاف کافر کے ساتھ دوستی کرنے والا مسلمان بھی کافر ہوتا ہے۔ مجھے اب پورا نہیں کہ تاریخ مجھے کیا کہے گی۔ اگر مجھے آج کوئی کہے کہ آنے والی نسلیں مجھے اپنے بھائیوں کا قاتل اور ممانہ جنگی کا مجرم کہیں گی تو سبھی میں اپنے ارادوں سے باز نہیں آؤں گا۔ میں تاریخ اور آنے والی نسلیں کے آگے نہیں ہٹتا۔ آگے بڑھتا ہوں۔ خدا کے سوا تہیت کو اور کوئی نہیں جانتا۔ میرے اور فلسطین کے درمیان اگر میرے بیٹے مائل ہوں گے تو میں انہیں بھی قتل کر دوں گا۔ اگر ہم نے آج قبلہ اول کو میلیبیوں سے آزاد نہ کرایا تو ہمارے بعد میلیبی اور یہودی خانہ کعبہ پر بھی قابض ہو جائیں گے۔ مجھے اپنے اُمراء اور حکمرانوں کے تیور اور طریقہ طریقے بتا رہے ہیں کہ وہ بادشاہ بنیں گے اور اُن کی اولاد بھی بادشاہ ہوگی اور یہ لوگ فلسطین کو یہودیوں کے تسلط میں دے دیں گے۔ تلوار کے سوا میرے پاس اب کوئی تلخ نہیں رہا۔“

”ہم آپ کے حکم کے منتظر ہیں۔“ صادم مصری نے کہا۔ ”اگر آپ میری رائے لیں تو میں ہی کہوں گا کہ مرکز سے خود مختاری یا نیم خود مختاری مانگنے والوں کو غداری کی سزا ملنی چاہیے۔“

”اور میں انہیں سزا دوں گا۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔

سلطان صلاح الدین ایوبی نے صادم مصری اور حسن بن عبداللہ کو جنگی نوعیت کی ہدایات دے کر رخصت کر دیا۔



وہ دونوں چلے گئے تو سلطان ایوبی ایک اور مسئلے پر غور کرنے لگا۔ اُس نے جب بیروت سے محاصرہ اٹھایا تھا اور وہ نصیب کے مقام پر آ کر خمیر زن ہو گیا تھا، اُس سے کچھ عرصے پہلے اُسے بحیرہ قلزم کے مشرقی علاقے کے متعلق یہ اطلاع ملی تھی کہ میلیبی فوجی دستے اس علاقے میں تانلوں کو ٹوٹ لیتے ہیں۔ میلیبیوں نے مسلمان تانلوں کو ٹوٹتے تھے۔ مال دولت کے علاوہ اونٹ اور گھوڑے لے جاتے اور کس اور لوز جان لوکیوں کو بھی اٹھالے جاتے تھے۔ زیادہ تر بہزنی اُن دنوں ہوتی تھی جن دنوں مصر کے ساحلوں کے قافلے جاتے اور آتے تھے۔ ان ڈاکوؤں کو فوجی پیانے پر ہی روکا جاسکتا تھا، لیکن سلطان ایوبی کے پاس اتنی فوج نہیں تھی۔ اس کے علاوہ اُس کے دماغ پر فلسطین اور وہ مسلمان اُمراء سوار تھے جو میلیبیوں کے ساتھ درپردہ صلح اور مدد کے معاہدے کر رہے تھے۔ اس لیے سلطان ایوبی ادھر تو جہ نہیں دے سکتا تھا۔

آپ پڑھ چکے ہیں کہ بیروت کے محاصرے میں سلطان ایوبی نے بحری بیڑہ بھی استعمال کیا تھا جس کا امیر البحر

حسام الدین کو لور تھا۔ محاورہ ابتداء میں ہی ناکام ہو گیا تو سلطان ایوبی نے حسام الدین کو پیغام بھیجا تھا کہ وہ بیرو سکندریہ لے جائے۔ اس کے فوراً بعد قاہرہ سے سلطان ایوبی کو پیغام ملا کہ مسیہیوں نے قافلوں کو لوٹنا باقاعدہ پیشہ بنایا ہے اور ب کوئی قافلہ منزل تک پہنچایا نہیں۔ سلطان ایوبی نے قاہرہ کو جواب دینے کی بجائے سکندریہ امیر البحر حسام الدین کو حکم بھیجا کہ وہ اپنے بیڑے کے اُس حصے کی باکر کمان لے لے جو بحیرہ قلمزم میں ہے۔

سلطان ایوبی کا حکم یہ تھا۔ بحیرہ قلمزم میں تھما لا مقابلہ دشمن کے بحری بیڑے سے نہیں ہوگا، بلکہ تم خشکی پر گھات لگا کر ان ڈاکوؤں کو پکڑو گے جو مسلمانوں کے قافلوں کو لوٹتے ہیں۔ مجھے بنایا گیا ہے کہ یہ ڈاکو میلیبی توڑیں جو باقاعدہ منصوبے اور پردانوں کے احکام کے تحت لوٹ مار کر رہے ہیں۔ یہ صحرا میں نہیں رہتے۔ سمندر کے کنارے رہتے ہیں۔ تم قریح کا ایک منتخب دستہ ساتھ لے جاؤ اور سمندر میں گھومتے پھرتے ہو۔ جہاں تمہیں ڈاکوؤں کا شبہ ہو وہاں سپاہیوں کو کشتیوں سے اتار کر خشکی پر بھیجو اور ڈاکوؤں کا خاتمہ کرو۔ میرے اگلے حکم تک تم قلمزم میں ہی رہو گے۔ حسام الدین حکم ملتے ہی بحیرہ قلمزم میں چلا گیا۔ اُس دور میں بحیرہ روم اور قلمزم کو ملانے کے لیے نہر سویر نہیں تھی۔ بحیرہ قلمزم میں سلطان ایوبی نے چند ایک جنگی جہاز اور کشتیاں رکھی ہوئی تھیں۔ اگر آپ مشرق وسطیٰ کا نقشہ دیکھیں تو آپ کو بحیرہ قلمزم اور اس کے اوپر خلیج سویز نظر آئے گی۔ اس سمندر کے مغربی کنارے پر مصر اور مشرقی کنارے پر سعودی عرب ہے۔ شمال میں صحرائے سینائی اور خلیج عقبہ ہے۔ بعض قافلے جو مصر سے حج کے لیے جاتے تھے، وہ اونٹوں اور گھوڑوں سمیت کشتیوں کے ذریعے خلیج سویز عبور کرتے تھے۔ اکثر قافلے خشکی پر ہی جاتے تھے اور بحیرہ قلمزم کے ساتھ ساتھ سفر کرتے تھے کیونکہ سمندر کے قریب گرمی میں کمی رہتی تھی۔

حسام الدین نے وہاں جاتے ہی ساحل کے ساتھ ساتھ خشکی پر چھاپے مارنے شروع کر دیئے اور چند ایک ڈاکوؤں کو پکڑو وہیں قتل کر دیا لیکن اُسے ان میں میلیبی افواج کا کوئی ایک بھی سپاہی نہ ملا۔



حسام الدین کو ایک روز اطلاع ملی کہ مصر سے ایک بہت بڑا قافلہ حجاز کے لیے روانہ ہو گیا ہے۔ اُس وقت قافلے کو صحرائے عرب میں ہونا چاہئے تھا۔ حسام الدین نے تین چار سپاہیوں کو خانہ بدوشوں کے لباس میں گشت کے لیے بھیجا مگر انہیں کہیں قافلہ نظر نہ آیا۔ یہ ایک بد قسمت قافلہ تھا جو ساحل سے دور دور جا رہا تھا۔ ایک رات قافلے نے ایک جگہ قیام کیا۔ اس میں تاجر بھی تھے اور حجاج بھی۔ کئی ایک پورے پورے کنوئوں کو ساتھ لے جا رہے تھے۔ ان میں بچے بھی تھے، بوڑھے بھی اور چند ایک کسن اور نوجوان لڑکیاں بھی تھیں۔ اونٹوں اور گھوڑوں کی تعداد خاصی تھی اور افراد کم دیش چھ سو تھے۔ یہ سب کھپالی کر سگئے تھے۔

قافلہ سحر کی تاریکی میں جاگا۔ کسی نے اذان دی۔ سب نے تہنیم کر کے باجماعت نماز پڑھی اور جب روانگی کی تیاری ہونے لگی تو کہیں سے بلند لٹکار سنائی دی۔ "سلطان مت بانہ صوم۔ سب ایک طرف کھڑے ہو جاؤ۔ کسی نے مقابلہ کرنے کی کوشش کی تو وہ زندہ نہیں رہے گا۔"

قافلے میں کئی ایک گھبرائی ہوئی آوازیں سنائی دیں۔ "ڈاکو۔ ڈاکو۔"

صحا کی روشنی صاف ہو گئی۔ قافلے والوں نے دیکھا۔ ان کے ارد گرد مورتی لباس میں لمبوس سیکڑوں آدی کھڑے تھے۔ ان میں بعض گھوڑوں پر سوار تھے۔ ان کے ہاتھوں میں برتھیاں اور بعض کے پاس تلواریں تھیں۔ ان کے سر اور چہرے صافوں میں لپٹے ہوئے تھے۔ قافلے کی تعداد زیادہ تھی اس لیے یہ صاف ہی قیام گاہ وسیع تھی۔ ڈاکوؤں نے گھیر آنگن کن شروع کر دیا۔ قافلے والے مسلمان تھے۔ خاموشی سے ہتھیار ڈال دینا ان کا اصول نہیں تھا۔ انہیں معلوم تھا کہ قافلوں پر حملہ ہوا کرتے ہیں، اس لیے وہ مسلح تھے اور ٹرنے کے لیے تیار۔

"مورتوں اور بچوں کو درمیان میں ایک جگہ کر دو۔ کسی نے آہستہ سے کہا اور یہ ہدایت کا نزل کاں کجھ سے ہونے قافلے تک پہنچ گئی۔

عورتیں اور بچے قیام گاہ کے وسط کو ہلانے لگے۔ ڈاکو آگے بڑھنے لگے۔ قافلے میں سے تواریں نکل آئیں کچھ چھیل بھی تھیں۔ ڈاکوؤں نے ہڈ بول دیا۔ اس کے بعد گھوڑوں کے دوٹھانے کا، ٹھاکر کا اور تلواروں کو ٹھکانے کا شور تھا جس میں اونٹوں اور بچوں کی چیخیں سنائی دیتیں اور شور میں ڈنوب ہاتی تھیں۔ ڈاکوؤں میں سے زیادہ تر گھوڑوں پر سوار تھے اس لیے پتہ انہی کا جاری تھا اور وہ ترتیت یافتہ اور تجربہ کار فوجی تھے۔ قافلے والے بھی جم کر مقابلہ کر رہے تھے اور نعرے بھی دے رہے تھے۔ ایک آواز بلند سنائی دیتی تھی۔ "لڑکیوں کو درمیان میں رکھنا۔۔۔۔۔ لڑکیوں کو الگ نہ ہونے دینا۔"

ایک لڑکی کی بلند آواز سنائی دی۔ "ہلا غم نہ کرو۔ ہم تمہارے ساتھ ہیں؟"

قافلے والوں کو اگر گھوڑوں پر سوار ہونے کا موقع مل جاتا تو وہ زیادہ بہتر طریقے سے لڑ سکتے، مگر ان کے گھوڑے ابھی زمینوں کے بغیر بندھے ہوئے تھے۔ وہ میلیبیوں کے گھوڑوں کے زور سے ہار رہے تھے۔ ان میں سے بسن گرمی رہے تھے۔ زیادہ تر نقصان قافلے والوں کا ہو رہا تھا۔ اس کی وجہ یہ بھی تھی کہ وہ عورتوں اور بچوں کو اپنے حصار میں لے ہوتے تھے۔ وہ گھوم پھر کر نہیں لڑ سکتے تھے۔ مگر پھیلتا بھی ہار رہا تھا۔ قافلے میں سات آٹھ جوان لڑکیاں بھی تھیں۔ ان میں سکندریہ کی رہنے والی ایک رقمہ بھی تھی جس کا نام رعدی تھا۔ وہ اپنے پیشے سے اسی عمر میں متنفر ہو گئی اور حج کے لیے جا رہی تھی۔ اس کے ساتھ وہ آدی تھا جس سے اُسے محبت ہو گئی تھی۔ وہ اسی کے سہارے اپنے آنکھوں سے بھاگ آئی تھی۔ انہوں نے ابھی شادی نہیں کی تھی۔ دونوں نے فیصلہ کیا تھا کہ وہ مکہ معظمہ ہا کر شادی اور بچہ رکھیں گے۔ رعدی رقمہ تھی اس لیے اس کا جسم بھرتیلا تھا۔ کچھ دیر تک وہ اُس آدی کے ساتھ رہی جس کے ساتھ وہ حج کو جا رہی تھی۔ اس آدی کے پاس تلوار نہیں تھی جو اُس زمانے میں لگ لباس کا حصہ سمجھا کر اپنے ساتھ رکھتے تھے۔ اس کی بجائے اس کے پاس شہر تھا۔ اُس نے رعدی کو اپنے ساتھ رکھا اور اس کا چہرہ اور سوساں طرح کپڑے میں لپیٹ دیا کہ پتہ نہ چلے کہ یہ لڑکی ہے۔ اس آدی نے ایک ڈاکو کو جو گھوڑے پر سوار نہیں تھا بیچھے سے پیٹھ پر پنجو مارا۔ پنجو اتنا گھراؤ تھا کہ فوراً باہر نہ نکل سکا۔ ڈاکو نے گھوم کر اس آدی کے پیلوں میں برتھی کی طرح تلوار گھونپ دی، پھر وہ نکل کر پڑے۔ اس ڈاکو کی پیٹھ کے ساتھ تیروں سے بھری ہوئی ترکش بندھی ہوئی تھی اور اُس کے کندھے اور گردن میں میں کمان بھی ٹنگ رہی تھی۔ رعدی نے اس کی کمان اور ترکش اتار لی۔ تینوں قیام گاہ کے کنارے پر تھے۔ قریب ہی کچھ سامان پڑا تھا جس میں خیمے بھی تھے۔ رعدی سامان اور خیموں کے ڈھیر کے پیچھے چھپ گئی۔ میلیبی ڈاکوؤں کے

گھوڑے دوڑتے ہوئے اس کے سلسلے سے گزرتے تھے۔ رعدی کی کمان سے تیر نکلتا اور گھوڑے سوار اوندھا ہوا ہوتا۔ اس طرح اُس نے کچھ سواروں کو گرایا اور اُس کے بعض تیر گھوڑوں کو لگے جو بے قابو ہو کر اور زیادہ تباہی مچانے لگے۔ رعدی کو کوئی بھی نہ دیکھ سکا مگر اُس نے ایک سوار پر تیر چلا یا جو سوار کی بجائے گھوڑے کی گردن میں اتر گیا۔ گھوڑا بے قابو ہو کر گھوڑا اور دوڑ کا پیکر کاٹ کر سامان اور خیموں کے اسی ڈھیر پر آ گیا جس میں رعدی چھپی ہوئی تھی۔ گھوڑا سامان کے ساتھ ٹکرایا اور ڈھیر پر گر پڑا۔ سوار دوڑ جا پڑا۔ ڈھیر سے ایک چیخ سنائی دی۔ گھوڑا رعدی کے اوپر گرا تھا لیکن وہ بھی مرنے لگا تھا۔ اس کی گردن میں تیر اترتا ہوا تھا۔ وہ فوراً اٹھا اور اوندھا دُھند جھاگ گیا۔ سوار اٹھا تو اسے لپٹے ہوئے خیموں میں ایک سر نظر آیا جو کسی عورت کا تھا۔ سوار نے نیچے ہٹا کر دیکھا۔ اُسے ایک بڑی ہی خوبصورت لڑکی نظر آئی۔ وہ اٹھنے کے قابل نہیں تھی اور وہ بے ہوش بھی نہیں تھی۔ صلیبی نے اُسے اٹھایا تو وہ کراہنے لگی۔

دو روز بعد حسام الدین ایک بحری جہاز میں اپنے کیمپ میں بیٹھا ہوا تھا۔ دروازے پر دستک ہوئی۔ بڑی فوج کے دستے کا کمانڈر دروازہ کھول کر اندر آیا۔ اُس کے ساتھ ایک آدمی تھا جس کا چہرہ اترا ہوا اور لاش کی طرح سفید تھا۔

”صلیبی ڈاکوؤں نے بہت بڑے تانے کو لوٹ لیا ہے۔ دستے کے کمانڈر نے حسام الدین سے کہا۔“ یہ آدمی اُن کی قید سے جھاگ آیا ہے۔ باقی اس سے سن لیں۔“

اس آدمی نے تفصیل سے بتایا کہ تانے پر کس طرح حملہ ہوا تھا۔ ہم نے بہت مقابلہ کیا لیکن ہمارے گھوڑے زمینوں کے بغیر بھی بندھے ہوئے تھے ورنہ ہم گھوڑے سواروں کو کامیاب نہ ہونے دیتے۔ تانے کے تھوڑے سے آدمی زخمی ہیں جو ڈاکوؤں کے قبضے میں ہیں۔ میرا خیال ہے کہ اب تک انہیں قتل کیا جا چکا ہوگا۔ میں بھی انہی قیدیوں میں تھا۔ ہم تو مرد تھے اور تنگ صورت یہ پیدا ہو گئی ہے کہ پانچ جوان لڑکیاں اور دس بارہ کس لڑکیاں اُن کے قبضے میں ہیں۔ تانے میں بڑا قیمتی سامان تھا۔ نقدی ہر ایک کے پاس تھی۔ تو گھوڑے اور تقریباً ڈیڑھ سو اونٹ ہیں۔“

”وہ اب کہاں ہیں؟“

”وہاں ڈاکوؤں نے ڈاکوؤں کے سیدھے کھڑے ٹیلے ہیں۔“ اُس نے جواب دیا۔ ”ٹیلوں میں ڈاکوؤں نے کمروں جیسے غار بنا رکھے ہیں۔ اُن کے پاس پانی کا ذخیرہ ہے۔ معلوم ہوتا ہے یہ اُن کا مستقل اڈہ ہے۔ دیر لے لے میں ہوتے ہوئے یہ سب کو دیکھ نہیں سکتی۔“ اس نے جو بگ بگائی وہ سمندر سے ہیں میں دُور تھی۔ اُس نے کہا۔ ”کچھ ڈاکو بھی ہماری تلواروں اور برقعوں سے مرے ہیں لیکن زیادہ نقصان ہمارا ہوا ہے۔ ہم جو زخمی رہ گئے انہیں وہ اپنے ساتھ لے آئے۔ شام تک وہ ہمارے تمام اونٹ، گھوڑے اور سارا سامان اٹھا کر اپنے ٹیلوں والے اڈے پر لے آئے۔ رات کو انہوں نے شراب پی اور ہمارا سامان کھول کھول کر دیکھنے لگے۔ ان کا ایک سردار بھی ہے۔ لڑکیاں اس کے حوالے کر دی گئی تھیں۔ میں نے پھر لڑکیوں کو نہیں دیکھا۔ وہ ہم سے سامان اٹھا کر ایک وسیع غار میں رکھوا رہے تھے۔ بہت سی مشعلیں جل رہی تھیں۔ میرے زیادہ تر ساتھی زخمی تھے۔ میں نے انہیں بتایا کہ میں جھاگنے کی کوشش کرتا ہوں۔ ان میں سے کسی نے بتایا اگر خیریت سے نکل جاؤ تو سمندر تک پہنچنے کی کوشش کرنا۔ وہاں اپنی فوج کی کشتی کشتی مل جائے گی۔ اس میں اپنے مسکری ہوں گے۔ انہیں بتانا کہ ہم پر کیا مصیبت

ٹوٹی ہے۔۔۔۔

”مجھے یاد آ گیا کہ ہم مصر کی سرحد سے نکل رہے تھے تو وہاں اپنے مسکری لے تھے۔ انہوں نے ہمیں کہا تھا کہ اس خطے میں کوئی مشکل پیش آ جائے تو سائل پر چلے ہانا، وہاں سے نہیں فوج کی مدد ملے گی۔۔۔۔ ڈاکو شراب میں چرتے ہوئے ہمارے تھے۔ ہم سامان اٹھا کر غار میں رکھ رہے تھے۔ مجھے اور میرے میں جھاگنے کا موقع مل گیا۔ ان ٹیلوں میں سے نکلنے کا راستہ نہیں ملتا تھا۔ دو بار میں گھوم بھگ کر وہیں پہنچ گیا جہاں سے جھاگ تھا۔ میں نے اٹھ کر لڑکیاں، قرآن کی جو آیات یاد تھیں وہ پڑھنے لگا اور آدھی رات کے بہت بعد ٹیلوں کی گھنٹیوں سے نکل آیا۔ سمندر کی سمت کا خیال نہ رہا میں اٹھا دُھند چلتا رہا اور صبح ہونے تک اتنی دُور آ گیا جہاں ڈاکو دیکھ نہیں سکتے تھے۔ سارا دن اٹھ کر لڑکیاں، پانی کا یہ چھوٹا کیمپ ساتھ تھا۔ تھوڑی سی کھجوریں بھی تھیں۔ انہوں نے مجھے زندہ رکھا۔۔۔۔

”تھکن سے چلا گیا تو دو دو پر کے وقت ایک رتنیے ٹیلے کے دامن میں گر پڑا۔ ٹیلے کے سلسلے میں مینڈا گئی سوچ خوب ہوئی تو آگے کھلی۔ ستر سے روشن ہوئے تو سمت کا اندازہ ہوا بہت دیر بعد۔ ہمارا سمندر کی کوششوں ہونے لگی۔ میں ہولکے ممانت چلتا چلا آیا اور شاید سحر کا وقت تھا جب میں ساحل پر آ گیا اور جسم نے خوب دے دیا۔ میں گرا اور جانے بیہوش ہو گیا یا سو گیا۔ کسی نے مجھے جگایا۔ سوچ بہت اوپر آ گیا تھا۔ مجھے جگانے والا کوئی مسکری تھا۔ ساحل کے ساتھ مجھے ایک کشتی نظر آئی۔ اس میں بھی مسکری تھے۔ وہ سب میرے پاس آئے۔ میں نے انہیں یہی قصہ سنایا جو آپ کو سنایا ہوں۔ انہوں نے مجھے کشتی میں بٹھالیا کھلایا پلایا اور مجھے یہاں لے آئے۔ یہاں ان (کمانڈر) کے حوالے کر دیا۔ یہ مجھے آپ کے پاس لے آئے۔“

”ہماری راہنمائی کے لیے تم ہمارے ساتھ چلو گے۔“ حسام الدین نے اسے کہا۔ ”لیکن تمہاری حالت ایسی ہی ہے کہ فوراً ہمارے ساتھ نہیں چل سکو گے۔ تھکن نے تمہیں لاش بنا دیا ہے۔“

”میں فوراً آپ کے ساتھ چلنے کو تیار ہوں۔“ اس آدمی نے کہا۔ ”میں آرام کس طرح کر سکتا ہوں، جب مسلمان لڑکیاں ڈاکوؤں کے قبضے میں ہیں۔ اگر اس سفر میں مجھے تھکن سے مناسبت تو میں مرنے کے لیے تیار ہوں۔ مجھے قرآن کی آیات نے اُس جہنم سے نکالا ہے، مجھ پر قرآن کا فرض ملتا ہوتا ہے کہ ان معصوم بچیوں کو ظالموں کے چنگل سے چھڑاؤں۔ میں اس فرض پر جان دینا چاہتا ہوں۔“

”ڈاکوؤں کی تعداد کتنی ہے؟“

”پانچ سو سے زیادہ ہوگی۔“ اس نے جواب دیا۔

”پانچ سو آدمی کافی ہوں گے؟“ حسام الدین نے بڑی دستے کے کمانڈر سے پوچھا۔ ”مجھے ساتھ ہونا چاہیے۔“

”کافی ہوں گے۔“ کمانڈر نے جواب دیا۔ ”ان میں کم از کم ایک سو سوار اور باقی پیادے ہوں گے۔ ہمیں چھاپہ مارنا ہے اس لیے بہت تک خاموشی برقرار رکھنی ہوگی۔ گھوڑے جتنے زیادہ ہوں گے اتنا ہی شور کا خطرہ ہوگا۔ اس شخص سے اُس بگ کی مزید تفصیل پوچھ لیتے ہیں اور ابھی روانہ ہو جائیں گے۔ یہ چونکہ جھٹکا اور گرتا پڑتا آیا ہے اس لیے اتنی دیر سے پہنچا ہے۔ میں نے سمت کا اندازہ کر لیا ہے۔ مجھے امید ہے کہ ہم شام کے چلے آدھی رات کے قریب بہت پہنچ جائیں گے۔“

”چھوٹی سنجیقیں ساتھ لے لینا“ حسام الدین نے کہا۔ ”بانڈیاں (آتش گیر سیال والی) اور نیتے والے تیر بھی ساتھ ہوں.... اور اسے شام تک کھل آرام کرنے دو.... سب کو بتا دینا کہ مقابلہ ڈاکوؤں سے نہیں صلیب کے تجربہ کار فوجیوں کے ساتھ ہے۔“

تری فوج کا کمانڈر اس آدمی کو اپنے ساتھ لے گیا۔



مصر کا وہ خطہ جہاں صلیبی ڈاکوؤں نے اپنا ڈنڈا بنا رکھا تھا قلعے سے کم نہ تھا۔ بلکہ اس لحاظ سے قلعے سے زیادہ مضبوط اور ناقابلِ تسخیر تھا کہ وہاں ٹیلوں نے ٹھول بھلیوں جیسی گلیاں بنا رکھی تھیں جو تھوڑے تھوڑے ناملے پر طرہا تیں یا شاخوں میں تقسیم ہو جاتی تھیں۔ اس خطے کے درمیان ایک وسیع میدان تھا۔ اس کے ارد گرد ٹیلوں میں صلیبیوں نے اونچے اور بے چوڑے کمرے کھود رکھے تھے۔ اونٹوں اور گھوڑوں کے رہنے کی جگہ الگ تھی۔ حسام الدین کا تری فوج کا دستہ پوری خاموشی سے آدمی رات سے پہلے اس خطے کے قریب پہنچ چکا تھا۔ صلیبیوں نے پکڑے جانے کا خطرہ غالباً کبھی بھی نہیں محسوس کیا تھا اور نہ وہ ادھر ادھر پہرے کا انتظام کرتے۔ حسام الدین نے گھوڑوں کو پیچھے رکھا تاکہ ان کے ہنہانے کی آواز دشمن تک نہ پہنچے۔ دستے کا کمانڈر چار سپاہیوں کو ساتھ لے کر ٹیلوں کی ایک گلی میں چلا گیا۔ گھومتا مڑتا بہت آگے گیا تو اسے گھوڑوں کی ہلکی ہلکی آوازیں سنائی دینے لگیں۔ وہ گھوڑوں کی ان رات کی آوازوں سے واقف تھا۔ ایک جگہ وہ ایک بلند ٹیلے پر چڑھ گیا۔ وہ شبِ خون کا ماہر تھا اور اسے چھپے ہوئے بدن پر پہنچنے کا تجربہ تھا۔ وہ ٹیلے کے اوپر گیا۔ اوپر چوڑائی تھی۔ وہاں سے اترنا پڑا، پھر ایک اور بلند ٹیلے پر چڑھا۔ اسے آدمیوں کی آوازیں سنائی دینے لگیں جو ہلہ بازی کی طرح تھیں۔ وہاں سے بھی اسے اترنا پڑا۔ وہ ایک گلی میں جا رہا تھا کہ قریب ہی اسے کسی کے بولنے کی آواز سنائی دی۔ اس نے اپنے سپاہیوں کو اشارہ کیا اور سب اپنے ہتھیار تان کر ٹیلے کے ساتھ ہو گئے۔ آگے موڑ تھا۔

دو آدمی بائیں کرتے موڑ مڑے۔ وہ شراب پیے ہوئے تھے جو ان کے ہجے سے ظاہر تھا۔ سپاہیوں سے دو چار قدم آگے گئے تو پیچھے سے سپاہیوں نے تلواریں اُن کے پہلوؤں سے لگا دیں۔ کمانڈر نے اُن کی زبان میں جو فلسفینی، عربی اور عبرانی کی آمیزش تھی کہا کہ آواز نکالی تو مارے جاؤ گے۔ انہیں وہاں سے دُور لے گئے۔ انہوں نے جان کے خون سے بتا دیا کہ اُن کے ساتھی کہاں ہیں اور اُن تک کون سا راستہ جاتا ہے۔ مسلمان کمانڈر اُن میں سے ایک کو اپنے ساتھ بلندی پر لے گیا جہاں سے وہ میدان نظر آتا تھا۔ جہاں اس کے ساتھی جشن منا رہے تھے۔ کمانڈر نے اوپر سے دیکھا اور وہ حیران رہ گیا۔ اس بے رحم محل میں جو جہنم سے کم نہ تھا، ان صلیبیوں نے جنت کا منظر بنا رکھا تھا۔ جہاں مسافر پیاسے مرجاتے تھے وہاں یہ لوگ شراب پی رہے تھے۔ ان میں سے کچھ ادھر ادھر بے سدھ پڑے تھے۔ بعض ٹولہوں میں بیٹھے گارہے تھے یا ہلہ بازی میں مصروف تھے۔ ایک جگہ ایک لڑکی ناچ رہی تھی۔ مشعلیں اس طرح جل رہی تھیں کہ اُن کے ڈنڈے عمودی ٹیلوں میں گاڑے ہوئے تھے۔

”بہت سے اندر ہیں۔“ صلیبی قیدی نے کمانڈر کو بتایا۔ ”وہ شراب سے بے ہوش پڑے ہوں گے۔“

ایسا جشن صرف اُس وقت منایا جاتا ہے جب کوئی بہت بڑا فائدہ لوٹا جاتا ہے۔ تین چار راتیں جشن منایا جاتا ہے۔

”تعداد کتنی ہے؟“

”چھ سو کے قریب ہوگی۔“ اُس نے جواب دیا۔ ”کمانڈر ایک ٹانٹ ہے۔ وہ اس وقت لوگ ہوں گے درمیان پرست پڑا ہوگا۔“

کمانڈر نے بلندی سے میدان کا جائزہ لیا۔ اُسے مشعلوں کی روشنی میں بڑے کچھ نظر آ رہا تھا، وہ اُس نے دیکھ لیا۔ جو نظر نہیں آتا تھا وہ اسے صلیبی قیدی نے بتا دیا۔ وہ ایسے بستے معلوم کر رہا تھا جن کی ناکہ بندی کی جا سکے۔ اس نے اپنے قیدی کو ساتھ لیا اور وہاں سے اتر آیا۔ دوسرے قیدی اور اپنے سپاہیوں کو بھی ساتھ لے کر وہ حسام الدین کے پاس گیا اور اُسے بتایا کہ کس قسم کی کارروائی کرنی ہے۔



میدان میں مشعلوں کی روشنی میں ہلہ بازی کرنے والے صلیبیوں کی تعداد کم ہو گئی تھی۔ اب ان میں سے چند ایک ہی جاگ رہے تھے۔ حسام الدین نے کہا کہ زیادہ سے زیادہ ڈاکوؤں کو زندہ باہر لانا۔ کمانڈر نے اس پر اعتراض کیا اور کہا۔ ”میں ان سے انتقام لینا چاہتا ہوں۔ میں ان کی لاشیں یہیں گئے سڑنے کے لیے اور صحرائی لوہڑیوں کے لیے پڑی رہنے دوں گا۔ آپ انہیں زندہ قیدی بنا کر ان کے حکمران کے ساتھ کوئی سودا کرنا چاہتے ہیں۔“

”نہیں۔“ حسام الدین نے کہا۔ ”مجھے بھی انتقام لینا ہے۔ مجھے اپنے اُن مسلمان قیدیوں کے خون کا انتقام لینا ہے جنہیں صلیب کے ایک جنگجو بادشاہ ارنالڈ نے عکرو لے جا کر قتل کیا تھا۔ جنگی قیدیوں کو قتل نہیں کیا جاتا مگر ارنالڈ نے ہمارے تمام قیدیوں کو پہلے بھجوا کر رکھا۔ ان سے مشقت کرائی پھر انہیں قطار میں کھڑا کر کے قتل کیا تھا۔ اس واقعہ کو سات سال گزر گئے ہیں۔ میں اسے ساری عمر نہیں بھول سکتا۔ آج انتقام کا موقع ملا ہے۔ میں یہ نہیں سننا چاہتا کہ یہ صلیبی ڈاکو ہمارے ساتھ لڑنے ہوئے مارے گئے۔ انہیں زندہ لاؤ لیکن میں انہیں زندہ نہیں رہنے دوں گا۔ میں انہیں اسی طرح قتل کروں گا جس طرح صلیبیوں نے ہمارے قیدی قتل کئے تھے۔“

حسام الدین کے سپاہی تین راستوں سے میدان میں داخل ہوئے۔ انہوں نے ملتی ہوئی مشعلوں سے اپنی مشعلیں جلا لیں۔ جو صلیبی جاگ رہے تھے، انہوں نے نشتے کی حالت میں گایا دیں۔ وہ لڑنے کی حالت میں نہیں تھے۔ حملہ آور سپاہیوں نے انہیں زندہ پکڑنے کی بجائے تلواروں سے ختم کر دیا۔ جو سوئے ہوئے تھے وہ شور و غل سے ہلکے اٹھے۔ پیشتر اس کے کہ وہ سمجھ پاتے کہ یہ کیا ہو رہا ہے، وہ برہمیوں کی ایتھل پر دھریے گئے۔ انہیں ہتھیار اٹھانے کی مہلت نہ ملی۔ غار نما گروں میں سے چند ایک برہمیوں کو تلواروں سے لے کر نکلے لیکن کچھ مارے گئے، باقی ہتھیار پھینک کر الگ کھڑے ہو گئے۔ اُن کا ٹانٹ اس حالت میں دہوش پڑا تھا کہ اس کے جسم پر کوئی کپڑا نہ تھا۔ وہ گایاں بکنے لگا۔ مسلمان سپاہیوں کو وہ اپنے سپاہی سمجھ رہا تھا۔ اس کے کمرے سے تین مسلمان لڑکیاں برآمد ہوئیں۔

دوسرے گروں سے بھی چند ایک لڑکیاں نکلیں۔ یہ سب مسلمان تھیں۔ اُن کی حالت بہت بُری تھی۔ وہ مسلمان سپاہیوں کو شاید ڈاکوؤں کا کوئی دوسرا گروہ سمجھ رہی تھیں۔ اسی لیے وہ دہشت سے دہکی ہوئی تھیں۔ جب انہیں پتہ

چلا کہ یہ مسلمان سپاہی ہیں تو لوگیاں پاگوں کی سی حرکتیں کرنے لگیں۔ وہ روتی تھیں اور کبھی صلیبیوں کو دانت پیس پیس کر نکالیاں دیتیں اور کبھی مسلمان سپاہیوں کو کوسے لگتیں۔ انہوں نے انہیں بے غیرت اور بزدل کہا اور ان میں سے بعض بلبل کہتی تھیں۔ "اگر تم مسلمان ہو تو ان کافروں کو قتل کیوں نہیں کرتے؟ کیا ہم تمہاری بہنیں اور بیٹیاں نہیں؟ کیا ہماری عصمتیں تمہاری بیٹیوں کی عصمتوں جیسی نہیں؟"

اُس وقت حسام الدین اور بڑی دستے کا کمانڈر کموں کی تلاشی لے رہے تھے۔ باہر اب کوئی لڑائی نہیں ہو رہی تھی، صلیبیوں کو ایک جگہ بٹھا دیا گیا۔ ان کے گرد مسیح سپاہی کھڑے تھے جن میں بہت سے سپاہیوں نے کمانوں میں تیرٹال رکھے تھے۔



صبح جب صلیبیوں کا لشکر اُترا تو وہ سمندر کے کنارے بیٹھے تھے۔ لوگوں کو حسام الدین نے اپنے بحری جہاز میں رکھا۔ قیدیوں کی تعداد کم درمیش پانچ سو تھی۔ باقی مارے گئے تھے۔ انہوں نے ٹیلوں کے اندر جو سامان اور رقم جمع کر رکھی تھی وہ قیدیوں سے اٹھا کر ساحل پر لائی گئی۔ ان قیدیوں کے کمانڈر سے جو معلومات حاصل ہوئیں، ان سے یہ انکشاف ہوا کہ یہ ایک مشہور صلیبی بادشاہ رینالڈ ڈی شاستون کی فوج کا دستہ تھا۔ مسلمان قافلوں کو لوٹنے کے لیے آئی تھی اور ایک دستہ یہاں موجود رہتا تھا۔ کچھ عرصے بعد دوسرا دستہ بھیج دیا جاتا تھا۔ سامان جو لوٹا جاتا اس میں سے کچھ حصہ سپاہیوں کو ملتا اور باقی سب اپنے بادشاہ کو بھیج دیا جاتا تھا۔ ارنٹ اور گھوڑے بھی سرکاری ملکیت میں چلے جاتے تھے۔

لوگوں کے متعلق یہ احکام تھے کہ کس بچیاں جو غیر معمولی طور پر خوبصورت ہوتی تھیں، وہ صلیبیوں کے ہیڈ کوارٹروں میں بھیج دی جاتی تھیں جہاں انہیں ٹرننگ دے کر جوانی کی عمر میں ہماسوی اور تخریب کاری کے لیے مسلمانوں کے علاقوں میں بھیجا جاتا تھا۔ جوان لوگوں میں کوئی بہت ہی خوبصورت ہوتا اُسے بھی ہیڈ کوارٹروں کے حوالے کر دیا جاتا تھا۔ باقی لوگوں کو یہ صلیبی سپاہی اور کمانڈر اپنے پاس رکھ لیتے تھے۔

"اس قافلے کے ساتھ بھی بچیاں ہوں گی۔" حسام الدین نے پوچھا۔

"بارہ چودہ تھیں۔" صلیبی کمانڈر نے بتایا۔ "مرن ایک بھیجی گئی ہے؟"

"اور باقی؟"

"قتل ہو چکی ہیں؟"

"اور قافلے کے جن آدمیوں کو ساخنہ لائے تھے؟"

"انہیں سامان اٹھانے کے لیے لائے تھے۔ پھر انہیں قتل کر دیا تھا۔"

اُس نے جوان لوگوں کے متعلق بتایا کہ ان میں ایک رقمہ رعدی تھی۔ بہت خوبصورت تھی۔ اس کا جسم، حسن اور اُس کا قصہ ہماری اس ضرورت کے مطابق تھا جس کے لیے ہم لوگیاں حاصل کرتے ہیں۔ اس قاصد کو اُسی شام بھیج دیا گیا تھا۔ فوراً بھیجے کی وجہ یہ بتائی تھی کہ ایسی قیمتی اور دلکش لڑکی کا سپاہیوں میں رکھنا خطرناک ہوتا ہے۔ کوئی بھی سپاہی اُسے

آزادی کا جھانڈو دے کر بھگا لے جاسکتا ہے۔

"انہوں نے اس قافلے کو قتل کیا ہے جو جہاز بھاری تھا۔" حسام الدین نے کمانڈر سے کہا۔ "قافلہ جہاز تک

نہ پہنچ سکا۔ ان صلیبیوں کی بھلائی میں ان کے قاتلوں کو جہاز بھاریوں کا اور وہاں انہیں قتل کر دوں گا۔"

حسام الدین تمام قیدیوں کو اُس جگہ لے گیا جہاں انہوں نے قافلے کو لوٹا اور قتل عام کیا تھا۔ وہاں لوٹروں،

بھیڑوں اور گھوڑوں کی کھائی ہوئی لاشیں بکھری ہوئی تھیں۔ حسام الدین نے قیدیوں سے قہر لکھا دیا۔ اُس نے

سب کی نماز جنازہ پڑھائی اور سب کو دفن کر دیا۔ اس نے تاہرہ سے حکم لیے بغیر ان تمام قیدیوں کو ایک ہی جگہ

جہاز میں ٹھونسا اور جدہ کی طرف لے گیا۔ وہاں انہیں اتارا اور اس پیغام کے ساتھ جہاز روانہ کر دیا کہ انہیں منی کے

میدان میں قتل کر دیا جائے۔ پیغام میں اس نے تفصیل سے لکھا کہ ان کا جرم کیا ہے۔

یورپی مورخوں نے صلیبی سپاہیوں اور اُن کے کمانڈر کے قتل کو بہت اچھا لایا اور غلط فہمی میں پیش کیا ہے۔

انہیں انہوں نے جنگی قیدی کہا ہے لیکن یہ نہیں بتایا کہ وہ کون سی جنگ کے جنگی قیدی تھے۔ کوئی قطعاً نہیں ہے

مسلمان مورخوں نے اصل واقعہ لکھا ہے۔ ان کی تحریروں سے یہ ثابت ہوتا ہے کہ یہ امیر البحر حسام الدین اور لوہر کا فیصلہ

تھا جس سے سلطان صلاح الدین ایوبی بالکل بے خبر تھا۔



اس صلیبی ڈاکو دستے کے کمانڈر نے جس رقمہ کے متعلق بتایا تھا کہ اُسے اُسی شام بیان سے بھیج دیا گیا تھا۔

وہ رعدی تھی۔ اُس کے کہنے کے مطابق اُسے اتنی جلدی اس لیے بھیج دیا گیا تھا کہ گھوڑے کے نیچے اُس کی حالت

اچھی نہیں تھی۔ کمانڈر نے اس ڈس سے اسے بھیج دیا کہ اس پر یہ الزام عائد نہ ہو سکے کہ اس رقمہ کو اس کے تشدد

نے اس حالت تک پہنچایا ہے۔ یہ کمانڈر جس وقت حسام الدین کو اپنا بیان دے رہا تھا، اُس وقت رقمہ رعدی

چار صلیبی سپاہیوں کے ساتھ وہاں سے بہت دُور پہنچ چکی تھی۔ وہ گھوڑے پر سوار تھی۔ اس کی حالت بہت بہتر ہو گئی تھی۔

راستے میں اس نے سپاہیوں سے کئی بار کہا تھا کہ وہ اُسے تاہرہ لے چلیں جہاں وہ انہیں بے شمار رقم دے گی مگر سپاہی

نہ مانے۔ آخر ایک سپاہی نے اُسے کہا۔ "تم دیکھ رہی ہو کہ ہم تمہیں شہزادیوں کی طرح ساتھ لے جا رہے ہیں۔ تم اتنی

زیادہ خوبصورت ہو اور تمہارے جسم میں ایسا جادو ہے کہ جسے اشارہ کر دو تمہارے قدموں میں جان دے دے گا،

لیکن ہم تمہارے جسم سے چار قدم دُور رہتے ہیں۔ وجہ یہ ہے کہ تم ہمارے پاس امانت ہو اور یہ امانت ہمارے بادشاہ کی ہے

جو صلیب کا بادشاہ ہے۔ اگر تمہارا کہا مان نہیں یا تمہیں اپنی ملکیت سمجھ لیں تو ہمیں نہ بادشاہ بخشے گا نہ صلیب؟"

"ہماری منزل کہاں ہے؟" رعدی نے پوچھا۔

"بہت دُور۔" اُسے جواب ملا۔ "سفر کٹھن ہے اور لمبا بھی۔ ایک خطرہ یہ بھی ہے کہ ہمیں اُس علاقے میں سے

بھی گزرنی پڑے گا جو مسلمانوں کے قبضے میں ہے؟"

رعدی کو یہ چار صلیبی واقعی شہزادیوں کی طرح لے جا رہے تھے۔ "تم کسی بڑے حاکم کی بیٹی معلوم ہوتی ہو یا کسی

دولت مند تاجر کی بیٹی۔ تم اپنے خاندان کے ساتھ حج کو جا رہی تھی؟" ایک صلیبی نے پوچھا۔

”تمہیں کسی نے بتایا نہیں کہ میں تقاصہ ہوں؟“ رعدی نے جواب دیا۔ ”میرا کوئی باپ نہیں، کوئی بھائی نہیں۔ میری ماں اسمیلیہ میں مشہور زرقا اور مغنیہ ہے۔ مجھے بالکل علم نہیں کہ میں اُس کے کس چاہنے والی کی بیٹی ہوں۔ ماں نے بچپن میں ہی مجھے زرقا کی تربیت دینی شروع کر دی تھی۔ مجھے زرقا اور گانا اچھا لگتا تھا۔ میں سولہ سترہ سال کی ہوئی تو ماں نے مجھے ایک بہت امیر آدمی کے گھر بھیجا۔ وہ بوڑھا آدمی تھا۔ شراب پینے سے ہونے لگا۔ بوڑھے نے مجھے کہا کہ وہ میری محبت میں دیوانہ ہوا ہمارا ہے۔ مجھے اس بوڑھے سے نفرت ہو گئی۔ مجھے یہ احساس ہوا کہ میرا باپ نہیں ہے۔ اس بوڑھے کو دیکھ کر مجھے اپنے باپ کا خیال آ گیا تھا اس بوڑھے نے مجھے اپنے پاس بٹھا کر ایسی ذلیل حرکتیں کیں کہ مجھے پتہ چل گیا کہ یہ میرا باپ نہیں، نہ اس کے دل میں میری محبت ہے، یہ میرا کا بک ہے....“

”میں وہاں سے اکیلی بھاگ گئی۔ ماں کو بتایا تو اس نے مجھے سمجھایا کہ یہ پہلا پیشہ ہے۔ میں نہانی۔ ماں نے مجھے مارا پیٹا۔ میں نے کہا کہ میں ناچوں گی، گاؤں گی لیکن کسی کے گھر نہیں جاؤں گی۔ ماں نے میری شرط مان لی۔ جن کے پاس دولت تھی وہ ہمارے گھر آنے لگے۔ میں چونکہ کسی کے گھر نہیں جاتی تھی اس لیے میری قیمت چڑھ گئی۔ تین سال گزر گئے اور اس دوران میرے دل میں یہ آرزو پیدا ہوئی کہ کوئی میرے حسن اور میرے قص کی بجائے میرے ساتھ محبت کرے جس میں عیاشی اور بدعاشی کا دخل نہ ہو۔ آخر ایک آدمی مجھے بل گیا۔ وہ دوبار میرے ہاں آیا تھا۔ وہ مجھے اچھا لگتا تھا۔ مجھ سے سات اٹھ سال بڑا تھا۔ میری اور اس کی ملاقاتیں باہر ہونے لگیں۔ میں کبھی میں میر کے بہانے پہلی جاتی اور وہ وہاں موجود ہوتا....“

”وہ تو شہزادہ تھا۔ شراب پیتا تھا۔ میں نے ایک شام اسے کہا کہ شراب چھوڑ دو۔ اس نے قسم کھا کر کہا کہ وہ آئندہ شراب نہیں پئے گا۔ اس نے وعدہ پورا کر دکھایا۔ ایک روز اُس نے مجھے کہا کہ ناچنا چھوڑ دو۔ میں نے قسم کھا کر کہا کہ میں اس پیشے پر دست چھینوں گی لیکن جب تک اس گھر میں ہوں یہ ممکن نہیں۔ اُس نے کہا کہ میں عیاش باپ کا عیاش بیٹا ہوں۔ میرے باپ کے حرم میں تم سے چھوٹی عمر کی بھی لڑکیاں ہیں۔ میں اس گھر میں رہ کر نیک نہیں بن سکتا۔ میں نے اُسے کہا کہ میں ناچنے والی ماں کی ناچنے والی بیٹی ہوں۔ تمہیں اپنے باپ کی عیاشی خراب کر رہی ہے اور مجھے اپنی ماں کا پیشہ خراب کر رہا ہے۔ آؤ، کہیں دوڑ چلے چلیں اور میاں بیوی کی طرح پاک زندگی بسر کریں وہ مان گیا....“

”وہ مسلمان تھا۔ میرا کوئی مذہب نہیں۔ مجھے یہ بھی معلوم نہیں کہ میرا باپ مسلمان تھا، عیسائی یا یہودی تھا۔ میں نے اُسے کہا کہ مجھے مسلمان سمجھو اور بتاؤ کہ مذہب کیا ہے۔ مجھے محبت، دین، مجھے پاک زندگی دو۔ اُس نے بہت بوجھ اور بولا کہ پاک ہونا ہے تو حجاز چلو۔ میں نے حجاز کی بہت باتیں سنی تھیں۔ مجھے ایسے گانے بہت پسند آتے تھے جن میں حجاز اور حجاز کے تانوں کا ذکر ہوتا۔ میں ایک گانا اکیسے بھی گنگنا کر تھی۔ چلے نالے حجاز کے۔ اُس نے حجاز کا نام لے کر میری آرزو کو شعلہ بنا دیا۔ میں نے اُسے کہا میں تیار ہوں۔ بہت کرو، میری آرزو پوری کرو۔ اُس نے پوچھا۔ تم جانتی ہو میں تمہیں حجاز کیوں لے جا رہا ہوں؟ میں نے کہا کہ وہ بہت

۹۷
خوب صورت سرزمین ہے اُس نے کہا کہ صورت خوب صورت نہیں، وہ پاک سرزمین ہے۔ وہاں غار کعبہ ہے۔ وہاں آپ مذہب ہے اور وہاں جو جاتا ہے اس کی روح پاک ہو جاتی ہے۔ اُس نے یہ بھی کہا کہ وہاں ہم حج کعبہ کریں گے اور پاک ہو کر شادی کریں گے پھر وہیں رہیں گے....“

”میں اُس وقت کو بھول نہیں سکتی جب وہ میرے ساتھ یہ باتیں بچوں کی طرح کر رہا تھا اور میں جیسے اُس کی آنکھوں میں اتر کر اُس کی روح میں سما گئی تھی۔ میری ذات فنا ہو گئی تھی، میرا وجود اُس کے وجود میں تحلیل ہو گیا تھا اور میں نے اُسے کہا تھا گل پہلنا ہے تو ابھی چلو۔ اُس نے کہا کہ تاملے جاتے رہتے ہیں۔ میں مسلم کر لوں گا....“

پھر ایک شام اُس نے کہا کہ آج رات ہمیں آمانا۔ قافلہ روانہ ہو گیا ہے۔ ہم اس سے جا ملیں گے۔ میں نے اُسے کہا کہ میں گھر چلی گئی تو رات کوئی آنے نہیں دے گا۔ ابھی لے چلو۔ اُس نے کہا آمانا۔ میں نے کبھی دالے کو کچھ نہ بتایا۔ شام گھری ہو گئی تھی۔ چھپ کر اس کے ساتھ چلی گئی۔ اُس نے مجھے ایک کشتی میں چھپا دیا اور چلا گیا۔ وہ کچھ دیر بعد دو گھنٹے لے کر آ گیا۔ وہ گھنٹے پر سوار تھا، دوسرا گھنٹہ اٹالی تھا۔ دونوں کے ساتھ پانی اور کھانے کا سامان بندھا تھا....“

”ہم اگلی شام قافلے سے جا ملے اور رات وہاں جا پہنچے جہاں تم نے میرے خواب میری محبت کے ہوس غرق کر دیے۔ وہ مارا گیا، میں پکڑی گئی، حجاز کا قافلہ لوٹا گیا اور خانہ کعبہ سے دور ہی اٹھ کے حضور پہنچا گیا....“

میرے گناہ بخشنے نہیں۔ میرے ماتھے کی قسمت میں کعبہ کا سب سے نہیں لکھا تھا۔ میرا وجود تپا پاک تھا جو اٹھ کو پسند نہیں تھا کہ اُس کے کعبے تک پہنچے۔“

”تم مذہب میں پناہ لینا چاہتی ہو تو ہمارے مذہب کو قریب سے دیکھنا۔“ ایک سپاہی نے کہا۔

”تم نے میرا ایک پاک تصور بیزہ بیزہ کر دیا ہے۔“ رعدی نے کہا۔ ”کیا تمہارے مذہب نے یہ حکم دیا ہے جس کی تم نے تعمیل کی ہے؟ میں جو تصور لے کر نکلی تھی وہ ایسا بھیانک تو نہیں تھا؟“

”یہ ہمارا مذہب نہیں۔“ سپاہی نے کہا۔ ”یہ اُن انسانوں کا حکم تھا جن کے ہم ملازم ہیں۔“

”تم سے تو میں اچھی ہوں جس کے قدیوں میں شہزادے زر و جواہرات کے ساتھ اپنا سر بھی رکھتے تھے۔“

رعدی نے کہا۔ ”مگر میں صحراؤں کی خاک چھاننے نکل آئی.... حکم وہ مالو جو اپنی رنج سے بچے۔ میں اُس کے مذہب کی مرید ہوں جس نے مجھے پاک محبت دی اور پاک تصور دیا۔ اس سے میں سمجھی کہ اُس کا مذہب بھی پاک ہوگا۔ وہ مجھے میرے تصوروں کی سرزمین حجاز کی طرف لے جا رہا تھا۔ تم مجھے کہاں لے جا رہے ہو؟“

”ہم انسانوں کے حکم کے پابند ہیں۔“ سپاہی نے کہا۔

”میں خدا کے حکم کی پابند ہوں۔“ رعدی نے کہا۔

”خدا نے تمہیں دھتکار دیا ہے۔“ ایک اور سپاہی بولا۔ ”تم اس وقت ہماری پابند ہو۔ ہم جہاں تمہیں لے جا رہے ہیں وہاں سوچنا کہ خدا کو راضی کس طرح کیا جائے۔ کوئی نیکی کرنا۔ شہزادہ تمہیں بخش دے؟“

”میں جانتی ہوں تم مجھے کہاں لے جا رہے ہو اور کیوں لے جا رہے ہو۔“ رعدی نے کہا۔ ”میرا وجود

سرایا گناہ ہوگا اور میں کوئی نیکی نہیں کر سکتا گی۔
 "تم کوئی نیکی سوچ بھی نہیں سکتی۔" ایک سپاہی نے کہا۔ "تم گناہ کی پیداوار ہو۔ گناہوں میں تم نے
 پردیش پائی ہے۔ ایک گناہ گار کے ساتھ گھر سے بھاگ کر جا رہی تھی... تم نیکی کیا کرو گی؟"
 "ان بے گناہوں کے خون کا انتقام لوں گی جنہیں تم نے قتل کیا ہے۔" رعوی نے دانت میں کر کہا۔
 چاروں سپاہیوں نے بڑی ندر سے تہقہہ لگایا اور ایک نے کہا۔ "ہم پر تمہارا احترام فرض ہے۔ ہمیں حکم
 ہی ایسا ملتا ہے ورنہ تم ایسے الفاظ دوبارہ زبان سے نہ نکالتی؟"
 رعوی انہیں دیکھتی رہی اور اُس کے دل میں نفرت گہری ہوتی گئی۔



موسل میں ایک درویش کی شہرت آنا نانا پھیل گئی۔ وہ ایک ضعیف العمر انسان تھا۔ لوگ کہتے تھے کہ وہ کسی
 خوش نصیب انسان کے ساتھ ہی بات کرتا ہے اور وہ جس کی بات کرتا ہے۔ اُس کی ہر مراد پوری ہو جاتی ہے۔ کسی نے
 اُسے شہر کی دیواروں کے باہر ایک جھونپڑہ دے دیا تھا۔ اس کی کرات سارے شہر میں مشہور ہو گئیں۔ لوگ اُس
 کے جھونپڑے کے گود بھوم کیے رکھتے۔ وہ ذرا سی دیر کے لیے پاہر آتا۔ یا نہ ادر پر کر کے لوگوں کو خاموش رہنے کا اشارہ کرتا۔
 بھوم پر خاموشی طاری ہو جاتی۔ وہ اشاروں میں انہیں تسلی دیتا اور جھونپڑے میں چلا جاتا۔ اس کے ساتھ چار پانچ
 شوہر آدمی تھے جن کے چہرے سفید اور گلابی تھے اور وہ سر سے پاؤں تک سبز لبادوں میں ملبوس تھے۔
 پھر یہ مشہور ہو گیا کہ درویش موسل والوں کے لیے کوئی خوشخبری لایا ہے۔ شہر میں اسبھی سے کچھ لوگ نظر آتے تھے۔
 وہ لوگوں کو درویش کے متعلق کچھ ایسی باتیں سناتے تھے جو ہر کسی کے دل میں اتر جاتی تھیں۔ ہر کسی کو اپنی اپنی مراد پوری
 ہوتی نظر آتی تھی۔ چند دنوں میں ہی مشہور ہو گیا کہ درویش امام ہدی ہے۔ بعض اسے حضرت عیسیٰ کہنے لگے۔ پھر ایک روز
 لوگوں نے دیکھا کہ درویش والی موسل عز الدین کی کچھی پر محل کو جا رہا تھا۔ عز الدین کے محافظوں نے اس کا استقبال کیا۔
 اور وہ محل میں چلا گیا کئی گھنٹوں بعد وہاں سے نکلا اور شاہی کچھی پر چلا گیا۔ لوگ جب اس کے جھونپڑے کو گئے تو وہاں کوئی
 بھی نہیں تھا۔ درویش کو کچھی کہیں دُور لے گئی تھی۔ شام کو کچھی واپس آئی۔ اس میں کچھی بان اور دو محافظ تھے۔ لوگوں
 نے کچھی روک لی اور محافظوں سے پوچھا کہ درویش کہاں چلا گیا ہے۔

"ہمیں کچھ علم نہیں وہ کہاں ہے۔" ایک محافظ نے لوگوں کو بتایا۔ "اُس نے پہاڑیوں کے قریب کچھی رکوالی
 اور ہمیں کہا کہ تم چلے جاؤ۔ ہم نے اُس کے ساتھ کے ایک آدمی سے پوچھا کہ درویش کہاں جا رہا ہے۔ انہوں نے بتایا کہ
 وہ ان پہاڑیوں میں سے کسی کی چوٹی پر بیٹھا گا۔ اُسے اُنق سے ایک نشانی نظر آئے گی۔ درویش پہاڑی کی چوٹی سے اتر
 آئے گا اور والی موسل کو بتائے گا کہ وہ کیا کرے، پھر موسل کی فوج جبر جائے گی اور پہاڑیوں سے راستہ دے دیں گے،
 صحرا میں پہنچ جائیں گے۔ دشمن کی فوجوں اندھی ہو جائیں گی اور والی موسل جہاں تک پہنچ سکے گا وہاں تک اس کی حکمرانی
 ہوگی۔ صلح الدین ایوبی عز الدین کے آگے ہتھیار ڈال دے گا۔ صلیبی اُس کے غلام ہو جائیں گے اور موسل کے لوگ
 آدمی دنیا کے بادشاہ ہوں گے۔ سونے پاندی میں کھیلے گے... ہمیں یہ معلوم نہیں وہ کون سی پہاڑی کی چوٹی پر بیٹھا گا؟"

موسل سے کچھ دُور کو ہستانی علاقہ تھا، وہاں کوئی ایوبی نہیں تھی جہاں کہیں پہاڑوں میں گھرا ہوا میدان تھا، وہاں دو
 چار جھونپڑے نظر آتے تھے۔ علاقہ ہرا بھرا تھا گڈریے مویشی لے کے وہاں جاتے تھے۔ ایک روز گڈریوں کو اُدھر جانے سے
 روک دیا گیا۔ لوگوں کو دُور سے گزرنے کی اجازت تھی۔ موسل کی فوج کے سنتری گشت کر رہے تھے۔ ان کے ساتھ باہر کے
 اجنبی لوگ بھی تھے۔ کہہ سناں کا ایک وسیع علاقہ تھا جس کے قریب ہالے سے لوگوں کو منع کر دیا گیا۔ ان پابندیوں کا نتیجہ یہ
 تھا کہ یہ خطہ لوگوں کی توجہ کا مرکز بن گیا۔ اس کے متعلق عجیب و غریب باتیں سننے میں آئے گئیں۔ یہ تو ایک دن میں ہر کسی
 کی زبان پر چڑھ گیا کہ درویش کو آسمان سے ایک نشانی نظر آئے گی۔ پھر آدمی دنیا پر موسل والوں کی بادشاہی ہوگی۔



صرت ایک چار دیواری تھی جس کے اندر چار آدمی بیٹھے کچھ اور قسم کی باتیں کر رہے تھے۔ ان میں ایک حسن اللہ ہیں
 بھی تھا۔ کچھلی تہنط میں آپ تفصیل سے پڑھ چکے ہیں کہ حسن اللہ ہیں سلطان ایوبی کا جاسوس تھا جو بیروت سے نہایت
 قیمتی خبر لایا تھا اور اس خبر کے ساتھ والی موسل عز الدین کے اہلی احتشام الدین اور اس کی رفاقتی سائو کو بھی
 سلطان ایوبی کے پاس لے آیا تھا۔ یہ ایک بے مثال کامیابی تھی۔ اسلام کی تاریخ پر اس جاسوس نے بہت بڑا احسان کیا
 تھا۔ احتشام الدین نے سلطان ایوبی کو بتایا تھا کہ صلیبی موسل کے قریب پہاڑیوں کی کھن میں اسلحہ اور آتش گیر تیل اور
 رسد کا بہت بڑا ذخیرہ جمع کریں گے جس سے ظاہر ہوتا تھا کہ وہ اس کو ہستان کو اپنی فوج کا اڈہ بنائیں گے۔ موسل کو تو وہ
 اپنے چھاپہ ماروں کا اڈہ بنا رہے تھے۔ اس حقیقت کو سلطان ایوبی اور سالاری سمجھ سکتے تھے کہ جس فوج کا اڈہ اور
 رسد قریب ہو وہ آدمی جنگ جیت لیتی ہے۔ صلیبی فوج کو یہ تلخ تجربہ ہو چکا تھا کہ انہوں نے جب کبھی ہتھیار تندی کی یا
 حملہ کیا سلطان ایوبی کے چھاپہ ماروں نے عقب میں جا کر اُن کی رسد تباہ کر دی یا رسد اور فوج کے درمیان سائل ہو کر رسد روک
 لی۔ آگے سلطان ایوبی نے یہ انتظام کر رکھا ہوتا تھا کہ پانی جہاں کہیں ہوتا تھا وہاں قبضہ کر لیتا تھا جہاں کہیں گھاس اور
 چارہ ہوتا وہاں بھی وہ قبضہ کر لیتا یا گھاس وغیرہ کٹوا لیتا یا تباہ کر دیتا تاکہ صلیبیوں کے گھوڑوں اور اونٹوں کو چارہ نہ مل سکے۔
 اس کے علاوہ وہ بلندیوں پر اپنے نیر اندازوں کی ٹولیاں بٹھا دیتا تھا۔

آپ پڑھ چکے ہیں کہ سلطان ایوبی نے اپنی ایشلی جنس کے سربراہ حسن بن عبداللہ سے کہا تھا کہ وہ معلوم کرے
 کہ صلیبی کس مقام پر ذخیرہ کر رہے ہیں۔ اس نے چھاپہ مار دستوں کے سالار صام مصری سے کہا تھا کہ نب ذخیرے کا مقام
 معلوم ہو جائے تو اسے تباہ کرنے کی کوشش کی جائے۔ سلطان ایوبی کی دُور بین نگاہوں نے دیکھ لیا تھا کہ صلیبی اب مکمل
 تیاری کر کے کھلی جنگ لڑیں گے۔ اس سے پہلے وہ صلیبی علاقوں پر حملہ نہیں کرنا چاہتا تھا۔
 اُسے جب احتشام الدین کی زبانی صلیبیوں کے عزائم کی اطلاع ملی تو اس نے یہ منصوبہ بنایا کہ صلیبیوں کو کہیں بھی
 قدم نہ جمانے دیے جائیں۔ اس نے ایک حکم یہ دیا کہ معلوم کر دو کہ صلیبی کو ہستان میں کہاں ذخیرہ جمع کر رہے ہیں اور دو سو حکم
 یہ دیا کہ سنبار کی طرف پیش قدمی کرو اور قلعے کو محاصرے میں لے لو۔ سہار موسل سے کچھ دُور ایک اہم قلعہ اور کچھی اہمیت کا ایک
 قلعہ تھا۔ اس کا امیر شرف الدین بن قطب الدین تھا۔ سہار کو اپنے قبضے میں لے لینے کا اقدام سلطان ایوبی کے اُس منصوبے کی
 کلیدی تھی جس کے متعلق اس نے کہا تھا کہ وہ اب کسی سے تعاون کی صلیب نہیں مانگے گا بلکہ تلواریں دک پر تعاون حاصل کرے

گا۔ اُسے معلوم تھا کہ یہ چھوٹے چھوٹے مسلمان امر خود مختار مکران رہنا چاہتے ہیں، اس لیے صلیبیوں کے ساتھ دیرپہ وہ معاہدے کر رہے ہیں۔ بنجار کے امیر شرت التین کے متعلق سلطان ابوبلی کو یقین ہو گیا تھا کہ وہ داعی مومل عزالدین کا دست ہے اور اس مدعی کی بنیادیں ہے کہ سلطان ابوبلی کے خلاف نماز مضبوط کیا جائے۔

حسن بن عبداللہ نے اپنے ہاسوسوں کا جائزہ لیا، مومل میں اُس کے ہاسوس موجود تھے لیکن وہ مومل کو ہاتھ لگا کر کسی زیادہ زمین اور حرات منہ ہاسوسوں کو اُن کے پاس بھیجا ہائے کیونکہ اسے خیال تھا کہ صلیبیوں کا ذخیرو معلوم کرنا مشکل کام ہو سکتا ہے۔ حسن اللدین نے اپنی خدمات پیش کیں۔ حسن بن عبداللہ اسے نہیں بھیجنا چاہتا تھا کیونکہ وہ بے حد تک بیروت رہا تھا، اس لیے اسے پہچانا جاسکتا تھا۔ حسن اللدین ہمیں اور پانچ دہائیوں پر لے کر آیا۔ اس نے حسن بن عبداللہ سے کہا کہ وہ اگر بیروت چلا جائے تو ایسا پروپ دھارے گا کہ جو اسے پہچانتے ہیں وہ بھی نہیں پہچان سکیں گے۔ مومل میں تو اسے کوئی بھی نہیں جانتا تھا۔ آخر اسی کو روانہ کرنے کا فیصلہ کیا گیا اور سلطان ابوبلی نے خود اسے کچھ ہدایات دیں۔

”میرے عزیز دوست!۔ سلطان ابوبلی نے اپنے ہاتھ سینے پر رکھ کر حسن اللدین سے کہا۔ تیرے ہم سلطان ابوبلی کا آئے گا۔ شکست کھاؤں گا تو تاریخ مجھے شرمسار کرے گی اور فتح حاصل کر کے مومل کا تو لوگ میری قبر پر پھول پڑھائیں گے اور آنے والی نسلیں مجھے خراج تحسین پیش کریں گی۔ یہ بہت بڑی بے انصافی ہوگی۔ فتح کا سہرا تمہارے سر ہوگا، تمہارے ان ساتھیوں کے سر ہوگا جو دشمن کے اندر جا کر خبریں لیتے اور میری فتح کا باعث بنتے ہیں۔ خدا اس حقیقت کو دیکھ رہا ہے۔ تمہارے سر پر ہر خدا اپنے ہاتھوں ہانڈے گا۔ میں شکست کھاؤں گا تو میری اپنی غلطی ہوگی کہ میں نے تمہاری اطلاع کے مطابق عمل نہ کیا، اور میں فتح حاصل کروں گا تو یہ تمہاری فتح ہوگی کیونکہ میری آنکھیں اور میرے کان تم پر میری روح تمہاری قبر پر پھول پڑھاتی رہے گی۔ عظیم تم ہو اور تمہارے ہاسوس ساتھی۔ میری کوئی فطرت نہیں۔ میں پوری فوج لے کر ہتھیار چلا رہا ہوں۔ تم اکیلے جا رہے ہو۔ میں جو فتح پوری فوج کے ساتھ حاصل کروں گا وہ تم اکیلے کرو گے۔ جاؤ میرے دوست! خدا حافظ!“

جب حسن اللدین ایک غریب مسافر کے ہمیں میں ایک اونٹ پر سوار ہو کر نصیب کی خیمہ گاہ سے نکلا، اُس وقت صبح غروب ہو چکا تھا۔ وہ دوڑ نکل گیا تو اسے ہیشمار گھوڑوں کے ٹاپ سانی دینے لگے۔ وہ رُک گیا۔ اُسے معلوم تھا یہ گھوڑے کس کے ہیں۔ یہ صلح التین ابوبلی سہارا کو مصلحے میں لینے ہلا ہوا تھا۔ اُس نے نصیب سے اپنا کیپ اکھاڑا نہیں تھا۔ اپنا ہیڈ کوارٹر اور کچھ عمارتیں رہنے دیا اور اپنے محفوظ (ہیڈ کوارٹر) کو بھی تیاری کی حالت میں نصیب چھوڑ گیا تھا۔



”تم یہاں یہ معلوم کرتے آئے ہو کہ صلیبی پہاڑوں میں اپنا ذخیرو کہاں رکھیں گے۔“ مومل کے ہاسوسوں کے کمانڈرنے کہا۔ اور ہم یہاں یہ معلوم کرنے کی سوچ رہے ہیں کہ یہ درویش کون ہے جو انہی پہاڑوں میں کہیں جا بیٹھا ہے۔ کوئی اُسے امام مدعی کہتا ہے اور کوئی عیسیٰ۔“ اُس نے حسن اللدین کو پوری تفصیل سے بتایا کہ اس درویش کو شہر میں اور اندر گورد کے علاقے میں کسی شہرت حاصل ہوئی ہے۔ اُن پہاڑیوں کے قریب سے گزرنے کی بھی اجازت

نہیں۔ کچھ تو اپنی فوج کے سنتری ہیں اور کچھ اجنبی سے آئی ہیں جو کسی کو آگے نہیں ہلنے دیتے۔ درویش کسی سپہاڑی چوٹی پر بیٹھا ہے اُسے خدا آسمان سے کوئی اشارہ دے گا۔ رات کو لوگ اپنی پھتول پر کھڑے آسمان کی طرف دیکھتے رہتے ہیں۔ کوئی سدا ٹوٹتا ہے تو وہ پتہ اٹھتے ہیں، وہ رُک اٹھا۔ لوگ خدا اور رسول کو ٹھہرتے رہا ہے۔“

یہ چاروں ہاسوس تھے۔ انہیں خصوصی ٹریننگ دی گئی تھی جس میں یہ تعلیم بھی شامل تھی کہ تو ہم پر کسی حرام ہے اور خدا اور رسول کے بعد جو کچھ ہے وہ انسان خود ہے۔ جہاں مومل کے ہر باشندے کے درمیان یہ درویش غالب آ گیا تھا، وہاں یہ چار ہاسوس درویش کی حقیقت معلوم کرنے کی لگڑ میں تھے۔

”میرے دوستو! میری بات سنو، میں نہ مال دو تو کونوں؟ حسن اللدین نے کہا۔ جبکہ درویش نے صلیبیوں کا ذخیرو ہے، اور یہ کوئی معمولی ذخیرو ہوتا تو اس علاقے کو لوگوں کے بے متوجہ قرار دے کر درویش کا ڈھونگ نہ چلایا ہوتا۔ تم ہانتے ہو کہ اتنے وسیع علاقے کے اندر گورد پوری فوج کا پروکھرا کر دو تو بھی کوئی نہ کوئی اندر چلا ہی جاتا ہے، لیکن مومل یہ کہہ دینا کہ یہاں خدا کا بھی ہاتھ تھا ایک درویش بیٹھا ہے اور وہ نہیں چاہتا کہ اس کے علاقے میں کوئی آئے تو کوئی اُدھر دیکھنے کی حرات بھی نہیں کرتا۔“

”یہ اعلان میں کہا گیا ہے کہ جس نے اس علاقے میں جانے کی اور درویش کو دیکھنے کی کوشش کی تو وہ کوڑھی ہو جائے گا اور اس کے بچے اندھے ہو جائیں گے۔“ حسن اللدین کے ایک اور ساتھی نے کہا۔ تم نے یہ بتا کر کہ صلیبی وہاں کچھ رکھیں گے ہمارا آدھا مسئلہ حل کر دیا ہے۔ اب ہمیں کیا کرنا ہے؟ مومل یہ معلوم کرنا ہے کہ درویش صلیبیوں کا کوئی ڈھونگ ہے یا یہ معلوم کرنا ہے کہ انہوں نے وہاں کیا ذخیرو کیا ہے؟“

”درویش کو ذخیرو کے ساتھ تباہ کرنا ہے؟ حسن اللدین نے کہا۔“
”اور لوگوں کو اس دہم سے بچانا ہے جو ان پر طاری کر دیا گیا ہے۔“ ہاسوسوں کے کمانڈرنے کہا۔ صلیبیوں کی عقل کی تعریف کرو۔ وہ اس جگہ ایک درویش کو بھاگنے کے ذخیرو کو لوگوں کی نظروں سے دُور رکھنا چاہتے ہیں۔ اس کے ساتھ ہی وہ مومل کی فوج اور لوگوں کو اور داعی مومل کو بھی خدا کے اشارے کا جھانسہ دے کر جنگی تیاریوں سے باز رکھنا چاہتے ہیں۔ اس وقت حالت یہ ہے کہ فوج بھی اور لوگ بھی خدا کے اُس اشارے کے انتظار میں بیٹھ گئے ہیں جو درویش کوڑھے گا۔“

”داعی مومل کا درویش کے متعلق کیا رقیہ ہے؟“ حسن اللدین نے پوچھا۔
”درویش اُس کے محل میں اُس کی چھ گھوڑوں کی بچی پر گیا تھا۔ کمانڈرنے جواب دیا۔ اور درویش اسی بچی میں پناہ لیں گیا ہے۔ اس سے ثابت ہوتا ہے کہ عزالدین بھی اس سازش میں شامل ہے۔ زیادہ اس سازش کا شکار ہے جو کچھ بھی ہے، ہمیں معلوم ہر جانے کا۔ واضح خاتون محل میں موجود ہے۔ اس سے معلوم ہو جائے گا کہ محل میں درویش کی حیثیت کیا ہے؟“

انہوں نے اس علاقے اور درویش کی حیثیت معلوم کرنے پر فوراً کیا شروع کر دیا۔



سجارجہ کے قلعے کی دیواروں پر سنتری نیم بیدار تھے۔ وہ زبان ہنگ و بدل کا تھا مگر سبھار کے امیر شرت الدین بن قلب الدین کو کوئی خطرہ محسوس نہیں ہوا تھا۔ وہ صلیبیوں کا ماشیہ برادر تھا۔ اس لیے اُن سے اُسے کوئی خطرہ نہیں تھا۔ دائمی طلب عماد الدین اور دائمی مومل عبدالدین نے اُسے کہا تھا کہ اُسے جب بھی ضرورت پڑی وہ دونوں اس کی مدد کو پہنچیں گے۔ وہ اس خوش فہمی میں مبتلا تھا کہ سلطان صلاح الدین ایوبی کو اس کی نیت کا علم نہیں۔ وہ شرب اور عورت میں بدمست ہو کر گہری نیند سوسا ہوا تھا۔ صلیبیوں نے اُسے دو بڑی حسین بولیاں تھنے کے طور پر بھیجی تھیں۔ یہ بولیاں اُسے بیداری کے خوابوں میں گن رکھتی تھیں۔

قلعے کی دیوار کے اوپر سے ایک شروع سا گڑ گیا۔ اس کے فورا بعد ایک اور پھر ایک اور۔ سنتری پر دو ہشت ملاری ہو گئی۔ یہ شرارے قلعے کے اندر گئے اور یہاں تک شعلے بن گئے۔ قریب ہی کوئی مسلمان پڑا تھا اور اُس کے قریب ایک مکان تھا۔ دونوں کو آگ لگ گئی۔ یہ آتش گیر سیال کی بانٹیاں تھیں جو سلطان ایوبی کی فوج نے منبجیوں سے چھین لی تھیں۔ ان کے ساتھ چلے ہوئے فیلے بندھے ہوئے تھے۔ بانٹیاں مٹی کی تھیں جو گر کر ٹوٹیں تو اندر کا سیال پھیل گیا اور چلتے ہوئے فیلوں نے اُسے آگ لگا دی۔ قلعے میں قیامت پھا ہو گئی۔ قلعے کے اوپر مات مڈن ہو گئی۔ ہر کوئی جاگ اٹھا۔ امیر شرت الدین کو بگا گیا کیا۔ اُس نے کھڑکی میں سے شعلے دیکھے تو دائمی تباہی بکنا باہر آیا۔ کسی وقت شرت الدین مرد میدان ہوا کرتا تھا مگر صلیبیوں نے اُسے شراب اور لڑکیوں سے اس مال تک پہنچا دیا تھا کہ اُس رات اس کے قدم نہیں اٹھتے تھے۔ راتوں کو ریجناروں اور سنگلخ وادیوں میں بڑے قلعے ڈالنے والا جنکو چھنے کے قابل نہیں رہا تھا۔۔۔۔۔ پھر قلعے کا رات کی ڈیوٹی والا کماندار اوپر سے دوڑا آیا اور شرت الدین کو تباہی کا قلعہ ملامتے میں ہے۔

”کس بد بخت نے ملامت کیا ہے؟“ اس نے پوچھا۔

”سلطان صلاح الدین ایوبی نے“ کماندار نے جواب دیا۔ ”وہ باہر سے نکلا رہے ہیں کہ قلعے کے دروازے کھول دو، ورنہ ہم قلعے کو جلا کر بھسم کر دیں گے۔“

شرت الدین کا نشہ اتر گیا۔ وہ سوچ میں پڑ گیا۔ بہت دیر بعد بولا۔ ”دروازہ کھول دو۔ ہم خود باہر جاتیں گے۔“ کچھ دیر بعد قلعے کا دروازہ کھلا اور شرت الدین باہر نکلا۔ اس کے ساتھ مشعل بڈار تھے۔ اُدھر سے سلطان ایوبی نے اپنے ایک سالار سے کہا کہ وہ آگے جا کر شرت الدین کو اس کے پاس لے آئے۔ وہ خود ہی آ رہا تھا اُس کے استقبال کے لیے سلطان ایوبی ایک قدم آگے نہ بڑھا۔ شرت الدین سلطان ایوبی کے سامنے جا کر گھوڑے سے اُترا اور بانو پھیلا کر اس کی طرف دوڑا لیکن سلطان ایوبی نے ایسا سرو رویہ اختیار کیا کہ بدولی سے اُس کے ساتھ ہاتھ ملایا۔

”شرت الدین!“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”اپنی فوج اور جنگی اسلحوں کے سوا قلعے میں سے جو کچھ لے جانا چاہتے ہو، صبح طلوع ہونے سے پہلے نکال کر لے جاؤ، پھر اور کاشخ نہ کرنا۔“ اُس نے اپنے ایک سالار سے کہا۔ ”کچھ نفری اپنے ساتھ لے جاؤ اور نظر رکھو کہ قلعے سے فوج اور جنگی سامان باہر نہ جائے۔ فوج کی گنتی کرو اور اسے اپنی فوج میں شامل کر لو۔“ ”میں آپ کا غلام ہوں سلطان!“ شرت الدین نے کہا۔ قلعہ اور فوج آپ کی ہو گئی۔ مجھے قلعے میں رہنے دیں؟“ ”قلعے کی ضرورت تھی تو مقلد کرتے؟“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”تم جیسے بزدلوں اور ایمان فروشوں کو حق حاصل

نہیں کہ اتنے بڑے قلعے کے امیر کہلا میں۔

”میں اور آپ کا مقابلہ کرتا؟“ شرت الدین نے کہا۔ ”میں نے سائراپ آئے ہیں تو میں باہر لایا۔ مسلمان مسلمان کے خلاف کیسے لڑ سکتا ہے؟“

”جیسے پہلے لڑ چکا ہے۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”شرت الدین تم صلیبیوں کے دوست ہو اور ہم کے مسلمان ذرا اپنی حالت دیکھو۔ تم سپاہی سے کیا بن گئے ہو۔ ایمان بیچ کر میاشی خریدنے والوں کی یہی حالت ہوتی ہے۔ شراب اور عورت نے تم میں جرأت نہیں رہنے دی۔ تم جھوٹ بھی بولتے ہو۔ اگر تم میں ذرا سی بھی غیرت ہوتی تو اپنا قلعہ یوں لڑو بغیر اور مرے بغیر میرے حوالے نہ کرتے۔“

”سلطان عالی مقام!“ شرت الدین نے التجا کی۔ ”مجھے قلعے میں رہنے دیجیے۔“

سلطان نے اپنے ایک سالار سے کہا۔ ”اسے قلعے میں لے جاؤ اور قید میں ڈال دو۔ اس کی خواہش یہی ہے کہ وہ

تین چار آدمی آگے بڑھے تو شرت الدین نے سلطان ایوبی کے قریب ہو کر کہا۔ ”میں مومل جانا چاہتا ہوں۔“

”ہاں۔ عز الدین تمارا دوست ہے۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”اُس کے پاس چلے جاؤ۔“

سجارجہ پر سلطان ایوبی نے قبضہ کر لیا اور قلعے ایوبی کو اس کا قلعہ دار اور امیر مقرر کیا۔

اس سے آگے آدھ ایک قلعہ تھا۔ سلطان ایوبی نے رات باقی ساتھ ساتھ قلعے میں گزارا اور صبح آمد کی طرف کوچ کر گیا۔ آدھ جسے آج کل امید کہا جاتا ہے، وجہ کے کنارے ایک مشہور قصبہ تھا اور اس کا بھی امیر سلطان تھا۔ یہ قصبہ ایک قلعہ تھا۔ سلطان ایوبی نے اُسے مامورے میں لے لیا۔ وہاں کی فوج اور شہریوں نے مقابلہ کرنے کی کوشش کی مگر آٹھویں روز امیر نے ہتھیار ڈال دیئے۔ سلطان ایوبی نے وہاں کا جو امیر قلعہ مقرر کیا اس کا نام نور الدین تھا جو کلا اور کل کا امیر تھا۔



رعوی چار صلیبیوں کے ساتھ اسی سفر میں تھی۔ اس کی جسمانی حالت ٹھیک ہو گئی تھی۔ صلیبیوں نے اُس کے آرام کا بہت خیال رکھا تھا لیکن اُس رات کے بعد جب اُس نے انہیں اپنی زندگی کی کمانی سنی تھی اُن کے ساتھ کوئی بات نہ کی۔ اُس کے ذہن میں صلیبی کے یہ الفاظ گونج رہے تھے۔ ”تمہیں خدا نے دھنکار دیا ہے۔ کوئی نیکی کرو، خدا تمہیں بخش دے گا۔“ اُس کی جسمانی حالت تو ٹھیک تھی لیکن جذباتی حالت بہت بُری تھی۔ وہ جس کے ساتھ حج کو جا رہی تھی، اُس کی بلوغت تڑپاتی رہتی تھی۔ اُس کے ساتھ ہی اس کے تصور دل میں جہاز کے ٹانگے سوسے منزل چلتے رہتے تھے۔ وہ جب بہت پریشان ہو جاتی تو یہ سوچنے لگتی کہ خدا اُسے اُس کے گناہوں کی سزا دے رہا ہے۔ اُسے معلوم نہیں تھا کہ گناہوں سے بخشش کس طرح مانگی جاتی ہے۔

رعوی اپنے چار ہاتھوں کے ساتھ منزل کے قریب آئی تھی۔ یہ اب مومل کے علاقے میں داخل ہو گئے تھے۔ اُن کے ہاتھ انہوں نے ایک شتر سوار دیکھا جس نے انہیں دیکھ کر اونٹ روک لیا تھا۔ اُس نے سرور چوسو سیوہ گجڑی میں اپنی بیٹہ رکھا تھا۔ صرف آنکھیں نظر آتی تھیں۔ اُس کی نظریں رعوی پر جمی ہوئی تھیں۔ صلیبی سپاہی اپنی فوجی ردی میں نہیں تھے اس لیے کوئی کہہ نہیں سکتا تھا کہ یہ صلیبی سپاہی ہیں۔ انہیں ڈاکو یا سافر کہا جاسکتا تھا۔

”اس شتر سوار کی آنکھیں دیکھی تھیں؟“ ایک صلیبی نے اپنے ساتھیوں سے پوچھا۔

”بست فور سے دیکھی تھیں؟ دوسرے سپاہی نے جواب دیا۔ میں ان نظروں کو پہچانتا ہوں۔ اب ہمیں زیادہ ہوشیار رہنا پڑے گا۔ یہ لڑکی اتنی خوبصورت ہے کہ کسی ڈاکو کی نظر میں آگئی تو مشکل پیدا ہو جائے گی۔ آگے علاقہ پہنچا رہی ہے۔ وہ دن بھر چلتے رہے۔ شام کے بعد دو چٹانوں کے درمیان موزوں جگہ دیکھ کر انہیں نے گھوڑے روک لیے اور کھانے پینے کا اہتمام کرنے لگے۔ کھانے کے بعد وہ بے سادھ سو گئے۔ صرن ایک سپاہی ہرات کی طرح باآئنا ہوا تھوڑی دیر بعد اُسے کوئی آہٹ سنائی دی۔ یہ کسی گینڈو فرود کے چلنے سے ڈھلان سے پتھر ٹوٹکا ہوگا لیکن سپاہی چونکا ہو گیا۔ اُس نے کان کھڑے کر لیے۔ آہٹ پھر سنائی دی۔ اُس نے اپنے ایک ساتھی کو جگایا اور اُسے کان میں بتایا کہ اُسے کسی کی آہٹ سنائی دے رہی ہے۔ وہ بھی اٹھا۔ دونوں نے کانوں میں تیر فال لیے اور ایک ایک طرف اور دوسرا دوسری طرف کھڑا ہو گیا۔

رات تھیک تھی۔ کچھ نظر نہیں آتا تھا۔ اب کوئی آہٹ سنائی نہیں دیتی تھی۔ رات کے سکوت میں یکے بعد دیگرے دو مرتبہ پٹنگ پٹنگ کی آواز سنائی دی۔ پشیر اس کے کہ دونوں سپاہی ان آوازوں کی سمت معلوم کر سکتے ایک ایک تیر دونوں کی پسلیوں میں اتر گیا۔ اُن کے ساتھی دن بھر کے تھکے ہوئے گہری نیند سو رہے تھے۔ ان دونوں نے تیر کھا کر انہیں آوازیں دیں تو وہ ہڑبڑا کر اٹھے۔ بجائے قدموں کی آوازیں سنائی دیں تو ایک مشعل بھی بل اٹھی جو ان دونوں سپاہیوں کی طرف بڑھ رہی تھی۔ فوراً بعد وہ سات آٹھ آدمیوں کے محاصرے میں آگئے۔ ان میں ایک نے چہرہ اور سر پگڑی میں لپیٹ رکھا تھا۔ یہ وہی معلوم ہوتا تھا جو دن کے وقت اونٹ پر سوار تھا اور اُس نے رک کر رعدی کو گہری نظروں سے دیکھا تھا۔

دونوں سپاہی تھے۔ انہوں نے تلواروں سے مقابلہ کیا لیکن سات آٹھ برہمنوں نے اُن کے جسم چھلی کر دیے اور رعدی حملہ آوروں کے قبضے میں آگئی۔ وہ الگ کھڑی تھی۔ اُس کے چہرے پر خوں کی ہلکی سی بھی جھلک نہیں تھی۔ مشعل کے ناپچھے ہوئے شعلے میں اُس کا سُن ایسا پڑا سر لگ رہا تھا جیسے وہ اس دنیا کی مخلوق نہ ہو۔ رعدی کو گھوڑے پر سوار کر لیا گیا۔ سیاہ پگڑی والا بھی گھوڑے پر سوار ہوا اور دونوں گھوڑے پہلو پہلو چلنے لگے۔ اس آدمی کے رعدی سے پوچھا۔ ”اپنے متعلق کچھ بتاؤ گی؟“ رعدی نے اپنے متعلق سب کچھ بتا دیا۔



رعدی کو جہاں لے جایا گیا، وہ کوئی محل یا مکان نہیں بلکہ ایک چوکور خیمہ تھا۔ اس کا آدھا حصہ زمین کے اوپر اور باقی نصف زمین میں تھا۔ تناقیں اور اوپر شامیانہ پھولدار ریشمی کپڑے کا تھا۔ اندر تالین سجھا ہوا اور چوڑا پلنگ تھا۔ فانوس روشن تھے۔ گمان نہیں ہوتا تھا کہ یہ خیمہ ہے۔ شراب کی صراحی بھی رکھی تھی۔ وہاں تین آدمی موجود تھے جن کے متعلق فوراً پتہ چل گیا کہ صلیبی ہیں۔ انہوں نے رعدی کو دیکھا تو وہ خاموشی سے اور حیرت سے اُسے دیکھنے لگے۔ سیاہ نقاب پوش اس کے ساتھ تھا۔ اس نے پگڑی کا نقاب اتار چھینا اور بولا۔ ”ایسا تنگ پٹیلے کبھی دیکھا ہے؟... اور یہ رقم نامہ ہے۔“

رعدی خاموش کھڑی رہی۔ فانوس کی روشنی میں اُس کا سُن اور زیادہ طلسماتی لگتا تھا۔ وہ یہاں بھی خوں زدہ نہیں تھی۔ اُسے پلنگ پر بٹھایا گیا اور پوچھا گیا کہ وہ کون ہے اور کہاں جا رہی تھی۔ رعدی نے اپنی زندگی کی کہانی ایک باہر چھڑنا دی۔ اُس کی کہانی سے وہاں کوئی بھی متاثر نہ ہوا۔ ان لوگوں کے پاس متاثر نہ ہونے والے جذبات کی کمی تھی۔ اس سوال کے

جواب میں کہ وہ کہاں جا رہی تھی۔ اُس نے کہا۔ ”مجھے کسی صلیبی بادشاہ کے پاس لے جایا جا رہا تھا۔“

”تو کیا تم نے پھر صلیبیوں کو قتل کر دیا ہے؟“ ایک آدمی نے شہتے سے اُس آدمی سے پوچھا جو رعدی کو دیا تھا۔ وہ صلیبی نہیں لگتے تھے۔ اس نے جواب دیا۔ ”تم نے مجھے کہا کہ دو تین لوگیاں لے آؤ تاکہ اس دن راتے میں دل پہلانے کا کوئی ذریعہ ہو۔ مجھے اتفاق سے یہ نظر آگئی۔ میں نے اُن چاروں کو مشکوک مسلمان سمجھا۔ بھجھا کیا اور انہیں قتل کر کے لڑکی لے آیا۔“

”تمہارے ساتھ کون کون تھا؟“

”صرت دو اپنے آدمی تھے۔“ اُس نے جواب دیا۔ ”باقی پانچ موصل کے مسلمان تھے جو یہاں پہنچے کاکام کرتے ہیں؟“

”اگر یہ راز فاش ہو گیا کہ تم نے اپنے کسی مکران کا تنگ اُس کے کانٹوں کو قتل کر کے اُٹا لیا ہے تو اس کا تیر جاننے ہو گیا ہوگا؟“

وہ خاموش رہا۔ اچانک ایک آدمی نیچے میں اتر اور بولا۔ ”یہ راز فاش نہیں ہوگا۔ تم ڈرتے ہو کہ ہم جو مسلمان یہاںے ساتھ ہیں، یہ راز فاش کریں گے۔ ایسا نہیں ہوگا۔“

”یہ کون ہے؟“

”یہ میرا خاص آدمی ہے۔“ سیاہ پگڑی والے نے جواب دیا اور موصل کے کسی بڑے آدمی کا نام لے کر کہا۔ ”اُس نے دیا ہے۔ قابل اعتماد اور عقل مند ہے۔“

”میں آپ ہی کا آدمی ہوں۔“ اس نے کہا۔ ”موصل اور اس علاقے کے جو راز آپ کے پاس جاتے ہیں وہ میرے اور میرے ساتھیوں کے حاصل کیے ہوئے ہوتے ہیں۔“

اُس سے کچھ اور باتیں پوچھی گئیں جن کے جواب میں اُس نے ایسے امانت سے باتیں کیں کہ سب نے اُسے قابل اعتماد سمجھ لیا۔ کسی کو ذرا سا بھی شبہ نہ ہوا کہ یہ ملاح الدین الیوتی کا بڑا ہی خطرناک ہاسوس ہے جس کا اصل نام حسن اللادریس ہے۔ خدانے اُس کے چہرے مہرے اور جسم کی ساخت میں ایسی ماہذ بیت پیدا کی تھی کہ دیکھنے والا اُسے نظر انداز نہیں کر سکتا تھا۔ اُس نے اپنی زبان اور لب دہلیج میں ایسا جادو پیدا کر لیا تھا جسے سننے والا سحر ہو جاتا تھا۔ وہ اداکاری اور لہجہ بدل کر بات کرنے کا ماہر تھا۔ موصل میں سلطان الیوتی کے جو جاسوس تھے اُن کا رابطہ حکام کے سلسلے تک بھی تھا۔ انہوں نے معلوم کر لیا تھا کہ اس درویش سے والی موصل عزالدین بھی متاثر ہے۔ اُس نے موصل کے ہر باتنے سے کی طرح تسلیم کر لیا تھا کہ درویش کو آسمان سے اشارہ ملے گا اور اُس کے بعد عزالدین اپنی فوج کو باہر نکالے گا پھر فوج فتح پر فتح حاصل کرتی پہلی جائے گی۔

جاسوسوں کو عزالدین کے عقیدے کے متعلق اس کی بیوی رضیع خانون (بیوہ نور الدین زنگی) نے اطلاع دی تھی۔ اس خانون کے متعلق آپ پھلی اقساط میں پڑھ چکے ہیں۔ وہ سلطان الیوتی کی عسکر تھی۔ محل کی خبریں ہی کے ذریعے باہر آتی تھیں۔ اُس نے ہاسوسوں کو تفصیل سے بتایا تھا کہ عزالدین صلیبیوں کے بال میں بُری طرح پھنس گیا

نہ میں تمھاری نہ مصر تمھارا

فتح حاصل کر کے کون خوش نہیں ہوتا؟ سلطان صلاح الدین ایوبی کو کسی معرکے، محاصرے یا بڑی جنگ میں فتح ہوتی تھی تو اس کے چہرے پر نورانی سی رونق آجاتی تھی۔ اس کی فوج جشن مناتی، سپاہی رقص کرتے، گاتے اور راتوں کو سوتے بچتے۔ بکرے، دنبے اور اونٹ ذبح ہوتے۔ سپاہی خود لپکاتے اور سلطان ایوبی ان کے لیے مشروبات کے ٹیکے کھول دیا کرتا تھا، مگر ۱۱۸۲ء (۵۹۹ ہجری) کے دوران اُس کے چہرے پر رونق نہیں تھی نہ ہی اس کی فوج جشن منا رہی تھی حالانکہ اُس نے ایک سال کے عرصے میں متعدد قلعے سر کر لیے اور شاہ آرمینیا جیسے طاقتور حکمران سے شکست کے عہد نامے پر دستخط کرا کے اُس سے اپنی شرائط منوالی تھیں۔

مؤرخوں نے اس دور کو سلطان ایوبی کی فتوحات کا دور کہا ہے مگر اس کی جذباتی کیفیت یہ تھی جیسے ہر فتح کے بعد اس کے چہرے پر بڑھاپے کی ایک لکیر کا اضافہ ہو گیا ہو۔ یہ لکیریں بڑھاپے اور اداسی کی تھیں۔ وہ ان میں سے کسی ایک فتح اور کسی ایک کامیابی پر بھی خوش نہ تھا۔ اُسے جب چھاپہ ماروں کا سالار صام مصری فاسماتہ انگلے سے رپورٹ دیتا تھا کہ گذشتہ رات چھاپہ ماروں نے فلاں جگہ شرب خون مار کر دشمن کو اتنا نقصان پہنچایا ہے تو سلطان ایوبی آہستہ سے سر ہلا کر اُسے خراج تحسین پیش کرتا اور پھر اس کا سر لیں جھک جاتا تھا جیسے اُس کے ضمیر پر ایسا بوجھ آ پڑا ہو جو اس کی برداشت سے باہر ہو۔

”مجھے مبارک باد اُس روز کہنا جس روز تم صلیبیوں کو شکست دو گے۔“ ایک روز سلطان ایوبی نے اپنے سالاروں سے کہا۔ وہ اُسے دبا کر بکری کی فتح کے بعد مبارک باد کہنے آئے تھے۔ اس روز تو اس کی آنکھیں لال ہو گئیں جیسے وہ آنسوؤں کو روکنے کی کوشش کر رہا ہو۔ اُس نے کہا۔ ”تم محسوس نہیں کر رہے کہ ہم گھروں سے نکلے تھے صلیبیوں کو شکست دینے اور انہیں اپنی سرزمین سے نکالنے کے لیے مگر انگلیوں پر گنوکہ تم کتنے برسوں سے اپنے ہی بھائیوں سے لڑ رہے ہیں اور حساب کرو کہ ہم ایک دوسرے کا کتنا خون بہا چکے ہیں۔ کیا تم اُسے فتح کہتے ہو؟ میں اس خانہ جنگی میں جو بھی فتح حاصل کرتا ہوں وہ میری اور تمہاری نہیں وہ صلیبیوں کی فتح ہوتی ہے جب دو بھائی آپس میں لڑتے ہیں تو خوشی اور کامیابی ان کے دشمن کی ہوتی ہے۔ میں اُسے فتح نہیں کہتا جو ہم نے اپنے بھائیوں پر حاصل کی ہے۔“

”صلیبی کیوں دبا گئے ہیں؟“ ایک سالار نے کہا۔ ”ہم آپ کو ان پر بھی فتح حاصل کر کے دکھا دیں گے۔“

”انہیں وہاں سے نکلنے اور لڑنے کی کیا ضرورت ہے جہاں وہ دبا کر بیٹھ گئے ہیں۔“ سلطان ایوبی نے

کہا۔ ”جنگ کا پہلا اصول کیا ہے؟.... دشمن کی عسکری قوت کو تباہ کرنا۔ صلیبیوں نے ہماری عسکری قوت کو ہارے جھانپوں کے ہاتھوں تباہ کرنے کا کامیاب انتظام کر رکھا ہے۔ ہم آپس میں لڑ لڑ کر کمزور ہوتے جا رہے ہیں اور صلیبی ہی صورت حال سے اور اس وقت سے فائدہ اٹھاتے ہوئے روز بروز طاقتور ہوتے جا رہے ہیں۔ فلسطین پر ان کا قبضہ مضبوط ہوتا جا رہا ہے۔ حکمرانی سدا اللہ کی ہے مگر حکمرانی کا نشہ جب انسان پر طاری ہوتا ہے تو مذہب اور ملت کا وقار تو دور کی بات ہے، وہ اپنی سیٹیوں کو ننگا سچانے لگتا ہے۔ جھوٹ اور فریب کاری کو وہ جائز اور ضروری سمجھنے لگتا ہے۔ صلیبی امت رسول مقبول صلی اللہ علیہ وسلم کو ریاستوں میں تقسیم کرتے چلے جا رہے اور اللہ کی فوج کو ان ریاستوں میں تقسیم کر کے اسلام کی عسکری قوت کو پارہ پارہ کر رہے ہیں۔“

”ہیں ان علاقوں سے فوج کے لیے بہت بھرتی مل رہی ہے۔“ ایک سالار نے کہا۔ ”بڑے اچھے

سپاہی اور سوار بڑی خوشی سے آرہے ہیں۔“

”لیکن مجھے اس کی کوئی خوشی نہیں۔“ سلطان الیوتی نے سب کو چونکا دیا۔ اس نے کہا۔ ”یہ لوگ موت اس لیے ہماری فوج میں بھرتی ہو رہے ہیں کہ جس شہر کو فتح کیا جاتا ہے وہاں ہماری فوج لوٹ مار کرتی ہے اور وہاں سے حسین عورتیں ملتی ہیں۔“

”ہم نے اپنی فوج کو ایسی لوٹ مار اور آبروریزی کی اجازت کبھی نہیں دی۔“ ایک اور سالار نے کہا۔

”مگر پہلا دشمن ہماری فوج کے خلاف یہی مشہور کر رہا ہے کہ صلاح الدین الیوتی نے اپنی فوج کو لوٹ مار کی اور مفتوح کی جوان لڑکیاں اٹھائے جانے کی اجازت دے رکھی ہے۔ دشمن نے ہماری فوج کے خلاف یہ بے بنیاد باتیں اس لیے مشہور کر رکھی ہیں کہ خود مسلمانوں کے دلوں میں اسلامی فوج کے خلاف نفرت پیدا ہو جائے اور ہمیں کہیں سے بھی لوگوں کا تعاون نہ ملے بلکہ ہم جس شہر کا محاصرہ کریں وہاں کے لوگ مسلمان ہوتے ہوئے بھی ہماری اس فوج کے

خلاف لڑیں جو اسلامی فوج ہے اور جو ہر لحاظ سے حزب اللہ کہلانے کی حقدار ہے۔ یلدر کھومیر سے دوستو! قوم بغیر فوج کے اور فوج قوم کے دالہانہ تعاون کے بغیر دشمن کے لیے آسان ہوتی ہے۔ اپنے دشمن کو پہچانو، تمہارا دشمن دانشمند ہے۔ اُس نے ہماری قوم اور فوج میں منافرت پیدا کرنے کا بڑا اچھا اہتمام کیا ہے۔ قرآن نے سیدہ پلائی ہوئی دیوار بن جانے کا حکم صرف قوم یا صرف فوج کو نہیں دیا۔ سیدہ پلائی ہوئی دیوار قوم اور فوج مل کر بنتی ہے۔ اس دیوار میں شگاف ڈالنے کا یہ طریقہ کار گرسے کہ فوج کو نا اہل، بزدل، زانی اور ڈاکو کر قوم کی نظروں سے گرا دیا جائے۔“

”دیوار بکیر کے لوگوں پر تو ایسا کوئی اثر نہیں دیکھا۔“ صام مصری نے کہا۔ ”انہیں جو نہی پتہ چلا کہ محاصرہ کرنے والے ہم ہیں اور ان کا حکمران اپنی فوج کو اسلامی فوج کے خلاف لڑا رہا ہے تو لوگوں نے شہر کے دروازے کھول دیئے تھے؟“

”وہاں ہمارے جاسوس زیادہ تعاون میں تھے۔“ سلطان الیوتی نے کہا۔ ”وہاں کی تمام بڑی مسجدوں کے امام ہمارے آدمی تھے۔ انہوں نے وہاں کے لوگوں کو صومناز روزہ اور حج، زکوٰۃ کے دفعہ نہیں دیئے۔ اس کے ساتھ وہ لوگوں کو صلیبیوں کے عزائم اور

اپنے ایمان فروش املا اور حاکموں کے متعلق بھی بتاتے رہے ہیں اور یہ بھی کہ جب ایک مسلمان دوسرے کا خون بہا تو سہ تو خوش مصلیٰ لڑ جاتا ہے اور خدا اس بستی پر اپنا قہر نازل کرتا ہے جہاں کے مسلمان مسلمانوں کے خلاف لڑتے اور خون بہاتے ہیں۔ تمہیں یہ معلوم نہیں کہ دیوار بکیر میں صلیبیوں کے جاسوس اور تخریب کار بھی دروشیوں، مونیوں اور عالموں کے بہروپ میں موجود تھے اور لفظاتی تخریب کاری کر رہے تھے لیکن ہمارے آدمیوں نے ان میں بعض کو خفیہ طریقوں سے اغوا اور قتل کیا اور ان کی آواز کو بیکار کر دیا، مگر ہم اس وقت جس علاقے میں ہیں یہاں صلیبیوں کی تخریب کاری کامیاب ہو رہی ہے۔“

”یہ جو سپاہی اور سوار لوٹ مار کے لالچ سے بھرتی ہو رہے ہیں کیا یہ پوری فوج کو خراب نہیں کریں گے؟“

سالار نے پوچھا۔

”تم نے دیکھا نہیں کہ انہیں کس قسم کی تربیت دی جا رہی ہے؟“ سلطان الیوتی نے کہا۔ ”میں نے

تمہیں تربیت اور جنگی مشقوں کا جو نیا طریقہ بتایا ہے وہ انہیں صبح سویرے پر لے آئے گا۔ میں فوج میں ان کی تقسیم ایسے طریقے سے کر رہا ہوں کہ یہ فوج پر نہیں بلکہ فوج ان پر اثر انداز ہوگی۔ تم بہت جلدی میرا یہ تحریری حکم بھی دیکھ لو گے کہ مفتوح علاقے میں اپنا کوئی سپاہی لوٹ مار کرنا یا کسی عورت پر ہاتھ ڈالنا دیکھا جائے تو اسے تیر کا نشانہ بنا دیا جائے یا قریب جا کر اس کی گردن اڑا دی جائے۔ دشمن کے بے بنیاد الزامات کو غلط ثابت کرنے کا یہی ایک طریقہ ہے کہ فوج اپنے کردار سے مفتوح لوگوں پر اور اپنی قوم پر بھی دل موہ لینے والا اثر پیدا کرے۔ مجھے یہ خطہ نظر آ رہا ہے کہ صلیبی اور یہودی ہر قدر میں اسلام کی فوج اور قوم کے درمیان منافرت پیدا کرنے کی کوشش کرتے رہیں گے۔ قوم کی کردار کشی الگ اور فوج کی الگ کریں گے اور اس طرح دونوں کا ایمان اور قومی جذبہ برباد کر کے انہیں ایک دوسرے کا دشمن بنائے رکھیں گے۔ یہ کام وہ مسلمانوں کے ہاتھوں کرائیں گے۔“



سلطان صلاح الدین الیوتی دریا تھے فرات کے کنارے خمیر زن تھا۔ اس نے کئی ایک چھوٹی چھوٹی مسلمان ریاستوں کے حکمرانوں کو مطیع بنا لیا اور متعدد قلعوں پر قبضہ کر لیا تھا۔ یہ وہ مسلمان حکمران تھے جو درپردہ صلیبیوں کے دوست اور سلطان الیوتی کی مخالفت تھے۔ سلطان الیوتی کی منزل بیت المقدس تھی جس پر صلیبیوں نے قبضہ کر کے اسے یروشلم کا نام دے رکھا تھا مگر اپنے مسلمان حکمران اور امراء سلطان الیوتی کے راستے میں حائل ہو گئے تھے۔ سلطان الیوتی فوج کو چند دن آرام دینے کے لیے فرات کے کنارے رک گیا تھا۔ وہاں گھوڑوں، خچروں، اونٹوں اور رسد کی کمی پوری کی جا رہی تھی۔

سورج غروب ہونے سے کچھ دیر پہلے سلطان الیوتی فرات کے کنارے ٹہل رہا تھا۔ اس کے ساتھ گھوڑ سوار دستوں کا سالار اور چھاپہ مار دستوں کا سالار صام مصری تھا۔ ان سے کچھ دور سفید جعبے میں طبوس ایک آدمی کھڑا تھا جس نے دعا کے لیے ہاتھ اٹھا رکھے تھے۔ سلطان الیوتی اُدھر چل پڑا۔ قریب پہنچا تو دیکھا کہ وہاں چار قبریں ہیں۔ ان میں سے ایک قبر کے سر ہانے ایک ڈنڈا لگا ہوا تھا اور اس کے ساتھ لکڑی کی ایک ننھی تھی جس پر لال رنگ سے

عربی زبان میں لکھا تھا:

عمر الملوک

اللہ تیری شہادت قبول کرے

نصر الملوک

اس کے ساتھ کی قبر پر بھی ایسی ہی تختی لگی ہوئی تھی جس پر اسی قسم کی لال تحریر تھی!

نصر الملوک

اللہ میری شہادت قبول کرے

سلطان ایوبی نے دونوں تحریریں پڑھیں اور اس آدمی کی طرف دیکھا جو قبروں پر فاتحہ پڑھ رہا تھا۔ وہ وضع اور لباس سے عالم فاضل لگتا تھا۔ سلطان ایوبی نے اس کی طرف دیکھا تو اس نے ذرا جھک کر کہا۔ ”میں اس گاؤں کا امام ہوں۔ جہاں کہیں پتہ چلتا ہے کہ شہید کی قبر ہے وہاں چلا جاتا ہوں اور فاتحہ پڑھتا ہوں۔ میرا یہ عقیدہ ہے کہ جس جگہ شہید کے خون کا قطرہ گرتا ہے وہ جگہ مسجدِ حنبلی مقدس ہو جاتی ہے۔ میں لوگوں کو یہی بتایا کرتا ہوں کہ مجاہد وہ عظیم شخصیت ہے جس کے گھوڑے کے ستموں کی اثراتی ہوئی گرد کا احترام خدا نے بھی کیا ہے اور جہاد فی سبیل اللہ کو خدا نے ذوالجلال نے افضل عبادت کہا ہے۔“

”مگر اللہ کے نام پر جانیں قربان کرنے والے ایسے ہی گناہم لوگ ہوتے ہیں جن کی قبریں آپ دیکھ رہے ہیں۔ تاریخ میں ان کا نہیں میرا نام آئے گا مگر مجھے عظمت دینے والے یہ لوگ تھے۔“ اس نے اپنے سالاروں کی طرف دیکھا اور قبروں کی دونوں تختیوں کی تحریروں پر ہاتھ پھیر کر کہا۔ ”یہ الفاظ لال رنگ میں ننھی ڈبو کر لکھے گئے ہیں۔ کیسے والا ایک ہی آدمی معلوم ہوتا ہے۔“

”لال رنگ نہیں سلطان محترم!“ چھاپہ ماروں کے سالار صدامِ مصری نے کہا۔ ”یہ خون ہے۔ عمر الملوک کی قبر کی تختی نصر الملوک نے اپنے خون سے لکھی تھی اور اس نے اپنے ہی خون سے اپنی قبر کی بھی تختی لکھی اور شہید ہو گیا تھا۔ سولہ ستون گزرے رات کو دریا نے ہم نے ایک بہت بڑی کشتی پکڑی تھی جس میں دشمن کے چھاپہ ماروں کے بے رسد جہاز تھے۔ آپ کو اس کی اطلاع دی گئی تھی۔ یہ کشتی ہمارے آٹھ چھاپہ ماروں نے پکڑی تھی۔ ان میں سے یہ چار شہید ہو گئے تھے۔ ہمیں پہلے اطلاع مل گئی تھی کہ ایک بڑی کشتی رات کو گزرے گی جس میں دشمن کی رسد اور اسلحہ ہوگا۔ میں نے اپنے آٹھ چھاپہ مار بھیجے۔ یہ ایک چھوٹی سی کشتی میں تھے۔“

”آدمی رات دوسرے کنارے کے ساتھ ساتھ وہ کشتی جا رہی تھی۔ ہمیں اطلاع ملی تھی کہ اس میں چار پانچ آدمی ہوں گے لیکن ہمارے چھاپہ ماروں کی کشتی اس کے قریب گئی تو اس میں کم و بیش بیس آدمی تھے۔ اس سے پہلے کہ ہمارے چھاپہ مار دشمن کی کشتی میں کود جاتے۔ دشمن کے آدمی جو تلواروں سے مسلح تھے، ہماری کشتی میں کود آئے۔ ہمارے چھاپہ مار دریائی چھاپوں کا تجربہ رکھتے تھے۔ وہ اپنی کشتی سے دریا میں کودے اور دشمن کی کشتی پر چڑھ کر اس کے بادبانوں کے رستے کاٹ دیئے۔ دونوں کشتیوں میں خونریز معرکہ لڑا گیا۔ ہمارے

چھاپہ ماروں نے بڑی کشتی سے اپنی کشتی پر تیر پھینکے جس میں دشمن کے آدمی تھے۔ بہر حال ہمارے جانناز عقل اور داؤد پینچ سے معرکہ لڑ کر دونوں کشتیاں لے آئے۔ دشمن کے آدمی جو مرے نہیں تھے دریا میں کود کر دوسرے کنارے پر چلے گئے۔“

”کشتیاں کنارے لگیں۔ مجھے اطلاع ملی تو میں انہیں دیکھنے گیا۔ صبح طلوع ہو رہی تھی۔ ایک کشتی میں عمر الملوک کی اور اس کے دو ساتھیوں کی لاشیں تھیں اور باقی سب زخمی تھے۔ نصر الملوک سب سے زیادہ زخمی تھا۔ دو گہرے زخم برہمی کے اور تین زخم تلوار کے تھے۔ وہ ہوش میں تھا۔ مریم بٹی کے لیے لگے تو اس نے مجھ سے کہا کہ اُسے ایک تختی دی جائے جو وہ اپنے دوست کی قبر پر لگانا چاہتا ہے۔ میں نے ترکھانوں سے اُسے تختی منگوا دی۔ اس دوران اُس نے اپنی مریم بٹی نہ ہونے دی۔ تختی آئی تو اس نے اپنے خون میں شہادت کی ننھی ڈبو ڈبو کر عمر الملوک کا نام اور یہ تحریر لکھی اور تختی مجھے دے کر کہا کہ یہ عمر کی قبر پر لگا دی جائے۔ میں نے یہ تختی ایک ڈبے کے ساتھ لگا کر عمر الملوک کی قبر کے سر پر لگا دی۔“

”نصر الملوک کے زخموں سے خون نکلا رہا۔ بند نہیں ہو رہا تھا۔ تیسرے دن اُس کی حالت بگڑ گئی۔ میں اُسے دیکھنے آیا تو جراح نے مایوسی کا اظہار کیا۔ خود نصر الملوک کو نموس ہونے لگا تھا کہ وہ زندہ نہیں رہ سکے گا۔ اُس نے مجھ سے کہا کہ اُسے ویسی ہی ایک تختی دی جائے۔ میں نے تختی منگوا دی۔ اُس نے تختی اپنے پاس رکھی۔ رات کو مجھے اطلاع ملی کہ نصر شہید ہو گیا ہے۔ میں گیا تو اُس کے ایک زخمی ساتھی نے تختی مجھے دی اور بتایا کہ نصر نے اپنے ایک زخم سے پٹی کھولی لی۔ خون نکل رہا تھا۔ اُس نے اپنے ننھوں میں ننھی ڈبو ڈبو کر یہ تحریر لکھی۔ نصر الملوک۔ اللہ میری شہادت قبول کرے۔ اُس کے ساتھی نے بتایا کہ نصر نے کہا تھا کہ اُسے اپنے دوست عمر الملوک کے پہلو میں دفن کیا جائے۔ اس طرح یہ دونوں تختیاں ایک ہی شہید کے خون سے لکھی گئی ہیں۔“

”یہ دونوں مملوک تھے محترم امام!“ سلطان ایوبی نے امام سے کہا۔ ”آپ جانتے ہوں گے کہ مملوک کس نسل سے ہیں۔ یہ ان غلاموں کی نسل سے ہیں جنہیں آزاد کرادیا گیا تھا۔ ہمارے رسول اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے غلامی کو ممنوع قرار دیا اور فرمایا تھا کہ انسان انسان کا غلام نہیں ہو سکتا۔ ذرا دیکھو ان غلاموں نے کیسا کارنامہ کر دکھایا ہے۔ یہ آٹھ تھے لیکن میں آدمیوں سے اتنی بڑی کشتی چھین کر لے آئے ہیں۔ مجھے اپنی فوج میں مملوکوں اور ترکوں پر جتنا بھروسہ ہے اور کسی پر نہیں۔“

”اب انسان پھر انسان کا غلام بننا جا رہا ہے۔“ امام نے کہا۔ ”حکمرانی حاصل کرنے کے تین اسی لیے کیے جاتے ہیں کہ انسانوں کو غلام بنایا جائے لیکن انسان سمجھتا نہیں کہ تخت و تاج نے کسی کے ساتھ کسی دفا نہیں کی۔ فرعون بھی مٹی میں مل گئے۔ خدانے ہر اُس انسان کو عبرتناک سزا دی ہے جس نے تخت و تاج سے پیار کیا اور ہر اُس انسان کا خون بہایا جس سے اُسے اپنی بادشاہی کے لیے خطرے کی بُرائی۔“

سلطان ایوبی کے محافظ دستے کا کمانڈر ایک آدمی کو ساتھ لیے آ رہا تھا۔ اس آدمی کی حالت بتا رہی تھی کہ بڑے بے سفر سے آیا ہے۔ کمانڈر نے قریب آ کر کہا۔ ”قاہرہ سے قاصد آیا ہے۔“

"کیا خبر لے ہو؟" سلطان الیوتی نے اس سے پوچھا۔
"خبر اچھی نہیں" قاصد نے کہا اور مکر بند سے ایک کاغذ نکال کر سلطان الیوتی کو دیا۔
سلطان الیوتی اپنے عینے کو چل پڑا۔



عینے میں بیٹھ کر اس پیغام کو کھولا۔ یہ اس کے جاسوسی اور سراغ رسانی کے سربراہ علی بن سفیان کے ہاتھ کا لکھا ہوا تھا۔ لکھا تھا۔ "ہلا سب سے زیادہ دیندار اور دلیر نائب سالار حبیب القدوس دس دنوں سے لاپتہ ہے۔ بیلبیوں کی تخریب کاری زروں پر ہے۔ ہم یہاں زمیں دوز جنگ لڑ رہے ہیں۔ ایمان فرشتوں کی تعدادیں امانہ ہوتا جا رہا ہے۔ اس سٹکے پر آپ کو پریشان ہونے کی ضرورت نہیں۔ ہم دشمن کو کامیاب نہیں ہونے دیں گے۔ پریشانی حبیب القدوس نے پیدا کر دی ہے۔ اس کا کوئی سراغ نہیں مل رہا۔ اس کا صرت لاپتہ ہو جانے پریشان کن نہیں۔ ہم ایک اور خطرہ محسوس کر رہے ہیں۔ آپ کو معلوم ہے کہ حبیب القدوس کے ماتحت جتنے دستے ہیں، وہ ان میں اتنا ہر دلعزیز ہے کہ سپاہی اس کے اشارے پر جانیں قربان کرتے ہیں۔ اگر وہ خود دشمن سے جا ملا ہے تو یہ خطرہ ہے کہ وہ اپنے دستوں کو جو اس کے زیر اثر ہیں سلطنت کے خلاف بغاوت پر آمادہ کر سکتا ہے۔ میں اُسے تلاش کرنے کی کوششوں سے دست بردار یا مایوس نہیں ہوا۔ میں آپ سے صرت یہ اجازت لینا چاہتا ہوں کہ اگر تلاش کے دوران وہ سامنے آہائے اور ضرورت محسوس ہو کہ اُسے مار ڈالا جائے تو اُسے مار دیا جائے۔ آپ کے قائم مقام امیر مصر نے اس کی اجازت نہیں دی۔ صرت یہ اجازت دی ہے کہ میں آپ کو براہ راست خط لکھ کر اجازت لے لوں۔ اگر میں اسے تلاش نہ کر سکا تو آپ مجھ سے باز پرس کریں گے اور اگر وہ میرے ہاتھ سے مارا گیا تو بھی آپ پستند نہیں کریں گے۔ اس نائب سالار کا ہمارے دشمن کے پاس رہنا ہمارے لیے بہت بڑا خطرہ ہے"

سلطان الیوتی نے اسی وقت کاتب کو بلا یا اور پیغام کا جواب لکھوانے لگا:

"عزیز علی بن سفیان! تم پر خدا کی رحمت ہو۔ حبیب القدوس پر مجھے اتنا ہی اعتماد تھا جتنا تم پر ہے۔ جو انسان اپنا ایمان ذر ذرت کرنے پر آمادے وہ خدا سے نہیں ڈرتا وہ مجھ جیسے حقیر انسان سے کیوں ڈرے گا۔ تمہیں اس پر حیران نہیں ہونا چاہیے کہ حبیب القدوس جیسا انسان بھی دھوکہ دے سکتا ہے۔ ایمان ایک قوت ہے مگر یہ ہم سے اور جو اہرات کی طرح چمکتا نہیں۔ اس میں عورت کے حسن و جمال کی کشش نہیں اور ایمان سخت اور تاج بھی نہیں۔ جب انسان پر دنیا کی لذتوں کا سرد اور زرد جو اہرات کی ہوس پیدا ہو جاتی ہے تو ایمان سے دست بردار ہونے میں کچھ وقت نہیں لگتا.... حبیب القدوس کو تلاش کرنے کی کوشش کرو۔ اگر کبھی ضرورت محسوس ہو کہ اُسے قتل کر دیا جائے تو تمہیں میری طرف سے اجازت ہے، لیکن یہ معلوم کرنے کی بھی کوشش کرنا کہ اُسے اغوا تو نہیں کیا گیا؟ حالات تمہاری نظر میں ہیں۔ جو بہتر سمجھو وہ کرو۔ مفاد سلطنت اور مذہب مقدم ہے۔ ایک انسان کی زندگی اور صرت اس کے راستے کی رکاوٹ نہیں بن سکتی۔ جہاں فوج کی اتنی زیادہ تعداد ماری جا رہی ہے،

سپاہی اپنی جانیں دے رہے ہیں وہاں ایک غلام مالک کو مار دینے سے پہلے اتنا زیادہ دوسرے کو تھما لیتی تھی اس پر صرت ہوتا رہے۔ اللہ سے گناہوں کی بخشش مانگتے رہو۔ ہم سب گناہگار ہیں۔ پاک ذات صحت اللہ اس کے رسول کی ہے۔ تم حتی پر ہوا اللہ تمہارے ساتھ ہے"

سلطان الیوتی نے پیغام کے نیچے اپنی مہر لگا کر اور پیغام قاصد کے حوالے کر دیا اور اُسے کہا کہ وہ رات بھر آرام کر کے علی الصبح روانہ ہو جائے۔

وہ تاریخ اسلام کا پُر آشوب دور تھا۔ ادھر سرزمین عرب مسلمانوں کے خون سے لال ہو رہی تھی بیلبیوں اور یہودیوں نے مسلمانوں میں غم و اندھنی پیدا کر کے مسلمانوں کو غناہ جنگی میں الجھا دیا تھا۔ ادھر مصر میں بھی کفار مسلمان حاکموں میں غم پیدا کرنے کی کوششوں میں مصروف تھے۔ لوگوں میں سلطان الیوتی کی حکومت کے خلاف نفرت پیدا کر رہے تھے اور سلطان الیوتی کی فوج پر بڑے ہی شرمناک الزامات کی تشریح کر رہے تھے۔ انہوں نے یہ ہم زمیں دوز طریقے سے چلا رکھی تھی۔ علی بن سفیان اور قاصد کا کوتوال غیاث بلہس اس مہم کے اثرات ناکل کرنے اور مجرموں کو پکڑنے میں سرگرم رہتے تھے۔

ایک نائب سالار کا نائب ہو جانا معمولی واقعہ نہیں تھا مگر اُس کا کچھ بھی سراغ نہیں مل رہا تھا۔ حبیب القدوس کے متعلق کوئی سوچ بھی نہیں سکتا تھا کہ وہ بھی غلامی کا مرتکب ہو سکتا ہے لیکن اس قدر میں غلامی ایک عام سی چیز بن کے رہ گئی تھی۔ حبیب القدوس لاپتہ ہوا تو سب نے یہی کہا کہ وہ کوئی فرشتہ تو نہیں تھا۔ اس کی تین بیویاں تھیں اور یہ کوئی معیوب امر نہیں تھا۔ اس کی حیثیت کیے حاکموں نے چار چپار بیویاں رکھی ہوئی تھیں اور جو ذلّت زندہ دل تھے ان کے ہاں ایک دو دراز تھیں جو بیتی تھیں۔ حبیب القدوس کی زندگی میں شراب لہڑ راگ رنگ کا ذرہ بھر ذم نہ تھا۔ موسم و صلوات کا پابند تھا اور میدان جنگ میں دشمن کے لیے سراپا قہر شجاعت کے علاوہ فن حرب و مزب میں مہارت رکھتا تھا۔ جنگی منصوبہ بندی ایسی کر کم سے کم نفری سے کثیر تعداد دشمن کا ستیا ناس کر دیتا تھا۔

اُس کی سب سے بڑی خوبی یہ تھی کہ اپنے دشمنوں میں ہر دلعزیز تھا۔ اس کے ماتحت جو کماندار سپاہی تھے اُن کے لٹنے کا انداز یہ ہوتا تھا جیسے وہ حکم سے نہیں عقیدت سے لڑ رہے ہوں۔ بعض اوقات تو یہ گمان ہوتا تھا کہ یہ دستے اُس کی ذاتی فوج ہیں اور یہ سلطان الیوتی کے حکم سے نہیں حبیب القدوس کے اشارے پر ہی لڑتے ہیں۔ اُن کی تربیت اُس نے اتنی سخت کر رکھی تھی اور انہیں اتنی جنگی مشقیں کرائی تھیں کہ آج کی زبان میں یہ "کر یک لڑو پس" بن گئے تھے۔ اُن کی نفری تین ہزار پیادہ اور دو ہزار سوار تھی۔ تیرا انداز میں اتنے ماہر جیسے اندھیرے میں آواز پر تیر چلنا تھا تو تیر بولنے والے کے منہ میں لگے۔

علی بن سفیان جاسوسی اور سراغ رسانی کا ماہر تھا۔ غیاث بلہس کوتوال تھا اور رسول انشلی جنس میں مہارت رکھتا تھا۔ ان دونوں کی رائے یہ تھی کہ حبیب القدوس کو دشمن نے اُس کی اسی خوبی کی وجہ سے اپنے حال میں لیا ہے کہ وہ اپنے پانچ ہزار نفری کے دستوں کو بانی کر کے گا۔ پانچ ہزار نفری معمولی نفری نہیں تھی۔ ان دونوں

کو نہتہ کر دینے کی بھی تجویز پیش ہوئی تھی جو علی بن سفیان اور غیاث بلہیں نے یہ دلیل دے کر مسترد کر دی تھی کہ اس طرح یہ باغی نہ ہوئے تو بھی باغی ہو جائیں گے۔ اس کی بجائے انہوں نے ان دستوں میں کسی نہ کسی بہروپ میں اپنے ماسوس چھوڑ دیئے تھے جو بلوکوں میں سپاہیوں کی گپ شپ سنتے رہتے تھے۔ کمانداروں پر بھی ان کی نظر تھی۔

گہری نظر حبیب القدس کے گھر پر رکھی گئی تھی۔ اس کی تین بیویوں میں ایک کی عمر تیس اور چالیس کے درمیان تھی اور دو چوبیس چھپس سال کی تھیں۔ ان سے پوچھا گیا۔ انہوں نے اتنا ہی بتایا تھا کہ ایک شام اس کے پاس دو آدمی آئے تھے۔ حبیب القدس ان کے ساتھ نکل گیا تھا پھر واپس نہیں آیا۔ ملازموں سے بھی بہت گہری تفتیش کی گئی۔ ان سے بھی کوئی سراغ نہ ملا۔ بیویوں کے متعلق درپردہ معلوم کیا گیا۔ ان میں کوئی بھی مشکوک نہیں تھی۔ صرف اتنا پتہ چلا کہ چھوٹی عمر کی دو بیویوں میں سے ایک کے ساتھ جس کا نام زہرہ تھا اُسے سب سے زیادہ پیار تھا۔ یہ اُس کے ایک سوار دستے کے کماندار کی بیٹی تھی۔

اس کماندار سے پوچھا گیا کہ اس نے اپنی عمر کے آدمی کو اپنی جوان بیٹی کیوں دی تھی؟ کیا حبیب القدس نے اُسے ماتحت سمجھ کر مجبور کیا تھا؟

”نہیں۔“ کماندار نے جواب دیا۔ ”نائب سالار حبیب القدس اسلام اور جہاد کے اتنے ہی متولے ہیں جتنا میں ہوں۔ میں نے ان کے ساتھ لڑائیاں لڑی ہیں وہ کہا کرتے تھے کہ مومن کی تلوار نیام سے نکل آئے تو نیام میں وقت تک نہیں آتی چاہیے جب تک دشمن کا ایک بھی سپاہی سامنے موجود ہے اور وہ کہا کرتے تھے کہ کفر کا نشتہ ختم ہونے تک جہاد جاری رہتا ہے۔ غداروں سے وہ اتنی نفرت کرتے تھے کہ ایک سرحدی لڑائی میں سوڈانیوں نے اچانک حملہ کیا تو ہمارے دو سوار بھاگ اٹھے۔ نائب سالار نے دیکھ لیا۔ انہیں پکڑنے کا حکم دیا۔ انہیں پکڑ لائے۔ نائب سالار نے ان سے کچھ پوچھے اور کہے بغیر دونوں کو انہی کے گھوڑوں کے پیچھے اپنے ہاتھوں باندھا اور گھوڑوں پر دو سوار بٹھا کر حکم دیا کہ گھوڑے دوڑاؤ اور رکو اُس وقت جب گھوڑے خود تھک کر رک جائیں....“

”جب گھوڑے واپس آئے تو ان کا پسینہ بہہ رہا تھا اور سانس لینا مشکل ہو رہا تھا۔ ان کے پیچھے بندھے ہوئے سپاہیوں کا یہ حال تھا کہ ان کے جسم پر کپڑے نہیں تھے اور ان کی کھالیں اتر گئی تھیں۔ جسم پر گوشت بھی پورا نہیں تھا۔ لڑائی اس طرح ختم ہو گئی تھی کہ سوڈانیوں میں سے زیادہ تر مارے گئے، کچھ پکڑے گئے اور باقی بھاگ گئے۔ حبیب القدس نے تمام دستے کو اکٹھا کر کے ان سپاہیوں کی لاشیں دکھائیں اور کہا کہ اللہ کی راہ میں لڑنے سے بھاگنے والوں کی یہ سزا دنیاوی ہے، اگلے جہان ان کے جسم سالم ہوں گے اور انہیں دوزخ میں پھینک دیا جائے گا....“

”ہم سب جہاد اور شہادت کے جذبے سے سرشار ہیں۔ ایک روز میری بیٹی میرے ساتھ تھی۔ میں نے اپنی بیٹی کو بھی وہی تربیت دے رکھی ہے جو باپ نے مجھے دی تھی۔ میرا ایک بیٹا اس وقت سلطان کی فوج کے ساتھ شام میں ہے۔ میں اپنی بیٹی کو بتایا کرتا تھا کہ ہمارے نائب سالار حبیب القدس سلطان صالح الدین الیوبی جیسے مجاہد ہیں۔“

میری بیٹی کو اس روز نائب سالار نے دیکھ لیا اور پوچھا کہ یہ کون ہے میں نے بتایا کہ میری بیٹی ہے اور یہ مجاہد ہے۔ بہت دنوں بعد انہوں نے مجھے کہا کہ وہ اس کی بیٹی کے ساتھ شادی کا ارادہ رکھتے ہیں۔ میں نے اپنی بیٹی کی اس سے بات کی تو اُس نے کہا کہ بیٹی پہلے ہی کہتی ہے کہ وہ کسی ایسے آدمی کے ساتھ شادی کرنا چاہتی ہے جو اسلام کی پاسبانی میں اپنی جان کی بازی لگانے والا ہو۔ اس طرح میں نے بڑی خوشی سے اپنی بیٹی کی شادی نائب سالار سے کر دی اور میری بیٹی نے انہیں دلی طور پر قبول کر لیا۔ اب سنا ہے کہ وہ لاہور ہیں۔ میں آپ کو یقین کے ساتھ کہتا ہوں کہ ان کے متعلق اگر دل سے کسی کو سچ ہے تو وہ صرف میری بیٹی ہے۔ وہ اسی کو زیادہ چاہتے تھے۔ باقی دو بیویاں کہتی ہیں کہ یہ مر گیا تو کسی اور کے ساتھ شادی کر لیں گی۔“



”مجھے اب یقین سا ہونے لگا ہے کہ اُس کا دماغ ہمارے قبضے میں آ گیا ہے۔“ یہ آواز قاہرہ سے بہت دور اُن کھنڈروں سے اُبھری تھی جہاں کسی فرعون نے اپنے زمانے میں محل بنایا تھا۔ اُس زمانے میں یہ جگہ بہت خوبصورت اور سرسبز ہوگی۔ علاقہ پہاڑی تھا اور دریائے نیل کے کنارے پر تھا۔ پہاڑیوں پر درخت اور سبزہ تھا اور وہاں دریا کچھ اندر کو آ جاتا تھا۔ کسی فرعون نے یہ محل بنایا تھا۔ سلطان کے دور میں یہ ڈرائیو کھنڈر بن چکا تھا۔ دیواروں اور ستونوں پر کائی آگی ہوئی تھی۔ چیلوں جتنے بڑے چمکندروں کے سیاہ بادل اس کھنڈر میں ٹٹے رہتے تھے کھنڈروں کے برآمدوں اور کمروں میں انسانی ہڈیاں اور کھوپڑیاں بکھری ہوئی تھیں۔ اُس دور کے ہتھیار بھی ادھر ادھر پڑے نظر آتے ہیں۔ ادھر اب کوئی نہیں جاتا تھا۔ شہور ہو گیا تھا کہ وہاں جنوں، چڑیلوں اور بدروحوں کا سیر ہے جو زندہ انسانوں کا شکار کرتی ہیں۔

اس مہونک کھنڈر میں جس کے سیلوں دور سے بھی کوئی نہیں گزرتا تھا، ایک آدمی کہہ رہا تھا کہ مجھے اب یقین سا ہونے لگا ہے کہ اس کا دماغ ہمارے قبضے میں آ گیا ہے۔ پھر اُس نے کہا۔ ”نہیں آئے گا تو میں سے زندہ نہیں نکلے گا۔“ ”ہم اُسے اس لیے نہیں لائے کہ یہاں لاکر اُسے قتل کر دیں۔“ دوسرے نے کہا۔ ”اگر قتل کرنا ہوتا تو اُسے اُس کے گھر سے اٹھانے اور اتنی دُور لےنے کی پہلے وہیں قتل کر دیتے؟ اُسے اس کام کے لیے تیار کرنا ہے جس کے لیے اسے لائے ہیں۔“

”حشیش اپنا کام کر رہی ہے۔“

”تم کسی کو نشہ پلا کر اُس سے ایسی باتیں کر سکتے ہو جن کا اُس کی عقل کے ساتھ کوئی تعلق نہیں ہوتا۔ حشیش سے تم کسی کے ایمان اور نظریے کو نہیں بدل سکتے۔ یہ شخص پانچ ہزار نفری کی جنگی قوت کا حامل ہے۔ ہمیں من اُسے نہیں اُس کی پوری نفری کو اپنے ہاتھ میں لینا اور اسے مصر کی فوج کے غلام لڑانا ہے، پھر مصر ہلا ہو گا اور پھر صلاح الدین الیوبی کی حالت اُس شیر جسی ہوگی جو بہت سے شکاریوں کے گھیرے میں ہوگا۔ وہ سب کو چیرھاڑ دینے کو جھپٹے گا مگر اُسے صرف موت ملے گی.... اگر سلطان الیوبی کا یہ نائب سالار حبیب القدس اپنے دستوں کو اشارہ کر دے تو وہ کچھ سوچے بغیر اُس کا حکم مانیں گے۔“

حبیب القدس اسی کھنڈر کے ایک کمرے میں بیٹھا تھا جسے مان کر بیا گیا تھا۔ اُس کے نیچے نرم گدے بچے ہوئے اور اس کے پیچھے گول کیئے تھے۔ آسائش کا سارا سامان موجود تھا۔ اس کے سامنے ایک آدمی بیٹھا تھا جس نے اُس کی آنکھوں میں آنکھیں ڈال رکھی تھیں اور وہ کہہ رہا تھا۔ ”مصر میری مملکت ہے۔ صلاح الدین ایوبی عراقی گروہ ہے۔ اُس نے میری مملکت پر قبضہ کر رکھا ہے۔ صلاح الدین ایوبی نے میری مملکت کی حسین لڑکیوں سے اپنا حرم بھر رکھا ہے۔ میرے پانچ ہزار جانباز پورے مصر پر قبضہ کر لیں گے۔“

حبیب القدس کے ہونٹوں پر مسکراہٹ تھی۔ اُس کے چہرے پر رونق تھی۔ وہ بڑبڑانے کے لیے ہی کہنے لگا۔ ”میری تلوار کہاں ہے؟ میرا گھوڑا تیار کرو۔ میں صلاح الدین ایوبی کو قتل کروں گا۔ میرے پانچ ہزار جانباز ایک دن میں مصر کی فوج سے اختیار ڈالالیں گے۔“

”صلیبی میرے دوست ہیں۔“ اُس آدمی نے اس کی آنکھوں میں آنکھیں ڈالے ہوئے کہا۔ ”وہ میری مدد کو آئیں گے۔ دوست وہ جو برسے وقت میں مدد دے۔“

”میری تلوار کہاں ہے؟“ حبیب القدس فدا صامت آواز میں بولنے لگا۔ ”مصر بہت خوبصورت ہو گیا ہے۔ مصر کی لڑکیاں زیادہ حسین ہو گئی ہیں۔ مصر میرا ہے۔ مصر میرا ہے۔“

ایک لڑکی اندر آئی جس کا لباس ایسا تھا کہ برہنہ لگتی تھی۔ اُس کے بال ملائم اور کٹھے ہوئے تھے۔ اس کا جسم ہلکے گلابی رنگ کا اور سڈول تھا۔ وہ حبیب القدس کے ساتھ لگ کر بیٹھ گئی۔ اُس نے اپنا ایک بازو حبیب القدس کے کندھوں پر ڈال دیا۔ حبیب القدس اپنا گال اُس کے ریشمی بالوں سے مس کرنے لگا۔ اُس نے غمور لہجے میں کہا۔ ”مصر بہت حسین ہو گیا ہے۔“

لڑکی ایک طرف ہٹ گئی اور بولی۔ ”لیکن مجھ پر سلطان ایوبی کا قبضہ ہے۔“

حبیب القدس نے پیک کرا سے اپنے بازوؤں میں لے لیا اور اپنے قریب گھسیٹ کر بولا۔ ”تم پر کوئی قبضہ نہیں کر سکتا۔ تم میری ہو، مصر میرا ہے۔“

”جب تک صلاح الدین ایوبی زندہ ہے یا جب تک مصر پر اُس کی بادشاہی ہے، نہ میں تمہاری ہوں نہ مصر تمہارا ہے۔“

”میں اُسے قتل کر دوں گا۔“ حبیب القدس نے کہا۔ ”میں اُسے قتل کر دوں گا۔“

”رگ جاؤ۔“ ایک سخت غصیلی آواز کمرے میں گونجی۔ یہ ایک صلیبی تھا جو مصری زبان بول رہا تھا۔ یہ وہی تھا جسے کھنڈر میں کسی دوسری جگہ ایک مصری تبار کا تھا کہ اب یقین ہونے لگا ہے کہ اس شخص (حبیب القدس) کا دماغ ہمارے قبضے میں آکر رہے اور اُس نے کہا تھا کہ اسے حبیب القدس کے قبضے کے بغیر اپنے کام میں لانا ہے۔ وہ اس کمرے میں آیا جہاں حبیب القدس کے دماغ کو حبیب القدس کے قبضے کے بغیر اپنے رنگ میں رنگنے کی کوشش کی جا رہی تھی۔ اُس نے غصے میں کہا۔ ”تم حسن بن صباح کے پیاری حبیب القدس اور خفیہ قتل کے سوا کچھ بھی نہیں جانتے۔ لڑکی کو اس کے پاس رہنے دو اور تم میرے ساتھ آؤ۔“

وہ اس آدمی کو اپنے ساتھ لے گیا۔ باہر لے جا کر اُسے کہا۔ ”اب اُسے حبیب القدس اس کا نشانہ بنانے دو۔ ہمیں اس کے ہاتھوں صلاح الدین ایوبی کو قتل نہیں کرنا۔ ہمیں اس کے دستوں کو تباہت پر آمادہ کرنا ہے۔ میں بہت دیر سے پہنچا ہوں اس کا یہ حال نہ ہونے دیتا۔ ہوش میں رکھ کر اسے صلاح الدین ایوبی کا دشمن بنانا ہے۔ تم لوگوں نے اُسے جس خوبی سے اغوا کیا ہے اُس کی میں دل سے تعریف کرتا ہوں اور اس کی تمہیں اتنی قیمت دی جا رہی ہے جو پہلے تمہیں کہیں سے نہیں ملی ہوگی مگر تم نے اسے حبیب القدس سے دے کر پہلا کام مکمل بنا دیا ہے۔ اسے اب وہ سفوت اور شہرت دو جس سے نشے کا اثر اتر جاتا ہے۔“

✽

صلیبیوں کی جاسوسی اور تخریب کاری اور مسلمان نوجوانوں کی کردار کشی کے طریقے انگریزوں کے نہیں تھے۔ اُن کے اُس فن کے ماہرین انسانی فطرت کی کمزوریوں اور مطالبات سے اچھی طرح واقف تھے۔ اُن کی نظر سلطان ایوبی کی فوج اور انتظامیہ کے ہر افسر پر تھی۔ اُدھر عرب کے اُمراء و وزراء اور مختلف ریاستوں کے مسلمان حکمرانوں کی خامیوں سے بھی وہ آگاہ تھے۔ ان کی کوشش یہ ہوتی تھی کہ زیادہ سے زیادہ حکمران اور ممالک اُن کے زیر اثر ہو جائیں اور سلطان ایوبی کے خلاف لڑنے پر آمادہ ہو جائیں۔ یہودی اپنی دولت اور اپنی لڑکیوں کی موت میں اُن کی پوری مدد کر رہے تھے۔ ان کفار کے ماہرین نے مسلمان حکمرانوں کو چوند ایک زمروں میں تقسیم کر رکھا تھا۔

ایک زمرے میں انہیں رکھا گیا تھا جو ایک دو خوبصورت اور شوخ لڑکیوں، شراب اور زرد جواہرات کے عزم اپنا ایمان بیچ ڈالتے تھے۔ دوسرے زمرے میں وہ تھے جو اپنی الگ ریاست بنا کر اس کے خود مختار بادشاہ بننے کے خواب دیکھا کرتے تھے۔ تیسرے میں وہ تھے جو ملک و ملت کے دفا دار اور بچے مسلمان تھے۔ ان میں سے صلیبی یہ دیکھتے تھے کہ کون انہیں فروغ والا ہے جسے ہاتھ میں لیا جائے تو وہ سلطان ایوبی کی خفیہ پالیسیوں اور پروگراموں سے قبل از وقت اطلاعات دے سکتا ہو اور اُن میں کون ایسا ہے جس کا فوج کے کچھ حصے پر اثر ہو اور وہ اس حصے کو اپنی سلطنت کے خلاف باغی کر سکتا ہو۔ ان بچے دینداروں اور مجاہدوں کو ہاتھ میں لینے کے لیے ان کے پاس کچھ طریقے تھے جن میں ایک اغوا کرنا اور اسے اپنا اتحادی بنانا تھا۔ ایک طریقہ قتل کا بھی تھا جن کو قتل کم ہی کر اُسے جاتے تھے۔ اگر ضرورت پڑے تو قتل حسن بن صباح کے پیشرو قاتلوں سے کرایا مانا تھا۔

نائب سالار حبیب القدس ایسا عالم تھا جس کو قتل کرنے سے کچھ حاصل نہیں ہو سکتا تھا۔ اسے ہاتھ میں لینا تھا۔ جیسا کہ بتایا جا چکا ہے کہ مصر کی فوج کی پانچ ہزار نفری اس کی مرید تھی۔ صلیبیوں کے مسلمان ایجنٹوں نے انہیں بتایا تھا کہ یہ شخص ایمان نہیں جان دینے والا ہے اور اس میں اتنا شدید جذبہ اور غیر معمولی اہلیت ہے کہ اگر اسے اپنے انہی دستوں کے ساتھ ایک لاکھ کے لشکر کے خلاف لڑایا جاساے تو شام کا سوچ اتنی جلدی افق میں نہیں گرے گا جتنی جلدی اس کے آگے دشمن کی لاشیں اور ہتھیار گرین گے۔

صلیبیوں نے تجربہ کر لیا تھا۔ وہ اس طرح کہ انہوں نے کبھی اس کے پاس کوئی نوجوان اور غیر معمولی طور پر

خوبصورت لڑکی ایک نادار، یتیم اور مظلوم لڑکی کے بہرہ پر میں مدد لینے کے لیے بھیجی۔ کبھی کسی لڑکی کو کسی اور ذاتی کام سے بھیجا۔ منیا فتوں اور کھیل تماشوں میں بڑی بڑی حسین لڑکیاں اُس کے پیچھے ڈالیں مگر وہ اس جال میں نہ آیا جیسے پتھر ہو۔ مصر میں بغاوت کرانا صلیبیوں کے لیے ضروری ہو گیا تھا کیونکہ سلطان صلاح الدین ایوبی شام اور فلسطین کے علاقوں کے کبھر سے ہوئے مسلمان امراء کو دلائل سے باتواری سے اپنا مطیع بنانا چاہتا تھا اور اُس کے بعد اسے فلسطین کا رخ کرنا تھا۔ اُس کی توجہ فلسطین سے ہٹانے کے لیے ایک طریقہ یہ ہو سکتا تھا کہ مصر میں اُس کی جو فوج ہے اُسے بغاوت پر آمادہ کیا جائے۔

اس سے پہلے صلیبی سوڈانیوں کو مصری فوج کے خلاف استعمال کرنے کی کوشش کر چکے تھے۔ سوڈانی فوج نے حملہ کیا بھی تھا مگر سوڈانی فوج میں اکثریت دیباہ کے حبشیوں کی تھی اور وہ تو ہم پرست تھے۔ دوسرے یہ کہ وہ ہجوم کی صورت میں لڑتے اور ہجوم کی صورت میں بھاگتے تھے۔ صلیبیوں نے انہیں مصر کے خلاف ہی رکھا، لیکن لڑنے کی نہ سوچی۔ اب بغاوت مصر کی فوج ہی سے کرائی جاسکتی تھی۔ اس کے لیے انہوں نے جو موزوں سالار دیکھا وہ حبیب القدوس تھا۔ جاہل سوسوں اور ماہرین نے اس کے اغوا کا فیصلہ کیا اور حسن بن صباح کے فرقے کے فدائیوں کو منہ مانگی اجرت دے کر اُن سے اغوا کرایا۔

اغوا کا طریقہ یہ اختیار کیا کہ ایک شام دد آدمی اس کے گھر گئے اور کسی گاؤں کا نام لے کر کہا کہ وہاں کی مسجد کی چھت بیٹھ گئی ہے اور پوری مسجد از سر نو تعمیر کرنی ہے۔ انہوں نے کہا کہ رات کو گاؤں کے لوگ جمع ہو رہے ہیں اور وہ بھی چلیں تاکہ لوگ دل کھول کر مالی مدد دیں۔ اس سلسلے میں انہوں نے ایسی جذباتی باتیں کیں کہ وہ اُن کے ساتھ چل پڑا۔ شہر سے باہر نکل گئے تو چل اور آدمی ملے۔ ان سب نے اُسے جکڑ لیا اور اس کھنڈر میں لے گئے۔ وہاں پہنچتے ہی اُسے دھوکے میں حبشیش پلا دی۔ صلیبی جو اس سے بات کرنے اور اسے اپنا ہم خیال بنانے پر مامور تھا وہ کسی اور کام سے کہیں چلا گیا۔ اُسے اغوا کرنے والے کھنڈر میں موجود رہے۔ کھنڈر کے ایک کمرے میں اس کے لیے آسائش کی ہر چیز پہنچا دی گئی۔ دد لڑکیاں بھی تھیں جو حسین ہونے کے علاوہ دلوں کو موہ لینے اور پتھر جیسے سخت کردار کے آدمیوں کو بھی حیوان بنا دینے کے فن کی ماہر تھیں۔

ان سب کو معلوم تھا کہ اس نائب سالار کو کیوں اغوا کیا گیا ہے۔ انہوں نے انعام واکرام کے لالچ میں از خود ہی اس کے ذہن کو اپنے مخصوص طریقے سے اپنے سانچے میں ڈھالنے کی کوششیں شروع کر دیں۔ یہ طریقہ حبشیش کی ایک خاص قسم سے نشہ خاری کرنے کا تھا جس کے دوران مطلوبہ فرد کے ذہن میں باتوں کے ذریعے نہایت دلکش تصورات ڈالے جلتے تھے۔ یہ ایک قسم کا ہینٹا نائز کرنے کا طریقہ تھا۔ اس میں نیم عریاں خوبصورت لڑکیاں بھی استعمال کی جاتی تھیں۔ یہ گروہ کئی دنوں سے حبیب القدوس پر یہ طریقہ استعمال کر رہا تھا اور اس نے اُن کے ساتھ مطلب کی باتیں شروع کر دی تھیں جن سے انہیں امید بندھ چلی تھی کہ انہوں نے اُس کے دماغ کو اپنے قبضے میں لے لیا ہے۔

اُدھر تباہی میں مصری فوج اور کوزالی کے ہاسوس اس کی تلاش میں پریشان ہو رہے تھے۔ سب کا یہی خیال تھا کہ وہ سوڈانیوں یا صلیبیوں کے پاس چلا گیا ہے۔ علی بن سفیان کو معلوم تھا کہ حبیب القدوس کا اثر اپنے دستوں پر کس قدر زیادہ ہے اس لیے اس نے مصر کے قائم مقام امیر کی اہانت سے سلطان ایوبی کو اطلاع دے دی تھی۔ توقع یہی تھی کہ وہ اپنے مستند کمانڈروں کو کوئی پیغام بھیجے گا۔ ہاسوسوں اور سراغ سازوں نے ہر طرف نظر رکھی لیکن معلوم یہی ہوتا تھا کہ اس کا پیغام کسی کی طرف نہیں آیا۔ یہ بھی دیکھا جا رہا تھا کہ ان دستوں میں سے کون سا کمانڈر غائب ہوتا ہے لیکن اتنے دنوں میں کوئی بھی غیر ماضی نہ ہوا۔

اتنے میں وہ صلیبی کھنڈرات میں آ گیا جسے حبیب القدوس کے ساتھ بات چیت کرنی تھی۔ اُس نے پہلا کام یہ کیا کہ حبشیش رکوائی اور حبیب القدوس کا نشہ اُٹا دیا۔ صلیبی نے پوری رات نشے کے اثرات اُترنے کا انتظار کیا۔ اگلے روز وہ حبیب القدوس کے پاس بیٹھ گیا۔ وہ ابھی سویا ہوا تھا۔ اس کی جب آنکھ کھلی تو اس نے باہر اُٹھ دیکھا اور جب اُس کی نظر صلیبی پر پڑی تو وہ فوراً اُٹھ بیٹھا اور صلیبی کو بڑی غور سے دیکھنے لگا۔

”مجھے انسوس ہے کمان لوگوں نے آپ کے ساتھ بہت بُرا سلوک کیا ہے۔“ صلیبی نے کہا۔ ”آپ اتنے حیران اور پریشان نہ ہوں۔ یہ برنجت آپ کو حبشیش پلاتے رہے اور آپ کو بڑے خوبصورت خواب دکھاتے رہے ہیں۔ آپ حبشیش اور فدائیوں کے اس طریقے سے یقیناً واقف ہوں گے۔ آپ کی تو بین کی گئی ہے جس کی میں معافی چاہتا ہوں۔ میں آپ کو کوئی خواب نہیں دکھاؤں گا۔ بڑی خوبصورت حقیقت آپ کے سامنے رکھوں گا۔ اپنے آپ کو قیدی نہ سمجھیں۔ میں آپ کا تہہ اونچا کروں گا۔ کم نہیں ہونے دوں گا۔“

”یہ لوگ دھوکے میں مجھے یہاں لے آئے تھے۔“ حبیب القدوس نے کہا۔ ”پھر شاید مجھے کہیں اور لے گئے تھے۔“ اُس نے نکاہیں گھما کر ہر طرف دیکھا اور حیران ساہو کے بولا۔ ”وہ کوئی بہت ہی خوبصورت جگہ تھی..... مجھے یہاں کون لایا ہے؟“

”اپنے آپ کو سیدار کریں۔“ صلیبی نے کہا۔ ”یہ سب حبشیش کا اثر تھا۔ آپ پہلے روز سے یہیں ہیں۔“

”مجھے اغوا کیا گیا تھا؟“ حبیب القدوس نے حقیقت کو سمجھتے ہوئے ذرا رعب سے کہا۔ ”نم کون ہو؟“

”میں آپ کا ایک مسلمان بھائی ہوں۔“ صلیبی نے کہا۔ ”مجھے آپ سے لینا کچھ بھی نہیں کچھ دینا ہے۔“

”اگر میں لینے دینے سے انکار کر دوں تو؟“

”تو زندہ واپس نہیں جاسکیں گے۔“ صلیبی نے کہا۔ ”آپ تباہی سے اتنی دُور ہیں کہ آپ کو میں نے آزاد کروا تو آپ راستے میں مر جائیں گے۔“

”مجھے وہ موت زیادہ پسند ہوگی۔“ حبیب القدوس نے کہا۔ ”میں اپنے دشمن کی قید میں نہیں مرنا چاہتا۔“

”نہ آپ قید میں ہیں نہ میں آپ کا دشمن ہوں۔“ صلیبی نے کہا۔ ”ان خبیثوں نے آپ کے ساتھ تو میں آمیز سلوک کر کے آپ کو بدظن کر دیا ہے۔ مجھے آپ سے کچھ ضروری باتیں کرنی ہیں۔“

”ان باتوں کے لیے مجھے اغوا کر کے اتنی دُور لانے کی کیا ضرورت تھی؟“

اُس کی آنکھیں نیم دانتیں۔ اُس نے رُک کر کہا۔ "وہ جسم میں جل گیا ہے جو کہتا تھا خدا اشارہ دے گا۔ اس کے انتہام سے جرت مائل نہ کرنے والا تم سب ہی جہنم میں، اسی دنیا میں جلو گے۔ خدا نے تمہیں رات کو بھلی کی کوکب کی آواز سے اشارہ دے دیا ہے۔ وہ سیاہ دھواں دیکھو۔ اللہ کے قہر سے ڈرو۔ اس کتب کو مانو جو میرے ہاتھ میں ہے یہ اللہ کا حکم ہے۔ یہ قرآن پاک ہے؟"

"خدا کے لیے ہیں کچھ بتا۔" ایک بوڑھے نے آگے ہو کر پوچھا۔ "بہت کچھ کیا تھا؟ وہ کون تھا؟ تم کون ہو؟" "ہیں بتا کہ رات زمین کیوں لرزی تھی اور یہ سیاہ دھواں کیسا ہے؟"

"وہ بھندوب تھا۔" نئے درویش نے کہا۔ "پائل تھا اُس نے اللہ کے رازوں کی دنیا میں دخل دیا۔ اللہ کے سوا کوئی اور نفع کا یا کسی خوشخبری کا اشارہ نہیں دے سکتا۔ نفع اور شکست، خوشی اور غم اللہ کے ہاتھ میں ہے۔ اُس نے اپنے آپ کو اللہ کا اپنی کہا اور گناہ گار ٹھہرا۔ اُس نے سزا پالی جا کر دیکھو۔ اُس کی ایک ہڈی بھی نظر نہیں آئے گی۔ وہ جس پہاڑ پر بیٹھا تھا اُس پہاڑ کو بھی سزا ملی۔ وہ سیاہ دھواں دیکھو۔ پہاڑ بھی تک جل رہا ہے۔ اُس جھوٹے درویش کو اب بھی سپا مانو گے تو تم بھی جلو گے۔"

"ہیں بتا سچا کون ہے؟" لوگوں نے پوچھا۔ "کیا تو سچا ہے؟"

"نہیں۔" اُس نے جواب دیا اور قرآن بلند کر کے کہا۔ "اللہ کا یہ کلام سچا ہے۔ اُس درویش کو بھول جاؤ۔ اس کتب کی بات مانو۔ جو اشارے اللہ نے اس میں دیے ہیں وہ کوئی انسان نہیں دے سکتا۔" وہ آگے کو چل پڑا۔



وہ دن بھر موصل میں ہی سدا لگاتا پھرتا رہا۔ "وہ جہنم کی آگ میں جل گیا ہے۔ وہ اپنی آگ میں جل گیا ہے۔" جمل اُسے لگ روک لیتے وہ اس موضوع پر دغظ دیتا کہ غیب کا حال کوئی انسان نہیں جانتا اور خدا کے اشارے ہی میں جو قرآن میں ہیں۔ اُس نے عمر کی نماز ایک مسجد میں پڑھی، عصر کی کسی دوسری مسجد میں اور مغرب کی ایک اور مسجد میں پڑھی۔ وہ جن مسجد میں گیا وہاں نمازیوں کے ہجوم جمع ہو گئے۔ اُس نے ہر مسجد میں ہی دغظ دیا کہ برحق من قرآن ہے اور اسے لوگو! قرآن کے اشاروں پر عمل کرو۔

وہ مغرب کی نماز پڑھ کر نکلا تو رات گہری تھی۔ وہ ایک دیرانے کی طرف چل پڑا۔ لوگ بھی اُس کے پیچھے چل پڑے۔ اُس نے سب کو روک کر کہا۔ "اب میرے پیچھے کوئی نہ آئے۔ میں ساری رات دیرانے میں عبادت کروں گا اور تمہارے گناہوں کی بخشش مانگوں گا۔"

اُس نے لوگوں پر ایسا تاثر پیدا کر دیا تھا کہ ان کے دلوں سے پہلے درویش کی دہشت نکل گئی تھی۔ اس نے لوگوں سے دہیں رکنے کو کہا تو وہ رُک گئے۔ اُس نے کچھ دعائیں الفاظ کہے اور اندھیرے میں غائب ہو گیا۔ لوگ وہیں کھڑے چر بیگیاں کرتے رہے۔ کسی میں اُس کے پیچھے جانے کی جرأت نظر نہیں آتی تھی مگر ایک آدمی ایسا تھا جو اندھیرے سے فائدہ اٹھاتے ہوئے، لوگوں کی نظریں بچا کر درویش کے پیچھے ہار ہا تھا۔ درویش لوگوں کی نظروں سے اوجھل ہو کر تیز

چلنے لگا تھا۔ اُس کے پیچھے جانے والے آدمی نے بھی قدم تیز کر لیے۔ اس کے قدموں کی آواز پہ درویش کا اور پیچھے دیکھا۔ وہ آدمی جسے اندھیرے میں درویش سامنے کی طرح نظر آ رہا تھا فوراً اُٹھا اور بیٹھا گیا۔ درویش کو کچھ بھی نظر نہ آیا تو وہ چل پڑا لیکن وہ بار بار گھوم کر دیکھتا تھا۔

کچھ دن آگے گئے تو یہ آدمی درویش کے قریب پہنچ گیا۔ درویش نے بلند آواز سے کچھ پوچھا شروع کر دیا۔ کسی آیت کا ورد تھا۔ اُس نے قدم سست کر لیے۔ "پیچھے والے آدمی نے اپنے کمر بند سے خنجر نکالا اور دھبے پائوں وہ ناملاٹے کیا جو اُس کے اور درویش کے درمیان رہ گیا تھا۔ اُس نے خنجر والا ہاتھ اٹھا لیا۔ وہ پیچھے سے درویش پر وار کر کے اُسے ختم کرنے کو تھا۔ خنجر ابھی اوپر ہی تھا کہ درویش بھلی کی تیزی سے گھوما۔ اس نے اپنا منہ اٹھا کر گھوما لیا۔ عماما اُس آدمی کی خنجر والی کھٹی پر لگا۔ اس کے ساتھ ہی اُس نے اس آدمی کے پیٹ میں ایسی لٹ بھائی کہ وہ آدمی ڈھل ہو گیا۔ درویش کے ایک ہاتھ میں قرآن تھا اس لیے وہ ایک ہی ہاتھ سے لڑ سکتا تھا۔ اس نے عماما اُس آدمی کے سر پر مارا۔ اُس کا خنجر اُس کے ہاتھ سے چھوٹ گیا۔

درویش نے خنجر اٹھا لیا۔ وہ آدمی آہستہ آہستہ اٹھ رہا تھا۔ درویش نے اُسے کہا۔ "خنجر میرے ہاتھ میں ہے۔ پیٹ کے بل لیٹے رہو۔"

وہ آدمی پیٹ کے بل لیٹ گیا۔ درویش نے منہ سے کسی ہالاز کی آواز نکالی۔ ایسی ہی آواز اللہ سے بھی سنائی دی۔ اس نے پھر آواز نکالی۔ اندھیرے میں دوڑتے قدموں کی آہٹیں سنائی دیں۔ وہ آدمی درویش کے قریب آ گیا۔ درویش نے ہنس کر کہا۔ "اس بد بخت نے وہی حرکت کی ہے جس کا میں پہلے ہی خطرو تھا۔ مجھے تو امید تھی کہ دن کے وقت موصل کے کسی درستیچے سے تیر آئے گا اور میرے دل میں اتر جائے گا لیکن انہوں نے مجھ رات کو اس سے قتل کرانے کی کوشش کی ہے۔ یہ لو اس کا خنجر۔" درویش نے زمین پر لیٹے ہوئے آدمی کو عصا کی ہلکی سی ضرب لگا کر کہا۔ "اٹھ مورو! تو مسلمان ہے؟"

"ہاں میرے بزرگ! اس شخص نے اوب سے کہا۔" میں مسلمان ہوں۔"

درویش اور اُس کے دونوں ساتھیوں نے تعجب لگایا۔ درویش نے اُسے کہا۔ "مجھے ہر گز نہ کہو دوست! میں تم سے زیادہ جوان ہوں۔"

"تمہارا بہو پ کا سیلاب رہا ہے۔" درویش کو اُس کے ایک ساتھی نے کہا۔

اس آدمی کو تینوں اپنے ساتھ دُورا یک خیمے میں لے گئے جس کے قریب چار پارچہ اونٹ بندھے تھے۔ وہ گد چٹانیں تھیں۔ اس آدمی کو خیمے میں بٹھایا گیا۔ ایک دریا مل رہا تھا۔ اُس نے دیکھا کہ درویش کا چہرہ تو خنجروں پر تھا جیسے وہ اسی سال کا بوڑھا ہو لیکن اب اُس کی آواز جوانوں جیسی تھی۔ درویش نے سفید داری اور سر کے لیے بال نکال دیئے۔ اُس کے ایک ساتھی نے اُسے پانی میں بھیجا ہوا کپڑا دیا جو درویش نے اپنے منہ پر لٹا دیا۔ بڑھاپے کی جھریں غائب ہو گئیں۔ ان میں سے جو چہرہ برآمد ہوا وہ ایک جوان آدمی کا چہرہ تھا جس پر سلیقے سے تراشی ہوئی چھوٹی چھوٹی داڑھی تھی۔

"تم اصل میں کون ہو؟" حلو کر لے دالے نے اس سے پوچھا۔
 "جیسے تم قتل کرنے آئے تھے۔" اُس نے کہا۔ "اب تم بتاؤ کہ تمہیں کس نے میرے قتل کے لیے بھیجا تھا۔ کچھ
 چھپانے کی کوشش کرو گے تو سب بُری موت مر گے۔"

"میرے پاس چھپانے کے لیے کچھ بھی نہیں۔" اس آدمی نے جواب دیا۔ "مجھے مل کے ایک مالک احمد بن
 عمرو نے کہا تھا کہ شہر میں ایک درویش پھرو رہا ہے۔ اُس نے مجھے تمہارا صلیب اور تمہاری بتائی تھیں اور کہا تھا
 کہ اس درویش کو اندھیرے میں قتل کرنا ہے کسی کو پتہ نہ چلے۔ احمد بن عمرو نے کہا تھا کہ درویش کو قتل کر کے آؤ گے تو دو
 سو دینار میں گے۔"

"کیا احمد بن عمرو مجھے بڑھا درویش سمجھ رہا تھا؟"
 "اُس نے بتایا نہیں۔" اُس آدمی نے جواب دیا۔ "اُس نے یہی کہا تھا کہ درویش کو قتل کرنا ہے۔"
 درویش کا بہو پ دھارنے والے اُس کے دونوں ساتھی سلطان صلاح الدین ایوبی کے زمین دوز گروہ
 کے آدمی تھے جو موصل میں کام کر رہے تھے۔ کچھلی کہانی میں جس درویش کا ذکر آیا ہے اُس کے اثرات کو نازل کرنے کے
 لیے سلطان ایوبی کے گروہ کے ان آدمیوں نے ایک آدمی کو درویش بنایا اور اُسے شہر میں گھمایا تھا۔ لوگ تو تم پرست
 تھے۔ درویشوں کو خدا کی آواز سمجھتے تھے۔ پہلے درویش کو صلیبیوں نے اپنے ایک فریب کی کامیابی کے لیے استعمال
 کیا تھا۔ سلطان ایوبی کے آدمیوں نے اپنے ایک جوان ساتھی کو درویش کے بہو پ میں پیش کر کے لوگوں کو توہم پرستی سے ہٹا
 کر قرآن کی طرف مائل کرنے کی کامیاب کوشش کی تھی۔

احمد بن عمرو جو موصل میں بن عمرو کے نام سے شہور تھا، والئی موصل عزالدین کی انتظامیہ کا ایک اعلیٰ حاکم تھا جس
 کی حیثیت وزیر جتنی تھی۔ اُسے اطلاع ملی کہ ایک درویش شہر میں پہلے درویش کے غلات صدائیں لگاتا پھرو رہا ہے تو وہ
 سمجھ گیا کہ یہ سلطان ایوبی کے مامی گروہ کا آدمی ہے، لہذا اسے قتل کرنا ضروری ہے ورنہ لوگوں کو پہلے درویش کی
 اصیت کا علم ہو جائے گا اور انہیں یہ بھی پتہ چل جائے گا کہ پہلوؤں میں کیا جمل رہا ہے۔ سلطان ایوبی کے اس آدمی کو
 قتل کرنے کے لیے مل کے حنائی دستے کا ایک سپاہی منتخب کیا گیا اور اُسے دو سو دینار کا لالچ دے کر "درویش"
 کے قتل کے لیے بھیجا گیا۔ کرائے کا یہ قاتل جسے بڑھا سمجھ رہا تھا وہ ایک جوان آدمی نکلا۔ اُسے معلوم نہیں تھا کہ
 بڑھے کے بہو پ میں یہ جوان آدمی تجربہ کار لڑاکا جاسوس اور چھاپہ مار ہے۔

بن عمرو کے جیسے ہرے اس قاتل کو دینے کی رشتی میں نیچے میں بٹھا کر بہت کچھ پوچھا گیا لیکن اس سے کوئی پلڑ
 معلوم نہ ہو سکا۔ وہ صلیبیوں کے کسی ہاتھ جو جاسوس یا تخریب کار گروہ کا آدمی نہیں تھا۔ وہ اجرت پر موت قتل کرنے
 آیا تھا۔ جس آدمی نے درویش کا بہو پ دھارا تھا اُس نے اپنے دونوں ساتھیوں کی طرف دیکھا۔ تینوں نے آنکھوں
 ہی آنکھوں میں کچھ ٹپکے کر لیا۔ ان میں ایک اٹھا اور نیچے سے رسی کا ایک گڑبھر لیا لٹوڑا اٹھایا۔ وہ کرائے کے اس
 قاتل کے نیچے ہوا اونٹنری سے رسی اُس کی گردن کے گرد لپیٹ کر ایسا پھنسا بنا یا کہ یہ آدمی تڑپنے لگا اور ذرا سی دیر
 میں ٹھنڈا ہو گیا۔



دوسرے دن احمد بن عمرو والئی موصل عزالدین کے ڈپٹی بھی ناکرے میں اُس کے پاس گھلا تھا۔ غصے
 میں تھا اور عزالدین کے چہرے پر پریشانی تھی۔ احمد بن عمرو کے ہاتھ میں ایک کاغذ تھا۔ ان کے سامنے فرش پر ایک
 لاش پڑی تھی جس کی گردن کے گرد رسی لپیٹی ہوئی تھی اور اس رسی کے ساتھ یہ کاغذ بندھا ہوا تھا جو عزالدین
 کے پاس تھا۔ یہ حنائی دستے کے اُس سپاہی کی لاش تھی جسے اُس نے نئے درویش کو اندھیرے میں قتل
 کرنے کو بھیجا تھا۔ بن عمرو ساری رات اس سپاہی کا انتظار کرتا رہا تھا۔ صبح اُسے اطلاع ملی کہ اس کے گھر کے
 سامنے ایک لاش پڑی ہے۔ وہ باہر آیا۔ زمین پر اس کے سپاہی کی لاش پڑی تھی۔ آنکھیں کھلی ہوئی تھیں۔ زمین پر
 لگی تھی۔ گردن کے گرد رسی تھی اور رسی کے ساتھ کاغذ بندھا تھا۔

کاغذ پر لکھا تھا۔ "عزالدین والئی موصل کے نام۔ تمہارے ایک مالک، احمد بن عمرو نے اس آدمی کو میرے قتل
 کے لیے بھیجا تھا۔ میں اس کی لاش عزت و احترام سے احمد بن عمرو کی دبیز پردے تک چلا ہوں۔ یہ بھیب سپاہی مجھے
 قتل نہیں کر سکا۔ تم بھی اسی طرح کے بے نصیب ہو جو سلطان ایوبی کا ابھی تک کچھ نہیں بگاڑ سکے اور آئندہ بھی کچھ نہیں
 بگاڑ سکو گے۔ کفار کی دوستی سے تم ذات کے سوا کچھ حاصل نہیں کر سکو گے۔ ہم تمہیں جہنم سے بچنے نہیں دیں گے۔ ایک
 روز تمہاری لاش بھی تمہارے محل کی دبیز پردے پڑی ہوگی۔ احمد بن عمرو جیسے حاکموں اور شیعوں سے پھر۔ یہ خوشامدی ٹولہ
 تمہارا کبھی وفاق نہیں ہو سکتا۔ یہی لوگ تمہارے زوال کا باعث بنیں گے۔ پہلی طاقت پھر تباہی اور شہادتیں
 بیروت صلیبیوں کے ساتھ دہرہ معاہدے کے لیے گیا لیکن ہم نے اُسے لاپتہ کر دیا۔ وہ اب سلطان ایوبی کے
 پاس ہے۔ تمہارے صلیبی دوستوں نے پہاڑیوں کو کھود کر ان کے اندر جنگی سامان رکھا۔ ہم نے یہ سامان تباہ کر کے
 تمہاری ریاست کو زلزلے کا جھٹکا دیا۔ تم نے اپنے ایک سپاہی کو میرے قتل کے لیے بھیجا اور ہم نے تمہارے سپاہی
 کی لاش تم تک پہنچا دی۔ ہم جنوں اور بھوتوں کی طرح تم پر غالب رہیں گے مگر تم ہمیں دیکھ نہیں سکو گے۔ تمہارا زوال
 شروع ہو چکا ہے۔ تمہاری نجات اسی میں ہے کہ سلطان ایوبی کی اطاعت قبول کر لو اور اپنی فوج اس کے حوالے
 کر دو۔ ہمیں قبلاً اول آزاد کرانا ہے۔ اس دنیاوی بادشاہی اور جاہ و مہال سے باز آ جاؤ۔ تخت و تاج کے کسی
 کا کبھی ساتھ نہیں دیا۔"

احمد بن عمرو نے لاش اپنے گھر کے سامنے اٹھوائی اور عزالدین کے سامنے جا رکھوائی۔ عزالدین نے بھی یہ خبر
 پڑھی اور کاغذ بن عمرو کو دے کر گہری سوچ میں کھو گیا۔ بن عمرو غصے کا اظہار کر رہا تھا لیکن عزالدین کا غصہ سوز پکا تھا۔
 "مجھے اطلاع ملی ہے کہ سب دلوں میں بھی اس نئے درویش کے چرچے پھر رہے ہیں۔" عزالدین نے کہا۔
 اب اس تحریر سے یہ ثابت ہو گیا ہے کہ یہ کوئی درویش نہیں بلکہ صلاح الدین کا کوئی آدمی ہے۔ اُس نے کاغذ مردہ رشت
 پر پھینک دیا۔

"میں اسے تلاش کروں گا۔" بن عمرو نے غصے سے کہا۔ "اور سرعام اس کا سرن سے جڈا کرواؤں گا۔"
 "ٹھنڈے دل سے سوچو۔" عزالدین نے کہا۔ "اس ایک آدمی کو قتل کر دینے سے تم صلاح الدین کو کوئی
 نقصان نہیں پہنچا سکتے۔ ہمیں کچھ اور کرنا ہے، کچھ اور سوچنا ہے۔ میں چاہتا تھا کہ صلیبی صلاح الدین پر حملہ کر دیتے

مگر معلوم نہیں وہ آگے کیوں نہیں آ رہے۔ وہ چاہتے ہیں کہ میں صلاح الدین سے براہ راست ٹکروں پھر وہ میری مدد اس طرح کریں گے کہ ان کے چھاپہ مار دستے صلاح الدین کے پہلوؤں اور عقب پر اور اس کی رسد پر شب خون مارتے رہیں گے۔ اس طرح مجھے میدان جنگ میں برتری اور کامیابی حاصل ہوگی۔“

”اور منور ہوگی۔“ بن عمرو نے فرس پر پاؤں مارتے ہوئے کہا۔

”اس تحریر میں صبح لکھا ہے کہ تم خوشامدی ہو۔“ عز الدین نے کہا۔ ”میں ایک الجھن میں پڑا ہوا ہوں اور تم خوش کرنے کے لیے پتوں کی طرح باتیں کر رہے ہو۔ کیا تم مجھے کوئی بہتر مشورہ نہیں دے سکتے؟“ اُس نے تالی بجائی۔ ایک نوجوان خادمہ دوڑی آئی۔ اس نے جھک کر سلام کیا۔ عز الدین نے کہا۔ ”دربان سے کہو یہ لاش اٹھولے اور کہیں دفن کر دے۔“ یہ کہہ کر وہ دوسرے کمرے میں چلا گیا جو اس کا خاص کمرہ تھا۔ احمد بن عمرو بھی ساتھ تھا۔ عز الدین پھر ادھر آیا اور خادمہ سے کہا۔ ”مراحمی اور پیالے لے آؤ۔“ دربان سے کہو کسی کو ادھر سرنہ آنے دے۔“



خادمہ نے لاش دیکھی تو وہ ڈر گئی۔ اس کی نظر موڑے ہوئے کاغذ پر پڑی۔ وہ عربی پڑھ سکتی تھی۔ اُس نے تحریر پڑھی اور کاغذ اپنے کپڑوں کے اندر چھپا لیا۔ دوڑ کر باہر گئی۔ دربان سے کہا کہ لاش اٹھوا کر دفن کرادے اور مراحمی اور دو پیالے سنہری تھال میں رکھ کر عز الدین کے کمرے میں چلی گئی۔

”شاہ آرمینیا نے میرے پیغام کا جواب دے دیا ہے۔“ عز الدین بن عمرو سے کہہ رہا تھا۔ ”اُس نے مجھے اپنے دار الحکومت تل خالد میں ملنے کی بجائے مجھے ہرزم بلایا ہے۔ وہ تل خالد سے روانہ ہو گیا ہے۔ میں دو روز بعد اُسے ملنے جا رہا ہوں۔“

خادمہ نے پیالوں میں جلدی جلدی شراب ڈالنے کی بجائے کپڑے سے پیالے پونچھے شروع کر دیے۔ اُس کے کان عز الدین کی باتوں پر لگے ہوئے تھے۔

”میرا خیال ہے شاہ آرمینیا تل خالد سے ہرزم جانے کی غلطی کر رہا ہے۔“ بن عمرو نے کہا۔

”کیونکہ صلاح الدین تل خالد کی طرف پیش قدمی کر رہا ہے۔“ عز الدین نے کہا۔ ”تمہیں یہ ڈر ہے کہ شاہ آرمینیا کی غیر حاضری میں صلاح الدین ایوبی تل خالد کو محاصرے میں لے لے گا۔۔۔ ایسا نہیں ہوگا۔ اگر ایسا ہوا بھی تو ہم صلاح الدین کی فوج پر عقب سے حملہ کریں گے۔ ہم اس لڑائی کو طول دیں گے اور صلیبیوں کو اطلاع دیں گے کہ وہ بھی صلاح الدین پر حملہ کریں۔ مجھے یقین ہے کہ صلاح الدین کی فوج پس کے رہ جائے گی۔“

”آپ کب جا رہے ہیں؟“ بن عمرو نے پوچھا۔

”دو روز بعد۔“ عز الدین نے جواب دیا۔

خادمہ شراب پیش کرنے میں اس سے زیادہ تاخیر نہیں کر سکتی تھی۔ اُس نے پیالوں میں شراب ڈالی اور دونوں کو پیش کی۔ عز الدین نے اُسے کہا کہ وہ چلی جائے۔ وہ ڈیوڑھی نما کمرے میں گئی تو وہاں سے لاش اٹھائی جا چکی تھی۔

خادمہ ابھی وہاں سے باہر نہیں جاسکتی تھی۔ اُسے ڈیوڑھی پر رہنا تھا۔ وہ بیٹھ گئی اور سوچنے لگی۔ اچانک اُس کے منہ سے ’ہائے‘ نکلی۔ اُس نے دونوں ہاتھ پیٹ پر رکھ لیے اور دوسری ہو گئی۔ دربان اور دوسرے ملازم دوڑے آئے۔ اس نے کراہتے ہوئے بتایا کہ اُسے پیٹ میں اچانک مدد اٹھا ہے۔ اُس کی جگہ فوراً دوسری خادمہ بنا کر وہاں بٹھادی گئی اور اسے طبیب کے پاس لے گئے۔ طبیب کو اُس نے بتایا کہ اسے پیٹ میں درد ہے۔ اسے دوائی دی گئی۔ اُس نے کہا کہ وہ کام کے قابل نہیں رہی۔

کچھ دیر بعد اس کی طبیعت سنبھل گئی۔ طبیب نے اُسے دو دنوں کی چھٹی مکھ دی اور اُسے کہا کہ اپنے گھر چلی جائے۔ وہ اپنے گھر کو جانے کی بجائے غلام گرد شول وغیرہ سے گزرتی عز الدین کی بیوی رضیع خاتون کے کمرے میں چلی گئی۔ رضیع خاتون کے متعلق پہلے تفصیل سے بتایا جا چکا ہے کہ نور الدین زنگی مرحوم کی بیوہ تھی۔ عز الدین نے اُس کے ساتھ شادی کر لی تھی۔ رضیع خاتون نے اس امید پر شادی قبول کی تھی کہ عز الدین کو وہ سلطان ایوبی کا دوست اور اتحادی بنا دے گی اور مسلمان امرا اور حکمران متحد ہو کر فلسطین سے صلیبیوں کو نکال دیں گے، مگر عز الدین نے جس نیت سے شادی کی تھی وہ رضیع خاتون کی نیت سے الٹ تھی۔ دمشق، بغداد اور ان مقامات کے گرد و نواح کے تمام علاقوں پر رضیع خاتون کا اثر تھا اور رضیع خاتون اپنے مرحوم خاندان نور الدین زنگی کی طرح سلطان ایوبی کی معتقد اور اُس کے نیک عزائم کی حامی تھی۔ اُس نے جوان لڑکیوں کی فوج بنا رکھی تھی۔

عز الدین نے اس عظیم خاتون کے ساتھ اس نیت سے شادی کی تھی کہ اسے سلطان ایوبی کے غلام استعمال کرے اور اگر یہ ممکن نہ ہو سکا تو اُسے زوجیت کی قید میں رکھے تاکہ دمشق اور بغداد کے لوگ اس کی قیادت سے محروم ہو جائیں۔ رضیع خاتون نے شادی کے بعد اُس کی نیت پہچان لی تھی۔ پہلے تو اُس نے احتجاج کیا لیکن عورت عقل والی تھی۔ اُس نے عز الدین پر اپنا اعتماد پیدا کر کے جاسوسی شروع کر دی اور شہر میں سلطان ایوبی کے جو جاسوس تھے، ان کے ساتھ درپردہ رابطہ قائم کر لیا۔ اس کی بیٹی (جو زنگی کی بیٹی تھی) شمس النساء جو جوان تھی۔ وہ بھی جاسوسی کر رہی تھی۔ ماں بیٹی نے سلطان ایوبی تک بڑے قیمتی راز پہنچائے تھے۔ اس کے ساتھ ہی رضیع خاتون نے عز الدین کے دو سالاروں اور ایک مشیر کو اپنے ہاتھ میں کر لیا تھا۔ عز الدین کو اُس نے یقین دلادیا تھا کہ وہ اب سلطان ایوبی کے حق میں نہیں رہی یا کم از کم اس کے خلاف نہیں رہی۔ رضیع خاتون خوبصورت عورت تھی۔ اس نے نسوانیت کی شیرینی اور زبان کی چاشنی سے عز الدین کو اپنے قبضے میں لے لیا تھا۔ اس کے ساتھ ہی محل کے اندر بھی جاسوسوں کا گروہ بنا لیا تھا۔

وہ اپنے کمرے میں بیٹھی تھی کہ عز الدین کی نوجوان خادمہ اندر آئی۔

”پیٹ درد کا بہانہ کر کے آئی ہوں۔“ خادمہ نے رضیع خاتون سے کہا۔ ”طبیب نے آج اور کل کی چھٹی

دے دی ہے۔“ اُس نے قہقہے کے اندر سے وہ کاغذ نکالا جو اُس نے لاش سے اٹھایا تھا۔ کاغذ رضیع خاتون کو دیا اور

اسے بتایا کہ یہ کاغذ ایک سپاہی کی لاش کے ساتھ تھا۔

رضیع خاتون نے تحریر پڑھی اور بولی۔ ”آفرین، ہمارے محلہ کام کر رہے ہیں، تو اُس کا مطلب یہ ہوا کہ ان

کبھتوں نے ہمارے آدمی کو قتل کرانے کی کوشش کی تھی۔ مجھے اطلاع مل چکی ہے کہ ہمارے اس درویش نے لوگوں کے دلوں سے ملبیوں کے درویش کی دہشت اور دم نکال دیا ہے۔“

”یہ تحریر اسی کی ہے۔“ خادمہ نے کہا۔ ”میں اُس کا ہاتھ پہچانتی ہوں۔“

رضیع خاتون نے ہنس کر کہا۔ ”مجھے معلوم ہے کہ تم اُس کا ہاتھ ہی نہیں اُس کا دل بھی پہچانتی ہو، لیکن یہ خیال رکھنا کہ دلوں کے جال میں ہی نہ الجھ جانا۔ فرض پہلے۔“

خادمہ شرما سی گئی۔ کہنے لگی۔ ”ابھی تک اپنے جذبات کو فرض کے راستے میں نہیں آنے دیا۔ میں تمہد کو بھی یہی کہا کرتی ہوں کہ اُسے مجھ سے دلی محبت ہے تو اپنے فرض کو جذبات پر حاوی رکھے۔“

نہد ہی جو ان سال آدمی تھا جس نے نئے درویش کا روپ دھالا تھا۔ وہ بغداد کا رہنے والا تھا۔ اُس میں جاسوس بننے کی تمام تر خوبیاں موجود تھیں۔ خوب رو جوان تھا۔ دو سال سے موصل میں مقیم تھا اور کامیابی سے جاسوسی کر رہا تھا اور نظر پاتی مجاز پر بھی اُس نے اپنے ساتھیوں کے ساتھ نمایاں کامیابیاں حاصل کر لی تھیں۔ اسی سلسلے میں اس کی ملاقات عزالدین کی اس خادمہ سے ہوئی تھی اور دونوں ایک دوسرے کے دل میں اتر گئے تھے۔ خادمہ شہر میں رہتی تھی لیکن اُس کا زیادہ وقت محل میں گزارتا تھا۔ جاسوسی کی زمین دوز کارروائیوں کے علاوہ بھی ان دونوں کی ملاقاتیں ہوتی رہتی تھیں۔

”میں جو خبر لاتی ہوں وہ ابھی بتائی ہی نہیں۔“ خادمہ نے رضیع خاتون سے کہا۔ ”عزالدین دو روز بدشاہ آرمینیا سے طے ہرزم جا رہے ہیں۔ میں نے شہر پریش کرنے کے دوران اُن سے یہ بات سنی ہے۔ وہ احمد بن عمر کو بتا رہے تھے کہ شاہ آرمینیا نے انہیں پیغام بھیجا ہے کہ وہ تل خالہ سے ہرزم روانہ ہو رہا ہے اور عزالدین اسے وہاں لیں۔۔۔ میں رات سے فارغ نہیں ہو سکتی تھی۔ میں نے پیٹ کے درد کا بہانہ بنایا اور آپ تک پہنچی ہوں۔“

رضیع خاتون نے اپنے زانو پر ہاتھ مار کر کہا۔ ”صلاح الدین ایوبی تل خالہ کی طرف پیش قدمی کر رہا ہے مجھے معلوم نہیں کہ تل خالہ میں اپنے جاسوس ہیں یا نہیں۔ یہ خیر صلاح الدین تک پہنچی چاہیے۔ ہو سکتا ہے وہ ان دونوں کو ہرزم میں پکڑ لے۔ یہ کام تم ہی کرو۔ نہد یا اس کے کسی اور ساتھی تک پہنچو اور اسے یہ خبر سنا کر میرا پیغام دو کہ صلاح الدین ابھی تل خالہ کے راستے میں ہوگا، یہ خبر اس تک پہنچا دو۔ ابھی جاؤ۔“

خادمہ سہلی گئی۔

☆

کچھ ہی دیر بعد عزالدین رضیع خاتون کے کمرے میں داخل ہوا۔ اس کے چہرے پر گھبراہٹ بڑی صاف تھی۔ رضیع خاتون کو معلوم تھا کہ وہ کیوں پریشان ہے، پھر بھی اس پریشانی کی وجہ پوچھی۔

”میں صلاح الدین ایوبی کی دشمنی اور ملبیوں کی دوستی کے پتھروں میں پس رہا ہوں۔“ عزالدین نے ہارے ہوئے لہجے میں کہا۔

”میری تمام تر دلچسپیاں آپ کے ساتھ ہیں۔“ رضیع خاتون نے کہا۔ ”مگر میں صلاح الدین کے حق میں

کوئی بات کرتی ہوں تو آپ کو شک ہوتا ہے کہ میں اُس کی حامی اور آپ کے خلاف ہوں۔ آپ کی پریشانی کی وجہ یہ نہیں کہ آپ کے اور صلاح الدین کے درمیان عدالت پیدا ہو گئی ہے، اصل وجہ یہ ہے کہ آپ نے اُس قوم کو دوست سمجھ لیا ہے جو آپ کی دوست ہو سکتی ہے آپ کے ذہب کی دشمن ہی رہے گی۔ ملبی اپنے عزائم کی تکمیل کے لیے آپ کو دھوکہ دیں گے اور ضرور دیں گے۔“

”تو کیا میں صلاح الدین کے قدموں میں جا کر تلوار رکھ دوں؟“ عزالدین نے طنز سے لہجے میں پوچھا۔

”اگر میں ایسا کر دوں تو اپنی فوج کے سامنے کس منہ سے کھڑا ہوں گا؟“

”صلاح الدین آپ کو اپنا محکم نہیں اپنا استادی بنا نا چاہتا ہے۔“ رضیع خاتون نے کہا۔

”تم اس شخص کی نیت کو نہیں سمجھ سکتی۔“ عزالدین نے کہا۔ ”وہ سلطنت اسلامیہ کی بات کر رہے مگر اُسے اپنی ذاتی سلطنت بنائے گا۔“

”اس کا مطلب یہ ہوا کہ آپ اس سے لڑیں گے۔“ رضیع خاتون نے کہا۔ ”اگر آپ کا یہی ارادہ ہے تو پریشان ہونے کی بجائے جنگ کی تیاری کریں۔ فوج میں اضافہ کریں۔“

”میری پریشانی یہ ہے کہ صلاح الدین نے جاسوسوں اور تباہ کاروں کا حال سمجھا دیا ہے۔“ عزالدین نے کہا۔ ”تمہیں معلوم ہے کہ میرا اتنا قابل فوجی مشیر احتشام الدین بیروت بالذلت سے معاہدہ کرنے گیا اور وہاں سے غلبہ ہو گیا۔ مجھے اطلاع ملی ہے کہ وہ صلاح الدین کے ساتھ ہے۔ ہمارے تمام راز اُس کے پاس ہیں۔ میں نے ملبیوں سے اہل آتش گیر سیال اور دیگر سامان کا ذخیرہ اپنے قریب جمع کرایا تھا۔ وہ تباہ ہو گیا ہے۔ آج میرے حفاظتی دستے کے ایک سپاہی کی لاش میرے پاس آئی ہے۔“

”اُسے کسی نے قتل کیا ہے؟“ رضیع خاتون نے انجان بن کر پوچھا۔

”ہاں۔“ عزالدین نے اصل بات پر پردہ ڈال کر کہا۔ ”اُسے کسی نے قتل کر دیا ہے۔ اسے ایک خاص کام کے لیے بھیجا گیا تھا۔ اس کے قاتل صلاح الدین کے آدمی معلوم ہوتے ہیں۔“

یہ بھیجا گیا تھا۔ اس کے قاتل صلاح الدین کے آدمی معلوم ہوتے ہیں۔“

اس لاش کے ساتھ قہد کا لکھا ہوا جو کاغذ تھا وہ رضیع خاتون کے پاس تھا لیکن وہ انجان بنی رہی۔ اُس نے سوچا کہ عزالدین گھبرا ہوا ہے، اس پر اور زیادہ گھبراہٹ طاری کی جائے۔

”آپ کو اچھی طرح معلوم ہے کہ صلاح الدین صرنا میدان جنگ میں نہیں لڑتا۔“ رضیع خاتون نے کہا۔ ”وہ

جب اپنے گھر میں سویا ہوا ہوتا ہے تو اس کے دشمن سمجھتے ہیں جیسے وہ اُن کے سر پر بیٹھا ہے۔ اس وقت وہ تل خالہ

کی طرف جا رہا ہے لیکن یوں معلوم ہوتا ہے جیسے وہ موصل میں بیٹھا ہے اور اپنی نگرانی میں تباہی کر رہا ہے۔ ملبیوں کی

فوج کا اندازہ کریں۔ صلاح الدین کی فوج سے دس گنا زیادہ ہے مگر ملبی اس کے بڑھ کر اُس پر حملہ کرنے کی جرأت نہیں

کرتے۔ ملبیوں کے مقابلے میں آپ کے پاس جو فوج ہے وہ آپ جانتے ہیں۔ آپ کو یہ بھی جان لینا چاہیے کہ آپ

کی فوج میں ایسے کماندار موجود ہیں جو آپ کے وفادار نہیں۔ وہ آپ کو دھوکہ دے سکتے ہیں۔“

عزالدین اور زیادہ گھبرا گیا اور بولا۔ ”میں اس حد تک سنج چکا ہوں جہاں سے میں آسانی سے داہن نہیں

آسکتا میں دو روز بعد کہیں باہر جا رہا ہوں۔ اگر حالات نے ساتھ دیا تو کامیاب ہو جاؤں گا۔ وہ چپ ہو کر گہری سوچ میں کھو گیا۔ کچھ دیر بعد بولا۔ "رضیع! میں نے ایک امید تمہارے ساتھ وابستہ کر رکھی ہے۔" "میں آپ کی ہر امید پوری کروں گی۔" رضیع خاتون نے کہا۔ "اگر آپ مجھے صلاح الدین کے خلاف کوئی کارروائی کرنے کو کہیں گے تو میں کر گزروں گی۔ میں آپ کے ایک بچے کی ماں بن چکی ہوں۔ مجھے بتائیں میں آپ کی کون سی امید پوری کر سکتی ہوں۔ مجھے کسی کڑی آزمائش میں ڈالیں۔"

"میں باہر جا رہا ہوں۔" عزالدین نے کہا۔ "مجھ سے ابھی یہ نہ پوچھنا کہ میں کہاں جا رہا ہوں۔ اُسے ابھی راز میں رکھنا ہے۔ اس کے بعد میں صلاح الدین کے خلاف کوئی کارروائی کروں گا۔ اگر حالات میرے خلاف ہو گئے تو میں تم سے امید رکھوں گا کہ تم میری طرف سے سلطان ایوبی کے پاس جاؤ گی اور اس کے ساتھ میرا سمجھوتہ کرادو گی۔ ہو سکتا ہے کہ اُس وقت میں اُس کے پاس جاؤں تو وہ مجھے ملنے سے بھی انکار کر دے۔"

رضیع خاتون نے اُسے یہ مشورہ دیا کہ وہ شکست سے پہلے ہی سلطان صلاح الدین ایوبی کے ساتھ سمجھوتہ کر لے اُس نے عزالدین سے یہ بھی نہ پوچھا کہ وہ کہاں جا رہا ہے۔ اسے خادمہ بتا گئی تھی کہ وہ ہرزم شاہ آرمینیا سے ملنے جا رہا ہے اور یہ سلطان ایوبی کے خلاف محاذ بن رہا ہے۔ رضیع خاتون کو وہ ابھی نہیں بتانا چاہتا تھا کہ وہ کہاں جا رہا ہے کیونکہ اُسے وہ راز رکھنا چاہتا تھا۔ اُسے معلوم نہیں تھا کہ وہ سلطان ایوبی کی جاسوس سے باتیں کر رہا ہے۔ تاہم رضیع خاتون نے اسے یقین دلایا کہ وہ جب بھی کہے گا سلطان ایوبی کے ساتھ اس کا سمجھوتہ کر دیا جائے گا۔ عزالدین کی گھبراہٹ سے رضیع خاتون کو خوشی محسوس ہو رہی تھی۔

عزالدین سر جھکائے ہوئے کمرے سے نکل گیا۔ رضیع خاتون کی ذاتی خادمہ جو اسی کی عمر کی تھی اندرائی اور رضیع خاتون سے پوچھا کہ والہی موصل بہت پریشان دکھائی دیتے ہیں۔ یہ خادمہ بھی رضیع خاتون کے زمین دوز گروہ کی فرد تھی۔

"ایمان اور کردار سے منحرف ہو کر انسان کی یہی حالت ہوا کرتی ہے۔" رضیع خاتون نے کہا۔ "یہ حکمران جو قوم سے الگ ہو کر اپنی اپنی ریاستوں کے بادشاہ بننے کے خواب دیکھ رہے ہیں کسی درخت کی اُن ٹہنیوں کی مانند ہیں جو درخت سے الگ ہو گئی ہیں۔ ان کی قسمت میں اب یہی لکھا ہے۔ ان کے پتے جھیر جھیر گئے، پتھر جھیر گئے اور یہ ٹہنیاں موکھ کر مٹی میں مل جائیں گی۔ یہ حکومت کا لاپرواہ ہے جس نے میرے خاندان کو شراب اور عورت کا شہ پار بنایا ہے۔ اس شخص نے ملیبیوں کا بیٹھا زہر یعنی لوگوں میں اذیت لیا ہے۔ عزالدین میدان جنگ کا بادشاہ تھا۔ اُس کی تلوار سے صلیب کا دل کھٹا تھا لیکن آج اُس کے دل پر خون طاری ہے۔ اُس شخص کی جرأت جواب دے گئی ہے۔ مجھ سے، ایک عورت سے مدد مانگ رہا ہے۔ بادشاہی کا نشہ، شراب اور عورت انسان کا یہی حشر کیا کرتی ہے۔ اُس کی قسمت میں شکست لکھ دی گئی ہے۔ جب ایک سالہ تخت و تاج کا خواہاں ہو جاتا ہے تو اُس کی پھدی فوج دین و ایمان سے دست بردار ہوتی ہے، پھر ملک و ملت کا دھارنگا میں ملتا ہے اور دشمن سر پر سوار ہوتا ہے؟"

وہ لڑجھان خادمہ جو فہد کو یہ پیغام دینے نکلے تھی کہ عزالدین شاہ آرمینیا سے ملنے ہرزم جا رہا ہے، اسے شکا نے پر گئی جہاں فہد کو ہونا چاہیے تھا مگر وہاں تالا لگا ہوا تھا۔ فہد عموماً شترانوں کے جھب میں رہتا تھا۔ وہ دواؤں کے ساتھ ساتھ رکھتا تھا اور تاجروں وغیرہ کا سامان اور ہر اُدھر لے جاتا تھا۔ وہ اُس جگہ گئی جہاں وہ اپنے اونٹوں کے ساتھ بیٹھا یا کھڑا ہوا تھا۔ وہ وہاں بھی نہیں تھا۔ اُس نے ایک شتران سے پوچھا کہ فہد کہاں ہے شتران کی حیثیت سے اس کا نام کچھ اور تھا۔ اُسے بتایا گیا کہ وہ اونٹوں پر سامان لاد کر نلاں جگہ چلا گیا ہے۔ خادمہ اُدھر کو چلی پڑی۔ اور اُسے پتہ نہ چلا کہ ایک اور آدمی اس کے تعاقب میں آ رہا ہے۔

یہ آدمی تھا تو موصل کا مسلمان لیکن ملیبیوں کا جاسوس تھا اور اس کا تعلق عزالدین کے محل کے محل سے تھا۔ اس نے خادمہ کو ب کے پاس پیٹ کے شدید درد کی حالت میں دیکھا تھا۔ وہ اس لڑکی کو جانتا تھا۔ اُس نے اس لڑکی کو اُس وقت بھی دیکھا تھا جب وہ دوائی لے رہی تھی۔ اُسے یہ تو معلوم نہ تھا کہ یہ رضیع خاتون سے مل کر آئی ہے۔ اُس نے یہ دیکھا تھا کہ لڑکی اتنی تیز چل رہی تھی جیسے اُسے کوئی تعلیت نہ ہو۔ یہ آدمی ملیبیوں کا تیار کیا ہوا جاسوس تھا۔ اُسے اس لڑکی پر شک ہوا۔ عزالدین کا اپنا جاسوسی کا نظام تو اتنا اچھا نہیں تھا۔ ملیبیوں نے اُسے بتائے بغیر وہاں اپنے جاسوس چھوڑ رکھے تھے۔ اُن کے ذمے دیکھنا تھے۔ ایک یہ کہ عزالدین پر نظر رکھیں کہ وہ کہیں دہریہ سلطان ایوبی کا دوست تو نہیں بن رہا۔ دوسرا یہ کہ ان افراد کی نشان دہی کریں جو عزالدین کے محل میں اور موصل میں موجود ہیں اور جاسوسی کر رہے ہیں۔

ملیبیوں کے اس جاسوس نے اس لڑکی کا تعاقب شروع کر دیا اور جب دیکھا کہ وہ اور زیادہ تیز چل رہی ہے اور کسی کو ڈھونڈتی پھرتی ہے تو اُس کا شک پختہ ہو گیا۔ اُسے اب یہ دیکھنا تھا کہ وہ کسے ڈھونڈ رہی ہے۔ اگر وہ لڑکی واقعی جاسوس ہے تو اس سے ایک یا ایک سے زیادہ جاسوسوں کو پکڑا جاسکتا تھا۔ لڑکی کو اب ایک شتران نے بتایا تھا کہ وہ کہاں گیا ہے۔ وہ اس طرف جا رہی تھی اور جاسوس اس کے پیچھے جا رہا تھا۔

ایک جگہ اونٹوں سے سامان اتار کر جا رہا تھا۔ فہد بھی مسلمان آتا رہا تھا۔ اُس نے لڑکی کو دیکھ لیا۔ قریب سے گزرتے ہوئے لڑکی نے فہد کی آنکھوں میں آنکھیں ڈالیں اور آگے نکل گئی۔ فہد کو معلوم تھا کہ وہ کہاں اس کا انتظار کرے گی۔ جاسوس اُس کے پیچھے لگا رہا۔ لڑکی کو معلوم نہ تھا۔ فہد نے جلدی جلدی اپنے اونٹوں سے سامان اتار کر لڑکی کے پیچھے گیا۔ اُس نے ایک اونٹ کی ہمار پکڑ رکھی تھی۔ دوسرے اونٹ کی ہمار اس اونٹ کے پیچھے بندھی تھی۔ لوگ آ جا رہے تھے۔ فہد لڑکی کے ساتھ ہو گیا۔ لڑکی رکی نہیں۔ یوں معلوم ہوتا تھا جیسے اپنے دھیان سے جا رہی ہو، فہد بھی بظاہر اُس کی طرف توجہ نہیں دے رہا تھا لیکن لڑکی اُسے پیغام دے رہی تھی۔

چند قدموں تک لڑکی نے پیغام سنایا اور کہا۔ "یہ کام کر کے آؤ گے تو وہاں ملوں گی جہاں ہم کچھ دیر بیٹھا کرتے ہیں۔ ابھی نہیں۔ کہیں ایسا نہ ہو کہ ہم اپنے فرض سے بھٹک جائیں.... تمہیں معلوم ہو گا۔ سلطان کی فوج کہاں ہوگی؟"

"مجھے معلوم ہے۔ فہد نے جواب دیا۔ "میں ابھی روانہ ہو جاؤں گا۔"

”خدا حافظ“ لڑکی نے کہا۔

”نی امان اللہ“

لڑکی ایک طرف مڑ گئی۔ وہ ایک لگی تھی۔ تب اس نے گھوم کر دیکھا۔ ایک آدمی اُس کے پیچھے آرہا تھا۔ اُسے یاد آیا کہ اس آدمی کو اُس نے فہد کی تلاش کے دوران تین پارہ تیز دیکھا تھا۔ اُسے یہ بھی خیال آیا کہ اس آدمی کو اُس نے محل میں بھی دیکھا ہے۔ ذہن پر زور دیا تو اُسے یاد آیا کہ یہ شخص محل میں ملازم ہے۔ لڑکی کو کچھ شک ہوا۔ اُس نے اُس آدمی کی نیت معلوم کرنے کے لیے گلیوں کے دو تین موڑ مڑے۔ یہ آدمی اُس کے پیچھے رہا۔ لڑکی آبادی سے باہر نکل گئی۔ یہ آدمی بھی باہر نکل گیا۔ کچھ دُور درختوں کا جھنڈ تھا۔ لڑکی وہاں بیٹھ گئی۔ یہ آدمی اُس کے نکل گیا۔ غالباً یہ شک ہوا ہوگا کہ لڑکی کسی کے انتظار میں بیٹھی ہے۔ وہ بہت آگے چلا گیا۔

لڑکی ہوشیار تھی۔ وہ جلدی سے قریب کی جھاڑیوں میں چُپ گئی۔ وہاں سے سرکتی جھاڑیوں سے نکلی اور ایک لگی میں غائب ہو گئی۔ وہ آدمی دُور جا کر واپس آیا۔ اب اُس نے دوسرا راستہ اختیار کیا تھا۔ اُسے توقع تھی کہ لڑکی کے پاس کوئی آدمی بیٹھا ہوگا مگر اُس نے قریب آکر دیکھا وہاں لڑکی نہیں تھی۔ اس نے ادھر ادھر دیکھا۔ لڑکی کا نام روشن نہیں تھا۔

لڑکی اپنے گھر پہنچ چکی تھی۔



سلطان صلاح الدین ایوبی آرمینیا کی طرف بڑھ رہا تھا۔ اُس نے اپنی زندگی کا سب سے بڑا خطرہ مول لے رکھا تھا۔ صلیبی افواج کسی بھی وقت متحد ہو کر اُس پر حملہ کر سکتی تھیں اور وہ اکیلا تھا۔ مسلمان اُمرا اس کے خلاف تھے۔ اپنی اپنی ریاست اور حکمرانی الگ الگ قائم کرنے کے لیے وہ اپنا ایمان صلیبیوں کے ہاتھ بیچ چکے تھے۔ غناہ جنگی تک ہو چکی تھی جو صلیبیوں کی دہ پردہ کوششوں کا نتیجہ تھا۔ اب سلطان ایوبی ان تمام مسلمان امرا کو بڑے شمشیر اپنے نماذ پر متحد کرنے کا عزم لے ہوئے تھا۔ اُس نے کہا تھا کہ ان میں سے جو میری صفوں میں نہیں آتا وہ خود مختار بھی نہیں رہے گا۔ اُس نے چند ایک قلعوں پر قبضہ کر لیا تھا اور وہاں کے امرا اور قلعہ داروں نے اُس کی اطاعت قبول کر لی تھی۔ اب وہ ان حکمرانوں کی طرف بڑھ رہا تھا جو کچھ طاقت رکھتے تھے۔ وہ کمال دلیری سے ان دشمنوں کے درمیان فوج کو گھما پھار رہا تھا اور یہ بہت بڑا خطرہ تھا۔

”اگر تمہارے اردے نیک ہیں تو تمہیں ڈرنا نہیں چاہیے“ سلطان ایوبی تل خالہ کے راستے میں ایک

پڑاؤ کیے پڑا تھا۔ اس نے اپنے خیمے میں سالاروں کو بلارکھا تھا کہ رہا تھا۔ ”میں جانتا ہوں تم کیا سوچ رہے ہو۔ اگر تم میں سے کوئی میرے اس فیصلے سے متفق نہیں کہ میں صلیبیوں کی طرف سے بے خبر ہو کر غلط سمت کو چل پڑا ہوں تو میں اسے حق سمجھتا ہوں گا۔ میں اُسے یہ نہیں کہوں گا کہ وہ میرا حکم ماننے اور میرے غلط فیصلے پر عمل کرے۔ میں اسے ہی کہوں گا کہ وہ میرے مقصد کو سمجھے اور دل سے تمام خوت اور دوسو سے نکال دے۔ ہماری منزل یروشلم ہے۔ بیت المقدس۔ قبلہ اقل۔ خدا نے ہمیں اس کڑی آزمائش میں ڈال دیا ہے کہ ہمارے بھائی ایمان فروش نکلے۔

انہیں قبلہ اقل نہیں حکمرانی چاہیے.... یاد رکھو میرے رفیقو! جب تاریخ مسمیٰ جائے گی تو اس میں یہ تحریر ہوگا کہ ہلبہ دُور کی فوج بزدل اور نااہل تھی۔ شکست کی لعنت ہمیشہ فوج کے صفوں میں آتی ہے۔ حکمران اگر کفار کے سپردہ دست ہی ہوئے، آنے والی نسلیں فوج پر لعنت بھیجیں گی....

”ہمیں خدا کے حضور بھی ماننا ہے۔ خدا نے ہم پر جو فرض عائد کیا ہے وہ ہمیں پورا کرنا ہے یا اس فرض کی ادائیگی میں جان دینی ہے۔ مرکز سے الگ ہونے والوں کے لیے میرے دل میں کوئی رحم نہیں۔ اگر تم نے آج الگ الگ باتیں بنانے کے رجحان کو نہ روکا تو ایک دن یہی رجحان اسلام کے زوال کا باعث بنے گا۔ کہنے کو یہ اسلامی ملک ہوں گے لیکن اپنی بادشاہیاں اور عیش و عشرت قائم رکھنے کے لیے اپنے طاقتور دشمن کے ساتھ سمجھوتے کرتے اور اپنا ایمان نیلام کرتے پھریں گے۔ اپنے طاقتور دشمن کو خوش کرنے کے لیے دہ پردہ ایک دوسرے کی جڑیں کو کھلی کرتے رہیں گے۔ اُن کا کمزور سادشمن بھی ان کے لیے طاقتور ہوگا۔ ایک حکمران اپنی پوری رعایا کو بے وقار بنا دے گا۔ یہی کوشش کرنی چاہیے کہ قوم کے کچھ بڑے شیرازے کو آج ہی سمیٹ لیں....

”میں اب یہ باتیں بار بار اس لیے کر رہا ہوں کہ اپنا نقطہ نظر جو وقت کی ایک ضرورت ہے تمہارے دلوں پر نقش ہو جائے اور ایسا نہ ہو کہ اپنے کسی ایسے بھائی کو دیکھ کر جو تمہارے مذہب کا دشمن ہو، تمہاری تلوار جھک جائے۔ قوم کی مرکزیت اور اتحاد کو ختم کرنے والا بھائی دشمن سے زیادہ خطرناک ہوتا ہے.... میں تمہیں بتا چکا ہوں کہ ہم تل خالہ کے محاصرے کے لیے ہمارے ہیں اور یہ ہمارا آخری پڑاؤ ہے۔ اس کے اُگے تل خالہ ہے۔ محاصرے کے لیے میں تم سب کو بتا چکا ہوں کہ کس کس کے دستے ہوں گے۔ خفقان میرے ہاتھ میں ہوگا۔ چھاپہ بردار دستے ٹولیں میں تقسیم ہو کر ان راستوں کو زد میں لے لیں گے جن سے صلیبی فوج کے آنے کا خطرہ ہو سکتا ہے یا آرمینیا کی فوج ماسمو توڑنے کے لیے آسکتی ہے۔ جاسوسوں کی اطلاع کے مطابق صلیبی حملے کا خطرہ نہیں، پھر بھی احتیاط لازمی ہے....

”ہم آرمینیا پر قبضہ نہیں کرنا چاہتے۔ ہمیں شاہ آرمینیا سے اپنی شرائط تسلیم کرانی ہیں۔ میں تمہیں بتا چکا ہوں کہ عز الدین شاہ آرمینیا کی مدد کا طلب گار ہے۔ ہمیں آرمینیا پر خطوں میں کھڑے ہونا ہے تاکہ شاہ آرمینیا عز الدین کو مدد دے سکے لیکن میں تمہیں کسی خوش فہمی میں مبتلا نہیں کرنا چاہتا۔ یہ عین ممکن ہے کہ آرمینیا کی فوج اور شہری ہمارا مقابلہ اتنا سخت کریں کہ ہمیں پسپا ہونا پڑے۔ اس صورت میں عز الدین بھی ہم پر حملہ کر سکتا ہے اور صلب کا دالی عاقب الدین بھی۔ ہمیں گرتا دیکھ کر چھوٹے چھوٹے امرا بھی ہیں گھوڑوں کے زنجیروں کے۔ ان نتائج اور خطروں کو سامنے رکھ کر ہمیں لڑنا ہے۔ میں تمہیں نقشہ دکھا چکا ہوں کسی کے دل میں کوئی شک ہو تو رفع کرو۔ یہ ملامت اور حملہ میں اتنی بڑی مشکل میں ڈال سکتا ہے کہ ہم شکست بھی کھا سکتے ہیں“



رات کا پہلا پہر تھا جب سلطان صلاح الدین ایوبی اس آخری پڑاؤ میں اپنے سالاروں کو اپنی پہلے سے دی ہوئی ہدایات یاد دلایا تھا۔ اُس کے سامنے نقشہ پڑا تھا۔ دربان نے خیمہ میں آکر اس کے کان میں کچھ کہا۔ سلطان ایوبی نے اُسے کہا۔ ”تورا اندر بھیج دو“

دربان نے نیچے کا پردہ اٹھایا اور سر سے اشارہ کیا۔ نہد نیچے میں داخل ہوا۔ اُس نے موصل سے یہاں تک کہیں
رُکے بغیر مسافت طے کی تھی۔ اُس کا چہرہ اترا ہوا تھا۔ ہونٹ خشک تھے اور آنکھیں بند ہوئی جا رہی تھیں۔ جاسوسی اور
سراغزانی کے حکمے کا سربراہ حسن بن عبداللہ نیچے میں موجود تھا۔

”مسلّم ہوتا ہے تم نے آرام کے بغیر سفر کیا ہے؟“ سلطان ایوبی نے فند سے کہا۔ ”بیٹھ جاؤ۔“ دربان کو آواز دے
کر اسے کہا۔ ”اُس کے لیے کھانا ہمیں لے آؤ؟“
”خیر ایسی تھی کہ آرام کی جہلت حاصل کرنا گناہ معلّم ہوتا تھا؟“ نہد نے اکھڑی ہوئی سانسوں سے کہا۔ ”میرا
گھوڑا شاید زندہ نہ رہ سکے؟“

”کیا خبر ہے؟“

”شاہ آرمینیا اپنے دار الحکومت میں نہیں؟“ نہد نے کہا۔ ”وہ ہرزم میں خیمہ زن ہے۔ عزالدین اُسے ملے ہرزم
جا رہا ہے۔ ظاہر ہے کہ یہ ہماری فوج کے خلاف معاہدہ ہو گا۔ شاہ آرمینیا کے ساتھ اپنی فوج کے بھی دو دستے ہوں گے
اور عزالدین بھی اپنی فوج کے مدد میں اپنے ساتھ لارہا ہے۔“

”یہ بلو شاہ شاہی شان و شوکت سے ایک جگہ اکٹھے ہو رہے ہیں؟“ سلطان ایوبی نے مسکرا کر کہا، پھر پوچھا۔
”موصل میں صلیبیوں کے کیا رنگ ڈھنگ ہیں؟“

”صلیبی ٹھنڈے ٹھنڈے سے معلّم ہوتے ہیں؟“ نہد نے جواب دیا۔ ”ان کے ذخیرے کی تباہی کی اطلاع
آپ کو مل چکی ہے۔ ہم نے وہاں کے لوگوں کے دلوں سے پہلے درویش کا دم اور فریب نکال دیا ہے۔“

”شاہ آرمینیا اور عزالدین کی ہرزم میں ملاقات کے متعلق تمہیں کہاں سے اطلاع ملی ہے؟“ سلطان ایوبی
نے پوچھا۔ ”میں کیسے یقین کروں کہ یہ اطلاع صحیح ہے؟“

”رضیع خاتون کی اطلاع غلط نہیں ہو سکتی؟“ نہد نے کہا۔

”انہماں عظیم خاتون کو اپنی رحمتوں سے لوازے؟“ سلطان ایوبی نے کہا اور جذبات کے غلبے سے اُس کی آواز
بھرا گئی۔

”رضیع خاتون نے آپ کو سلام کہا ہے؟“ نہد نے کہا۔ ”اور یہ بھی کہ عزالدین کے پاؤں لڑنے سے پہلے ہی اکھڑ
گئے ہیں۔ اُس پر گھبراہٹ طاری ہے اور اگر اُسے ایک مزب اور پڑی تو وہ گھٹنے ٹیک دے گا۔“

”موصل میں کوئی فوجی ہلچل ہے؟“ سلطان ایوبی نے پوچھا۔ ”کوئی جنگی تیاری؟“

”صلیبی جاسوس اور شیر سرگرم ہیں؟“ نہد نے جواب دیا۔ ”کوئی جنگی تیاری نظر نہیں آتی عزالدین صلیبیوں
سے جس قسم کی اعانت مانگ رہا ہے وہ آپ کو اچھی طرح معلّم ہے۔ شہر میں ہمارے آدمی پوری کامیابی سے اپنا کام کر رہے
ہیں اور رضیع خاتون اور اُن کی بیٹی شمس النساء کی کوششوں سے قلعے اور محل کے اندر کا ہر گوشہ اور ہر راز ہماری نظر میں ہے۔“

”صدّ آفرین میرے دوست!“ سلطان ایوبی نے اُٹھ کر اُس کے گال کو تھپکایا اور کہا۔ ”تمہیں معلّم نہیں کہ تم
جو اطلاع لائے ہو وہ کتنی کار آمد اور قیمتی ہے۔ مجھے امید ہے کہ فوجوں کا اب انسانوں خرابہ نہیں ہو گا جتنا محاصرے اور

محلے میں ہوتا۔“ اُس نے سالادوں سے نمائش ہو کر کہا۔ ”اب ہم تل خاند کا محاصرہ نہیں کریں گے۔ فوج اُدھر ہی ہانے
گی۔ چھاپہ ماروں کا موٹ ایک دستہ میرے ساتھ ہرزم کی سمت ہانے گا۔“

☆

ہرزم ایک خوبصورت جگہ تھی۔ ہر طرف سبز و نار چھنے اور ہر سے بھرے درخت تھے۔ ہر والی سے ڈھکی ہوئی چٹانیں
بھی تھیں۔ اس خطے کو نذر تے نے تو حُسن دیا ہی تھا، آرمینیا کے بادشاہ نے اُسے اگر بہت ارض بنا دیا۔ شامیائوں اور

قنااتوں نے محل کا منظر بنا دیا۔ ان کے اندر رنگین رنگینوں والے نالوس نکلتے گئے تھے۔ چھ چھ گھوڑوں کی جھجکیاں بھی
تھیں اور محافظ دستے کے سوار اور گھوڑے طلسماتی سی شان کے حامل تھے۔ رقص و سرود کا خاص انتظام تھا۔ آرمینیا

کی سب سے زیادہ حسین اور ناپختہ والی لڑکیاں ساتھ لائی گئی تھیں۔ حرم کی منتخب لڑکیوں کے خیمے لگے تھے۔ شاہ
آرمینیا نے مردوں کے امیر کو بھی وہاں مدعو کیا تھا۔ مردوں ہرزم کے قریب ہی ایک علاقہ تھا جس کا امیر قطب الدین غازی

تھا۔ مردوں اس کی جاگیر تھی۔ شامیائوں، قنااتوں اور خیموں سے کچھ دور شاہ آرمینیا کی دو دستے فوج خیمہ زن تھی۔
شاہ آرمینیا امیر مردوں کے ساتھ دو تین روز شکار کھیلنا رہا، پھر ایک روز والی موصل عزالدین آگیا۔ اُس کے

ساتھ بھی اپنی فوج کے دو منتخب دستے تھے۔ رات کو رقص و سرود کی محفل جمی۔ شراب کی ملاحیاں خالی ہوئیں،
عورت اور شراب نے وہ کیفیت پیدا کر دی کہ یہ مسلمان حکمران، ان کے اُمراء و وزراء اور سالاد قبیلہ اول کے ساتھ غلط کوہ

کو بھی بھول گئے۔ رات عیش و عشرت میں گزار کر وہ سالاد نگہری میند سوتے رہے۔ اس رات جب وہ شراب اور
عورت کے نشے میں نچلیں قالیٹوں پر رنگین نالوسوں کے نیچے پرست ہو رہے تھے، اس رات سلطان صلح الدین

ایوبی دہاں سے دواڑھائی میل دور چھاپہ ماروں کے ایک دستے کے ساتھ پتھری زمین پر سوا ہوا تھا۔ اُس نے چھوٹا
سافر فی خیمہ ساتھ رکھا تھا تاکہ نصب کرنے اور گاڑنے میں زیادہ وقت صرف نہ ہو۔ وہ یہاں سلطان نہیں چھاپہ مار
بن کے آیا تھا۔

اس نے خانہ بدوشوں کے بہروپ میں اپنے جاسوس ہرزم کے اس شاہانہ کیمپ کا جائزہ لینے اور تمام تر
مزوری معلومات حاصل کرنے کے لیے بھیج دیئے تھے۔ ان میں نہد بھی تھا۔ اس نے پٹھے پرانے کپڑے پہن رکھے تھے۔

یہ تین چار جاسوس اپنے اونٹوں کی مہاریں پکڑے کیمپ کے ارد گرد گھومتے رہے تھے۔ انہیں کوئی دہاں ہٹ ہانے
کو کہتا تو وہ ہاتھ پھیلا کر کھانے کی بھیجک مانگتے۔ نہد شاہی شامیائوں کے قریب سے گزرتا سے وہ فوجوان خادمر نظر آئی

جس نے اُسے رضیع خاتون کا پیغام دیا تھا۔ نہد نے اسے پہچان لیا یہ لڑکی عزالدین کی خصوصی خادمہ تھی جو یہاں بھی اس
کے ساتھ آئی تھی۔

نہد نے بھکاریوں کی طرح صدا لگائی۔ ”شہزادی! آپ کا غلام سفر میں ہے۔ کچھ کھانے کو مل جائے۔“
”بھاگ جاؤ یہاں سے۔“ لڑکی نے دُور سے کہا۔ ”ورنہ پکڑے جاؤ گے۔“

”نہد کو موصل میں تو کوئی نہیں پکڑ سکا۔“ نہد نے اپنی اصلی آواز میں کہا۔ ”تم یہاں پکڑاؤ۔“
”اوہ!“ لڑکی ادھر ادھر دیکھ کر اُس کے قریب آگئی۔ ”تم پہنچ گئے ہو؟ دیکھ لو میری خیر غلط تو نہیں تھی۔“

لیکن یہاں ڈرکو۔ چلے جاؤ۔۔۔ تم رات کہاں ہو گے؟ آج رات شاید میں جلدی ناریخ ہو جاؤں۔ بل بیٹھے دست لگ گئی ہے۔
”تم نے ہی کہا تھا کہ جذبات پر فزمن کو غالب نہ آنے دینا۔“ فہد نے کہا۔ ”ہلا فزمن ابھی ادا نہیں ہوا۔ زندہ رہے۔“

”تم نے سب کچھ دیکھ لیا ہے؟“ لڑکی نے پوچھا۔ ”سلطان کہاں ہے؟“
”سلطان جلدی آجائے گا۔“ فہد نے جواب دیا۔

”اوتے کون ہے یہ؟“ کسی کی آواز آئی۔ ”ہناؤ اس بد بخت کو یہاں سے۔“
لڑکی فہد کو ڈانٹنے لگی اور فہد وہاں سے چلا گیا۔ لڑکی ایک خیمے کی اوٹ سے اُسے جانا دیکھتی رہی۔ اس خیال سے اُس کے اندر محسوس آئے کہ فہد کا فزمن کیسا اذیت ناک ہے اور کتنا خطرناک۔ وہ اس خوب اور خوشنود جوان کو دل و جان سے چاہتی تھی مگر وہ چوری چُپے ملتے تھے تو اپنے جذبات کی کم اور فزمن کی باتیں زیادہ کرتے تھے۔ کئی سڑکے جوان کی فوج نے بیٹے تھے وہ فہد اور اس لڑکی جیسے جاسوسوں کی بدولت بیٹھے تھے۔ یہ دشمن کے گھر میں رہ کر زمین دوز مگر لڑتے تھے۔ ان کی جان ہر لمحہ موت کے منہ میں رہتی تھی۔ اس تو جوان اور حسین نادر کے جذبات اُبل آئے۔ اگر اس کا فزمن راستے میں مائل نہ ہوتا تو وہ فہد کو یوں مار مارا پھرتے نہ دیتی۔ وہ جانتی تھی کہ فہد اسی پتھری وادیوں میں کہیں سو جاتا ہوگا۔
”ہم خدا کے حضور میں گئے۔“ لڑکی نے اپنے آپ سے کہا اور اپنے کام کو چلی گئی۔

رات کا پہلا پرتھا۔ آج رات ہرزہ کے شاہی کیمپ میں کوئی گانا بجانا نہیں تھا۔ خاموشی طاری تھی۔ شاہ آرمینیا کے شامیانے میں اس کے پاس عزالدین اور امیر مروین قطب الدین غازی بیٹھے تھے۔ عزالدین کہہ رہا تھا۔
”اس میں کسی شک کی کوئی گنجائش نہیں رہی کہ صلاح الدین اپنی سلطنت وسیع کر رہا ہے۔ اگر ہم اس کے اتحادی بن جائیں تو وہ ہمیں اپنا امیر بنا کر رکھے گا۔ ہم خود مختار نہیں ہوں گے۔ حال ہی میں وہ مسلمان امراء کے کئی قلموں پر قبضہ کر چکا ہے اور اُس کی فوجی طاقت کے خون سے یہ تمام امراء اور قلعہ دار اس کی اطاعت قبول کر چکے ہیں۔ اگر میں نے اُسے نہ دیکھا تو وہ مرن مومل پر نہیں، حلب پر بھی ہاتھ صاف کرنے کی کوشش کرے گا مگر میں اکیلا اس کے خلاف نہیں لڑ سکتا۔ علا الدین میرے ساتھ ہے لیکن اس وقت میں کہ صلاح الدین اپنی فوج لٹیروں کی طرح جیسے دھرتا پھیر رہا ہے، علا الدین کو اپنی فوج حلب سے نہیں نکالنی چاہیے۔ حلب کا دفاع زیادہ ضروری ہے۔ کیونکہ یہ مقام بہت اہم ہے۔“

”میں جانتا ہوں۔“ شاہ آرمینیا نے کہا۔ ”میلیبیوں کی بھی نظریں حلب پر لگی ہوتی ہیں۔“

”اسی لیے میں میلیبیوں کے ساتھ کوئی معاہدہ نہیں کرتا۔“ عزالدین نے کہا۔ ”وہ ہم سے دو کے عوض حلب مانگیں گے۔“

”اور وہ ضرور مانگیں گے۔“ قطب الدین غازی نے کہا۔ ”میں بہتر یہی سمجھتا ہوں کہ آپ کو آپس میں کوئی معاہدہ کر لینا چاہیے۔ آپ دو۔“
”فوجیں مل کر صلاح الدین الیوتی کو شکست دے سکتی ہیں۔“
”مجھے سلام ہوا ہے کہ صلاح الدین کی فوج تل خاند کی طرف جارہی ہے۔“ عزالدین نے کہا۔

”میری اُس کے ساتھ کوئی دشمنی نہیں۔“ شاہ آرمینیا نے کہا۔ ”میرا خیال ہے وہ میری سرحدوں سے گزر رہے گا۔ میں نے اُس کی پشت قدمی کی سمت کا ہاتھ لیا ہے۔ وہ کہیں مار جا رہا ہے۔“

”مجھے میلیبیوں پر پھر دوسرے نہیں۔“ عزالدین نے کہا۔ ”وہ کچھ ہر طرح کی مود دیتے ہیں لیکن جنگ میں مسلمان اور شیروں سے نہیں لڑی جاسکتی۔ میں انہیں کہتا ہوں کہ میں صلاح الدین کی فوج کو جنگ میں لجھایا ہوتا ہوں اور وہ اس پر حملہ کریں۔ میں نے انہیں یہ مشورہ بھی دیا تھا کہ وہ دمشق اور ہمدان کو معاہدے میں لے لیں۔ مگر وہ ایسا کرنے کو صلاح الدین ہمارے علاقوں سے نکل جائے گا مگر وہ نہ جانے کیا سوچ رہے ہیں۔“

”وہ ہم سب کو اپنا مملک بنانے کی سوچ رہے ہیں۔“ شاہ آرمینیا نے کہا۔ ”سلطان الیوتی نہ تو میلیبی ہیں کھا جائیں گے۔ ہمیں ان پر پھر دوسرے کرنا ہی نہیں چاہیے۔“

”پھر آپ میری مدد کریں۔“ عزالدین نے کہا۔ ”میں آگے بڑھ کر صلاح الدین سے لڑتا ہوں۔ آپ اس پر مگر۔“
اس موضوع پر وہ بہت دیر تھارہ خیالات کرتے رہے۔ آخر شاہ آرمینیا نے اس شرط پر عزالدین کی تجویز مان لی کہ اُس کی فوج کے انسائفل اور جانوروں کی خوراک کی ذمہ داری عزالدین لے۔ عزالدین نے یہ شرط مان لی اور سٹے ہوا کہ عزالدین سلطان الیوتی کے ساتھ آئے سائنے کی ٹکر لے گا اور شاہ آرمینیا کی فوج سلطان الیوتی کی فوج پر عقب سے حملہ کر دے گی۔ عزالدین تجربہ کار جنگجو تھا۔ جنگ لڑنا اور لڑا ہا جانتا تھا۔ اُس نے وہیں جنگ کی منصوبہ بندی کر لی۔



آدھی رات سے کچھ دیر پہلے کا ذکر ہے۔ جب عزالدین اور شاہ آرمینیا جنگ کا پلان بنا رہے تھے رات گھوڑوں کے ٹاپوں سے گزرنے لگی۔ شاہ آرمینیا نے دربان کو ہار گھنٹے سے کہا۔ ”یہ جن سواروں کے گھوڑے کھل کر جھاگ رہے ہیں انہیں صبح یہاں لے آؤ۔ بد بخت بے خبری کی فیندہ سو جاتے ہیں۔“

مگر یہ گھوڑے اُس کے دستے کے نہیں تھے۔ یہ سلطان صلاح الدین الیوتی کے چھاپہ مار سوار تھے جن کی تعداد چالیس اور سپاہی کے درمیان تھی۔ یہ اُن کا شہنوں تھا۔ ذرا سی دیر میں باہر قیامت پھا ہو گئی۔ چھاپہ مار دو حصوں میں تقسیم ہو کر سرپٹ آتے اور گزرتے۔ اُن کے ہاتھوں میں مشعلیں تھیں جن سے وہ فوج کے خیموں کو جلاتے گزرتے۔ کئی خیموں کو آگ لگ گئی تھی۔ سوئے ہوئے سپاہی ہڑ ہڑا کر اٹھے۔ فوراً بلند سواروں کی ایک اور موج آئی جو برصیوں اور تلواروں سے اپنے سائے آنے والوں کو کاٹتے گزرتے۔ جلتے ہوئے خیموں نے روشنی کر دی تھی۔ پھر خیموں کا مینہ برسنے لگا۔ ان میں جلتے ہوئے فلیتوں والے تیر بھی تھے۔ بندھے ہوئے گھوڑوں اور اونٹوں کا وہ گل کہ دہشت طاری ہوئی جا رہی تھی۔ زخمیوں کی چیخ و پکار قیامت خیز تھی۔

پھر جانوروں کے رتے کھل گئے گھوڑے اور اونٹ ڈر ڈر کر ادھر ادھر بھاگنے دوڑنے لگے۔ اس گل خپاڑے اور چیخ و پکار میں کیمپ کے ارد گرد سے بلند آوازیں سنائی دے رہی تھیں۔ ”ہتھیار ڈال دو۔ عزالدین پہلے سائے آجاؤ۔ شاہ آرمینیا تل خاند ہمارے معاہدے میں ہے۔“
ان میں سے کوئی بھی سائے نہ آیا۔ عزالدین نے اپنے ایک وفادار کماندار سے کہا کہ وہ اُسے ایک گھوڑا لادے۔

بڑی مشکل سے اُسے گھوڑا لاکر دیا گیا۔ وہ سوار ہوا اور افراتفری کے اس قیامت خیز عالم میں نکل گیا۔ اس نے اپنے دستوں کی، اپنے ذاتی عملے کی اور اپنے ساتھ جو لوگ لائے تھے، ان کی پرواہ نہ کی۔ جان بچا کر بھاگ گیا۔ اُس دور کا ایک واقعہ نگار اسد اللہ سدی لکھتا ہے کہ سلطان ایوبی گھیرا تنگ کر کے ان حکمرانوں کو گرفتار کر سکتا تھا لیکن اس نے مصلحتاً ایسا اقدام نہ کیا۔ اس کی وجہ یہی ہو سکتی تھی کہ وہ ان حکمرانوں کو اپنا استادی بنا کر ان کی فوجوں کو فتحِ فلسطین کے لیے استعمال کرنا چاہتا تھا۔ وجہ خواہ کچھ ہی تھی، فروری ۱۱۸۳ء (۵۷۹ ہجری) کا یہ موقع کہ سلطان ایوبی نے چھاپ ماروں سے اسی طرح لڑا اور اُس نے آگے بڑھ کر کسی کو گرفتار کرنے کی کوشش ہی نہ کی۔ اس شخص کی نگرانی اس نے خود کی تھی۔

شاہ آرمینیا نے بھاگنے کی بجائے وہیں رکے رہنا مناسب سمجھا۔ رات گزر گئی۔ صبح ہوئی تو کیمب میں چلے ہوئے خیموں کی راکھ بھری ہوئی تھی۔ لاشیں پڑی تھیں۔ زخمی تڑپ رہے تھے۔ گھوڑے اور اونٹ ادھر ادھر گھوم پھر رہے تھے۔ حملہ آوروں کا کچھ پتہ نہ تھا کہاں ہیں۔ شاہ آرمینیا جانتا تھا کہ سلطان ایوبی یہیں کہیں قریب ہی ہوگا۔ وہ سوچنے لگا کہ سلطان ایوبی کو کہاں تلاش کرے۔ اتنے میں اُسے دو سوار آتے نظر آئے۔ وہ شاہ آرمینیا کے سامنے آ کر اترے اور سلام کیا۔ وہ سلطان ایوبی کے فوجی حکام تھے۔

”سلطان صلاح الدین ایوبی نے سلام بھیجا ہے۔“ ایک نے کہا۔ ”انہوں نے کہا ہے کہ وہ کسی کو گرفتار کرنے کا ارادہ نہیں رکھتے۔ عز الدین واپس موصل چلا جائے اور آرام سے بیٹھ کر سوچے اور شاہ آرمینیا کے لیے سلطان معزم نے پیغام دیا ہے کہ ان کی فوج تل خالد کے قریب پہنچ گئی ہے۔ آپ کو شام تک وہاں سے اطلاع مل جائے گی۔ آپ کے پیچھے تک آپ کا دار الحکومت ہمارے قبضے میں ہوگا۔ اگر آپ سلطان شام و مصر کی شرائط قبول کر لیں تو تل خالد سے فوج واپس آ سکتی ہے۔ اگر آپ مقابلے کا فیصلہ کرتے ہیں تو تاج کو پہلے ذہن میں رکھ لیں۔ ہمیں پیغام کا جواب دیں۔ آپ ہمارے محاصرے میں ہیں۔“

”سلطان صلاح الدین ایوبی کو میرا سلام کہو“ شاہ آرمینیا نے کہا۔ ”میں اپنے ایک وزیر کو شام سے پہلے سلطان کے پاس بھیج رہا ہوں۔“

دونوں سوار چلے گئے۔ شاہ آرمینیا کا یہ وزیر بکتیمور تھا جو اُس کے ساتھ تھا۔ شاہ آرمینیا نے اُسے کہا کہ ہمیں ان لوگوں کے اختلافات اور عداوت میں پڑنے کی ضرورت نہیں۔ اُدھر تل خالد محاصرے میں ہے اور ہم یہاں ہیں۔ جاؤ اور صلاح الدین ایوبی سے کہو کہ اپنی فوج واپس بلا لے۔ ہم اُس کے کسی دشمن کے ساتھ کوئی معاہدہ اور کوئی اتحاد نہیں کریں گے۔ بکتیمور دانشمند وزیر تھا۔ اس نے سلطان ایوبی کے ساتھ بات کی۔ سلطان ایوبی نے بڑی سخت شرائط پیش کیں اور منگوائیں۔ بکتیمور نے تحریری وعدہ دے دیا کہ شاہ آرمینیا کی فوج سلطان ایوبی کے کسی دشمن کی مدد کو نہیں جائے گی۔ سلطان ایوبی نے محاصرہ اٹھایا اور شاہ آرمینیا سے ملے بغیر تل خالد کو روانہ ہو گیا۔



ایک اہم مقام دیا گیا تھا جو اس زمانے میں عیدہ کہلاتا تھا۔ اس مقام کو جنگی اہمیت حاصل تھی اور اس کی اہمیت یہ

بھی تھی کہ اس کے گرد و نواح کے علاقے کے لوگ جنگجو اور فن سپاہی کے اہل تھے۔ سلطان ایوبی کی فوج میں بہت سے سپاہی اسی علاقے کے تھے۔ اپنی فوج کی کسی سلطان اسی علاقے سے پوری کیا کرتا تھا۔ یہاں کے لوگ تو سلطان ایوبی کے سامنے تھے مگر ان حکمران اپنی حکمرانی قائم رکھنے کی خاطر سلطان ایوبی کا مخالفت تھا اور سلطان ہوتے ہوئے یہ سببوں کے ساتھ وہاں کی کوشش میں تھا۔ سلطان ایوبی نے اپنی فوج کو دیا بکر کی طرف پیش قدمی کا حکم دیا۔ یہ برق رفتار پیش قدمی تھی۔ سلطان ایوبی نے اپنے سالاروں کو اتنا ہی بتایا تھا کہ دیا بکر کو محاصرے میں لے کر اُس بکر پر قبضہ کرنا ہے اور فتح کی صورت میں وہاں کے موجودہ امیر کی کوئی شرط تسلیم نہیں کی جائے گی اور کوئی رحم نہیں کیا جائے گا۔

”میرا خیال ہے کہ ان امرا پر ظلم نہ کیا جائے۔“ ایک سالار نے کہا۔ ”ان کی اولاد کو اپنی فوج میں شامل کر کے انہیں برائے نام امیر رہنے دیا جائے۔“

”میں اب کسی سانپ کو قوم کی آستین میں نہیں چلنے دوں گا۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”مجھے اطلاع ملی ہے کہ یہ شخص اپنے علاقے کے لوگوں کو ہماری فوج میں شامل ہونے سے روک رہا ہے اور وہ خلافت کے خلاف کارروائیاں کر رہا ہے۔ ہمیشہ یاد رکھو کہ مرکز سے خود مختاری مانگنے والے یا دہرے کوششوں سے اُٹھ ہونے والے غلط ہوتے ہیں اور یہ غلط بہت خطرناک ہوتے ہیں کیونکہ وہ قوم کے دشمن سے مدد لیتے اور اپنی قوم یعنی خلافت کے خلاف استعمال کرتے ہیں۔ میں ان لوگوں کا سر کٹ دینا چاہتا ہوں تاکہ جب آپ کا اہل دشمن یعنی ملیبی آپ کے سامنے آئیں تو آپ کی پیٹھ پیچھے سے کوئی وار کرنے والا نہ ہو اور کوئی سانپ زمین سے نکل کر آپ کو ڈنک نہ مار سکے۔ دیا بکر اللہ کے سپاہیوں کا خطہ ہے۔ ہماری فوج کی ایک چوتھائی نفری اسی خطے کی ہے۔ اگر ہم نے ان جنگجوؤں کے غدار حکمران کو بخش دیا تو اس خطے کے لوگوں کا ایمان بھی تباہ ہو جائے گا اور فن سپاہی گری بھی....“

”ساری قوم یا کسی ملک کے تمام لوگ غدار یا بے ایمان نہیں ہوا کرتے۔ حکمران اگر ایمان فروش ہو تو قوم کے جو ہر ختم ہو جاتے ہیں۔ ایسی بھلی قومیں بے وفار ہو جاتی ہیں۔ جذبے مہماتے ہیں اور پھر قومیں آگے قوموں کی طرح زندہ نہیں رہتیں۔ ہمیں اپنے اس قسم کے حکمرانوں کو ختم کرنا ہے اور سلطنت اسلامیہ کا ایک مرکز بنانا ہے۔ آپ نے دیکھا ہے کہ خلافت بغداد مفلوج ہو کر رہ گئی ہے۔ اگر خلافت کا حکم چلتا تو ہمیں فوج کشی نہ کرنی پڑتی۔ یہ فوج کافریں ہے کہ ملک کے اندر انتشار کو اور نااہل اور ایمان فروش حکمران کو ختم کرے۔ میں پھر وہی الفاظ دہراتا ہوں کہ تاریخ یہی کہے گی کہ چھٹی صدی ہجری کی فوج نکلی تھی جس نے نہ خلافت کا وقار بحال کیا نہ دشمن کو



دیا بکر کا محاصرہ انہی تیزی سے ہوا کہ اندر والوں کو مزاحمت کی مہلت نہ ملی۔ سلطان ایوبی نے ہدایت جاری کی تھی کہ شہر لوہوں کا نقصان کم سے کم ہو۔ اندر اپنے جاسوس موجود تھے اور سلطان ایوبی خود بھی شہر سے اور حکمران کے محل اور سہیل کو اتر سے واقف تھا۔ اس لیے منجیقوں سے جو پتھر اور آتش گیر سیال کی جو ٹھیلے تھیں ان گنیں وہ سرکاری عمارتوں پر پھینکی گئیں۔ باہر سے اعلان کئے گئے کہ امیر ہتھیار ڈال کر باہر آجائے لیکن تلے کی دیواروں پر کھڑے امیر نے جوابی اعلان کر لیا کہ ہتھیار نہیں ڈالے جائیں گے۔ لڑو اور شہر لے لو۔

دیوار کی فوج نے جم کر مقابلہ کیا۔ سلطان ایوبی مامروں کا ماہر تھا لیکن اُس نے مزاحمت دیکھی تو سمجھ گیا کہ یہ مامروں میں کپڑے گا اور اس کے لیے کچھ زلیحہ ہی قربانی دینی پڑے گی۔ دیواریں توڑنے والے ان فوجیوں کی تارکی میں دیوار تک پہنچ گئے لیکن اوپر سے اُن پر آگ چھینکی گئی اور دزدانی پتھر بھی پھینکے گئے۔ بڑے مددازے پر مستحقیقوں سے آتش گریز سہیل کی لاشیں پھینک کر لپٹے والے تیر مارے گئے جس سے مددازے کا لکڑی کا حصہ جل گیا مگر اُس کا لوبہ کا ڈھانچہ گھٹا تھا جس میں سے گدنا ممکن نہیں تھا تاہم گورنے کی کوشش کی جاسکتی تھی۔ فضا میں تیراڑ رہتے۔

سلطان ایوبی حیران تھا کہ اندر دوسے ایسا سخت مقابلہ کیوں کر رہے ہیں۔ یہ راز بعد میں کھلا تھا کہ امیر دیوار بکرنے محاصرے کی اطلاع ملتے ہی شہر میں اعلان کر دیا تھا کہ مسیہوں نے شہر کا محاصرہ کر لیا ہے۔ اس اعلان پر شہر کے لوگ بڑے اور مرنے کے لیے تیار ہو گئے تھے اور انہوں نے فوج کے دوش بدوش شہر کی دیوار پر آکر محاصرہ کرنے والوں پر تیروں اندر برچھیوں کا مینہ برسا دیا۔ یہ دیکھا گیا تھا کہ چاروں طرف دیوار پر فوج کے ساتھ شہری بھی تھے۔ شہر کے لوگوں کا حوصلہ بلند تھا لیکن سلطان ایوبی نے شہریوں کو لڑتے دیکھ کر بھی یہ حکم نہ دیا کہ شہر پر بھی آگ برساتی جائے۔

محاصرہ آٹھ روز جاری رہا۔ زیادہ تر نقصان سلطان ایوبی کی فوج کا ہو رہا تھا کیونکہ اس کی ٹولیاں آگے بڑھتی اور تیروں کا نشانہ بنتی تھیں۔ پھر ایک صبح شہر کی دیوار نعرے گرجنے لگی۔ "یہ مسیہ نہیں ہیں۔ یہ سلطان صلاح الدین ایوبی ہے۔ اُن کے جھنڈے دیکھو۔ مسلمانو! تم آپس میں لڑ رہے ہو" تب سلطان ایوبی کی فوج میں دیوار بیکر کے علاقے کے جو سپاہی اور کمانڈر تھے، انہوں نے بلند آواز سے پکارنا شروع کر دیا۔ "ہم تمہارے بیٹے اور تمہارے بھائی ہیں۔ دروازے کھول دو۔"

یہ اگشتاں بھی بعد میں ہوا تھا کہ شہر کے اندر سلطان ایوبی کے جو جاسوس اور زہیں دوز کار بندے تھے، انہوں نے بھاگ دوڑ کر لوگوں کو بتایا تھا کہ محاصرہ کرنے والے مسیہ نہیں مسلمان ہیں اور یہ سلطان صلاح الدین ایوبی ہے۔ یہ ہم آسان نہیں تھی۔ جاسوس آزادی سے لوگوں کو سرکاری اعلان کے خلاف کچھ کہہ نہیں سکتے تھے۔ اس ہم میں دو جاسوس کپڑے بھی گئے تھے۔ انہوں نے کامیابی حاصل کر لی۔ نویں روز اندر کی فوج اور شہریوں کی سوچ اور جذبہ ہی بدل گیا۔ شہریوں نے حکمران اور اُس کے حاشیہ برداروں کی دھمکیوں اور چیخ و پکار کی پرواہ نہ کرتے ہوئے شہر کے دروازے کھول دیئے۔ جب سلطان ایوبی شہر میں داخل ہوا تو شہر کے لوگوں نے بے تابی سے نعرے لگا لگا کر اُس کا استقبال کیا۔ عورتوں نے منڈیروں اور دریسچوں سے اُس پر اور اُس کی فوج پر اپنے اپنے دوپٹے اور رومال پھینکے۔

سلطان صلاح الدین ایوبی نے دیوار بیکر کے امیر کو شہر سے نکل جانے کا حکم دیا اور یہ شہر نور الدین ابن قارا ارسلان اور ایک امیر کو دے دیا۔ قاضی بہاؤ الدین شہر نے اس کا نام ابن کنن رکھا ہے جو نور الدین کے ہی خاندان کا فرد تھا۔ سلطان ایوبی نے انہیں مزدوری ہدایت دیں۔ وہاں کی فوج کو اپنی فوج کا حصہ بنایا اور حکم دیا کہ

اس علاقے سے مزید فوج تیار کی جائے۔

مئی ۱۱۸۳ء (محرّم الحرام ۵۶۹ھ) میں سلطان ایوبی نے دیوار بیکر کو اپنی مملکت میں لیا اور حلب کی سمت کوچ کیا۔ اس کے سب سے بڑے دشمن حلب کا والی عماد الدین اور موصل کا والی نور الدین تھے۔ اب وہ ان کی طرف توجہ دینا چاہتا تھا۔



نہ میں تمھاری نہ مصر تمھارا

فتح حاصل کر کے کون خوش نہیں ہوتا؟ سلطان صلاح الدین ایوبی کو کسی معرکے، محاصرے یا بڑی جنگ میں فتح ہوتی تھی تو اس کے چہرے پر نورانی سی رونق آجاتی تھی۔ اس کی فوج جشن مناتی، سپاہی رقص کرتے، گاتے اور راتوں کو سوتے بچتے۔ بکرے، دنبے اور اونٹ ذبح ہوتے۔ سپاہی خود لپکاتے اور سلطان ایوبی ان کے لیے مشروبات کے ٹکے کھول دیا کرتا تھا، مگر ۱۱۸۲ء (۵۹۹ ہجری) کے دوران اُس کے چہرے پر رونق نہیں تھی نہ ہی اس کی فوج جشن منا رہی تھی حالانکہ اُس نے ایک سال کے عرصے میں متعدد قلعے سر کر لیے اور شاہ آرمینیا جیسے طاقتور حکمران سے شکست کے عہد نامے پر دستخط کرا کے اُس سے اپنی شرائط منوالی تھیں۔

مؤرخوں نے اس دور کو سلطان ایوبی کی فتوحات کا دور کہا ہے مگر اس کی جذباتی کیفیت یہ تھی جیسے ہر فتح کے بعد اس کے چہرے پر بڑھاپے کی ایک لکیر کا اضافہ ہو گیا ہو۔ یہ لکیریں بڑھاپے اور اداسی کی تھیں۔ وہ ان ہی سے کسی ایک فتح اور کسی ایک کامیابی پر بھی خوش نہ تھا۔ اُسے جب چھاپہ ماروں کا سالار صام مصری فاسماتہ انگلے سے رپورٹ دیتا تھا کہ گذشتہ رات چھاپہ ماروں نے فلاں جگہ شرب خون مار کر دشمن کو اتنا نقصان پہنچایا ہے تو سلطان ایوبی آہستہ سے سر ہلا کر اُسے خراج تحسین پیش کرتا اور پھر اس کا سر لوٹ چھک جاتا تھا جیسے اُس کے ضمیر پر ایسا بوجھ آ پڑا ہو جو اس کی برداشت سے باہر ہو۔

”مجھے مبارک باد اُس روز کہنا جس روز تم صلیبیوں کو شکست دو گے۔“ ایک روز سلطان ایوبی نے اپنے سالاروں سے کہا۔ وہ اُسے دیار بیکری فتح کے بعد مبارک باد کہنے آئے تھے۔ اس روز تو اس کی آنکھیں لال ہو گئیں جیسے وہ آنسوؤں کو روکنے کی کوشش کر رہا ہو۔ اُس نے کہا۔ ”تم محسوس نہیں کر رہے کہ ہم گھروں سے نکلے تھے صلیبیوں کو شکست دینے اور انہیں اپنی سرزمین سے نکالنے کے لیے مگر انگلیوں پر گنوکہ تم کتنے برسوں سے اپنے ہی بھائیوں سے لڑ رہے ہیں اور حساب کرو کہ ہم ایک دوسرے کا کتنا خون بہا چکے ہیں۔ کیا تم اُسے فتح کہتے ہو؟ میں اس خانہ جنگی میں جو بھی فتح حاصل کرتا ہوں وہ میری اور تمہاری نہیں وہ صلیبیوں کی فتح ہوتی ہے جب دو بھائی آپس میں لڑتے ہیں تو خوشی اور کامیابی ان کے دشمن کی ہوتی ہے۔ میں اُسے فتح نہیں کہتا جو ہم نے اپنے بھائیوں پر حاصل کی ہے۔“

”صلیبی کیوں دیک گئے ہیں؟“ ایک سالار نے کہا۔ ”ہم آپ کو ان پر بھی فتح حاصل کر کے دکھا دیں گے۔“

”انہیں وہاں سے نکلنے اور لڑنے کی کیا ضرورت ہے جہاں وہ دیک کر بیٹھ گئے ہیں۔“ سلطان ایوبی نے

کہا۔ ”جنگ کا پہلا اصول کیا ہے؟.... دشمن کی عسکری قوت کو تباہ کرنا۔ صلیبیوں نے ہماری عسکری قوت کو ہارے
جھانپوں کے ہاتھوں تباہ کرنے کا کامیاب انتظام کر رکھا ہے۔ ہم آپس میں لڑ لڑ کر کمزور ہوتے جا رہے ہیں اور صلیبی ہی
صورت حال سے اور اس وقت سے فائدہ اٹھاتے ہوئے روز بروز طاقتور ہوتے جا رہے ہیں۔ فلسطین پر ان کا قبضہ
مضبوط ہوتا جا رہا ہے۔ حکمرانی سدا اللہ کی ہے مگر حکمرانی کا نشہ جب انسان پر طاری ہوتا ہے تو مذہب اور ملت
کا وقار تو دور کی بات ہے، وہ اپنی بیٹیوں کو ننگا سچانے لگتا ہے۔ جھوٹ اور فریب کاری کو وہ جائز اور ضروری سمجھنے
لگتا ہے۔ صلیبی امت رسول مقبول صلی اللہ علیہ وسلم کو ریاستوں میں تقسیم کرتے چلے جا رہے اور اللہ کی فوج کو ان
ریاستوں میں تقسیم کر کے اسلام کی عسکری قوت کو پارہ پارہ کر رہے ہیں۔“

”ہیں ان علاقوں سے فوج کے لیے بہت بھرتی مل رہی ہے۔“ ایک سالار نے کہا۔ ”بڑے اچھے

سپاہی اور سوار بڑی خوشی سے آرہے ہیں۔“

”لیکن مجھے اس کی کوئی خوشی نہیں۔“ سلطان الیوبی نے سب کو چونکا دیا۔ اس نے کہا۔ ”یہ لوگ موت اس
لیے ہماری فوج میں بھرتی ہو رہے ہیں کہ جس شہر کو فتح کیا جاتا ہے وہاں ہماری فوج لوٹ مار کرتی ہے اور وہاں سے
حسین عورتیں ملتی ہیں۔“

”ہم نے اپنی فوج کو ایسی لوٹ مار اور آبروریزی کی اجازت کبھی نہیں دی۔“ ایک اور سالار نے کہا۔

”مگر پہلا دشمن ہماری فوج کے خلاف یہی مشہور کر رہا ہے کہ صلاح الدین الیوبی نے اپنی فوج کو لوٹ مار کی اور
مفتوح کی جوان لڑکیاں اٹھائے جانے کی اجازت دے رکھی ہے۔ دشمن نے ہماری فوج کے خلاف یہ بے بنیاد باتیں
اس لیے مشہور کر رکھی ہیں کہ خود مسلمانوں کے دلوں میں اسلامی فوج کے خلاف نفرت پیدا ہو جائے اور ہمیں کہیں سے
بھی لوگوں کا تعاون نہ ملے بلکہ ہم جس شہر کا محاصرہ کریں وہاں کے لوگ مسلمان ہوتے ہوئے بھی ہماری اس فوج کے

خلاف لڑیں جو اسلامی فوج ہے اور جو ہر لحاظ سے حزب اللہ کہلانے کی حقدار ہے۔ یلدر کھومیر سے دوستو! قوم
بغیر فوج کے اور فوج قوم کے دالہانہ تعاون کے بغیر دشمن کے لیے آسان ہوتی ہے۔ اپنے دشمن کو پہچانو، تمہارا
دشمن دانشمند ہے۔ اُس نے ہماری قوم اور فوج میں منافرت پیدا کرنے کا بڑا اچھا اہتمام کیا ہے۔ قرآن نے سیدہ
پلائی ہوئی دیوار بن جانے کا حکم صرف قوم یا صرف فوج کو نہیں دیا۔ سیدہ پلائی ہوئی دیوار قوم اور فوج مل کر بنتی ہے۔
اس دیوار میں شگاف ڈالنے کا یہ طریقہ کار گرسے کہ فوج کو نا اہل، بزدل، زانی اور ڈاکو کر قوم کی نظروں سے گرا دیا
جائے۔“

”دیوار بکیر کے لوگوں پر تو ایسا کوئی اثر نہیں دیکھا۔“ صام مصری نے کہا۔ ”انہیں جو نہی پینہ چلا کہ محاصرہ

کرنے والے ہم ہیں اور ان کا حکمران اپنی فوج کو اسلامی فوج کے خلاف لڑا رہا ہے تو لوگوں نے شہر کے دروازے
کھول دیئے تھے؟“

”وہاں ہمارے جاسوس زیادہ تعاون میں تھے۔“ سلطان الیوبی نے کہا۔ ”وہاں کی تمام بڑی مسجدوں کے امام ہمارے آدمی تھے۔
انہوں نے وہاں کے لوگوں کو صومناز روزہ اور حج، زکوٰۃ کے دفعہ نہیں دیئے۔ اس کے ساتھ وہ لوگوں کو صلیبیوں کے عزائم اور

اپنے ایمان فروش املا اور حاکموں کے متعلق بھی بتاتے رہے ہیں اور یہ بھی کہ جب ایک مسلمان دوسرے کا خون بہا تو ہرگز مصلحت
نہیں ہے اور خدا اس بستی پر اپنا قہر نازل کرتا ہے جہاں کے مسلمان مسلمانوں کے خلاف لڑتے اور خون بہاتے
ہیں۔ تمہیں یہ معلوم نہیں کہ دیوار بکیر میں صلیبیوں کے جاسوس اور تخریب کار بھی درویشوں، مونیوں اور عالموں
کے بہروپ میں موجود تھے اور لفظاتی تخریب کاری کر رہے تھے لیکن ہمارے آدمیوں نے ان میں بعض کو خفیہ
طریقوں سے اغوا اور قتل کیا اور ان کی آواز کو بیکار کر دیا، مگر ہم اس وقت جس علاقے میں ہیں یہاں صلیبیوں
کی تخریب کاری کامیاب ہو رہی ہے۔“

”یہ جو سپاہی اور سوار لوٹ مار کے لالچ سے بھرتی ہو رہے ہیں کیا یہ پوری فوج کو خراب نہیں کریں گے؟“

سالار نے پوچھا۔

”تم نے دیکھا نہیں کہ انہیں کس قسم کی تربیت دی جا رہی ہے؟“ سلطان الیوبی نے کہا۔ ”میں نے

تمہیں تربیت اور جنگی مشقوں کا جو نیا طریقہ بتایا ہے وہ انہیں صبح سویرے پر لے آئے گا۔ میں فوج میں ان کی تقسیم
ایسے طریقے سے کر رہا ہوں کہ یہ فوج پر نہیں بلکہ فوج ان پر اثر انداز ہوگی۔ تم بہت جلدی میرا یہ تحریری حکم بھی دیکھ
لو گے کہ مفتوح علاقے میں اپنا کوئی سپاہی لوٹ مار کرنا یا کسی عورت پر ہاتھ ڈالنا دیکھا جائے تو اسے تیر کا نشانہ بنا
دیا جائے یا قریب جا کر اس کی گردن اڑا دی جائے۔ دشمن کے بے بنیاد الزامات کو غلط ثابت کرنے کا یہی ایک
طریقہ ہے کہ فوج اپنے کردار سے مفتوح لوگوں پر اور اپنی قوم پر بھی دل موہ لینے والا اثر پیدا کرے۔ مجھے یہ خطہ
نظر آ رہا ہے کہ صلیبی اور یہودی ہر فرد میں اسلام کی فوج اور قوم کے درمیان منافرت پیدا کرنے کی کوشش
کرتے رہیں گے۔ قوم کی کردار کشی الگ اور فوج کی الگ کریں گے اور اس طرح دونوں کا ایمان اور قومی جذبہ
برباد کر کے انہیں ایک دوسرے کا دشمن بنائے رکھیں گے۔ یہ کام وہ مسلمانوں کے ہاتھوں کر نہیں گے۔“



سلطان صلاح الدین الیوبی دریا تھے فرات کے کنارے خیمہ زن تھا۔ اس نے کئی ایک چھوٹی چھوٹی
مسلمان ریاستوں کے حکمرانوں کو مطیع بنا لیا اور متعدد قلعوں پر قبضہ کر لیا تھا۔ یہ وہ مسلمان حکمران تھے جو درپردہ
صلیبیوں کے دوست اور سلطان الیوبی کی مخالفت تھے۔ سلطان الیوبی کی منزل بیت المقدس تھی جس پر صلیبیوں
نے قبضہ کر کے اسے یروشلم کا نام دے رکھا تھا مگر اپنے مسلمان حکمران اور امراء سلطان الیوبی کے راستے میں حائل
ہو گئے تھے۔ سلطان الیوبی فوج کو چند دن آرام دینے کے لیے فرات کے کنارے رک گیا تھا۔ وہاں گھوڑوں،
نچروں، اونٹوں اور رسد کی کمی پوری کی جا رہی تھی۔

سورج غروب ہونے سے کچھ دیر پہلے سلطان الیوبی فرات کے کنارے ٹہل رہا تھا۔ اس کے ساتھ گھوڑ سوار
دستوں کا سالار اور چھاپہ مار دستوں کا سالار صام مصری تھا۔ ان سے کچھ دور سفید جھبے میں طبوس ایک آدمی کھڑا
تھا جس نے دعا کے لیے ہاتھ اٹھا رکھے تھے۔ سلطان الیوبی اُدھر چل پڑا۔ قریب پہنچا تو دیکھا کہ وہاں چار قبریں ہیں۔
ان میں سے ایک قبر کے سر ہانے ایک ڈنڈا لگا ہوا تھا اور اس کے ساتھ لکڑی کی ایک ننھی تھی جس پر لال رنگ سے

عربی زبان میں لکھا تھا:

عمر الملوک

اللہ تیری شہادت قبول کرے

نصر الملوک

اس کے ساتھ کی قبر پر بھی ایسی ہی تختی لگی ہوئی تھی جس پر اسی قسم کی لال تحریر تھی!

نصر الملوک

اللہ میری شہادت قبول کرے

سلطان ایوبی نے دونوں تحریریں پڑھیں اور اس آدمی کی طرف دیکھا جو قبروں پر فاتحہ پڑھ رہا تھا۔ وہ وضع اور لباس سے عالم فاضل لگتا تھا۔ سلطان ایوبی نے اس کی طرف دیکھا تو اس نے ذرا جھک کر کہا۔ ”میں اس گاؤں کا امام ہوں۔ جہاں کہیں پتہ چلتا ہے کہ شہید کی قبر ہے وہاں چلا جاتا ہوں اور فاتحہ پڑھتا ہوں۔ میرا یہ عقیدہ ہے کہ جس جگہ شہید کے خون کا قطرہ گرتا ہے وہ جگہ مسجدِ حنبلی مقدس ہو جاتی ہے۔ میں لوگوں کو یہی بتایا کرتا ہوں کہ مجاہد وہ عظیم شخصیت ہے جس کے گھوڑے کے ستموں کی اثراتی ہوئی گرد کا احترام خدا نے بھی کیا ہے اور جہاد فی سبیل اللہ کو خدا نے ذوالجلال نے افضل عبادت کہا ہے۔“

”مگر اللہ کے نام پر جانیں قربان کرنے والے ایسے ہی گناہم لوگ ہوتے ہیں جن کی قبریں آپ دیکھ رہے ہیں۔ تاریخ میں ان کا نہیں میرا نام آئے گا مگر مجھے عظمت دینے والے یہ لوگ تھے۔“ اُس نے اپنے سالاروں کی طرف دیکھا اور قبروں کی دونوں تختیوں کی تحریروں پر ہاتھ پھیر کر کہا۔ ”یہ الفاظ لال رنگ میں ننھی ڈبو کر لکھے گئے ہیں۔ کیسے والا ایک ہی آدمی معلوم ہوتا ہے۔“

”لال رنگ نہیں سلطان محترم!“ چھاپہ ماروں کے سالار صدامِ مصری نے کہا۔ ”یہ خون ہے۔ عمر الملوک کی قبر کی تختی نصر الملوک نے اپنے خون سے لکھی تھی اور اس نے اپنے ہی خون سے اپنی قبر کی بھی تختی لکھی اور شہید ہو گیا تھا۔ سولہ ستون گزرے رات کو دریا نے ہم نے ایک بہت بڑی کشتی پکڑی تھی جس میں دشمن کے چھاپہ ماروں کے بے رسد جہاز تھے۔ آپ کو اس کی اطلاع دی گئی تھی۔ یہ کشتی ہمارے آٹھ چھاپہ ماروں نے پکڑی تھی۔ ان میں سے یہ چار شہید ہو گئے تھے۔ ہمیں پہلے اطلاع مل گئی تھی کہ ایک بڑی کشتی رات کو گزرے گی جس میں دشمن کی رسد اور اسلحہ ہوگا۔ میں نے اپنے آٹھ چھاپہ مار بھیجے۔ یہ ایک چھوٹی سی کشتی میں تھے۔“

”آدمی رات دوسرے کنارے کے ساتھ ساتھ وہ کشتی جا رہی تھی۔ ہمیں اطلاع ملی تھی کہ اس میں چار پانچ آدمی ہوں گے لیکن ہمارے چھاپہ ماروں کی کشتی اُس کے قریب گئی تو اُس میں کم و بیش بیس آدمی تھے۔ اس سے پہلے کہ ہمارے چھاپہ مار دشمن کی کشتی میں کود جاتے۔ دشمن کے آدمی جو تلواروں سے مسلح تھے، ہماری کشتی میں کود آئے۔ ہمارے چھاپہ مار دریائی چھاپوں کا تجربہ رکھتے تھے۔ وہ اپنی کشتی سے دریا میں کودے اور دشمن کی کشتی پر چڑھ کر اس کے بادبانوں کے رستے کاٹ دیئے۔ دونوں کشتیوں میں خونریز معرکہ لڑا گیا۔ ہمارے

چھاپہ ماروں نے بڑی کشتی سے اپنی کشتی پر تیر پھینکے جس میں دشمن کے آدمی تھے۔ بہر حال ہمارے جانناز عقل اور داؤد پینچ سے معرکہ لڑ کر دونوں کشتیاں لے آئے۔ دشمن کے آدمی جو مرے نہیں تھے دریا میں کود کر دوسرے کنارے پر چلے گئے۔“

”کشتیاں کنارے لگیں۔ مجھے اطلاع ملی تو میں انہیں دیکھنے گیا۔ صبح طلوع ہو رہی تھی۔ ایک کشتی میں عمر الملوک کی اور اس کے دو ساتھیوں کی لاشیں تھیں اور باقی سب زخمی تھے۔ نصر الملوک سب سے زیادہ زخمی تھا۔ دو گہرے زخم برہمی کے اور تین زخم تلوار کے تھے۔ وہ ہوش میں تھا۔ مریم بٹی کے لیے لگے تو اُس نے مجھ سے کہا کہ اُسے ایک تختی دی جائے جو وہ اپنے دوست کی قبر پر لگانا چاہتا ہے۔ میں نے ترکھانوں سے اُسے تختی منگوا دی۔ اس دوران اُس نے اپنی مریم بٹی نہ ہونے دی۔ تختی آئی تو اس نے اپنے خون میں شہادت کی ننھی ڈبو ڈبو کر عمر الملوک کا نام اور یہ تحریر لکھی اور تختی مجھے دے کر کہا کہ یہ عمر کی قبر پر لگا دی جائے۔ میں نے یہ تختی ایک ڈبے کے ساتھ لگا کر عمر الملوک کی قبر کے سر پر لگا دی۔“

”نصر الملوک کے زخموں سے خون نکلا رہا۔ بند نہیں ہو رہا تھا۔ تیسرے دن اُس کی حالت بگڑ گئی۔ میں اُسے دیکھنے آیا تو جراح نے مایوسی کا اظہار کیا۔ خود نصر الملوک کو نموس ہونے لگا تھا کہ وہ زندہ نہیں رہ سکے گا۔ اُس نے مجھ سے کہا کہ اُسے ویسی ہی ایک تختی دی جائے۔ میں نے تختی منگوا دی۔ اُس نے تختی اپنے پاس رکھی۔ رات کو مجھے اطلاع ملی کہ نصر شہید ہو گیا ہے۔ میں گیا تو اُس کے ایک زخمی ساتھی نے تختی مجھے دی اور بتایا کہ نصر نے اپنے ایک زخم سے پٹی کھولی لی۔ خون نکل رہا تھا۔ اُس نے اپنے ننھوں میں ننھی ڈبو ڈبو کر یہ تحریر لکھی۔ نصر الملوک۔ اللہ میری شہادت قبول کرے۔ اُس کے ساتھی نے بتایا کہ نصر نے کہا تھا کہ اُسے اپنے دوست عمر الملوک کے پہلو میں دفن کیا جائے۔ اس طرح یہ دونوں تختیاں ایک ہی شہید کے خون سے لکھی گئی ہیں۔“

”یہ دونوں مملوک تھے محترم امام!“ سلطان ایوبی نے امام سے کہا۔ ”آپ جانتے ہوں گے کہ مملوک کس نسل سے ہیں۔ یہ ان غلاموں کی نسل سے ہیں جنہیں آزاد کر دیا گیا تھا۔ ہمارے رسول اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے غلامی کو ممنوع قرار دیا اور فرمایا تھا کہ انسان انسان کا غلام نہیں ہو سکتا۔ ذرا دیکھو ان غلاموں نے کیسا کارنامہ کر دکھایا ہے۔ یہ آٹھ تھے لیکن میں آدمیوں سے اتنی بڑی کشتی چھین کر لے آئے ہیں۔ مجھے اپنی فوج میں مملوکوں اور ترکوں پر جتنا بھروسہ ہے اور کسی پر نہیں۔“

”اب انسان پھر انسان کا غلام بننا جا رہا ہے۔“ امام نے کہا۔ ”حکمرانی حاصل کرنے کے تین اسی لیے کیے جاتے ہیں کہ انسانوں کو غلام بنایا جائے لیکن انسان سمجھتا نہیں کہ تخت و تاج نے کسی کے ساتھ کسی وفا نہیں کی۔ فرعون بھی مٹی میں مل گئے۔ خدانے ہر اُس انسان کو عبرتناک سزا دی ہے جس نے تخت و تاج سے پیار کیا اور ہر اُس انسان کا خون بہایا جس سے اُسے اپنی بادشاہی کے لیے خطرے کی بُرائی۔“

سلطان ایوبی کے محافظ دستے کا کمانڈر ایک آدمی کو ساتھ لیے آ رہا تھا۔ اس آدمی کی حالت بتا رہی تھی کہ بڑے بے سفر سے آیا ہے۔ کمانڈر نے قریب آ کر کہا۔ ”قاہرہ سے قاصد آیا ہے۔“

کو نہتہ کر دینے کی بھی تجویز پیش ہوئی تھی جو علی بن سفیان اور غیاث بلہیں نے یہ دلیل دے کر مسترد کر دی تھی کہ اس طرح یہ باغی نہ ہوئے تو بھی باغی ہو جائیں گے۔ اس کی بجائے انہوں نے ان دستوں میں کسی نہ کسی بہروپ میں اپنے ماسوس چھوڑ دیئے تھے جو بلوکوں میں سپاہیوں کی گپ شپ سنتے رہتے تھے۔ کمانداروں پر بھی ان کی نظر تھی۔

گہری نظر حبیب القدوس کے گھر پر رکھی گئی تھی۔ اس کی تین بیویوں میں ایک کی عمر تیس اور چالیس کے درمیان تھی اور دو چوبیس چھپس سال کی تھیں۔ ان سے پوچھا گیا۔ انہوں نے اتنا ہی بتایا تھا کہ ایک شام اس کے پاس دو آدمی آئے تھے۔ حبیب القدوس ان کے ساتھ نکل گیا تھا پھر واپس نہیں آیا۔ ملازموں سے بھی بہت گہری تفتیش کی گئی۔ ان سے بھی کوئی سراغ نہ ملا۔ بیویوں کے متعلق درپردہ معلوم کیا گیا۔ ان میں کوئی بھی مشکوک نہیں تھی۔ صرف اتنا پتہ چلا کہ چھوٹی عمر کی دو بیویوں میں سے ایک کے ساتھ جس کا نام زہرہ تھا اُسے سب سے زیادہ پیار تھا۔ یہ اُس کے ایک سوار دستے کے کماندار کی بیٹی تھی۔

اس کماندار سے پوچھا گیا کہ اس نے اپنی عمر کے آدمی کو اپنی جوان بیٹی کیوں دی تھی؟ کیا حبیب القدوس نے اُسے ماتحت سمجھ کر مجبور کیا تھا؟

”نہیں۔“ کماندار نے جواب دیا۔ ”نائب سالار حبیب القدوس اسلام اور جہاد کے اتنے ہی متولے ہیں جتنا میں ہوں۔ میں نے ان کے ساتھ لڑائیاں لڑی ہیں وہ کہا کرتے تھے کہ مومن کی تلوار نیام سے نکل آئے تو نیام میں وقت تک نہیں آتی چاہیے جب تک دشمن کا ایک بھی سپاہی سامنے موجود ہے اور وہ کہا کرتے تھے کہ کفر کا نشتہ ختم کرنے تک جہاد جاری رہتا ہے۔ غداروں سے وہ اتنی نفرت کرتے تھے کہ ایک سرحدی لڑائی میں سوڈانیوں نے اچانک حملہ کیا تو ہمارے دو سوار بھاگ اٹھے۔ نائب سالار نے دیکھ لیا۔ انہیں پکڑنے کا حکم دیا۔ انہیں پکڑ لائے۔ نائب سالار نے ان سے کچھ پوچھے اور کہے بغیر دونوں کو انہی کے گھوڑوں کے پیچھے اپنے ہاتھوں باندھا اور گھوڑوں پر دو سوار بٹھا کر حکم دیا کہ گھوڑے دوڑاؤ اور رکو اُس وقت جب گھوڑے خود تھک کر رک جائیں....“

”جب گھوڑے واپس آئے تو ان کا پسینہ بہہ رہا تھا اور سانس لینا مشکل ہو رہا تھا۔ ان کے پیچھے بندھے ہوئے سپاہیوں کا یہ حال تھا کہ ان کے جسم پر کپڑے نہیں تھے اور ان کی کھالیں اتر گئی تھیں۔ جسم پر گوشت بھی پورا نہیں تھا۔ لڑائی اس طرح ختم ہو گئی تھی کہ سوڈانیوں میں سے زیادہ تر مارے گئے، کچھ پکڑے گئے اور باقی بھاگ گئے۔ حبیب القدوس نے تمام دستے کو اکٹھا کر کے ان سپاہیوں کی لاشیں دکھائیں اور کہا کہ اللہ کی راہ میں لڑنے سے بھاگنے والوں کی یہ سزا دنیاوی ہے، اگلے جہان ان کے جسم سالم ہوں گے اور انہیں دوزخ میں پھینک دیا جائے گا....“

”ہم سب جہاد اور شہادت کے جذبے سے سرشار ہیں۔ ایک روز میری بیٹی میرے ساتھ تھی۔ میں نے اپنی بیٹی کو بھی وہی تربیت دے رکھی ہے جو باپ نے مجھے دی تھی۔ میرا ایک بیٹا اس وقت سلطان کی فوج کے ساتھ شام میں ہے۔ میں اپنی بیٹی کو بتایا کرتا تھا کہ ہمارے نائب سالار حبیب القدوس سلطان صالح الدین الیوبی جیسے مجاہد ہیں۔“

میری بیٹی کو اس روز نائب سالار نے دیکھ لیا اور پوچھا کہ یہ کون ہے میں نے بتایا کہ میری بیٹی ہے اور یہ مجاہد ہے۔ بہت دنوں بعد انہوں نے مجھے کہا کہ وہ اس کی بیٹی کے ساتھ شادی کا ارادہ رکھتے ہیں۔ میں نے اپنی بیٹی کی اس سے بات کی تو اُس نے کہا کہ بیٹی پہلے ہی کہتی ہے کہ وہ کسی ایسے آدمی کے ساتھ شادی کرنا چاہتی ہے جو اسلام کی پاسداری میں اپنی جان کی بازی لگانے والا ہو۔ اس طرح میں نے بڑی خوشی سے اپنی بیٹی کی شادی نائب سالار سے کر دی اور میری بیٹی نے انہیں دلی طور پر قبول کر لیا۔ اب سنا ہے کہ وہ لاہور ہیں۔ میں آپ کو یقین کے ساتھ کہتا ہوں کہ ان کے متعلق اگر دل سے کسی کو سچ ہے تو وہ صرف میری بیٹی ہے۔ وہ اسی کو زیادہ چاہتے تھے۔ باقی دو بیویاں کہتی ہیں کہ یہ مر گیا تو کسی اور کے ساتھ شادی کر لیں گی۔“

☆

”مجھے اب یقین سا ہونے لگا ہے کہ اُس کا دماغ ہمارے قبضے میں آ گیا ہے۔“ یہ آواز قاہرہ سے بہت دُور اُن کھنڈروں سے اُبھری تھی جہاں کسی فرعون نے اپنے زمانے میں محل بنایا تھا۔ اُس زمانے میں یہ جگہ بہت خوبصورت اور سرسبز ہوگی۔ علاقہ پہاڑی تھا اور دریا سے نیل کے کنارے پر تھا۔ پہاڑیوں پر درخت اور سبزہ تھا اور وہاں دریا کچھ اندر کو آ جاتا تھا۔ کسی فرعون نے یہ محل بنایا تھا۔ سلطان کے دور میں یہ ڈرائیو کھنڈر بن چکا تھا۔ دیواروں اور ستونوں پر کائی آگئی ہوئی تھی۔ چیلوں جتنے بڑے چمکاڑوں کے سیاہ بادل اس کھنڈر میں ٹٹے رہتے تھے کھنڈروں کے برآمدوں اور کمروں میں انسانی ہڈیاں اور کھوپڑیاں بکھری ہوئی تھیں۔ اُس دُور کے ہتھیار بھی ادھر ادھر پڑے نظر آتے ہیں۔ ادھر اب کوئی نہیں جاتا تھا۔ شہور ہو گیا تھا کہ وہاں جنوں، چڑیلوں اور بدروحوں کا سیر ہے جو زندہ انسانوں کا شکار کرتی ہیں۔

اس مہونک کھنڈر میں جس کے سیلوں دُور سے بھی کوئی نہیں گزرتا تھا، ایک آدمی کہہ رہا تھا کہ مجھے اب یقین سا ہونے لگا ہے کہ اس کا دماغ ہمارے قبضے میں آ گیا ہے۔ پھر اُس نے کہا۔ ”نہیں آئے گا تو میں سے زندہ نہیں نکلے گا۔“ ”ہم اُسے اس لیے نہیں لائے کہ یہاں لاکر اُسے قتل کر دیں۔“ دوسرے نے کہا۔ ”اگر قتل کرنا ہوتا تو اُسے اُس کے گھر سے اٹھانے اور اتنی دُور لےنے کی بھانٹے وہیں قتل کر دیتے؟ اُسے اس کام کے لیے تیار کرنا ہے جس کے لیے اسے لائے ہیں۔“

”حشیش اپنا کام کر رہی ہے۔“

”تم کسی کو نشہ پلا کر اُس سے ایسی باتیں کر سکتے ہو جن کا اُس کی عقل کے ساتھ کوئی تعلق نہیں ہوتا۔ حشیش سے تم کسی کے ایمان اور نظریے کو نہیں بدل سکتے۔ یہ شخص پانچ ہزار نفری کی جنگی قوت کا حامل ہے۔ ہمیں من اُسے نہیں اُس کی پوری نفری کو اپنے ہاتھ میں لینا اور اسے مصر کی فوج کے غلام لڑانا ہے، پھر مصر ہلا ہو گا اور پھر صلاح الدین الیوبی کی حالت اُس شیر جسی ہوگی جو بہت سے شکاریوں کے گھیرے میں ہوگا۔ وہ سب کو چیرھاڑ دینے کو جھپٹے گا مگر اُسے صرف موت ملے گی.... اگر سلطان الیوبی کا یہ نائب سالار حبیب القدوس اپنے دستوں کو اشارہ کر دے تو وہ کچھ سوچے بغیر اُس کا حکم مانیں گے۔“

حبیب القدس اسی کھنڈر کے ایک کمرے میں بیٹھا تھا جسے مان کر بیا گیا تھا۔ اُس کے نیچے نرم گدے بچے ہوئے اور اس کے پیچھے گول کیئے تھے۔ آسائش کا سارا سامان موجود تھا۔ اس کے سامنے ایک آدمی بیٹھا تھا جس نے اُس کی آنکھوں میں آنکھیں ڈال رکھی تھیں اور وہ کہہ رہا تھا۔ ”مصر میری مملکت ہے۔ صلاح الدین ایوبی عراقی گروہ ہے۔ اُس نے میری مملکت پر قبضہ کر رکھا ہے۔ صلاح الدین ایوبی نے میری مملکت کی حسین لڑکیوں سے اپنا حرم بھر رکھا ہے۔ میرے پانچ ہزار جانباز پورے مصر پر قبضہ کر لیں گے۔“

حبیب القدس کے ہونٹوں پر مسکراہٹ تھی۔ اُس کے چہرے پر رونق تھی۔ وہ بڑبڑانے کے لیے میں کہنے لگا۔ ”میری تلوار کہاں ہے؟ میرا گھوڑا تیار کرو۔ میں صلاح الدین ایوبی کو قتل کروں گا۔ میرے پانچ ہزار جانباز ایک دن میں مصر کی فوج سے اختیار ڈالالیں گے۔“

”صلیبی میرے دوست ہیں۔“ اُس آدمی نے اس کی آنکھوں میں آنکھیں ڈالے ہوئے کہا۔ ”وہ میری مدد کو آئیں گے۔ دوست وہ جو بڑے وقت میں مدد دے۔“

”میری تلوار کہاں ہے؟“ حبیب القدس فدا صامت آواز میں بولنے لگا۔ ”مصر بہت خوبصورت ہو گیا ہے۔ مصر کی لڑکیاں زیادہ حسین ہو گئی ہیں۔ مصر میرا ہے۔ مصر میرا ہے۔“

ایک لڑکی اندر آئی جس کا لباس ایسا تھا کہ برہنہ لگتی تھی۔ اُس کے بال ملائم اور کٹھے ہوئے تھے۔ اس کا جسم ہلکے گلابی رنگ کا اور سڈول تھا۔ وہ حبیب القدس کے ساتھ لگ کر بیٹھ گئی۔ اُس نے اپنا ایک بازو حبیب القدس کے کندھوں پر ڈال دیا۔ حبیب القدس اپنا گال اُس کے ریشمی بالوں سے مس کرنے لگا۔ اُس نے غمور لہجے میں کہا۔ ”مصر بہت حسین ہو گیا ہے۔“

لڑکی ایک طرف ہٹ گئی اور بولی۔ ”لیکن مجھ پر سلطان ایوبی کا قبضہ ہے۔“

حبیب القدس نے پیک کرا سے اپنے بازوؤں میں لے لیا اور اپنے قریب گھسیٹ کر بولا۔ ”تم پر کوئی قبضہ نہیں کر سکتا۔ تم میری ہو، مصر میرا ہے۔“

”جب تک صلاح الدین ایوبی زندہ ہے یا جب تک مصر پر اُس کی بادشاہی ہے، نہ میں تمہاری ہوں نہ مصر تمہارا ہے۔“

”میں اُسے قتل کر دوں گا۔“ حبیب القدس نے کہا۔ ”میں اُسے قتل کر دوں گا۔“

”رگ جاؤ۔“ ایک سخت غصیلی آواز کمرے میں گونجی۔ یہ ایک صلیبی تھا جو مصری زبان بول رہا تھا۔ یہ وہی تھا جسے کھنڈر میں کسی دوسری جگہ ایک مصری تبار کا تھا کہ اب یقین ہونے لگا ہے کہ اس شخص (حبیب القدس) کا دماغ ہمارے قبضے میں آکر رہے اور اُس نے کہا تھا کہ اسے حبیب القدس کے بغیر اپنے کام میں لانا ہے۔ وہ اس کمرے میں آیا جہاں حبیب القدس کے دماغ کو حبیب القدس کے نشے کے زیر اثر اپنے رنگ میں رنگنے کی کوشش کی جا رہی تھی۔ اُس نے غصے میں کہا۔ ”تم حسن بن صباح کے پیاری حبیبش اور خفیہ قتل کے سوا کچھ بھی نہیں جانتے۔ لڑکی کو اس کے پاس رہنے دو اور تم میرے ساتھ آؤ۔“

وہ اس آدمی کو اپنے ساتھ لے گیا۔ باہر لے جا کر اُسے کہا۔ ”اب اُسے حبیبش دینا۔ اس کا نشا اتر جانے دو۔ ہمیں اس کے ہاتھوں صلاح الدین ایوبی کو قتل نہیں کرنا۔ ہمیں اس کے دستوں کو تباہت پر آمادہ کرنا ہے۔ میں بہت دیر سے پہنچا ہوں اس کا یہ حال نہ ہونے دیتا۔ ہوش میں رکھ کر اسے صلاح الدین ایوبی کا دشمن بنانا ہے۔ تم لوگوں نے اُسے جس خوبی سے اغوا کیا ہے اُس کی میں دل سے تعریف کرتا ہوں اور اس کی تمہیں اتنی قیمت دی جا رہی ہے جو پہلے تمہیں کہیں سے نہیں ملی ہوگی مگر تم نے اسے حبیبش دے دے کر پہلا کام مکمل بنا دیا ہے۔ اسے اب وہ سفوت اور شہرت دد جس سے نشے کا اثر اتر جاتا ہے۔“

☆

صلیبیوں کی جاسوسی اور تخریب کاری اور مسلمان نوجوانوں کی کردار کشی کے طریقے انگریزوں کے نہیں تھے۔ اُن کے اُس فن کے ماہرین انسانی فطرت کی کمزوریوں اور مطالبات سے اچھی طرح واقف تھے۔ اُن کی نظر سلطان ایوبی کی فوج اور انتظامیہ کے ہر افسر پر تھی۔ اُدھر عرب کے اُمراء و وزراء اور مختلف ریاستوں کے مسلمان حکمرانوں کی خامیوں سے بھی وہ آگاہ تھے۔ ان کی کوشش یہ ہوتی تھی کہ زیادہ سے زیادہ حکمران اور ممالک اُن کے زیر اثر ہو جائیں اور سلطان ایوبی کے خلاف لڑنے پر آمادہ ہو جائیں۔ یہودی اپنی دولت اور اپنی لڑکیوں کی موت میں اُن کی پوری مدد کر رہے تھے۔ ان کفار کے ماہرین نے مسلمان حکمرانوں کو چھتہ ایک زمروں میں تقسیم کر رکھا تھا۔

ایک زمرے میں انہیں رکھا گیا تھا جو ایک دو خوبصورت اور شوخ لڑکیوں، شراب اور زرد جواہرات کے عزم اپنا ایمان بیچ ڈالتے تھے۔ دوسرے زمرے میں وہ تھے جو اپنی الگ ریاست بنا کر اس کے خود مختار بادشاہ بننے کے خواب دیکھا کرتے تھے۔ تیسرے میں وہ تھے جو ملک و ملت کے دغا دار اور پکے مسلمان تھے۔ ان میں سے صلیبی یہ دیکھتے تھے کہ کون انہیں فروغ والا ہے جسے ہاتھ میں لیا جائے تو وہ سلطان ایوبی کی خفیہ پالیسیوں اور پروگراموں سے قبل از وقت اطلاعات دے سکتا ہو اور اُن میں کون ایسا ہے جس کا فوج کے کچھ حصے پر اثر ہو اور وہ اس حصے کو اپنی سلطنت کے خلاف باغی کر سکتا ہو۔ ان پکے دینداروں اور مجاہدوں کو ہاتھ میں لینے کے لیے ان کے پاس کچھ طریقے تھے جن میں ایک اغوا کرنا اور اسے اپنا اتحادی بنانا تھا۔ ایک طریقہ قتل کا بھی تھا جن کو قتل کم ہی کر اُسے جاتے تھے۔ اگر ضرورت پڑے تو قتل حسن بن صباح کے پیشرو قاتلوں سے کرایا مانا تھا۔

نائب سالار حبیب القدس ایسا عالم تھا جس کو قتل کرنے سے کچھ حاصل نہیں ہو سکتا تھا۔ اسے ہاتھ میں لینا تھا۔ جیسا کہ بتایا جا چکا ہے کہ مصر کی فوج کی پانچ ہزار نفری اس کی مرید تھی۔ صلیبیوں کے مسلمان ایجنٹوں نے انہیں بتایا تھا کہ یہ شخص ایمان نہیں جان دینے والا ہے اور اس میں اتنا شدید جذبہ اور غیر معمولی اہلیت ہے کہ اگر اسے اپنے انہی دستوں کے ساتھ ایک لاکھ کے لشکر کے خلاف لڑایا جاوے تو شام کا سوچ اتنی جلدی افق میں نہیں گرے گا جتنی جلدی اس کے آگے دشمن کی لاشیں اور ہتھیار گرین گے۔

صلیبیوں نے تجربہ کر لیا تھا۔ وہ اس طرح کہ انہوں نے کبھی اس کے پاس کوئی نوجوان اور غیر معمولی طور پر

خوبصورت لڑکی ایک نادار، یتیم اور مظلوم لڑکی کے بہرہ پر میں مدد لینے کے لیے بھیجی۔ کبھی کسی لڑکی کو کسی اور ذاتی کام سے بھیجا۔ منیا فتوں اور کھیل تماشوں میں بڑی بڑی حسین لڑکیاں اُس کے پیچھے ڈالیں مگر وہ اس جال میں نہ آیا جیسے پتھر ہو۔ مصر میں بغاوت کرانا صلیبیوں کے لیے ضروری ہو گیا تھا کیونکہ سلطان صلاح الدین ایوبی شام اور فلسطین کے علاقوں کے کبھرے ہوئے مسلمان امراء کو دلائل سے یا تلوار سے اپنا مطیع بنانا چاہتا تھا اور اُس کے بعد اسے فلسطین کا رخ کرنا تھا۔ اُس کی توجہ فلسطین سے ہٹانے کے لیے ایک طریقہ یہ ہو سکتا تھا کہ مصر میں اُس کی جو فوج ہے اُسے بغاوت پر آمادہ کیا جائے۔

اس سے پہلے صلیبی سوڈانیوں کو مصری فوج کے خلاف استعمال کرنے کی کوشش کر چکے تھے۔ سوڈانی فوج نے حملہ کیا بھی تھا مگر سوڈانی فوج میں اکثریت دیباں کے حبشیوں کی تھی اور وہ تو ہم پرست تھے۔ دوسرے یہ کہ وہ ہجوم کی صورت میں لڑتے اور ہجوم کی صورت میں بھاگتے تھے۔ صلیبیوں نے انہیں مصر کے خلاف ہی رکھا، لیکن لڑنے کی نہ سوچی۔ اب بغاوت مصر کی فوج ہی سے کرائی جاسکتی تھی۔ اس کے لیے انہوں نے جو موزوں سالار دیکھا وہ حبیب القدس تھا۔ جاسوسوں اور ماہرین نے اس کے اغوا کا فیصلہ کیا اور حسن بن صباح کے فرقتے کے فدائیوں کو منہ مانگی اجرت دے کر اُن سے اغوا کرایا۔

اغوا کا طریقہ یہ اختیار کیا کہ ایک شام دد آدمی اس کے گھر گئے اور کسی گاؤں کا نام لے کر کہا کہ دیباں کی مسجد کی چھت بیٹھ گئی ہے اور پوری مسجد از سر نو تعمیر کرنی ہے۔ انہوں نے کہا کہ رات کو گاؤں کے لوگ جمع ہو رہے ہیں اور وہ بھی چلیں تاکہ لوگ دل کھول کر مالی مدد دیں۔ اس سلسلے میں انہوں نے ایسی جذباتی باتیں کیں کہ وہ اُن کے ساتھ چل پڑا۔ شہر سے باہر نکل گئے تو چل اور آدمی ملے۔ ان سب نے اُسے جکڑ لیا اور اس کھنڈر میں لے گئے۔ دیباں پہنچتے ہی اُسے دھوکے میں حبش پلا دی۔ صلیبی جو اس سے بات کرنے اور اسے اپنا ہم خیال بنانے پر مامور تھا وہ کسی اور کام سے کہیں چلا گیا۔ اُسے اغوا کرنے والے کھنڈر میں موجود رہے۔ کھنڈر کے ایک کمرے میں اس کے لیے آسائش کی ہر چیز پہنچا دی گئی۔ دد لڑکیاں بھی تھیں جو حسین ہونے کے علاوہ دلوں کو موہ لینے اور پتھر جیسے سختہ کردار کے آدمیوں کو بھی حیوان بنا دینے کے فن کی ماہر تھیں۔

ان سب کو معلوم تھا کہ اس نائب سالار کو کیوں اغوا کیا گیا ہے۔ انہوں نے انعام واکرام کے لالچ میں از خود ہی اس کے ذہن کو اپنے مخصوص طریقے سے اپنے سانچے میں ڈھالنے کی کوششیں شروع کر دیں۔ یہ طریقہ حبش کی ایک خاص قسم سے نشہ فاری کرنے کا تھا جس کے دوران مطلوبہ فرد کے ذہن میں باتوں کے ذریعے نہایت دلکش تصورات ڈالے جاتے تھے۔ یہ ایک قسم کا ہینٹا نائز کرنے کا طریقہ تھا۔ اس میں نیم عریاں خوبصورت لڑکیاں بھی استعمال کی جاتی تھیں۔ یہ گروہ کئی دنوں سے حبیب القدس پر یہ طریقہ استعمال کر رہا تھا اور اس نے اُن کے ساتھ مطلب کی باتیں شروع کر دی تھیں جن سے انہیں امید بندھ چلی تھی کہ انہوں نے اُس کے دماغ کو اپنے قبضے میں لے لیا ہے۔

اُدھر تباہی میں مصری فوج اور کوزالی کے جاسوس اس کی تلاش میں پریشان ہو رہے تھے۔ سب کا یہی خیال تھا کہ وہ سوڈانیوں یا صلیبیوں کے پاس چلا گیا ہے۔ علی بن سفیان کو معلوم تھا کہ حبیب القدس کا اثر اپنے دستوں پر کس قدر زیادہ ہے اس لیے اس نے مصر کے قائم مقام امیر کی اہانت سے سلطان ایوبی کو اطلاع دے دی تھی۔ توقع یہی تھی کہ وہ اپنے مستند کمانڈروں کو کوئی پیغام بھیجے گا۔ جاسوسوں اور سراغ رازوں نے ہر طرف نظر رکھی لیکن معلوم ہی ہوتا تھا کہ اس کا پیغام کسی کی طرف نہیں آیا۔ یہ بھی دیکھا جا رہا تھا کہ ان دستوں میں سے کون سا کمانڈر غائب ہوتا ہے لیکن اتنے دنوں میں کوئی بھی غیر ماضی نہ ہوا۔

اتنے میں وہ صلیبی کھنڈرات میں آ گیا جسے حبیب القدس کے ساتھ بات چیت کرنی تھی۔ اُس نے پہلا کام یہ کیا کہ حبشیش رکوائی اور حبیب القدس کا نشہ اُٹا۔ صلیبی نے پوری رات نشے کے اثرات اُترنے کا انتظار کیا۔ اگلے روز وہ حبیب القدس کے پاس بیٹھ گیا۔ وہ ابھی سویا ہوا تھا۔ اس کی جب آنکھ کھلی تو اس نے بڑھڑا کر دیکھا اور جب اُس کی نظر صلیبی پر پڑی تو وہ فوراً اٹھ بیٹھا اور صلیبی کو بڑی غور سے دیکھنے لگا۔

”مجھے انسوس ہے کمان لوگوں نے آپ کے ساتھ بہت بُرا سلوک کیا ہے۔“ صلیبی نے کہا۔ ”آپ اتنے حیران اور پریشان نہ ہوں۔ یہ برنجت آپ کو حبشیش پلاتے رہے اور آپ کو بڑے خوبصورت خواب دکھاتے رہے ہیں۔ آپ حبشیش اور فدائیوں کے اس طریقے سے یقیناً واقف ہوں گے۔ آپ کی تو بین کی گئی ہے جس کی میں معافی چاہتا ہوں۔ میں آپ کو کوئی خواب نہیں دکھاؤں گا۔ بڑی خوبصورت حقیقت آپ کے سامنے رکھوں گا۔ اپنے آپ کو قیدی نہ سمجھیں۔ میں آپ کا تہہ اونچا کروں گا۔ کم نہیں ہونے دوں گا۔“

”یہ لوگ دھوکے میں مجھے یہاں لے آئے تھے۔“ حبیب القدس نے کہا۔ ”پھر شاید مجھے کہیں اور لے گئے تھے۔“ اُس نے نکاہیں گھما کر ہر طرف دیکھا اور حیران ساہو کے بولا۔ ”وہ کوئی بہت ہی خوبصورت جگہ تھی..... مجھے یہاں کون لایا ہے؟“

”اپنے آپ کو سیدار کریں۔“ صلیبی نے کہا۔ ”یہ سب حبشیش کا اثر تھا۔ آپ پہلے روز سے یہیں ہیں۔“

”مجھے اغوا کیا گیا تھا؟“ حبیب القدس نے حقیقت کو سمجھتے ہوئے ذرا رعب سے کہا۔ ”نم کون ہو؟“

”میں آپ کا ایک مسلمان بھائی ہوں۔“ صلیبی نے کہا۔ ”مجھے آپ سے لینا کچھ بھی نہیں کچھ دینا ہے۔“

”اگر میں لینے دینے سے انکار کر دوں تو؟“

”تو زندہ واپس نہیں جاسکیں گے۔“ صلیبی نے کہا۔ ”آپ تباہی سے اتنی دُور ہیں کہ آپ کو میں نے آزاد کر دیا تو آپ راستے میں مر جائیں گے۔“

”مجھے وہ موت زیادہ پسند ہوگی۔“ حبیب القدس نے کہا۔ ”میں اپنے دشمن کی قید میں نہیں مرنا چاہتا۔“

”نہ آپ قید میں ہیں نہ میں آپ کا دشمن ہوں۔“ صلیبی نے کہا۔ ”ان حبشیوں نے آپ کے ساتھ تو میں آمیز سلوک کر کے آپ کو بدظن کر دیا ہے۔ مجھے آپ سے کچھ ضروری باتیں کرنی ہیں۔“

”ان باتوں کے لیے مجھے اغوا کر کے اتنی دُور لانے کی کیا ضرورت تھی؟“

”اگر میں یہ باتیں قاہرہ میں آپ کے ساتھ کرتا تو ہم دونوں قید خانے کے تہہ فلنے میں ہوتے“ صلیبی نے کہا۔
 ”وہاں قدم قدم پر علی بن سفیان اور کوثر بن غیاث بلعین نے جاسوس کھڑے رکھے ہیں۔“
 صیب القدرس کا ذہن صاف ہو چکا تھا۔ اس کا دلخ سوچنے کے نابل ہو گیا تھا۔ وہ جان گیا کہ وہ صلیبی

تخریب کاروں کے جنگل میں آ گیا ہے۔ اُس نے پوچھا۔ ”تم صلیبیوں کے آدمی ہو یا سوڈانیوں کے؟“

”میں مصر کا آدمی ہوں۔“ اس نے جواب دیا۔ ”اور آپ بھی مصری ہیں۔ آپ بغدادی، شامی یا عربی نہیں۔
 مصریوں کا ہے۔ یہ نور الدین زنگی اور صلاح الدین ایوبی کے خاندان کی جاگیر نہیں۔ یہ اسلامی ملک ہے۔ یہاں اللہ
 کی حکمرانی ہوگی اور اس کا انتظام اور کاروبار مصری مسلمان چلائیں گے۔ کیا آپ نے کبھی مسوس نہیں کیا کہ ہم پر حکومت
 کرنے والے بغداد و دمشق سے آئے ہیں اور انہوں نے مصر کو شام کے ساتھ ملا کر ایک سلطنت بنا لیا ہے؟“
 ”تم مجھے مصر کو صلاح الدین ایوبی سے آزاد کرانے پر اکسارہے ہو؟“

”میں جانتا ہوں کہ آپ صلاح الدین ایوبی کو پیغمبر نہیں تو پیر و مرشد ضرور سمجھتے ہیں۔“ صلیبی نے کہا۔ میں
 اس کے حلال کوئی بات نہیں کروں گا۔ ایوبی میں بہت سی خوبیاں ہیں۔ میں بھی اُسے اتنا ہی پسند کرتا ہوں جتنا آپ
 کرتے ہیں مگر ہمیں یہ سوچنا چاہئے کہ وہ کب تک زندہ رہے گا۔ اس کے بعد مصر اُس کے جس بھائی یا بیٹے کے ہاتھ آئے
 گا اس میں صلاح الدین ایوبی کی خوبیاں نہیں ہوں گی۔ مصر ایک اور فرعون کے قبضے میں آجائے گا۔“
 ”مجھ سے تم کیا کام لینا چاہتے ہو؟“

”اگر آپ میری بات سمجھ گئے ہیں تو میں آپ کو بتا سکتا ہوں کہ آپ کیا کر سکتے ہیں۔“ صلیبی نے جواب دیا۔
 ”اگر آپ کے دل میں شک ہے تو مجھ سے پوچھیں۔ پہلے اپنا شک رفع کریں۔ آپ سوچ لیں۔ آپ ابھی ابھی جاگے ہیں۔
 ان بد بختوں کی دی ہوئی حشیش کا سہی آپ پر اثر ہے۔ میں آپ کے لیے ناشتہ بھجوانا ہوں۔ اتنے دنوں آپ کو کسی
 نے نہانے نہیں دیا۔ میں آپ کو ایک چشمے پر لے چوں گا۔“

وہ اٹھا اور باہر نکل گیا۔ تھوڑی دیر بعد ایک آدمی آیا۔ اُس نے کہا۔ ”میرے ساتھ چلیں۔ ناشتے سے
 پہلے نہائیں۔“



کھڑے اُسے کسی ایسے راستے سے نکالا گیا جو پہاڑیوں میں چلا گیا تھا۔ کچھ آگے ایک چشمہ تھا جس کا شفاف
 پانی چھوٹے سے قدرتی تالاب میں جمع ہو رہا تھا۔ وہ پہاڑیوں سے گھوم کر چشمے کی طرف گئے تو وہاں دو لڑکیاں بالکل
 ننگی نہا رہی تھیں اور ایک دوسری پر ہاتھوں سے پانی پھینک رہی تھیں۔ صیب القدرس رک گیا اور اُس نے منہ
 دوسری طرف پھیر لیا۔ لڑکیاں چہیتی جھاگ اٹھیں۔ اُس دیرانے میں ایسی حسین اور برہنہ لڑکیاں حین اور چڑھیں گئی تھیں۔
 صیب القدرس نے ادھر ادھر دیکھا۔ ہر طرف پہاڑیاں تھیں۔ اس نے پیچھے دیکھا۔ کھنڈر ایک پہاڑی کے پیچھے آ گیا
 تھا۔ اس کے ساتھ جو آدمی آیا تھا وہ اس کے آگے آگے ہمارا تھا۔

صیب القدرس نے ہلک کر ایک بازو اس کی گردن کے گرد لپیٹ دیا اور بازو کا شکنجہ تنگ کر کے اُس نے

دوسرے ہاتھ سے اس کے پیٹ میں پوری طاقت سے تین چار گھونٹے مارے۔ یہ آدمی دم گھٹنے سے مر گیا۔ صیب
 القدرس نے اُسے گھسیٹ کر ایک گھنی جھاڑی کے نیچے پھینک دیا اور خود جھاگ اٹھا۔ اُس نے ایک پہاڑی میں سے
 راستہ دیکھ لیا تھا۔ وہاں پہنچا تو ایک آدمی برہنہ تانے کھڑا تھا۔ اُس نے اتنا ہی کہا۔ ”واہیں۔“ وہ ہنستے
 سر جھکا کر پیچھے کو مڑا۔ چند قدم ہی چلا ہوگا کہ صلیبی اس کے سامنے آن کھڑا ہوا۔ وہ مسکرا رہا تھا۔
 ”میں آپ کو دانشمند سمجھتا ہوں۔“ صلیبی نے کہا۔ ”آپ اس علاقے سے نکل نہیں سکتے۔ احمق دہنیں
 نہائیں۔ میرے ساتھ آئیں۔“

وہ جمیل سے نہا کر نکلا اور کپڑے پہنے۔ صلیبی اُسے اپنے ساتھ لے آیا۔ راستے میں اس نے صلیبی سے پوچھا۔
 ”یہ لڑکیاں تمہارے ساتھ ہیں؟“

”اس دیرانے میں ایسی رونق ساتھ رکھنا ضروری ہے۔“ صلیبی نے کہا۔ ”کیا آپ کی تین بیویاں نہیں؟...“
 اگر آپ کو ان کے ساتھ دلچسپی نہیں تو نہ سہی۔ اگر آپ تنہائی یا گھبراہٹ مسوس کریں تو ان لڑکیوں میں سے کسی کو بھی
 اپنے ساتھ رکھ سکتے ہیں۔“

اتنے میں ایک لڑکی ناشتے لے کر آئی۔ صیب القدرس اُسے دیکھتا ہی رہا۔ لڑکی اس کے پاس بیٹھ گئی اور
 صلیبی باہر نکل گیا۔ لڑکی نے باتوں اور دادوں سے اُس پر طلسم ماری کر دیا۔ بہت دیر بعد جب صلیبی واپس آیا اور
 لڑکی چلی گئی تو صیب القدرس کو افسوس سا ہوا۔

”آپ آنا دھر کے سالار اعلیٰ ہوں گے۔“ صلیبی نے اُسے کہا۔ ”آپ کے دستوں میں جو تین ہزار پیادے اور
 دو ہزار سوار ہیں وہ آپ کے مرید ہیں آپ ان کی مدد سے مصر کی حکومت پر قبضہ کر سکتے ہیں۔“

”صلاح الدین ایوبی حملہ کرے گا تو کیا میں انہی دستوں سے مصر کو اُس سے بچاؤں گا؟“
 ”سوڈانی مسلمان جو کبھی مصر کی فوج میں نہا کرتے تھے ہمارے ساتھ ہوں گے۔“ صلیبی نے کہا۔ صلاح الدین

ایوبی کی فوج میں جو مصری ہیں ان تک ہم خبر پہنچائیں گے کہ یہ خانہ جنگی نہیں بلکہ مصری مصر کو آزاد کرانے کے لیے
 لڑ رہے ہیں۔ آپ اپنے دستوں سے بغاوت کرائیں۔ آپ کو جنگی طاقت دینا ہمارا کام ہے۔“

اس آدمی نے لمبی تفصیل سے اُسے اپنا منصوبہ بتایا۔ صیب القدرس اب انکار نہیں کر رہا تھا بلکہ یوں سوال
 کر رہا تھا جیسے وہ تامل ہو گیا ہو۔

”میں واپس قاہرہ نہیں جاؤں گا تو بغاوت کیسے کراؤں گا؟“ صیب القدرس نے پوچھا۔
 ”آپ واپس نہیں جائیں گے۔“ صلیبی نے کہا۔ ”آپ یہیں سے اپنے قابل اعتماد ساتھیوں کو پیغام

دیں گے۔ اس کا انتظام ہم کریں گے۔... آپ نے ہمارے ایک قیمتی آدمی کو مار ڈالا ہے۔ ہم آپ کو قتل کر سکتے ہیں۔
 ہمارے بازو اتنے لمبے ہیں کہ آپ کے خاندان کے بچے بچے کو قتل کر سکتے ہیں۔ اگر آپ نے ہمیں دھوکہ دیا تو ہم ایسا

کر کے دکھا بھی دیں گے۔“
 ”پھر مجھے یہاں بے عرصے کے لیے رہنا پڑے گا۔“ صیب القدرس نے کہا۔

”کچھ عرصہ تو لگے گا۔“ صلیبی نے جواب دیا۔

”میری ایک مزدورت پوری کر دو۔“ حبیب القدوس نے کہا۔ ”تم نے مجھے دو لڑکیاں پیش کی ہیں۔ میں گناہ سے بچنا چاہتا ہوں۔ ایسا بھی ہو سکتا ہے کہ میں اتنی حسین لڑکی میں الجھ کر اپنا اصل مقصد مقبول جاؤں۔ اس کی بجائے یہ انتظام کر دو کہ میری سب سے چھوٹی بیوی کو جس کا نام زہرہ ہے، یہاں لے آؤ۔ اُسے میں پیغام رسائی کے لیے بھی استعمال کر سکوں گا۔“

”اُسے اغوا کرنا پڑے گا۔“ صلیبی نے کہا۔ ”اگر اُسے ہم یہ کہیں گے کہ آپ اسے بلا رہے ہیں تو وہ ہم پر اعتبار نہیں کرے گی۔ وہ ہمیں پکڑنا بھی سکتی ہے۔ ہم آپ کو اس کا جو نعم البدل دے رہے ہیں، اُسے آپ قبول کر لیں اور پیغام رسائی کے لیے اپنے کسی آدمی کا اتا پتہ دیں۔“

”پھر مجھ پر اعتماد کرو۔“ حبیب القدوس نے کہا۔ ”مجھے تاہرہ پہنچا دو۔ میں ایک ماہ کے اندر بغاوت کرا دوں گا۔“

”یہ نہیں ہو سکتا۔“ صلیبی نے کہا۔ ”مخزم! ہم جو کچھ کر رہے ہیں وہ مصر کے مفاد میں ہے اور اس میں آپ کا بھی فائدہ ہے۔ میں یا میری تنظیم کا کوئی بھی فرد مصر کا حکمران بننے کا خواب نہیں دیکھ رہا۔ آپ سمجھنے کی کوشش کریں۔“

”میں سمجھ گیا ہوں۔“ حبیب القدوس نے کہا۔ ”اور میں سوچ سمجھ کر بات کر رہا ہوں۔ میری بیوی زہرہ تک میرا پیغام پہنچاؤ کہ میرے پاس آجائے۔ جو کام وہ کر سکتی ہے وہ کوئی اور نہیں کر سکتا۔ اس کے آنے کے بعد دیکھوں گا کہ اس منصوبے کو کس طرح کامیاب بنایا جا سکتا ہے۔“

وہ ایک بھکارن تھی جس نے زہرہ کو راستہ میں روک لیا تھا۔ وہ دو تین دنوں سے دیکھ رہی تھی کہ زہرہ حبیب القدوس کے گھر سے ہر روز بعد دوپہر اپنے ماں باپ کے گھر جاتی ہے۔ بھکارن نے اُس کے آگے ہاتھ پھیلا کر کہا۔ ”نائب سالار حبیب القدوس نے آپ کو بلایا ہے۔ یہ اُن کے ہاتھ کی تحریر ہے۔“ زہرہ نے کاغذ ہاتھ میں لے کر تحریر پڑھی۔ یہ اس کے خاندان کے ہاتھ کی تھی۔ بھکارن نے کہا۔ ”وہ جہاں کہیں بھی ہیں خود گئے ہیں۔ اتنے بڑے آدمی کو کوئی اٹھا کر نہیں لے جا سکتا۔ وہ مرنے آپ کو چاہتے ہیں اور کہتے ہیں کہ زہرہ کے بغیر میں زندہ نہیں رہ سکتا۔۔۔۔ اور میں آپ کو یہ بھی بتا دوں کہ آپ نے مجھے پکڑوانے کی کوشش کی یا کو تو اُل کو اطلاع دی تو دونوں کو قتل کر دیا جائے گا۔ حبیب القدوس کے پاس آپ کا جانا ضروری ہے۔“

”میں تم پر کس طرح اعتبار کر لوں؟“ زہرہ نے پوچھا۔

”میں بھکارن نہیں۔“ عورت نے جواب دیا۔ ”یہ میرا بہروپ ہے۔ میں بھی آپ کی طرح شہزادی ہوں۔ پہلا مقصد نیک اور مقدس ہے۔ آپ دل میں کوئی دہم نہ رکھیں۔“

اس عورت نے اور بھی بہت سی باتیں کیں جن سے زہرہ متاثر ہو گئی۔ اُس نے اس عورت کے کہنے کے مطابق رات کو ایک جگہ چھری چھپے پہنچنے کا وعدہ کر دیا۔ اس نے اس ڈر سے کسی سے ذکر نہ کیا کہ اس عورت نے کہا تھا کہ اس کی اور اُس کے خاندان کی زندگی رزق کا اور زندگی آزادی اور غلامی کا سوال تھا۔

اُسے رات مقرر کی ہوئی جگہ زیادہ انتظار نہ کرنا پڑا۔ دو آدمی جنہیں وہ اندھیرے کی وجہ سے پہچان نہ سکی تھی، بھکارن کے ساتھ آئے۔ بھکارن کو اُس نے آواز سے پہچانا مگر وہ اب بھکاریوں کے بہروپ میں نہیں تھی۔ وہ کوئی جوان اور خوبصورت عورت تھی۔ اس نے زہرہ سے کہا۔ ”اللہ کے بھروسے پر اُن کے ساتھ چلی جاؤ۔ دل میں کوئی ڈر نہ رکھنا۔“ اُسے ایک گھوڑے پر بٹھایا گیا۔ وہ دونوں بھی گھوڑوں پر سوار ہوئے اور زہرہ ایک ایسے سفر پر روانہ ہو گئی جس کی منزل کا اُسے علم نہ تھا۔ عورت وہیں کھڑی رہی۔ شہر سے مقرر جا کر سواروں نے زہرہ سے کہا کہ اس کی آنکھوں پر پٹی باندھنا ضروری ہے۔ زہرہ ان میں ایک ہی تھی، مزاحمت نہیں کر سکتی تھی۔ اُس کی آنکھوں پر پٹی باندھ دی گئی۔

دو روز بعد پتہ چلا کہ نائب سالار حبیب القدوس کی چھوٹی بیوی بھی لاپتہ ہو گئی ہے۔ سرغرمالوں نے ابتدائی تفتیش کی تو وہ ملنے کو تیار نہ ہوئے کہ اُسے اغوا کیا گیا ہے۔ حبیب القدوس کے متعلق ہر کوئی کہہ رہا تھا کہ وہ سیلیبیوں یا سوڈانیوں کے پاس چلا گیا ہے۔ اب لوگ یہ بھی کہنے لگے کہ اس کی بیوی بھی اُس کے پاس چلی گئی ہے۔ کسی کو معلوم نہ ہو سکا کہ وہ کس وقت اور کس طرح گئی ہے۔ اس وقت تک وہ حبیب القدوس کے پاس پہنچ چکی تھی۔ اس کی آنکھیں اُس کمرے میں کھولی گئی تھیں جہاں اس کا خاندان اس کے سامنے کھڑا تھا۔ وہ پوری رات اور اگلے دن آدھا دن سفر میں رہی تھی۔ راستے میں اُسے کھانے پلانے کے دوران آنکھوں سے پٹی کھولی گئی تھی اور اسے ساتھ لے جانے والے آدمیوں نے اُس کے ساتھ کوئی بلا ضرورت یا ایسی ویسی بات نہیں کی تھی۔ اُسے انہوں نے یہ یقین برابر دلایا تھا کہ اُسے ڈرنا نہیں چاہیے۔

حبیب القدوس کو دیکھ کر اس کی جان میں جان آئی۔ اس کے ساتھ صلیبی بھی تھا۔ حبیب القدوس نے زہرہ سے کہا۔ ”یہ پہلا دوست ہے اور اپنے آپ کو یہاں قیدی نہ سمجھنا۔ تم بہت تھکی ہوئی ہو۔ آج رات آرام کرو۔ کل صبح تمہیں بتائیں گے کہ ہم کیا کرنے والے ہیں۔ تم اکثر کہا کرتی ہو کہ تم مردوں کی طرح جہاد میں شریک ہونا چاہتی ہو۔ میرے اس دوست نے تمہارے لیے بڑا اچھا موقعہ پیدا کر دیا ہے۔“

صلیبی انہیں اکیلا چھوڑ کر باہر نکل گیا۔



زہرہ ابھی نوجوانی کی عمر میں تھی اور اُس کے حسن میں خامی کشش تھی۔ جسم چھریا اور طبیعت میں کچھ شوخی بھی تھی۔ شام سے ذرا پہلے وہ دو لڑکیاں جنہیں حبیب القدوس نے تالاب میں نہاتے دیکھا تھا اس کے کمرے میں آئیں اور زہرہ کو بے تکلف سہیلیوں کی طرح اپنے ساتھ لے گئیں۔ یہ تھا تو ہیبت ناک کھنڈر لیکن لڑکیاں جہاں رہتی تھیں وہ کمرہ سجا ہوا اور دہاں رنگین فانوس تھے۔ اس کمرے میں کھنڈر کا گمان نہیں ہوتا تھا۔ زہرہ تھوڑے سے وقت میں اُن میں گھل مل گئی۔ اُن میں سے ایک لڑکی نے اُسے کہا۔ ”تمہارے ماں باپ کتنے ظالم ہیں جنہوں نے تم جیسی نونیز کی کو اس بڑے بڑے قدسوں میں پھینک دیا ہے۔ تمہیں اس نے خریدنا تو نہیں تھا؟“

”ہاں!“ زہرہ نے رنجیدہ لہجے میں کہا۔ ”اس نے مجھے خریدا تھا۔ میں بھاگ کر کہیں جا بھی تو نہیں سکتی؟“

”اگر کوئی پناہ مل ہلے تو بھاگ جاؤ گی؟“

”اگر یہ پناہ میری موجودہ زندگی سے بہتر ہوتی تو میں منور بھاگوں گی۔“ زہرہ نے کہا اور بول چال۔ اس نے مجھے یہاں کیوں بلا یا ہے؟ تم لوگ کون ہو؟ کیا یہ مجھے بچ رہا ہے؟“

”اگر تم ہمارے پاس آ جاؤ تو شہزادی بن کے رہو گی۔“ ایک لڑکی نے اُسے کہا۔ ”ہم تمہیں بتا دیں گی کہ ہم کون ہیں لیکن اس سے پہلے یہ دیکھنا ہے کہ تم ہمارے ساتھ رہنے کے قابل بھی ہو یا نہیں۔۔۔۔۔ تم ہمارے ساتھ باہر جا کر پہلی طرح کپڑے اتار کر تالاب میں نہا سکو گی؟“

”اس حیوان سے مجھے آزاد کرادو تو جو کہو گی کروں گی۔“ زہرہ نے کہا۔

ایک آدمی زہرہ کو کھانے کے لیے بلانے آ گیا۔ اس نے کہا کہ نائب سالار کھانے پر انتظار کر رہے ہیں۔ زہرہ چلی گئی تو وہی صلیبی آ گیا جو صیب القدس کے ساتھ بات چیت کرتا رہا تھا۔ لڑکیوں نے خوشی کا اظہار کرتے ہوئے اُسے بتایا۔ ”یہ لڑکی ہمارے کام کی ہے اور وہ اس بڑے خاندان سے سخت نفرت کرتی ہے۔ اگر تم اجازت دو تو اُسے اپنے رنگ میں رنگ لیتی ہیں۔ تم نے دیکھ لیا ہے یہ کتنی خوبصورت ہے۔ اس میں شوخی بھی ہے اور اس کا جسم سختی برداشت کر سکتا ہے۔ تربیت کی ضرورت ہے۔“

”لیکن میں یہ سوچ رہا ہوں کہ یہ شخص تو یہ کہتا تھا کہ اُسے اپنی اس بیوی پر اعتماد ہے اور وہی پیغام رسانی کا کام کر سکتی ہے۔“ صلیبی نے کہا۔ ”اگر یہ لڑکی اس شخص سے نفرت کرتی ہے تو اسے دھوکہ دے گی اور ہم سب کو کپڑے لے گی۔ اس کا مطلب یہ ہوا کہ میں اس معاملے میں جلد بازی نہیں کرنی چاہیے۔ یہ آدمی ہمارے فریب میں آ گیا ہے۔ مجھے معری مسلمان اور وطن پرست سمجھتا ہے۔ ہمارا کام کرنے کو تیار ہو گیا ہے۔ اگر یہ لڑکی اُسے دھوکہ دینے کی سوچ سکتی ہے تو ہم اسے استعمال کر سکتے ہیں۔ میں اسے پرکھوں گا۔ تم رات کو تھوڑی دیر کے لیے اسے میرے پاس لے آنا کسی پہلے باہر چلی جانا۔“

کھانے کے کچھ دیر بعد لڑکیاں پھر اُسے ہنسنے کیلئے اور گپ شپ کے لیے آئیں۔ اُسے پہلے سے زیادہ بے تکلف بلکہ کسی حد تک بے حیلہ کر دیا۔ صلیبی آ گیا اور لڑکیاں کسی پہلے باہر نکل گئیں۔ صلیبی نے زہرہ سے وہی باتیں کہیں جو لڑکیاں اس کے ساتھ کر چکی تھیں۔ صلیبی نے اُسے اپنے معیار کے مطابق پرکھا اور اسے بازو سے پکڑ کر اپنے قریب کرنے لگا تو زہرہ نے اپنا بازو چھڑا کر کہا۔ ”میں ایسی عام اور سستی چیز نہیں کہ ذرا سے اشارے پر آپ کی گود میں گر پڑوں گی۔“

صلیبی کو اس کی یہ بات پسند آئی۔ لڑکی ہر کسی کے ہاتھ آنے والی نظر نہیں آتی تھی۔ البتہ اُس نے یہ دیکھ لیا کہ زہرہ میں وہ جوہر موجود ہیں جو ان کی جاسوس اور تخریب کار لڑکیوں میں ہوتے تھے۔ ذرا تربیت کی ضرورت تھی۔ اُسے بھی زہرہ نے بتایا کہ اسے اپنے خاندان سے نفرت ہے لیکن وہ چونکہ مجبور ہے اور نفرت کا اظہار نہیں کر سکتی اس لیے وہ کھتا ہے کہ وہ اسے چاہتی ہے۔

”ابھی نفرت کا اظہار نہ کرنا۔“ صلیبی نے اُسے کہا۔ ”میں تمہیں اس سے آزاد کرالوں گا اور تم شہزادیوں کی طرح زندگی بسر کرو گی۔۔۔۔۔ تم یہیں بیٹھو۔ میں تمہاری سہیلیوں کو تمہارے پاس بھیج دیتا ہوں۔“

وہ کمرے سے نکل گیا اور لڑکیوں کے پاس چلا گیا۔ انہیں کہا۔ ”لڑکی کام کی ہے۔ اُسے اپنے ساتھ ہی لے لو۔ صیب القدس اسے بُری طرح چاہتا ہے۔ اس لڑکی کو ہم اس ہلت چھ لڑکیں لے کر وہ اس کے ساتھ دیوانہ طور پر محبت کا عملی اظہار کرتی رہتے تاکہ وہ اپنے قابل اعتماد کمانڈر اور وغیرہ کے ساتھ اس لڑکی کی معرفت رابطہ قائم کر سکے۔ یہ تمہارا کام ہے کہ لڑکی کو اپنے جال میں لے لو۔ اسے اپنی زندگی کا شاہانہ پہلو دکھاؤ اور تم جانتی ہو کہ اُسے کس طرح اور کس مقصد کے لیے تیار کرنا ہے۔“



زہرہ صیب القدس کے ساتھ واہانہ محبت کا اظہار کرتی رہی اور صلیبی اور اس کی ساتھی لڑکیوں کو بتاتی رہی کہ اسے صیب القدس سے نفرت ہے۔ دونوں لڑکیوں نے اسے اپنے ساتھ رکھنا اور باہر لے جانا شروع کر دیا۔ اسے چھتے کے تالاب پر لے گئیں تو اس نے بلا جھک تمام کپڑے اتار دیئے اور لڑکیوں کے ساتھ پانی میں کھیلنے لگی۔ پھر ان کا روزمرہ کا معمول بن گیا۔ رات وہ صیب القدس کے ساتھ گزارتی تھی۔ دن کا زیادہ تر وقت دونوں لڑکیاں اسے اپنے ساتھ رکھتیں اور کبھی صلیبی بھی اس کے ساتھ دوستانہ باتیں کرتا تھا۔ زہرہ چار پانچ دنوں میں ان لڑکیوں جیسی ہو گئی۔ اس کی شوخیاں بے حیائی کا رنگ اختیار کرنے لگیں اور لڑکیاں آہستہ آہستہ اُسے اپنی پراسرار زندگی کے متعلق بتانے لگیں۔

اس دوران صلیبی نے صیب القدس کے ساتھ بغاوت کا منصوبہ تیار کر لیا۔ صیب القدس نے یہ منصوبہ تیار کرنے میں بہت مدد دی۔ اب صلیبی کو اس پر اعتبار آ گیا تھا۔ اس نے صیب القدس کو معری فوج کے ایک دو اعظم حکام اور دو انتظامیہ کے حاکموں کے نام بتائے جو درپردہ سلطان صلاح الدین کے خلائق تھے اور بغاوت کی سوچ رہے تھے۔ انہوں نے ہی یہ فیصلہ کیا تھا کہ کسی طرح اسے ہاتھ میں لیا جائے۔ صلیبی نے اسے یہ بتایا کہ وہ صلیبی ہے۔ وہ اپنے آپ کو معری وطن پرست ہی بتاتا رہا۔ اس کا مقصد بغاوت کرانا تھا۔

زہرہ ان دونوں لڑکیوں میں اس قدر شہرہ و شکر ہو گئی تھی کہ اب یہ کہتا کہ وہ کسی شریف باپ کی بیٹی یا ایک مسلمان نائب سالار کی بیوی ہے غلط تھا۔ صیب القدس اسے اپنی وفادار بیوی سمجھتا تھا۔ ایک دن اُس نے لڑکیوں سے کہا کہ وہ اس کھنڈر سے اور پہاڑیوں میں گھری ہوئی دنیا سے تنگ آ گئی ہے۔ لڑکیوں نے اسے کہا کہ وہ اُسے ان پہاڑوں سے پرے کی دنیا دکھالائیں گی۔ چنانچہ وہ اسے ایک پہاڑی راستے سے گزارتی ایک جمیل کے کنارے لے گئیں اور اس کے کنارے کتارے جب وہ اور اُسے گئی تو اسے دریلے نیل نظر آیا۔ اسی کا پانی پہاڑی کے اندر گر جمیل بنا ہوا تھا۔ ایک بگڑا پہاڑی کی ادٹ میں ایک کشتی چھپی ہوئی تھی جس میں دو چوہے تھے۔ یہ جگہ بہت ہی خوبصورت تھی۔ زہرہ ان لڑکیوں کے ساتھ وہاں ہنستی کھیلتی رہی۔

”یہاں فرعونوں کی شہزادیاں کھیلا کرتی تھیں۔“ ایک لڑکی نے کہا۔

”اور تم دونوں اُن کی بدرو میں لگتی ہو۔“ زہرہ نے ہنس کر کہا۔

”تمہارے مقابلے میں ہم دونوں واقعی بدرو میں لگتی ہیں۔“ دوسری لڑکی نے کہا۔

”سنو زہرو!“ ایک لڑکی نے اس سے کہا۔ ”تمہیں معلوم ہو گیا ہوگا کہ تمہارا یہ بوڑھا خاندان یہاں کیوں چھپا بیٹھا ہے اور تمہیں کیوں لایا گیا ہے؟“

”وہ تو پہلے روزی اس نے بتلایا تھا۔“ زہرو نے کہا۔ ”میں یہ کام کروں گی مگر کہتے ہیں کہ چند دن ٹرک جاؤ۔“

”اور تم جانتی ہو کہ ہم آزاد مصر کی شہزادیاں ہوں گی؟“

”مجھے اس خاندان سے آزاد کر دینا تو میں اپنے آپ کو شہزادی سمجھنے لگوں گی۔“ زہرو نے کہا۔

”یہ طے ہو چکا ہے لیکن تمہارے خاندان کو معلوم نہیں۔“ لڑکی نے کہا۔ ”کیا تم اس کام کے لیے تیار ہو جو اس سلسلے میں تمہیں کرنا ہوگا؟“

”وقت آئے گا تو دیکھنا۔“ زہرو نے کہا۔ ”اگر مجھے یہ کام نہ کرنا ہوتا تو اپنے خاندان کو یہاں قتل کر چکی ہوتی۔“

یہاں اچھا موقع تھا۔



دوسرے دن بھی وہ لڑکیوں کے ساتھ دریا کے کنارے چلی گئی۔ لڑکیاں اُسے جس راستے دریا تک لے جاتی تھیں، وہ ایسا راستہ تھا کہ وہ اکیلی جاتی تو اُسے یہ راستہ کبھی نہ ملتا۔ یہ راستہ قدرتی تھا لیکن خفیہ۔ زہرو نے انہیں ایک دو بار کہا تھا کہ کشتی پر دریا میں چلیں لیکن لڑکیوں نے اُسے روک دیا تھا۔ حبیب القدوس پر بھی اب پہلے جیسی پابندی نہیں رہی تھی۔ اس نے یقین دلادیا تھا کہ وہ آزاد مصر کا حامی ہے اور سلطان صلاح الدین الیوتی کا تختہ الٹ کر دم لے گا۔ اب اس کا یہ حال تھا کہ سیبی اس کے ساتھ اس موضوع پر اتنی باتیں نہیں کرتا تھا جتنی وہ خود کرنے لگا تھا اس شخص میں انقلاب آ گیا تھا۔

ایک دو روز بعد اس کھنڈر میں دو اور آدمی آئے۔ ان میں ایک سوڈانی تھا اور دوسرا مصری۔ انہیں حبیب القدوس سے ملایا گیا۔ وہ ان دونوں کو نہیں جانتا تھا۔ اُن کے پاس مصر، سوڈان اور عرب کے نقشے تھے۔ کچھ اور کاغذات بھی تھے۔ انہوں نے حبیب القدوس کے ساتھ بغاوت کے حقیقی پہلوؤں پر بڑی طویل بات کی۔ حبیب القدوس نے نہ مرنے کی پسی کا اظہار کیا بلکہ انہیں ایسے مشورے دیئے جو اُن کے ذہن میں نہیں آئے تھے۔ انہوں نے حبیب القدوس کو چند اور لوگوں کے نام بتائے جو مصر کی فوج اور انتظامیہ میں تھے اور درپردہ سلطان الیوتی کے خلاف زمین ہموار کر رہے تھے۔ ان دونوں آدمیوں نے یہ بھی بتایا کہ مصر کی سرحد پر مصری فوج کے جو دستے ہیں انہیں غلط احکام دے کر سرحدی دفاع میں اتنا شگاف پیدا کر لیا جائے گا جس سے سوڈان کی فوج کے کچھ دستے اندھا کر بغاوت میں جان ڈال سکیں گے۔

”بغاوت کا سیب ہونے کی صورت میں مصر کا امیر کون ہوگا؟“ حبیب القدوس نے پوچھا۔

”چونکہ تنظیم نے فیصلہ کر لیا ہے کہ سالار اعلیٰ آپ ہوں گے اس لیے سب نے یہ فیصلہ بھی کیا ہے کہ امیر آپ ہی ہوں گے۔“ مصری نے کہا۔ ”صلاح الدین الیوتی یقیناً حملہ کرے گا اور جنگ طویل ہو سکتی ہے اس لیے آزاد

مصر کا پہلا امیر سالار ہی ہونا چاہیے۔ کیونکہ جنگی حالات میں کسی غیر عسکری کو امارت کی گدی پر بٹھانا مناسب نہیں ہوگا۔ آپ میں جو خوبیاں ہیں وہ اور کسی سالار میں نہیں۔“

حبیب القدوس کا سینہ اور زلیہ پھیل گیا اور اس کی گردن تن گئی۔

”امید ہے آپ کو اس پر اعتراض نہیں ہوگا کہ ضرورت پڑنے پر ہم نے ملیٹیوں سے بھی مدد لینے کا انتظام کر لیا ہے۔“ سوڈانی نے کہا۔

”انہیں معاوضہ کس شکل میں دیا جائے گا؟“ حبیب القدوس نے پوچھا۔

”ان کے لیے یہی معاوضہ کافی ہے کہ ہم صلاح الدین الیوتی کے خلاف لڑیں گے اور مصر کو آزاد کرائیں گے۔“ مصری نے کہا۔ ”انہیں مصر نہیں چاہیے۔ وہ فلسطین کو الیوتی سے بچانے کی فکر میں ہی ہے۔ الیوتی کے ہاتھ سے نکل گیا تو وہ اس فوج سے جو مصر میں موجود ہے، محروم ہو جائے گا اور اُسے یہاں سے جو رسا اور دیگر جنگی امداد ملتی ہے وہ بند ہو جائے گی اور اگر اس نے مصر پر حملہ کیا تو اس کے ساتھ جو مصری سپاہی ہیں وہ اپنے مصری بھائیوں کے خلاف نہیں لڑیں گے۔“

حبیب القدوس نے انہیں نہایت اچھی ترکیبیں بتائیں اور یقین دلایا کہ اس کے ماتحت پانچ ہزار لہری کے جو دستے ہیں وہ اس کے اشارے پر بغاوت پر آمادہ ہو جائیں گے۔ اب یہ طے کرنا تھا کہ ان دستوں کو بغاوت پر آمادہ کرنے کے کیا طریقے اور ذریعے اختیار کیے جائیں۔

”صورت ایک ہی بہتر ہے کہ میں واپس چلا جاؤں۔“ حبیب القدوس نے کہا۔ ”مگر مجھے واپس نہیں جانا چاہیے کیونکہ مجھ سے پوچھا جائے گا کہ میں کہاں رہا۔ مجھے اپنی بیوی نے بتایا ہے کہ علی بن سفیان اور فیات بلہس یہ کہہ رہے ہیں کہ میں اپنی مرضی سے دشمن کے پاس چلا گیا ہوں۔ اس شک کی بنا پر وہ مجھے حراست میں لے لیں گے پھر ہلا کیل شروع ہونے سے پہلے ہی ختم ہو جائے گا۔ میں نے دراصل یہ غلطی کی ہے کہ بیوی کو یہاں بلا لیا ہے۔ اُسے اگر واپس بھیجا تو اس کے ساتھ بھی اچھا سلوک نہیں ہوگا۔ مجھے یہیں رہنا چاہیے۔ ذرا مجھے سوچنے دیں کہ میں اپنے کون کون سے کمانڈر سے آپ کا رابطہ کرواؤں۔“

اب حبیب القدوس کی وقاداری پر کوئی شک نہ رہا۔



”حلب کا محاصرہ کھیل نہیں ہوگا۔“ سلطان صلاح الدین الیوتی فرات کے کنارے ٹھیکے میں بیٹھا اپنے سالاروں سے کہہ رہا تھا۔ ”تم سب کو یاد ہوگا کہ ہم نے پہلے بھی ایک بار اس شہر کو محاصرے میں لیا تھا لیکن حلب والے ایسی بے جگری سے لڑے تھے کہ ہمیں محاصرہ اٹھانا پڑا تھا۔ یہ حلب والوں کی بہادری تھی جس نے ہمیں آنے پر مجبور کر دیا۔ اب وہ حالات نہیں ہیں، پھر بھی ہمیں ہر خطرے کی پیش بندی کرنی چاہیے۔ یہاں سے فوج میں جو بھرتی لی گئی ہے، اس پر ابھی بھروسہ نہیں کیا جاسکتا۔ مصر سے لک منگوانی پڑے گی۔ ہو سکتا ہے میں نائب سالار حبیب القدوس کے دستوں کو بلاؤں۔“ یہ کہہ کر سلطان الیوتی خاموش ہو گیا۔ اس کے چہرے کا رنگ بدل گیا۔ اس نے دبی دبی سی آواز میں کہا۔ ”میں مان نہیں سکتا کہ حبیب القدوس مجھے دھوکہ دے گیا ہے۔۔۔۔۔ وہ آخر کہاں گیا؟۔۔۔۔۔ میں جب مصر سے روانہ ہونے لگا

تھا تو اس نے مجھے کہا تھا کہ آپ مصر کا غم دل سے نکال دیں، میلیبیوں یا سوڈانیوں نے آپ کی غیر ماضی میں مصر پر حملہ کیا تو موت میرے تین ہزار پیادے اور دو ہزار سوار اُن کے حملے کو لپٹا کر دیں گے اور اگر کسی نے مصر کے اندر سر اٹھایا تو اس کا سر اُس کے دھڑکے ساتھ نہیں رہے گا.... ہم اللہ کے سپاہی ہیں لیکن وہ اللہ کا شیر ہے۔“

”معلوم ہوتا ہے اس کی انہی خبریوں کو دیکھتے ہوئے دشمن نے اسے غائب کر دیا ہے۔“ ایک سالار نے کہا۔

”اس کا آدھی فوج پر بڑا گہرا اثر ہے۔ اس لحاظ وہ اپنی ذات میں ایک طاقت ہے۔ دشمن نے ہمیں اس طاقت سے محروم کیا ہے۔“

”اگر وہ نہ ملا تو اُس کے دستوں کو میاں بلا لوں گا۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”لیکن اتنی جلدی نہیں بلاؤں گا۔“

مصر کا دفاع زیادہ مزوری ہے۔ خطرہ یہ ہے کہ مصر کو باہر سے اتنا خطرہ نہیں جتنا اندر سے ہے۔ ایمان فروش ہمارے اندر بیٹھے ہوئے ہیں۔ انہوں نے فلسطین کو ہم سے بہت دور کر دیا ہے۔“

اور اس وقت قاہرہ سے دُور پہاڑیوں میں گھرے ہوئے ایک ڈراؤنے کھنڈر میں سلطان ایوبی کا قابل اعتماد اور بڑا ہی قابل نایب سالار مصر میں بغاوت کا اہتمام کر چکا تھا۔ کھنڈر میں اس رات جشن منایا جا رہا تھا۔ اگر باہر کے لوگ اس رات کھنڈر میں آتے تو ڈر کر بھاگ جاتے۔ وہ ان چند ایک انسانوں اور اتنی حسین لڑکیوں کو جنات یا بدرو میں سمجھتے۔ صحیح معنوں میں جنگل میں منگل بنا ہوا تھا۔ آٹھ دس آدمی تھے۔ ان میں سے حبیب القدس صرف اس صلیبی کو جو پہلے دن سے اس کے ساتھ تھا، مصری اور سوڈانی کو جن کے ساتھ اس نے بغاوت کے منصوبے کو آخری شکل دی تھی، جاننا تھا۔ دوسروں کو اس نے پہلی بار دیکھا۔ یہ سب اسی کھنڈر میں حبیب القدس کے آنے سے پہلے موجود تھے لیکن پہاڑیوں کے اندر اور اوپر چھپ چھپ کر پھر دیتے رہتے تھے۔ وہ انہی کا ایک ساتھی تھا جسے حبیب القدس نے فرار کی کوشش میں قتل کر دیا تھا۔ اب پھرے کی ضرورت نہیں تھی۔ حبیب القدس اُن کا قابل اعتماد دوست بن چکا تھا۔ اسے انہوں نے خفیہ طریقوں سے آزما بھی لیا تھا۔

آج رات یہ پورا گروہ جشن میں شامل تھا۔ ضیافت کا ویسا ہی انتظام تھا جیسا کسی محل میں ہوتا ہے۔ شراب کی مراحیاں خالی ہو رہی تھیں۔ ان کی دونوں لڑکیوں نے رقص سہمی کیا تھا۔ حبیب القدس جشن میں شریک تھا لیکن اس نے شراب پینے سے انکار کر دیا تھا۔ اُسے مجبور نہ کیا گیا۔ زہرہ نے دوسری لڑکیوں کی طرح شراب پیش کی لیکن خود نہ پنی۔ میلیبی نے مصری اور سوڈانی سے کہہ دیا تھا کہ زہرہ کے متعلق محتاط رہیں ورنہ حبیب القدس بگڑ جائے گا۔ زہرہ نے دوسری لڑکیوں کی طرح بے حیائی کا مظاہرہ نہ کیا لیکن جشن میں دل چسپی اور جوش و خروش سے حصہ لے رہی تھی۔

آدھی رات تک سب شراب میں مہوش ہو چکے تھے۔ مصری اور صلیبی دونوں لڑکیوں کو اپنے ساتھ لے گئے۔ بعض تو بے ہوش ہو گئے تھے۔ زہرہ نے حبیب القدس کو آنکھ سے اشارہ کیا۔ وہ وہاں سے اُٹھ گیا۔ زہرہ نے اس کمرے میں جا کر تھانکا جہاں مصری اور سوڈانی لڑکیوں کو لے گئے تھے۔ وہ دونوں آدمی اور لڑکیاں برہنہ حالت میں پڑی تھیں۔ ان میں سے کوئی بھی ہوش میں نہیں تھا۔ زہرہ کو معلوم تھا کہ ہتھیار کہاں رکھے ہیں۔ وہ ایک برہمی، ایک تلوار، دو کمانیں اور تیروں سے بھرے دو ترکش اٹھالائی۔ حبیب القدس اس کے انتظار میں کھڑا تھا۔ اس نے زہرہ کے ہاتھ

سے تلوار لے لی۔ ایک کمان اور ترکش اپنے کندھوں سے لٹکایا اور دوسری زہرہ کے کندھوں سے لٹکادی اور چھپی اسی کے پاس رہنے دی۔

”ان سب کو قتل نہ کر دیا جائے؟“ زہرہ نے حبیب القدس سے پوچھا۔

”یہاں سے فوراً نکلنا زیادہ ضروری ہے۔“ حبیب القدس نے کہا۔ ”مجھے دریا تک لے چلو۔“

زہرہ نے دریا تک راستہ دیکھ رکھا تھا۔ اگر پہلے یہ راستہ نہ دیکھا ہوتا تو وہ دونوں وہاں سے کبھی نہ نکل سکتے۔ زہرہ آگے آگے چل پڑی۔ وہ دبے پاؤں مار رہے تھے اور ان کے کان ادھر ادھر کی آوازوں پر لگے ہوئے تھے۔ حبیب القدس نے تلوار اور زہرہ نے برہمی تان رکھی تھی۔ زہرہ حبیب القدس کو کشتی تک لے گئی جو چھپا کر رکھی گئی تھی۔ دونوں نے کشتی کھولی۔ اس میں بیٹھے اور نہایت آہستہ آہستہ چھو مارنے لگے تاکہ آواز پیدا نہ ہو۔ ہر لمحہ ڈر تھا۔ کہ کہیں نہ کہیں سے کوئی آدمی نکل آئے گا یا کہیں سے تر آئے گا.... کچھ بھی نہ ہوا۔ کشتی پہاڑیوں کے تنگ راستے سے نکل گئی اور دریا کا شور شروع ہو گیا۔

”اللہ کا نام لو اور ایک چپو تم منبھال لو۔“ حبیب القدس نے زہرہ سے کہا۔ ”تم جہلمیں حصہ لینے کی خواہش مند رہتی تھی۔ اللہ نے تمہیں موقع دے دیا ہے۔ ہم ابھی خطرے سے نکلے نہیں کشتی کو دریا کے درمیان لے چلتے ہیں۔“

ایک چپو زہرہ نے اور دوسرا حبیب القدس نے لے لیا اور دونوں کشتی کھینچنے لگے۔ پہاڑیوں کے سیاہ بھرت پیچھے ہٹنے اور چھوٹے ہونے لگے۔



اُن دنوں دریا بے نیل کنارے سے کنارے تک بھرا ہوا اور پورے جوہن پر تھا۔ کناروں کے ساتھ ساتھ بہاؤ پُرسکون تھا، درمیان میں بہت تیز اور سرکش ہریں اُٹھ رہی تھیں۔ حبیب القدس کو وہاں تک نہیں جانا چاہیے تھا لیکن کنارے کے ساتھ ساتھ جانا بھی پرخطر تھا۔ جوہنی کشتی تیز بہاؤ میں پہنچی، یوں لگا جیسے کسی قوت نے اسے اپنی طرف گھسیٹ لیا ہو۔ کشتی تیزی سے بہنے لگا اور اُٹھنے اور گرنے لگی۔ حبیب القدس نے زہرہ سے کہا۔ ”گھبرانہ جانا، ہم ٹوٹی کے نہیں۔ میں ذرا سمت دیکھ لوں۔“

”آپ میری فکر نہ کریں۔“ زہرہ نے کہا۔ ”ڈوب گئے تو کیا ہو جائے گا۔ ان کافروں کی قید سے تو عمل آئے ہیں۔“

حبیب القدس نے آنکھیں سکیڑ کر پہاڑوں کی طرف دیکھا جو اب زمین کے اُبھار کی طرح نظر آرہے تھے، پھر اس نے آسمان کی طرف دیکھا اور پُرجوش ہجے میں بولا۔

”میں اس جگہ کو پہچانتا ہوں۔ اس پہاڑی خطے کی صحرا والی طرف اپنے دستوں کو پہاڑی جنگ کی مشق کر چکا ہوں۔ ادھر دریا والی طرف سے میں واقف نہیں تھا۔ ہم سید سے قاہرہ ہمارے ہیں۔“

نیل میں بڑی تیزی سے قاہرہ لے جا رہا ہے.... اللہ کا شکر ادا کرو زہرہ! یہ خدائی مدد ہے۔ اللہ تمہیں کو پہچانتا ہے.... لیکن ہمیں قاہرہ سے پہلے ایک اور جگہ رکنا ہے۔ کچھ دور آگے دریا کا موڑ ہے۔ اس کے قریب ہماری فرج کی ایک چوکی ہے۔ دریائی گشت کے لیے اُن کے پاس کشتیاں ہیں۔ اس چوکی کی لٹری سے میں ان سب

آدمیوں کو بچھڑ سکوں گا، گروہ بیدار ہو جائیں گے۔“
 ”مجھے امید ہے کہ کل دوپہر تک ان میں سے کوئی بھی بیدار نہیں ہو سکے گا۔“ زہرہ نے کہا۔ ”میرے ہاتھ سے انہوں نے شراب خاصی زیادہ پی لی تھی اور میں نے آخری بھری ہوئی صراحی سے انہیں جو ایک ایک پیلا پلایا تھا، اس میں خاکی سے رنگ کا تھوڑا سا سفوف ملا دیا تھا۔“
 ”وہ کیا تھا؟“

”ان لوگوں پر میں نے جس طرح اعتماد پیدا کر لیا تھا، وہ تو آپ کو ہر رات تنہائی میں بتاتی رہی ہوں۔“
 زہرہ نے کہا۔ ”کل کی بات ہے کہ انہوں نے حشیش دکھائی اور اس کا استعمال سمجھایا، پھر انہوں نے مجھے ایک ڈبیر کھول کر یہ سفوف دکھایا اور کہا کہ بعض آدمیوں کو بیہوش کرنا ضروری ہوتا ہے۔ یہ چنگی بھر سفوف شربت یا پانی یا کھانے میں ملا دو تو آدمی بے ہوش ہو جاتا ہے۔ اُسے جہاں جی چاہے اٹھانے جاؤ۔۔۔۔۔ آج رات جب میں شراب کے شلے سے آخری صراحی بھرنے لگی تو اس ڈبیرے میں سے آدھا سفوف اس میں ملا دیا۔ اگر اس کا اثر ویسا ہی ہے جیسا لوگوں نے بتایا ہے تو انہیں کل شام تک ہوش میں نہیں آنا چاہیے۔“

حبیب القدوس نے آنکھیں سیڑھ کر پہاڑوں کی طرف دیکھا اور پُر جوش لہجے میں بولا۔ ”میں اس جگہ کو پہچانتا ہوں، اُس کے آس پاس ٹھونڈے۔ یہ سببات کی شدت اور خراجِ تحسین کے آس پاس نے زہری ہوئی آواز میں کہا۔
 ”میں نے تمہیں بہت سخت آزمائش میں ڈال دیا تھا زہرہ! میں نے تمہیں جس دنیا کا بھید لینے کو کہا تھا وہ گناہوں کی غلیظ مگر بڑی حسین دنیا ہے۔ تم نے میرے لیے بہت بڑی قربانی دی ہے۔“

”آپ کے لیے نہیں اسلام کی عظمت کے لیے۔“ زہرہ نے کہا۔ ”میں آپ کی شکر گزار ہوں کہ آپ نے مجھے یہ مقدس فرض ادا کرنے کا موقع دیا۔ آپ شاید مجھ پر اعتبار نہ کریں۔ گناہوں کی پرکشش دنیا میں جا کر بھی اپنا دامن گناہ سے پاک رکھا ہے۔ یہ بھی اچھا ہوا کہ مجھے یہاں لایا گیا تو انہوں نے مجھے آپ کے ساتھ تنہا رہنے دیا ورنہ آپ مجھے بتانہ سکتے کہ یہ لوگ آپ کو نجات کرانے کے لیے غوا کر کے لاتے ہیں اور مجھے ان لوگوں میں بے حیا اور شروع لڑکی بن کر رہنا پڑتا ہے کہ مجھے آپ سے لعنت ہے اور میں اس سے بھاگنا چاہتی ہوں۔ آپ نے جب مجھے ان لوگوں کی خصلتیں اور ان کے کمالات بتائے اور کہا کہ میں بھی ایسی ہی بن جاؤں تو میں گھر لگی تھی کیونکہ میں تو تصور میں بھی ایسا نہیں کر سکتی لیکن یہ بڑی ہی عجیب بات ہے کہ یہ حرکتیں اور یہ سب باتیں مجھ سے بغیر کوشش کے ہو گئیں اور خدا نے مجھے کامیابی عطا فرمائی۔ اگر یہ لوگ مجھے دریا تک کا راستہ نہ دکھاتیں تو ہم وہاں سے کبھی نہ نکل سکتے۔۔۔۔۔ کیا آپ نے مجھے اسی کام کے لیے یہاں بلا دیا تھا؟“

”نہیں!“ حبیب القدوس نے کہا۔ ”یہ صورت تمہارے آنے سے از خود پیدا ہو گئی ہے۔ میں نے کچھ اور سوچا تھا۔ نہیں استعمال اپنی رہائی کے لیے ہی کرنا تھا۔ تمہیں فرضی پیغام رساں بنانا تھا لیکن ان لوگوں نے تم میں کسی اور ہی دلچسپی کا اظہار کیا تو میرے دماغ میں یہ ترکیب آگئی جس پر تم نے نہایت خوبی سے عمل کیا اور اب ہم آزاد ہیں۔۔۔۔۔ میں نے ان لوگوں پر اعتماد کر لیا تھا۔ میرا خیال تھا کہ یہ لوگ غیر معمولی طور پر چالاک ہوتے ہیں لیکن ہم لوگ اپنے

ہوش اور ایمان قائم رکھیں تو یہ لوگ احمق ہیں۔ میرے ساتھ جس آدمی کو تم نے دیکھا تھا یہ اپنے آپ کو موصیٰ مسلمان ظاہر کرتا تھا۔ میں پہلے روز ہی جان گیا تھا کہ یہ سلیبی ہے اور میں سلیبیوں کے حال میں آگیا ہوں۔“

☆

وہ پہاڑی خطہ بہت دُور رہ گیا تھا۔ نیل کے دریاں کی رو بہت ہی تیز ہو گئی اور زیادہ جوش میں آگئی تھی۔ کشتی اس کے رحم و کرم پر لوہا پڑھتی، گرتی اور اٹھتی جا رہی تھی۔ چپو بیکار تھے۔ دریا کے جوش اور تہر میں جو اضافہ ہو گیا تھا اس سے اندازہ ہوتا تھا کہ دریا تنگ ہو گیا ہے اور آگے موڑ ہے۔ یہ وہی موڑ تھا جس سے کچھ آگے فوج کی چوکی تھی۔۔۔۔۔ اچانک کشتی رکی اور گھوم گئی۔ حبیب القدوس نے چپو تمام لیے۔ دریا کا شور بہت بڑھ گیا تھا۔ کشتی ایک جگہ میں گھومنے لگی۔ کشتی بھنور میں آگئی تھی۔ حبیب القدوس نے پوری طاقت سے چپو مارے مگر بھنور کے چکر کی طاقت بہت زیادہ تھی۔ کشتی قابو میں نہیں رہی تھی۔ اُسے اپنے دونوں مسافروں سمیت دریا کی تہ میں جانا تھا۔

”زہرہ!“ حبیب القدوس نے چلا کر کہا۔ ”میری پیٹھ پر آ جاؤ۔“

زہرہ اس کی پیٹھ پر سوار ہو گئی اور بازو اس کی گردن کے گرد لپیٹ لیے۔ حبیب القدوس نے اُسے کہا۔ ”مجھے اور زیادہ مضبوطی سے پکڑ لو اور مجھ سے الگ نہ ہونا۔“ یہ کہہ کر اس نے پکڑتے بھنور کے زور پر تیری کشتی سے دریا میں اس طرح چھلانگ لگائی کہ بھنور سے باہر پہنچ جلتے۔

وہ زہرہ کے ساتھ پانی کے اندر چلا گیا اور جسم کی تمام تر قوتیں مرکوز کر کے اُبھر آیا۔ وہ بھنور کی زد سے نکل گیا لیکن یہ موڑ تھا اور دونوں طرف چٹانیں تھیں۔ پانی سکڑ گیا تھا اور موسیوں زیادہ اونچی اور مضبوط بنا ہو گئی تھیں۔ زہرہ تیز نا نہیں جانتی تھی، اس نے خدا سے مدد مانگنی شروع کر دی۔ حبیب القدوس اس کے ہوجھتے سیلابی موجوں سے لڑ رہا تھا۔ وہ اُسے چٹان کے ساتھ پھنجی تھیں اور وہ چٹان سے بچنے کے لیے ہاتھ پاؤں مارتا تھا۔ اس کی کوشش یہ تھی کہ اپنا اور زہرہ کا منہ پانی سے باہر رکھے لیکن موسیوں اُسے بار بار ڈبو کر اوپر سے گزر جاتی تھیں۔

پھر موسیوں اُسے موڑ سے نکال لے گئیں اور دریا چوڑا ہو گیا۔ حبیب القدوس کے بازو اور ٹانگیں شل ہو چکی تھیں۔ اس نے طاقت کے آخری ذرے کجا کیے اور اس تند رُو سے نکلنے کو زور لگایا۔ اس نے موسیوں کیا کہ زہرہ کی گرفت ڈھیلی ہو گئی ہے۔ اس نے زہرہ کو پکارا مگر وہ نہ بولی۔ اس کے بازو بالکل ڈھیلے ہو گئے۔۔۔۔۔ حبیب القدوس سمجھ گیا کہ زہرہ کے منہ اور ناک کے راستے پانی اندر چلا گیا ہے۔ اُسے سمجھانا اور تیز نا بہت مشکل ہو گیا۔ اس نے ایک ہاتھ سے اسے سنبھالا اور زور لگایا تو تند رُو سے نکل گیا۔ کنا لا ابھی دُور تھا۔ اب تیز نا آسان تھا۔ اس نے مدد کے لیے چلانا شروع کر دیا۔

اُس کا جسم اُلچکا تھا اور زہرہ گری جا رہی تھی کہ ایک کشتی اُس کے قریب آئی۔ اُسے آواز سنانی دی۔ ”کون ہو؟“ اُس نے آخری بار بازو مارے اور لپک کر کشتی کا کنا لپکا لیا۔ اُس نے کہا۔ ”اے میرے اُپر سے

اس وقت سلطان صلاح الدین ایوبی حلب کو محاصرے میں لینے کے لیے اس شہر کے قریب ایک مقام میدان
الاحمد پر خیمہ زن تھا۔ اُس نے شام اور دوسرے مقامات سے اپنی فوج کے تقوڑے تقوڑے دستے بلا لیے تھے۔
حلب کے متعلق وہ اپنے سالاروں سے کہہ چکا تھا کہ اس شہر کے لوگ اسی طرح بے مگرری سے لڑیں گے جس طرح وہ
پہلے محاصرے میں لڑے تھے۔ گو اُس کے جاسوسوں نے جو حلب کے اندر تھے اُسے یہ اطلاع دی تھی کہ اب اتنے برسوں
کی خانہ جنگی سے حلب کے لوگوں کے خیالات بدل گئے ہیں۔ خیالات بدلنے کے سلطان ایوبی نے بھی زمین دوز اہتمام
کیا تھا۔ اب وہاں کا حکمران عماد الدین تھا جسے لوگ زیادہ پسند نہیں کرتے تھے، پھر بھی سلطان ایوبی کسی خوش فہمی
میں مبتلا نہ ہوا۔ اس نے ادھر ادھر سے دستے میدان الاحمد جمع کر لیے۔

وہ اپنے سالاروں کو آخری ہدایات دے رہا تھا کہ قاہرہ کا قاصد پہنچا۔ اُس نے جو پیغام دیا اُسے دیکھ
کر اس کا چہرہ چمک اٹھا۔ اُس نے بلند آواز سے کہا۔ "میرا دل کہہ رہا تھا کہ حبیب القدس مجھے دھوکہ نہیں دے گا۔"
اللہ اسلام کی ہر بیٹی کو زہرہ کا جذبہ اور ایمان دے۔" علی بن سفیان نے اسے نائب سالار حبیب القدس کی
واپسی کی ساری روئیداد کھنی تھی جس میں اس کی بیوی زہرہ کا تفصیلی ذکر تھا۔ اُس نے اسی وقت پیغام کا جواب
لکھوایا جس میں ان غداروں کے لیے جو کپڑے گئے تھے یہ سزا لکھی کہ انہیں گھوڑوں کے پیچھے باندھ کر گھوڑے
شہر میں دوڑائے جائیں اور گھوڑے اس وقت روکے جائیں جب ان غداروں کا گوشت ہڈیوں سے الگ ہو جائے۔
دو روز بعد سلطان ایوبی نے حلب پر چڑھائی کر دی جو محاصرہ نہیں ملتا تھی۔ بڑی سختیوں سے شہر کے
دروازوں پر پتھر اور آتش گریہاں ماری گئیں۔ شہر کی دیواروں پر اندازاً بھی بانڈیاں پھینک کر آتھیں
تیروں کا مینہ برسا دیا گیا۔ دیواریں توڑنے والے ہمیشہ دیواریں توڑنے لگے لیکن شہر والوں اور فوج کی طرف سے مزاحمت
میں اتنی شدت نہیں تھی۔ تادمی بہاؤ الدین شہزاد نے اپنی یادداشتوں میں لکھا ہے کہ حلب کے حکمران عماد الدین کے
امراء و وزراء اُس کی خامیوں سے آگاہ تھے۔ اس نے مسیہوں سے جنگی امداد کے علاوہ سونے کی صورت میں دولت
بہت لی تھی۔ اس کے امراء و وزراء کی نظر اس پر تھی۔ انہوں نے ایسے مطالبات پیش کیے کہ عماد الدین جو پہلے ہی
سلطان ایوبی کی طوفانی لینا سے خوفزدہ تھا، ان مطالبات سے گھبرا گیا۔

اس نے حلب کے قلعہ دار (گورنر) حسام الدین کو سلطان ایوبی کے پاس اس درخواست کے ساتھ بھیجا کہ
اسے موصل کا تقوڑا سا علاقہ دے دیا جائے۔ سلطان ایوبی نے اس کی یہ شرط مان لی۔ یہ خبر جب شہر کے لوگوں
نے سنی تو وہ عماد الدین کے محل کے سامنے اکٹھے ہو گئے۔ عماد الدین نے اعلان کیا کہ یہ خبر صحیح ہے کہ وہ حلب سے
دستبردار ہو کر جا رہا ہے اور لوگ اپنا کوئی نمائندہ سلطان ایوبی کے پاس بھیج کر اس کے ساتھ صلح کر لیں یا جو
کارروائی وہ کرنا چاہتے ہیں کریں۔

شہر کے معززین نے عماد الدین جردوک النوری اور زین الدین کو اپنی نمائندگی کے لیے سلطان ایوبی کے
پاس بھیجا۔ جردوک النوری مملوک تھا۔ وہ ۱۱ جون ۱۱۸۲ء (۱۶ صفر ۵۹۹ھ) کے روز سلطان ایوبی کے پاس
گئے اور اپنی تمام فوج کو شہر کے باہر بلا کر سلطان ایوبی کے حوالے کر دیا۔ فوج کے ساتھ حلب کے معززین اور امراء و وزراء

اٹھا لوے۔ زہرہ کو کشتی والوں نے ادھر گھسیٹ لیا۔ وہ بے ہوش ہو چکی تھی۔ کشتی میں اُس کی فوج کے سپاہی تھے۔
اُن کی چوکی یہیں تھی۔ وہ حبیب القدس کی پکار پر ادھر آئے تھے۔

چوکی میں جا کر اس نے بتایا کہ وہ نائب سالار حبیب القدس ہے۔ چوکی کے کمانڈر نے اُسے پہچان لیا اور
اور بہت حیران ہوا۔ زہرہ بے ہوش پڑی تھی۔ حبیب القدس نے اُسے پیٹ کے بل ٹاکر پیٹھے اور پہلوؤں پر اپنا
وزن ڈالا تو اس کے منہ اور ناک سے بہت پانی نکلا۔ وہ ابھی ہوش میں نہیں آئی تھی۔ حبیب القدس نے کمانڈر
سے کہا کہ دو بڑی کشتیوں میں دس دس سپاہی سوار کرو اور پہاڑی خطے تک چلو۔ اس نے بتایا کہ پہاڑیوں کے اندر
جو کھنڈر ہے اس میں دس بارہ مسلحی تخریب کار بے ہوش پڑے ہیں انہیں لانا ہے اور ہو سکتا ہے وہاں کچھ اور
آدمی پہنچ چکے ہوں۔ مجھے خشکی کی طرف سے اندر جانے کے راستے کا علم نہیں۔

"میں ایک راستہ جانتا ہوں" کمانڈر نے کہا۔ "خشکی سے آسان رہے گا"



میں گھوڑ سواروں کے آگے حبیب القدس اور چوکی کا کمانڈر تھا۔ صبح کی روشنی ابھی دھندلی تھی جب وہ
پہاڑیوں میں داخل ہو گئے۔ خاموشی کی خاطر انہوں نے گھوڑے باہر ہی رہنے دیئے اور پیدل آگے گئے حبیب القدس
کی جسمانی حالت کو دیکھنے چوس لیا تھا۔ پھر بھی چلا جا رہا تھا۔ وہ اپنی بیوی کو بے ہوشی کی حالت میں چوکی میں چھوڑ
آیا تھا۔ اُس کے لیے زیادہ مزوری تخریب کاروں کی گرفتاری تھی۔ وہ پہاڑیوں اور چٹانوں کے درمیان بھول
جھیلیوں جیسے راستوں سے گزرتے گئے۔ کچھ دیر بعد انہیں کھنڈر نظر آنے لگا۔

سب سے پہلے حبیب القدس کو مسلحی نظر آیا۔ اُس کے قدم ڈگمگا رہے تھے اور سر ڈول رہا تھا۔ اُسے پکڑا
گیا تو وہ کچھ بڑبڑایا۔ سات آٹھ آدمی وہیں بے ہوش پڑے تھے جہاں رات کو گرے تھے۔ کمرے میں مصری اور سوڈانی
اور دونوں بونڈیاں برہنہ اور بے ہوش پڑی تھیں۔ ان سب کو سپاہیوں نے اٹھا لیا۔ اُن کا سامان بھی اٹھا لیا گیا اور
ان سب کو گھوڑوں پر ڈال کر چوکی میں لے گئے۔ اُس وقت تک زہرہ ہوش میں آچکی تھی۔

دن کا پچھلا پھر تھا جب یہ تخریب کار ہوش میں آنے لگے۔ اس وقت قاہرہ کے راستے میں تھے۔ وہ گھوڑوں
کے ساتھ بندھے ہوئے تھے اور وہ بیس سپاہیوں کی حراست میں تھے۔ حبیب القدس نے ان کے ساتھ کوئی بات
نہ کی۔ قافلہ چلتا رہا۔

آدمی رات کے بعد علی بن سفیان کے ملازم نے اُسے جگایا اور کہا کہ امیر بلا تے ہیں۔ وہ فوراً پہنچا۔ وہاں
غیاث بیسیس بھی موجود تھا۔ علی بن سفیان یہ دیکھ کر حیران رہ گیا کہ حبیب القدس بھی بیٹھا تھا۔ اُس نے اُن تمام
فوجی اور غیر فوجی ماکوں کے نام بتائے جو اُسے کھنڈر سے معلوم ہوئے تھے۔ یہ غدار تھے۔ انہیں بغاوت میں
شامل ہونا اور کامیاب کرنا تھا۔ تاہم مقام امیر کے حکم سے اسی وقت اُن سب کے گھروں پر چھاپے مارے گئے اور سب
کو گرفتار کر لیا گیا۔ اُن کے گھروں سے جو زر و جواہرات برآمد ہوئے وہ اُن کے جرم کو ثابت کر رہے تھے۔



بھی آئے تھے۔ سلطان ایوبی نے سب کو بیش قیمت لباس پیش کیے۔

چھٹے روز جب سلطان ایوبی اس فتح سے مسرور تھا۔ اُسے اطلاع ملی کہ اس کا بھائی تاج الملوک جو اسی جنگ میں زخمی ہو گیا تھا چل بسا ہے۔ سلطان ایوبی کی مسرت گہرے غم میں بدل گئی۔ تاج الملوک کے جنازے میں عماد الدین بھی شامل ہوا۔ اس کے بعد عماد الدین حلب سے نکل گیا۔ سلطان ایوبی نے حلب کی حکومت سنبھال لی۔ بہاؤ الدین شمس الدین کے بیٹے کے مطابق، اُس نے اپنی تمام فوج کو جو بچے عرصے سے مسلسل لڑ رہی تھی، نصرت پر گھروں کو بھیج دیا اور خود حلب کے انتظامی امور میں مصروف ہو گیا۔ اُس کی منزل بیت المقدس تھی۔



ایوبی نے قسم کھائی تھی

صلاح الدین ایوبی کے چہرے پر اس روز رونق تھی اور آنکھوں میں وہ چمک تھی جسے اُس کی ہائی کمانڈ کے سالار اور اس کے قریب رہنے والے سول حکام بڑی اچھی طرح پہچانتے تھے۔ اس کے چہرے پر ایسی رونق اور آنکھوں میں ایسی چمک اُس وقت آیا کرتی تھی جب وہ کوئی تاریخی فیصلہ کر چکا تھا۔ وہ محرم ۵۸۲ ہجری (اپریل ۱۱۸۷ء) کا مہینہ تھا۔ سلطان ایوبی دمشق میں تھا۔ وہ اُن تمام مسلمان اُمراء و حکمرانوں اور قلعے داروں کو اپنا ملیح اور اتحادی بنا چکا تھا جو صلیبیوں کے دوست بن کر اس کے غلام محاذ آراء ہو گئے تھے۔ ان میں سب سے زیادہ اہم حلب اور موصل کے عالی مرتبتین اور عماد الدین تھے۔ انہوں نے برسوں پہلے ہی ہوتی خانہ جنگی کے بعد سلطان ایوبی کے آگے ہتھیار ڈال دیئے تھے۔ ان کی فوجیں سلطان ایوبی کی مشترکہ کمان کے تحت آگئی تھیں۔

وہ دمشق اُس وقت گیا تھا جب اس نے یہ عہد پورا کر لیا تھا کہ فلسطین کی طرف پیش قدمی سے پہلے ایمان فرشتوں کو گھنٹوں بجاؤں گا تاکہ ان میں سے کوئی بھی اس کے اور قبلہ اولیٰ کے درمیان حائل نہ ہو سکے۔ ان غلاموں کو ذہور شمشیر راہِ راست پر لاکر سلطان ایوبی نے اپنی زبان سے یہ نہیں کہا تھا کہ خارج ہوں۔ وہ کہا کرتا تھا کہ اسلام کی تاریخ کا یہ باب بڑا ہی شرمناک ہو گا جس میں یہ واقعات بیان کئے جائیں گے کہ صلاح الدین کا دُور سیاہ دُور تھا جب صلیبی بیت المقدس پہ قابض تھے اور مسلمان آپس میں لڑ رہے تھے۔ البتہ وہ یہ ضرور کہا کرتا تھا کہ غلاموں کو اپنا اتحادی بنا کر ہم نے صلیبیوں کے عزائم تباہ کر دیئے ہیں۔

اُس روز دمشق میں اس نے اپنی ہائی کمانڈ کے سالاروں، مشیروں اور فوج سے تعلق رکھنے والے غیر فوجی حکام کو کانفرنس کے لیے بلایا تو سب نے سلطان کے چہرے پر مخصوص رونق اور آنکھوں میں وہ چمک دیکھی جو کبھی کبھی دیکھنے میں آیا کرتی تھی۔ سب سمجھ گئے کہ ان کے سلطان نے اپنی منزل کو روانہ ہونے کا فیصلہ کر لیا ہے۔ اس میں کسی کو شک نہ تھا کہ اُس کی منزل بیت المقدس ہے۔ اب انہیں اس کی زبان سے یہ سننا تھا کہ کس روز اور کس وقت کچھ ہو گا اور کچھ کس ترتیب سے ہو گا اور راستہ کن سا ہو گا۔

”میرے دوستو! میرے رفیقو!“ سلطان صلاح الدین ایوبی ٹھہری ہوئی آواز میں اُن سے مخاطب ہوا۔

”آپ سب یقیناً میری تائید کریں گے کہ ہم بیت المقدس کی طرف پیش قدمی کے لیے تیار ہیں۔ آج میں آپ سے جو باتیں کروں گا اور آپ اپنے شکوک رفع کرنے کے لیے مجھ سے جو سوال پوچھیں گے اور جو اعتراض کریں گے وہ ہماری تبلیغ ہوگی۔ ہمارے الفاظ اور ہمارے عہد نامہ کی تحریر نہیں گے اور یہ تحریر ہماری آخری نسل تک جائے گی۔ یہ بھی دُعا ہے کہ ہم اس دنیا میں یہ تحریر چھوڑ کر جائیں گے اور خدا کے حضور اپنے اعمال لے کر جائیں گے۔ یہ فیصلہ آپ کو کرنا ہے کہ ہمیں اپنی آنے والی نسلوں کے آگے اور خدا کے فضل کے آگے شرمسار ہونا ہے یا سخرہ۔ فتح کی منانت ہم میں سے کوئی بھی نہیں

دے سکتا مگر ہم سب یہ عہد کر سکتے ہیں کہ ہم لڑیں گے، میں گے، واپس نہیں آئیں گے۔“
 سلطان ایوبی نے سب کو دیکھا۔ اس کی نگاہیں سب پر گھومیں۔ اس کے ہونٹوں پر مسکراہٹ آگئی۔ اُس نے کہا
 ”میں تمہیں خوش فہم ہوں، بتلا نہیں کروں گا لیکن آپیں سے کسی کے دل میں یہ ڈر ہو کہ صلیبیوں کے پاس جتنی فوج ہے
 ہم اس سے آدھی فوج تیار کر کے ہیں اور ہم انہی دُور لڑنے جا رہے ہیں۔ میں آپ کو یاد دلانا چاہتا ہوں کہ ہم ہمیشہ تھوڑی
 سی کم نہیں بلکہ بہت کم تعداد سے کئی گنا زیادہ دشمن سے لڑے اور فتح پاتی ہے۔ جنگ تعداد سے نہیں جڑے اور
 عقل سے لڑی جاتی ہے۔ ایمان مضبوط ہو تو بازو، تلواریں اور دل بھی مضبوط ہو جاتے ہیں۔ ہمارے پاس ایمان
 کی کمی نہیں، عقل کی کمی نہیں۔ اپنے ایمان کو مضبوط رکھیں اور عقل کو استعمال کریں۔“

”ہم میں کوئی ایک بھی نہیں جو اپنی اور دشمن کی فوجی طاقت کا موازنہ کر رہا ہو۔“ چھاپ ماروں کے سالار
 سام مصری نے اٹھ کر کہا اور اپنے ساتھیوں پر نظریں دوڑائیں۔ ہر ایک نے اس کی تائید کی۔ سام مصری نے کہا۔
 ”البتہ یہ دیکھنا ضروری ہے کہ ہم بیت المقدس تک کس طرف سے اور کس انداز سے پہنچیں گے۔ احتیاط لازمی ہے۔
 ہم تکبر سے گریز اور حقیقت کو تسلیم کریں گے۔“

”میں نے آپ کو یہی بتانے کے لیے بلایا ہے۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”میں نے پیش قدمی اور جنگ کا
 منصوبہ آپ کے مشوروں سے تیار کیا ہے اور میں نے کئی راتوں کی سوچ کے بعد فیصلہ کیا ہے کہ ہماری پہلی منزل حطین
 ہوگی۔ آپ سب حطین کی جنگی اہمیت سے آگاہ ہیں۔ وہاں مجھے وہ زمین مل جائے گی جہاں میں صلیبیوں کو لڑانا
 چاہتا ہوں۔ جنگ کا یہ اصول جو میں آپ کو پہلے بھی کئی بار بتا چکا ہوں اپنے ذہن پر نقش کر لو کہ جنگ میں آپ کی
 بہترین دوست وہ زمین ہے جس پر آپ دشمن کو لاکر لڑاتے ہیں۔ زمین ایسی منتخب کرو جو آپ کو فائدہ سے اور دشمن کو
 نقصان دے۔ یہ زمین ہمیں حطین کے علاقے میں میسر آئے گی، بشرطیکہ آپ برق رفتاری، رازداری اور پہل
 کاری سے اس زمین تک پہنچ جائیں اور دشمن کو تمام فائدوں سے محروم کر دیں۔۔۔۔“

”حطین کے علاقے میں بلندیاں بھی ہیں اور بانی بھی۔ آپ بلندیوں اور بانوں پر قبضہ کریں تو سمجھیں کہ آپ آدھی
 جنگ سمیت گئے لیکن دشمن کو ایسی زمین پر لانا آسان کام نہیں۔ اگر ہمارے منصوبے کی ایک بھی کڑی پر عمل نہ ہو سکا
 تو سارا منصوبہ تباہ ہو جائے گا اور تباہی ہمیں وہاں تک لے جائے گی جہاں سے واپسی ناممکن ہوگی۔ میرا خیال ہے کہ
 ہم اس ماہ کے وسط تک دمشق سے کوچ کر سکیں گے۔ ہمیں نے حلب اور مصر قاصد بھیج دیئے ہیں۔ انہیں تیز رفتاری
 سے، کم سے کم پڑاؤ کر کے، فوجیں بھیجی ہیں جو ہمیں راستے میں ملیں گی۔ ہمیں اپنی تمام فوجوں کو ایک جگہ جمع کرنا ہے۔
 باہر سے آنے والی فوج اور یہاں کی فوج کو ملا کر اور اُن کے سالاروں کو مکمل منصوبہ بتا کر فوجوں کی تقسیم کرنی ہے۔
 ہماری پیش قدمی فوج کے مختلف حصوں کی پیش قدمی ہوگی۔ ہر حصے کا راستہ الگ ہوگا۔۔۔۔“

”میں نے رازداری برقرار رکھنے کا انتظام سب معمول کر دیا ہے۔ آپ کے سوا کسی اور کو کسی کماندار اور کسی سپاہی
 کو معلوم نہیں ہونا چاہیے کہ ہم کہاں جا رہے ہیں۔ ہمارے جاسوس دشمن کے علاقے میں موجود ہیں۔ وہ دشمن کی دغا
 سی حرکت کی اطلاعیں باتا عسکی سے بھیج رہے ہیں۔ اب ضرورت یہ ہے کہ دشمن کے ان جاسوسوں کو اندھا بہرہ اور

گھوکھ کر دیا جائے جو ہمارے علاقے میں موجود ہیں۔ حسن بن عبداللہ نے اس کا بھی انتظام کر دیا ہے۔ ایک بات میں
 آپ کو ابھی بتا دیتا چاہتا ہوں۔ وہ یہ ہے کہ فوج کا ایک حصہ میرے ساتھ ہو گا جسے میں کرک لے جاؤں گا۔“
 سلطان ایوبی اچانک خاموش ہو گیا۔ اس کا ٹھیکہ لیکھ دیر بعد اس نے سر کو جھکا دے کر اوپر کیا اور بولا۔
 ”چار سال گزرے ہیں نے ایک قسم کھائی تھی۔ مجھے یہ قسم پوری کرنی ہے۔“



سلطان صلاح الدین ایوبی کی یہ قسم ایک تاریخی واقعہ تھا۔ اس نے کافرٹس میں چار سال پہلے کا یہ واقعہ سب
 کو یاد دلایا۔ اس سلسلے کی پہلی کہانیوں میں تفصیل سے سنایا جا چکا ہے کہ صلیبی حکمران اخلاق اور کردار سے ایسے عاری
 تھے کہ مسلمانوں کے قانلوں کو لوٹ لیتے تھے۔ یہ کام ان کی فوج کیا کرتی تھی۔ جن دنوں ماجیوں کے قافلے سب کو مہاتے
 اور واپس آتے تھے ان دنوں صلیبی فوج کے دستے ان قانلوں کو لوٹنے کے لیے راستوں میں گھات لگاتے تھے۔
 ایک صلیبی حکمران ارناط جو اُس وقت کرک پر قابض تھا یہ کام اپنے حکم اور اپنے خاص دستوں سے کرایا کرتا تھا۔ اپنے
 اس جرم پر وہ ناز بھی کیا کرتا اور ماجیوں کے قافلے کو لوٹ کر فرسے اس کا ذکر کیا کرتا تھا جیسے اُس نے مسلمانوں
 پر بہت بڑی فتح حاصل کی ہو۔ اس کی اس رہزنی کا ذکر عربی مسلمان مورخوں نے ہی نہیں کیا۔ یورپی مورخوں نے
 تفصیل سے لکھا ہے کہ وہ قانلوں کو لوٹنے کا انتظام کس طرح کیا کرتا تھا۔

۸۳-۱۱۸۲ء میں اُس کے ایک دستے نے سب سے مہر کو واپس جانے والے ماجیوں کے ایک قافلے پر حملہ کیا
 اور لوٹ لیا تھا۔ ایک مصری وقائع نگار محمد زید ابو حدید نے لکھا ہے کہ صلاح الدین ایوبی کی بیٹی بھی اس قافلے میں تھی۔
 لیکن اور کسی مورخ یا اُس وقت کے وقائع نگار نے یہ نہیں لکھا کہ اس قافلے میں سلطان ایوبی کی بیٹی تھی۔ قاضی
 بہاؤ الدین شندو کی ڈائری مستند دستاویز ہے کیونکہ وہ ان واقعات کا عینی شاہد ہے۔ البتہ ایک اشارہ ایک وقائع
 نگار کی تحریر سے ملتا ہے جو اس طرح ہے کہ جب سلطان ایوبی کو اطلاع ملی کہ ارناط کی فوج نے مصر کے ایک قافلے کو لوٹ لیا
 ہے تو سلطان ایوبی کی غضب ناک اور گرجبلہ آواز سنائی دی تھی۔ ”وہ میری بیٹی تھی۔ میں اس کا انتقام لوں گا۔ وہ
 میری بیٹی تھی۔“

”قافلے میں کوئی نوجوان لڑکی تھی جسے صلیبی اٹھا لے گئے تھے۔ سلطان ایوبی نے اسی وقت قسم کھائی تھی۔
 ”ارناط کو میں آج سے اپنا ذاتی دشمن سمجھتا ہوں۔ میں قسم کھاتا ہوں کہ اس سے اپنے ہاتھوں انتقام لوں گا۔“
 سب جانتے ہیں کہ اُن کے سلطان نے اس انداز اور اس لب و لہجے میں کبھی بات نہیں کی۔ وہ جھٹک کر
 بات کرنے اور بڑبڑانے کو پسند نہیں کرتا تھا۔ اس کی ہر بات فیصلہ ہوا کرتی تھی۔ اس نے جب انتقام کی قسم کھائی
 تو سب سمجھ گئے کہ یہ سلطان کا عزم اور فیصلہ ہے۔ یوں تو ہر صلیبی حکمران اسلام کا دشمن تھا لیکن ارناط اسلام کی اور
 رسول کریم کی توہین کرتا رہتا تھا۔ مسلمان قیدیوں کو سامنے کھڑا کر کے رسول اکرم (صلی اللہ علیہ وسلم) پر وہ دشنام
 طرازی کرتا اور کہا کرتا۔ ”بلاؤ اپنے رب کو تمہاری مدد کرے۔ پڑھو اپنے رسول کا کلمہ کہ تم آزاد ہو جاؤ۔“ اور وہ
 قہقہے لگایا کرتا تھا۔ اس کی اس عادت سے سلطان ایوبی بھی واقف تھا، اس لیے وہ ارناط کا جب نام لیتا تو نفرت کا بھر پور

اقتدار کیا کرتا تھا۔

آج چار سال بعد سلطان ایوبی جب صلیبیوں کے خلاف فوج کشی کی ہدایات اپنے سالاروں کو دے رہا تھا تو اس نے یہ سارا واقعہ یاد دلایا کہ کہا۔ ”اس بد بخت کافر (ارناط) سے مجھے اپنے ہاتھوں سے انتقام لینا ہے۔ اللہ مجھے یہ موقع اور بہت عطا فرمائے کہ میں اپنے رسول کی ہتک کا انتقام لے سکوں۔“ اس نے سالاروں کو مزید ہدایات دیتے ہوئے کہا۔ ”مجھے امید ہے کہ ہم تین ماہ بعد اُس موسم میں حطین کے علاقے میں پہنچیں گے جب سورج کے شعلے پانی کے قطروں کو ریت کے فندل میں بدل دیتے ہیں اور جب ریت کے یہ جلتے ہوئے ذرے انسانوں کو بھون ڈالتے ہیں اور جب رگیزار میں سراب اور آسمانوں کو اٹھنے والے ریت کے بگولوں کے سوا کچھ نہیں ہوتا۔ میں صلیبیوں کو اس وقت لڑاؤں گا جب سورج سر پر ہوگا۔ صلیبی لوہے کے خودوں اور زرہ بکتر میں جل جائیں گے۔ لوہے کا جو لباس وہ تیروں، تلواروں اور برچھپوں سے بچنے کے لیے پہنتے ہیں وہ ہر صلیبی کا اپنا اپنا جہنم بن جائے گا۔“

مؤرخوں اور جنگ کے یورپی ماہرین اور مصنفوں نے سلطان ایوبی کے اس اقدام کی تعریف کی ہے کہ اس نے جنگ کے لیے جس موسم کا انتخاب کیا وہ جون جولائی کے دن تھے جب رگیزار بھیٹی سے نکالی ہوئی سب کی طرح گرم ہوتا ہے۔ صلیبی فوجی اپنی چادروں کے لباس سے محفوظ ہوتے تھے۔ ان کے نائٹ (سروار) سر سے پاؤں تک زرہ بکتر میں لمبوس ہوتے تھے۔ تیرا در تلوار کا ان پر کچھ اثر نہیں ہوتا تھا مگر سلطان ایوبی نے لوہے کا یہ لباس اُن کی بہت بڑی کمزوری بنادیا تھا۔ ایک تو وہ چھاپ مارقم کی جنگ لڑتا تھا بھوڑی سی نفری سے پہلوؤں پر برق رفتگر حملے کرتا اور حملہ آور دستے مزب لگا کر وہاں رکے نہیں تھے۔ اس چال سے صلیبی فوج کو پھیلنا پڑتا اور رفتار تیز کرنی پڑتی لیکن زرہ بکتر کا وزن رفتار اتنی نہیں ہونے دیتا تھا۔ یعنی سلطان ایوبی کے دستوں کی ہوتی تھی۔

سلطان ایوبی نے زرہ بکتر کا دوسرا توڑ یہ سوچا کہ وہ اُس وقت جنگ شروع کرتا تھا جب سورج سر پر اور ریگستان شعلہ بنا ہوتا تھا۔ زرہ بکتر تنور کی طرح تپ جاتی تھی۔ پیاس سے جسم خشک ہو جاتا تھا اور پانی پر سلطان ایوبی جنگ سے پہلے قبضہ کرتا تھا۔ ریگستان کی جھلسا دینے والی تپش اسلامی فوج کے لیے بھی دشواریاں پیدا کرتی تھی۔ لیکن اس کے لباس ہلکے پھلکے ہوتے تھے۔ اس کے علاوہ سلطان ایوبی کی ٹرنینگ بڑی سخت تھی۔ وہ گھوڑوں، اونٹوں اور تمام فوج کو بے بے عرصے کے لیے ریگستان میں رکھتا اور خود بھی ان کے ساتھ رہتا تھا۔ اس نے فوج کو بھوکا پیاسا رہنے کی ٹرنینگ بھی دے رکھی تھی۔ رمضان کے مہینے میں وہ ٹرنینگ اور جنگی مشقیں زیادہ کیا کرتا اور کہا کرتا تھا کہ اس مبارک مہینے میں خدا سے ذوالجلال اپنے ہاتھوں ہماری تربیت کرتے ہیں۔

جسمانی ٹرنینگ کے علاوہ اس نے سپاہیوں کی ذہنی بلکہ روحانی تربیت کا بھی انتظام کر رکھا تھا۔ سپاہیوں کو یہ ذہن نشین کر دیا جاتا تھا کہ وہ اللہ کے سپاہی اور دین اسلام کے محافظ ہیں، کسی بادشاہ یا سلطان کی فوج کے ملازم نہیں۔ وہ مال غنیمت سپاہیوں میں تقسیم کرتا تھا لیکن انہیں تاثر یہ دیا جاتا تھا کہ جنگ مال غنیمت کے لیے نہیں لڑی جاتی اور مال غنیمت جہاد کا انعام بھی نہیں۔ انعام اللہ دیتا ہے۔ سب سے بڑی چیز غیرت تھی جو اُس نے ساری فوج

میں پیدا کر رکھی تھی۔ وہ سب سے زیادہ ذکر اُن مسلمان لڑکیوں کا کرتا تھا جنہیں صلیبی اٹھالے جلاتے تھے اور اُن توہین کا بھی جو صلیبیوں کے مقبوضہ علاقوں میں صلیبیوں کی درندگی کا شکار ہو رہی تھیں۔

”قوم کے شہیدوں کو اور قوم کی مظلوم بیٹیوں کو بھول جانے والی قوم کی قسمت میں کفار کی غلامی لکھ دی جاتی ہے۔“ یہ الفاظ سلطان ایوبی کی زبان پر رہتے تھے۔ وہ سپاہیوں میں گھومتا پھرتا رہتا تھا ان کی گپ شپ اور ان کی کھیل کود میں شامل ہو سہا کرتا تھا۔ ان سے وہ کہا کرتا تھا۔ ”انتقام فوج لیا کرتی ہے۔ اگر فوج نے فرض ادا نہ کیا تو اس کے لیے اس دنیا میں بھی ذلت ہے اور اگلی دنیا میں بھی۔“



سامنے صلیب الصلوت کھی تھی اور اس کے پاس اس صلیب کا محافظ کھڑا تھا جو عکرو کا بڑا پلہری تھا۔ عیسائیوں کے عقیدے کے مطابق یہ وہ اصل صلیب تھی جس پر حضرت عیسیٰ علیہ السلام کو مصلوب کیا گیا تھا۔ کہتے ہیں کہ اس چوبی صلیب پر بھی تک حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے خون کے نشان موجود ہیں۔ اسے صلیب اعظم بھی کہتے ہیں۔ اسی لیے عکرو کا پلہری ”محافظ صلیب اعظم“ کہلاتا تھا اور اس کا حکم بادشاہوں کے حکم سے زیادہ اہمیت رکھتا تھا۔ بادشاہ بھی اس کے حکم کے پابند ہوتے تھے۔ عیسائیوں اور یہودی لڑکیوں کو اسی کی اجازت سے مسلمانوں کے علاقوں میں جا سوس، کر دے گئی اور نظریاتی تخریب کاری کے لیے بھیجا جاتا تھا جو لڑکی اس کام کی ٹرنینگ مکمل کر کے باہر بھیجی جاتی اسے صلیب کا محافظ اعظم اپنی دعاؤں کے ساتھ رخصت کیا کرتا تھا۔

ان لڑکیوں سے صلیب الصلوت پر ہاتھ رکھوا کر ونا دہری کا اور صلیب کو دھوکہ زدینہ کا مہلت لیا جاتا تھا۔ ایسا ہی حلفت صلیبی فوج کے ہر افسر اور ہر سپاہی سے بھی لیا جاتا تھا۔ اس کے بعد ایسی ہی ایک چھوٹی سی صلیب اس کے گلے میں لٹکا دی جاتی تھی۔

ناصرہ کے مقام پر صلیبی حکمران جمع تھے۔ ان میں کائی آف لوزیناں، ریمانڈ آف تریپولی، گریٹنڈاسٹر گراڈ، ماؤنٹ فیرت، ہمفرے آف توران، امارک اور شہزادہ ارناط آف کرک قابل ذکر ہیں۔ اور وہاں عکرو کا پلہری محافظ صلیب اعظم بھی موجود تھا۔ ان کے لیے جو شامیانیے اور نمائیں لگائی گئی تھیں وہ کپڑوں کا ایک خوشنماں تھا۔ محل کی طرح اس کے کمرے، برآمدے اور غلام گروہیں تھیں۔ رنگارنگ روشنی والے فالووسوں کی روشنی نے اسے مرمر اور خالص مہلات سے زیادہ حسین بنا رکھا تھا۔ اس کے ارد گرد رہائشی شامیانیوں اور نقاتوں کے کمرے تھے اور ان کے ارد گرد صلیبی نائٹوں کے خیمے اور ان کی فوج کے منتخب دستے خیمہ زن تھے۔ شراب کے مشکوں کے ساتھ ان حسین اور دل کش لڑکیوں کی کچھ تعداد بھی موجود تھی جن کا طلسماتی حُسن اور شوخیوں بھائی کو بھائی کا اور باپ کو بیٹے کا دشمن بنا دیتی تھیں۔

ایک شامیانیے تلے جس پر پختہ محل کے کمرے کا گمان ہوتا تھا، صلیب الصلوت لگی ہوئی تھی اور اس کے پاس عکرو کا پلہری کھڑا تھا۔ اس کے سامنے صلیبی حکمران اور ان کے جرنیل اور منتخب نائٹ بیٹھے تھے۔ سب کو معلوم تھا کہ یہ ایک تاریخی اجتماع ہے اور تاریخ کا ایک نیا باب لکھا جانے لگا ہے۔ اس باب کا عنوان تھا ”صلح الدین کو ہمیشہ کے لیے ختم کر دو۔“

”صلیب کے محافظوں“ عکروہ کے پادری نے کہا۔ ”یہ ہے وہ صلیب جس پر تم سب نے اٹھ کر رکھ کر حلف اٹھایا تھا۔ آج یہ صلیب تمہارے سامنے اس لیے عکروہ سے لاکر رکھی گئی ہے کہ اس کے ساتھ تم نے جو عہد کیا تھا وہ تمہارے دلوں میں تازہ ہو جائے۔ اب تمہیں ایک خونریز اور فیصلہ کن جنگ کے لیے تیار ہونا ہے۔ یہ جنگ تمہیں لڑنی ہے۔ تم سب جنگجو ہو، جریٹل ہو، تمہاری عمر میدان جنگ میں گزر گئی ہے۔ میں اس میدان کا آدمی نہیں ہوں۔ میں تمہارے مذہب کا پیشوا ہوں۔ میں تمہیں یہ بتانے آیا ہوں کہ صلاح الدین ایوبی کو شکست دے کر دنیائے عرب پر صلیب کی حکمرانی قائم کرنی ہے۔ یروشلم تو ہے ہی ہلا، یہ مت بھولو کہ مکہ اور مدینہ پر بھی قبضہ کرنا ہے اور اس مقدس صلیب کو مسلمانوں کے خانہ کعبہ کے اوپر رکھنا اور اسے یسوع مسیح کی عبادت گاہ بنانا ہے۔“

”یاد رکھو کہ تم مدینہ سے تین میل دور تک پہنچ گئے تھے مگر مسلمانوں نے تمہیں اس سے آگے نہ بڑھنے دیا۔ تمہیں بھی اسی جنون سے لڑنا ہے جس جنون سے مسلمان اپنے کعبہ کے تحفظ کے لیے لڑے تھے۔ صلاح الدین ایوبی کی نظریں یروشلم پر لگی ہیں۔ وہ کہتا ہے کہ یہ بیت المقدس ہے اور یہاں ان کا قبلہ اول ہے۔ اگر اس سے یروشلم کو بچانا چاہتے ہو تو نظریں مکہ پر رکھو۔ ذہن میں یہ یاد رکھو کہ پہلی جنگ صلاح الدین ایوبی سے تمہیں، یہ صلیب اور اسلام کی جنگ ہے۔ یہ دو مذہبوں کی، دو عقیدوں کی جنگ ہے۔ یہ جنگ ہم نہ جیت سکے تو پہلی اگلی نسل لڑے گی۔ وہ اسلام کا خاتمہ نہ کر سکی تو اس سے اگلی نسل لڑے گی؛ تا آنکہ دونوں میں سے ایک مذہب ختم ہو جائے گا۔ خاتمہ اسلام کا ہوگا اور ساری دنیا پر صلیب کی حکمرانی ہوگی۔“

”ہم نے مسلمانوں کو شکست دینے کے لیے دوسرے طریقے بھی اختیار کئے ہیں لیکن وہ کامیاب نہیں ہو سکے۔ تم سب کو یاد ہوگا کہ ہم اس ہم میں کتنی لڑکیاں ضائع کر چکے ہیں۔ ہم ہتھیار دولت اور اسلحہ بھی ضائع کر چکے ہیں جو مسلمان امراء کو صلاح الدین ایوبی کے خلاف دیتے رہے ہیں۔ ہم نے ان لڑکیوں اور زوروں کو ہرات سے یہ حاصل کیا ہے کہ مسلمانوں میں شراب اور عیاشی کی عادت پیدا کر دی۔ اسی کا نتیجہ تھا کہ ہم چھ سات سال انہیں آپس میں لڑتے رہے ان کی اس خانہ جنگی سے ہم نے یہ فائدہ مند اور اٹھایا ہے کہ مسلمانوں کی جنگی قوت خاصی حد تک ضائع کر دی ہے اور سلطان ایوبی کے بہترین اور تجربہ کار سپاہی اور ان کے کمانڈر خانہ جنگی میں مراد دیئے ہیں۔ اس خانہ جنگی سے ہم نے یہ فائدہ بھی اٹھایا ہے کہ سات آٹھ سال صلاح الدین ایوبی کو اس کے اپنے علاقوں سے باہر نہیں نکھٹنے دیا۔ اس عرصے میں ہم نے جنگی تیاریاں مکمل کر لیں اور یروشلم کا دفاع اتنا مضبوط کر لیا ہے کہ صلاح الدین ایوبی کے لیے ان راستوں تک پہنچنا جو یروشلم کو جاتے ہیں۔ ناممکن ہو گیا ہے۔“

”مگر اس نے وہ کیفیت پھر حاصل کرنی ہے جو ان کی خانہ جنگی سے پہلے تھی۔ سلب اور موصل کی فوجیں بھی اسے مل گئی ہیں۔ تمام مسلمان امراء اس کے حامی ہو گئے ہیں۔ منظر الدین اور گلبوری جیسے سالار جو اس کے خلاف لڑے اور ہمارے دوست بن گئے تھے اس کے پاس چلے گئے ہیں۔ غلاموں کو اس نے اتنا کمزور اور بے بس کر دیا ہے کہ وہ اب ہمارے کسی کام کے نہیں رہے۔ اب کوئی مسلمان حکمران ایسا نہیں رہا جو صلاح الدین ایوبی پر عقب سے حملہ کرے۔ ہم نے مشیشین کو بھی آزاد کیا ہے۔ وہ چار پانچ قافلہ دار حملوں میں بھی اسے قتل نہیں کر سکے۔ اب اس کے

سوا کوئی چارہ کار اور کوئی حل اور راستہ نہیں رہا کہ ہم مل کر سلطان صلاح الدین ایوبی پر طغیان کریں لیکن اپنے جرنیلوں نے یہ مشورہ دیا ہے کہ حملے میں پہلے اسے کرنے دیں۔ اس کی بجائے دو وجوہات بتائی گئی ہیں۔ ایک یہ کہ اپنی فوجوں کو اتنی دور نہیں لے جانا چاہیے کہ روکے راستے مسدود اور خطرناک ہو جائیں اور دوسری وجوہ یہ کہ صلاح الدین ایوبی جس طریقے کی جنگ لڑتا ہے اس سے ہمیں اپنی فوج دور دور تک پھیلانی پڑتی ہے۔ اب جب کہ دشمن کے علاقے میں ہلا کوئی حامی نہیں رہا، اس لیے حملے کا خطرہ سوچ سمجھ کر مول لینا چاہیے۔“

”ہیں زیادہ انتظار نہیں کرنا پڑے گا۔ جاسوسوں کی اطلاع کے مطابق صلاح الدین ایوبی یروشلم کی طرف پیش قدمی کا فیصلہ کر چکا ہے۔ یہ تمہیں دیکھنا ہے کہ اس کی پیش قدمی کا راستہ کون سا ہوگا اور وہ سیدھا یروشلم کی طرف آئے گا یا کیا کرے گا۔ ہمیں یہ حقیقت تسلیم کرنی چاہیے کہ ہم اکیلے اکیلے اس کے خلاف نہیں لڑ سکتے۔ اب تم متحد ہو گئے ہو۔ صلیب عظیم کو یہاں اٹھالانے کا مقصد یہ ہے کہ تم سب ایک ہی بار صلیب پر ہاتھ رکھ کر حلف اٹھاؤ کہ تم دشمن کے خلاف ایک جان ہو کر لڑو گے اور ذاتی رنجشوں اور ذاتی مفادات کو نظر انداز کر کے متحدہ مفاد کے لیے لڑو گے اور یہ مفاد صلیب عظیم اور یسوع مسیح کے عقیدے کا ہوگا اور تم سب اسلام کے خاتمے کے لیے لڑو گے۔“

سب اٹھے۔ انہوں نے صلیب پر ہاتھ رکھے اور عکروہ کے پادری نے حلف کے جو الفاظ کہے وہ سب نے دہرائے



دوسرے دن سب بہت دیر سے جاگے۔ رات جب پادری نے انہیں چھٹی دی تو وہ شراب اور قیس میں مگن ہو گئے۔ وہ اپنی اپنی پسند کی لڑکیاں ساتھ لائے تھے۔ ان کے حسن و جمال، نیم عریاں جسموں، کھلے کھرسے ہوئے ریشمی بالوں، ناز و ادا اور شراب نے اس خطے کو جنتِ ارمنی بنا لئے رکھا۔ دوسرے دن کا سورج طلوع ہو چکا تھا مگر صلیبیوں کے اس شامانہ کیمپ میں نیند نے موت کا سکوت طاری کر رکھا تھا۔

شہزادہ ارناط کے خیمے سے ایک جوان سال لڑکی نکلی۔ بہت ہی خوبصورت اور بے تدکی لڑکی تھی۔ اس کا رنگ دکش تھا اور اس کی آنکھوں میں سحر تھا لیکن یہ رنگ اور یہ آنکھیں صلیبی یا یہودی لڑکیوں جیسی نہیں تھی۔ یہ سوڈان، مصر یا دمشق جیسے علاقوں کی پیداوار معلوم ہوتی تھی۔ اس کے حسن کی یہی ضمانت کافی تھی کہ ارناط اسے اپنے ساتھ لایا تھا۔

اسے دیکھ کر ایک بوڑھی خادمہ دوڑتی اس تک پہنچی۔ وہاں ہو فوج ان حکمرانوں کے ساتھ گئی تھی۔ اس کی اتنی نفرت نہیں تھی جتنی تعداد نوکروں اور نوکرانیوں کی ساتھ تھی۔ اس لڑکی کو ارناط پر نہیں لیا کرتا تھا۔ وہ شکل و صورت اور قد و قامت سے شہزادی ہی لگتی تھی۔ اس نے خادمہ سے کہا کہ مرث میرے لیے ناشتہ جلدی لاؤ اور گھنٹی تیار کرو، میں میں اس علاقے کی سیر کو جا رہی ہوں۔

ارناط گہری نیند سویا مٹھا تھا۔ اسے جاگنے کی کوئی جلدی نہیں تھی۔ وہاں تو مرث پادری صبح سویرے جاگا اور عبادت کر کے پھر سو گیا تھا۔ لڑکی کے لیے کوئی کام نہیں تھا۔ ناشتہ آنے تک وہ تیار ہو گئی اور جب ناشتہ کر چکی تھی تو گھسی اُپہلی تھی۔ یہ دو گھنٹوں کی خوبصورت گھسی تھی۔ کرک سے ارناط کے ساتھ وہ اسی گھسی میں آئی تھی۔

گمبی میں بیٹھنے سے پہلے اس نے گمبی بان سے کہا۔ "یہ علاقہ بہت خوبصورت لگتا ہے۔ میں سیر کے لیے جانا چاہتی ہوں۔ تم اس جگہ سے واقف تو نہیں ہو گے؟"

"ابھی طرح واقف ہوں شہزادی محترمہ!" گمبی بان نے جواب دیا۔ "اگر آپ سیر کے لیے جانا چاہتی ہیں تو میں کمان اور ترکش لیے چلتا ہوں۔ آپ شکار بھی کھیل سکتی ہیں۔ یہاں ہرن زیادہ تو نہیں لیکن نظر آہلتے ہیں شہزادہ شہزادہ عام ہیں۔ پرندے ہیں۔"

ملی نے مسکرا کر کہا۔ "کیا تم مجھے تیرا نشانہ سمجھتے ہو؟۔۔۔ ہاؤ۔۔۔ لے آؤ۔"

"کوئی مشکل نہیں؟" گمبی بان نے کہا۔ "آپ لڑائی پر تو جہیں مبار ہیں۔ شکار پر چلا یا شہزادہ تیرا خطا گیا تو کیا ہو جائے گا؟"

وہ دوڑتا گیا اور کمان اور ترکش اٹھایا۔

گمبی خیمہ گاہ سے بہت دور چلی گئی۔ یہ خطہ سرسبز تھا۔ درخت بھی خاصے تھے اور اونچی نیچی ٹیسکریاں تھیں۔ بائیں اپرل کے دن تھے۔ بہار کا موسم تھا۔ اس سے یہ خطہ اور زیادہ خوبصورت ہو گیا تھا۔ گمبی آہستہ آہستہ چلی جا رہی تھی۔ ایک جھنڈ کے نیچے لی کے کھنے پر گمبی رک گئی اور وہ اُتری۔ اُس کا گمبی بان سیبل نام کا عیسائی تھا اور انہی علاقوں کا رہنے والا تھا۔ اُس کی عمر تیس سال سے کچھ اوپر ہوگی۔ خوبصورت اور دلدادہ تندر جوان تھا۔ اسی لیے اُسے ارنات نے گمبی کے لیے منتخب کیا تھا۔ ملی کو بھی یہ آدمی پسند تھا۔ زندہ دل اور فرمانبردار تھا۔ ملی جب ارنات کے پاس آئی، اس سے ایک سال بعد سیبل اُن کے پاس آیا تھا۔

"مسلمانوں کی سرحد کہاں سے شروع ہوتی ہے؟" ملی نے گمبی سے اُتر کر پوچھا۔

"جہاں تک کسی کی فوج پہنچ کر ڈیرے ڈال دے وہ اُس کی سرحد بن جاتی ہے۔" گمبی بان نے جواب دیا۔

"میں آپ کو اتنا بتا سکتا ہوں کہ یہاں سے آٹھ دس میل دور سمندر کی طرح ایک وسیع جھیل ہے جس کا نام گیلیلی ہے۔ اس کے کنارے طبرہ نام کا ایک قصبہ ہے۔ اس سے کچھ اُدھر حطین نام کا ایک شہر گاؤں ہے۔ اس جھیل سے آگے سے مسلمانوں کا علاقہ شروع ہو جاتا ہے؟"

"یعنی مسلمانوں کا علاقہ یہاں سے دُور نہیں؟" ملی نے کہا۔ "کیا ہم گمبی پر جھیل تک جا سکتے ہیں؟"

"ہم کرک سے گمبی پر آتے ہیں؟" سیبل نے کہا۔ "جھیل تو یہ قریب ہے۔ یہ دو گھوڑے بغیر تنگے وٹان تک پہنچا سکتے ہیں؟"

ملی نے بچوں کی طرح اُس سے راستہ پوچھنا شروع کر دیا اور گمبی بان زمین پر کھیریں ڈال کر اُسے راستہ سمھانے لگا۔

"دشمن کو بھی راستہ جانا ہو گا؟" ملی نے پوچھا۔

گمبی بان نے اُسے دشمن تک کا راستہ سمھادیا۔



ملی نے ترکش سے تیر نکالا اور درختوں میں پرندے دیکھنے لگی۔ اُس نے ایک پرندے پر تیر چلا یا جو خطا گیا۔ ملی

نے تہقیر لگایا۔ گمبی بان نے اُسے شہت لینے کا طریقہ سمھایا۔ اس نے کچھ تیر اُدھر اُدھر چلائے۔

"اور آگے چلو۔" ملی نے گمبی میں بیٹھتے ہوئے کہا۔ "اُس جگہ چلو جہاں ہرن ہوں۔ میں ہرن کو تو ماروں گی۔" سیبل اُسے ڈیڑھ دو میل دُور لے گیا۔ ایک جگہ گمبی روک کر اس نے کہا کہ تیری ذرا انتظار کریں، شاید کوئی ہرن یا خرگوش نظر آجائے۔ وہ خود ایک طرف کو چل پڑا۔ کوئی بیس دو میل دُور ایک درخت تھا۔ سیبل اُس کے ساتھ کندھا لگا کر کھڑا ہو گیا۔ وہ شہزادی ملی کے لیے ہرن یا خرگوش دیکھ رہا تھا۔ ملی کی طرف اُس کی پیٹھ تھی۔ ملی نے کمان میں تیر ڈالا اور سیبل کی پیٹھ کا نشانہ لیا۔ اُسے کوئی دیکھتا تو یہی کہتا کہ ملی مذاق کر رہی ہے۔ اُس نے کمان کھینچی اُس کے ہاتھوں میں کمان کانپ رہی تھی۔ ایک آنکھ بند کیے وہ سیبل کی پیٹھ کا نشانہ لے رہے تھے۔

اس نے کمان اور زیادہ کھینچی اور تیر چلا دیا۔ تیر سیبل کے کندھے کے بالکل قریب درخت کے تنے میں لگا۔ سیبل گھبرا کر ہٹا اور مڑا۔ اُس نے درخت میں اُتر سے ہوتے تیر کو پھیر لی کو دیکھا، مگر ملی ہنس نہیں رہی تھی۔ اُس کے چہرے پر ایسی سنجیدگی تھی جو اس نے پہلے کبھی نہیں دیکھی تھی۔ پھر بھی اُس نے ہنس کر کہا۔ "آپ مجھ پر تیرا ملندی کی مشق کر رہی ہیں؟" اور وہ ملی کی طرف چل پڑا۔

ملی نے ترکش سے ایک اور تیر نکال کر کمان میں ڈال لیا اور ملی۔ "وہیں رک جاؤ اور اُدھر اُدھر نہ ہونا۔" سیبل رک گیا اور ملی نے کمان سامنے کر کے ایک بار تیر کھینچی۔ سیبل نے چلا کر کہا۔ "شہزادی! آپ کیا کر رہی ہیں؟" شہزادی کی کمان سے تیر نکلا۔ سیبل کی نظر اُسی پر تھیں۔ وہ بیٹھ گیا اور تیر زلٹے سے اُس کے قریب سے گزر گیا۔ سیبل شہزادی کا احترام اور اپنی حیثیت کو بھول گیا۔ ملی ترکش سے ایک اور تیر نکال رہی تھی۔ سیبل بڑی ہی تیزی سے اس کی طرف دوڑا۔ ملی اتنی جلدی تیر نکال کر کمان میں نہ ڈال سکی۔ سیبل اس پر پکا تو ملی دوڑ کر پرے ہو گئی لیکن سیبل مرد تھا اور جوان بھی تھا۔ دوڑ کر ملی تک پہنچا اور اُسے پکڑ لیا۔ اُس سے کمان چھین لی اور اُس کے کندھوں سے ترکش بھی اتار لی۔

"میں اُن غلاموں میں سے نہیں ہوں جن پر اُن کے آقا ہر طرح کا ظلم کرتے ہیں۔" سیبل نے کہا اور ایک تیر کمان میں ڈال کر کمان ملی پر تانی۔ بولا۔ "کیا تم مجھ پر مشق کرنا چاہتی ہو؟ کیا میری خدایات اور فرمانبرداری کا یہ مسلہ ہے؟" ملی نے کوئی جواب نہ دیا۔ اس کے ہونٹ کانپنے اور اس کی آنکھوں میں آنسو آگئے۔ سیبل نے کمان پر سے پھینک دی اور آہستہ آہستہ اُس کے قریب گیا۔

"میں کچھ بھی نہیں سمجھ سکا کہ آپ نے مجھ پر تیر کیوں چلائے اور آپ کی آنکھوں میں آنسو کیوں آگئے ہیں؟" سیبل نے پوچھا۔

"تم میری کوئی مدد نہیں کر سکتے؟" ملی نے ایسے لہجے میں کہا جو کسی شہزادی کا نہیں ایک ڈری ہوئی لڑکی کا لہجہ تھا۔

"میں آپ کی خاطر جان تک دے سکتا ہوں۔" سیبل نے کہا۔ "کیسی مدد؟"

"انعام سے مالا مال کروں گی۔" ملی نے کہا۔ "مجھے انعام کے طور پر مانگو گے تو یہ بھی قبول کروں گی۔ مجھ کو سیبل

سے آگے مسلمانوں کے علاقے میں لے چلو۔... دشت تک چلو۔ وہاں یہ گجھی اور دونوں گھوڑے تمہارے ہوں گے۔

انعام الگ دلاؤں گی۔

”مجھے شک ہے آپ کے دماغ پر کوئی اثر ہو گیا ہے۔“ سیبل نے کہا۔ ”چلئے۔ واپس چلیں۔“

”اگر میری بات نہیں مانو گے تو واپس جا کر شہزادہ ارناط سے کہوں گی کہ تم نے یہاں مجھ پر دست درازی کی تھی۔“

ہلی نے اس کی سنی آن سنی کرتے ہوئے کہا۔

”اچھا ہوا آپ نے بتا دیا۔“ سیبل نے کہا۔ ”اب آپ واپس نہیں جائیں گی، نہ میں واپس جا رہوں۔ آپ

کے ہاتھ پاؤں باندھ کر میں گجھی میں ڈال لوں گا اور کسی شہر میں جا کر آپ کو بروہ فرودشوں کے ہاتھ بیچ ڈالوں گا۔...“

مجھے بتاؤ مسلمانوں کے پاس کیوں جانا جاسکتی ہو؟“

تب ہلی کو احساس ہوا کہ وہ ایک جال میں پھنس گئی ہے۔ وہ بیٹھ گئی اور سر گھٹنوں میں دسے کر سسکنے لگی۔ سیبل

اسے دیکھتا رہا۔ یہ لڑکی اس کے لیے اجنبی نہیں تھی لیکن اب وہ اُسے غور سے دیکھنے لگا۔ اُس کے بال، اس کی رنگت

اور اُس کی ڈیل ڈول صلیبی لڑکیوں جیسی نہیں تھی۔ اُسے معلوم تھا کہ صلیبیوں کے پاس مسلمانوں کی اغوا کی ہوئی لڑکیاں

سچی ہیں۔ یہ بھی شاید منور ہو گئی لیکن اُسے تو وہ تین سالوں سے خوش و خرم دیکھ رہا تھا۔ وہ اُس کے پاس بیٹھ گیا۔

”اگر مسلمان ہو تو بتا دو۔“ سیبل نے کہا۔ ”تمہیں شاید اغوا کیا گیا تھا؟“

”اور تم شہزادہ ارناط کو بنا کر انعام لو گے۔“ ہلی نے کہا۔ ”اور اُسے بتاؤ گے کہ میں نے بھاگنے کی کوشش

کی تھی۔“ اُسے سیبل کے گلے میں ایک ڈوری شکتی نظر آئی۔ اس نے یہ ڈوری کھینچی تو چھوٹی سی صلیب ڈوری سے بندھی

ہوتی باہر آگئی۔ ہلی نے کہا۔ ”اسے ہاتھ میں لے کر تم کھاؤ کہ مجھے دھوکہ نہیں دو گے، ارناط کو نہیں بتاؤ گے کہ میں

نے تم پر تیر کیوں چلائے تھے۔“

سیبل اُس کی اعلیت سمجھ گیا اور بولا۔ ”صلیب پر کھائی ہوئی قسم جھوٹی ہوگی۔“ اُس نے صلیب کی ڈوری

گلے سے اتاری اور صلیب پر سے پھینک دی۔ کہنے لگا۔ ”مسلمان صلیب پر قسم نہیں کھایا کرتے۔“

ہلی نے چونک کر سیبل کو دیکھا جیسے اُسے سیبل کے الفاظ پر یقین نہ آ رہا ہو۔ اُس نے صلیب کو دیکھا جو پرے زمین

پر پڑی تھی۔ کوئی صلیبی کتنا ہی گناہگار کیوں نہ ہو صلیب کی توہین نہیں کرتا۔ سیبل کو بہر حال یقین آ گیا تھا کہ ہلی کسی

مسلمان کی بیٹی ہے۔

”میں نے تم پر اپنا راز فاش کر دیا ہے۔“ سیبل نے کہا۔ ”اب تم مجھے بتا دو کہ تمہیں کب اور کہاں سے اغوا

کیا گیا تھا؟“

”میں حج کعبہ سے اپنے والدین کے ساتھ مصر کو واپس جا رہی تھی۔“ ہلی نے ڈر سے ہونٹے بچنے کی طرح کہا۔

”بہت بڑا قافلہ تھا۔ اس وقت میری عمر سولہ سترہ سال تھی۔ چار ساڑھے چار سال گزر گئے ہیں۔ کرک کے قریب ان کافروں

نے قافلے پر حملہ کیا اور مال اسباب لوٹ لیا۔ انہوں نے بہت کشت و خون کیا تھا۔ مجھے معلوم نہیں کہ میرے والدین مارے

گئے تھے یا زندہ ہیں۔ یہ کافر مجھے اپنے ساتھ لے آئے۔ یہ شاید میری قسمی تھی کہ میں اتنی خوبصورت تھی کہ والی کرک

شہزادہ ارناط نے مجھے پسند کر لیا اور اپنے لیے رکھ لیا۔ اگر میں اتنی خوبصورت نہ ہوتی تو معلوم نہیں کیسے کیسے

درندوں کے ہاتھوں اب تک مر چکی ہوتی۔...“

”شہزادہ ارناط کے آگے میں بہت روٹی مگر بیکار تھا۔ اس نے کہا کہ میں اپنی بلو شاہی چھوڑ دوں گا تمہیں نہیں

چھوڑوں گا۔ پھر اُس نے مجھے شہزادوں کی طرح رکھا۔ اُس نے میرے ساتھ شادی نہیں کی اور مجھے اپنا مذہب قبول

کرنے کو بھی نہیں کہا۔ میں اس کی عیاشی کا ذریعہ بنی رہی۔ اس کے پاس کئی اور جوان لڑکیاں تھیں۔ وہ میری دشمن

بن گئیں لیکن ارناط صرف مجھے ساتھ رکھتا اور میری بات ماننا تھا۔ میں نے اپنی اس حالت کو قبول کر لیا۔ میں اور

کر بھی کیا سکتی تھی۔ عورت کی قسمت ہی ہوتی ہے کہ جس کے قبضے میں آجائے اسی کی ملکیت اور اسی کی غلام ہوتی ہے۔“

وہ بولتے بولتے چپ ہو گئی۔ سیبل کو غور سے دیکھ کر بولی۔ ”کیا تم یہ ساری باتیں شہزادہ ارناط کو سنا دو گے؟

پھر وہ مجھے کیا سزا دے گا؟“

”اگر میں واقعی سیبل ہوتا تو یہی کرتا جو تمہیں ڈر ہے۔“ گجھی بان نے کہا۔ ”میں شامی مسلمان ہوں۔ میرا

نام بکر بن محمد ہے۔“

”تم ان جاسوسوں میں سے تو نہیں ہو جن کے متعلق ارناط کہا کرتا ہے کہ ہمارے ملک میں چھپے ہوئے ہیں؟“ لڑکی

نے پوچھا اور بولی۔ ”میرا نام کلثوم ہوا کرتا تھا۔“

”میں جو کچھ بھی ہوں۔“ بکر نے جواب دیا۔ ”مسلمان ہوں۔ میں تمہیں دھوکہ نہیں دوں گا۔ یہ کوئی نئی بات نہیں

کہ ایک اغوا کی ہوئی مسلمان لڑکی کی ملاقات کسی ایسے مسلمان سے ہوگی جو صلیبیوں کے پاس عیسائیوں کے بہروپ میں ملازم

تھا۔ ایسے واقعات پہلے بھی ہو چکے ہیں۔ یہاں تک بھی ہول ہے کہ بھائی جاسوس بن کر صلیبیوں کے کسی شہر میں گیا تو وہاں

اُس کی ملاقات اپنی اس بہن سے ہوگی جو بہت عرصہ پہلے تمہاری طرح اغوا ہوئی تھی۔ حیران نہ ہو کلثوم! تم حج کعبہ سے واپس

آ رہی تھیں۔ خدا نے تمہارا حج قبول کر لیا ہے۔ میں عالم فاضل نہیں کہ تمہیں بتاؤں کہ خدا نے تمہیں یہ سزا کیوں دی

ہے۔ البتہ اب یوں نظر آتا ہے جیسے خدا نے تم سے کوئی نیکی کا کام کرانے کے لیے اس جہنم میں پھینکا تھا۔... تم

صرف فرار ہونا چاہتی ہو یا فرار کا کوئی مقصد بھی ہے؟“

”بہت بڑا مقصد۔“ کلثوم نے کہا۔ ”تم شاید نہیں جانتے کہ عکروہ کے پادری نے ان صلیبیوں کو یہاں

کیوں بلایا ہے۔ رات ارناط جب اپنے شیخے میں آیا تو وہ نشے میں مجھوم رہا تھا۔ اُس نے مجھے بازوؤں پر اٹھالیا اور

بوللا۔ تم بہت بڑے ملک کی ملکہ بننے والی ہو۔ صلح الدین الیوتی چند دنوں کا بہانہ ہے۔ وہ ہمارے جال میں آ

رہا ہے۔ بہت جلدی آ رہا ہے۔ میں نے خوشی کا اظہار کیا اور اس سے پوچھا کہ اُن کا مقصد کیا ہے۔ اُس نے مجھے

پوری تفصیل سے بتا دیا کہ یہاں جتنے صلیبی حکمران آئے ہیں انہوں نے صلیب پر ہاتھ رکھ کر اتحاد اور ایک دوسرے

سے وفاداری کا حلف اٹھایا ہے۔“

”کیا یہ صلح الدین الیوتی کے کسی علاقے پر حملہ کریں گے؟“

”میرے فرار کا مقصد یہی ہے کہ سلطان الیوتی تک یہ خیر پہنچاؤں کہ صلیبیوں کے ارادے اور منصوبے کیا ہیں

اور انہوں نے کتنی فوج جمع کر لی ہے اور اسے کہاں کہاں تقسیم کر کے بھیجا یا ہے۔ ارناط نے مجھے بتایا ہے کہ یہ لوگ حملہ کرنے نہیں جائیں گے بلکہ سلطان الیوتی کو حملے کا موقعہ دیں گے تاکہ وہ اپنے مستقر سے دُور آجائے اور اس کی رسد کے راستے لیے ہو جائیں۔ ان کا ارادہ یہ بھی ہے کہ اگر سلطان الیوتی نے کچھ عرصے تک حملہ نہ کیا تو یہ لوگ تین اطراف سے پیش قدمی اور لیٹا کر دیں گے۔

”تمہیں اچانک یہ خیال کیوں آیا ہے کہ یہ خیر سلطان الیوتی تک پہنچنی چاہیے؟“ بکر نے پوچھا اور اسے بتایا۔ ”کلثوم! میں اسی میدان کا مجاہد ہوں۔ اگر میں تمہیں کہوں کہ تم ارناط کے کہتے پر سلطان الیوتی کو غلط خبر دینے جا رہی ہو تاکہ وہ گمراہ ہو جائے تو اس کا کیا جواب دو گی؟“

”یہ کہ تم عقل آدمی ہو۔“ کلثوم نے جواب دیا۔ ”اگر تم سلطان الیوتی کے جاسوس ہوتے تو تم بیوقوف جاسوس ہو۔ تم اپنی فوجوں کو صلیبیوں کے ہاتھوں مروا دے گے۔ اگر ارناط سلطان الیوتی کو گمراہ کرنے کی سوچتا تو وہ کوئی اور ذریعہ اختیار نہیں کر سکتا تھا؛ اگر وہ یہ کام مجھ سے ہی کرنا چاہتا تو مجھے رات کو گھسی پر بٹھا کر مسلمانوں کے علاقوں کے قریب نہ بھجوا دیتا؟... سنو بکر! فوراً میرے سنو۔ میں نے تم پر پہلا جو تیر چلایا تھا اس کا ارادہ اچانک بھلی کی طرح میرے دماغ میں آیا تھا۔ میں تو مرت سیر کے لیے نکلی تھی۔ یہ تم تھے جس نے کہا تھا کہ تیر وکان ساتھ لے چلیں، یہاں شکار ہوگا۔“

”یہاں اگر میں نے تم سے مسلمانوں کی سرحد اور دمشق کے جو راستے پوچھے وہ یہ معلوم کرنے کے لیے پوچھے تھے کہ میں اس سرحد سے کتنی دُور ہوں اور کیا میں آسانی سے وہاں تک پہنچ سکتی ہوں؟ تم نے جب بتایا کہ وہ علاقہ چند میل دور ہے تو میں سوچنے لگی کہ تمہیں کوئی لاپرواہی دے کر ساتھ لے چلوں لیکن تمہیں میں عیسائی سمجھتی رہی اور بالکل اُمید نہیں رکھتی تھی کہ تم میری مدد کرو گے بلکہ امید یہ تھی کہ تم ارناط سے انعام لینے کے لیے اسے بتا دو گے کہ یہ لڑکی مسلمانوں کی جاسوس ہے۔ میرے لیے کوئی راستہ نہیں تھا۔ تم مجھ سے تھوڑی دُور درخت کے ساتھ لگ کر کھڑے ہو گئے تو میں نے درخت پر ایک پرندے پر تیر چلوانے کے لیے تیر کمان میں ڈالا۔ اس وقت میری نظریں تمہاری پیٹھ پر جم گئیں۔“

”تب مجھے اچانک خیال آیا کہ تم اتنے قریب ہو کر تیر تمہاری پیٹھ میں گہرا ترچلے گا اور مجھے دوسرا تیر چلانے کی ضرورت نہیں پڑے گی۔ تم مر جاؤ گے تو میں کبھی بھاگا کر اس راستے پر ہوں گی جو تم نے مجھے سچا دیا تھا۔ میں نے کوئی اور خطرہ سوچا ہی نہیں تھا۔ شاید تمہیں عقل کم اور جذبات زیادہ تھے اور ان جذبات میں انتقام کا جذبہ زیادہ تھا میں نے کانپتے ہاتھوں سے تیر چلایا دیا۔ مجھ میں یہ اتنی سی بھی عقل نہ رہی کہ تمہیں بڑی تیر غلطی سے نکل گیا ہے۔ تم فوراً امان لیتے کیونکہ تم ہانتے ہو کہ میں نے کبھی کمان ہاتھ میں نہیں لی تھی میں نے یہی راہ نجات دیکھی کہ تمہیں ہار ہی ڈالوں اور مسلمانوں کے علاقے کی طرف بھاگ جاؤں مگر میں کامیاب نہ ہو سکی۔“

”اس سے پہلے تمہیں کبھی بھاگنے کا خیال نہیں آیا تھا؟“ بکر نے پوچھا۔

”ابنلہ میں بھاگنے کا ہی خیال میرے دماغ پر سوار رہا مگر مجھے حقیقت کو قبول کرنا پڑا کہ میں بھاگ نہیں سکتی۔“ اس نے جواب دیا۔ ”اس میں کوئی شک نہیں کہ ارناط نے مجھے صحیح منظر میں شہزادی بنا لیا تھا۔ وہ کہا کرتا تھا کہ مجھے کسی لڑکی سے کبھی ایسی محبت نہیں ہوتی تھی جیسی تم سے ہوتی ہے۔ میں اُس کے ساتھ شہزاد بھی جیتی رہی۔ اس سے میں بچ نہیں

سکتی تھی۔ جسمانی طور پر میں اس زندگی میں تحلیل ہو چکی تھی۔ ایسی شاندار زندگی تو میں کبھی خواب میں نہیں دیکھ سکتی تھی۔ لیکن تنہائی میں میرا دل مسلمان ہو جاتا تھا اور یہ خیال مجھے تڑپا دیتا تھا کہ میں کب سے آئی ہوں، کبھی کبھی میں خدا سے گلے شکوے بھی کیا کرتی تھی اور لکڑیوں ہوتا کہ میں خدا کو بھول جاتی تھی....

”اسی دوران سلطان الیوتی نے کرک کا محاصرہ کیا اور آتشیں گولے پھینک کر شہر کا بہت سا حصہ تباہ کر دیا تھا۔ تیار ہو گئی تھی کہ اپنی فوج شہر میں داخل ہو جائے گی اور میں ارناط کو اپنے ہاتھوں قتل کروں گی مگر مہوایوں کہ ایک ماہ بعد سلطان الیوتی نے محاصرہ اٹھایا اور واپس چلا گیا۔ ارناط قبضہ لگا تا میرے پاس آیا اور بولا۔ ”میں نے اُسے پھر بیوقوف بنا لیا ہے۔ میں نے اُس کے ساتھ معاہدہ کر لیا ہے کہ آئندہ حاجیوں کے قافلوں پر ہاتھ نہیں اٹھاؤں گا اور میں نے اس کے ساتھ جنگ نہ کرنے کا بھی معاہدہ کر لیا ہے۔“

”میرے دل کو بہت مدد ہوئی۔ سلطان الیوتی کو واپس نہیں جانا چاہیے تھا۔ مجھے رہا کرانے بغیر اسے محاصرہ نہیں اٹھانا چاہیے تھا۔“

”سلطان الیوتی کے سامنے اس سے زیادہ بڑی ہم ہے۔“ بکر نے کہا۔ ”اُسے بلکہ میں بیت المقدس آزاد کرانا ہے جہاں ہمارا قبیلہ اول ہے۔ ہمیں ارضِ فلسطین کو آزاد کرنا ہے جو ہمارے بیویوں اور خیموں کی سرزمین ہے مگر سلطان الیوتی ایک ایک مسلمان لڑکی کو آزاد کرنے نکل کھڑا ہوا تو وہ اپنی مقدس منزل سے دُور بھٹکتا اور لڑتا نہم ہوجائے گا۔ تو میں اتنے مقدس مقصد کی خاطر اپنے بچوں کو قربان کر دیا کرتی ہیں۔“

”ارناط کی ایک بُری عادت نے مجھے یہ فراموش نہ کرنے دیا کہ میں مسلمان ہوں۔“ کلثوم نے کہا۔ ”وہ رسولِ خدا صلی اللہ علیہ وسلم کی شان میں گستاخی کرتا رہتا ہے۔ وہ یہ بھی کہتا ہے کہ سلطان الیوتی اپنے قبیلہ اول تک پہنچنے کے لیے ہاتھ پاؤں مار رہا ہے اور ہم اُس کے خانہ کعبہ کو سہا کرنے اور اپنی عبادت گاہ بنانے کے لیے جا رہے ہیں۔“

صلیبیوں کے ان عوام کا تذکرہ یورپی مورخوں نے بھی کیا ہے کہ صلیبیوں نے خانہ کعبہ اور رسولِ مقبولِ مسلم کا روضہ مبارک سہا کرنے کا منصوبہ تیار کر لیا تھا اور ایک بار وہ مدینہ منورہ سے تین میل دُور تک پہنچ بھی گئے تھے۔ کرک کا جو محاصرہ سلطان الیوتی نے کیا اور ایک ماہ بعد اٹھایا تھا یہ بھی ایک تاریخی واقعہ ہے۔ محاصرہ اٹھانے کی وجہ یہ نہیں تھی کہ ارناط نے جنگ نہ کرنے اور آئندہ حاجیوں کے قافلوں پر حملے نہ کرنے کا معاہدہ کر لیا تھا۔ وہ تو سلطان الیوتی کو معلوم تھا کہ صلیبی معاہدے توڑنے کے لیے کیا کرتے ہیں۔ محاصرہ اٹھانے کی اصل وجہ یہ تھی کہ وہ بیت المقدس کی فتح کی تیاریوں میں مصروف تھا۔ ارناط نے اس معاہدے کے دو ہی سال بعد حاجیوں کے ایک اور قافلے پر حملہ کیا تھا۔ اس معاہدے کی میعاد ۱۱۸۸ء تک تھی۔ سلطان الیوتی نے ۱۱۸۷ء میں حطین کی طرف پیش قدمی کی تھی اور اس عہد کے ساتھ وہ دمشق سے نکلا تھا کہ ارناط کو اپنے ہاتھوں قتل کرے گا۔



کلثوم بکر کو بتا رہی تھی۔ ”ارناط کے ساتھ میں خوش بھی رہی اور میرے دل میں انتقام بھی موجود رہا۔ وہ کبھی کبھی مجھے بتایا کرتا تھا کہ سلطان الیوتی کے جاسوس بھییں بدل کر آجاتے ہیں اور یہاں کے راز لے جاتے ہیں۔ اُس

نے یہ بھی بتایا تھا کہ بڑی ہی حسین صلیبی اور یہودی لڑکیاں مسلمانوں کے علاقوں میں مسلمانوں کی طرح کے ناموں سے اور بچے رتوں اور عہدوں والے مالکوں کو جال میں پھانس لیتی اور انہیں صلیب کے مقابلہ کے لیے استعمال کرتی ہیں۔ ارناط مجھے ان لڑکیوں کی کہانیاں سننا کرا تھا۔ یہ سن کر مجھے کئی بار خیال آیا کہ یہ لڑکیاں اپنے ذریعہ کے لیے بڑی ابرو قربان کرتی ہیں۔ عصمت ہی وہ موتی ہے جس کے تحفظ کے لیے عورت جان پر کھیل جاتی ہے۔ لیکن یہ لڑکیاں اتنی بڑی قربانیاں دے جاتی ہیں۔۔۔۔

”میری ابرو تو لٹ ہی چکی تھی۔ میں نے ارادہ کر لیا کہ اپنے ذریعہ کے لیے قربانی دوں گی مگر مجھے موقع نہیں ملا تھا۔ اب یہاں اگر ارناط نے مجھے ایسا راز دے دیا ہے جو سلطان تک پہنچانا چاہیے۔ شاید خدا نے مجھے اسی نیکی کے لیے اس جہنم میں بھیجا تھا! کیا تم مجھے بتا سکتے ہو کہ اس خبر سے سلطان الیوتی کو کوئی فائدہ پہنچے گا؟“

”بہت زیادہ“ بکرنے کہا۔ ”لیکن یہ خبر تم لے کر نہیں جاؤ گی۔ اگر تم یا ہم دونوں یہاں سے فائب ہو گئے تو شہزادہ ارناط فوراً سمجھ لے گا کہ ہم دونوں جاسوس تھے۔ اس طرح یہ اپنے منصوبوں میں رد و بدل کریں گے اور ہم سلطان الیوتی تک جو خبر پہنچائیں گے وہ اس کی شکست کا باعث بن سکتی ہے۔“

”اس کا مطلب یہ ہوا کہ اتنی اہم خبر سلطان الیوتی تک نہیں پہنچ سکتی“ کلثوم نے کہا۔

”پہنچ سکتی ہے اور پہنچائی جائے گی“ بکرنے کہا۔ ”لیکن کرک والہیں جا کر یہ انتظام ہو گا۔“

”تم ہاؤ گے؟“ کلثوم نے پوچھا۔ ”میں یہاں سے بھاگنا بھی چاہتی ہوں۔“

”میں نہیں ہاؤں گا۔“ بکرنے کہا۔ ”تم بھی نہیں ہاؤ گی۔ کرک میں میرے ساتھی موجود ہیں۔ خبریں لے جانے کا کام ان کی ذمہ داری ہے۔ میرا کام خبریں حاصل کرنا ہے۔ اب یہ کام تم کو گی۔ تمہارا کام ختم نہیں ہوا، ابھی شروع ہوا ہے۔ میں تمہیں بتاؤں گا کہ سلطان کو کس قسم کی معلومات کی ضرورت ہے۔ یہ معلومات تم مجھے دو گی اور میں انہیں دمشق تک پہنچاؤں گا۔“

”تو مجھے اس جہنم میں ہی رہنا پڑے گا؟“ کلثوم نے ادا اس ساہو کے پوچھا۔

”ہاں“ بکرنے جواب دیا۔ ”تمہیں اس جہنم میں ابدی موت کے سزا میں موجود رہنا پڑے گا۔۔۔ کلثوم! تمہیں یہ قربانی دینی پڑے گی۔ سلطان کھا کرتے ہیں کہ ایک جاسوس یا ایک چھاپہ مار اپنی پوری فوج کی فتح یا شکست کا باعث بن سکتا ہے لیکن جاسوس ہر لمحہ موت کے سزا میں کھڑا رہتا ہے۔ جاسوس جب دشمن کے ہاتھ چڑھ جاتا ہے تو فوراً قتل نہیں کروا جاتا۔ اسے اذیتیں دی جاتی ہیں۔ اس کی کھال آہستہ آہستہ آٹاری جاتی ہے۔ اسے مرنے نہیں دیا جاتا، اسے جھینے بھی نہیں دیا جاتا، لیکن اپنے ذریعہ اور اپنے وطن کے لیے کسی نہ کسی کو اپنی زندہ کھال اتروانی ہی پڑتی ہے۔ تو وہوں کا نام و نشان اس وقت مٹنا شروع ہوتا ہے جب ان میں قربانی کا جذبہ ختم ہو جاتا ہے۔۔۔ تم نے جہاں چار سال گزار دیئے ہیں وہاں چار جھینے اور گزار دو۔ تم اب ارناط کو اپنا آقا نہ سمجھو۔ اس کے ساتھ پہلے سے زیادہ محبت کا اظہار کرو لیکن دل میں یہ سمجھو کہ تم نے ایک ایسے ذریعہ کو رکھا ہے جو تمہارے ہاتھ سے آزاد ہو گیا تو عالم اسلام کو دس لے گا۔“

”مجھے بتاؤ“ کلثوم نے بے تاب ہو کر کہا۔ ”خدا کے لیے مجھے بتاتے رہو کہ میں اپنے خدا کے حضور کس طرح سرخرو ہو سکتی ہوں؟“

بکرنے اسے بتانا شروع کر دیا۔ اسے مکمل ہدایات دیں اور کہا۔ ”سب کے سامنے یہ ظاہر نہ ہونے دینا کہ میرا وہ تمہارا کوئی اور تعلق بھی ہے۔ یہاں ہمارے جاسوسوں کا سراغ لگانے والے صلیبی جاسوس جیسے بدل کر گھومتے پھرتے رہتے ہیں۔ یہ بھی یاد رکھو کہ مرنے والوں جاسوس نہیں، ہمارے اور بھی بہت سے ساتھی ہیں۔ وہ ہر اس شہر میں موجود ہیں جہاں صلیبی حکمران اور جرنیل موجود ہیں۔ ان میں ایک سے ایک بہادر اور عقل مند ہے۔ دل میں یہ خوش فہمی نہ رکھنا کہ ہم دونوں کوئی بہت بڑا کام کر رہے ہیں۔ خدا پر احسان نہ کرنا۔ یہ ہمارا فرض ہے جو ہمیں ادا کرنا ہے تو وہ اس کیسی ہی اذیت میں کیوں نہ ڈال دیا جائے؟“

کلثوم جب خیر گاہ میں اپنے نیچے کے سامنے بگھی سے اتری اس وقت وہ شہزادی ملی تھی اور بکرنے نے مدد سہیل تھا۔ کلثوم جب بگھی سے اتر رہی تھی اس وقت سہیل بگھی کے پاس کھڑا غلاموں کی طرح جھکا ہوا تھا۔ نیچے میں گئی تو ارناط ایک نقشے پر جھکا ہوا تھا۔ کلثوم نے اسے کہا کہ وہ میرے لیے عمل لگتی اور شکار بھی کھیلا تھا۔

”کیا مارا؟“ ارناط نے نقشے سے نظریں ہٹائے بغیر پوچھا۔

”کچھ بھی نہیں“ کلثوم نے جواب دیا۔ ”سب تیر خطا گئے لیکن جلدی ہی شکار مارنے کے قابل ہو جاؤ گی۔“

یہ کہہ کر وہ بھی نقشے پر جھک گئی۔ اس نے پوچھا۔ ”پیشقدمی کا نقشہ ہے یا دفاع کا؟“

”پیشقدمی مسلح الدین الیوتی کرے گا۔“ ارناط نے بے شبہی کے عالم میں کہا۔ ”اور دفاع بھی اسی کو کرنا پڑے گا کیونکہ ہم اسے جال میں لارہے ہیں۔ اس کا دم ختم ختم کر کے ہم پیشقدمی کریں گے۔ ہمیں روکنے والا کوئی نہ ہو گا۔ تم اپنے نیچے میں جاؤ، اے! مجھے بہت کچھ سوچنا ہے۔ آج رات ہماری جو کافر س ہو گی اس میں جنگ کا منصوبہ اور نقشہ بنایا جائے گا۔ مجھے جو مشورے دینے ہیں ان میں کوئی غلطی نہیں ہونی چاہیے۔“



”اس کا نام کلثوم ہے اور بکرنے محمد اس کے ساتھ ہے۔ وہ ارناط کا بگھی بان ہے۔“ سلطان الیوتی کی ایشی جیس کا نائب سربراہ حسن بن عبداللہ اسے کرک کے جاسوسوں کی بھیجی ہوئی پوری خبر سنا چکا تھا۔

سلطان کی آنکھیں لال ہو گئیں۔ اس نے کہا۔ ”کون بتا سکتا ہے کہ ہلدی کتنی بیٹیاں ان کفار کے قبضے میں ہیں اور ان کی عیاشی کا ذریعہ بنی ہوئی ہیں۔ میں ارناط کو نہیں بخشوں گا۔ خیال رکھنا حسن! اس لڑکی کو وہاں سے نکالنا ہے لیکن ابھی نہیں۔“

”کرک میں ہمارے جو آدمی ہیں وہ اسے موزوں وقت پر نکال لائیں گے۔“ حسن بن عبداللہ نے کہا۔

عکرو کا پارہری اور یہ صلیبی اتحادی ناصر میں تین روز رہے اور انہوں نے پلان اور نقشہ تیار کر لیا تھا۔ کلثوم نے ارناط سے سب کچھ معلوم کر لیا تھا اور بکرنے کو بتا دیا۔ صلیبیوں کو بھی سلطان الیوتی کے کئی راز معلوم ہو گئے تھے۔ ان کے جاسوسوں کو مل، حلب، دمشق، تابرہ اور ہر جگہ موجود تھے۔ انہوں نے صلیبیوں کو صحیح اطلاعیں بھیجی تھیں۔ صلیبیوں کو یہ بھی

پتہ چل گیا تھا کہ سر سے بھی فوج آ رہی ہے۔ ملیبیوں کو یہ بھی معلوم ہو گیا تھا کہ سلطان ایوبی بہت جلدی پیش قدمی کرنے والا ہے، لہذا انہوں نے دفاع میں ہارنے پر سلطان ایوبی کو گھیرے میں لینے کا پلان تیار کیا تھا۔ اس مقدمے کے لیے انہوں نے مختلف جگہوں پر فوج خیمہ زن کر دی تھی۔ انہیں ابھی یہ معلوم نہیں ہوا تھا کہ سلطان ایوبی کدھر سے آئے گا اور میدان جنگ کون سا ہوگا۔ اپنے اندازے کے مطابق انہوں نے سلطان ایوبی کی فوج کی نفری، پیادہ اور سوار کا حساب لگا لیا تھا۔

حسن بن عبداللہ نے کرک سے آئے ہوئے اپنے آدمی سے تفصیلی رپورٹ لی۔ اس جاسوس نے کھنم اور کرک کے متعلق بھی بتایا۔ حسن بن عبداللہ نے یہ رپورٹ سلطان ایوبی کو دی۔

”الطالع ان تمام اطلاعوں کی تصدیق کرتی ہے جو ہمیں دوسری جگہوں کے جاسوسوں نے بھیجی ہیں۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”یہ تو ہمیں پہلے ہی معلوم ہو چکا ہے کہ ملیبی میرا انتظار کر رہے ہیں۔ اب کرک کی اطلاع نے اس کی تصدیق کر دی ہے۔ اس میں نئی بات یہ ہے کہ چند ایک ملیبیوں نے اتحاد کر لیا ہے اور مجھے ان کی متحدہ فوج سے روٹنا ہوگا۔ اس کے علاوہ یہ اطلاع نئی ہے کہ جنگی طاقت کتنی ہے۔ ان کے ساتھ دو ہزار دو سو نائٹ ہوں گے۔ یہ بلاشبہ بہت بڑی طاقت ہے۔ نائٹ سر سے پاؤں تک زندہ بکتر میں ملیں اور محفوظ ہوتا ہے۔ نائٹوں کے گھوڑے عام جنگی گھوڑوں کی نسبت زیادہ طاقتور اور پھرتیلے ہوتے ہیں۔ میں انہیں گرمیوں کے عروج میں لڑاؤں گا۔“

”اندان زندہ لپوش نائٹوں کے ساتھ آٹھ ہزار سوار ہوں گے۔“ حسن بن عبداللہ نے کہا۔ ”پیادہ فوج کی تعداد تیس ہزار سے زیادہ بتائی گئی ہے۔“

”میرے لیے یہ خبر نئی نئی ہے کہ شاہ آرمینیا کی فوج بھی ملیبیوں کے پاس آ رہی ہے۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”یہ ملیبیوں کی تیس تیس ہزار فوج کے علاوہ ہوگی۔ یہ سلاک دشمن کی نفری چالیس ہزار ہو جائے گی۔ کرک کی اطلاع اور دوسری جگہوں سے آنے والی اطلاعوں سے یہ یقین ہو گیا ہے کہ ملیبی دفاعی جنگ لڑیں گے اور مجھے گھیرے میں لے لیں گے۔ اس کے مطابق میرا یہ فیصلہ صحیح معلوم ہوتا ہے کہ میں سطین کے معانات میں لڑوں گا۔ اس خطرے سے میں ابھی طرح واقف ہوں۔“

☆

”میرے رفیقو! اب وقت آ گیا ہے کہ ہم اس فرس کی ادائیگی کے لیے نکل کھڑے ہوں جو خدا نے ذوالجلال نے ہمیں سونپا ہے۔“ سلطان صلاح الدین ایوبی نے دمشق میں اپنے بڑے کمرے میں سالاروں اور نائب سالاروں سے خطاب کرتے ہوئے کہا۔ ”ہم اقتدار کے لیے آپس میں لڑنے اور مارنے کے لیے پیدا نہیں کیے گئے تھے۔ ہم نے آپس میں بہت کشت و خون کھایا ہے۔ اس دوران دشمن نے ارض فلسطین میں اپنے بچے گہرے آمار لیے ہیں۔ قوم نے ہمارے ہاتھ میں ٹکڑی ہے اور اس امکان کے ساتھ دی ہے کہ ہم دشمنان دین کا خاتمہ کریں گے اور عرب کی مقدس سرزمین کو کفر کے ناپاک وجود سے پاک کریں گے۔“

”آپ کئی برسوں سے مسلسل لڑ رہے ہیں لیکن اصل جنگ اب شروع ہو رہی ہے۔ اپنے ذہنوں میں اس جنگ کے مقصد کو تازہ کر لو۔ یہ فیصلہ کر لو کہ میں ایک آزاد اور بادشاہ قوم کی حیثیت سے زندہ رہنا چاہتا ہوں اپنے خدا کے عظیم مذہب کو کفر کے گھناؤنے سامنے سے آزاد رکھنا ہے۔ ہمیں سلطنت اسلامیہ کو وہاں تک لے جانا ہے، جہاں تک محمد بن قاسم نے گیا تھا اور جہاں تک طارق بن زیاد نے گیا تھا۔ ان کے بعد آنے والوں کا فرس یہ تھا کہ ان کا پیغام وہاں سے بھی آگے لے جاتے جہاں تک قوم کے لیے بیٹے گئے تھے مگر اللہ کی سلطنت ایسی سکڑی کہ ہمارے دین کے دشمن ہمارے گھر میں آن بیٹھے ہیں اور وہ غارتگری اور ذبح و سلاخ کرنے کے منصوبہ بناتے ہوئے ہیں۔ کیوں؟۔۔۔۔۔ یہ کیوں کر ممکن ہوا؟۔۔۔۔۔ جہاں بادشاہی کا جنون داخل ہوا تو باقی رہتا ہے وہاں سروری سکڑتی ہے اور تخت و تاج کی خاطر امر اور اپنے مذہب اور اپنی قیمت کو بھی ترک کر دیا کرتے ہیں۔۔۔۔۔“

”ہمارے زوال کا باعث تخت و تاج کا نشہ اور زور و جبر کی محبت ہے۔ کہاں وہ وقت کہ ہم دنیا پر تکیا گئے تھے اور کہاں ہلاکت کا وقت کہ دنیا ہم پر چھا گئی ہے اور ہم آخرت کو فراموش کیے بیٹھے ہیں۔ ہمیں دوست اور دشمن کی پہچان نہیں رہی۔ عسکری جذبے پر فانی دنیا کی جھوٹی لذتوں کا جادو چل گیا ہے۔ یاد رکھو میرے رفیقو! میں آپہاں کو کئی بار کہہ چکا ہوں کہ قوم کی قسمت تلوار کی ذک سے لکھی جاتی ہے اور یہ تلوار ان ہاتھوں کی ہوتی ہے جن کے ہاتھ میں تلوار ہوتی ہے۔ جب سالار تخت پر بیٹھ کر سر پر تاج رکھ لیتے ہیں تو ان کے ہاتھوں میں طاقت نہیں رہتی کہ تلوار نیام سے باہر کھینچ سکیں۔ ان کے دلوں میں اپنے عقیدے اور اپنی قوم کے دفاع کے تحفظ کا جذبہ نہیں رہتا، پھر مذہب کا استعمال ہی رہ جاتا ہے کہ اپنی رعایا کو مذہب کے نام پر دھوکے دے اور دشمن کے ساتھ درپردہ دوستی کر لو تاکہ آرام سے اللہ کے نیک اور صادق لوح بندوں پر حکومت کر سکو۔۔۔۔۔“

”ہم آج اسلام کی عظمت کی خاطر مرنے کے لیے گھروں کو خیر باد کہنے اور دشمن پر ٹوٹ پڑنے کے قابل ہوئے ہیں کہ ہم نے اقتدار کے سچاریوں کو ختم کر دیا ہے۔ ہم نے آستین کے سانپوں کا سر کھل ڈالا ہے۔ اگر ہم ہار گئے تو اس کی وجہ اس کے سوا اور کوئی نہیں ہو سکتی کہ ہماری نیت میں فتور تھا۔“

سلطان ایوبی ایسی جذباتی اور ایسی تقریر کرنے کا عادی نہیں تھا لیکن جس ہم کے لیے وہ نکل رہا تھا اس کے لیے سب کو ذہنی اور روحانی طور پر تیار کرنا ضروری تھا۔ یہ اس کے وقار اور قابل اعتماد سالار اور نائب سالار تھے۔ ان میں مظفر الدین جسیا قابل اور دلیر سالار بھی تھا جو کسی وقت اس کا ساتھ چھوڑ کر اس کے مخالف کیسب میں چلا گیا اور اس کے خلاف لڑا بھی تھا۔ اس کے ساتھ تقی الدین اور افضل الدین، فرخ شاہ اور ملک الملک جیسے سالار بھی تھے جو اس کے اپنے خاندان اور اپنے خون کے رشتے کے تھے۔ سالار گجراتی اس کا دست راست تھا جس میں کوئی بھی ایسا نہیں تھا جو فتی، کمٹکی اور جذباتی لحاظ سے کتر ہوتا، لیکن سلطان ایوبی پہلی بار جن سطین میں حملے کے لیے جا رہا تھا اور اس کی منزل بیت المقدس تھی۔

یہ ہم آسان نہیں تھی۔ ملیبیوں کی جنگی قوت زیادہ بھی تھی اور برتر بھی۔ ملیبیوں کو یہ فائدہ حاصل تھا کہ انہیں دفاع میں اپنی زمین پر لڑنا تھا جہاں انہیں رسد کا کوئی مسئلہ پیش نہیں تھا اور وہ اپنے مستقر کے قریب تھے

سلطان ایوبی اپنے مستقر سے دُور جا رہا تھا جہاں تک رسد کے راستے نمودار تھے۔ جنگی نون کے مطابق زیادہ ڈر واپس
سملنا اور پیش آتی ہیں اور حملہ آور کی نفی دشمن سے اگر سرگنا نہیں تو دو گنی نمود ہونی چاہیے مگر سلطان ایوبی کی نفی
کم تھی۔ اسے یہ یقین تھا کہ یہ جنگ بہت طویل پکڑے گی اور گھروں کو واپس آنا ناممکن نہیں ہوگا، اس لیے اس نے یہ
مزوری سمجھا کہ اپنے سالاروں کو بتادے کہ وہ طارق بن زیاد کی اس کلمہ دہائی کو ذہن میں رکھیں جس میں اُس نے
بسیورہم یاد کر کے کشتیاں جلا ڈالی تھیں کہ واپسی کا خیال ہی ذہن سے نکل جائے۔

تاسی بہاد الدین شاد نے اپنی یادداشتوں بعنوان "سلطان (صلاح الدین) پر کیا انما پڑی" میں لکھا ہے۔
"سلطان کا عقیدہ یہ تھا کہ غلامانہ کفار کے خلاف لڑنے کا جو حکم دیا ہے یہ اُس کا فرض الودین ہے جسے دنیا کے ہر کام اور
ہر فرض پر فرویت حاصل ہے۔ کفار سے لڑنا اور اللہ کی حکمرانی قائم کرنا اس کا ایسا فرض ہے جو خدا کے حکم سے اسے سونپا
گیا ہے۔ زیادہ سے زیادہ ملکوں کو اللہ کی سلطنت میں شامل کرنا اور نئی نوع انسان کو اطاعت الہی کی طرف لانا... اس نے
تمام فوجوں کو، جہاں جہاں وہ تھیں، اشتراک کے مقام پر جمع ہونے کا جو حکم بھیجا اس میں اللہ کے حکم کے الفاظ بھی لکھے۔"



سلطان ایوبی کی نظریں مستقبل کی تاریکیوں میں جھانک رہی تھیں۔ اس نے حطین کے مقام کو میدان جنگ
بنانے کا فیصلہ کیا تھا۔ حطین فلسطین کا ایک گننام سا گاؤں تھا لیکن سلطان ایوبی نے اُسے وہ عظمت بخشی کہ عیسائی
دنیا کے جنگی دستوں سے بھی تجزیہ کرتے نظر آتے ہیں کہ صلیبی جنگوں کے اس ہیرو نے کس قسم کی جہالوں اور شہرٹیوں سے اتنے
طاقتور اور ہرگز اطمینان والے دشمن کو ایسی شرمناک شکست دی تھی کہ صلیبیوں کے ایک کے سوا باقی تمام حکمران جنگی قیدی
ہو گئے تھے۔

جنگی علوم کی باریکیاں سمجھنے والے معقول اور مؤرخوں نے سلطان ایوبی کی دیگر خوبیوں کے علاوہ اس کے انہیلی
جس اور کاؤنٹر ایٹیلی جنس اور گماندہ اپریشن کو خراجِ تحسین پیش کیا ہے۔ یہ ہے وہ حقیقت کہ بکر بن محمد جیسے جاہل
اپنی جانیں موت کے منہ میں رکھ کر اہم معلومات حاصل کر رہے تھے اور سلطان ایوبی تک پہنچا رہے تھے۔ کلتوم جی مظلوم
لاڈکیاں شامانہ زندگی اور شہرت کو شکر اکر اپنے طور پر اسلامی فوج کی مدد کر رہی تھیں۔ تاریخ ان گننام خلیل اور
شہیدوں کے نام ہلکنے سے قاصر ہے جنہوں نے پس پردہ اور زمین دوز جہاد کیا اور حطین کو تاریخ اسلام کی عظمت کا نشان
بنادیا۔

سلطان ایوبی ہمیشہ جمعہ کے مبارک دن لڑائی کے لیے کوشش کیا کرتا تھا کہ یہ قبولیت کا دن ہے۔ اس مبارک روز
ہر مسلمان خدا کے حضور جھکا ہوا ہوتا ہے اور جب سپاہی اپنی قوم کو عبادت میں مصروف چھوڑ کر جہاد کے لیے نکلتا
ہے تو ساری قوم کی دعائیں اس کے ساتھ ہوتی ہیں۔ حطین کو کوچ کرنے کے لیے بھی اس نے جمعہ کا دن منتخب کیا۔
۱۱۷۷ء کا دن تھا اس نے فوج کا صرف ایک حصہ ساتھ لیا اور کرک کے قریب جانیخہ زن ہوا۔

صلیبی جاسوسوں نے فوراً اپنی اتحادی فوج کو خبر پہنچادی کہ سلطان ایوبی کرک کے قریب خیمہ زن ہو گیا ہے۔ اس
سے یہ مطلب یاد گیا کہ وہ کرک کا مامور کرے گا لیکن اس کا مقصد یہ تھا کہ مصر اور شام کے قافلے حج کعب سے واپس آ رہے

تھے۔ ان پر کرک کے قریب ہی حملہ ہوا کرتے تھے۔ والئی کرک شہزادہ ارناط اس معاملے میں بڑی بدھنیت تھا۔ سلطان
ایوبی ان تاملوں کو خیریت سے دباں سے گزارنے کے لیے اس ملاقات میں پہلایا تھا۔ اس کے علاوہ اس کا مقصد یہ بھی
تھا کہ صلیبیوں کو دھوکہ دے اور وہ اپنا دافع پھیلا دینے پر مجبور ہو جائیں۔ اس نے اپنے سالاروں کو بتادیا کہ قافلے
گزار کر وہ کہاں جائیں گے۔



کرک کے محل میں تو سبھی زلزلہ آ گیا تھا۔ شہزادہ ارناط کو نصف شب کے بعد جاگا کر بتایا گیا کہ کوئی بہت بڑی فوج شہر
سے کچھ دُور خیمے لگا رہی ہے۔ وہ ہڑٹا کر اٹھا۔ یہ سلطان ایوبی کے ساواکون ہو سکتا تھا۔ کلتوم اس کی خواب گاہ میں تھی وہ
ارناط کے ساتھ دوڑتی شہر کے بڑے دروازے کی اوپر والی دیوار پر گئی۔ وہاں سے سینکڑوں مشعلیں نظر آ رہی تھیں۔ زیادہ تر
مشعلیں متحرک تھیں۔ خیمے گاڑے جا رہے تھے۔ رات کی خاموشی میں گھوڑوں کے ہنہانے کی آوازیں صاف سنائی دے
رہی تھیں۔

ارناط نے اپنی فوج کو محاصرے میں لڑنے کے لیے دیواروں پر مورچہ بند کر دیا۔ دروازوں پر دفاعی انتظامات
مضبوط کر دیئے گئے۔ ارناط بھاگ دوڑ رہا تھا۔ اسے کلتوم کا کوئی خیال نہیں تھا۔ کلتوم واپس گئی تو ارناط کا مانتو دستہ بیلو
ہو کر حکم کا منتظر کھڑا تھا اور ایک بلکہ وہ شاہی بگھی کھڑی تھی جس پر کلتوم نامو گئی اور سیر کے لیے بھی گئی تھی۔ اس کے پاس
بکر بن محمد چاکر وچر بند کھڑا تھا۔ وہاں ہر آدمی اپنی ڈیوٹی پر مہتمم کیا تھا۔

کلتوم نے حکم کے پیچھے بکر سے کہا۔ "سبیل! بگھی ادھر لاؤ۔"

بکر بگھی لایا تو کلتوم اس میں بیٹھ گئی اور اسے کسی طرف لے گئی۔ ارناط کے حرم کی عورتیں بھی جاگ کر باہر آ گئی تھیں۔
انہوں نے کلتوم کو جو ان کے لیے پرس ملی تھی، بگھی بان کو حکم دیتے اور بگھی میں بیٹھ کر جاتے دیکھا تو ان میں سے ایک نے
دانت پیں کر کہا۔ "یہ بد بخت کسی مسلمان کی اولاد اپنے آپ کو ملک سمجھنے لگی ہے۔ اُسے ٹھکانے لگانا ہی پڑے گا؟"

"دقت آ گیا ہے۔" دوسری نے کہا۔ "صلاح الدین ایوبی کا مامور بہت خوفناک ہوتا ہے۔ وہ آگ پھینکے گا،
منہ قیوں سے پتھر پھینکے گا۔ اندر بھگدڑ اور تباہی پھیلے گی اور یہ وقت ہوگا جب ہم اس منہ چرھی ڈاؤن کو ٹھکانے لگا
دیں گی۔"

"تمہارا سچا بہنے والا وہ جرنیل بھی تو کچھ نہیں کر سکا؟" تیسری نے کہا۔

"اور بہت ہی کچھ کرنے والے۔" اس نے جواب دیا۔ "کل شام تک شہر کی حالت دیکھنا۔ پھر شہزادہ ارناط کسی اور شہزادی
ہلی کو تلاش کرے گا۔"

اُس وقت کلتوم نے بھی ایک اندھیری جگہ لگا رکھی تھی۔ بکر بھی کے ساتھ کھڑا تھا۔ کلتوم اس سے پوچھ رہی
تھی۔ "پہلے آدمی امد سے کوئی دروازہ کھولنے کا انتظام کر لیں گے؟"

کوشش کی جائے گی؟ بکر نے کہا۔ "اگر یہ فوج پہلی ہے تو میں حیران ہوں کہ ہمیں پہلے اطلاع کیوں نہیں
دی گئی۔ سلطان ایوبی ایسی عقلی نہیں کیا کرتے بھ کچھ شک ہے۔ یہ صبح پتہ چلے گا کہ کس کی فوج ہے؟"
"کیا ہم یہاں سے فرار ہو سکیں گے؟" کلتوم نے پوچھا۔

سلاطین پر منحصر ہے

”میں اس نافرمانی میں رابطہ کر آسانی سے قتل کر سکتی ہوں“
”اسی حرکت دکھانا“ بکر نے کہا۔ ”فوج شہر میں داخل ہوگئی تو ہم نظر رکھیں گے کہ وہ فرار ہونے کی کوشش

نکرسے.... کوئی نئی خبر؟

”ارناط سلطان الیوتی کو دیکھ رہا تھا کہ کس طرف پیش قدمی کرتا ہے“ کلثوم نے کہا۔ ”اب حالات کچھ اور ہو گئے ہیں۔ پہلے کا تھا کہ وہ اپنی فوج کے ساتھ جھیل گیللی کو جا رہا ہے۔“
”زیادہ دیر نہ رکھو۔“ بکر نے کہا۔ ”چلو واپس چلیں۔“



صبح طلوع ہوئی تو کرک کی دیواروں پر دھڑ دھڑانے والے تیز انداز میں قدم کھڑے تھے۔ پتھر اور آگ کی بانٹریاں پھینکنے والی منہنقین نصب ہو چکی تھیں۔ فوج تیاری کی حالت میں کھڑی تھی اور ہمزادہ ارناط دیوار پر کھڑا سلطان الیوتی کی فوج کو دیکھ رہا تھا۔ یہ یقین ہو گیا کہ سلطان الیوتی کی فوج ہے۔ یہ معلوم نہ ہو سکا کہ سلطان خود بھی ساتھ ہے، مگر اس فوج میں عامرے والی کوئی حرکت اور سرگرمی نہیں تھی۔ نیچے لگے ہوئے تھے اور سپاہی روزمرہ معمول میں لگے ہوئے تھے۔

یہ دیکھ کر گیا، پھر پانچ چھ دن گزر گئے۔ ارناط پر انتظار اور اضطراب کی کیفیت طاری رہی۔ اسے جو نظر نہیں آ رہا تھا وہ یہ تھا کہ رات کو سلطان الیوتی نے اپنے گھوڑے سوار چھاپے مارا، اسے راستے پر دوڑ تک پھیلا دیئے تھے جن پر جوج کے قاتلوں کو گرنے کا تھا۔ چند دنوں بعد پہلا قاتل آنا نظر آیا۔ یہ مگر قاتل تھا۔ گھوڑے سوار اس کے ساتھ ہو گئے۔ قاتل سلطان الیوتی کی خیمہ گاہ کے قریب پہنچا تو سلطان دوڑ کر آگے بڑھا اور حجاج سے معافہ کیا۔ اس نے عقیدت خدایہ سے سب کے ہاتھ جوئے اور اپنی خیمہ گاہ میں انہیں آرام اور کھانے کے لیے دیا اور اس کے چھاپے مار دوڑ تک حجاج کے ساتھ گئے۔ ایک ہی روز بعد شامی حجاج کا قاتل بھی آ گیا۔ اس کا بھی سلطان الیوتی نے استقبال کیا۔ کھانا کھلایا اور اپنے حفاظتی انتظامات میں اسے رخصت کیا۔

انھنے دن کرب کے نامہ صلیبی فوج تیاری کی حالت میں رہی اور شہر پر خوف طاری رہا۔ سلطان الیوتی کے پاسوں اپنی سرگرمیوں میں مصروف تھے۔ ایک سچ ارناط کو اطلاع ملی کہ سلطان الیوتی کی فوج جارہی ہے۔ ارناط اس کے سوا کچھ بھی نہ دیکھ سکا کہ حجاج کے مددوں بلانے سلطان الیوتی کی فوج کی حفاظت میں گزر گئے ہیں۔ سلطان الیوتی کے صورت ہائوسوں کو مسلم قاتل اصل تصد کیا تھا۔ اس نے کورج سے پہلے انہیں اطلاع بھجوا دی تھی کہ فوج کہیں اور جارہی ہے اور وہ (ہاسوں) ارناط کی نقل و حرکت کی اطلاعیں دیتے رہیں۔

۲۰ مئی ۱۱۸۴ء (۱۵ ربیع الاول) کے روز سلطان ایشتر کے مقام پر حاکم زین ہود وہاں مصر اور شام کی فوجیں اس سے جا ملیں۔ اس کا سب سے بڑا بیٹا الملک الافضل جس کی عمر سولہ سال تھی ایک مشہور سالار مظفر الدین کے ساتھ ہاملا۔ اس طرف اس کی ساری فوج جمع ہوگئی۔ اس نے تمام سالاروں، نائب سالاروں کو اسخوی ہدایات

کے لیے جمع کیا اور کہا۔ ”میرے رفیقو اللہ تمہارا مددگار ہو۔ دلوں سے اپنے عزیزوں اور اپنے گھروں کا خیال نکال دو اور دلوں میں قبلاً اقل کو بسالو اور دلوں میں خدا کے ذوالجلال کا اہم مسلک نقش کر لو جس نے ہمیں یہ طاقت بخشی ہے کہ قبلاً اقل کو آزاد کرائیں اور اپنی بیٹیوں کی بے عزتی کا انتقام لیں جو کفار کے ہاتھوں سے آبرو ہوئیں....“

”اب ہم سہولت کریں گے وہ حقیقت کی کریں گے۔ ہماری تعداد دشمن کے مقابلے میں کہے ہیں اور آپ کا مقابلہ سلت صلیبی بادشاہوں کی متحدہ فوج کے ساتھ ہے جس میں دو ہزار دو سو سے پاؤں تک زندہ بکتریں لکھے ہوئے نائٹ ہیں۔ ان کی دوسری فوج نیم زندہ پوش ہے۔ اس فوج کو یہ سہولت حاصل ہے کہ اپنے مستقر کے قریب ہے اور یہ سالانہ علاقہ اس کا اپنے ہے جہاں اُسے رسد کی کوئی دشواری نہیں ہوگی۔ ہمیں مدد چاہیے لڑنی ہے۔ ایک براہ راست دشمن کے خلاف اور دوسری ان دشمنوں کے خلاف جو ہمیں مدد پیش ہیں۔ یہ دشمنیاں دشمن کی طرف منتقل کرنی ہیں۔“

اُس نے نقشہ پھیلایا کراچی تلوار کی نوک سے سب کو بتایا کہ اس کا میدان جنگ کون سا ہوگا جو سالاروں جگہ سے واقف تھے انہوں نے چونکہ سلطان الیوتی کی طرف دیکھا۔ اُن کی آنکھوں میں سیرت تھی سلطان الیوتی ان کے استعجاب کو سمجھ گیا اور سکرایا۔

”یہ حلیوں کے منافقات کا میدان ہے؟“ اس نے کہا۔ ”آپ سوچ رہے ہیں کہ یہ زمین سرکے ہوئے درخت کی کھال کی طرح خشک، اونچی نیچی اور موسم کی بے رحمی سے کٹی پٹی ہے اور یہ زمین اتنی پیاسی ہے کہ انسانوں اور ہمارے گھوڑوں کا خون پی ہانے لگی۔ آپ نے دیکھا نہیں کہ اس کے ارد گرد اونچی نیچی ٹیکریاں ہیں۔ ہاں، یہ سب بے آب و گیاہ اور پیاسی ہیں۔ یہ لوہے کی طرح تپ رہی ہیں۔ آپ کی آنکھوں میں جو سوال ہے وہ میں سمجھتا ہوں۔ وہ کن سی فوج ہے جو اس جہنم نما علاقے میں لڑے گی؟۔ وہ ہماری فوج ہوگی۔ آپ کے ہلکے پھلکے سواروں کے دستے (لائٹ کیوری) یہاں تکیوں کی طرح اڑتے پھریں گے اور وہ لوہے کے لباس میں لمبوس نائٹوں اور نیم زرد پوش صلیبی سواروں کو سچلے پھریں گے۔ دشمن کے یہ سوار اور پیادے لوہے کی تپش سے بہت جلدی پیاس سے بے حال ہو جائیں گے اور لوہے کا وزن انہیں اتنی پھرتی سے حرکت نہیں کرنے دے گا جس تیزی سے ہمارے سوار بھاگیں دوڑیں گے....“

”آپ جانتے ہیں کہ میں ہر کارروائی جمعہ کے مبارک روز کیا کرتا ہوں۔ میں اس وقت آگے بڑھوں گا جب مسجدوں میں قوم خطبہ سن رہی ہوگی۔ یہ وقت قبولیت کا ہوتا ہے۔ میں نے ہر قبیلے اور ہر گاؤں میں اطلاع بھجوا دی تھی کہ جمعہ کے روز دعاؤں میں اپنے ان بھائیوں کو شامل رکھا کریں جو جمعہ کی نماز سے محروم ہوکر میدان جنگ میں زخمی ہو کر گرتے ہیں۔ ایشتر ہیں اور جمعہ نہ پڑھ سکنے کا خراج لہو کے نذرانوں سے ادا کرتے ہیں۔ یہ وہ ہرگا جب سورج سرچے ہوگا اور لوہے کو جھٹی کی طرح گرم کر دے گا....“

”اور یہ دیکھو۔ یہ گیللی کی جھیل ہے اور یہ دیا ہے۔“ اس نے تلوار کو چھڑی کی طرح نقشے پر مل مار کر بتایا۔ ”اور یہ احمد تالاب ہے جس میں پانی ہے۔ باقی تمام تالاب خشک ہو گئے ہیں۔ یہ وہ زمین ہے جسے صلیب کے پہاڑی

جوں کہا کرتے ہیں۔ میں ان الفاظ میں دشمن کو پانی سے محروم کر چکا ہوں، اُس کو
عملی طور پر پسا ملانا آپ کا کام ہے۔ دشمن حطین کے میدان میں لڑنے سے گریز کرے گا، میں اُسے یہیں لڑاؤں گا۔ فوج
کو منہ پر حملوں میں تقسیم کیا ہے۔ آپ دیکھ رہے ہیں کہ مظفر الدین اور میر ابیٹا افضل ہم میں نہیں ہیں۔ وہ ایک صفے
کو ساتھ لے کر دریائے اردن جیل گیلیلی کے جنوب سے پار کر گئے ہیں۔ یہ دس تھوڑے (جبل طور) تک پہنچیں گے، شاید
پہنچ چکے ہوں گے۔ یہ ایک دھوکہ ہے جو میں دشمن کو دے رہا ہوں۔

اس نے فوج کے باقی تین حصوں کی تفصیلات اور اُن کے مشن بتائے۔ ان تین میں سے ایک حصہ (بڑا ہائی)
اپنی لکھن میں رکھا۔ ٹورنٹین کے مطابق یہی حصہ ریزرو اور ناسک فوج ہے۔ جو طور پر استعمال کرنا تھا۔ یہ فیصل کن کلروائی
کے یہ تھا ان حصوں کو مختلف مقامات سے دبا پار کر لایا گیا۔ صلیبی اپنے مخبروں اور دیکھ بھال کے دستوں کے ذریعے
یہ نقل و حرکت دیکھ رہے تھے لیکن یہ نہ سمجھ سکے کہ سلطان ایوبی کا پلان کیا ہے۔ سلطان ایوبی نے جیل گیلیلی کے مغربی
کونے پر طبر سے کے مقام پر ایک پہاڑی پر ہاڈیر سے ڈالے۔



صلیبیوں کو ایک اور دھوکہ بھی ہوا۔ سلطان ایوبی اکثر چھاپہ مار قسم کی جنگ لڑا کرتا تھا۔ شیخون زیادہ ملتا تھا۔
کم سے کم نفری سے دشمن کی زیادہ تعداد پر "مضب لگاؤ اور بھاگو" کے اصول پر حملے کرتا اور دشمن کو پھیلا دیتا تھا۔ صلیبی
اس کی اسی جنگ کے لیے تیار تھے۔ اس کی فوج کا جو حصہ مظفر الدین اور افضل کی زیر نگرانی دبا پار کر گیا تھا اس نے
صلیبیوں کی فوج کی چوکیوں (آٹھ پوسٹوں) پر شیخون مارنے شروع کر دیئے تھے۔ اس سے صلیبیوں کو یہ دھوکہ ہوا کہ سلطان ایوبی
اپنے مخبروں اندازے سے لڑے گا، لیکن اب اس نے کوئی اور ہی انداز سربہ رکھا تھا۔ چھاپہ ماروں کو اُس نے حسب معمول وہی مشن
دیئے جو ہر جنگ میں نہیں دیا کرتا تھا۔

صلیبی فوج کا قلعہ بندیل میں تھی اور باہر بھی تھی۔ سلطان ایوبی نے تیز رفتاری سے فوج کو اس طرح ڈیپلےٹ کیا کہ جیل
گیلیلی اور جواک دو پانی کے قلاب تھے وہ اس کے قبضے میں آگئے۔ صلیبیوں کی فوج کے ایک حصے (فرنگیوں) نے سینورے کے
مقام پر اجتماع کیا لیکن سلطان ایوبی آگے بڑھ کر مقابل کرنے کی بجائے طبر کے مقام پر رکارا لیا۔ وہ صلیبیوں کو حطین کے
قریب لانا چاہتا تھا۔ صلیبی آگے آتے نظر نہ آئے تو اُس نے پیادہ دستے ذرا سا آگے بڑھا دیئے اور خود ہلکا رسالہ (لائٹ
کیوری) لے کر طبر پر حملہ کر دیا اور حکم دیا کہ طبر کو تباہ و برباد کر کے شہر کو آگ لگا دی جائے۔ اس حکم پر عمل کیا گیا۔

طبر کا قلعہ خراب تھا۔ فوج قلعہ میں تھی۔ شہر کو بھانے کے لیے فوج قلعے سے نکل کر شہر کو روانہ ہوئی۔
سلطان ایوبی نے اس کا راستہ روک لیا۔ سلطان ایوبی نے اپنی فوج کے دوسرے حصے مختلف سمتوں کو روانہ کر دیئے
تھے۔ صلیبیوں کی فوج جو قلعے سے آئی تھی اس کی کمان شاہ ریمانڈ کے ہاتھ میں تھی۔ طبر کی ٹیکریوں پر اس کی اور
سلطان ایوبی کی آسے ہانسنے کی لڑائی ہوئی۔ تاسی ہاوا الدین شہداد اس لڑائی کا آنکھوں دیکھا حال ان الفاظ میں
بیلن کرتا ہے۔ "دونوں جوں کے سواروں نے ایک دوسرے پر بلہ بولا۔ ہراول کے سوار تیر ملاتے آ رہے تھے۔ پھر پیادہ
دستوں کو بھی میدان میں آ کر دیا گیا۔ صلیبیوں کو موت نظر آنے لگی تھی اور مسلمانوں کو بیچے دیا اور سامنے دشمن نظر

آ رہا تھا۔ بیچے ہٹنے کے بعد ان کے پاس کوئی بگڑ نہیں تھی، اس لیے مددگار فوجیں اسے تھر سے لڑیں جس کی مثال
تاریخ پیش نہیں کر سکتی؟

سارا دن لڑائی جاری رہی۔ رات مسلمان چھاپہ ماروں نے دشمن کو پریشان رکھا۔ دشمن کی فوج کو گھرنے
پہلے سے تھے لیکن پانی پر مسلمان قابض تھے۔ چھاپہ مار دشمن کو پانی کی تلاش میں ہانسنے میں نہیں دیتے تھے۔ لکھنور
صلیبیوں نے ٹیکریوں پر چڑھ کر لڑائی لڑی۔ مسلمان بڑھ بڑھ کر حملے کرتے تھے مگر صلیبیوں نے ہانسنے سے فائدہ
اٹھا رہے تھے۔ مسلمانوں کا رسالہ چونکہ ہلکا تھا اس لیے انہوں نے ٹیکریوں کا گھیر کر کے اور چڑھنا شروع کیا۔ پانی
تیرا مٹانوں نے اُن کے سروں کے اوپر سے تیر برساتے۔ اسے میں صلیبیوں نے دیکھا کہ ان کے کمانڈر کا ہتھکا نظر
نہیں آ رہا۔ یہ فوراً ہی معلوم ہو گیا کہ ان کا بادشاہ ریمانڈ میدان جنگ سے بھاگ گیا ہے۔ مالا کس اس نے صلیب نام
پر ہاتھ رکھ کر اپنے اتحادیوں کا دفاع مار رہے اور پیٹھے نہ دکھانے کا سلف اٹھا لیا تھا۔ مخبروں نے دیکھے ہیں کہ صلیب نام
حطین کی اس جنگ میں ساتھ لائی گئی تھی۔

صلیبیوں کے بھاگنے کے راستے مسدود ہو چکے تھے۔ وہ اب دفاعی جنگ لڑ رہے تھے۔ بندیان اُن کی
مدد کر رہی تھیں۔ یہ دن بھی گزر گیا۔ مسلمان فوج نے بے انداز خشک گھاس اور کھجوریں جمع کر کے صلیبیوں کے دروازے
لگا دی۔ رات کو سلطان ایوبی کی فوج گھاس اور کھجوریں جمع کرتی اور آگ تیز کرتی رہی۔ دن بھر کے پہلے اور نکلے
ہونے صلیبی ٹیکریوں پر سھلنے لگے۔ ان میں سے ایک دستے نے بھاگنے کی کوشش کی لیکن مسلمانوں نے ان میں سے
کسی ایک کو بھی زندہ نہ ہانسنے دیا۔ دوسرے دن صلیبی فوج نے ہتھیار ڈال دیئے اور جرنیلوں سمیت سلطان ایوبی
کی قید میں آ گئی۔



سلطان ایوبی کی فوج کے دوسرے تین حصے مختلف جگہوں پر اس قسم کی جنگ لڑ رہے تھے کہ کبھی صلیبیوں
کے پہلو پر حملہ کرتے اور نکل جاتے اور کبھی عقب پر حملہ کر کے ادھر ادھر ہو جاتے۔ ایک دو پیادہ دستے اس انداز
سے دشمن کے سامنے رہے کہ آگے بڑھتے اور پیچھے ہٹ آتے۔ اس طرح دشمن حطین کے میدان میں آ گیا مگر اُس وقت
تک وہ اور اس کے گھوڑے پیاس سے ادھر سے ادھر بھٹکے تھے۔

۲ جولائی ۱۱۸۷ء کے روز سلطان ایوبی نے اپنے پلان کی اس کڑی پر کارروائی شروع کی جو اُس نے حطین
کے لیے بنایا تھا۔ یہ بھی جمعہ کا مبارک دن تھا۔ اسے پہلے سے ہاسوسوں نے سن میں لکھوم اور کبر قابل ذکر ہیں۔ پہنچا
تھا کہ سات صلیبیوں نے اتحاد کر لیا ہے، لہذا سلطان ایوبی کی جنگی طاقت جو تھی سو تھی، اس منہ پانی پانی، فوج کی
تقسیم، چھاپہ ماروں کے استعمال، دیکھ بھال کے انتظام اور میدان جنگ میں برق رفتار نقل و حرکت کے انداز میں وہ
دوبل اور کارگر طریقے اور داؤد سوچ لیے تھے۔ دشمن کو وہ بڑی خوبی سے حطین میں لے آیا تھا۔ اور گرد کی قلعہ بندیوں اور
آبادیوں پر وہ قابض ہو چکا تھا۔ پانی اس کے قبضے میں تھا اور اب موسم کا تھر اُس کے حق میں تھا۔

دشمن جب حطین میں آیا تو وہ جوں نہ سکا کہ وہ سلطان ایوبی کی نہایت خوبی سے تقسیم اور ڈیپلےٹ کی ہوئی

فوج کے نہ نکلے گی۔ سلطان ایوبی کے چھاپے ملوں نے دشمن کی دیکھ بھال کی جو کھول اور ہشتی بیٹوں، آؤٹ پرستوں اور رسد کے لیے قیامت بپا کر رکھی تھی۔ رات کو وہ دشمن کو نہ آرام کرنے دیتے تھے نہ برزیلوں کو سوچنے کی ہمت دیتے تھے۔

۳ جولائی ۱۱۸۷ء کو سلطان ایوبی کی فوج کے درمیان صفے نے آسنے سامنے حملہ کیا۔ ٹیکریوں کی وجہ سے میدان جنگ تنگ تھا۔ صلیبی اور مراد مرے آگے بڑھنے کی کوشش کرتے تو مسلمانوں کا لائٹ رسالہ حرکت میں آہلکار تیراٹھ بندیلوں پر تھے جہاں سے وہ صلیبیوں پر تیروں کا سینہ برسا رہے تھے۔ سلطان ایوبی کی کیفیت یہ تھی کہ کسی اور پر جانا کسی نیچے آنا اور اُس کے مبارک نامہ رسد پر نام لانا نہ ہمارے تھے۔ صلیبی ناشوں کو زہر بکتر چلا رہی تھی۔ ان کے گھوڑے پلے پلے تھے۔ پانی سامنے نظر آ رہا تھا جو پیاس کو بڑھا رہا تھا۔

صلیبیوں نے لگ بھگ ایک جھولی حملہ کیا جو ان کی آخری امید تھی جہاں انہوں نے حملہ کیا وہاں کی کمان تھی اتین کے ہاتھ تھی۔ اُس نے حملہ روکنے کے لیے اپنے دستوں کو نرم دائرے کی شکل میں کر دیا۔ دشمن میدان اور ریشہ آیا۔ تھی اتین نے نرم دائرے کے سرے بند کر دیئے اور صلیبی گھیرے میں آگئے۔ مسلمان سواروں نے انہیں کٹا اور کپل ڈالا۔

اب جنگ کی یہ صورت تھی کہ صلیبی حطین کے میدان میں دفاعی جنگ لڑ رہے تھے۔ حطین سے دُعدان کا اگر کوئی دستہ رہ گیا تھا تو اُسے مسلمانوں نے وہیں بیکار کر دیا جہاں وہ تھا۔ یہ پہلا اور آخری موقع تھا کہ عکرو کا پادری "معاذ صلیب اعظم" صلیب العسبوت کے ساتھ میدان جنگ میں موجود تھا۔ یعنی جس صلیب پر صلیبیوں نے اسلام کو ختم کرنے کے حلف اٹھائے تھے وہ صلیب میدان جنگ میں لائی گئی تھی مگر صلیبی بادشاہوں نے پیٹھ دکھانی شروع کر دی۔ گائی آت لوزینا اپنے دو ساتھیوں کے ساتھ بھاگ رہا تھا کہ اُسے مسلمان سواروں نے دیکھ لیا اور انہیں زندہ پکڑ لیا۔

عکرو کا پادری ملا گیا اور صلیب اعظم مسلمانوں کے قبضے میں آگئی۔ مشہور مورخوں اس صلیب کے متعلق کہتے ہیں کہ اُس دُعد کی تحریروں سے پتہ چلتا ہے کہ بیت المقدس کی فتح کے بعد سلطان ایوبی نے صلیب ہاں کے عیسائیوں احرام سے نڈاری تھی۔

شام تک جنگ حطین کا فیصلہ ہو چکا تھا۔ صلیبیوں کے جانی نقصان کا کوئی شمار نہ تھا۔ باقی فوج نے ہتھیار ال دیئے تھے۔ سلطان ایوبی کے سامنے جو قیدی لائے گئے ان میں دیمانڈ کے سوا باقی سچے اسماری تھے اور ان میں کرک کا شہزادہ ارنالط بھی تھا جسے اپنے ہاتھوں قتل کرنے کی قسم سلطان ایوبی نے کھائی تھی۔ مورخ لکھتے ہیں۔ اور اس کا تفصیلی ذکر قاضی بہاؤ الدین شنداد نے کیا ہے کہ سلطان ایوبی نے صلیبی بادشاہ جیفرے کو شہرت پیش لیا۔ جیفرے نے آدھا شہرت پی کر گلاس ارنالط کو دے دیا۔

ارنالط شہرت پیش کیا تو سلطان ایوبی نے اپنے ترجمان سے گرج کر کہا۔ "اُسے (ارنالط سے) کہو کہ اسے میں نے نہیں اپنے بادشاہ نے شہرت دیا ہے۔ عربی میزبان صرف اس دشمن کو شہرت پیش کرتے ہیں جس کی وہ جان

بخشی کر دیتے ہیں۔ میں نے ارنالط کو شہرت پیش نہیں کیا۔ بہاؤ الدین شنداد لکھتا ہے کہ سلطان ایوبی کی آنکھوں سے جیسے شعلے نکل رہے تھے۔

سلطان نے طازموں سے کہا کہ ان سب کو کھانے پر بٹھاؤ۔ جب سب کھانے والے تھے میں ہا کر کھانا کھا چکے تو سلطان نے پھر جیفرے اور ارنالط کو اپنے خیمے میں بلایا۔ اس نے ارنالط سے کہا کہ تم ہمیشہ ہمارے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) کی توہین کرتے رہے ہو۔ تمہاری نجات اس میں ہے کہ اسلام قبول کر لو۔ ارنالط نے انکار کر دیا۔ سلطان ایوبی کو یہی توقع تھی۔ اس نے بڑی تیزی سے طراز کالی اور ایک ہی وار سے ارنالط کا ایک بازو جسم سے الگ کر دیا اور پتلا کر کہا۔ "مردود! تو نے میرے رسول کی توہین کی۔ اگر یہ گالیوں مجھے دیتا تو آج تو زندہ ہوتا۔" مورخ لکھتے ہیں کہ سلطان ایوبی کے خیمے میں اس کے سو دو تین سالہ تھے۔ انہوں نے طلوڑوں سے ارنالط کو ختم کر دیا۔ سلطان نے نفرت کے سبب میں حکم دیا۔ "اس ناپاک لاش کو باہر پھینک دو۔"

قاضی بہاؤ الدین شنداد لکھتا ہے۔ "سلطان ایوبی نے اس کی لاش خیمے سے باہر اور اس کی مدوح جہنم کے اندر پھینک دی۔"

بادشاہ جیفرے نے اپنے اٹھاری کا یہ اتھام دیکھا تو اُس کے چہرے پر ہوشیاں اُڑنے لگیں۔ وہ کہہ گیا کہ سب اُس کی باری ہے۔ سلطان ایوبی نے اسے دیکھا تو آگے بڑھ کر اس کے کندھے پر ہاتھ رکھ دیا اور حقل سے کہا۔ "بادشاہ بادشاہوں کو قتل نہیں کیا کرتے لیکن اس کے گناہ ایسے تھے کہ مجھے اسے اپنے ہاتھوں قتل کرنے کی قسم کھانی پڑی۔ آپ نہ ڈریں۔"

قیدی بادشاہوں کو قیدیوں کے خیموں میں بھیج دیا گیا اور سلطان ایوبی سب سے میں گر پڑا۔



کرک کے محل میں رات خاموش تھی۔ وہاں ارنالط بھی نہیں تھا اور اس کے جرنیل اور درباری بھی نہیں تھے۔ وہاں اس کے حرم کی عورتیں تھیں، کلنٹوم تھی اور ان کے نوکر اور نوکرانیاں تھیں اور نفلے میں مختصری فوج تھی۔ وہاں ابھی ارنالط کی موت کی اطلاع نہیں پہنچی تھی رات کا پہلا پہر گزر چکا تھا۔ اس وقت تک کلنٹوم سو جاتی تھی۔ ایک عورت دل بے پاؤں کلنٹوم کی خواب گاہ میں داخل ہوئی۔ اس کے ہاتھ میں خنجر تھا۔ وہ کلنٹوم کے پلنگ تک پہنچی۔ کمرے میں کوئی روشنی نہیں تھی۔ عورت نے خنجر والا ہاتھ بلند کیا اور پوری طاقت سے خنجر کا وار کیا لیکن اسے کوئی چیخ نہ سنائی دی۔ خنجر پلنگ میں اتر گیا تھا۔ اس نے بستر پر ہاتھ پھیلا۔ وہاں کلنٹوم نہیں تھی۔ عورت یہ سمجھ کر کہ کلنٹوم کہیں نکل گئی ہوگی۔ پلنگ کے ساتھ چھپ کر بیٹھ گئی۔

ذرا سی دیر بعد کمرے میں دل بے پاؤں کسی کی آہٹ سنائی دی جو پلنگ تک گئی۔ عورت نے اُٹھ کر اس پر خنجر کا وار کیا۔ فوراً بعد اس کے اپنے پر پٹ میں خنجر اتر گیا۔ پھر دونوں طرف سے خنجروں کے وار ہوئے، دونوں باہر کو دڑیں اور باہر جا کر گر پڑیں۔ حرم کی دوسری عورتوں نے دیکھا کہ ان میں کلنٹوم نہیں تھی۔ یہ دونوں حرم کی عورتیں تھیں جو کلنٹوم کو قتل کرنے گئی تھیں۔ اسی روز دونوں نے اس کے قتل کا منصوبہ بنایا تھا مگر یہ غلط فہمی رہی کہ قتل

کرنے کون ہائے گی۔ اندھیرے کمرے میں دونوں نے ایک دوسری کو کلثوم سمجھا۔
 اُس وقت کلثوم محل سے ہی نہیں کرک سے ہی نکل گئی تھی۔ اسی روز بکر کو اپنے جاسوس ساتھیوں کے ذریعے
 اطلاع ملی تھی کہ حطین میں صلیبیوں کو بہت بُری شکست ہو رہی ہے۔ کرک کے جاسوسوں نے ہی بکر کو شہرود دیا تھا۔
 کہ وہ کلثوم کو لے کر نکل جائے۔ کلثوم کے لیے رات قلعے کا دروازہ کھلوانا مشکل نہیں تھا۔ سب جانتے تھے کہ یہ شہزادہ ارنالط
 کی چہتی ہے۔ بکر نے محمد سیبل کے روپ میں اس کے ساتھ اور اُسے شاہی بگھی میں لے جا رہا تھا۔ حرم کی کوئی عورت
 کلثوم کو جلتے نہیں دیکھ سکی تھی۔

شہر سے دُور جا کر انہیں وہ دو گھوڑے مل گئے جو جاسوسوں کے انتظام کے تحت وہاں انتظار میں کھڑے
 تھے۔ بگھی وہیں چھوڑ دی گئی۔ کلثوم اور بکر گھوڑوں پر سوار ہوئے اور غائب ہو گئے۔ دوسرے دن راستے میں انہیں
 اپنی فوج کے ایک قاصد نے بتایا کہ صلیبیوں کو شکست ہو چکی ہے، ارنالط مارا جا چکا ہے اور سلطان ایوبی بھی حطین
 اور نامرہ کے علاقے میں ہے۔ کلثوم سلطان کے پاس ہانا چاہتی تھی۔

وہ جیل گیلیسی پہنچ گئے۔ اور جب کلثوم کو سلطان ایوبی کے سامنے لے جایا گیا تو وہ سلطان کے پاؤں پر
 گر پڑی۔

”میری بیٹی!“ سلطان ایوبی نے اُسے اٹھا کر شفقت سے گلے لگایا اور کہا۔ ”میری اس فتح میں تم جیسی
 نہ ہلنے کتنی بیٹیوں کا ہاتھ ہے؟“

”میں اُس کی لاش دیکھنا چاہتی ہوں۔“ کلثوم نے کہا۔

”سب کی لاشیں دریا میں پھینک دی گئی ہیں۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”اُسے میں نے اپنے ہاتھوں سزا
 دی ہے... تمہیں کل تاہو بھرا دیا جائے گا۔ مجھے ابھی بہت دُور جانا ہے۔ جہاں بھی رہو بیٹی! میرے لیے دُعا
 کرتی رہنا کہ میں اُسے ہی آگے دُند ہی دُند جاتا رہوں اور جہاں شام کو سورج ڈوب جاتا ہے وہاں تک اٹھا اور
 اُس کے رسول کا پیغام پہنچا دوں؟“

حطین کی فتح اس لیے بہت اہم تھی کہ اس سے سلطان ایوبی نے ارضِ فلسطین کا دروازہ توڑ لیا اور اُس
 میں داخل ہو گیا تھا۔ اتنا وسیع علاقہ لے کر اس کے لیے بیت المقدس کی فتح آسان ہو گئی تھی۔ اس نے اس علاقے
 کو فوجی مستقر بنا لیا اور بیت المقدس کی طرف پیش قدمی کی تیاری اور اسلحہ اور رسد ذخیرہ کرنے لگا۔



فصل صلیبیوں کی جنگوں کی تاریخ

سلیطین میں سلطان صلاح الدین ایوبی نے جو فتح حاصل کی تھی وہ معمولی نوعیت کی نہیں تھی۔ سات صلیبی حکمران متحد ہو کر سلطان ایوبی کی جنگی قوت کو ہمیشہ کے لیے ختم کرنے اور اس کے بعد مدینہ منورہ اور مکہ معظمہ پر قبضہ کرنے آئے تھے لیکن وہ اپنی جنگی قوت کا یہ حشر کرنا بیٹھے جیسے محارک اٹلیا نامی سے ریت کے ذروں کی صورت میں صحرائیں بکھر جاتا ہے۔ چار شہر اور فلاتوں کے حکمران جنگی قیدی بنے جن میں یروشلم (بیت المقدس) کا حکمران گائی آف لوزینان قابل ذکر ہے۔ صلیبی فوج کا مورال ٹوٹ گیا اور سلطان ایوبی کی فوج کا مورال بلند ہو گیا۔

جنگ ختم ہو چکی تھی۔ چھاپ ماروں کی جنگ جاری تھی۔ وہ بھاگنے والے صلیبی سپاہیوں کو پکڑ رہے تھے۔ صلیبیوں کے حوصلے اس حد تک پست ہو چکے تھے کہ قاضی بہاؤ الدین شنداد کے الفاظ میں "ایک شخص نے جس کے متعلق مجھے یقین ہے کہ پرج بولتا ہے، مجھے بتایا کہ اس نے اپنی فوج کے سپاہی کو دیکھا جو تیس صلیبی سپاہیوں کو نیچے کی ایک ہی تسی سے باندھے ہوئے لاسا تھا۔" ایسے مناظر تو کئی ایک دیکھنے میں آئے کہ ایک ایک سلطان سپاہی کو کئی صلیبی سپاہیوں کو تہہ کر کے ہانک کر لدا رہے۔ بعض یورپی مؤرخوں نے صلیبیوں کی اس شکست کے اسی قسم کے کئی واقعات لکھے ہیں اور سلطان صلاح الدین ایوبی کی جنگی اہلیت کو خراج تحسین پیش کیا ہے۔

بحیرہ روم کے ساحل پر اسرائیل کے شمال میں عکرہ ایک مشہور شہر تھا جسے بعض نے عکرہ بھی لکھا ہے۔ اس شہر کی شہرت کی وجہ یہ ہے کہ وہاں صلیبِ اعظم کا محافظ پادری رہتا تھا۔ کچھ تیسریں سنایا جا چکا ہے کہ وہ صلیبِ عکرہ کے بڑے گرجے میں رکھی تھی جس کے متعلق عیسائیوں کا عقیدہ تھا کہ حضرت عیسیٰ کو اسی پر صلوب کیا گیا تھا۔ اُسے صلیبِ اعلیٰ بت کہتے تھے۔ سلطان ایوبی کے خلاف لڑنے والے بلکہ دنیا کے عرب پر قبضہ کرنے کے لیے لڑنے والے عیسائی اسی صلیب پر حلف اٹھاتے تھے۔ اسی لیے انہیں صلیبی کہا گیا تھا۔ حلف اٹھانے والے ہر صلیبی کے گلے میں لکڑی کی چھوٹی سی صلیب تمویند کی طرح ڈال دی جاتی تھی۔ لہذا جتنے صلیبی فوجی جنگ میں گرتے تھے اتنی ہی صلیبیں گرتی تھیں۔ علامہ اقبال نے اس کو صلیبی کہا ہے۔

سلیطین اور اس کے گرد و نواح کے میل باسمل علاقے میں اور اس سے بھی دور دور جہاں جہاں جنگ لڑی گئی تھی صلیبیوں کی لاشیں بکھری ہوئی تھیں۔ مرنے والے تڑپ تڑپ کر مرے تھے۔ معمولی طور پر زخمی ہونے والے بھی مر گئے تھے جس کی وجہ زخم نہیں پائیں تھی۔ آہن پوش ناسٹوں کے لیے نڈہ بکتر تلوہن گئی اور ان کی موت کا باعث بنی تھی۔ زخمیوں کو پانی پلانے والا کوئی نہ تھا، نہ کوئی مال کی مرہم پٹی کرنے والا تھا۔ ان میں مسلمان زخمی اور شہید بھی

تھے۔ انہیں رات مشغول کی روشنی میں اٹھایا گیا تھا۔

آج کے دن کا ایک مورخ انتونی ولیرٹ اس دور کے مذہبوں کے حوالے سے لکھتا ہے کہ حطین کے میدان جنگ میں لاشوں کی تعداد تیس ہزار تھی۔ لاشیں اٹھانے کا کوئی انتظام نہ کیا گیا۔ ان کے جو ساتھی زندہ رہے وہ جنگی عیدی ہو گئے یا تتر بتر ہو کر جنگ گئے تھے۔ انتونی ولیرٹ نے لکھا ہے کہ ان لاشوں کو مردار خور پرندوں اور دروزوں نے کھلیا۔ مردار خور اتنے نہیں تھے جتنی لاشیں تھیں۔ بہت سی لاشیں چند دنوں میں بلیوں کے سالم ڈھانچوں میں بدل گئیں۔ بلندی سے دیکھنے والوں کو ہند شاہ تک زمین بلیوں کی وجہ سے سفید نظر آتی تھی۔ ان بلیوں میں ہزاروں چھوٹی چھوٹی صلیبیں بکھری ہوئی تھیں جیسے پکے ہوئے فضل سے پھل کر کر خشک ہو گیا ہو۔

سلطان صلاح الدین ایوبی نے یہ فصل کاٹ ڈالی تھی۔ اسے اس علاقے کو لاشوں سے صاف کرنے کی ضرورت نہیں تھی کیونکہ اسے وہاں رکنا نہیں تھا۔ اس کی منزل بیت المقدس تھی لیکن وہ باتیں عکرہ کی کر رہا تھا۔ عکرہ کے متعلق ہم بتا چکے ہیں کہ صلیب الصلیبوت کی بدولت اسے وہی مقام حاصل ہو گیا تھا جو ہمارے لیے مکہ منقرہ کا ہے۔ تمام صلیبی حکمران عکرہ یا صلیب کے محافظ عظم سے ڈرتے اور صلیب عظم کو چوم کر میدان جنگ میں جاتے تھے، لیکن اب یہ صلیب سلطان صلاح الدین ایوبی کے نیچے کے باہر پڑی تھی۔ اس کا محافظ عظم پادری مارا جا چکا تھا۔ یہ بھی ایک وجہ تھی کہ صلیبیوں نے دل چھوڑ دیا تھا۔



”ہیں اب یہ عکرہ پر مظاہرہ کرتی ہے۔“ سلطان ایوبی نے اپنے سالاروں اور نائب سالاروں سے کہا۔
”اللہ کا شکر ہے کہ ہم نے اس پر اٹھنا مستعمل کرنے کی ضرورت نہیں پڑی۔“ اس نے سب پر نگاہیں دوڑائیں اور مسکرا کر کہا۔ ”یہ نہ سمجھو کہ مجھے آپ کی اور آپ کے دوستوں کی تشکن کا احساس نہیں۔ اس کا اجر تمہیں اللہ دے گا۔ تم سب سبھی آگے میں ہو گا۔ اگر ہم یہاں آرام کرنے بیٹھ گئے تو صلیبیوں کو ہمیں جمع ہو کر تازہ دم ہو جائیں گے۔ میں انہیں خیم چائے کی بھی مہلت نہیں دینا چاہتا۔“

سالار قدر سے حیران ہوئے۔ انہیں تو یہ تھی کہ سلطان ایوبی بیت المقدس کی طرف پیش قدمی کا حکم دے گا مگر اس نے عکرہ پر حملے کا ارادہ ظاہر کیا۔ اس کے پیچھے صلیب الصلیبوت رکھی تھی۔ اس نے صلیب کو دیکھا اور کچھ دیر دیکھا۔ پھر ماہرین پر خاموشی طاری رہی۔ اس نے اچانک تیزی سے سالاروں کی طرف گھوم کر کہا۔ ”میرے رفیقو! یہ دو عقیدوں کی جنگ ہے۔ یہ حق اور باطل کا تصادم ہے۔ اس صلیب پر چھا ہوا خون دیکھو۔ یہ خون حضرت عیسیٰ کا نہیں۔ یہ خون اس پادری کا نہیں جسے عیسائی دنیا اس صلیب کا محافظ مانتی تھی اور یہ خون ان رامبول کا بھی نہیں جنہوں نے یہ آئی بڑی صلیب میدان جنگ میں اٹھا رکھی تھی۔ وہ سب اللہ کے سپاہیوں کے ہاتھوں مارے گئے ہیں لیکن یہ خون ان میں سے کسی کا بھی نہیں۔ یہ باطل کا خون ہے، یہ بے بنیاد عقیدے کا اور یہ انسانوں کے بنائے ہوئے عقیدے کا خون ہے۔“

سلطان ایوبی کی آواز میں جذبات کا جوش پیدا ہو گیا۔ اس نے کہا۔ ”میں ہر جنگی مہم جمعہ کے روز شروع کرتا ہوں۔

پیش قدمی جمعہ کے روز کرتا ہوں۔ جمعہ مبارک دن ہے۔ میں ہر مہم کی ابتدا جمعہ کے خطبے کے وقت کیا کرتا ہوں کیونکہ یہ وقت قبولیت ایزوی کا ہوتا ہے اور جب تم دشمن سے لڑ رہے ہو تو تم پر تیروں کا مینہ برس رہا ہوتا ہے، دشمن کی ستمنیتیں تم پر آگ اور پتھر برسا رہی ہوتی ہیں اس وقت قوم کے ہر فرد دشمن کے ہاتھوں قتل ہو سکتی ہے اور فتح کے لیے اٹھے ہوئے ہوتے ہی تم نے دیکھا نہیں کہ میں نے گوج جمعہ کے روز کیا تھا اور اس جنگ کی ابتدا بھی جمعہ کے روز کی تھی؛ اور تم فاتح ہو۔ تمہیں اللہ کی خوشنودی حاصل ہے۔ یہ ہمارے عظیم عقیدے اور نظریے کی فتح ہے۔ یہ چاند ستارے اور چوٹی صلیب کا مسخرہ تھا جو چاند ستارے نے جیت لیا۔... میں تم سے یہ باتیں کہہ رہا ہوں کہ اس لیے کہ تم میں سے کسی کے دل میں اپنے عقیدے کے متعلق کچھ خشک ہو تو وہ رفع ہو جائے اور تم اللہ کی رسی کو اور زیادہ مضبوطی سے پکڑ لو۔...

”تم شاید حیران ہو رہے ہو کہ میں نے عکرہ پر حملے کا فیصلہ کیوں کیا ہے۔ جذباتی لحاظ سے اس کی وجہ یہ ہے کہ صلیبیوں نے ایک بار عینہ منورہ اور مکہ معظمہ کی طرف پیش قدمی کی تھی۔ شہزادہ ارنالڈ (کاؤنٹ ریچائڈ) مکہ معظمہ سے موت دو کوس دور رہ گیا تھا۔ میں نے ارنالڈ سے مکہ منقرہ کو بڑی نظر سے دیکھنے کا انتقام لے لیا۔ اب مجھے صلیبیوں کے حکمرانوں اور ناموں سے انتقام لینا ہے۔ عکرہ ان کا مکہ ہے۔ میں اسے تہ تیغ کروں گا۔ سبھی آگے کی ہونے چھوٹی ہو رہی ہے میں اس کا انتقام لوں گا۔... اور جنگی لحاظ سے بیت المقدس سے پہلے عکرہ پر قبضہ کرنا اس لیے ضروری ہے کہ اس سے صلیبیوں کے حوصلے پست ہو جائیں گے۔“

سلطان ایوبی نے بہت بڑا نقشہ جو اس نے اپنے ہاتھ سے بنا رکھا تھا، کھول کر سب کے آگے چھیلایا اور حطین پر انگلی رکھ کر کہا۔ ”تم اس وقت یہاں ہو۔“ وہ اپنی انگلی اس طرح عکرہ تک تیزی سے لے گیا جیسے اس نے کچھ کلینے کے لیے سونچ کر ٹوک چلائی ہو۔ ”میں صلیبیوں کی سکھائی کو دو حصوں میں کاٹ کر ان حصوں کے درمیان آجاؤں گا۔ عکرہ پر قبضہ کر کے میں ثائرو، بیروت، حیفہ، عسقلان اور چھوٹے بڑے تمام ساحلی شہروں اور قصبوں کو تباہ و برباد کروں گا۔ کسی بھی صلیبی کو خواہ وہ فوجی ہے یا غیر فوجی ان علاقوں میں نہیں رہنے دوں گا۔ ساحلی علاقوں پر قبضہ نہیں کیے گا۔ ضروری ہے کہ یورپ کی کچھ اور بادشاہیاں اپنے صلیبی بھائیوں کی مدد کے لیے اپنی فوجیں، مال و دولت اور جنگی سامان بھیجیں گی۔ ساحل تھلا ہوگا تو دشمن کا کوئی بحری جہاز ساحل کے قریب نہیں آسکے گا۔ یہاں سے ہم بیت المقدس کی طرف پیش قدمی کریں گے۔ ہمیں جنگ جاری رکھنی چاہیے۔“

اگر آپ فلسطین (موجودہ اسرائیل) اور لبنان کا نقشہ دیکھیں تو آپ کو حطین صلیبی کے کنارے پر حطین اور اس کے بالمقابل سمندر کے کنارے عکرہ نظر آئیں گے۔ جنوب میں یروشلم (بیت المقدس) ہے۔ حطین سے عکرہ پچیس میل اور حطین سے بیت المقدس ستر میل ہے۔ آج کے لبنان اور فلسطین پر صلیبی قابض تھے۔ مورخ لکھتے ہیں کہ سلطان صلاح الدین ایوبی نے پلان بنایا تھا کہ حطین سے عکرہ تک اس طرح پیش قدمی کرے گا کہ راستے میں آنے والے علاقوں پر قبضہ کرتا رہے گا اور وہاں کے مرنے والے مسلمان باشندوں کو وہاں رہنے دے گا اور صلیبیوں کو وہاں سے نکال دے گا۔ جنگی عظیم کے ماہرین نے اسے نہایت عمدہ پلان کہا ہے۔ سلطان ایوبی نے یہ پلان صلیبیوں کی جنگی قوت کو دو حصوں میں کاٹنے

کے لیے ہی بنایا تھا۔ اس کی فوج میلیبیوں کے مقابلے میں میلیبیوں کے اتنے زیادہ جاتی نقصان کے باوجود کم تھی، لیکن اُس کی جنگی سپاہیں میلیبیوں سے برتر اور نقل و حرکت کی رفتار بہت تیز تھی۔



”عکرو کا دفاع بہت مضبوط ہے۔“ سلطان الیوتی نے اپنے ساللوں سے کہا۔ ”ہمارے جاسوسوں نے بتایا ہے کہ وہاں جوان اور ندرست مسلمان باشندے قید میں پڑے ہیں۔ عورتیں اور بچے بھی قید میں ہیں۔ وہاں کے عیسائی شہری شہر کے دفاع میں جان کی بازی لگا کر لڑیں گے۔ چونکہ مسلمان قید میں ہیں اس لیے وہ اندر سے ہماری کوئی مدد نہیں کر سکیں گے۔ میں لبا مامو نہیں کرنا چاہتا۔ تمہاری لیڈر ٹوفانی ہونی چاہیے۔ عکرو تک ہماری پشت قدمی کی حفاظت چھاپ مار کریں گے۔ پیش قدمی پھیل کر ہوگی۔ راستے میں کوئی بستی آباد رہے مگر سپاہی مال غنیمت کے لیے رکیں نہیں۔ اس کام کے لیے الگ جیش مقرر کر دیئے گئے ہیں۔“

عکرو میں مسلمانوں کی حالت یہ تھی کہ کوئی بوڑھا یا اچانچ مسلمان آزاد ہوگا۔ باقی سب دہشت زدگی کی زندگی گزار رہے تھے۔ بہاؤ الدین شداد نے ان مسلمانوں کی تعداد جو قید میں تھے چار ہزار سے زائد لکھی ہے۔ شداد کے علاوہ اُس دور کے دو وقائع نگاروں نے پانچ اور چھ ہزار کے درمیان لکھی ہے۔ دوسرے لفظوں میں یہ کہہ لیں کہ عکرو مسلمانوں کے لیے قید خانہ تھا۔ کسی مسلمان کی بہو بیٹی کی عزت محفوظ نہیں تھی۔ میلیبیوں کا مقصد یہ تھا کہ مسلمان چلتی پھرتی لاشیں بن کے رہ جائیں اور ان کے بچوں میں مذہب اور قومیت کا احساس ہی پیدا نہ ہو۔ وہاں کی مسجدیں دیوان ہو گئی تھیں۔

۴ جولائی ۱۱۰۷ء کے بعد وہاں کے مسلمانوں پر میلیبیوں نے ظلم و تشدد کا اضافہ کر دیا۔ گھروں میں جو مسلمان تھے، انہیں بھی ہانک کر کھلے قید خانے میں لے گئے۔ یہ ایک طرح کا بیگار کمپ تھا۔ وہاں مسلمانوں سے مویشیوں کی طرح کام لیا جاتا تھا۔ ۵ جولائی ۱۱۰۷ء کے بعد انہیں کام کے لیے باہر نہ نکالا گیا اور ان پر پہرہ اور سخت کر دیا گیا۔ اس سے ان بلیبیوں نے اندازہ لگا لیا کہ میلیبیوں کو کہیں شکست ہوتی ہے یا اسلامی فوج نے شہر کا محاصرہ کر لیا ہے۔ عورتیں خدا کے حضور گڑ گڑانے لگیں۔ سجدوں پر سجدے کرنے لگیں۔ قید خانے میں مسکیاں سنائی دینے لگیں۔ ماؤں نے ننھے ننھے بچوں کے ہاتھ پکڑ کر دھلکے لیے اٹھائے اور کہا۔ ”بیٹا! کہو اللہ۔ اسلام کو فوج دے۔ کہو، میرے اللہ! باہر کے مسلمانوں کو ہمت دے کہ وہیں ظالموں کی بستی سے نکال لے جائیں۔“

سینکڑوں بچے اور سینکڑوں عورتیں اللہ کے حضور دست بردا تھیں۔ بچے اپنی ماؤں کو سسکتا دیکھ کر رونے لگے تھے۔ انہیں آہ و بکا سنائی دی اور اس کے ساتھ کوڑوں کے زناٹے بھی سنائی دینے لگے۔ سب ہم گئے۔ انہوں نے دیکھا کہ بہت سے قیدی لائے جا رہے تھے۔ یہ شہر کے وہ باشندے تھے جو گھروں میں تھے۔ ان کی عورتوں اور بچوں کو بھی ساتھ لے آئے تھے۔ ان پر کوڑے برسائے جا رہے تھے۔

۶ جولائی کی درمیانی رات آدمی گڑ گڑی تھی جب شہر میں ٹہلوانگ بپا ہو گئی اور آگ کے شعلے کہیں کہیں سے بلند ہونے لگے۔ تیسراں کھلے قید خانوں میں بھی گرنے لگے۔ ان نیا یوں کے ارد گرد خشک ناردار سجھاڑیوں کی گھنٹی

باز بھی ہوئی تھی اور رسول کے سال بھی ننھے ہوئے تھے۔ رات کو قید خانے کے ارد گرد جگڑ جگڑ شعلیں جلا رہی تھیں تاکہ قیدیوں پر نظر رکھی جا سکے۔ کسی قیدی نے باہر سے آیا ہوا ایک تیراٹھا کر شعل کی روشنی میں دیکھا تو اس نے چلا کر کہا۔ ”میں اس تیر کو پہچانتا ہوں۔ یہ اسلامی فوج کا تیر ہے۔“

رسول کے جال میں سے ایک تیر سننا آیا جو اس قیدی کے سینے میں اتر گیا۔ یہ کسی مسلمی سنتری نے ہی مسلمان کو خاموش کرنے کے لیے چلایا تھا۔ تیر جال اٹھا۔ تیر اور تیلے کی دیواروں پر جھاگ دوڑا اور شور میں امانت تو ہمارا تھا اور کمانوں سے تیر نکلنے کی آوازیں بڑستی جا رہی تھیں۔ باہر اللہ اکبر کے نعرے گرجنے لگے تھے۔ دھمک دھمک کی آوازیں بھی سنائی دینے لگی تھیں۔ یہ بڑے بڑے پتھر تھے جو سلطان الیوتی کی فوج کی منجھتیوں دیوار کے کسی ایک مقام پر پھینک رہی تھیں۔



یہ سلطان صلاح الدین الیوتی کا مامو تھا جو مامو کم اور لیڈر زیادہ تھی۔ شہر میں آگ پھینکنے والی منجھتیوں کے علاوہ دروازوں اور دیواروں پر وزنی پتھر پھینکنے والی بڑی منجھتیوں بھی استعمال کی جا رہی تھیں۔ بلند چٹانیں ساتھ لائی گئی تھیں۔ ہر ایک چٹان میں دس اور دس تک سپاہی کھڑے ہو سکتے تھے۔ ان کے نیچے پیچھے تھے۔ انہیں گھوڑے یا اونٹ کھینچتے تھے۔ یہ متحرک چٹانیں دیوار تک لے جاتی جاتی تھیں مگر مسلمی شہر کے دفاع میں بے جگری سے لڑ رہے تھے۔ شہری بھی اپنی فوج کے دوش بدوش لڑ رہے تھے۔ وہ سلطان الیوتی کی متحرک چٹانوں پر تیروں کی بوچھاڑیں مار کر مسلمان پہاڑوں کو ختم کر دیتے تھے۔ بعض چٹانیں جو دیوار کے قریب چلی گئی تھیں، ان پر میلیبیوں نے طبعی ہوتی شعلیں پھینکیں اور آتش گیر سیال کی بانٹریاں پھینک کر انہیں جلا ڈالا۔

اند قیدی کیمپ میں اب یہ کیفیت تھی کہ نہر یا قیدی ایک ہی آواز میں لا الہ الا اللہ کا بلند دہرہ کر رہے تھے۔ عورتوں نے سجھڑیاں پھیلا رکھی تھیں اور بیٹے آنسوؤں سے مڑوں کے ساتھ آواز دہرا کر شریعت کا رد کر رہی تھیں۔ پھر کسی نے بلند آواز سے کہا۔ ”نصر من اللہ وفتح قریب۔“ فوراً ہی تمام مڑوں، عورتوں اور بچوں کی آوازیں ایک آواز بن گئی جو جنگ کے شور و غل سے زیادہ بلند تھیں اور سارے شہر میں سنائی دے رہی تھی۔

دو تین سنتری اند آ گئے۔ وہ قیدیوں کو خاموش کرنے کی کوشش کرنے لگے۔ تین چار جو بیٹے جوان اٹھے اور سنتر لیں پر ٹوٹ پڑے۔ پھاگ کھلا تھا۔ باقی قیدی باہر کو دوڑے مگر تیروں کی بوچھاڑ نے آگے والوں کو گرا دیا، پھر گھوڑے سرپٹ دوڑتے آئے۔ سواروں کے ہاتھوں میں برجھیاں تھیں۔ قیدی اند کو بھاگے اور جو بچے رہ گئے تھے وہ سواروں کی برجھیاں سے شہید ہو گئے۔ فرار کا سیلاب نہ ہو سکا۔ عورتیں اور بچے اللہ کے حضور سجدے کرتے گئے اور سب ایک ہی آواز میں کلام پاک کا دہرہ کرنے لگے۔

رات بھر سلطان الیوتی کے جاناہز جیش دیوار تک پہنچنے اور شکان ڈالنے یا سڑک کھودنے کے لیے آگے بڑھتے رہے اور اوپر سے مسلمی ان پر تیر، پتھر اور آگ پھینکتے رہے۔ سلطان الیوتی بے دریغ قربانی دے رہا تھا۔ شہر کی دیوار کے ایک مقام پر بڑی منجھتیوں سے وزنی پتھر مارے جا رہے تھے۔ صبح طلوع ہوئی تو دیوار پر ہر طرف عکرو کے شہری اور فوجی

کھیلوں کی طرح نظر آ رہے تھے۔ وہ تیر سارے تھے۔ یہ بھی نظر آیا کہ دیوار ایک جگہ سے پھٹ رہی تھی۔ سلطان ایوبی گھوڑے پر سوار فرمایا۔ کھڑا دیکھ رہا تھا۔ اس نے حکم دیا کہ جہاں سے دیوار پھٹ رہی ہے اس کے اوپر اور دائیں بائیں سے شہن پر تیروں کا مینہ برسلا۔ اس نے دوسری طرف سے بھی تیر انداز بنا کر اسی مقام پر مرکوز کر دیئے۔ اس نے سرنگیں کھودنے والے ہمیش سے کہا کہ دوڑ کر دیوار تک پہنچیں۔

جانباڑوں کا پیش پنج گیلہ۔ دیوار کے اوپر اتنے زبرد اور اتنے تیز تیر برساتے جا رہے تھے کہ اوپر والوں کے بے سزاخانہ حال ہو گیا۔ جانباڑوں نے دیوار میں اتنا شگفتہ ڈال لیا۔ جس میں سے دو آدمی بیک وقت گزر سکتے تھے سپاہیوں میں اس قدر جوش و خروش تھا کہ وہ حکم کے بغیر شگفتہ کی طرف اٹھ دوڑے اور ایک دوسرے کے پیچھے اندر چلے گئے۔ ملیبیوں نے دیوار کے اوپر سے نیچے آتے آتا وقت لگا دیا کہ بہت سے مسلمان سپاہی اندر چلے گئے۔ ملیبیوں نے بے جگری سے مقابلہ کیا مگر ان مسلمان عورتوں اور مصوم بچوں کی دعائیں جو اندر قید میں پڑے کفد کا ظلم و ستم سہہ رہے تھے، عرش تک پہنچ چکی تھیں۔ سلطان ایوبی کی دراصل قوت تو یہ تھی۔

۲۶

شہر کے اندر جگہ بپا ہو گئی۔ وہاں یہ خبر پہلے ہی پہنچ چکی تھی کہ ملیب الصلبوت مسلمانوں کے قبضے میں چلی گئی ہے اور اس کا مافوق اعلم ملا گیا ہے۔ حین کی جنگ سے بھاگے ہوئے ملیبی سپاہی بھی اس شہر میں آئے تھے۔ کچھ زخمی بھی پہنچ گئے تھے۔ انہوں نے اپنی شکست اور سپاہیوں کو برحق ثابت کر کے بے بڑی و ہمت ناک انواہیں پھیلائی تھیں۔ ان کے اثرات اس وقت سامنے آئے جب سلطان ایوبی کے جانباڑوں نے دیوار توڑ ڈالی اور رُکے ہوئے سیلاب کی طرح اندر جانے لگے۔ ملیبیوں نے مقابلہ تو کیا لیکن شہر لوہوں میں جگہ بپا ہو گئی۔ وہ شہر سے بھاگنے کے لیے دروازوں پر ٹوٹ پڑے اور سپاہیوں کے روکنے کے باوجود دو تین دروازے کھول دیئے۔

شہر میں کا ہجوم دروازوں میں پھنس گیا۔ مسلمان سواروں نے اپنے کمانداروں کے حکم سے گھوڑوں کو ایڑ لگا دی۔ گھوڑے شہر میں کو کچلے ہوئے اندر چلے گئے۔ پھر ماہدین کے سیلاب کو کوئی نہ روک سکا۔ تمام دروازے کھل گئے اور ملیبی ہتھیار ڈالنے لگے۔ سورج غروب ہونے سے پہلے عکرمہ کا مسلمان سلطان صلاح الدین ایوبی کے سامنے کھڑا تھا۔ سلطان ایوبی نے ملیبی فوج کے جرنیلوں اور دیگر کمانڈروں کو امگ کر دیا اور اس جگہ پھلا گیا جہاں مسلمانوں کے پوسے پوسے کنبے قید میں پڑے تھے۔ ان کے سنتری بھاگ گئے تھے اور قیدی بھاگ اور رتوں کا جہاں توڑنے کی کوشش کر رہے تھے۔

سلطان ایوبی ان سے دُور ہی رُک گیا۔ یہ تو انسانی لاشیں تھیں۔ اس نے عورتوں اور بچوں کو دیکھا تو اس کی آنکھوں میں آنسو آ گئے۔

”جاؤ۔ رتے کاٹ دو۔ انہیں آزاد کر دو۔“ سلطان ایوبی نے بھرائی ہوئی آواز میں کہا۔ ”اور انہیں یہ نہ بتانا کہ میں یہاں شہر میں موجود ہوں۔ میں ان کا سامنا نہیں کر سکتا۔“

سلطان ایوبی کے حکم پر چند ایک سوار سرپٹ گھوڑے دوڑا کر پہنچے۔ انہوں نے لکڑی کا پھانگ تھوڑا دیا کئی

جگہوں سے رتوں کا جہاں کاٹ کر جہاں جہاں ہٹا دیں۔ قیدیوں کا ہجوم جگہ جگہ کے اندلے سے نکل رہا تھا۔ سواروں نے ان پر قابو پانے کے لیے پتلا پتلا کر کہا۔ ”آرام سے نکلو۔ اب تمہیں پکڑنے کوئی نہیں آئے گا۔ وہ دیکھو۔ قلعے پر تمہارا جھنڈا لہرا رہا ہے۔“

”انہوں نے ہمارے گناہوں کی سزا جگتی ہے۔“ سلطان ایوبی نے اپنے پاس کھڑے ایک سالار سے کہا۔ ”یہ خدازوں کے گناہ تھے جن کی سزا ان معصوموں کو ملی۔ اپنے دین کے دشمنوں کو دوست سمجھنے والوں نے یہ کہی نہیں۔ چاہا کہ قوم کا کیا حشر ہو گا۔ اگر میرا راستہ حسرت و تلاج کے شیدائی اور خدائے نہ روک لیجئے تو ہمارے ان ہزار بچوں اور بیٹیوں کی یہ حالت نہ ہوتی۔۔۔ حضرت عیسیٰ نے محبت اور امن کا سبق دیا تھا لیکن ملیب کے سپاہیوں میں مسلمانوں کے خلاف اتنی نفرت بھری ہوئی ہے کہ وہ اپنے پیغمبر کے فریاد کی بھی پرواہ نہیں کرتے۔ دنیا میں مرنا تو مذہب باقی رہیں گے۔ اسلام اور عیسائیت۔ اگر ہم نے دل سے دنیا کی چھوٹی لذتوں کو نہ نکالا تو عیسائیت ہماری س کنوری سے اسلام کا خاتمہ کر دے گی۔“

سلطان ایوبی اس جگہ گیا جہاں ملیبی جرنیل اور دیگر کمانڈر الگ کھڑے تھے۔ اس نے کہا۔ ”ان سب کو ساحل پر لے جاؤ اور سب کو قتل کر کے سمندر میں پھینک دو۔ دوسرے جنگی قیدیوں میں سے چھائی کرو۔ جنہیں ہتھ رکھنا چاہتے ہو انہیں دمشق بھیج دو اور باقی سب کو ختم کر دو۔ کسی نیتے شہری ہر لحاظ نہ اٹھانا۔ ان میں سے جو شہر سے جانا چاہتے ہیں انہیں مت روکو، جو یہاں رہنا چاہتے ہیں انہیں عزت سے رہنے دو۔“

۸ جولائی، ۱۱۸۷ء عکرمہ پر قبضہ مکمل ہو چکا تھا۔

رات جب سلطان ایوبی کھانے سے فارغ ہوا تو اسے اطلاع دی گئی کہ ایک نہایت اہم قیدی اس کے سامنے لایا جا رہا ہے۔

”کون ہے وہ؟“

”ہرمن“ سلطان کو بتایا گیا۔ ”ملیبیوں کا علی بن سفیان۔“

تاریخ نے اس سلسلے کی کچھلی کہانیوں میں ہرمن کا نام کئی بار پڑھا ہو گا۔ یہ علی بن سفیان کی طرح ملیبیوں کی انشلی جنس کا سربراہ تھا اور کردار کشی کا ماہر۔ جو ملیبی اور یہودی لڑکیاں مسلمان علاقوں میں ہاسوی اور کردار کشی کے لیے بھیجی جاتی تھیں انہیں ٹرنینگ دینے والا ہرمن تھا۔ وہ اپنی بہت سی لڑکیوں کے ساتھ عکرمہ میں تھا۔ پکڑا گیا۔ وہ شہر سے نکل رہا تھا لیکن ایوبی کا ایک ہاسوس اس کے تعاقب میں تھا۔ اس نے ہرمن کو اس کے بہرہ میں بھی پہچان لیا۔ وہ لڑکیوں کو کسان عورتوں جیسا لباس پہنا کر ساتھ لے جا رہا تھا۔ ہاسوس نے ایک کمانڈر کو بتایا۔

کمانڈر نے دو تین سپاہیوں کے ساتھ ہرمن اور اس کے زنانہ قافلے کو گھیر لیا۔ ہرمن لڑکیوں کے علاوہ اپنے ساتھ سونا بھی لے جا رہا تھا۔ اس نے لڑکیاں کمانڈر اور اس کے سپاہیوں کے سامنے کھڑی کر دیں اور سونا ان کے

آگے رکھ دیا۔ بولا۔ ”جسے جو لڑکی پسند ہے لے لے اور یہ سونا بھی آپس بانٹ لو۔“

”مجھے تمام لڑکیاں پسند ہیں“ کمانڈر نے کہا۔ ”اور میں سونا لے لوں گا۔ تم بھی میرے ساتھ چلو۔“

وہ ان سب کو ساتھ لے آیا اور ان سب کو سونے سمیت سلطان ایوبی کے ذاتی غلے کے حوالے کر دیا۔
 ہرمن سلطان ایوبی کے لیے اہم اور قیمتی قیدی تھا۔ اُسے سلطان ایوبی کے کمرے میں داخل کر دیا گیا۔
 ”تم میری زبان جانتے ہو ہرمن!“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”اس لیے میری زبان میں بات کرو۔ میں تمہارے فن اور تمہاری دانشمندی کا اعتراف کرتا ہوں۔ تمہاری قدر جتنی میں کر سکتا ہوں اتنی تمہارے حکمران نہیں کر سکے۔ میں تمہارے ساتھ کچھ باتیں کرنا چاہتا ہوں۔“
 ”اگر آپ مجھ سے باتیں کیے بغیر میرے قتل کا حکم دے دیں تو زیادہ اچھا ہوگا۔“ ہرمن نے کہا۔ ”اگر مجھے عکروہ کی فوج کے جرنیلوں اور کمانڈروں کی طرح قتل ہونا اور میری لاش کو پھینکیوں کی خوراک بننا ہے تو باتیں کرنے سے کیا حاصل ہے؟“

”تم قتل نہیں ہو گے ہرمن!“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”میں جسے قتل کرا یا کرتا ہوں اس کی صورت صحت دیکھا کرتا ہوں، اُس سے کبھی بات نہیں کی۔“
 سلطان نے دہان کو بلایا اور اُسے کہا کہ ہرمن کو شربت پیش کرے۔ ہرمن کے چہرے پر رونق آ گئی۔ وہ عرب کے اس ملک سے واقف تھا کہ عربی میزبان دشمن کو پانی یا شربت پیش کرے تو اس کا مطلب یہ ہوتا ہے کہ اس نے دل سے دشمنی نکال دی ہے اور اُس نے جاں بخشی کر دی ہے۔ دربان نے شربت پیش کیا جو ہرمن نے پی لیا۔

”آپ مجھ سے یہ پوچھنا چاہیں گے کہ کون کون سے علاقے میں ہماری کتنی کتنی فوج ہے۔“ ہرمن نے کہا۔
 ”اور آپ یہ جاننا چاہیں گے کہ اُن کی لڑنے کی اہلیت کیسی ہے؟“
 ”نہیں“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”یہ تم مجھ سے پوچھو کہ تمہارے کس علاقے میں کتنی فوج ہے۔ میرے ہمسوس تمہارے سینے کے اندر بیٹھے رہے ہیں۔ اور اب مجھے اس کی پروا نہیں کہ کہاں کتنی فوج ہے۔ حطین میں تمہاری فوج تھوڑی نہیں تھی۔ تھوڑی فوج میری تھی۔ اب اور تھوڑی رہ گئی ہے۔ ارض مقدس سے اب مجھے کوئی فوج نہیں نکال سکتی۔ تم یہ خبر سناؤ گے کہ صلاح الدین ایوبی مر گیا ہے، پسا نہیں ہوا۔“

”اگر آپ کے تمام کماندار اس کا مدار کے کردار کے ہیں جو مجھے پکڑ لایا ہے تو میں آپ کو یقین کے ساتھ کہتا ہوں کہ آپ کو بڑی سے بڑی فوج بھی یہاں سے نہیں نکال سکتی۔“ ہرمن نے کہا۔ ”میں نے اسے جو لوگیاں پیش کی تھیں انہوں نے آپ کے پتھروں جیسے سالاروں اور قلعہ داروں کو موم کیا اور صلیب کے سانچے میں ڈھالا ہے اور سونا ایسی چیز ہے جس کی چمک آنکھوں کو نہیں عقل کو اندھا کر دیتی ہے۔ میں سونے کو شیطان کی پیلاوار کہا کرتا ہوں۔ آپ کے کماندار نے سونے کی طرف دیکھا تک نہیں۔ میری نظر انسانی فطرت کی کمزوریوں پر رہتی ہے۔ لذت اور ذہنی عیاشی ایمان کو کھا جاتی ہے۔ میں نے آپ کے خلعت ہی ہتھیار استعمال کیا ہے۔ جس پر کمزوریاں کسی جرنیل میں پیدا ہو جاتی ہیں یا پیدا کر دی جاتی ہیں تو شکست اس کے ماتھے پر لکھ دی جاتی ہے۔ میں نے آپ کے ہاں جتنے غلے پیدا کئے ہیں ان میں پہلے ہی کمزوریاں پیدا کی تھیں۔ حکومت کرنے کا

”میری فوج کے کردار کے متعلق تمہاری کیا رائے ہے؟“ سلطان ایوبی نے پوچھا۔

”اگر آپ کی فوج کا کردار ویسا ہی ہوتا۔ جیسا میں بنانے کی کوشش کر رہا تھا تو آج آپ کی فوج یہاں نہ ہوتی۔“ ہرمن نے کہا۔ ”اگر آپ پر کردار حکمرانوں، امیروں و ذریعوں اور سالاروں کو ختم نہ کر چکے ہوتے تو وہ آپ کو کبھی کے ہماری قید میں ڈال سکتے ہوتے۔ میں آپ کی تعریف کروں گا کہ آپ نے دل میں حکومت کی خواہش نہیں رکھی۔“

”ہرمن!“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”میں نے تمہاری جان بخشی کی ہے۔ تمہیں اپنا دوست کہا ہے۔ مجھے یہ بتاؤ کہ میں اپنی فوج کے کردار کو کس طرح مضبوط اور بلند رکھ سکتا ہوں اور میرے مرنے کے بعد یہ کردار کس طرح مضبوط رہ سکتا ہے؟“

”محترم سلطان!“ ہرمن نے کہا۔ ”میں آپ کو جاسوسی اور سرانفرسانی کا استاد سمجھتا ہوں۔ آپ صحیح مقام پر ضرب لگاتے ہیں۔ آپ کا جاسوسی کا نظام نہایت کارگر ہے۔ علی بن سفیان، حسن بن عبداللہ اور بلبیس جیسے جاسوسی کے ماہرین کی موجودگی میں آپ ناکام نہیں ہو سکتے، مگر میں آپ کو یہ بتا دوں کہ یہ مرنے آپ کی زندگی تک ہے۔ ہم نے آپ کے ہاں جو بیج بو دیا ہے وہ منافع نہیں ہوگا۔ آپ چونکہ ایمان والے ہیں اس لیے آپ نے بے دین عناصر کو دبا لیا ہے۔ خانہ جنگی کس نے کرائی تھی؟... ہم نے۔ ہم نے آپ کے امراء کے دلوں میں حکومت، دولت، لذت اور عورت کا نشہ بھرا دیا ہے۔ آپ کے جانشین اس نشے کو اتار نہیں سکیں گے میرے جانشین اس نشے کو تیز کرتے رہیں گے....“

”محترم سلطان! یہ جنگ جو ہم لڑ رہے ہیں یہ میری اور آپ کی، یا ہمارے بادشاہوں کی اور آپ کی جنگ نہیں۔ یہ کلیسا اور کعبہ کی جنگ ہے جو ہمارے مرنے کے بعد بھی جاری رہے گی۔ ہم میدان جنگ میں نہیں لڑیں گے۔ ہم کوئی ملک فتح نہیں کریں گے۔ ہم مسلمانوں کے دل و دماغ کو فتح کریں گے۔ ہم مسلمانوں کے مذہبی عقائد کا محاصرہ کریں گے۔ ہماری یہ لڑکیاں، ہماری دولت اور ہماری تہذیب کی کشش ہے آپ بے حیائی کہتے ہیں، اسلام کی دیواروں میں شکاف ڈالیں گی۔ پھر مسلمان اپنی تہذیب سے نفرت اور یورپ کے طور پر تقبول سے محبت کریں گے۔ وہ وقت آپ نہیں دیکھیں گے، میں نہیں دیکھوں گا۔ ہماری روحیں دیکھیں گی۔“

سلطان ایوبی جرم نژاد ہرمن کی ہاتھی بڑی غور سے سن رہا تھا۔ ہرمن کہہ رہا تھا۔ ”ہم نے فرانس، افغانستان یا ہندوستان پر جا قبضہ کیوں نہیں جمایا؟ ہم نے عرب کو کیوں میدان جنگ بنا لیا ہے؟... مرنے اس لیے کہ ساری دنیا کے مسلمان اسی خطے کی طرف منہ کر کے عبادت کرتے ہیں اور یہاں مسلمانوں کا کعبہ ہے۔ ہم مسلمانوں کے اس مرکز کو ختم کر رہے ہیں۔ آپ کا عقیدہ ہے کہ آپ کے رسول ہمسجد اقصیٰ سے آسمانوں پر گئے تھے۔ ہم نے اس کی منڈیر پر صلیب رکھ دی ہے اور وہاں کے مسلمانوں کو ہتکرت ہے کہ اُن کا یہ عقیدہ غلط ہے کہ اُن کے رسول کبھی یہاں آئے اور یہاں سے معراج کو گئے تھے۔“

”ہرمن!“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”میں تمہارے نظریے اور عزائم کی تعریف کرتا ہوں۔ اپنے مذہب کے ساتھ کسی کو اسی طرح وفاق و مہربانی چاہئے جیسے تم ہر زمانہ وہی قوم رہتی ہے جو اپنے مذہب اور اپنی معاشرتی اقدار کی پاسداری کرے اور ان کے گرد ایسا حصار کھینچے کہ کوئی باطل نظریہ انہیں نقصان نہ پہنچا سکے۔ میں جانتا ہوں کہ یہودی ہمارے ہاں نظر ثانی تخریب کاری کر رہے ہیں اور وہ تمہارا ساتھ دے رہے ہیں۔ میں بیت المقدس جا رہا ہوں اور اسی غرض سے جا رہا ہوں جس غرض سے تم یہاں آئے ہو۔ یہ ہمارے عقیدوں کا مرکز ہے میرے رسولؐ کو اللہ تعالیٰ نے یہاں سے معراج کی سعادت بخشی تھی۔ میں اسے صلیب کے قبضے سے چھڑاؤں گا۔“

”پھر کیا ہوگا؟“ ہرمن نے کہا۔ ”پھر آپ اس دنیا سے اٹھ جائیں گے۔ مسجد اقصیٰ پھر ہماری عبادت گاہ بن جائے گی۔ میں جو پیشین گوئی کر رہا ہوں یہ اپنی اور آپ کی قوم کی فطرت کو بڑی غور سے دیکھ کر کر رہا ہوں۔ ہم آپ کی قوم کو ریاستوں اور ملکوں میں تقسیم کر کے انہیں ایک دوسرے کا دشمن بنا دیں گے اور فلسطین کا نام و نشان نہیں رہے گا۔ یہودیوں نے آپ کی قوم کے لوگوں اور لڑکیوں میں لذت پرستی کا بیج بونا شروع کر دیا ہے۔ ان میں سے اب کوئی نور الدین زنگی اور صلاح الدین ایوبی پیدا نہیں ہوگا۔“

سلطان ایوبی کا ذہن ناراض نہیں تھا۔ اس نے ہرمن سے مسکرا کر ہاتھ ملایا اور کہا۔ ”تمہاری باتیں بہت قیمتی ہیں۔ میں تمہیں دستی بیچ رہا ہوں۔ وہاں تمہیں معزز قیدیوں میں رکھا جائے گا۔“

”اور یہ لڑکیاں جو میرے ساتھ ہیں؟“

سلطان ایوبی گہری سوچ میں کھو گیا۔ کچھ دیر بعد بولا۔ ”میں عورتوں کو جنگی قیدی نہیں بنایا کرتا۔ انہیں قتل کر کے سمندر میں پھینک سکتا ہوں۔“

”مصرم سلطان! یہ بہت ہی خوبصورت لڑکیاں ہیں۔“ ہرمن نے کہا۔ ”آپ انہیں ایک نظر دیکھیں تو آپ انہیں قتل نہیں کریں گے، قید میں بھی نہیں ڈالیں گے۔ آپ کے مذہب میں لونڈی کے ساتھ شادی کرنے کی اجازت ہے۔ لونڈیوں کو حرم میں رکھا جاسکتا ہے۔“

”میرے مذہب نے ایسی عیاشی کی اجازت کبھی نہیں دی۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”میں اپنے گھر میں یا کسی بھی مسلمان کے گھر سانپ نہیں پال سکتا۔“

”مگر ان کا کوئی تصور نہیں؟“ ہرمن نے کہا۔ ”انہیں اس کام کے لیے بچپن سے تیار کیا گیا تھا۔“

”اسی لیے میں ان کے قتل کا حکم نہیں دے رہا۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”میں انہیں چلے جانے کی اجازت دیتا ہوں۔ میں تمہاری اس سوچ کی تعریف کرتا ہوں کہ تم یہ شیریں زہر میری قوم میں پھیلانا چاہتے ہو، لیکن میں بھی تمہاری طرح سوچ سکتا ہوں۔ انہیں کہہ دو کہ عکبہ سے نکل جائیں۔ ان میں کوئی بھی یہاں کہیں یا جہاں کہیں میں گیا نظر آگئی، اسے قتل کر دیا جائے گا۔“



سلطان ایوبی نے دو تین دنوں میں عکبہ میں اپنی حکومت قائم کر دی۔ مسجدوں کو صاف کرایا جو مال غنیمت

ہاتھ آیا تھا اس میں سے خاما حصہ اپنی فوج میں تقسیم کیا۔ کچھ اُن مسلمان گھرانوں کو دیا جو قید میں رہے تھے مگر اس کی دلچسپیوں کا مرکز فلسطین کا نقشہ تھا۔ اُس کی انگلی آج کے لبنان اور اسرائیل کے ساحل کے ساتھ ساتھ نقشے پر چل رہی تھی اور اس کے دل و دماغ پر بیت المقدس غالب تھا۔ اُسے ادھر ادھر کی کوئی ہوش نہیں تھی اُسے معلوم تھا کہ اس کا کون سا دستہ کہاں ہے۔ چھاپے مارو سنتوں کی تقسیم نہایت اچھی تھی۔ اُن کا دوسرے دستوں کے ساتھ باقاعدہ رابطہ تھا۔

”سلطان عالی مقام!“ سلطان ایوبی کو حسن بن عبداللہ کی آواز سنائی دی۔

”حسن!“ سلطان نے نقشے سے آنکھیں ہٹائے بغیر کہا۔ ”جو کتنا ہوتا ہے فوراً کہہ دیا کرو۔ ہمارے پاس وقت نہیں کہ ہر بات سرکاری طور طریقوں سے کریں۔ میرا مقام اُس روز عالی ہوگا جس روز میں فاتح کی حیثیت سے بیت المقدس میں داخل ہوں گا۔“

”تزیوپی سے اطلاع آئی ہے کہ ریمانڈ مر گیا ہے۔“

”زخمی تھا؟“

”نہیں سلطان!“ حسن بن عبداللہ نے جواب دیا۔ ”وہ صحیح و سلامت تزیوپی پہنچا تھا۔ دوسرے دن اپنے کمرے میں مر رہا ہوا پایا گیا۔ ہو سکتا ہے اُس نے خودکشی کی ہو۔“

”وہ اتنا خود دار اور غیر ذمہ دار نہیں تھا۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”وہ پہلے بھی کئی بار شکست کھا کر میدان سے بھاگ چکا ہے۔ بہر حال مجھے اُس کے مرنے کا انسوس ہے۔ اس نے مجھے قتل کرانے کے لیے حشیشین سے تین حملے کرائے تھے۔“

مؤرخین نے ریمانڈ آف تزیوپی (موجودہ لبنان) کی موت کی مختلف وجوہات لکھی ہیں۔ تانہی بہاول الدین شاد نے پھیپھڑوں کی بیماری لکھی ہے لیکن زیادہ تر نے لکھا ہے کہ اُسے حشیشین نے زہر دے دیا تھا۔ ریمانڈ دو غلے کردار کا اور سازشی ذہن کا صلیبی حکمران تھا۔ مسلمانوں میں غمانہ جنگی کرانے میں اس کا بھی ہاتھ تھا۔ صلیبی حکمرانوں میں منافرت پھیلانے سے بھی باز نہیں آتا تھا۔ اُس کا یار نہ حسن بن صباح کے فدائیوں کے ساتھ تھا۔

سلطان ایوبی پر اُس نے ایک دو تانہہ حملے کرائے تھے۔ اُس نے ایک دو صلیبی حکمرانوں کو بھی فدائی حشیشین سے قتل کرانے کی کوشش کی تھی مگر نہ موت نہ کام رہا بلکہ جنہیں وہ قتل کرانا چاہتا تھا انہیں اس کے منصوبے کا علم بھی ہو گیا تھا۔ اُس دور کے کاتبوں اور وقائع نگاروں کی غیر مطبوعہ تحریروں میں ایسے اشارے ملتے ہیں کہ ریمانڈ

اتحادیوں کے ساتھ صلیب الصلیبوت پر سلف اٹھا کر سطین کے میدان میں گیا تھا لیکن بھاگ آیا۔ تزیوپی پہنچا تو اگلے ہی روز اپنے کمرے میں مردہ پایا گیا۔ زندگی کی آخری رات حشیشین کا سردار شیخ سان اُس کے پاس گیا تھا۔

اس سے پہلے ایک اور شہور صلیبی حکمران بالڈون مر گیا تھا۔ یہ فرنگیوں (فرنگس) کا جنگجو پادشاہ تھا۔

آپ نے اس کا ذکر ان کہانیوں میں کئی بار پڑھا ہوگا۔ بیت المقدس اس کی علمداری میں تھا۔ بالڈون جنگی امور

کا ماہر تھا۔ وہ جانتا تھا کہ سلطان ایوبی بیت المقدس کو فتح کرنا چاہتا ہے۔ بالڈون نے بیت المقدس کو بچانے کا یہ

اہتمام کیے رکھا کہ اپنی فوجیں مسلمان علاقوں میں گھماتا پھرتا اور لڑتا رہتا اور یہ اس کی قابلیت کا ثبوت ہے کہ اس نے عز الدین، سیف الدین اور گشتگیں کو مسترد کر کے سلطان ایوبی کے خلاف محاذ آرا کر دیا تھا اور اس محاذ کو وہ جنگی سازو سامان، شرب، زرد جو اس وقت اور حسین لڑائیوں سے مستحکم کرتا رہتا تھا۔ پورٹھا آدمی تھا۔ جنگ جبین سے چند روز پہلے مر گیا۔ اس کی جگہ کافی آت لوزیان نے بیت المقدس کی حکومت سنبھال لی تھی۔

☆

تاریخ آج تک کمانڈو اور گوریلا آپریشن کی ایسی مثال پیش نہیں کر سکی جیسی سلطان ایوبی کے چھاپے مار دستوں نے کی تھی۔ چھاپے مار دشمن کے ہاں تباہی بپا کر سکتے ہیں لیکن کسی علاقے پر قبضہ نہیں کر سکتے۔ قبضہ فوج کیا کرتی ہے بشرطیکہ وہ فوج تیز ہو اور چھاپے ماروں کی بپاکی ہوتی افزائزی اور تباہی کے فوراً بعد حملہ کر دے سلطان ایوبی نے چھاپے ماروں اور فوج کو مشن دے دیا تھا جو مختصراً یوں تھا کہ بیت المقدس کے ارد گرد، دور دور تک کے علاقوں سے مسیحی فوج کو بے دخل اور تباہ کرنا، ساحلی علاقوں کی قلعہ بندیوں پر قبضہ کرنا اور دشمن کا جس قدر اسلحہ اور رسد ہاتھ آئے اسے محفوظ مقامات پر ذخیرہ کرنا۔

سلطان ایوبی نے اپنی فوج کو واضح مقصد دے رکھا تھا۔ یہی اُس کی اصل قوت تھی۔ سلطان ایوبی نے اپنے سالاروں سے کہہ رکھا تھا کہ جس شہر اور قصبے پر قبضہ کرو وہاں کے مسلمانوں کی حالت اپنے سپاہیوں کو دکھاؤ، انہیں وہ مسجدیں دکھاؤ جنہیں مسیحیوں نے ویران کیا اور بے حرمتی کی تھی۔ انہیں وہ مسلمان خواتین دکھاؤ جو مسیحیوں کے ہاتھوں بے آبرو ہوتی رہیں۔ انہیں اچھی طرح دکھاؤ کہ ہمارا دشمن کیسا ہے اور اُس کے عزائم کیا ہیں۔

یہی وجہ تھی کہ سلطان ایوبی کی فوج کا چھوٹے سے چھوٹا دستہ بڑے سے بڑے دستے پر قہر بن کر ٹوٹا۔ سپاہیوں نے وہ سب کچھ دیکھ لیا تھا جو سلطان ایوبی انہیں دکھانا چاہتا تھا۔ یہ دیوانگی کی کیفیت تھی، ایک جنون تھا، سلطان ایوبی کے کانوں میں ایک ہی آواز پڑتی تھی۔ ”غلاں قصبے پر قبضہ کر لیا گیا ہے۔۔۔ غلاں مورچے سے مسیحی سپاہیوں کو گئے ہیں۔ سپاہی آرام کے بغیر مسلسل لڑا اور بڑھ رہے تھے مگر ایک روز سلطان ایوبی سے پاؤں تک ہل گیا۔

وہ اپنے کمرے میں نعتیہ پڑھتا ہوا اپنی بائی کمان کے سالاروں اور شیروں سے اگلا پلان تیار کر رہا تھا باہر شور مچا۔ ”میں تمہارے سلطان کو سبھی قتل کر دوں گا۔ تم ملیب کے بچاری ہو۔ چھوڑ دو مجھے۔۔۔ نعرہ تکبیر۔ اللہ اکبر۔“ یہ ایک ہی آدمی کی آواز تھی۔ اس کے ساتھ کئی اور آوازیں سنائی دے رہی تھیں۔ ”یہاں سے لے جاؤ اُسے۔۔۔ سلطان خفا ہوں گے۔۔۔ مار دو۔ جان سے مار دو اسے۔۔۔ اس کے منہ پر پانی پھینکو۔۔۔ پانگل ہو گیا ہے۔“

سلطان ایوبی دھڑک کر باہر نکلا۔ اُسے توقع تھی کہ کوئی مسیحی سپاہی ہوگا مگر وہ اس کی اپنی فوج کا ایک کمانڈر تھا جس کے دونوں ہاتھ خون سے لال تھے اور اُس کے کپڑوں پر خون ہی خون تھا۔ اُس کی آنکھیں خون کی طرح گہری لال

تھیں اور اُس کے ہونٹوں کے کونوں سے جھاگ چھوٹ رہی تھی۔ اُسے چار آدمیوں نے بازوؤں سے پکڑ کر کھانا وہ قابو میں نہیں آ رہا تھا۔

”چھوڑ دو اُسے“ سلطان ایوبی نے گرج کر کہا۔

”سلطان!“ اس کمانڈر نے قہر بھری آواز میں کہا۔ ”یہاں آ کر تمہاری سب فوج بے غیرت ہو گئی ہے۔ کفار کیوں زندہ بچ رہے ہیں۔ تم ہمارے سلطان بنے پھرتے ہو، تم نے ان مسلمان عورتوں اور بچوں کو دیکھا تھا۔ جو قید میں پڑے تھے؟“

سلطان کے محافظ دستے کے کمانڈر نے پک کر اس کمانڈر کے منہ پر ہاتھ رکھ دیا۔ کمانڈر نے اس کمانڈر کے بازو کو پکڑ کر اتنی زور سے جھٹکا دیا کہ کمانڈر اس کے کندھوں کے اوپر سے ہوتا سلطان ایوبی کے سامنے جا پڑا۔

”مت رو کو اسے بولنے سے۔“ سلطان ایوبی نے ایک بار پھر گرج کر کہا۔ ”آگے آؤ دوست! مجھے بتاؤ انہوں نے تمہیں کیوں پکڑ لیا ہے؟“

بات یہ نکلی کہ وہ ایک جیش کا کمانڈر تھا۔ اسے یہ فرض سونپا گیا تھا کہ جو مسلمان کنبے قید میں پڑے رہے تھے ان کے گھروں میں اناج وغیرہ پہنچائے اور ان میں جو بیمار ہیں انہیں نوع کے لمبوں کے پاس بھیجے۔ اس کام کے لیے سو سو سپاہیوں کے دو جیش مقرر کیے گئے تھے۔ یہ کمانڈر مظلوم مسلمانوں کے گھروں میں جاتا رہا۔ ان سے اُسے معلوم ہوتا رہا کہ عیسائیوں نے اُن کے ساتھ کیسا سلوک کیا تھا۔ یہ تفصیلات بڑی ہی دردناک اور بڑی ہی شرمناک تھیں۔ اس کمانڈر نے اپنی فوج کے سپاہیوں کو سبھیوں سے مانگ کر دیکھا۔ ایک مسجد میں دو عورتوں کی برہنہ لاشیں نکلیں جو گل سڑ رہی تھیں۔ یہ اس کمانڈر نے دیکھ لیں۔

لاشیں بکالنے اور مسجد کو صاف کرنے والے سپاہیوں کے آسرو بہہ رہے تھے۔ ان میں سے ایک کہہ رہا تھا۔ ”ہماری بہنوں اور بیٹیوں کی یہ حالت ہوتی رہی اور ہمارے سلطان نے کفار کو اجازت دے دی ہے کہ جو یہاں سے جانا چاہے اپنے گنہگاروں کو لے کر چلا جائے۔“

اس کمانڈر کا خون کھول اُٹھا۔ وہ آگے گیا تو پندہ بیس لڑکیاں اُسے باقی نظر آئیں۔ ان کے ساتھ اس کا ایک ساتھی کمانڈر چند ایک سپاہیوں کے ساتھ جا رہا تھا۔ لڑکیاں بہت خوبصورت تھیں۔ کمانڈر نے اپنے ساتھی سے پوچھا کہ یہ لڑکیاں کون ہیں اور اُن کے ساتھ سپاہی کیوں جا رہے ہیں؟

”یہ وہ لڑکیاں ہیں جنہوں نے معرہ و شام میں ہتھیار پھینک دیے تھے۔“ کمانڈر نے اُسے بتایا۔ وہ اس قافلے کے ساتھ چل پڑا۔ اُس کے ساتھی نے اُسے بتایا۔ ”اُن کی کارستانیاں تم سننے سے ہے ہو۔ ان کا سردار بہرین پکڑا گیا ہے۔ یہ سب مسیحی ہیں۔ سلطان نے ان کے سردار کو قید میں ڈال دیا ہے اور لڑکیوں کے متعلق حکم دیا ہے کہ انہیں شہر سے دُور لے جا کر اُن عیسائیوں کے حوالے کر دو جو عکرو سے جا رہے ہیں۔“

”اور تم انہیں زندہ چھوڑ دو گے؟“ کمانڈر نے پوچھا۔

”ہاں حکم ہی ملا ہے۔“

”کیا یہ ہماری اُن بہنوں سے زیادہ پاک اور مقدس ہیں جن کی برہنہ لاشیں مسجدوں سے نکل رہی ہیں اور جنہیں قید میں رکھ کر بے آبرو کیا جاتا رہا ہے؟“

اس کے ساتھی نے آہ بھر کر کہا۔ ”میں حکم کا پابند ہوں۔“
کمانڈر رگ گیا اور اس تانے کو جلتے دیکھتا سڑا۔ اچانک اُس نے تلوار نکالی اور اُن کی طرف دوڑ پڑا۔ اُس نے نگو لگایا۔ ”میں کسی کا پابند نہیں۔“ اس نے تلوار اس قدر تیز چلائی کہ پلک جھپکتے تین چار لوگوں کے سر کاٹ ڈالے۔ ان کا محافظ کمانڈر اُسے پکڑنے کو دوڑا۔ لڑکیاں چیختی چلاتی ادھر ادھر بھاگیں۔ کمانڈر ایک ایک لڑکی کے پیچھے گیا اور مزید تین چار لڑکیوں کو ختم کر دیا۔ ایک سپاہی اُسے پکڑنے کے لیے قریب گیا تو اُس نے اس سپاہی کے پیٹ میں تلوار برجمی کی طرح گھونپ دی۔ پھر اُس کے قریب کوئی نہیں جاتا تھا۔ اُس نے باقی لڑکیوں کو دیکھا جو ادھر ادھر بھاگ گئی تھیں۔

اس طرح وہ شہر سے باہر نکل گئے۔ اُسے کچھ عیسائی شہر سے جاتے نظر آئے۔ کمانڈر نے ان پر حملہ کر دیا۔ اُس کے سامنے جو آیا اُسے اُس نے قتل کیا اور یہی نعرے لگاتا رہا۔ ”میں بے غیرت نہیں ہوں۔ اللہ اکبر“
اُس کے ساتھی کمانڈر کے داویے پر کئی ایک سپاہی اکٹھے ہو گئے جنہوں نے اُسے گھیر کر پکڑ لیا۔ اُسے گسیٹ کر لارہے تھے کہ اُس عمارت کے قریب سے گزرے جہاں سلطان ایوبی اپنے محلے کے ساتھ قیام پذیر تھا کسی نے کہا کہ اسے سلطان کے محلے کے حوالے کر دو۔ وہ ڈرتے تھے کہ سلطان کے حکم کی نجات دزدی ہوئی ہے۔ کسی نچتے شہری پر ہاتھ اٹھانے کو جرم قرار دیا گیا تھا۔ یہ کمانڈر چلا رہا تھا۔ اُس کا شور سن کر سلطان ایوبی باہر نکل آیا۔

سلطان ایوبی نے یہ واردات سُنی اور کمانڈر کی لعن طعن بھی سُنی۔ سب ڈر رہے تھے کہ سلطان اسے قید میں ڈال دے گا لیکن سلطان نے اُسے گلے لگایا اور اندر لے گیا۔ اُسے شربت پلایا اور اُسے ذہن نشین کرایا کہ اُن کا مقصد صلیبیوں کا قتل نہیں بلکہ اپنے قبیلہ اول کو آزاد کر کے اس تمام سرزمین عرب سے صلیبیوں کو نکالنا ہے۔ کمانڈر کی ذہنی حالت ٹھکانے نہیں تھی۔ اُسے سلطان ایوبی نے اپنے طبیب کے حوالے کر دیا۔

”فوج کو اتنا جذباتی نہیں ہونا چاہیے۔“ سلطان ایوبی نے سالاروں اور شیروں سے کہا۔ ”لیکن ایمان دیوانگی کی حد تک ہی پختہ ہونا چاہیے۔ ہمارا یہ کمانڈر ہوش اور عقل کھو بیٹھا ہے۔ اگر مسلمان اپنے دین کے دشمن کو دیکھ کر دیوانے ہو جائیں تو اسلام کا پرچم وہاں تک پہنچ جائے جہاں یہ زمین ختم ہو جاتی ہے۔“

ہرمز کی جو لڑکیاں اس کمانڈر سے بچ کر بھاگ گئی تھیں ان میں سے دو سمندر کے کنارے جا پہنچیں۔ سمندر دُور نہیں تھا وہ خوت سے کانپ رہی تھیں اور پناہ ڈھونڈ رہی تھیں۔ وہ ایک جگہ چھپ کر بیٹھ گئیں۔ فوراً بعد ایک کشتی کتا سے آگئی۔ اس میں دو ملاح تھے اور تیسرا کوئی انصر معلوم ہوتا تھا۔ وہ سلطان ایوبی کی بحریہ کا ایک انصر تھا جس کا نام الفارس بیدین لکھا گیا ہے۔ بحریہ کا سب سے بڑا کمانڈر عبدالعمن تھا جو رئیس البحرین (دو سمندوں، بحیرہ روم، بحیرہ احمہ) کا کافی ایڈمرل کہلاتا تھا اس کے نیچے امیر البحر حسام الدین

لورہ تھا۔

سلطان ایوبی کے حکم سے بحری بیڑوں کا ہیڈ کوارٹر سکندریہ میں تھا، بحیرہ روم میں گشت کرتا تھا کہ یورپ سے صلیبیوں کے لیے کیمک اور سلان وغیرہ آئے تو اُن کے جہازوں کو راستے میں ہی روکا جا سکے۔ حسام الدین لورہ بحیرہ احمہ میں تھا۔ سلطان ایوبی چونکہ ساحلی علاقے پر قبضہ کرنا چاہتا تھا اس لیے مصری بیڑے کو حکم بھیجا تھا کہ چھ بحری جہاز ساحل کے ساتھ بھیج دیئے جائیں۔ یہ جنگی جہاز تھے جن میں منجیقوں کے علاوہ دُور مار تیر انداز اور لڑاکا دستے بھی تھے۔

رئیس البحرین نے الفارس بیدین کی کمانڈ میں چھ جہاز بھیجے تھے اور الفارس اپنے بحری جہان سے کشتی میں آیا تھا۔ وہ احکام لیتے کے لیے سلطان ایوبی کے پاس جا رہا تھا۔ ساحل پر اُسے یہ دو لمبی لڑکیاں نظر آئیں جو کسانوں کے لباس میں تھیں۔ الفارس اُن کے قریب چلا گیا اور پوچھا کہ وہ کون ہیں اور یہاں یہ کر رہی ہیں؟ لڑکیوں نے بتایا کہ وہ خانہ بدوش قبیلے کی ہیں جو جنگ کی زد میں آ گیا تھا۔ ان کے بہت سے مرد مارے گئے اور باقی ادھر ادھر بھاگ گئے ہیں۔

”.... اور ہم چھپتی پھر رہی ہیں“ ایک لڑکی نے کہا۔ ”عیسائیوں سے ہم اس لیے ڈرتی ہیں کہ وہ ہمیں مسلمان سمجھتے ہیں اور مسلمان ہمیں عیسائی سمجھتے ہیں۔“
”تم مسلمان ہو یا عیسائی؟“

”ہمارا مذہب وہی ہے جو ہمارے ملک کا ہوگا“ دوسری لڑکی نے کہا۔ ”ہمیں کسی نہ کسی کے ہاتھ فروخت ہی ہونا ہے۔“

الفارس بیدین بحری لڑائی کا ماہر اور غیر معمولی طور پر دلیر کمانڈر تھا۔ ان خوبیوں کے علاوہ اُسے اس لیے بھی پسند کیا جاتا ہے کہ وہ شگفتہ طبیعت کا زندہ مزاج آدمی تھا۔ اُس دور میں اس کی حیثیت کے آدمی بیک وقت دو دو تین تین بیویاں رکھتے تھے لیکن اُس نے شادی ہی نہیں کی تھی۔ وہ جنگ و جدل کا زبانتہ تجربہ کو کسی کو مہینے سمندر میں رہنا پڑتا اور خشکی دیکھنی نصیب نہیں ہوتی تھی۔ ہر بحری جہاز کا کپتان اپنی بیوی یا بیویوں کو ساتھ رکھتا تھا۔

الفارس کو ان لڑکیوں کے حُسن نے ایسا متاثر کیا کہ اُس کے اندر یہ احساس بیدار ہو گیا کہ وہ تین مہینوں سے زیادہ عرصے سے سمندر میں گھوم پھر رہا ہے۔ اُس نے لڑکیوں سے پوچھا کہ وہ اس کے ساتھ رہنا پسند کریں تو انہیں اپنے جہاز میں رکھے گا۔

”ہم بے بس اور کمزور لڑکیاں ہیں۔ ہمارے ساتھ دھوکہ نہیں ہونا چاہیے۔“
”میں تمہیں فروخت نہیں کروں گا۔“ الفارس نے کہا۔ ”مصرے جاؤں گا اور دونوں کے ساتھ شادی کروں گا۔“
لڑکیوں نے ایک دوسری کی طرف دیکھا۔ آنکھوں ہی آنکھوں میں کچھ لے لیا اور الفارس کے ساتھ چلنے کی رضامندی ظاہر کر دی۔ الفارس نے اپنی کشتی کے ملاحوں سے کہا۔ ”انہیں میرے جہاز میں لے جاؤ۔ انہیں میرے

کرسے میں کھانا اور انہیں وہیں چھوڑ کر وہیں سے آجاؤ اور میرا انتظار کرو۔
لوگوں کو کشتی میں بٹھا کر الفارس روانہ کی گئی گٹھاتا عکرو کو پہل دیا۔

☆

”الفارس!“ سلطان الیوتی نے اُسے کہا۔ ”میں تمہارے نام سے واقف ہوں۔ تمہارے دو تین بکسری
کھانے سے بھی سنے ہیں، لیکن اب صورت حال کچھ اور ہے۔ پہلے تم آکاؤ کا مرکز لڑتے رہے ہو۔ اب بڑے پیانے کی بڑی
جنگ کا امکان ہے۔ میری بیت المقدس فتح کرنے آیا ہوں لیکن اس سے پہلے میں تمام بڑی بڑی بندگاہوں پر قبضہ کرنا
اور شمال سے جنوب تک کے ساحلی علاقوں کو اپنی تحویل میں لینا ضروری سمجھتا ہوں۔ ان ساحلی شہروں میں بیروت،
ناہر اور عسقلان بہت اہم ہیں۔ تمہارے ساتھ میرا رابطہ قاعدوں سے ہوگا۔ تمہاری دو تین کشتیاں ساحل کے ساتھ
موجود رہنی چاہئیں۔ میں خشکی پر عبور رکھنے والی کشتیاں ملا کر دیتا رہوں گا۔ تمہارے جہاز سمندر میں گشت کرتے رہیں
گے۔ تمہارے جہازوں میں اسلحہ اور رسد کی کمی تو نہیں؟“

”ہم ہر لحاظ سے تیار ہو کر آئے ہیں۔“ الفارس بیدرین نے جواب دیا۔

”بڑے پیانے کی جنگ کا بھی امکان ہے۔“ سلطان الیوتی نے کہا۔ ”میلیوں نے حطین میں جو شکست
کھائی ہے اور جس بڑے طریقے سے یہ جھگڑے ہیں یہ دنیا نے صلیب کے لیے معمولی سا واقعہ نہیں۔ ان کے چار حکمران
میری قید میں ہیں۔ ایک کو میں نے قتل کر دیا ہے۔ ریمانڈ مر گیا ہے۔ اُن کا بڑا ہی قابل اور دلیر بادشاہ بالڈون
بھی مر گیا ہے۔ اُس کے فرنگی بہت بڑی طاقت ہیں۔ مجھے قابو سے علی بن سفیان نے اطلاع دی ہے کہ انگلستان
کا بادشاہ رچرڈ اور جرمنی کا بادشاہ فریڈرک ارض فلسطین پر صلیب کی حکمرانی قائم رکھنے کے لیے اپنی فوجوں اور بحری
بڑے کے ساتھ آنے کی تیاری کر رہے ہیں۔ وہ آئے تو میں فیصلہ کر سکوں گا کہ انہیں خشکی پر آنے دوں یا سمندر میں
ہی روکنے کی کوشش کروں۔ انگلستان کے بحری بڑے کے متعلق سنا ہے کہ زیادہ طاقت ور ہے۔ معلوم ہوا کہ انہوں
نے بارود تیار کیا ہے اور ایسی تلکیوں میں بھرا ہے جنہیں آگ لگاؤ تو تلکیاں اڑتی ہوئی آتی اور جہازوں کو آگ لگا دیتی
ہیں۔ میں ایسی تلکیاں حاصل کرنے کی کوشش کروں گا۔ ہم خود بنائیں گے.... بہر حال تم ساحل کے ساتھ اپنے جہازوں
کو رکھنا۔ رئیس البحرین الحسن کھٹے سمندر میں رہے گا۔“

الفارس نے مزید احکامات لیے اور چلا گیا۔ کشتی اُس کے انتظار میں کھڑی تھی۔ اپنے بحری جہاز میں جا کر
اُس نے دوسرے جہازوں کے کپتانوں کو بلایا، انہیں ہدایات اور احکامات دے کر رخصت کر دیا اور اپنے کیبن میں
چلا گیا جہاں وہ لوکیاں اُس کے انتظار میں بیٹھی تھیں۔ وہ سمجھتی تھیں کہ وہ سمندر
میں کیا کر رہے۔ الفارس بے عرصے سے سمندر میں تھا۔ اس پر پہنچنے کی کیفیت طاری ہو گئی۔ ان لوکیوں کو
مردوں کی اس کیفیت میں لانے اور انہیں اپنے رنگ میں استعمال کرنے کی مہارت حاصل تھی۔

۲۰ جولائی ۱۱۸۶ء کے روز سلطان صلاح الدین الیوتی عکرو سے نکلا۔ اُس کے چچا پر واردستوں نے اُس کے
لیے راستہ صاف کر رکھا تھا۔ ساحل کے ساتھ ساتھ اُس نے کئی ایک قلعے اور قبضے فتح کر لیے۔ ۲۰ جولائی ۱۱۸۶ء

کے روز اُس نے بیروت کا نام لیا۔ صلیبیوں نے اس اہم شہر کو بچانے کی بہت کوشش کی لیکن سلطان الیوتی نے
بے دریغ قربانی دے کر بیروت لے لیا۔ وہاں بھی مسلمانوں کی وہی حالت تھی جو عکرو میں تھی۔

۲۹ جولائی تک بیروت کو اپنی عملداری میں لے کر سلطان الیوتی نے ایک اور شہر ساحلی شہر، ناہر کا رخ کیا۔
وہ جہازوں اور دیگر بحال کے پیشوں سے ناہر میں لیے بغیر پیش قدمی نہیں کیا کرتا تھا۔ اُسے بتایا گیا کہ اپنی فوج بہت زیادہ
علاقے میں پھیل گئی ہے اور ادھر ادھر سے جھگڑے ہونے لگے ہیں۔ ناہر میں جیسے ہرگز منظم ہو رہے ہیں۔ تمام فرنگی بھی ساحلی
علاقے سے پسپا ہو کر ناہر پہلے گئے تھے۔ سلطان الیوتی نے ناہر پر حملہ کا ارادہ ترک کر دیا۔ وہ بیت المقدس کے لیے فوج
بچا کر رکھنا چاہتا تھا۔

اس دوران الفارس بیدرین کے بحری جہاز ساحل سے دور گشت اور دیکھ بھال کرتے رہے۔ وہ فوجوں
اُس کے جہاز میں مددیں۔ وہ اُس کے دل پر غالب آگئی تھیں لیکن اُس نے اپنے فرائض میں کوتاہی نہ کی۔ جب کوئی
بحری جہاز ساحل کے قریب نگر انداز ہوتا تھا، چھوٹی چھوٹی کشتیاں اس کے ارد گرد گھومنے لگتی تھیں۔ یہ غریب
دیہاتیوں کی کشتیاں تھیں جو پھل، انڈے اور کھن و غیرہ ملاحوں اور فوجی دستوں کے پاس بیچتے تھے۔ جہازوں کے
کپتان اُن میں سے کسی کو رسد بھینک کر جہاز میں اُٹھالیتے اور اُس سے خشکی کی دنیا کی خبریں سنتے تھے۔

ایک روز الفارس کا جہاز ساحل پر چلا گیا۔ اُسے وہاں سے بری فوج کے کسی کمانڈر سے کچھ پوچھنا تھا۔ وہ
لوکیاں جہاز کے عرشے پر جھگڑے کا سہارا لے کھڑی تھیں۔ چھوٹی چھوٹی تین چار کشتیاں آگئیں۔ ان میں پھل وغیرہ
تھا۔ ان کے ملاح جہاز والوں کی منتیں کرنے لگے کہ وہ ان سے کچھ لے لیں۔ ایک کشتی میں ایک ادھر عمر آدمی تھا،
جس کے جسم پر تہمند کے سوا کچھ بھی نہ تھا۔ بہت غریب معلوم ہوتا تھا۔ اُس نے دونوں لوکیوں کو جہاز میں کھڑے
دیکھا تو کشتی قریب لے گیا۔

”کچھ لے لو شہزادی!“ اس نے کہا۔ ”بہت غریب آدمی ہوں؟“

لوکیوں نے اُسے لکڑی دکھا کر اُس نے بائیں آنکھ سے خفیت سا اشارہ کر دیا۔ دونوں نے حیران سا ہونے کا ایک
دوسری کی طرف دیکھا۔ اس آدمی نے ادھر ادھر دیکھ کر سینے پر انگلی اوپر نیچے اور پھر دائیں بائیں چلا کر صلیب کا نشان
بنایا۔ ایک لڑکی نے اپنے دائیں ہاتھ کی شہادت کی انگلی پر دوسرے ہاتھ کی شہادت کی انگلی رکھ کر اس بنایا۔
آدمی مسکرایا۔ ایک لڑکی نے جہاز کے ملاح سے کہا کہ اس آدمی کو اوپر لادو۔

ملاحوں کو معلوم تھا کہ یہ لوکیاں ان کے جہاز کے کپتان کی ہیں جو تمام جہازوں کا کمانڈر ہے۔ انہوں نے
فوراً رستوں کی سیر سی بھینکی۔ وہ آدمی لوگری میں مختلف چیزیں رکھ کر اوپر لے آیا اور لوگری لوکیوں کے آگے رکھ
دی۔ لوکیاں چیزیں دیکھنے لگیں۔ کسی اور کو اُن کے قریب آنے کی جرأت نہیں ہو سکتی تھی۔

”تم یہاں کیسے پہنچ گئی ہو؟“ کشتی کے ملاح نے پوچھا۔

”اتفاق کی بات ہے۔“ ایک لڑکی نے جواب دیا۔ ”ہرگز پڑا گیا ہے۔“ اُس نے اس آدمی کو ملاوا واقعہ

سنا دیا اور الفارس کے متعلق بتایا کہ وہ انہیں خانہ بدوش سمجھ کر اپنے ساتھ لے آیا ہے۔

”کچھ سوچا ہے کیا کوئی؟“ طرح نے پوچھا۔ ”جاؤ گی کہاں؟“

”ابھی تو موت جان بچانے کا بندوبست کیا ہے؟ لڑکی نے جواب دیا۔ ”کمانڈر الفانس کی رگوں پر ہم نے قبضہ کر لیا ہے۔ کہیں موقع ملا تو بھاگنے کی کوشش کریں گی۔ اگر تم رہنمائی کرو تو ہمیں روک کر کچھ اور کریں گی۔“

یہ نریب ساما ہی گیر ملاح میلیبیوں کا جاسوس تھا اور وہ ان لڑکیوں کو اچھی طرح جانتا تھا۔ وہ بھی اسے جانتی تھیں۔ اس نے کہا۔ ”سائل پراؤتر کھانگنے کی کوشش نہ کرنا۔ بہت بُری موت ہوگی۔ بیروت تک مسلمانوں کا قبضہ ہو گیا ہے۔ ہماری میلیبی فوج ہر جگہ سے پچا ہو رہی ہے۔ اب ٹائریک جگہ رہ گئی ہے جہاں تمہیں پناہ مل سکتی ہے۔ ابھی اسی جہاز میں رہو۔ میں تمہیں ملتا رہوں گا۔ ہمارے لیے حالات بہت ہی خطرناک ہو گئے ہیں۔ ہر طرف مسلمان پابہی دنتا تے پھر رہے ہیں۔“

”تم یہاں کیا کر رہے ہو؟“

”میلیب پر ہاتھ رکھ کر جو صلف اٹھایا تھا وہ پورا کرنے کی کوشش کر رہا ہوں۔“ اس نے جواب دیا۔ ”ان چھ جہازوں کی نقل و حرکت دیکھ رہا ہوں۔ انہیں تباہ کرانے کا انتظام کر دوں گا۔“

”اپنے جہاز کہاں ہیں؟“

”ٹائریک کے قریب۔“ اُس نے بتایا۔ ”یہ جہاز اُدھر گئے تو اپنے جہازوں کو پہلے سے اطلاع کر دوں گا۔ اب اتفاق سے تم کمانڈر کے جہاز میں آگئی ہو۔ تم میری مدد کر سکو گی اور میں تمہیں اس جہاز سے نکال کر ٹائریک پہنچا سکوں گا۔“

محباب جانا پہلے بیٹے۔ اشارے مقرر کر لو۔ میں ان جہازوں کے ساتھ سامنے کی طرح لگا ہوا ہوں۔ یہ جہاز کہیں بھی ساحل کے قریب نگر ڈالے گا، وہاں اسی جہیں میں موجود ہوں گا۔“

انہوں نے اشارے مقرر کر لیے۔ لڑکیوں نے اُس کی ڈگری میں سے کچھ چیزیں اٹھالیں۔ اُسے پیسے دیئے اور وہ رسول کی بیڑھی سے اپنی کشتی میں اتر گیا۔

☆

۲۴ ستمبر ۱۱۸۰ء کے روز سلطان ایوبی نے ایک اور شہر ساحلی شہر عسقلان کا محاصرہ کر لیا۔ یہاں بھی ذنی پتھر پھینکنے والی منجنیقیں اور پتھروں پر چلنے والی مپائیں استعمال کی گئیں۔ سرنگیں کھودنے والے حبش رات کو دیوار توڑنے کی کوشش کرتے رہے۔ قریب ہی ایک بلندی تھی۔ وہاں سے منجنیقوں سے شہر کے اندر پتھر اور آتشیں گولے پھینکے گئے۔ دوسرے دن مصورین نے گھبرا کر شہر کے دروازے کھول دیئے اور ہتھیار ڈال دیئے۔

اس شہر پر فرینکس نے ۱۹ ستمبر ۱۱۵۲ء میں قبضہ کیا تھا۔ پورے چونتیس برس بعد یہ شہر آزاد کرا گیا۔

عسقلان سے بیت المقدس چالیس میل مشرق کی سمت واقع ہے۔ سلطان ایوبی کے تیز رفتار دستوں کے لیے یہ دو دن کا سفر تھا۔ اُس کے بعض دستے اور چھاپہ مار حبش پہلے ہی بیت المقدس کے قریب پہنچ چکے تھے انہوں نے میلیبیوں کی بیرونی چوکیاں تباہ کر دی تھیں۔ بچے کچھ میلیبی بیت المقدس پہنچ رہے تھے۔ سلطان ایوبی نے اپنے بکھرے ہوئے دستوں کو عسقلان میں اکٹھا ہونے کا حکم دیا اور بیت المقدس پر حملے کی تیاری کرنے لگا۔

سلطان ایوبی کی فتوحات اور طوفانی پیشقدمی کی خبریں دمشق، بغداد، حلب، موصل اور اُدھر قابو تک پہنچ چکی تھیں۔ آخری خبر یہ پہنچی کہ سلطان عسقلان میں ہے اور بیت المقدس پر حملہ کرنے والا ہے۔ قاضی بہاؤ الدین شذلو جو اس حملے میں سلطان ایوبی کے ساتھ تھا، اپنی یادداشتوں میں لکھتا ہے کہ سلطان ایوبی کی فوج مسلسل فتوحات کی بدولت تھکن کے احساس سے بیگانہ تھی۔ وہ جوں جوں ان مقبوضہ علاقوں میں مسلمانوں کی حالت دیکھتی گئی قہر بنتی گئی جو بیت المقدس پر لڑنے کو بے تاب تھا۔ یہ سلطان ایوبی کی جنگی قوت تھی۔ قاضی شذلو لکھتا ہے کہ عسقلان میں سلطان ایوبی کے پاس روحانی قوت بھی پہنچنے لگی۔ یہ دمشق، بغداد اور دیگر بڑے شہروں کے علماء و درویش اور صوفی فاضل لوگ تھے۔ وہ سلطان ایوبی کے ساتھ بیت المقدس میں داخل ہونے آئے تھے۔ انہوں نے اگر سلطان ایوبی کو دعائیں دیں اور اُس کی فوج کو بیت المقدس کی اہمیت اور تقدس بتایا اور سپاہیوں کو آگ بگولا کر دیا۔ سلطان ایوبی علماء اور درویشوں کا بہت احترام کیا کرتا تھا۔ انہیں اپنے ساتھ دیکھ کر اُس کی تھکن ختم ہو گئی اور اس نے جوش جذبیت سے کہا۔ اب دنیا کی کوئی طاقت مجھے شکست نہیں دے سکتی۔“

عسقلان سے کوچ سے دو چار روز پہلے سلطان ایوبی کے پاس حلب سے ایک مہمان آیا جسے دیکھ کر سلطان حیران رہ گیا۔ اُسے اپنی آنکھوں پر یقین نہیں آ رہا تھا۔ یہ نور الدین زنگی مرحوم کی بیوہ رضیع خاتون تھی جس نے نور الدین کے ساتھ شادی کر لی تھی۔ وہ گھوڑے پر سوار تھی۔ کوڈ کر گھوڑے سے اُتری اور دوڑ کر سلطان ایوبی کو گلے لگا لیا۔ دونوں کے جذبات اُٹھ آئے اور اُن پر رقت طاری ہو گئی۔

قدادیر بعد از نول کی ایک بی قطار آئی۔ ان پر کم و بیش دو سو لڑکیاں سوار تھیں۔

”یہ کیا ہے؟“ سلطان ایوبی نے رضیع خاتون سے پوچھا۔

”زنجیوں کی مرحوم بی کے لیے تربیت یافتہ لڑکیاں، رضیع خاتون نے جواب دیا۔ میں نے انہیں لڑائی کی تربیت بھی دے رکھی ہے۔ تیر اندازی کی بھی انہیں خاصی مشق ہے۔۔۔۔۔ مجھے معلوم ہے کہ تم عورت کو میدان جنگ میں نہیں دیکھنا چاہتے لیکن میرے اور اُن کے جذبے کو کچلنے کی کوشش نہ کرنا۔ تم نہیں جانتے کہ شام میں جوان لڑکیاں پر قابو پانا محال ہو رہا ہے۔ جسے دیکھو وہ محاذ پر پہنچنے کے لیے بے تاب ہے۔ اگر تم اجازت دو تو میں ایک ہزار لڑکیاں محاذ پر بھیج دوں۔ سپاہیوں کی طرح لڑیں گی۔ جن ماؤں کے بیٹے یہاں لڑ رہے ہیں، وہ ماؤں اُن کی خیریت کی نہیں فتح کی خبر سننا چاہتی ہیں۔ آباؤ اجداد میں ایک ہی آواز سنائی دیتی ہے۔ محاذ کی کیا خبر ہے؟“ کہو صلح الدین! کتنی لڑکیاں بھیجوں؟“

”میں انہیں اپنے ساتھ رکھ لوں گا۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”اور کسی کو نہ بھیجنا۔“

”اس اونٹ پر ایک منبر لگا ہوا ہے۔ رضیع خاتون نے کہا۔ یہ کہتے ہی اُس کی آنکھوں میں آنسو آ گئے۔ ذرا خاموش رہنے کے بعد کہنے لگی۔ تمہیں شاید یاد نہیں۔ میرے مرحوم شوہر (نور الدین زنگی) نے یہ منبر اس عہد کے ساتھ بنا کر پاس رکھ لیا تھا کہ بیت المقدس کو میلیبیوں سے آزاد کرانے کا تو یہ منبر سہارا تھی میں رکھ گا۔ بہت خوبصورت

منبر ہے۔ یہ دمشق میں رکھا تھا۔ اٹھالائی ہوں۔ اللہ تمہیں فتح سے صلاح الدین اور میں دیکھوں کہ تم نے منبر مسجد اقصیٰ میں رکھ کر میرے مرحوم شوہر کا عہد پورا کر دیا ہے۔“

سلطان ایوبی پر رقت طاری ہو گئی۔ اُس کے منہ سے سسکی سی نکلی۔ ”اللہ یہ عہد مجھ سے پورا کرے۔“ ایک جوان سال لڑکی اُن کے قریب آکھڑی ہوئی اور سلطان ایوبی کو مسکرا کر سلام کیا۔ رضیع خاتون نے کہا۔ ”پہچانا نہیں صلاح الدین؟“ یہ میری بیٹی شمس النساء ہے۔“ سلطان ایوبی نے بیک کراہے گلے لگا لیا اور پھر وہ اپنے آنسو روک سکا۔ اس نے اس لڑکی کو اس وقت دیکھا تھا جب یہ بہت چھوٹی تھی۔

”یہ تمہارے ساتھ نماز پڑھے گی۔“ رضیع خاتون نے کہا۔ ”لڑکیاں اس کی کمان میں رہیں گی۔ مجھے واپس جانا ہے۔“



وہ علماء اور درویش وغیرہ جو سلطان ایوبی کے پاس آگئے تھے درد، دلہیے اور دعاؤں میں مصروف رہتے یا سپاہیوں میں گھومتے پھرتے اور انہیں روحانی حوصلہ دیتے رہتے۔ وہ عسقلان سے باہر وہاں تک بھی گئے جہاں دستے اور سببیں موجود تھے۔ اُن کے دغظ اور خصلوں کے الفاظ کچھ اس قسم کے تھے۔ ”نو سے سال سے کفار تمہارے قبیلہ اول پر قابض ہیں۔ قرآن کے احکام پڑھو تو قبیلہ اول کو کفار کے ناپاک قبضے سے چھڑانے تک کسی مسلمان کو نیند نہیں آئی چاہئے تھی۔ وہ مسجد اقصیٰ جہاں سے ہمارے رسول اللہ کے بلاوے پر مزاج پر تشریف لے گئے تھے کفار کی عبادت گاہ بنی ہوئی ہے۔ رسول مقبول کی رُوح مقدس ہم پر لعنت بھیج رہی ہے۔ ہم پر نیند، کھانا پینا اور ہم پر اپنی بیویاں حرام ہونی چاہئیں تھیں مگر نو سے سال سے ہم گہری نیند سو رہے ہیں اور عیش و عشرت میں مگن ہیں....“

”اللہ کے سپاہیو! ہمارے حکمرانوں نے ملیبیوں اور یہودیوں کے خوبصورت جال میں پھنس کر اُن کے غلامانہ جنگی کی جنہوں نے قبیلہ اول کو آزاد کرانے کا عہد کیا تھا۔ بیت المقدس وہ پاک جگہ ہے جہاں ہمارے رسول کے مبارک قدم آئے اور اُن کی جبین مبارک نے یہاں مسجد سے کیے۔ حضرت ابراہیمؑ، حضرت سلیمانؑ، حضرت عمرؓ اور ہمارے ہمارے کئے انبیاء نے یہاں ورود فرمایا، مگر نو سے سال سے یہاں مسلمانوں پر جو تہر لٹ رہا ہے وہ تم شہر میں جلا کر دیکھو گے۔ مسجد اقصیٰ پر صلیب کھڑی ہے۔ مسجدیں اٹھیل بنی ہوئی ہیں مسلمانوں کا قتل عام اس طرح ہوا ہے کہ گھیبوں میں خون ندی کی طرح چلتا رہا۔ مسلمان قید و بند کی زندگی بسر کر رہے ہیں اور ہماری بیٹیاں کفار کی لوندیاں بنا دی گئی ہیں....“

”اپنے رسول کی ناموس پر مرٹنے والو! اللہ نے یہ سعادت تمہیں عطا کی ہے کہ بیت المقدس کو آزاد کرو، پاک کرو اور اگر تم ناکام رہو تو وہاں سے تمہاری لاشیں اٹھائی جائیں۔ اور تم سن کر حیران ہو گے کہ جس بیت المقدس میں حضرت عیسیٰؑ نے نبی نوع انسان سے محبت کا سبق دیا تھا وہاں صلیب کے سجادریوں نے یہاں تک دندگی کی ہے کہ جب انہیں کسی نماز پر فتح ہوتی وہ بیت المقدس میں جشن مناتے جس میں ہماری

بیٹیوں کو برہنہ کر کے سچاتے اور چند ایک تندرست و توانا مسلمانوں کو ذبح کر کے ان کا گوشت پکا کر کھاتے.... اب تمہیں ایک ایک معصوم کے خون کے ایک ایک قطرے کا انتقام لینا ہے۔ دمشق سے سلطان نور الدین زنگی مرحوم کی بیوہ وہ منبر لاتی ہے جو مرحوم نے مسجد اقصیٰ میں رکھنے کے لیے بنوایا تھا۔ یہ خاتون دو سو لاکھوں کے ساتھ بہت دُور کا سفر کر کے آئی ہے۔ یہ عہد تمہیں پورا کرنا ہے۔“

اس دوران سلطان ایوبی اپنے دستوں کو کھینچ کر کہے اُن کی تقسیم کرتا رہا اور جاسوسوں کی رپورٹوں کے مطابق بیت المقدس کے محاصرے کا پلان بنا تا رہا۔



ایوبی مسجدِ اسی کی دلیر پر

لڑکیاں جو بحرِ یہ کے کماندارِ فارس بیدرون کے جہاز میں تھیں اسی کی طرح شگفتہ مزاج اور جملہ سنج تھیں۔ سمندر کی تنہائی میں یہ دونوں لڑکیاں فارس کے دل کو نئی زندگی دے رہی تھیں لیکن یہ اس کے لیے مہمہ سا بن گئی تھیں اور اُن کے لیے فارس عجیب آدمی بنا ہوا تھا۔ لڑکیوں نے اُسے بتایا تھا کہ خانہ بدوش ہیں۔ اُن کا قبیلہ جنگ کی زو میں آگیا تھا اور وہ دونوں بڑی مشکل سے چھپتی چھپاتی ساحل تک پہنچی ہیں، مگر فارس دیکھ رہا تھا کہ دونوں کی عادتیں اور طور طریقے خانہ بدوشوں والے نہیں۔ خانہ بدوش حسین ہو سکتی تھیں مگر ان میں یہ شائستگی نہیں ہو سکتی تھی جو ان دونوں میں تھی۔ ان دونوں لڑکیوں میں کسی حد تک بے حیائی بھی تھی جو خانہ بدوش عورتوں میں عموماً نہیں ہوا کرتی تھی۔

لڑکیوں کے لیے فارس عجیب آدمی تھا۔ لڑکیوں کو توقع تھی کہ وہ اُن کے ساتھ وہی سلوک کرے گا جو سوس مرونے اُن کے ساتھ کیا ہے جس کے ذہن پر قبضہ کرنے کے لیے انہیں بھیجا گیا تھا۔ فارس نے ان میں اس قسم کی دلچسپی کا اظہار نہ کیا جس سے یہ لڑکیاں ابتدا میں بالوں ہوئیں لیکن انہوں نے اس کی ایک اور کمزوری بھانپ لی۔ یہ تھی کہ وہ فرض کے معاملے میں جہاں بڑا ہی سخت گیر اور سخت کوشش تھا وہاں فراغت کے وقت کھلتا ہوا بچہ بن جایا کرتا تھا۔ ان لڑکیوں کے ساتھ وہ ہمزاد سہیلیوں کی طرح کھیلتا اور اُن کے حُسن اور اُن کی شوخیوں سے لطف اٹھاتا تھا اُن کے بکھرے بکھرے ریشمی بالوں سے کھیلتا اور اُن میں مگن ہو کر دنیا کو بھول جاتا تھا۔

ایک روز ایک لڑکی نے جب دوسری لڑکی کو کمرے میں نہیں تھی، اس کے جذبات کو مشتعل کرنے کی یا یہ سمجھنے کی کوشش کی کہ اس آدمی کے اندر جذبات ہیں بھی یا نہیں تو فارس نے یہ کھلے اشارے سمجھے ہوئے کہا۔

”میں نے جب تمہیں پہلے روز ساحل پر کہا کہ میں تمہیں اپنے جہاز میں پناہ دے سکتا ہوں تو تم نے کہا تھا کہ ہمارے ساتھ دھوکہ نہیں ہونا چاہیے۔ میں نے کہا تھا کہ تمہیں مصر لے جاؤں گا اور شادی کر لوں گا.... میں اپنے اس وعدے پر قائم رہنا چاہتا ہوں۔ شادی سے پہلے میں کوئی ایسی حرکت نہیں کروں گا جس سے تمہیں یہ شک ہو کہ میں وقتی طور پر دل بہلانے کے لیے تمہیں یہاں لایا ہوں۔ میں تمہاری مجبوری اور بے بسی سے ناگزیر نہیں اٹھانا چاہتا۔ مصر جانے تک تم سوچ لو۔ اگر میرے ساتھ رہنا پسند نہیں کرو گی تو جہاں کہو گی وہاں بھیج دوں گا“

لڑکی نے بے تابی سے بازو اس کے گلے میں ڈال دیئے اور گال اس کے گال کے ساتھ لگا کر کہا۔ ”میں دونوں

نہیں چھوڑ کر کہیں نہیں جائیں گی۔ تم پہلے مروٹے ہو جس کے دل میں انسانیت کی پاکیزگی ہے، شیطانیت اور اور حیوانیت نہیں۔

لڑکی نے واہانہ محبت کا اظہار ایسے الفاظ میں اور ایسے انداز سے کیا کہ الفلاس کو پانی پر تیرنے والا بھری جہاز فغا کی دستوں میں اڑتا محسوس ہونے لگا۔ یہی اس کی کمزوری تھی جو انسانی فطرت کی سب سے زیلوہ خطرناک کمزوری ہے۔ سمندر میں اتنا لوہا عرصہ دن رات گشت کرتے رہنے سے اور وقتاً فوقتاً چھوٹی موٹی جھڑپیں لڑنے سے اس کے اعصاب پر جو تشکن اور ذہن پر جو کوفت تھی وہ ختم ہو گئی۔ اعصاب پر سکون ہو گئے۔ اب تو اس کی ذمہ داریوں میں امانت ہو گیا تھا۔ اس کے ہاتھ میں چھ جہازوں کی کمانڈ تھی اور وہ فلسطین کے ساحل سے کچھ دور گشت کرتا رہتا تھا۔ سلطان صلاح الدین ایوبی پہلی کی طرح ارض فلسطین پر ٹوٹ پڑا تھا۔ اس نے ساحلی علاقوں پر قبضہ کر لیا اور اب مسلمانان بیت المقدس پر حملے کی تیاری کر رہا تھا۔ الفلاس بیدون کی ذمہ داری یہ تھی کہ سمندر کی طرف سے صلیبیوں کے لیے مدد اور رسد وغیرہ آئے تو اسے ساحل تک نہ پہنچنے دے۔ اس ذمہ داری نے اس کی نیندیں بھی حرام کر رکھی تھیں۔ یہ دو لڑکیاں اس کے اعصاب کو سہلایا کرتی تھیں۔

الفلاس نے ان لڑکیوں سے ایک روز کہا کہ ان میں خانہ بدوشوں والی عادتیں نہیں، ان کی بجائے ان میں شائستگی اور لغافت ہے۔ یہ ان میں کہاں سے آگئی ہے۔

”ہم بڑے بڑے عیسائی گھروں میں لڑکی کرتی رہی ہیں۔“ ایک لڑکی نے جواب دیا۔ ”انہوں نے ہمیں میزانی کے آداب اور اونچے درجے کے جہازوں کے ساتھ سلوک اور برتاؤ کے اور طریقے سکھا دیئے تھے۔ اگر آپ معمولی آدمی ہوتے تو ہم آپ کے ساتھ خانہ بدوشوں جیسا سلوک کرتیں۔ ہماری باتیں اور حرکتیں خانہ بدوشوں جیسی ہوتیں۔ آپ بچہ کے اتنے بڑے کمانڈر ہیں اور آپ کے دل میں ہماری اتنی زیادہ محبت ہے ہم آپ کے ساتھ اجنبیوں جیسا سلوک نہیں کر سکتیں؟“

دوسرے پانچ جہازوں کے کپتانوں کو پتہ چل چکا تھا کہ ان کا کمانڈر الفلاس اپنے جہاز میں دو لڑکیاں لیا ہے۔ سب یہ خبر سن کر ہنسنے یا مسکراتے تھے، لیکن سب نے محسوس کیا تھا کہ جہاز میں جنگ کے دوران اپنی بیوی کو تو رکھا جا سکتا ہے اجنبی لڑکیوں کو رکھنا خطرے سے خالی نہیں۔ انہوں نے الفلاس سے بات کی تھی اور اس نے سب کو مطمئن کر دیا تھا۔ سب اس لیے جلدی مطمئن ہو گئے تھے کہ وہ الفلاس کو عرصے سے جانتے تھے۔ وہ بہکارتی نہیں تھا۔ فرانس سے کوتاہی برداشت نہیں کرنا تھا۔

☆

بیت المقدس کے اندر کی کیفیت غیر معمولی تھی۔ یہاں مسلمانوں پر جو ظلم و تشدد ہو رہا تھا اس کی مثال کم از کم فلسطین کے مقبوضہ علاقوں میں نہیں ملتی تھی۔ اس ظلم و تشدد کی تاریخ پرانی تھی۔ ۱۰۹۹ میں صلیبیوں نے بیت المقدس فتح کیا تھا۔ یہ مسلمانوں کی بے اتفاقی اور امتداد کی خاطر غلامی کرنے والوں کا کرشمہ تھا۔ تاریخ میں حملہ آوروں نے اس سے زیادہ بڑے اور اہم شہر فتح کیے ہیں لیکن صلیبیوں نے بیت المقدس فتح کیا تو اسے اس قدر اہمیت دی

جیسے انہوں نے آدھی دنیا فتح کر لی ہو سارے یورپ بلکہ تمام تر عیسائی دنیا اور کلیسا کی نظریں بیت المقدس پر لگی ہوتی تھیں۔

اس اہمیت کی وجہ یہ تھی کہ بیت المقدس کو عیسائی اپنا مقدس مقام سمجھتے تھے۔ ان کے عقیدے کے مطابق حضرت عیسیٰؑ کو اسی علاقے میں کہیں مصلوب کیا گیا تھا۔ دوسری وجہ یہ کہ بیت المقدس مسلمانوں کا قبلہ اول ہے۔ رسول اللہ ﷺ سے معراج پر تشریف لے گئے تھے۔ اس لحاظ سے مسجد اقصیٰ کا تقدس خانہ کعبہ سے کم نہ تھا۔ مسلمان بیت المقدس کو اپنا نظریاتی مرکز سمجھتے تھے۔ یہ ہمارے عقیدوں کا مرکز تھا (اور اب بھی ہے) عیسائی مسلمانوں کے اس نظریاتی سرچشمے پر قبضہ کر کے ہمارے نظریات اور عقائد کو باطل قرار دینا چاہتے تھے۔ صلیبیوں کی آئینی جنس کے سربراہ ہرن نے غلط نہیں کہا تھا کہ صلیبی جنگیں مسلمانوں اور عیسائیوں کے بادشاہوں کی نہیں، یہ کلیسا اور کعبہ کی جنگیں ہیں جو اس وقت تک لڑی جاتی رہیں گی جب تک دونوں میں سے ایک ختم نہیں ہو جاتا۔

جس طرح ہندوؤں نے مسلمانوں کے خلاف جنگ کو اور مسلمانوں کو شکست دینے کو اور مسلمانوں کو نہ صرف میدان جنگ میں بلکہ دھوکے سے بھی قتل کرنے کو مذہبی فریضہ قرار دے رکھا ہے، اسی طرح عیسائیوں کے یادریوں نے بھی مسلمان کے قتل کو کارِ ثواب قرار دے رکھا تھا۔ عیسائیوں کو جنگ کے احکام بڑے پادری (پوپ) کی طرف سے ملتے تھے۔ آپ نے پڑھ لیا ہے کہ حطین کی جنگ میں عکرہ کا پادری اس صلیب کے ساتھ میدان جنگ میں موجود تھا جس پر حضرت عیسیٰؑ کو مصلوب کیا گیا تھا۔ یہ ثبوت ہے اس حقیقت کا کہ کعبہ کے خلاف جنگ کلیسا نے شروع کی تھی اور یہ دو مذہبوں اور دو نظریات کی جنگ تھی۔

یہ بتایا جا چکا ہے کہ صلیبی جنگوں میں شامل ہونے والے بادشاہوں، جرنیلوں اور ادنیٰ سپاہیوں تک سے صلیب اصلیت پر صلیب سے وفاداری اور جان و مال کی قربانی کا حلف لیا جاتا تھا۔ اس حلف سے وہ صلیبی کہلائے اور بیت المقدس کے لیے جو جنگیں لڑی گئیں انہیں صلیبی جنگیں کہا گیا۔ عیسائی دنیا میں مسلمانوں کے خلاف جنگ اور سرزمین عرب پر قبضہ کرنے کو ایسا جنون بنا دیا گیا تھا کہ عورتیں اپنے زیورات اور مال و دولت کلیسا کے حوالے کر دیتی تھیں۔ جنون کی انتہا یہ تھی کہ جوان لڑکیوں نے اپنی عصمتیں صلیب کی فتح اور مسلمانوں کی شکست کے لیے پیش کر دیں۔ کلیسا نے کھلی اجازت دے دی کہ مسلمانوں کی گردن کشی اور نظریاتی تخریب کاری کے لیے عیسائی لڑکیوں کو استعمال کیا جائے۔ لڑکیوں کو یقین دلایا گیا کہ کلیسا کے مقاصد اور عزائم کی خاطر عصمت قربان کرنے والی لڑکی بہشت میں جائے گی۔

اسی عقیدے کے تحت خولعبورت لڑکیوں کو باقاعدہ تربیت دے کر مسلمانوں کے علاقوں میں بھیجا گیا۔ یہ مسلمان امرائے حرموں میں داخل ہوئیں اور وہ تباہی بپاکی جو آپ اس سلسلے کی کہانیوں میں پوری تفصیل سے پڑھ چکے ہیں۔ اس مقابلے میں مسلمان آپس میں ٹکراتے رہے اور صلیبیوں کے پھیلائے ہوئے اس حسین جال میں ایسے آئے کہ مذہبی نظریات اور عقائد کو نظر انداز کر کے تخت و تاج کے شہیلانی ہو گئے۔ انہوں نے ایمان نیلا کر دیئے پھر بھی کچھ لوگ ابھی زندہ تھے جن کی رو میں ایمان کے نور سے منور تھیں۔ وہ بیت المقدس کی پاسبانی کرتے اور

ہو کے خزانے دینے رہے مگر یہ قانونِ فطرت ہے کہ ایک خدارساری قوم کو بے وقار کرنے کے لیے کافی ہوتا ہے اور جب خدار صاحبِ اقتدار ہوتو دشمن سے دس گنا زیادہ فوج بھی شکست کھا جاتی ہے۔

اسی کا نتیجہ تھا کہ صلیبی ۱۵ جولائی ۱۰۹۹ء (۲۲ شعبان ۴۹۲ ہجری) کے روز بیت المقدس پر قابض ہو گئے۔ اس فتح میں جن مسلمان امراء اور ریاستوں کے حکمرانوں نے صلیبیوں کو مدد دی اور جس طرح مدد دی وہ ایک طویل اور شرمناک کہانی ہے۔ مثال کے طور پر اتنا ہی بتانا کافی ہوگا کہ جب صلیبی فوج بیت المقدس کی طرف بڑھ رہی تھی شہزاد کے امیر نے نہ مرنے کہ اس فوج کو نہ روکا بلکہ اُسے رسد بھی دی اور رہبر (گائیڈ) بھی دینے۔ حماة اور تریپولی کے مسلمان امراء نے بھی صلیبی فوج کو راستہ دے کر رسد بلکہ تحائف بھی دینے اور اپنے قبیلہ اول کی طرف روانہ کیا۔ راستے میں کئی ایک مسلمان ریاستیں آتی تھیں۔ انہوں نے اپنی ریاست اور حکومت کے تحفظ کی خاطر صلیبیوں کے دل کش اور حسین تحفے قبول کیے اور ان کے عوض صلیبی فوج کی ضروریات پوری کیں۔

عزقہ کا امیر مردوس تھا جس کی جنگی طاقت صلیبیوں کے مقابلے میں کچھ بھی نہیں تھی لیکن اس نے صلیبی فوج کے جرنیلوں کے مطالبے پر بھی انہیں کچھ نہ دیا بلکہ اُن کے چیلنج کو قبول کر کے انہیں مقابلے کے لیے لٹکارا۔ صلیبی فوج نے عزقہ کو محاصرے میں لے لیا۔ ۱۳ فروری سے ۱۳ مئی ۱۰۹۹ء تک عزقہ کے مسلمانوں نے ایسی بے جگری سے مقابلہ کیا کہ صلیبی فوج نے ہمت ساجانی نقصان اٹھا کر محاصروں کو اٹھایا اور راستہ بدل کر آگے چلی گئی۔ اگر یہ تمام مسلمان امراء اپنے اپنے علاقے میں بیت المقدس کی طرف بڑھی ہوئی صلیبی فوج کے سامنے مزاحم ہوتے رہتے تو اُن کا اپنا نقصان تو ضرور ہوتا لیکن صلیبی فوج کا خون قتل و قتل و قتل بہہ کر ختم ہو جاتا۔ یہ فوج اپنے پلان سے مد اڑھائی سال تاخیر سے بیت المقدس پہنچی اور اس کے جسم میں خون کا ایک قطرہ نہ ہوتا۔

☆

یہ کہنا غلط نہیں کہ صلیبیوں کو بیت المقدس تک مسلمان امراء نے تازہ دم اور رسد سے مالا مال کر کے پہنچایا۔ اس کی سزا اُن مسلمانوں کو ملی جو بیت المقدس میں آباد تھے۔ وہاں مسلمان تارڑین بھی گئے ہوئے تھے وہ بھی کچلے گئے۔ ۶ جون ۱۰۹۹ء کے روز صلیبیوں نے اس عظیم اور مقدس شہر کا محاصروں کیا۔ وہاں حکومت مصر کا گورنر انتخار الدولہ تھا۔ جس نے محاصرے میں اپنے مثال شجاعت اور عسکری ذہانت سے مقابلہ کیا۔ شہر کے حبش نکلے سے نکال کر صلیبیوں پر حملے کرانے گئے مگر صلیبیوں کے پاس ساز و سامان کی افراط تھی اور فوج تو بے شمار تھی۔ ۱۵ جولائی ۱۰۹۹ء صلیبی فوج شہر میں داخل ہو گئی۔

تمام تر یورپ اور ہر عیسائی ملک میں جشن منائے گئے مگر بھیانگ اور ہولناک جشن وہ تھا جو فاتح صلیبیوں نے بیت المقدس کے اندر دنیا یا صلیبی سپاہی مسلمانوں کے گھروں میں گھس گئے۔ لوٹ مار کی کسی گھر میں کسی فرد کو، خواہ وہ بوڑھا تھا یا دوڑھہ پیتا بچہ، زندہ نہ چھوڑا۔ زندہ رہنے دیا تو صورت جوان لڑکیوں کو جو اُن کی درندگی کی اذیتوں سے مرے۔ گھروں میں جھاگتے ہوئے مسلمان بچوں، عورتوں اور مردوں کو وحشیانہ طریقے سے قتل کیا گیا۔ صلیبی نٹھے نٹھے بچوں کو برہمنوں کی انیوں میں اڑس کر اوپر اٹھاتے اور پیچ پیچ کر قبضہ لگاتے تھے۔ کھلے نام

آبرو ریزی اور شہوتوں کے سرکٹ کر انہیں ٹھٹھا ملنا صلیبیوں کا من پسند کھیل بن گیا تھا۔

مسلمانوں کو ایک ہی پناہ نظر آتی تھی جس کے متعلق انہیں یقین تھا کہ جان کی امان ملے گی اور کسی بھی مذہب کا پیروکار وہاں اُن پر زیادتی کرنے کو گناہ سمجھے گا۔ یہ تھی مسجدِ اقصیٰ۔ مسلمان اپنے بال بچوں کو اسے کے مسجدِ اقصیٰ میں چلے گئے۔ جنہیں وہاں پاؤں رکھنے کو بھی جگہ نہ ملی وہ باپ دادا اور دوسری مسجدوں میں چلے گئے۔ خود عیسائی مؤرخین لکھتے ہیں کہ ان پناہ گزین مسلمانوں کی تعداد ستر ہزار کے لگ بھگ تھی۔ صلیبی جو مسجدِ اقصیٰ کو اپنی عبادت گاہ کہنے لگے اُس کے استراحت گاہ کا ذمہ بھر نہ سکا۔ وہ پناہ گزینوں پر ٹوٹ پڑے۔ کسی ایک کو زندہ نہ چھوڑا۔ مسجدِ اقصیٰ، باپ دادا اور تمام مسجدیں لاشوں سے اٹ گئیں اور خون باہر بہنے لگا۔ مؤرخین نے ان الفاظ میں یہ کیفیت بیان کی ہے۔ "صلیبیوں کے گھوڑوں کے پاؤں ٹخنوں تک مسلمان شہریوں کے خون میں ڈوب گئے تھے"

لڑکیوں کو مسجدوں اور مسلمانوں کے دیگر مقدس مقامات میں لے جا کر بے آبرو کیا جاتا تھا۔ سب سے زیادہ بد نصیب یہ لڑکیاں تھیں اور اُن کے جنگی قیدی۔ جنگی قیدیوں کو مویشی بنا لیا گیا تھا۔ انہیں کھانے کو کم دیا جاتا اور مشقت زیادہ لی جاتی۔ جن کاموں میں پہلے گھوڑے اور اونٹ استعمال ہوتے تھے۔ ان میں اب جنگی قیدی استعمال ہونے لگے۔ اُن کے ہاتھوں مسجدیں مسمار کرائی گئیں۔ جنہوں نے انکار کیا انہیں سب ددی سے قتل کیا گیا۔ کسی وحشی صلیبی نے ایک جنگی قیدی کو قتل کر کے اس کے جسم کا گوشت کانا اور پکا کر کھا لیا۔ اُس نے اپنے ساتھیوں سے کہا کہ گوشت لذیذ ہے۔ اس کے بعد صلیبیوں نے انسان خوری (بلکہ مسلمان خوری) شروع کر دی۔ جب کبھی کوئی جنس یا تقرب مناتے ایک دو تندرست اور توانا مسلمانوں کو قتل کر کے ان کا گوشت کھاتے تھے۔

اس کی تردید عیسائی مؤرخین نے کی ہے لیکن انسان خوری کے واقعات خود یورپین مؤرخوں نے ہی اپنی

تحریر میں بیان کیے ہیں۔

مسجدوں کو حرام کاری کے لیے استعمال کرنے کے علاوہ صلیبیوں نے ان میں گھوڑے باندھے۔ مسجدِ اقصیٰ میں مختلف مسلمان سلاطین اور دیگر دولت مند تارڑین نے سونے اور چاندی کے فانوس اور تندیسیں لگوائی تھیں۔ تحفے کے طور پر سونے اور چاندی کی کئی ایک اشیاء رکھی تھیں۔ صلیبیوں نے یہ تمام فانوس، تندیسیں اور بیش قیمت اشیاء اٹھالیں اور مسجد کی منڈیر پر صلیب نصب کر دی۔

☆

سلطان صلاح الدین ایوبی کو بیت المقدس کی بے حرمتی اور وہاں کے مسلمانوں پر وحشیانہ مظالم کی یہ روئیداد اُس کے باپ نجم الدین ایوب نے بچپن سے سنائی شروع کر دی تھی۔ نجم الدین ایوب کو یہ روئیداد اس کے باپ (سلطان ایوبی کے دادا) شادی نے سنائی تھی۔ یہ روئیداد سلطان ایوبی کے خون میں شامل ہو گئی تھی۔ اس نے قسم کھائی تھی کہ وہ بیت المقدس کو آزاد کرانے گا۔ اب جبکہ وہ اس مقدس شہر کو فتح کرتے نکلا تھا تو اُس کے دو بیٹے، الملک الافضل اور الملک الظاہر جو ان تھے اور اس کی فوج میں تھے۔ بیت المقدس کے متعلق جو باتیں اُسے اپنے باپ نے سنائی تھیں وہ اس نے اپنے بیٹوں کو یوں سنائی تھیں جیسے ایک قیمتی ورثہ اُن کے حوالے کیا ہو۔

بے مقصد جینے سے قبل از وقت مر جانا بہتر ہے۔" اُس نے اپنے بیٹوں کی جنگی تربیت مکمل کر کے نہیں اپنی فوج میں شامل کرتے وقت کہا تھا۔ "یہ الفاظ تمہارے دادا مرحوم کے ہیں جو انہوں نے مجھے اُس وقت کہے تھے جب میں چچا شیر کوہ کے ساتھ ملیسیوں کے خلاف پہلی جنگ لڑنے کے لیے چلا تھا۔ انہوں نے کہا تھا، مجھے نظر آ رہا ہے کہ تم کسی جگہ کے حکمران بنو گے اور یہ بھی ممکن ہے کہ تم سلطان بن جاؤ۔ یاد رکھو بیٹے! تم آج سے میرے بیٹے نہیں قوم کے بیٹے ہو۔ قرآن کا حکم ہے کہ ماں باپ کی خدمت کرو۔ اب تمہارے ماں باپ تم اور سلطنت ہے۔ اولاد کو ماں باپ پر حکم چلانے اور اُن کا دل دکھانے سے اللہ نے منع کیا ہے۔ خیال رکھنا درست! قوم کا دل نہ دکھانا۔ دیکھنا کہ تم پر قوم کے کیا کیا حقوق ہیں۔ یہ ادا کرنا...."

"اور میرے عزیز بیٹو! تمہارے دادا نے کہا تھا کہ جو لوگ قوم کی آن پر اللہ کی راہ میں شہید ہوئے ہیں انہیں نہ بھولنا۔ جو قوم اپنے شہیدوں کو بھول جاتی ہے اُس قوم کو خدا بھول جاتا ہے۔ جس قوم سے خدا نظر پھیر لیتا ہے، تم نہیں جانتے کہ یہ دنیا اُس کے لیے جہنم بن جاتی ہے۔ اُس کی عبادت کا ہیں اطمینان اور اُس کی بیٹیاں دشمن کی عیاشی کا سامان بن جاتی ہیں۔ اُس قوم کی تقدیر اس کے ہاتھ سے نکل جاتی ہے.... جب تمہیں حکومت کی سند پر بٹھایا جائے گا تو قوم کو رعایا نہ سمجھنا۔ بندوں پر حکومت کا حق صرف اللہ کا ہے، بندوں پر حکومت کر کے اللہ کی برابری کا گناہ کرو گے تو انجام مصر کے فرعونوں والا ہوگا۔ حکومت کا مطلب وہ ذمہ داری ہوتی ہے جو قوم کی طرف سے اللہ اُس کے حکمران پر عائد کرتا ہے۔ حکمران کی اپنی کوئی ذات نہیں رہتی۔ وہ فرد کی حیثیت سے مر جاتا ہے۔ وہ قوم کا امین اور قوم کا حصہ بن جاتا ہے۔ قوم کو نقاتے کرنے پڑیں تو حکمران کو اپنا پیٹ نہیں بھرنے چاہیے۔ وہ اپنے منہ میں نوالہ ڈالے تو اُسے یقین کر لینا چاہیے کہ قوم کے ہر فرد کے منہ میں ایسا ہی نوالہ اجار ہا ہے۔ وہ جب گھوڑے پر سوار ہو تو دیکھے کہ اُس کی گردن مسجد کے مینار کی طرح اکڑ کر سیدھی تو نہیں ہو گئی؟...."

"اور میرے عزیز بیٹو! تمہارے دادا نے کہا تھا کہ گردن اُس روز اونچی کرنا جس روز مسجد اقصیٰ کو کفار سے آزاد کرو گے۔ اطمینان کی نیند اُس رات سونا جس رات مسجد اقصیٰ میں فوج کے نفل پڑھ لو گے اور اس مسجد کی دلہیز جہاں سے ہمارے رسولؐ معراج کے لیے اللہ کے حضور گئے تھے، اپنے آنسوؤں سے دھوؤ گے.... اور میرے بیٹو! وہ بچے جو بیت المقدس کی گلیوں اور مسجدوں میں قتل ہوئے تھے اور قوم کی وہ وہ بیٹیاں جو وہاں بے آبرو ہوئی تھیں، مجھے راتوں کو سونے نہیں دیتیں۔ جس مسجد میں میرے اللہ کے رسولؐ کے مبارک قدم گئے اور جس مسجد میں رسولؐ پاک کی مبارک جبین نے سجدے کیے تھے، اس مسجد کی اینٹیں رات بھر میرے اوپر گرتی رہتی ہیں۔ میں بدک بدک جاتا ہوں۔ کبھی درد سے کراہتی ہوئی ایسی صدائیں سنائی دیتی ہیں جیسے مسجد اقصیٰ میں قتل ہونے والے بچے بزبان گریہ افواہیں دے رہے ہوں.... وہ تمہیں پکار رہے ہیں میرے بیٹو! وہ مجھے پکار رہے ہیں...."

"اور تمہارے دادا نے بڑھاپے سے کانپتے ہوئے ہاتھ مجھے دکھا کر کہا تھا کہ میں نے اپنی جوانی تمہیں دے دی ہے۔ جو کام میں نہیں کر سکا وہ تم کرو۔ بیت المقدس جاؤ اور یہی تمہارے جینے کا مقصد ہوگا۔ سلطنت کی سند پر

بیٹھ کر اپنے دشمن کو اس لیے نظر انداز کیے رکھو گے کہ اطمینان سے قوم پر حکومت کر سکو تو اس مسئلہ کی عمر پوری نہیں ہوگی۔ شہیدوں کی رُوحیں جنات بن کر تمہاری مسند کو آٹ دیں گی۔ جینے کا مقصد وہ رکھو جو خدا کو عزیز ہو اور جس میں قرآن کا حکم شامل ہو...."

"میرے عزیز بیٹو! آج میں اپنے باپ کا ورثہ تمہارے سپرد کرتا ہوں۔ آج سے تم میرے نہیں ملتے اسلام سے بیٹے ہو۔ میں نے تمہاری ماں سے کہہ دیا کہ بھول جا تیری کوکھ نے کوئی بیٹے جنم نہ لے۔ اگر انہیں بھولنے کی تو اُن کی زندگی کی ضمانت کرنا ہے انہیں دماغ ذریعہ کرانے لے جا رہا ہوں جہاں ابراہیمؑ نے اپنے بیٹے کو اللہ کی راہ قربان کرنے کے لیے اس کی گردن پر چھری رکھی تھی۔ اگر وہ ماکرنی ہے تو اللہ سے یہ انتہا کرنا کہ تو نے جو درد وہاں بچوں کو پہلایا ہے یہ نور سے منور خون بن کر مسجد اقصیٰ کا فرش دھو ڈالے.... اور اللہ کرے گا ایسا ہی ہوگا۔ عہد کرو میرے بیٹو! میں زندہ نہ رہا تو بیت المقدس کو تم آزاد کرادو گے۔"

اُس نے دونوں بیٹوں کو ۹۹ کی نوچ پکاں دھتیاں سنائی اور جب اُس نے بیٹوں کو جاننے کی اجازت دی تو انہوں نے سلطان ایوبی کو اُس طرح سلام کیا جس طرح بیٹے اپنے باپ کو کیا کرتے ہیں۔ وہ اُسے اور افضل جو بڑا تھا، بولا۔ "سلطان عالی مقام! صرت شہید ہونا کوئی کارنامہ نہیں۔ ہم شہادت سے پہلے بیت المقدس کی گلیوں میں دشمنوں کا اتنا خون بہائیں گے کہ آپ کے گھوڑے کے پاؤں پھسلیں گے اور ہم دیکھیں گے کہ آپ مسجد اقصیٰ سے صلیب اپنے ہاتھوں اتار کر ملیسیوں کے غلیظ خون میں بھینک رہے ہیں۔"

"مگر یہ خون نہتے شہیدوں کا نہیں ہوگا افضل۔" سلطان ایوبی نے کہا۔

"یہ خون زندہ پوش صلیبیوں کا ہوگا۔" افضل نے کہا۔ "یہ خون اس لوہے سے چمکے گا جس سے صلیبیوں

نے اپنے جسم ڈھانپ رکھے ہیں۔ ایمان کی تلوار باطل کے نوالہ کو کاٹنے کی طاقت رکھتی ہے۔"

"اللہ تمہاری زبان مبارک کرے۔" سلطان ایوبی نے کہا۔

بیٹوں نے فوجی انداز سے باپ کو سلام کیا اور باہر نکل گئے۔



اب سلطان ایوبی بیت المقدس سے چالیس میل دُور بحیرہ روم کے کنارے عسقلان میں اُس سچے کی طرح بیٹھا تھا جو اپنے شکار پر چھپنے کے لیے تیار ہو۔ جذباتی طور پر وہ فوراً بیت المقدس کی طرف پیش قدمی کرنے کو تیار تھا۔ لیکن وہ جنگ کے حقائق کو دیکھ رہا تھا۔ یہ چالیس میل کا فاصلہ تو جیسے آتش نشاں چٹانوں سے بھرا پڑا تھا۔ بیت المقدس کا دفاع ہی ایسا تھا۔ صرت شہر کے ارد گرد ہی دیوار نہیں تھی بلکہ اس شہر کے ارد گرد دو گردنوں تک کے علاقے میں چھوٹی چھوٹی قلعہ بندیاں اور صلیبی فوج کی چوکیاں (آؤٹ پوسٹس) تھیں۔ گشتی پہرے کا انتظام بھی تھا۔ گھوڑ سوار پارٹیاں اُن راستوں پر گھومتی پھرتی رہتی تھیں جن سے بیت المقدس تک پہنچا جا سکتا تھا۔ اب یہ دفاعی انتظامات پہلے سے زیادہ سخت کر دیئے گئے تھے۔ بیت المقدس کے اندر جو فوج تھی اس کے جرنیلوں کو سلطان ایوبی کی ہر ایک نقل و حرکت کا علم تھا مگر اُن میں اب اتنی ہمت نہیں رہی تھی کہ سلطان

ایوبی کو عسقلان میں روک لینے باؤس پر جوابی حملہ کرتے۔ جطین سے عسقلان تک سلطان ایوبی نے اُن کی عسکری قوت کا بہت زیادہ خون نکال لیا تھا۔

بیت المقدس کا حکمران گاٹی آف لوزینان تھا جو جطین میں جنگی قیدی ہو گیا اور اب دمشق کے قید خانے میں تھا۔ وہ جو فوج اپنے ساتھ لے گیا تھا اس کا کچھ حصہ ملا گیا۔ کچھ جنگی قیدی بڑا اور باقی فوج ایسی بھاگی کہ اب اُس کے افسر سپاہی اور زرہ پوش نائٹ زخمی یا خوفزدگی کی حالت میں بیت المقدس میں آ رہے تھے۔ نائٹوں کے مورال میں کچھ جان تھی کیونکہ انہیں اپنے رتبے اور اعزاز کا پاس تھا۔ دیگر فوج نے شہر میں جا کر دہشت پھیلا دی۔ جرنیلوں نے نائٹوں کو از سر نو منظم کر لیا۔ اس طرح بیت المقدس کے اندر کی تعداد ساٹھ ہزار ہو گئی تھی۔ چونکہ یہ تمام آبادی کو معلوم ہو گیا تھا کہ سلطان ایوبی شہر پر شہر فتح کرتا آ رہا ہے اس لیے شہری بھی بڑے مرنے کے لیے تیار ہو گئے۔ شہر کے دفاع کو اور زیادہ مستحکم کر لیا گیا۔

شہر کے ایک دو دروازوں کو دن کے دوران کھلا رکھنا پڑتا تھا کیونکہ میدان جنگ سے بھاگے ہوئے صلیبی اکیلے اکیلے اور دو دو چار چار کی ٹولیوں میں آتے رہتے تھے۔ سلطان ایوبی کے جاسوس پہلے ہی شہر میں موجود تھے، اب بھاگے ہوئے صلیبیوں کے جیس میں چند اور جاسوس اندر چلے گئے اور شہر کے دفاعی انتظامات اور دیوار کو اچھی طرح دیکھ کر نقل بھی آئے۔ مسلمانوں پر پابندیاں پہلے سے زیادہ سخت کر دی گئیں۔

☆

بیت المقدس سے دس بارہ میل عسقلان کی طرف صلیبیوں کی ایک چوکی تھی جس میں ایک سو کے قریب صلیبی فوجی رہتے تھے انہوں نے غیصے نصاب کر رکھے تھے۔ ستمبر، ۱۱۸۷ء کی ایک رات اُن کی چوکی کے قریب ایک دھماکا ساٹھا، پھر دہشت اور ایسے ہی دھماکے ہوئے اُن کے فوراً بعد شیطانی اور تین چار نیمے جلنے لگے۔ سپاہی جاگ کر ادھر ادھر بھاگے۔ جو نہی فوجیوں میں ہلچل مچی، اُن پر ہر طرف سے تیر آنے لگے۔ جلتے نیموں کی روشنی میں وہ نظر آ رہے تھے۔ یہ آتش گیر سیال کی بانٹیاں تھیں جو سلطان ایوبی کے ایک چھاپہ مار جیش نے چھوٹی ٹنڈیوں سے پھینکی تھیں۔ یہ چوکی میں گر کر ٹوٹیں تو جہاں یہ گری تھیں وہاں جلتے ہوئے نلیوں والے تیر پلاٹے گئے۔ آتش گیر سیال جل اٹھا۔

صلیبی ادھر ادھر بھاگے تو انہیں پتہ چلا کہ وہ گہرے میں آئے ہوئے ہیں اور زندہ نکل نہیں سکیں گے۔ چھاپہ ماروں نے لاکھ لاکھ شروع کر دیا۔ ”زندہ رہنا چاہتے ہو تو ہتھیار ڈال کر ایک طرف کھڑے ہو جاؤ۔“ شعلوں کی دہشت اور تباہ کاری تو اپنی جگہ تھی، سلطان ایوبی کے چھاپہ ماروں کی لاکھ لاکھ صلیبیوں کا ربا سہادم ختم بھی ختم کر دیا۔ وہ ہتھیار ڈال کر چھاپہ ماروں کی حراست میں آ گئے۔ اُن کی تعداد پچیس تیس رو گئی تھی۔ اُن سے ہتھیار اور گھوڑے وغیرہ لے کر پیچھے بھیج دیا گیا۔

صبح طلوع ہوئی تو اس صلیبی ہوئی چوکی میں سلطان ایوبی کے ہراول دستے کا ایک جیش پہنچ چکا تھا۔ اس سے فوج کی پیش قدمی خاصے دور علاقے تک محفوظ ہو گئی۔ چھاپہ ماروں کی حالت جنگل کے درندوں کی

سی ہو گئی تھی۔ دو دو جانہاز جھاڑیوں ٹیکریوں اور چٹانوں میں چھپ چھپ کر گھومتے پھرتے رہتے تھے جہاں انہیں گشتی سواروں یا پیادہ سپاہیوں کی آواز آتی وہ چھپ جاتے اور جب صلیبی قریب آتے یہ اُن پر ٹوٹ پڑتے۔ دو آدمی اگر چھ آدمیوں پر ٹوٹ پڑیں تو دو کا کیا حشر ہوتا ہوگا۔ اس سے چھاپہ مار شہید بھی ہونے لگے زخمی بھی۔

یہ اُن کی انفرادی جنگ تھی۔ انہیں کوئی کمانڈر دیکھ نہیں رہا تھا۔ وہ کہیں ادھر ادھر چھپے رہتے تو کوئی پوچھنے والا نہیں تھا لیکن جسمانی ٹریننگ کے ساتھ ساتھ انہیں جو روحانی اور ذہنی ٹریننگ دی گئی تھی اس نے انہیں آگ بگولا کر رکھا تھا۔ جطین کی فتح کے بعد سلطان ایوبی نے جو بڑے شہر فتح کیے تھے وہاں کے مسلمانوں کی حالت فوج کو دکھائی گئی تھی۔ انہیں مسجدوں کی بربادی اور بے حرمتی دکھائی گئی تھی اور انہیں بتایا گیا تھا کہ یہ جنگ کسی بادشاہ کی بادشاہی کے تحفظ کے لیے نہیں لڑی جا رہی بلکہ یہ اسلام کے تحفظ اور اس عظیم مذہب کے دشمن کے خلاف لڑی جا رہی ہے۔ اس ٹریننگ سے یہ جنگ اُن کے ایمان کو بڑھانے لگی تھی۔

عسقلان میں سلطان ایوبی رات کو سوتا بھی کم ہی تھا۔ چھاپہ ماروں کی طرف سے قاصد آتے رہتے تھے اور بیت المقدس سے کوئی جاسوس بھی آجاتا تھا۔ یہ رات کو بھی آتے تھے۔ سلطان ایوبی نے حکم دے رکھا تھا کہ کہیں سے کوئی پیغام کسی بھی وقت آئے اسے اسی وقت دیا جائے خواہ وہ گہری نیند سو رہا ہو۔ چھاپہ ماروں کی رپڑیں یہی ہوتی تھیں کہ نلال مقام پر صلیبیوں کی ایک چوکی پر حملہ کیا گیا۔ اس نے صلیبی مارے گئے اور اتنے چھاپہ مار شہید اور زخمی ہوئے ہیں اور نلال راستہ صان کر لیا گیا ہے۔ اس کے مطابق سلطان ایوبی نقصے پر مشفقہی کے راستے کی لکیر میں رد و بدل کرتا رہتا تھا۔

☆

سلطان ایوبی نے سالاروں اور نائب سالاروں کی آخری کانفرنس منعقد کی۔ اس میں بحرہ کے کپتان الفارس بید رعلن کو بھی بلایا گیا۔ الفارس کے پاس جب قاصد پہنچا اُس وقت اس کا جہاز عسقلان سے بیس میل دور کھلے سمندر میں تھا۔ کشتی اُس تک پہنچتے آدھا دن لگ گیا اور الفارس اسی کشتی میں رات کو عسقلان پہنچا۔ قاصد نے اُسے بتایا تھا کہ سلطان نے تمام سالاروں کو بلایا ہے۔ وہ سمجھ گیا کہ یہ بیت المقدس پر حملے کے متعلق اجلاس ہوگا۔ جہاز سے قاصد کے ساتھ روانہ ہوتے وقت اس نے دونوں لڑکیوں کو بتایا کہ وہ عسقلان جا رہا ہے۔

”سلطان نے بلایا ہے؟“ (ایک لڑکی نے پوچھا۔)

”کیوں بلایا ہے؟“ (دوسری نے پوچھا۔)

”میرے سرکاری فرائض کے متعلق تم پوچھنا کیوں مزوری سمجھتی ہو؟“ الفارس نے انہیں کہا۔ تمہیں

کئی بار کہہ چکا ہوں کہ میری ذات کے سوا کچھ اور نہ پوچھا کرو۔“

دونوں ہنس پڑیں۔ ایک بولی۔ "اگر ہم اس قابل ہوتے تو آپ کی غیر حاضری میں آپ کے جہاز کو سنبھالے رکھتے اور دشمن کے جہاز آہلتے تو ان سے لڑائی کرتے؟"

"تم جس تہلیل ہو میں تم سے وہی کام لوں گا۔" الفارسی نے کہا۔ "میری غیر حاضری میں زیادہ وقت نیچے ہی گزرتا۔ اور جاگڑا سون اور سکریوں کے کام میں ذلیل نہ دینا۔"

"آپ کب دلہا آئیں گے؟"

"آج رات شاید نہ آسوں۔" الفارسی نے جواب دیا۔ "کل شام تک آسوں گا۔"

الفارسی لڑکیوں میں پوری طرح گھل مل گیا تھا۔ وہ اُس سے سلطان الیچی کے آئندہ اقدامات کے متعلق اکثر پوچھتی تھیں۔ یہ بھی پوچھا کرتی کہ سمیرہ روم میں مصر اور شام کا بحری بیڑہ بندرگاہوں میں ہے یا سمندر میں اور کئی کتے جہاز ہیں، ان میں فوج کتنی ہے۔ الفارسی نے انہیں ٹالنے کی بجائے صاف کہہ دیا تھا کہ وہ اس سے ایسے سوال نہ پوچھا کریں۔ اس کے باوجود وہ اپنے حُسن اور ناز و داد کا طعم طعمی کر کے اُس سے کوئی ایسی بات پوچھ ہی بیٹھتی تھیں جو فوجی راز ہوتا تھا۔ الفارسی جذباتی مدہوشی سے فوراً بیدار ہوجاتا اور انہیں پیار سے ٹانٹ دیا کرتا تھا۔

نشے کی حالت میں انسان دل میں چھپائی ہوئی بات اُگل دیا کرتا ہے۔ نشہ خواہ شراب کا ہو یا کسی دوائی کا مگر الفارسی شراب نہیں پیتا تھا، نہ جہاز میں کسی کو شراب یا کوئی اور نشہ آور چیز رکھنے کی اجازت تھی۔ الفارسی بکا بھی نہیں تھا مگر وہ اپنے آپ پرمان لڑکیوں کا نشہ طاری کر لیا کرتا تھا جس سے اُس کی تشنگن دُور ہوجاتی اور وہ تازہ دم ہوجایا کرتا تھا۔ یہ لڑکیاں تزئینت یافتہ تھیں۔ انہوں نے دیکھا کہ الفارسی میں نہ شراب کی عادت ہے نہ اُس کے جذبات سغلی اور حیوانی ہیں تو انہوں نے اس پر پیار اور محبت کا نشہ طاری کرنا شروع کر دیا تھا، مگر الفارسی اپنے فرائض اور ذمہ داری کا اتنا پکا تھا کہ جذبات پر مدہوشی طاری ہوتی تو بھی اپنے فرائض سے کوتاہی نہیں کرتا تھا۔



ایک رات الفارسی گہری نیند سو یا تھا۔ لڑکیاں اپنے کیمپ میں تھیں۔ دونوں اور پر چلی گئیں اور عرشے کے جنگلے کے سہارے سمندر پر چاندنی کے بکھرے اور چمکے ہوئے موتیوں سے لطف اٹھانے لگیں۔

"روزی!" ایک لڑکی نے دوسری سے کہا۔ "مجھے اپنے سامنے گہرا اندھیرا نظر آتا ہے۔ الفارسی لگتا موم ہے لیکن کوئی ایسی سی بات پوچھو تو پتھر بن جاتا ہے۔ میرا خیال ہے ہم اپنا یہاں کام نہیں کر سکیں گی۔ کیا یہ بہتر نہیں ہوگا کہ اینڈریو آئے تو اُسے کہیں کہہ دیں کہ وہ یہاں سے لے جائے؟"

اینڈریو وہ آدمی تھا جو چھوٹی سی کشتی جہازوں کے قریب لے جا کر کھانے پینے اور ضروریات کی اشیاء جہاز کے ملا سون اور سپاہیوں کے ہاتھ بیچتا تھا۔ آپ نے کچھ قسط میں پڑھا ہے کہ یہ آدمی ان لڑکیوں کو نفاق سے ملا تھا۔ وہ غریب ماہی گیروں کے بہروپ میں اپنی کشتی پر الفارسی کے جہاز کے قریب چیزیں بیچنے آیا تھا۔ اس نے لڑکیوں کو اور لڑکیوں نے اُسے پہچان لیا تھا اور انہوں نے رستوں کی سیڑھی نیچے کرا کے اُسے چیزیں

خریدنے کے بہانے اور پلا لیا تھا۔ اُس نے لڑکیوں کو بتایا تھا کہ وہ الفارسی کے ان چھ جہازوں کے ساتھ ساتے کی طرح لگا ہوا ہے اور وہ موزع ملتے ہی ان جہازوں کو تباہ کر دے گا۔ لڑکیوں نے اُسے بتایا تھا کہ وہ کس طرح الفارسی سے ملتی تھیں اور انہوں نے خانہ بدوش بن کر اس جہاز میں پناہ لے لی ہے۔ لڑکیوں نے اُسے یہ بھی بتایا کہ وہ پناہ کے بہانے جاسوسی اور تباہ کاری کریں گی۔

اس آدمی کا نام اینڈریو تھا اور وہ تخریب کار جاسوس تھا۔ پہلی ملاقات کے بعد وہ دوبارہ اپنے بھروسے میں آیا اور لڑکیوں سے ملا تھا۔ لڑکیوں نے اُسے بتایا تھا کہ الفارسی ان کے جال میں نہیں آکرے اور وہ کوئی راز نہیں دیتا۔ اینڈریو یہ معلوم کرنا چاہتا تھا کہ یہ جہاز کب تک اس ڈیوٹی پر رہیں گے اور یہ ٹائمر کی طرف جائیں گے یا نہیں۔ اس نے لڑکیوں سے کہا تھا۔ "معلوم ہوتا ہے تم اپنا فن بھول گئی ہو۔ اس جہاز میں اکیلا الفارسی نہیں۔ اُس کا نائب بھی ہے اور اُس کے نیچے ایک افسر اور بھی ہے۔ ان میں سے کسی کو گانٹھ لو۔ ان میں رقابت پیدا کر دو۔ الفارسی کے نائب کو اس کا دشمن بنا دو۔ اپنا جادو چلاؤ۔ تم کیا نہیں جانتیں؟ سب جانتی ہو۔"

اُس رات ایک لڑکی دوسری سے مایوس ہو کر کہہ رہی تھی کہ روزی، اینڈریو آئے تو اُسے کہتی ہیں کہ ہمیں یہاں سے نکال لے جائے۔

"سنو فلوری!" روزی نے اُسے جواب دیا۔ "اینڈریو ہمیں یہاں سے نکال نہیں سکے گا۔ یہ جنگی جہاز ہے تم دیکھ رہی ہو کہ رات کو عرشے پر، بلکہ وہ اوپر دیکھو، مستول پر چھان بنائے ایک بحری سپاہی کھڑا ہے۔ اُس کی کوشش میں ہمارے ساتھ اینڈریو کے پکڑے جانے کا بھی امکان ہے۔ ہم اتنی جلدی مایوس نہیں ہونا چاہیے۔"

"دوسرا حربہ استعمال کریں؟" فلوری نے پوچھا۔

"کرنا پڑے گا۔" روزی نے کہا۔ "الفارسی کا نائب کپتان تو پہلے ہی ہمیں بھول کر نظروں سے دیکھتا اور مسکراتا رہتا ہے۔ یہ لوگ بڑے بے عرصے سے سمندر میں ہیں۔ ان کے سروں پر موت منڈ لاتی رہتی ہے۔ غلام نے مرد میں عورت کی جو کمزوری پیدا کی ہے وہ اسی کیفیت میں اُبھرتی ہے۔ اشارے کی دیر ہے۔ یہ بتا دو کہ یہ کام میں کروں یا تم کرو گی۔ تمہیں مجھ سے زیادہ تجربہ حاصل ہے۔"

"میں ہی کر لیتی ہوں۔" فلوری نے کہا۔

"لیکن اس کام کے اصول یاد رکھنا۔" روزی نے کہا۔ "راز لے لینا لیکن اس کی قیمت صحت دکھا دینا۔ ادا نہ کرنا۔ اس شخص میں اتنی تشنگی بلکہ دیوانگی پیدا کرنا کہ یہ شخص تمہیں یا الفارسی کو قتل کرنے کی باتیں کرنے لگے۔"

الفارسی کا نائب رُوت کر دیتا تھا۔ وہ ان لڑکیوں کو دیکھتا اور مسکراتا رہتا تھا۔ اُسے معلوم تھا کہ یہ الفارسی کی بیویاں یا دانشتہ نہیں اور یہ خانہ بدوش ہیں جنہیں الفارسی نے اپنے جہاز میں پناہ دی ہے۔ رُوت کر کے دل میں لڑکیوں نے پہلے بپا کر دی تھی۔ اُس رات جب یہ لڑکیاں عرشے پر جنگلے کا سہارا

بیت المقدس نہ پہنچ سکے۔ بیت المقدس اور ان کی چوکیوں کے درمیان ہمارے چھاپہ مار موجود ہیں۔ کسی کو زندہ نہیں جانے دیں گے....

”فوج کی تعداد کے متعلق ہا سوس مختلف اطلاعات لائے ہیں۔ ان سے میں نے یہ اندازہ لگایا ہے کہ بیت المقدس کے اندر صلیبیوں کی باقاعدہ فوج کی تعداد ساٹھ ہزار سے کچھ زیادہ ہو سکتی ہے کم نہیں ہوگی۔ یہ بھی ذہن میں رکھنا کہ وہاں مسلمان قیاد اور نظر بندی میں ہیں اس لیے وہ اندر سے ہماری کوئی مدد نہیں کر سکیں گے۔ اس کے مقابلے میں عیسائی شہری اپنی فوج کے دوش بردوش محاصرے میں بے جگری سے لڑیں گے۔ عیسائیوں نے اپنے بچوں کو بھی تیر اندازی کی تربیت دے رکھی ہے۔ شہر کی دیواروں کے اوپر سے ہم پتھر بھیج سکتے ہیں۔ موسلا دھار بارش کی طرح آئیں گے۔ یہ بھی ذہن میں رکھو کہ صلیبی تیر پھینکنے کے لیے ایک نئی کمان لائے ہیں جس کی شکل صلیب کی سی ہے۔ اس سے تیر دُور بھی ہلکا ہے اور نشانہ بھی صحیح ہوتا ہے“

سلطان ایوبی نے نقشے پر مامورین کو تمام جگہیں اور راستے دیکھنے اور کھانے پھر محاصرے کے متعلق ہدایات دیں اور سب سے پوچھا کہ یہ آخری اجلاس ہے اس لیے کسی کے ذہن میں کوئی ذرا سا بھی شک ہو تو وہ رفع کرے اور کوئی سوال خواہ وہ کتنا ہی بے معنی کیوں نہ ہو پوچھ لے۔ قاضی بہاؤ الدین شندلہ جو اس تاریخ کی جنگ میں سلطان ایوبی کے ساتھ تھا، اپنی ڈائری، ”سلطان یوسف پر کیا افتاد پڑی“ میں لکھتا ہے۔ ”سلطان ایوبی نے (اس آخری اجلاس میں) رسول اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی یہ حدیث سنائی۔ جس کے لیے کامیابی کا دروازہ کھل جاتا ہے اُسے فوراً داخل ہو جانا چاہیے، معلوم نہیں یہ دروازہ کب بند ہو جائے۔ سلطان ایوبی بہت تیزی سے مقبوضہ علاقے اور قلعے فتح کرتا آ رہا ہے اس لیے وہ بیت المقدس پر لینا کرنا تو امین ڈالنے کے سخت خلاف تھا۔ اُس نے کہا۔ ”خدا نے ہماری کامیابی کا دروازہ کھول دیا ہے۔ بند ہونے سے پہلے اس میں داخل ہو جاؤ“

”میرے رفیقو!“ اُس نے نقشہ الگ رکھتے ہوئے کہا۔ ”صلیب کی جنگ سے پہلے میں نے تمہیں ایک مدد مانگی تھی، انہیں دہرا ضروری سمجھتا ہوں۔ اس کے بعد ہم باتیں نہیں کر سکیں گے۔ کوئی نہیں بتا سکتا کہ ہم ایک دوسرے کو زندہ ملیں گے بھی یا نہیں۔ اس سے پہلے ہم نے صرف لڑائیاں لڑی ہیں۔ تھانہ جنگی میں ایک دوسرے کا خون پہایا اور دشمن کو وقت اور مواقع فراہم کیا ہے کہ ہمارے علاقوں میں اپنے قلعے مضبوط اور بیت المقدس کا دفاع مستحکم کر لے۔ پھر ہم نہیں دوز جنگ لڑتے رہے۔ صلیبی فلسطینی حُسن والی اور ناز و ادا اور چرب زبانی کی ماہر لڑکیاں ہمارے ایروں دزیروں، فوجی اور شہری حاکموں کے پاس بھیجتے رہے۔ صلیبیوں نے تخریب کاری اور سازش کے ماہرین ہماری صفوں میں داخل کیے۔ ان لوگوں اور ان آدمیوں نے جو تباہی پائی اس سے تم میں سے کوئی بھی بے خبر نہیں۔ علی بن سفیان، غیاث بلبیس اور ان کے حکموں نے بڑی جانفشانی سے اس نظر آنے والے محاذ پر دشمن کا مقابلہ کیا۔ میرے ہاتھوں تجربہ کار حکام اور سالار غلڈری کے جرم میں قتل ہوئے۔ بغاوتیں ہوئیں اور ہم نے دبا لیں....

”دشمن کا مقصد کیا تھا؟“ نظریاتی تخریب کاری اور ہمارے مذہب اور ایمان کو کمزور کرنا اور ہماری

اشتی ہوئی نسل کو ذہنی عیاشی کا عادی بنا دینا۔ دشمن نے ہمارے درمیان ایمان فروش پیدا کیے۔ دشمن کا مقصد یہ تھا کہ ہمارے قبلاًہ اول پر قابض رہے اور ہمارے ایمان فروش بھائیوں کی مدد سے مکہ معظمہ پر بھی قابض ہو جائے۔ تم بھولے نہیں ہو گے کہ پانچ سال گزرے جب میں شمالی علاقوں میں دشمن سے اُلجھا ہوا تھا، ریجنالڈ ڈی ہنری (اناطا) مدینہ منورہ سے قسطنطنیہ ہی دُور رہ گیا تھا۔ یہ میرے بھائی الملک العادل اور امیر البحر حسام الدین لولود کا حال تھا کہ انہوں نے بروقت حرکت کی اور اس صلیبی کو پکایا۔ میں نے اُسے اپنے ہاتھوں قتل کر کے انتقام لیا ہے....

”دشمن کا مقصد ہمارے مذہب کے سرچشموں کو بند کرنا اور انہیں عیسائیت کا مبلغ بنانا ہے۔ ہمارا مقصد دشمن کے مقصد اور عزائم کو تباہ کرنا ہے۔ لہذا ضروری ہے کہ اس جنگ کے اس پہلو کو سامنے رکھو۔ یہ ہماری نظریاتی جنگ ہے۔ مذہب تلوار کے زور سے پھیلا سکتا یا نہیں لیکن مذہب کے تحفظ کے لیے میں تلوار کو ضروری سمجھتا ہوں۔ قوم نے تلوار سپاہی کے ہاتھ میں دی ہے اور قوم کی تاریخ نے نظریں ہم پر لگادی ہیں۔ خدا نے ذوالجلال کی نظریں بھی قوم کے سپاہی پر لگی ہوئی ہیں۔ خدا کے رسول کی روح مبارک ہمیں دیکھ رہی ہے۔ خدا غور کرو ہماری ضرورتی کتنی مقدس اور ہمارا فرض کتنا عظیم ہے۔ اللہ کا سپاہی حکومت نہیں کرتا، اللہ کی حکومت کا تحفظ کیا کرتا ہے۔“

سلطان ایوبی نے جذباتی سی آہ لے کر کہا۔ ”آہ میرے رفیقو! سولہ ہجری کا ربیع الاول یاد کرو جب عمرو بن العاص اور ان کے ساتھی سالاروں نے بیت المقدس کو کفار سے آزاد کر لیا تھا۔ حضرت عمرؓ اُس وقت خلیفہ تھے۔ وہ بیت المقدس گئے۔ حضرت بلالؓ ان کے ساتھ تھے۔ ان سب نے مسجد اقصیٰ میں نماز پڑھی تھی اور اُس نماز کی اذان بڑی مدت بعد حضرت بلالؓ نے دی تھی۔ حضرت بلالؓ رسول اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی وفات کے بعد ایسے خاموش ہوئے تھے کہ لوگ ان کی پرسوز آواز کو ترس گئے تھے۔ انہوں نے اذان دینی چھوڑ دی تھی، لیکن مسجد اقصیٰ میں آ کر حضرت عمرؓ نے انہیں کہا کہ بلالؓ! مسجد اقصیٰ اور بیت المقدس کے در و دیوار نے بڑی لمبی مدت سے اذان نہیں سنی۔ آواز کی پہلی اذان تم نہ دو گے؟“

حضرت بلالؓ نے کہا کہ ”میں نے اذان کی پہلی بار حضرت بلالؓ نے اذان دی اور جب انہوں نے کہا اَشْهَدُ اَنْ مُحَمَّدًا رَسُوْلُ اللّٰهِ تَوَسَّعَتْ اَرْضِيْكُمْ سُبْحَانَ اللّٰهِ عَمَّا يُشْرِكُوْنَ“

”میرے عزیز دوستو! ہمارے دور میں ایک بار پھر مسجد اقصیٰ اذان کو ترس رہی ہے۔ نوے برسوں سے اس عظیم مسجد کے در و دیوار کسی مؤذن کی راہ دیکھ رہے ہیں۔ یاد رکھو، مسجد اقصیٰ کی اذانیں ساری دنیا میں سنائی دیتی ہیں۔ صلیبی ان اذانوں کا گلا گھونٹ رہے ہیں.... اس مقدس مقصد کو سامنے رکھو۔ ہم کوئی نام سی جنگ لڑنے نہیں جا رہے، ہم اپنے خون سے تاریخ کا وہ باب پھر لکھنے جا رہے ہیں جو عمرو بن العاص اور ان کے ساتھیوں نے کھا اور ان کے بعد آنے والوں نے اس دشمنانہ باب پر سیاہی پھیر دی تھی۔ اگر چاہتے ہو کہ خدا کے حضور ہاتھوں پر شہنشاہی لے کر جاؤ اور اگر چاہتے ہو کہ آنے والی نسلیں تمہاری قبروں پر آ کر پھول چڑھایا کریں تو تمہیں بیت المقدس میں یہ منبر رکھنا ہوگا جو بیس سال گورے نور الدین زنگی مرحوم و مقور نے وہاں رکھنے کے لیے بنوایا تھا“

اس نے یہ منبر سب کو دکھایا اور کہا۔ ”یہ منبر زنگی مرحوم کی بیوہ اور اُس کی بیٹی لائی ہیں۔ میں اس بیٹی کی لاج رکھتی ہے جو قوم کی دو سو بیٹیوں کو ساتھ لائی ہے کہ ہم میں سے کوئی میدان جنگ میں پیاسا نہ مر جائے۔ کوئی زخموں سے اس لیے نہ مر جائے کہ ہم بیٹی کرنے والا کوئی نہ تھا۔ تم جانتے ہو کہ میں میدان جنگ میں عورتوں کو لانے کے حق میں کبھی نہیں ہوا تھا۔ ان لڑکیوں کو میں نے اس لیے رکھ لیا ہے کہ غیرت اور قوی فکار کی یہ علامت ہمارے سامنے رہے اور ہم سب یاد رکھیں کہ ہماری اسی قسم کی بیٹیاں بیت المقدس میں کفار کی درندگی اور عیاشی کا شکار ہو رہی ہیں۔ یاد رکھو میرے رفیقو! قوم کی بیٹی اور قوم کے شہید کو فراموش کر دینے والی قوم کو خدا بھی فراموش کر دیا کرتا ہے اور اُس کی لوح تقدیر پر پھر بھر کی لعنت لکھ دی جاتی ہے۔۔۔۔۔ یہ فیصلہ تمہیں کرنا ہے کہ تم روز قیامت معتقوں میں اٹھائے جاؤ گے یا ان میں جن کے متعلق رسول مقبول مسلم خدا سے کہیں گے کہ یہ ہیں وہ سرفروش جنہوں نے کفر کے طوفان کو روکا اور تیرے مذہب کا نام بلند کیا تھا“

سلطان ایوبی ایسی جذباتی باتیں کرنے کا عادی نہیں تھا لیکن (قاضی بہاؤ الدین شہداد اور اُس دور کے دفاع نگاروں کی غیر مطبوعہ تحریروں کے مطابق) بیت المقدس کے معاملے میں وہ اس قدر جذباتی تھا کہ جب بھی اُس کا ذکر کرتا اُس کی آنکھوں میں آنسو آجاتے یا وہ غصے میں ایک ہاتھ کی پٹیلی پر دوسرے ہاتھ کے گھونٹے مارنے لگتا اور بے سہمی سے اٹھ کر ٹپٹے لگتا تھا۔ اس آخری جنگی اجلاس میں اُس نے سالاروں وغیرہ کے جذبات کی یہ حالت کر دی کہ وہ جب باہر نکلے تو انہوں نے آپس میں کوئی بات نہ کی۔ اُن کی چال ڈھال ہی بدل گئی تھی۔ وہ سیدھے اپنے اپنے دستوں میں گئے اور اپنے کمانداروں کی بھی جذباتی حالت وہی کر دی جو اُن کی اپنی اور سلطان ایوبی کی تھی۔



سب چلے گئے تو سلطان ایوبی نے بحریہ کے کمانڈر الفارس بیدرون کو اپنے پاس بلا لیا اور اُس سے پوچھا کہ سمندر کی کیا خبر ہے۔ الفارس نے اُسے تفصیل سے بتایا کہ اس کے جہاز گشت کرتے رہتے ہیں اور سکندریہ سے اُسے پیغام ملتے رہتے ہیں جن سے ظاہر ہوتا ہے کہ صلیبیوں کے بحری بیڑے کے کوئی آثار نہیں۔ ٹائمر کی بندرگاہ میں اُن کے جنگی جہاز موجود ہیں۔ میرے جاسوس چھوٹی بلو بانی کشتیوں میں ماہی گیروں کے بہروپ میں وہاں جاتے رہتے ہیں۔ ٹائمر اور اس سے آگے صلیبیوں کے بیڑے میں کوئی اضافہ نہیں ہوا۔ جو بیڑہ موجود ہے تیاری کی حالت میں ہے اور صلیبیوں نے جہازوں میں جل کر اڑنے والے بارود کی نلکیاں لگا دی ہیں جو دُور سے آتی ہیں اور بادبانوں کو آگ لگاتی ہیں۔

”یہ نلکیاں اتنی ہی دُور سے آسکتی ہیں جتنی دُور تمہارے چلتے ہوئے فلیٹوں والے تیر جا سکتے ہیں۔“

سلطان ایوبی نے کہا۔ ”ڈرنے کی کوئی ضرورت نہیں۔“

”ہم میں سے کسی کے بھی دل میں ڈر نہیں۔“ الفارس نے کہا۔ ”بحری چھاپہ مارا اس حد تک تیار ہیں کہ بحری جنگ کے دوران وہ چھوٹی کشتیوں میں دشمن کے جہازوں کے قریب جا کر اُن میں سوراخ کرنے اور اُن پر

آگ پھینکنے کو تیار ہیں۔“

”بشریکہ جنگ رات کو ہو۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”دن کے وقت کسی چھاپہ مار کو سمندر میں نہ اتارنا۔ جوش میں آکر سہا میں ضائع ہوں گا۔۔۔۔۔ مناظر رہنا الفارس! جس طرح تم ماہی گیروں کے بہروپ میں اپنے جاسوس ٹائمر تک بھیجے ہو اسی طرح دشمن کے جاسوس تمہارے جہازوں کے قریب آتے ہوں گے۔ اپنے جہازوں کو ایک دوسرے سے دُور رکھنا تاکہ اچانک حملے کی صورت میں سب گھیرے میں نہ آجائیں۔ انہیں اس طرح پھیلنا کر رکھو کہ دشمن کو گھیرے میں لے سکو۔ آپس کا رابطہ دن میں جھنڈیوں سے اور رات کو قبیلوں سے رکھو۔“

جب الفارس سلطان ایوبی سے رخصت ہوا، سحر کا وقت ہو گیا تھا۔ وہ نماز کے لیے وہیں رک گیا۔ ”الفارس!“ اُسے اپنے قریب آواز سنائی دی۔ اُس نے دیکھا۔ وہ انیسلی جنس کا کمانڈر حسن بن عبداللہ تھا۔ اُس نے الفارس سے ہاتھ ملا کر پوچھا۔ ”مبارک ہو بھائی! ایک ہی بار دو لڑکیوں سے شادی کر لی ہے؟ دونوں کو ساتھ رکھا ہوا ہے؟ اپنے ساتھ مردانے کا ارادہ ہے؟“

”اوہ حسن!“ الفارس نے اذیرے میں اُسے پہچانتے ہوئے کہا۔ ”وہ تو یار، پناہ گزین لڑکیاں ہیں۔ یہیں ساحل پر چھپی ہوئی تھیں۔ خانہ بدوش ہیں۔ کہتی تھیں اُن کا سارا قبیلہ جنگ کی زد میں آکر گھوڑوں تلے کچلا گیا ہے۔“

”اور یہ محض اتفاق ہے کہ یہ دو لڑکیاں زندہ رہیں اور ساحل تک پہنچ گئیں۔ حسن بن عبداللہ نے کہا۔“ صلیبیوں نے باقی سب خانہ بدوشوں کو گھوڑوں تلے روند ڈالا اور اتنی زیادہ خوبصورت دو لڑکیوں کو زندہ چھوڑ دیا۔۔۔۔۔ سمندر میں رہ کر تم خشکی پر رہنے والے انسانوں کی فطرت کو شاید بھول گئے ہو۔“

الفارس ہنس پڑا اور بولا۔ ”حسن بھائی! جاسوس کرتے کرتے تم اب چیلوں اور کوئل کو بھی صلیبیوں کے جاسوس سمجھنے لگے ہو۔ تم یہی کہنا چاہتے ہو نا کہ یہ لڑکیاں دشمن کی جاسوس ہوں گی۔“

”ہو سکتی ہیں۔“ حسن نے کہا۔ ”تم کچھ زیادہ ہی زندہ دل ہو الفارس! ان لڑکیوں کو ٹائمر کے قریب ساحل پر اتار دو۔ انہیں لڑکیوں کو جنگی جہاز میں رکھنا مناسب نہیں۔“

”یہ نیکی نہیں ہوگی کہ میں انہیں مصر لے جا کر اُن کے ساتھ شادی کر لوں؟“ الفارس نے کہا۔ ”یا ایک کے ساتھ شادی کر لوں اور دوسری کی شادی کسی اور اچھے آدمی سے کر دوں؟ غریب لڑکیاں ہیں۔ انہیں ساحل پر اتار دیا تو تم جانتے ہو کہ صلیبی اُن کے ساتھ کیا سلوک کریں گے۔“

”ہو سکتا ہے وہ صلیبی ہی ہوں۔“ حسن بن عبداللہ نے کہا۔ ”سنو الفارس! تم بچے نہیں ہو۔ معمولی سپاہی بھی نہیں ہو، بحریہ کے تجربہ کار کمانڈر ہو۔ سوچنے اور سمجھنے کی کوشش کرو۔ مجھے بتایا گیا ہے کہ تم فرصت کا سارا وقت ان لڑکیوں کے ساتھ ہنستے کھیلتے گزارتے ہو۔ ہزار قسمیں کھاؤ، میں نہیں مانوں گا کہ تم نے انہیں پاک سات اور نیک لڑکیاں بنا کے رکھا ہوا ہے۔ وہ اگر تمہیں دھوکہ نہ دیں تو تم اپنے آپ کو دھوکہ دے سکتے ہو۔ حسین اور جوان عورت کا جاوہ فراتین سے گمراہ کر دیتا ہے۔۔۔۔۔ بہت کچھ ہو سکتا ہے الفارس!

ان لوگوں کو کہیں چھوڑ آؤ؟

”اگر میں نے تمہارا کہا نہ مانا تو؟“

”تو مجھے دیکھنا پڑے گا کہ یہ لڑکیاں کیسی ہیں۔“ حسن بن عبداللہ نے کہا۔ ”اگر مشکوک ہیں تو میں انہیں تمہارے جہاز سے اتار کر اپنے پاس بلاؤں گا، مگر میں تم پر چھوڑتا ہوں۔ ہم پرانے دوست ہیں۔ تم خود ہی کوشش کرو کہ میں فرض کی ادائیگی میں دوستی کو قربان نہ کروں۔“

”مجھ سے کسی بیہودگی کی توقع نہ رکھو حسن! الفارس نے کہا۔ ”تم دوستی کی بات کرتے ہو میں تو فرض کی ادائیگی میں اپنی جان بھی قربان کر دوں گا۔ یہ لڑکیاں کوئی نقصان نہیں پہنچائیں گی۔ مجھے ان پر ذرا سا بھی شک ہوا تو انہیں ساحل پر اٹکوں گا، زندہ سمندر میں پھینک دوں گا۔“

”واپس کس وقت جا رہے ہو؟“ حسن بن عبداللہ نے پوچھا۔

”نماز پڑھ کر کچھ دیر سوؤں گا۔ بہت تھک گیا ہوں۔“ الفارس نے کہا۔ ”پھر چلا جاؤں گا۔ شام تک کشتی

جہاز تک پہنچا دے گی۔“



الفارس سے فارغ ہو کر حسن بن عبداللہ اُس کمرے کی طرف چلا گیا جہاں اُس کے محلے آدمی رہتے تھے۔ ان میں سے ایک کو باہر بلا اُسے کہا کہ الفارس بیداروں کا جہاز نفل مقام پر نگرانداز ہے۔ وہ کشتی میں جہاز تک جائے اور الفارس کے نائب رؤف کُرد سے کہے کہ اُسے حسن بن عبداللہ نے بھیجا ہے۔ رؤف کُرد کے نام حسن نے پیغام دیا کہ اس آدمی کو کسی ڈیوٹی پر لگائے۔ اُسے دونوں لڑکیوں کے متعلق معلوم کرنا ہے کہ جہاز میں ان کی کوئی درپردہ سرگرمی تو نہیں؟ اگر ہے تو لڑکیوں کو جہاز سے ہٹا کر اپنے پاس بلا لیا جائے۔

حسن بن عبداللہ نے اپنے اس آدمی کو ہدایات دیں اور ایک بار بانی کشتی کا انتظام کر کے اُسے رخصت کر دیا۔ ہوا کا رخ بڑا اچھا تھا اور ہوا تیز تھی۔ کشتی جلدی جہاز تک پہنچ گئی۔ جہاز سے رستہ لٹکا کر اس آدمی کو اُپر کر لیا گیا۔ وہ رؤف کُرد سے ملا۔ اُسے پیغام دیا اور اپنا مقصد زبانی بھی بتایا اور یہ بھی بتایا کہ وہ تجربہ کار جاسوس ہے۔ رؤف کُرد کا چہرہ بتا رہا تھا کہ اُسے یہ آدمی اچھا نہیں لگا، لیکن اس آدمی کے خلاف وہ کچھ بھی نہیں کر سکتا تھا کیونکہ اُسے معلوم تھا کہ سلطان الیوبی کے دل میں جتنی قدر ایک جاسوس کی ہے اتنی سالار کی بھی نہیں اور ایک جاسوس کی رپورٹ پر ایک سالار کو سزا دے موت دی جا سکتی ہے چنانچہ اس نے حسن بن عبداللہ کے اس جاسوس کی خاطر تواضع کی۔

”آپ لڑکیوں کو پہلے دن سے دیکھ رہے ہیں؟“ جاسوس نے رؤف کُرد سے پوچھا۔ ”اُن کے متعلق آپ کو ذرا سا بھی شک ہے تو بتادیں۔ ہم انہیں مستقلانہ تفتیش کے لیے لے جائیں گے۔“

”میں نے ابھی تک ان کی کوئی حرکت مشکوک نہیں دیکھی۔“ رؤف کُرد نے جواب دیا۔ ”زیادہ تر الفارس کے کمرے میں رہتی ہیں۔“

رؤف کُرد کو فوراً فلوری کا خیال آ گیا تھا۔ اگر جاسوس ایک روز پہلے آتا تو رؤف کُرد کا جواب یہ ہوتا کہ ان لڑکیوں کو یہاں سے لے جاؤ کیونکہ چھ جہازوں کا کمانڈران لڑکیوں کے ساتھ ملگن رہتا ہے، مگر فلوری نے گزشتہ رات اُسے بتایا تھا کہ وہ اُسے دل و جان سے چاہتی ہے۔ رؤفی اُن کی ہمزاتھی۔ اب رؤف کُرد کسی قیمت پر فلوری سے جدا نہیں ہونا چاہتا تھا۔ اُس کے دل میں الفارس کی دشمنی پیدا ہو گئی تھی لیکن وہ الفارس کو لڑکیوں سے محروم نہیں کر سکتا تھا کیونکہ وہ خود فلوری سے محروم ہو جاتا۔

”مجھے اب آپ کے ساتھ رہنا ہے۔“ جاسوس نے کہا۔ ”الفارس کو معلوم نہیں ہونا چاہیے کہ میں جاسوسی کے لیے یہاں آیا ہوں۔ آپ نے حکم پڑھ لیا ہے۔ میں خود دیکھوں گا کہ لڑکیاں کیسی ہیں اور کیا کرتی ہیں۔ مجھے اگر ان پر جاسوسی کا نہیں، مرنے کا بھی ہوا کہ الفارس ان میں فرائض کے اوقات میں محور ہے ہیں تو میں ان لڑکیوں کو یہاں نہیں رہنے دوں گا۔ اگر الفارس کو پتہ چل گیا کہ میں یہاں جاسوسی کر رہا ہوں تو مجھے آپ کے خلاف یہ بیان دینا پڑے گا کہ میرے متعلق الفارس کو آپ نے بتایا ہے کیونکہ آپ کے سوا کسی کو علم نہیں کہ میں یہاں کیوں آیا ہوں۔ یہ جنگی جہاز تھا جس میں جہاز کا عملہ بھی تھا اور اس میں بحری لڑائی کی تربیت یافتہ بری فوج بھی تھی۔

جہاز کی صفائی وغیرہ، کھانا پکانے اور دیگر کاموں کے لیے فوجی ملازم بھی تھے۔ وہاں ایک آدمی کا اصل روپ چھپائے رکھنا مشکل نہ تھا۔ الفارس کمانڈر تھا۔ وہ ان چھوٹے چھوٹے ملازموں اور سپاہیوں میں سے کسی کو الگ کر کے نہیں کہہ سکتا تھا کہ یہ آدمی اجنبی ہے جسے اُس نے پہلے کسی نہیں دیکھا۔ رؤف کُرد سبک گھوم پھر سکتا تھا مگر رؤف کو یہ شخص بالکل پسند نہیں آیا تھا۔

جاسوس نے اسی روز دونوں لڑکیوں کو دیکھ لیا اور اس نے اسی روز رؤف کُرد سے کہہ دیا۔ ”یہ لڑکیاں خانہ بدوش نہیں اور یہ مصیبت زدہ بھی نہیں۔ مجھے شک ہو گیا ہے۔“

”اتنے دنوں سے ہمارے ساتھ ہیں۔“ رؤف کُرد نے کہا۔ ”مجھے ان پر کوئی شک نہیں ہوا۔“

”آپ کی آنکھ وہ نہیں دیکھ سکتی جو میری آنکھ دیکھ سکتی ہے۔“ جاسوس نے کہا۔ ”ٹھنڈے علاقوں کی نماز بدوش عورتوں کے رنگ ایسے ہی ہوتے ہیں لیکن اُن کی آنکھوں کا رنگ ایسا نہیں ہوتا اور ان میں یہ نفاست اور نزاکت نہیں ہوتی.... محرم! پہلی جنگ ایسی ہی لڑکیوں سے رہتی ہے۔ یہ لڑکیاں یہاں نہیں رہیں گی۔“

”کچھ دن دیکھ لو۔“ رؤف کُرد نے کہا۔ ”کہیں ایسا نہ ہو کہ یہ واقعی مصیبت زدہ ہوں اور تم انہیں کسی

اور مصیبت میں ڈال دو۔“

”ہاں! جاسوس نے کہا۔ ”میں جلد بازی نہیں کروں گا۔ کچھ دن دیکھ کر یقین کروں گا۔“

سلطان الیوبی نے اپنے سالاروں سے شکایت کہا تھا کہ بیت المقدس میں جو صلیبی جرنیل ہیں انہیں معلوم ہے کہ اسلامی فوج بیت المقدس پر آرہی ہے۔ ادھر جب سلطان الیوبی اپنے سالاروں کو آخری ہدایات دے رہا تھا ادھر بیت المقدس میں صلیبی ہائی کمانڈ اپنے جرنیلوں کو ہمارے میں لڑنے کے لیے تیار کر رہی تھی۔

”ہم صلاح الدین کو راستے میں نہیں روکیں گے۔“ اُن کا کمانڈران چہین کہہ رہا تھا۔ ”بے شک اس

کی فوج تیار کی کہ ہے لیکن اُسے اسلام اور رسد کی کوئی پریشانی نہیں۔ اُس کے امدادی انتظامات مضبوط اور قابل اعتماد ہیں۔ اُسے بیت المقدس کا محاصرہ کرنے دو۔ ہمارے پاس بے عرصے کے لیے خوراک اور دیگر سامان موجود ہے۔ اگر محاصرہ طویل اور خوراک کم رہ گئی تو ہم مسلمانوں کو بھوکا اور پیاسا رکھیں گے۔ اس سے خوراک بچھے گی اور کھانے والے بھی کم ہوں گے۔ مجھے سب سے زیادہ بھروسہ نائٹوں پر ہے۔ انہیں باہر نکل کر حملے کرنے اور واپس آنا ہے۔ میں آپ کو یقین دلاتا ہوں کہ محاصرہ ناکام رہے گا۔

”آپ نے فوج کی حالت کو پیش نظر نہیں رکھا۔“ ایک جرنیل نے کہا۔ ”شہر میں فوج کی آدھی نفی ایسی ہے جو حلیوں سے مستقل تک کی لڑائیوں سے بھاگی ہوئی ہے اور اُن کا لڑنے کا جذبہ سرد ہو گیا ہے، بلکہ یہ کہنا غلط نہیں ہوگا کہ ان پر سلاح الدین کی فوج کا خوف طاری ہو گیا ہے۔ تازہ دم دستے وہی ہیں جو شہر میں موجود رہے ہیں میدان جنگ میں نہیں گئے۔“

”ہم نے اس مسئلے کا حل نکال لیا ہے۔“ کمانڈر ان چیف نے کہا۔ ”پادری فوج میں گھومنے پھرنے لگے ہیں۔ وہ سپاہیوں کو انجیل کے حوالے دے کر ذہن نشین کر رہے ہیں کہ اسلامی فوج کو شکست دینا کیوں ضروری ہے اور مذہبی فریضہ ہے۔۔۔ اگر جرنیل اور دیگر کمانڈر اُسے مذہبی جنگ سمجھ کر لڑیں گے تو سپاہی بھی مذہبی جوش و خروش سے لڑیں گے۔ اگر ہم بیت المقدس کی جنگ ہار گئے تو بحیرہ روم بھی ہمیں پناہ نہیں دے سکے گا۔ صلح الدین کیوں کامیاب ہوئے؛ صورت اس لیے کہ وہ اپنے مذہب کا پکٹ ہے جسے وہ ایمان کہتا ہے۔ ہم نے اُسے خانہ جنگی سے تباہ کرنے کی کوشش کی مگر اُس نے خانہ جنگی بھی جیت لی۔ ہم نے جن مسلمان حکمرانوں کو اُس کے خلاف کیا تھا وہ اُس کے صلح ہو گئے۔ ہم نے اپنی بیٹیوں کی عصمتوں سے اُس کی جنگی طاقت اور سلطنت کو کمزور کرنے کی کوشش کی، مگر یہ قربانی بھی منافع ہوئی۔ یہ شاید ہماری غلطی تھی کہ ہم نے عورت کو استعمال کیا اور اس اُمید پر بیٹھ گئے کہ صلح الدین گھر بیٹھے مرجائے گا۔“

”ہماری کوئی قربانی منافع نہیں ہوئی۔“ بطریق اعظم جو وہاں موجود تھا، بولا۔ ”آپ کی یہ سوچ غلط ہے کہ دو مذہبوں کی جنگ صرف فوجیں لڑا کرتی ہیں۔ اپنے مذہب کے فروغ اور دشمن مذہب کی تباہی کے لیے بیشک تلوار ضروری ہے لیکن دشمن کے ذہن اور اُس کی روح کو گمراہ کرنے کے لیے یہ طریقے ضروری تھے جن کے متعلق آپ کہہ رہے ہیں کہ قربانیاں منافع ہوتیں۔ ہم اپنی ان بیٹیوں کو خراج تحسین پیش کرتے ہیں جنہوں نے اپنے غیر معمولی حُسن کی بدولت بڑے اونچے درجے کے حاکموں کی بیویاں بنا اور شاہانہ زندگی گزارنی تھی مگر انہوں نے اپنا آپ اور اپنا مستقبل صلیب پر قربان کر دیا اور وہ مسلمانوں کے حرموں اور درباروں میں ذلیل و خوار ہوئیں۔ مسلمانوں میں خانہ جنگی انہوں نے کرائی۔ مسلمان حکمرانوں کے ایمان ان لڑکیوں نے خریدیے۔ ایک ہی حکمران کے اہم حاکموں میں رقابت پیدا کر کے انہیں ایک دوسرے کا دشمن بنا دیا۔۔۔۔“

”صلیب کے جرنیلوں یا یہ مت مجھو لو کہ دشمن کو مارنے کا بہترین طریقہ یہ ہے کہ اُس میں ذہنی عیاشی اور جنسی سہولت پرستی پیدا کرو۔ اُسے راک رنگ اور جھوٹی لڑائیوں کا عادی بنا دو۔ اُس کے حکمرانوں کو تخت و تاج اور

نرد و خواہرات کی ہوس میں مبتلا کرو۔ مسلمان دنیا بھر کا مانا ہوا اور دلیر سپاہی ہے۔ جنگی جذبہ اور مذہبی جنگ (جہاد) کا جتنا جنون مسلمانوں میں ہے اتنا ہم میں نہیں۔ جتنے اعلیٰ جرنیل مسلمانوں نے پیدا کئے ہیں اتنے ہم نہیں کر سکے۔ یہ اُن کی روایت ہے۔ اگر ہم نے اُن کے ذہن بستے کی کوشش نہ کی تو اُن کا جذبہ اور مذہبی جنون اُن کی روایت زندہ رہے گی۔ اگر اُن کی روایت زندہ ہی تو صلیب زندہ نہیں رہ سکے گی۔ اسلام یورپ تک گیا، ہندوستان اور اس سے اوپر چین تک گیا۔ چین کا امیر البحر مسلمان رہا۔ وہاں کے بعض جرنیل اب بھی مسلمان ہیں ہندوستان کے مشرق میں بڑے بڑے جزیروں میں چلے جاؤ تو وہاں بھی انہیں عربوں کی یعنی اسلام کی حکمرانی نظر آئے گی۔۔۔۔“

”آپ یہ طوفانِ صوفیوں سے نہیں روک سکتے۔ یہ دوسرے طریقوں سے روکا جا سکے گا۔ میں اسلام کے ہی مرکز کو جسے مسلمان خانہ کعبہ کہتے ہیں، مُردہ کرنا چاہتے ہیں۔ بیت المقدس پر قبضہ برقرار رکھنا چاہئے گا۔ مسلمان سکون اور بادشاہ جہاں کہیں بھی ہیں انہیں جنگی اور مالی مدد سے کر بے کار کرنا ہوگا اور اُس کے ساتھ ہی اُن کے حرموں میں اپنی تجربہ کار لڑکیاں اسی طرح داخل کرتے رہیں گے جس طرح عرب کی بیستوں میں کرتے رہے ہیں۔ ہم نے یہ طریقہ یہودیوں سے سیکھا ہے۔ انہوں نے مسلمانوں کی کورکشی اور مذہبی بیخ کنی کا نہایت دانشمند منصوبہ بنا رکھا ہے اور وہ اس پر عمل کر رہے ہیں۔ وہ ہماری مدد کر رہے ہیں۔ میں آپ کو یقین دلاتا ہوں کہ وہ وقت تیزی سے آ رہا ہے کہ بیت المقدس پر ہمارا مستقل قبضہ ہو جائے گا۔ اس کے ارد گرد دُور دُور کے علاقے بھی ہمارے قبضے میں ہوں گے۔ مسلمان ریاستوں میں بٹ کر ایک دوسرے کے دشمن ہو جائیں گے۔ اگر دشمن نہ ہوتے تو اُن میں اتحاد بھی نہیں ہوگا۔ یہودیوں کے دانشوروں نے صحیح کہا ہے کہ مسلمان اپنے آپ کو بادشاہ سمجھیں گے لیکن اُن کی بادشاہی اور آزادی کی باگ ڈور ہمارے ہاتھ میں ہوگی۔ یہ کام آپ ہم پر چھوڑیں۔ یہ درپردہ اور زمین و آسمان دانشوروں کا اور مذہبی پیشواؤں کا ہے۔ آپ فوجی ہیں۔ میدانِ جنگ کی بات کریں۔ آپ کا بڑا ہی خطرناک دشمن بیت المقدس پر آ رہا ہے۔ آپ اس کو شکست دینے کی سوچیں۔“



وہ ایبتوار کی صبح تھی اور ۱۱۸۷ء کے ماہ ستمبر کی بیس تاریخ تھی جب سلطان ایوبی حیران کن تیز رفتاری سے بیت المقدس پہنچ گیا۔ ہجری کیلنڈر کے مطابق ۱۵ رجب ۵۸۲ھ کا روز تھا۔ صلیبیوں کو سلطان ایوبی کا انتظار تھا لیکن انہیں یہ توقع نہیں تھی کہ وہ اس قدر تیزی سے آئے گا۔ اُس نے راستے میں صلیبیوں کی بندیوں والی قلعہ بندیوں اور پوسٹوں کو نظر انداز (بائی پاس) کیا اور فوج کو گزر کر لے گیا تھا۔ رات کا وقت تھا۔ قلعہ بندیوں سے صلیبیوں نے بیت المقدس کو قبل از وقت اطلاع دینے کے لیے قاصد روانہ کیے ہوں گے لیکن کوئی بھی وہاں تک نہ پہنچ سکا جس کا ثبوت یہ ہے کہ جب سلطان ایوبی کے ہراول دستے شہر تک پہنچے اُس وقت اوپر دیوار پر دو چار سنتری کھڑے تھے۔ شہر کے دروازے بند تھے۔ اندر سے گرجوں کے گھنٹوں کی آوازیں آرہی تھیں۔ نقارے اور بگ بج اُٹھے۔ دیوار پر ہر طرف انسانوں کے سر اُبھرنے لگے۔ اُن سروں پر فولادی ٹوپیاں تھیں

اور کابینہ مات نکر آ رہی تھیں۔ ان سروں میں اعزاز ہوتا چلا گیا اور پھر لوہے لگا جانے لگا جیسے دیوار کے اوپر لٹائی سروں کی ایک فصل کھڑی کر دی گئی ہو۔ شہر کے مغرب کی جانب کچھ علائقہ چٹانی تھا۔ سلطان ایوبی نے اپنے خصوصی دستوں کو وہاں خیمہ زن کر دیا اور خود شہر کے ارد گرد یہ دیکھنے کے لیے گھومنے پھرنے لگا کہ دیوار کس جگہ سے کھولے اور لقب کہاں لگائی جاسکتی ہے یا کہیں سے سرنگ کھودی جاسکتی ہے یا نہیں۔ سلطان ایوبی کے لقب زن جیش جان بازی میں مشہور تھے۔

اسلامی فوج شہر کے ہر طرف موجود تھی لیکن بڑا اجتماع مغرب کی جانب تھا جس جانب شہر کی دیوار کے دو مستحکم برج تھے۔ ایک داؤد برج اور دوسرا نکر ڈبرج تھا۔ ان میں دو دروازے تھے اور وہاں منجیقین بھی نصب تھیں۔ سلطان ایوبی شہر کے ارد گرد دیوار کا جائزہ لیتا پھر رہا تھا۔ اس دوران مغرب کی جانب والے دستوں کے سالار نے آگ اور پتھر پھینکنے والی منجیقین نصب کرنی شروع کر دیں۔ میلیبیوں نے بہادری کا یہ مظاہرہ کیا کہ اپنی دفاعی سکیم کے مطابق شہر کا ایک دروازہ کھول دیا۔ اس میں سے زرہ پوش نائٹ گھوڑوں پر سوار ہاتھوں میں برچھیاں تانے سرپٹ گھوڑے دوڑاتے نکلے اور منجیقین نصب کرنے والے مجاہدین پر تہ بول دیا۔ ان کے پیچھے دروازہ بند کر دیا گیا۔

گھوڑوں کے گھومنے پھرنے کے لیے جگہ کافی تھی۔ نائٹ آہن پوش تھے اس لیے ان پر تیر کوئی اثر نہیں کرتے تھے۔ ان کا ہلہ (چارچ) اس قدر تیز، شدید اور غیر متوقع تھا کہ مجاہدین کو پورا تر مزاحمت کی ہمت نہ ملی۔ ان میں سے کئی نائٹوں کی برچھیوں سے زخمی اور شہید ہوئے اور پیچھے آنے والے گھوڑوں تلے کچلے گئے۔ گھوڑے بگولے کی طرح آئے تھے۔ اپنی اڑتی ہوئی گردیں گھومے اور جب دروازے کے قریب پہنچے تو دروازہ بند ہو گیا۔ وہ اپنے پیچھے خاک و خون میں تر پتے کئی ایک مسلمان مہندس (منجیقین چلانے والے پتھر گئے۔

سپاہی انہیں اٹھانے کو دوڑے تو دو تین نسوانی آوازیں سنائی دیں۔ ”بیچھے رہو، یہ ہمارا کام ہے۔“ اس کے ساتھ ہی بہت سی لڑکیاں دوڑتی آئیں۔ انہوں نے درختوں کی ٹہنیوں کے بنے ہوئے سڑیچے اٹھا رکھے تھے۔ بعض لڑکیوں کے کندھوں سے پانی کے چھوٹے مشکیزے لٹک رہے تھے۔ اوپر سے میلیبیوں کے تیر آ رہے تھے جن سے دو تین لڑکیاں گر پڑیں۔ بہت سے مسلمان تیر انداز دوڑ لڑکیوں اور اوپر سے آنے والے تیروں کے درمیان آگئے اور انہوں نے برچوں پر تیز تیر اندازی شروع کر دی۔ جو تیر انداز پیچھے تھے، انہوں نے بھی برچوں اور دیوار کے اوپر پڑی ہی تیز تیر اندازی شروع کر دی۔ اوپر سے تیروں کا مینہ تھم گیا اور دونوں طرف کے تیروں کے سامنے میں لڑکیاں زخمیوں کو اٹھا لائیں اور پیچھے درختوں کے سامنے میں لے گئیں۔

اندلا لاسدی جو اس دور کا قاتل نکر تھا، اپنی ایک غیر مطبوعہ تحریر میں لکھتا ہے کہ سپاہی ہر جنگ میں زخمی ہوتے تھے۔ انہیں اٹھا کر جراثیموں کے خیموں تک پہنچا دیا جاتا تھا مگر انہیں اٹھانے والے انہی کی طرح مرد اور سپاہی ہوتے تھے اور اس معاملے میں کوتاہی بھی نہیں کرتے تھے۔ لیکن بیت المقدس کے

محاصرے میں لڑکیوں کے زخمیوں کو اٹھایا اور جراثیموں کے جیش کے ساتھ ان کی مرہم پٹی میں ہاتھ بٹایا اور زخمیوں کے سر لٹی گولیوں میں رکھ کر پانی پلایا تو کئی ایک زخمی جو ہوش میں تھے جوش میں اٹھ کھڑے ہوئے اور لٹکانے لگے۔ یہ زخمی ہیں لڑنے سے نہیں روک سکتے۔ اور ایسی آوازیں بھی سنائی دیں کہ بیت المقدس کے اندر جا کر زخموں پر پٹی باندھیں گے۔ اور جب زخمیوں نے دیکھا کہ تین چار لڑکیوں کو بھی تیر لگے ہیں تو زخمیوں کو سنبھالنا مشکل ہو گیا۔ لڑکیوں نے سب کے جوش اور جذبے میں آگ بھری تھی۔

۵۶

اسی مقام پر منجیقین نصب کرنے کے لیے مہندسوں کا ایک اور جیش آگے بڑھا۔ تیر اندازی تیز کر دی گئی۔ منجیقین نصب ہو گئیں۔ ان سے ذنی پتھر اور آگ کے گولے پھینکے جانے لگے جو دیوار پر بھی گرتے تھے اور اندر بھی۔ دروازہ ایک بار پھر کھلا اور نائٹوں کے گھوڑے منجیقوں کی طرف ہوا کی رفتار سے آئے تو ان کے پہلو سے مسلمان سوار ان پر ٹوٹ پڑے۔ عقب سے مزید مسلمان سوار ان کی واپسی کا راستہ روکنے کو آگے۔ مسلمانوں نے نائٹوں کے گھوڑوں کو برچھیوں اور تلواروں سے زخمی کرنا شروع کر دیا۔ نائٹوں کی زرہ بکتر انہیں محفوظ رکھے ہوئے تھی۔

گھوڑوں کے ساتھ نائٹ بھی گرنے لگے۔ زمین پر انہیں گھائل کرنا اتنا مشکل نہ تھا، مگر وہ تیر بکتر لڑا کا سوار تھے۔ سب کو نہ گرایا جاسکا۔ اس کی بجائے وہ کئی ایک مسلمان سواروں کو گرا گئے۔ وہ واپس ہوئے تو مسلمان سواروں نے انہیں روکنے کی کوشش کی مگر جو نائٹ گھوڑوں کی پیٹھوں پر رہے وہ اندر چلے گئے اور دروازہ بند ہو گیا.... اس کے بعد یہ سلسلہ چلتا رہا۔ برج داؤد کے سامنے اس طرح کے جوہر کے لڑے گئے وہ رفتار، شدت، خونریزی اور دونوں طرف کی شجاعت کے لحاظ سے بے مثال مانے جاتے ہیں۔ دونوں فوجوں کے عزم اور جذبے کی نچتگی کا اندازہ ان معرکوں سے ہوتا تھا۔ موسیٰ بیان کرتے ہیں کہ بیت المقدس نے دونوں فوجوں پر جنوں کی کیفیت طاری کر دی تھی۔ وہ صلیبی سوار جو زخمی ہوئے اور باہر ہی گر پڑے وہ اس لحاظ سے بد قسمت تھے کہ انہیں اٹھانے والا کوئی نہ تھا۔ ستمبر کی گرمی اور دہر کا سورج انہیں زرہ بکتر میں جلا جلا کر رہا تھا۔ ان کے مقابلے میں مسلمان زخمیوں کو لڑکیاں فوراً اٹھا لے جاتیں، انہیں پانی پلاتیں، ان کے منہ سردھوتیں، ان کے کپڑے تبدیل کرتیں اور ان میں کچھ لڑکیاں شکنیزے اٹھائے چٹانوں میں کہیں سے پانی لالاکر اُدھ موٹی ہوئی جا رہی تھیں۔

سلطان ایوبی نے بھی یہ معرکہ دیکھے۔ اس پر بھی جنونی کیفیت طاری تھی۔ چٹانوں اور دیواروں سے ذنی پتھر لانے کے لیے خچر کاٹیاں معروف تھیں۔ منجیقین رات کو بھی دیوار پر اور اندر پتھر پھینکتی رہتی تھیں۔ برچوں میں سے بھی پتھر اور آتش گیر سیال گولے آنے لگے۔ ان کے پیچھے جلتے ہوئے نلیتوں والے تیروں نے آگ لگا دی۔ دو تین منجیقین آگ کی لپیٹ میں آگئیں اور ان کے مہندس مجلس گئے مگر سنگ باری جاری رہی۔

دیوار کی دیگر اطراف سے بھی پتھر اور آتش گیر سیال کی بارشیں چھلکی جا رہی تھیں۔ باہر کہیں کہیں زمین

بلند تھی۔ وہاں سے پتھر اور بانڈیاں (آتش گیر گولے) دیوار کے اوپر سے دُور اندر چلے جاتے تھے۔ اُن کے پیچھے نلیتے دلے تیر بھی چلے جاتے تھے۔ انہوں نے شہر میں کئی جاگہوں پر آگ لگا دی۔ دھواں باہر سے نظر آ رہا تھا۔

۶

میلیبی فوج جو پہلے سے شہر میں اندر موجود تھی اس کا مورال مضبوط تھا۔ دوسرے علاقوں سے جو فوجی بھاگ کر آئے تھے اُن میں ایسے بھی تھے جو اپنی شکست کا انتقام لینے کے لیے حوصلہ مند اور جوشیلے تھے۔ اور اُن میں ایسے بھی تھے جن پر دہشت طاری تھی۔ یہ سب جم کر مقابلہ کر رہے تھے۔ اُن کے جوش و خروش سے ظاہر ہوتا تھا کہ وہ سلطان ایوبی کو پسپا کر دیں گے۔ ایک اور دروازے سے بھی سوار باہر ہاگڑھامے پر حملے کرنے لگے تھے۔ مگر شہریوں کی کیفیت فوجیوں سے مختلف تھی۔ شہریوں میں عکروہ اور عقلمندان وغیرہ سے آئے ہوئے پناہ گزین عیسائی بھی تھے۔ وہ تو سراپا دہشت بنے ہوئے تھے۔ انہوں نے سارے شہر میں دہشت پھیلا رکھی تھی۔ اُن کے سامنے سلطان ایوبی کی فوج نے کئی بستیاں سلطان کے حکم سے نذر آتش کی تھیں۔

بیت المقدس کے تمام گرجوں کے گھنٹے سسل بچ رہے تھے۔ دن اور رات ایک ہو گئے تھے۔ عیسائی گرجوں میں ہجوم کیے ہوئے تھے اور پادریوں کے ساتھ آواز ملا کر بلند آواز سے دعائیہ گیت گارہے تھے۔ شہر کے باہر سلطان ایوبی کی فوج کے نعرے شہر کے اندر یوں سنائی دیتے تھے جیسے گھٹائیں گرجی آرہی ہوں۔ شہر میں چلتے شعلے عیسائیوں کا دم خم ختم کر رہے تھے۔ سلطان ایوبی کے جو ماسوس شہر میں عیسائیوں کے بھیس میں موجود تھے وہ اس طرح نفسیاتی حملے کر رہے تھے کہ دہشت ناک افواہیں پھیلا رہے تھے۔ ایک افواہ یہ پھیلائی گئی کہ سلطان ایوبی بیت المقدس پر قبضہ نہیں کرے گا بلکہ شہر کو تباہ و برباد کر کے تمام عیسائیوں کو قتل کر دے گا۔ اور اُن کی جوان لڑکیوں کو اور تمام مسلمان آبادی کو اپنے ساتھ لے جائے گا۔ دہشت کی سب سے بڑی وجہ یہ تھی کہ سب کو معلوم تھا کہ ملیب العلیبوت سلطان ایوبی کے قبضے میں ہے اور اس کا مطلب یہ ہے کہ یسوع مسیح عیسائیوں سے نالازم ہیں۔

اس دور کے مفکروں کی جو تحریریں ملتی ہیں اُن سے پتہ چلتا ہے کہ عیسائیوں کو اپنے وہ گناہ خوفزدہ کر رہے تھے جن کا تختہ مشق انہوں نے وہاں کے مسلمانوں کو بنایا تھا (اس کی تفصیل بیان کی جا چکی ہے) انہوں نے مسلمانوں کا قتل عام کیا، بچوں کو بچھڑیوں پر اٹھا کر قبضے لگائے اور مسلمان خواتین کی بے حرمتی کی تھی۔ مسجدوں اور قرآن کی بے حرمتی کی تھی اور نوٹے برسوں سے مسلمان اُن کے وحشیانہ سلوک اور بربریت کا مسلسل شکار ہو رہے تھے۔ عیسائیوں نے اپنے عقیدے کے مطابق گرجوں میں جا کر اپنے گناہوں کا اعتراف کرنا شروع کر دیا۔

موجودہ صدی کا ایک امریکی تاریخ دان انتھونی دلیٹ بہت سے مورخوں کے حوالوں سے لکھتا ہے کہ بیت المقدس کے عیسائی محاصرے میں اس قدر دہشت زدہ ہو گئے تھے کہ بہت سے عیسائی گیلوں میں

نکل آئے۔ ان میں سے بعض سینہ کوئی کرنے لگے اور بعض اپنے آپ کو کوڑے مارنے لگے۔ یہ خلا سے گناہ بخشوانے کا ایک طریقہ تھا۔ جو عیسائی لڑکیاں جوان تھیں اُن کی ماؤں نے اُن کے سروں کے بال بالکل سات کر دیئے اور انہیں بانی میں غوطے دیئے لگیں۔ اُن کا عقیدہ تھا کہ اس طرح یہ لڑکیاں بے آبرو ہونے سے بچ جائیں گی۔ پادریوں نے بہت کوشش کی کہ لوگوں کو اس خوف اور دہشت سے نجات دلائیں مگر اُن کے دغظ بے اثر ہو گئے تھے۔

مسلمان آبادی کی کیفیت کچھ اور تھی۔ تین ہزار سے زیادہ مسلمان مرد و عورتیں اور بچے قید میں تھے۔ گھروں میں جو مسلمان تھے وہ نظر بندی کی زندگی گزار رہے تھے۔ عیسائیوں سے ڈرتے کسی مسجد میں نہیں جاتے تھے۔ تمام مسلمانوں کو پتہ چل گیا کہ سلطان ایوبی نے بیت المقدس کا محاصرہ کر لیا ہے۔ انہوں نے عیسائیوں کی خوفزدگی اور بزدلی کے مظاہرے دیکھے تو کئی ایک جوشیلے مسلمان جوانوں نے چھتوں پر چڑھ کر اذانیں دینی شروع کر دیں۔ قید میں جو مسلمان تھے انہوں نے بلند آواز سے آیات قرآنی اور درود شریف کا ورد شروع کر دیا۔ عورتیں گھروں میں تھیں یا قید میں، انہوں نے اللہ کے حضور آہ و زاری اور حمد و ثنا شروع کر دی۔ عیسائی انہیں دیکھتے تھے مگر چپ رہے کیونکہ وہ پہلے ہی یہ سمجھ بیٹھے تھے کہ انہوں نے مسلمانوں پر جو وحشیانہ اور غیر انسانی ظلم و تشدد کیا ہے انہیں اس کی سزا مل رہی ہے۔ وہ آنے والی سزا کے تصور سے کانپ رہے تھے اس لیے اب وہ مسلمانوں کو اذان اور درود و نیفے سے روکنے کی جرأت نہیں کرتے تھے۔ مسلمانوں نے عیسائیوں کا یہ رویہ دیکھا تو جوان سال مسلمان لگی لگی چلنے لگے۔ "امام مہدی آگیا ہے.... ہمارا نجات دہندہ آگیا ہے.... شہر کی دیواروں کے اوپر سے آ رہا ہے.... دروازے توڑ کر آ رہا ہے۔"

شہر کے اندر حق اور باطل کی، گرجوں کے گھنٹوں اور اذانوں کی معرکہ آرائی تھی، باہر گھوڑوں، تلواروں، برچھیوں اور تیروں کے معرکے لڑے جا رہے تھے۔ جوں جوں گرجوں میں دعائیہ گیت بلند ہوتے جا رہے تھے، تلاوت قرآن بھی بلند سے بلند تر ہوتی جا رہی تھی۔ نغصے نغصے بچے بھی خلا کے حضور سجدہ ریز تھے۔ مگر باہر سلطان ایوبی کو ابھی تک کوئی جگہ نہیں مل رہی تھی جہاں سے دیوار میں شگان ڈلواسکتا یا شنگ کھدواسکتا۔ دیوار کے اوپر سے تیر موسلا دھل بارش کی مانند آ رہے تھے۔ مسلمان ہندسوں اور پتھروں کے ڈالے سپاہیوں کے ہاتھوں سے خون بہ رہا تھا۔ زرہ پوش نائٹ ابھی تک باہر نکل کر حملے کر رہے تھے اور انتہائی خونریز معرکے لڑے جا رہے تھے۔

۶

چالیس میل دُور بحیرہ روم میں الفارس بیدزون کے چھ جہاز پھیلے ہوئے گشت کر رہے تھے، تاکہ ماٹریں میلیبیوں کا جو بحری بیڑہ ہے وہ فوج اور سامان لے کر ادھر آسکے۔ دونوں لڑکیاں اس کے جہاز میں تھیں مگر اُسے اب لڑکیوں کی طرف توجہ دینے کی ہمت نہیں ملتی تھی۔ سلطان ایوبی اور رئیس البحرین الحسن نے اُسے بڑی نازک ذمہ داری سونپی تھی۔ کبھی کبھی وہ خود مستول کے اوپر بیٹھی ہوتی پکان پر چڑھ جاتا اور سناہ کی

دست کو گہری لکڑوں سے دیکھا جاتا تھا۔ دوسرے جہازوں میں بھی جاتا رہتا اور ہر جہاز کا عملہ اپنے فرائض سے غافل نہ ہو جاتے۔

اس کے جہاز میں اس کا نائب ڈون کوڈنوری سے ملتا رہتا تھا جو بہت حد تک چوری چھپے کی ملاقاتیں ہوتی تھیں۔ حسن بن عبداللہ کا بھیجا ہوا جاسوس دونوں کو دیکھتا اور ان پر گہری نظر رکھتا تھا۔

مصر کا بحری بیڑہ بحیرہ روم میں دُور دور تک گشت کرتا تھا کیونکہ خطرہ تھا کہ یورپ، خصوصاً انگلستان سے بیت المقدس کو بچانے کے لیے مدد آئے گی۔ سلطان ایوبی کی طوفانی پیش قدمی اور صلیبیوں کے ہر قلعے اور شہر پر پلینڈر دیکھی تو انہوں نے جرمنی کے شہنشاہ فریڈرک اور انگلستان کے شہنشاہ رچرڈ کو ان الفاظ کے پیغام بھیج دیئے تھے کہ عرب سے صلیب اکھڑ رہی ہے اور بیت المقدس کو بچانا مشکل نظر آ رہا ہے۔ ان پیغامات کا لب لہاب یہ تھا کہ آؤ اور ہمیں بچاؤ۔ سلطان ایوبی کو تو یہ بھی تھی کہ بیت المقدس کی جنگ بحیرہ روم میں بھی لڑی جائے گی جو بڑی خونخوار جنگ ہوگی، مگر جرمنی اور انگلستان سے کسی حرکت کی اطلاع نہیں آرہی تھی۔ شکست خوردہ صلیبیوں کا بحری بیڑہ ٹائمر کی بندرگاہ میں دبا ہوا تھا۔ تاہم سلطان ایوبی کا رئیس البحر دشمن کی بحریہ کی ہر خاموشی کو کسی خطرے کا پیش خیمہ سمجھ رہا تھا۔ اس لیے پوری طرح چوکتا تھا۔

☆

مصر سے کی چوتھی رات تھی۔ کوئی کامیابی حاصل نہیں ہوئی تھی۔ صلیبی ٹائمر اور دیگر سواروں نے باہر آ کر بڑے ہی دلیرانہ حملے کیے اور بانوروں کی قربانی دی تھی۔ سلطان ایوبی نے جب چار دنوں کے اپنے زخمیوں اور شہیدوں کا حساب کیا تو اس کے ماتھے کے نشکں گہرے ہو گئے۔ اس کے پاس اسلحہ اور سامان کی کمی نہیں تھی۔ مفتوحہ جگہوں سے اس نے بسی جنگ کے لیے اسلحہ وغیرہ اکٹھا کر لیا تھا مگر کمی نفی کی تھی۔ نفی تیزی سے کم ہو رہی تھی اور بیت المقدس کی دیوار اس کے لیے بدستور چیلنج بنی ہوئی تھی۔

پانچ دن سلطان ایوبی نے مغرب کی جانب یعنی داؤد برج کے سامنے سے کیمپ اکھاڑ دیا اور وہاں کی لڑائی بند کر دی۔ اس نے شمال کی طرف ایک جگہ دیوار کو کمزور دیکھا تھا۔ مغرب سے جب سختیوں ہٹائی جا رہی تھیں اور دوڑتی چھپتی چھپے گئے ہوئے تھے، وہ اکٹھا سے جا رہے تھے تو یوں معلوم ہونا تھا جیسے سلطان ایوبی کا حصہ اکٹھا کر رہا ہے۔ دیوار کے اوپر جو شہری عیسائی تھے انہوں نے شہر میں خبر پھیلادی کہ حصہ اکٹھا گیا ہے اور مسلمانوں کی فوج لپسا ہو رہی ہے۔ سلطان ایوبی دیوار سے دُور فوج کو منتقل کر رہا تھا اور شام ہو گئی۔

شہر میں جہاں آہ وزاری، دہشت زدگی اور دعائوں کا دایلا تھا وہاں خوشی کے نعرے گرجنے لگے۔ رات ہی رات عیسائی گرجوں میں صبح ہو کر خدا کا شکر ادا کرنے لگے عیسائی جو شام تک اپنے گناہوں کی بخشش مانگ رہے تھے۔ مسلمان شہریوں پر ظلم و تشدد کا اثر لو آنا کرنے کا پروگرام بنانے لگے۔ اس کی ابتدا انہوں نے ملعونوں اور گاہیوں سے کی۔ مسلمان بچھ کے رہ گئے۔

دوسرے دن (۱۵ ستمبر ۱۱۸۷ء) بروز جمعہ دیوار پر کھڑے صلیبیوں نے دیکھا کہ شمال کی جانب جبل زیتون پر سلطان ایوبی کا جھنڈا لہرا رہا ہے اور اس سے آگے، دیوار سے قدرتی دُور مسلمانوں نے سختیوں نصیب کر دی ہیں اور کم و بیش دس

ہزار فوج (سوار اور پیادہ) حملے کے لیے تیار کھڑی ہے۔ پہلے بیان کیا جا چکا ہے کہ سلطان ایوبی ہر جنگی مہم کا آغاز جمعہ کے روز اس وقت کیا کرتا تھا جب سجدوں میں غصے دیئے جا رہے ہوتے تھے۔ اس کا عقیدہ تھا کہ دعائوں کی قبولیت کا وقت ہوتا ہے۔ بیت المقدس پر بھی اُس نے پوزیشن اور پلان بدل کر جمعہ کے روز فیصلہ کن حملہ کیا۔

شہر پر پہلے سے زیادہ پتھر اور بانڈیاں گرنے لگیں۔ شہر میں فوراً خبر پھیل گئی کہ مسلمانوں کی اور زیادہ فوج آگئی ہے اور اب شہر ایک دو دن کا مہمان ہے۔ مزبور لکھتے ہیں کہ شہر میں دہشت زدگی کی نئی لہر آئی۔ لوگ گھروں سے نکل کر گریلوں اور بانڈیوں میں داؤدیا بپا کرنے لگے۔ مسلمانوں کی اذانیں ایک بار پھر سنائی دینے لگیں۔ عیسائیوں کی حالت ناز سے خود پادری متاثر ہوئے۔ وہ صلیبیوں ہاتھوں میں اٹھائے گئے، کوہجہ کو چھپنے لگے۔ وہ بھی روتے تھے اور دعائیں مانگتے تھے۔

صلیبی سواروں نے ایک بار پھر باہر نکل کر سختیوں پر تہ بولا مگر سلطان ایوبی نے اب یہ معرکہ اپنی نگرانی میں لے لیا تھا۔ اُس کے سوار تین اطراف سے صلیبی سواروں کی طرف سر پٹ رفتار سے بڑھے اور انہیں پس کر رکھ دیا۔ صلیبی مہندسوں تک پہنچ ہی نہ سکے۔ اس کے بعد صلیبیوں نے دو اور تہ بولے لیکن مسلمان شاہسواروں نے انہیں دروازے سے زیادہ آگے نہ آنے دیا۔ سلطان ایوبی نے پہلی بار اپنے ایک لقب زن جیش رُنگیں کھودنے اور دیواروں توڑنے والوں کو آگے بڑھایا۔ اس کا طریقہ یہ اختیار کیا گیا کہ ہر ایک کے ہاتھ میں لمبی ڈھال تھی جس کے پیچھے وہ سر سے پاؤں تک چھپا ہوا تھا۔ ان ڈھالوں کے علاوہ انہیں اوپر سے آنے والے تیروں سے بچانے کے لیے سلطان ایوبی کے ہزاروں تیر اندازوں نے نہایت تیزی سے دیوار کے اس حصے پر تیر برسائے شروع کر دیئے جس حصے کے نیچے لقب لگائی یا سُرنگ کھودنی تھی۔ کہتے ہیں کہ تیر اس قدر زیادہ برسائے جا رہے تھے کہ دیوار ان کے پیچھے چھپ گئی تھی اور دیوار کے اوپر کسی صلیبی کا سر نظر نہیں آتا تھا۔

وہاں ایک دروازہ تھا جس کے اوپر عمارت بنی ہوئی تھی۔ اس دروازے کے پیچھے بھی ایسا ہی ایک مضبوط دروازہ تھا۔ دونوں کے درمیان ڈیوڑھی تھی جس کے اوپر عمارت تھی۔ سلطان ایوبی اُس کے نیچے سُرنگ کھودنا چاہتا تھا۔ اس دروازے سے کچھ دُور دیوار ذرا کمزور نظر آتی تھی۔ وہاں بڑی سختیوں ہونے لگیں۔ زنگی مرحوم نے اپنی زندگی میں بنوائی تھیں کسی کسی من ذرنی پتھر مار رہی تھیں۔ دیوار خامی چوڑی تھی، لیکن مسلسل ایک ہی جگہ سنگ باری سے اس میں شکات پڑنے لگا تھا۔ پتھروں کے دھماکے شہر والوں کا خون خشک کر رہے تھے۔

دن کے وقت لقب زن جیش ڈھالوں کی اوٹ اور تیروں کے سائے میں دروازے تک پہنچ گئے۔ اب اوپر سے ان پر کوئی تیر نہیں چلا سکتا تھا۔ رات کے وقت سینکڑوں جانباڑوں نے مل کر دروازے یعنی ڈیوڑھی کے نیچے تیس گز سے زیادہ لمبی سُرنگ کھود لی، جو ڈیوڑھی جتنی چوڑی تھی۔ اوپر کی عمارت کو مضبوط شہتیروں سے سہارا دیا گیا۔ اس مہم میں دو دن مرت ہوئے۔ شہتیر آگے پہنچانے میں کسی مہاجر شہید ہو گئے۔ پھر اس سُرنگ میں گھاس اور کھوپیاں بھر کر ان پر آتش گیسال مارہ پھینکا گیا اور اُسے آگ لگا دی گئی۔ تمام لقب زن جانباڑ وہاں سے بھاگ آئے۔

آگ نے شہریوں کو بھی جلادیا اور ادر سے عمارت دھنسنے لگی پھر مہیب گڑگڑا ہٹ سے گر پڑی۔ اُدھر دیوار پر جس جگہ وزنی پتھر مارے جا رہے تھے وہاں بھی شکاف ہو گیا۔ اب طبع کے اوپر سے گزر کر شہر میں داخل ہونا تھا کہ یہ بڑا ہی خطرناک اقدام تھا۔ یہاں سے طبع ہٹانے کی ہم شروع ہوئی۔

☆

شہر میں گرجوں کے گھنٹے اور زیاہ تیزی سے بجنے لگے۔ اذانوں کی مقدس اور فاتحانہ آوازیں اور زیادہ بلند ہونے لگیں۔ صلیبی جرنیلوں اور حکمران ٹوٹے کے بھی حوصلے پست ہو گئے۔ انہوں نے کانفرنس بلائی جس میں جرنیلوں نے یہ تجویز پیش کی کہ تمام تر فوج اور جتنے بھی عیسائی شہری رہنا کاراۓ طور پر ہمارے ساتھ آ سکتے ہیں، ایک ہی بار باہر نکل کر سلطان ایوبی کی فوج پر ہتھ بول دیں۔ یہ تجویز بطریقِ اعظم ہر کو لیسنے اس لیے منظور نہ کی کہ شکست کی صورت میں شہر میں عورتیں اور بچے رہ جائیں گے جو مسلمانوں کے انتقام کا نشانہ بنیں گے۔ آخر کار یہ تجویز منظور ہوئی کہ سلطان ایوبی کے ساتھ صلح کی بات چیت کی جائے۔ اُس کی نمائندگی ایک عیسائی سردار بالیان کو دی گئی۔

باہر سے سلطان ایوبی کی فوج نے دیکھا کہ دروازے کی گری ہوئی عمارت کے طبع پر سفید جھنڈا لہرا رہا ہے۔ تیرا دروازوں کو روک دیا گیا۔ جھنڈے کے ساتھ تین چار آدمی نمودار ہوئے۔ ایک نے بلند آواز سے کہا: "ہم سلطان صلاح الدین ایوبی کے ساتھ صلح کی بات چیت کرنا چاہتے ہیں۔" سلطان ایوبی سن رہا تھا۔ اُس نے کہا کہ انہیں آگے لے آؤ۔

سلطان ایوبی نے اُن کا استقبال کیا اور انہیں اپنے خیمے میں لے گیا۔ بات صلیبی سردار بالیان نے شروع کی اور کہا کہ مسلمان فوج حاصرہ اٹھا کر واپس چلی جائے اور سلطان ایوبی اپنی شرائط تسلیم کر لیں۔ صلیبی دراصل بیت المقدس سے دستبردار نہیں ہونا چاہتے تھے۔ سلطان ایوبی بیت المقدس سے بغیر ٹٹنے والا نہیں تھا مگر اس کا ابھی ایک بھی سپاہی شہر میں داخل نہیں ہو سکا تھا۔ وہ ابھی یہ دعویٰ نہیں کر سکتا تھا کہ اُس نے شہر لے لیا ہے۔ ابھی صلیبی یہ کہہ سکتے تھے کہ شہر پر اُن کا قبضہ ہے۔

ادھر صلح کی بات چیت ہو رہی تھی اُدھر محاصرے کی جنگ جاری تھی۔ سلطان ایوبی معاہدوں اور مذاکرات کا قابل نہیں تھا۔ بات چیت کے ساتھ اس نے جنگ جاری رکھی تھی دیوار کا شکاف کھل گیا تھا۔ اُدھر ماہدین نے جوش میں آکر گری ہوئی عمارت کے طبع پر ہتھ بول دیا۔ دیوار کے شکاف میں سے بھی جانباز اندھ جانے لگے اور لقب زن جیش فوج کی سہولت کے لیے شکاف کو کھلا کرنے لگے، مگر صلیبی اس شہر سے دستبردار نہ ہونے کا پختہ عزم کیے ہوئے تھے۔ انہوں نے دونوں جگہوں سے حملہ آوروں کو باہر دھکیل دیا۔ باہر سے دستے بلباب اور لوفان کی طرح بڑھے۔ آگے جانے والے صلیبیوں کے تیروں اور برچھیوں سے گرسے۔ یہ بھیچے والے انہیں روندتے ہوئے آگے گئے۔ بڑا ہی خونریز معرکہ لڑا گیا۔ اس دوران کسی جانباز نے شہر کے بڑے دروازے کے برج سے لال کراس والا جھنڈا اتار چھینا اور وہاں سلامی جھنڈا چڑھا دیا۔ عیسائی شہریوں نے ایسی جھگڑ پھائی کہ صلیبی فوج کے

یہ رکاوٹ اور مسئلہ بن گئے۔

سلطان ایوبی کے جانباز دیوانے ہوئے جا رہے تھے۔ ان میں سے کچھ مسجد اقصیٰ میں داخل ہو گئے اور اوپر سے صلیب اتار کر ڈور پھینک دی۔ وہاں بھی اسلامی پرچم لہرانے لگا لیکن شہر میں دونوں فوجیں ایک دوسری کا بڑی طرح کشت و خون کر رہی تھیں۔ یہ منور نظر آ رہا تھا کہ صلیبیوں کی جارحیت اور مزاحمت کی شدت تیزی سے کم ہو رہی تھی۔

☆

سلطان ایوبی صلیبیوں کے وفد کے ساتھ صلح کی بات چیت کر رہا تھا۔ اُسے باہر کی اور شہر کی ابھی کچھ خبر نہیں تھی۔ اُس نے بالیان سے کہا: "میں نے بیت المقدس کو اپنی طاقت سے آزاد کرانے کی قسم کھائی تھی۔ اگر آپ لوگ یہ شہر مجھے اس طرح دے دیں جیسے یہ میں نے فتح کیا ہے تو میں صلح کی بات سن لوں گا۔"

"صلح الدین! بالیان نے ذرا دبے سے کہا۔ "اس شہر کا نام ابھی یروشلم ہے بیت المقدس نہیں۔ اگر صلح نہیں کرنا چاہتے تو ہم آپ کو مجبور نہیں کریں گے لیکن یہ سن لو کہ اس شہر میں آپ کے چار ہزار فوجی ہمارے جنگی قیدی ہیں اور جو مسلمان شہری ہماری قیدی ہیں ان کی تعداد تین ہزار ہے۔ ہم ان تمام قیدیوں کو اور شہر کے ہر ایک مسلمان باشندے کو، خواہ وہ عورت ہے یا بچہ، جوان ہے یا بوڑھا، قتل کر دیں گے۔"

سلطان ایوبی کی آنکھیں غصے سے لال ہو گئیں اور اُس کے ہونٹ کانپے۔ وہ کچھ کہنے لگا تھا کہ خیمے کا پرہ اٹھا۔ اس کا ایک کماندار آیا تھا۔ سلطان ایوبی نے اُسے اشارے سے اپنے پاس بلایا۔ کماندار نے اس کے کان میں سرگوشی کی۔ "شہر لے لیا گیا ہے۔ بڑے دروازے اور مسجد اقصیٰ پر جھنڈے چڑھا دیئے گئے ہیں۔"

سلطان ایوبی کو بالیان کی دھمکی کا جواب مل گیا۔ اُس کی لال آنکھوں میں غیر معمولی چمک پیدا ہوئی۔ اُس نے بڑی زور سے اپنی ران پر ہاتھ مار کر صلیبی سردار بالیان سے کہا: "فاتح مفتوح کے ساتھ صلح کی بات نہیں کیا کرتے، کوئی ایک بھی مسلمان تہلہ قیدی نہیں۔" ذائق نگاروں نے لکھا ہے کہ سلطان ایوبی بڑے تحمل سے بات کیا کرتا تھا، مگر بالیان کی دھمکی کے ساتھ ہی فتح کی خبر سن کر اُس کی آواز میں تہلہ گرج پیدا ہو گئی۔ اُس نے کہا: "تم سب میرے قیدی ہو۔ تمہاری ساری فوج میری قیدی ہے۔ شہر میں رہنے والا ہر ایک عیسائی میرا قیدی ہے۔ اس شہر سے اب وہ عیسائی نکل کر جا سکے گا جو میرا مقرر کیا ہوا زندقہ ادا کرے گا۔ جاؤ، اندر جا کر دیکھو یہ یروشلم ہے یا بیت المقدس۔"

بالیان اور اس کے ساتھ آئے ہوئے صلیبی گھبرا گئے۔ خیمے سے نکل کر دیکھا۔ سلطان ایوبی کی فوج کا بیشتر حصہ شہر میں داخل ہو چکا تھا اور بڑے دروازے پر اسلامی پرچم لہرا رہا تھا۔

یہ اتفاق تھا یا سلطان ایوبی نے پلان ہی ایسا بنایا تھا یا خدا نے ذوالجلال کا منشا یہی تھا کہ سلطان ایوبی بروز جمعہ، ۲ اکتوبر، ۱۱۸۷ء بمطابق ۲۴ رجب ۵۸۲ ہجری شہر میں فاتح کی حیثیت سے داخل ہوا۔ غور فرمائیے یہ رجب کی ستائیسویں رات تھی اور یہ وہ رات ہے جب رسول اکرم صلی اللہ علیہ وسلم اسی مقام سے معراج کو تشریف

لے گئے تھے۔ تمام مسلم اور غیر مسلم مؤرخین نے بیت المقدس کی فتح کی یہ تاریخ لکھی ہے۔

☆

سلطان ایوبی جب شہر میں داخل ہوا تو مسلمان گھروں سے نکل آئے۔ عورتوں نے سروں سے اور خنیاں آنکھوں سے اس کے راستے میں چٹیک دیں۔ سلطان ایوبی کے باڈی گارڈوں نے گھوڑوں سے اتر کر اور خنیاں راستے سے اٹھالیں کیونکہ سلطان اپنی پرستش اور خوشامد سے سخت نفرت کرتا تھا۔ ظلم و تشدد کے مارے ہوئے مسلمان چیخ چیخ کر گھر سے نکلے رہے تھے اور بعض مسجد سے میں گر پڑے۔ آنسو تو سب کے جاری تھے۔ یہ بڑا ہی جذباتی اور دردناک منظر تھا۔ عینی شاہدوں کے مطابق، سلطان ایوبی اس قدر جذباتی ہو گیا تھا کہ نعروں کے جواب میں ہاتھ بلند کر کے بلاتا تھا لیکن اس کے ہونٹوں پر مسکراہٹ نہیں تھی، بلکہ وہ ہونٹوں کو چھینچتا اور دانتوں میں دبائے کی کوشش کرتا تھا۔ یہ کوشش جذباتیت کو دہانے اور مسکریاں روکنے کی تھی۔

عیسائی شہری گھروں میں دیکے خوف سے کانپ رہے تھے۔ انہوں نے اپنی جوان لڑکیوں کو چھپا لیا تھا۔ کہتے ہیں کہ اکثر لڑکیوں کو مردانہ لباس پہنا دیئے گئے تھے۔ انہیں یقین تھا کہ مسلمان سپاہی خواتین کی بے حرمتی کا انتقام لینے کے لیے ان کی بیٹیوں کو بے پردہ کریں گے، لیکن یورپی مورخ، لین پول لکھتا ہے کہ صلاح الدین نے اپنے آپ کو ایسا عالی ظرف اور کشادہ دل کبھی ثابت نہیں کیا تھا جتنا اُس وقت کیا جب اس کی فوج صلیبی فوج سے شہر کا قبضہ رہی تھی۔ اُس کی فوج کے سپاہی اور انسرگی کوچوں میں امن و امان برقرار رکھنے کے لیے گھوم پھر رہے تھے اور ان کی نظر اس پر تھی کہ کوئی مسلمان شہری کسی عیسائی شہری پر انتقاماً حملہ نہ کرے۔ سلطان ایوبی کے احکام ہی ایسے تھے۔ البتہ کسی عیسائی کو شہر سے باہر جانے کی اجازت نہیں تھی۔

سلطان ایوبی سب سے پہلے مسجد اقصیٰ میں گیا۔ جذبات کی شدت سے وہ مسجد کی دیوار پر گھسٹوں کے بل جھیرے گر پڑا۔ وہ دیوار پر سجدہ ریز ہو گیا اور سیدنا ابوالدین شہداء اور احمد بیلی مصری کے مطابق، سلطان ایوبی کے آنسو اس طرح بہ رہے تھے کہ اس عظیم مسجد کی دیواروں میں رہی تھی۔ مسجد کی حالت بہت بُری تھی۔ کئی ایک مسلمان حکمرانوں نے وقتاً فوقتاً مسجد میں سونے اور چاندی کے نائوس اور شمعداں رکھے تھے۔ انہوں نے عقیدت کے طور پر مسجد میں طرح طرح کے بیش قیمت تحائف بھی رکھے تھے۔ صلیبی تمام نائوس، شمعداں اور قیمتی تحائف اٹھالے گئے تھے۔ فرش سے جگہ جگہ خارا اور مرمڑ کی سلیں غائب تھیں۔ مسجد مرمت طلب تھی۔

مرمت کی طرف توجہ دینے سے پہلے سلطان ایوبی نے شکست خوردہ عیسائیوں کے متعلق فیصلہ کرنا ضروری سمجھا اس نے اپنی مشاورتی مجلس سے مشورہ کیا اور حکم نامہ چلری کیا کہ ہر عیسائی مرد و سترنی (دینار) عورت، پانچ اشرفی اور ہر سچے ایک اشرفی زرنہیہ ادا کر کے شہر سے نکل جائے۔ کوئی بھی عیسائی دباں نہیں رہنا چاہتا تھا بچ داؤد کے نیچے والا دروازہ کھول دیا گیا جہاں مسلمان حاکم فدیہ وصول کرنے کے لیے بیٹھ گئے اور عیسائی آبادی کا انحصار شروع ہو گیا۔ سب سے پہلے عیسائیوں کا سربراہ بالیان شہر سے نکلا۔ اُس کے پاس انگلستان کے بادشاہ ہنری کی بھیجی ہوئی بے انداز رقم تھی۔ اس میں سے اُس نے تیس ہزار اشرفی طلائی زرنہیہ ادا کی اور اُس کے

عوض دس ہزار عیسائیوں کو رہا کر لیا۔

باب داؤد پر باہر جانے والے عیسائیوں کا اتنا بندھ گیا۔ وہ پورے پورے خانخانان کا زرنہیہ ادا کر کے جا رہے تھے۔ یہ رواج تھا کہ مفتوحہ شہر کو فوج بڑی طرح لوٹ لیتی تھی۔ بیت المقدس تو وہ شہر تھا جہاں صلیبیوں نے فتح کے بعد مسلمانوں کا قتل عام کیا اور ان کے گھر لوٹ لیے اور ان کی بیٹیوں اور سجدوں کی بے حرمتی کی مگر مسلمانوں نے یہ شہر فتح کیا تو لوٹ مار کی سہائے یوں نہ ہو کہ سلطان ایوبی کے فوجیوں نے اور باہر سے فوراً پہنچ جانے والے مسلمان تاجروں نے عیسائیوں کے گھروں کا سامان خرید لیا تاکہ وہ زرنہیہ دینے کے قابل ہو جائیں۔ اس طرح وہ عیسائی خانخانان بھی رہا ہو گئے جن کے پاس زرنہیہ پورا نہیں تھا۔

اس موقع پر ایک تضاد دیکھنے میں آیا جو کئی ایک مؤرخوں اور اُس دور کے قتال نگاروں نے بیان کیا ہے۔ بیت المقدس کے سب سے بڑے پادری بطریق اعظم ہرکولیز نے یہ حرکت کی کہ تمام گرجوں کی جمع شدہ رقم اپنے قبضے میں لے لی۔ گرجوں سے سونے کے پیالے اور دیگر بیش قیمت اشیاء چرائیں۔ کہتے ہیں کہ یہ دولت اتنی زیادہ تھی کہ اس سے سینکڑوں غریب عیسائیوں کے خانخانانوں کو رہا کر لیا جاسکتا تھا مگر ان کے اس سب سے بڑے پادری نے کسی ایک کا بھی زرنہیہ نہ دیا۔ وہ اپنا فدیہ ادا کر کے نکل گیا۔ کسی مسلمان فوجی نے دیکھ لیا کہ یہ شخص بہت سی دولت ساتھ لے جا رہا ہے۔ اس فوجی کی رپورٹ پر کسی حاکم نے سلطان ایوبی سے کہا کہ اُسے اتنی دولت اور اتنا سونا نہ لے جانے دیا جائے۔

”اگر اُس نے زرنہیہ ادا کر دیا ہے تو اُسے نہ روکا جائے۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”میں ان لوگوں سے کہہ چکا ہوں کہ کسی سے فالتو رقم نہیں لی جائے گی۔ جو کوئی جتنا ذاتی سامان ساتھ لے جاسکتا ہے لے جائے میں میں اپنے وعدے کی خلاف ورزی نہیں ہونے دوں گا۔“

بطریق اعظم اپنے گرجوں سے چرائی ہوئی دولت اور قیمتی سامان لے گیا۔

سلطان ایوبی نے زرنہیہ ادا کرنے کی میعاد چالیس دن مقرر کی تھی۔ چالیس دن پورے ہو گئے تو ابھی تک ہزاروں غریب اور نادار عیسائی شہر میں موجود تھے۔ نوے برس پہلے جب صلیبیوں نے بیت المقدس فتح کیا تو دُور دُور سے عیسائی یہاں آکر آباد ہو گئے تھے۔ انہیں توقع نہیں تھی کہ کبھی یہاں سے نکلنا بھی پڑے گا۔ یہ حالت دیکھ کر سلطان صلاح الدین ایوبی کا بھائی العادل اُس کے پاس آیا۔

”مہرم سلطان! العادل نے کہا۔“ آپ جانتے ہیں کہ اس شہر کی فتح میں میرا اور میرے دستوں کا کتنا ہاتھ

ہے۔ اس کے عوض مجھے ایک ہزار عیسائی بطریق غلام دے دیں۔“

”اتنے غلام کیا کرو گے؟“ سلطان صلاح الدین ایوبی نے پوچھا۔

”یہ میری مرضی پر ہوگا، میں جو چاہوں کروں۔“

سلطان ایوبی نے العادل کو ایک ہزار عیسائی دینے کا حکم دے دیا۔ العادل نے ایک ہزار عیسائی منتخب

کیے اور انہیں باب داؤد سے جا کر سب کو رہا کر دیا۔

"سلطان محرم! اعداؤں نے واپس آکر سلطان ایوبی سے کہا۔" میں نے ان تمام عیسائی غلاموں کو شہر سے رخصت کر دیا ہے۔ اُن کے پاس زبردنیہ نہیں تھا۔"

"میں جانتا تھا تم ایسا ہی کرو گے" سلطان ایوبی نے کہا۔ "در نہ میں تمہیں ایک بھی غلام نہ دیتا۔ انسان انسان کا غلام نہیں ہو سکتا۔ اللہ تمہاری یہ نیکی قبول کرے۔"

یہ واقعات افسانے نہیں، مورخوں نے بیان کیے ہیں۔ وہ لکھتے ہیں کہ عیسائی عورتوں کا ایک چوم سلطان ایوبی کے پاس آیا۔ پتہ چلا کہ یہ اُن صلیبی فوجیوں کی بیویاں، بیٹیاں یا بہنیں ہیں جو مارے گئے یا قید ہو گئے ہیں اور اُن کے پاس زبردنیہ نہیں۔ سلطان ایوبی نے سب کو مرمت دیا اور انہیں کچھ رقم دے کر رخصت کیا۔ اُس کے بعد اُس نے عام حکم جاری کر دیا کہ تمام عیسائیوں کو جو شہر میں رہ گئے ہیں زبردنیہ معاف کیا جاتا ہے۔ وہ ہا سکتے ہیں۔ صلیبیوں کی مرمت فوج قید میں رہی۔

اس سے پہلے سلطان ایوبی نے مسجد اقصیٰ کی صفائی اور مرمت کرائی تھی۔ اُس دور کی تحریروں کے مطابق سلطان ایوبی خود سپاہیوں کے ساتھ ایشیوں اور گارا اٹھا آ رہا۔ ۱۹ اکتوبر، ۱۱۸۷ء جمعہ کا مبارک دن تھا۔ سلطان ایوبی جمعہ کی نماز کے لیے مسجد اقصیٰ میں گیا تو وہ منبر جو نور الدین زنگی مرحوم نے بنوایا تھا اور مرحوم کی بیوہ اور بیٹی لائی تھیں، اُس کے ساتھ تھا۔ اُس نے منبر اپنے ہاتھوں مسجد میں رکھا۔ جمعہ کا خطبہ دمشق سے آئے ہوئے ایک خطیب نے پڑھا۔

اس کے بعد سلطان ایوبی نے مسجد اقصیٰ کی آرائش کی طرف توجہ دی۔ مرمز کے پتھر منگوا کر فرش میں لگوائے اور مسجد کو جی بھر کے خوبصورت بنایا۔ وہ خوب صورت پتھر جو سلطان ایوبی نے اپنے ہاتھوں لگوائے تھے آج بھی مسجد اقصیٰ میں موجود ہیں اور اُن کی خوب صورتی میں کوئی فرق نہیں آیا۔



بیت المقدس کی فتح تاریخ اسلام کا بہت بڑا واقعہ اور عظیم کارنامہ تھا، مگر سلطان ایوبی کا جہاد ابھی ختم نہیں ہوا تھا۔ اُسے سرزمین عرب اور فلسطین کو صلیبیوں سے پاک کرنا تھا۔ اُس نے بیت المقدس کو جہاں ایک مضبوط چھاؤنی اور عسکری مستقر بنایا وہاں اس مقدس مقام کو علم و فضل کا مرکز بنا دیا۔ ۵ رمضان ۵۸۲ ہجری (۶ نومبر ۱۱۸۷ء) کے روز اُس نے بیت المقدس سے کوچ کیا۔ اُس کا رخ شمال کی طرف تھا۔ اُس نے اپنے بیٹے الملک الظاہر کو جو کسی اور جگہ تھا، پیغام بھیجا کہ اپنے دستے لے کر اُس کے پاس آ جائے۔ سلطان ٹائپر حملہ کرنے سارا تھا۔ یہ صلیبیوں کی مضبوط چھاؤنی تھی اور بندرگاہ تھی۔ سلطان ایوبی نے بحریہ کے کمانڈر الفارسی بیرون کو پیغام بھیجا کہ وہ ٹائپر سے کچھ دور تک آ جائے اور جب سلطان اس شہر کا محاصرہ کرے تو الفارسی صلیبی بیڑے پر حملہ کر دے۔ سلطان ایوبی نے الفارسی کو حملے کے جو دن بتائے وہ دسمبر کے آخر یا جنوری کے شروع کے تھے۔

دونوں لڑکیاں الفارسی کے جہاز میں تھیں۔ حسن بن عبداللہ کا بھیجا ہوا جاسوس وہاں نہیں تھا۔

حسن بن عبداللہ بیت المقدس کی جنگ پھر فتح کے بعد کاموں میں مصروف رہا۔ ادھر سے فارغ ہو کر اُسے خیال آیا کہ اُس نے اپنا ایک آدمی الفارسی کے جہاز میں بھیجا تھا۔ اُس نے ایک قاصد رُؤن کو روکے پاس یہ معلوم کرنے کے لیے بھیجا کہ اُس کا آدمی کیا کر رہا ہے۔ اس قاصد کو جہاز تک پہنچے۔ کئی دن لگ گئے۔ رُؤن کو نے قاصد کو بتایا کہ حسن بن عبداللہ کا بھیجا ہوا جاسوس بہت دن ہوئے چلا گیا تھا۔

جاسوس اُس وقت تک بحیرہ روم کی تہ میں مچھلیوں کی خورداک بن چکا تھا اور رُؤن کو اُس کے اس انجام سے اچھی طرح واقف تھا۔ کچھ روز پہلے جاسوس نے رُؤن کو روکے کہا تھا کہ ان لڑکیوں کو وہ یہاں نہیں رہنے دے گا۔ اُس نے دیکھا تھا کہ جب جہاز ساحل کے قریب ننگرانداز ہوتا ہے تو چھوٹی چھوٹی کشتیاں اُس کے قریب آ جاتی اور باہی گیری قسم کے لوگ مختلف چیزیں فروخت کرتے ہیں۔ ان میں ایک آدمی کو اُس نے تین چار جگہوں پر دیکھا تھا۔ لڑکیاں اُسے رستے کی سیڑھی دکھا کر اوپر بلاتی ہیں اور اُس سے کچھ خریدنے کی سجاتے اُس کے ساتھ باتیں کرتی رہتی ہیں۔ جہاز اگر دس پندرہ میل دور ساحل کے ساتھ کہیں ننگرانداز ہوا تو وہاں بھی یہ آدمی کشتی لے کے آ گیا۔ جاسوس کو اس آدمی پر شک تھا۔

فلوری نے رُؤن کو روکے کی عقل مار ڈالی تھی۔ وہ اس سے لڑکی باتیں پوچھتی اور وہ اُسے سب کچھ بتا دیتا تھا۔ الفارسی بہت مصروف رہتا تھا۔ وہ دوسرے جہازوں میں بھی چلا جاتا تھا۔ ایک روز رُؤن کو نے فلوری کے طلسم سے سحر ہو کر اُسے بتا دیا کہ جہاز میں ایک خطرناک آدمی ہے، اس کے ساتھ کوئی بات نہ کرنا۔ رُؤن کو روکے ان لڑکیوں کو ابھی تک خانہ بدوش سمجھ رہا تھا اور وہ اُن کے اصلی ناموں، فلوری اور روزی سے واقف نہیں تھا۔ لڑکیاں دراصل تجربہ کار جاسوس تھیں۔ وہ سمجھ گئی کہ جس آدمی کے متعلق رُؤن کو نے بات کی ہے وہ جاسوس ہے۔ رُؤن کو کو گوارا نہ تھا کہ فلوری جہاز سے چلی جائے۔ اُس نے ان لڑکیوں کو یہ بھی بتا دیا کہ یہ جاسوس ہے۔

ایک رات الفارسی کسی دوسرے جہاز میں گیا ہوا تھا۔ ادھی رات کے وقت رُؤن کو روکے اور فلوری عرشے پر جنگلے کے ساتھ ایسی جگہ چھپے ہوئے تھے جہاں پیچھے اور دائیں بائیں سامان پڑا تھا۔ حسن عبداللہ کا جاسوس دانستہ یا اتفاقیہ ادھر آ نکلا۔ رُؤن کو کو گوارا نہ تھا کہ وہ رُؤن کو کو روکے کے پاس آ جائے اور کہا کہ وہ اُس لڑکی کو لاپس دینے دے کہ پوچھ رہا تھا کہ وہ دونوں کون ہیں۔ اُس نے جاسوس سے کہا کہ میں چلا جاتا ہوں، تم اس کے پاس بیٹھ جاؤ اور اپنے تجربے اور علم کے مطابق اس سے باتیں کر کے بھید لو کہ یہ میں کون؟

جاسوس کو فلوری کے پاس بھیج کر اُس نے روزی کو جا بگایا اور اُسے کہا کہ شکار نفلن جگہ ہے، تم بھی چلی جاؤ۔ میں ادھر ادھر دیکھتا رہوں گا کہ کوئی دیکھ نہ لے۔

روزی اوپر آئی۔ رُؤن کو نے اُسے گز بھر لی تھی دی اور وہ اُس جگہ چلی گئی جہاں جاسوس اور فلوری بیٹھے تھے۔ وہاں اندھیرا تھا۔ روزی اُن کے پاس بیٹھ گئی۔ جاسوس گپ شپ کے انداز سے اُن کی

اصلیت کا مجید حاصل کرنے کی کوشش کر رہا تھا۔ روزی نے رسی اُس کی گردن کی گرد لپیٹ وی۔ برکیاں تربیت یافتہ تھیں۔ فلوری نے فوراً رسی کا دوسرا سرا لپیٹ لیا۔ پیشتر اس کے ہاسوس اپنا ہماؤ کرنے کے لیے ہاتھ پاؤں ملتا، اُس کی گردن کا پھندا لڑکیوں نے رسی اپنی اپنی طرف کھینچ کر تنگ کر دیا۔ وہ ذرا دیر تر پایا پھر اُس کا جسم ساکت ہو گیا۔

رُوف کو ذرا پرے کھڑا تھا۔ وہاں اگر کوئی ملازم تھا تو اُسے اُس نے کوئی کام بتا کر وہاں سے ہٹا دیا تھا۔ لڑکیوں نے ہاسوس کی لاش سمندر میں پھینک دی۔ روزی چلی گئی۔ فلوری وہیں بیٹھی رہی۔ رُوف کو اُس کے پاس چلا گیا اور دونوں ایک دوسرے میں اُم ہو گئے۔

☆

الفارس کو معلوم ہی نہ تھا کہ اُس کے جہاز میں کوئی ہاسوس آیا یا نہ تھا۔ کسی نے آدمی کو جہاز میں کسی کام پر لگایا تھا۔ اُس کے قتل کے دو چار روز بعد الفارس کو خیال آیا کہ اُس کے اپنے اور دوسرے پانچ جہازوں کے ملاح اور بحری سپاہی تو ہینڈل سے سمندر میں ہیں اور وہ سب اکتائے ہیں گے۔ اُس نے دوسرے جہازوں میں جا کر ملاحوں اور سپاہیوں کی کیفیت دیکھی تھی۔ وہ خشکی کی رونق سے دُعا فراغت اور بے یقینی کیفیت سے تنگ آئے ہوئے تھے۔ اگر کبھی کبھی بحری موکرہ ہو جایا کرتا تو اُن کی ذہنی حالت یہ نہ ہوتی جتنا پانچ اُس نے فیصلہ کیا کہ ایک رات وہ تمام جہازوں کو اکٹھا کر کے منگڑ ڈال دے گا اور جشن منائے گا۔ ملاح اور سپاہی گائیں سجائیں گے اور سب کو اچھا کھانا دیا جائے گا۔

اُس نے رُوف کو دُعا اور اپنے ماتحت افسروں سے بات کی۔ اُس وقت دونوں لڑکیاں بھی موجود تھیں۔ انہوں نے کہا کہ وہ ناچیں گی۔ الفارس زندہ دل انسان تھا۔ وہ خود بھی جشن اور رنگ کی مزورت محسوس کر رہا تھا۔ اُس نے ابھی کوئی رات مقرر نہ کی کیونکہ اُسے خشکی سے سلطان ایوبی کے قاصد کا انتظار تھا۔ دسمبر کا آخری ہفتہ تھا۔

دو روز بعد قاصد آگیا۔ اُس نے بتایا کہ سلطان ایوبی ٹائرس سے تھوڑی ہی دُور رہ گیا ہے اور الفارس اپنے جہازوں کو ٹائرس کے قریب لے جائے تاکہ ہاسوس کے وقت وہ کم وقت میں ٹائرس پہنچ سکے۔ قاصد نے خاص طور پر کہا تھا کہ اب دن اور صبح چوکس رہیں کیونکہ صلیبی جہاز قریب ہی موجود ہیں۔۔۔۔ الفارس نے قاصد کو رخصت کیا اور اُس شام اپنے کھمرے ہوئے جہازوں کو ایک جگہ اکٹھا ہونے کا اشارہ دے دیا۔ اُس نے رُوف کو دُعا بتایا کہ چند روز بعد شاید انہیں بحری جنگ لڑنی پڑے اس لیے دو رات بعد جشن منایا جائے۔

رُوف کو دُعا بتا دیا کہ نلال رات جہاز اکٹھے ہوں گے اور رونق میلہ ہوگا۔

اینڈریو کی کشتی آتی ہی رہتی تھی۔ حسن بن عبداللہ کے ہاسوس نے اُسے کئی جگہوں پر دیکھا تھا۔ جہاز ناسل کے قریب آکر کا تو اینڈریو آگیا۔ لڑکیوں نے حسب معمول اُسے اوپر بلایا اور اُس سے کچھ خریدیا اور اُس کے کان میں قیمتی الملاح ڈال دی کہ نلال رات جہاز اکٹھے کھڑے ہوں گے اور عشوں پر جشن ہوگا۔ اینڈریو دیکھ

رہا تھا کہ دُعا سے الفارس کے دوسرے جہاز آ رہے تھے۔ وہ لڑکیوں کو یہ کہہ کر چلا گیا۔ اُس رات ہی طون میری کشتی آجائے گی۔ بیڑھی پھینک کر اتر آنا۔

☆

وہ رات آگئی۔ سچے جہاز بادبان لپیٹے پہلو پہلو کھڑے تھے۔ جہازوں کے کپتان اور دیگر افسر الفارس کے جہاز میں اکٹھے ہو گئے تھے۔ پُر تکلف کھانا مہر دیا تھا۔ ملاح اور سپاہی اپنے اپنے جہازوں میں تاج، گُود اور گلے تھے۔ الفارس کے جہاز میں دونوں لڑکیاں رخص کر رہی تھیں۔ دف اور ساز موجود تھے۔ جہازوں پر بہت سی شعلیں جلا دی گئی تھیں۔ رات کو دن بنا دیا گیا تھا۔

یہ رونق جب غوج کو پہنچی تو رات خامی گزر چکی تھی۔ صلیبیوں کے دس بارہ جنگی جہاز تیلیاں سجائے ہوئے الفارس کے جہازوں کی طرف بڑھے آ رہے تھے۔ وہ نئے چاند کی ترتیب میں تھے۔ وہ قریب آگئے تو بھی کسی کو پتہ نہ چلا۔ ادھر چھوٹی سی ایک کشتی الفارس کے جہاز کے قریب پہنچی تھی۔ اچانک الفارس کے جہازوں پر بجتے ہوئے گولے گرنے لگے اور تپوں کی ایسی بوجھائیں آئیں کہ کئی ملاح اور سپاہی ترس پھینکے۔ الفارس اور اُس کے کپتانوں نے اس اچانک حملے سے نکلنے کی کوشش کی مگر جہازوں کو نکالنا ممکن نہ تھا۔ سپاہیوں نے تیروں سے جواب دیا۔ منجنیقوں سے آگ پھینکی۔ ایک صلیبی جہاز کو آگ لگی مگر صلیبی اپنا کام کر چکے تھے۔ اُن کے جہاز واپس چلے گئے مگر جس طرح اچانک شروع ہوا تھا اسی طرح اچانک ختم ہو گیا۔ قاضی بہاؤ الدین شہاد کی تحریر کے مطابق الفارس کے پانچ جہاز جیل کر تباہ ہو گئے۔ دو کپتان اور بہت سے بحری سپاہی شہید ہو گئے۔ قاضی شہاد نے اس کی تاریخ ۲۴ شوال ۵۰۲ھ (۲۰ دسمبر ۱۱۰۹ء) لکھی ہے۔

چونکہ جہاز جیل رہے تھے اس لیے روٹنی بہت تھی۔ کسی نے دیکھا کہ ایک کشتی جا رہی تھی جس میں دو مرد اور دو عورتیں تھیں۔ الفارس نے اپنے جہاز سے ایک کشتی اتروائی اور اُس کشتی کو پکڑنے کی کوشش کی گئی۔ اُس کشتی سے تیر آنے لگے۔ ادھر سے بھی تیر چلے اور کشتی کو گھیر لیا گیا۔ دونوں مرد اور ایک لڑکی تیروں کا نشانہ بن گئی۔ ایک پھگ گئی۔ بعد میں اسی لڑکی کے بیان سے تباہی کی اصل حقیقت کھلی۔

اُس وقت سلطان ایوبی ٹائرس سے کچھ دُور خمیر زن تھا۔ یہاں سے اُسے یہ جاننا پڑا کہ کشتی تھی۔ کورج سے ایک ہی روز پہلے اُسے اطلاع ملی کہ چھوٹی سے پانچ جہاز تباہ ہو گئے ہیں۔ سلطان ایوبی کچھ کے رہ گیا۔ وہ ایسی بُری خبر سننے کے لیے تیار نہیں تھا اور وہ اتنی جلدی دل چھوڑنے والا بھی نہیں تھا۔ اُس نے پیشقدمی ملتوی کر دی اور الفارس اور دوسرے کپتانوں کو بلایا۔ الفارس نے اُسے صاف الفاظ میں بتا دیا کہ ملاح اور سپاہی فراغت اور سمندر سے اکتائے ہوئے تھے اس لیے اُس نے جشن کا اہتمام کیا تھا۔

سلطان ایوبی نے اپنے سالاروں اور مشیروں کا اجلاس بلایا اور یہ صورت حال سب کے سامنے رکھی۔ سب نے یہ مشورہ دیا کہ سخت سردی پڑ رہی ہے اور بارشیں شروع ہو چکی ہیں۔ اس موسم میں جنگ جاری نہیں رکھی جاسکتی۔ اس کے علاوہ سپاہی سلسل جنگ اور تیز رفتار کورج اور پیش قدمی سے اتنے تھک چکے تھے کہ

اصلیت کا مجید حاصل کرنے کی کوشش کر رہا تھا۔ روزی نے رسی اُس کی گردن کی گرد لپیٹ وی۔ برکیاں تربیت یافتہ تھیں۔ فلوری نے فوراً رسی کا دوسرا سرا لپیٹ لیا۔ پیشتر اس کے ہاسوس اپنا ہماؤ کرنے کے لیے ہاتھ پاؤں ملتا، اُس کی گردن کا پھندا لڑکیوں نے رسی اپنی اپنی طرف کھینچ کر تنگ کر دیا۔ وہ ذرا دیر تر پایا پھر اُس کا جسم ساکت ہو گیا۔

رُوف کو ذرا پرے کھڑا تھا۔ وہاں اگر کوئی ملازم تھا تو اُسے اُس نے کوئی کام بتا کر وہاں سے ہٹا دیا تھا۔ لڑکیوں نے ہاسوس کی لاش سمندر میں پھینک دی۔ روزی چلی گئی۔ فلوری وہیں بیٹھی رہی۔ رُوف کو اُس کے پاس چلا گیا اور دونوں ایک دوسرے میں اُم ہو گئے۔

☆

الفارس کو معلوم ہی نہ تھا کہ اُس کے جہاز میں کوئی ہاسوس آیا یا نہ تھا۔ کسی نے اُدی کو جہاز میں کسی کام پر لگایا تھا۔ اُس کے قتل کے دو چار روز بعد الفارس کو خیال آیا کہ اُس کے اپنے اور دوسرے پانچ جہازوں کے ملاح اور بحری سپاہی تو ہینڈل سے سمندر میں ہیں اور وہ سب اکتائے ہیں گے۔ اُس نے دوسرے جہازوں میں جا کر ملاحوں اور سپاہیوں کی کیفیت دیکھی تھی۔ وہ خشکی کی رونق سے دُعا فراغت اور بے یقینی کیفیت سے تنگ آئے ہوئے تھے۔ اگر کبھی کبھی بحری موکرہ ہو جایا کرتا تو اُن کی ذہنی حالت یہ نہ ہوتی جتنا پانچ اُس نے فیصلہ کیا کہ ایک رات وہ تمام جہازوں کو اکٹھا کر کے منگڑ ڈال دے گا اور جشن منائے گا۔ ملاح اور سپاہی گائیں سجائیں گے اور سب کو اچھا کھانا دیا جائے گا۔

اُس نے رُوف کو روک دیا اور اپنے ماتحت افسروں سے بات کی۔ اُس وقت دونوں لڑکیاں بھی موجود تھیں۔ انہوں نے کہا کہ وہ ناچیں گی۔ الفارس زندہ دل انسان تھا۔ وہ خود بھی جشن اور رنگ کی مزورت محسوس کر رہا تھا۔ اُس نے ابھی کوئی رات مقرر نہ کی کیونکہ اُسے خشکی سے سلطان ایوبی کے قاصد کا انتظار تھا۔ دسمبر کا آخری ہفتہ تھا۔

دو روز بعد قاصد آگیا۔ اُس نے بتایا کہ سلطان ایوبی ٹائمر سے تھوڑی ہی دُور رہ گیا ہے اور الفارس اپنے جہازوں کو ٹائمر کے قریب لے جائے تاکہ ہاسوس کے وقت وہ کم وقت میں ٹائمر پہنچ سکے۔ قاصد نے خاص طور پر کہا تھا کہ اب دن اور صبح چوکس رہیں کیونکہ صلیبی جہاز قریب ہی موجود ہیں۔۔۔۔ الفارس نے قاصد کو رخصت کیا اور اُس شام اپنے کچھ بھروسے ہوئے جہازوں کو ایک جگہ اکٹھا ہونے کا اشارہ دے دیا۔ اُس نے رُوف کو روک دیا کہ چند روز بعد شاید انہیں بحری جنگ لڑنی پڑے اس لیے دو رات بعد جشن منایا جائے۔

رُوف کو روک دیا کہ نلال رات جہاز اکٹھے ہوں گے اور رونق میلہ ہوگا۔

اینڈریو کی کشتی آتی ہی رہتی تھی۔ حسن بن عبداللہ کے ہاسوس نے اُسے کئی جگہوں پر دیکھا تھا۔ جہاز ناسل کے قریب آکر کا تو اینڈریو آگیا۔ لڑکیوں نے حسب معمول اُسے اوپر بلا لیا اور اُس سے کچھ خرید لیا اور اُس کے کان میں قیمتی الملاح ڈال دی کہ نلال رات جہاز اکٹھے کھڑے ہوں گے اور عشوں پر جشن ہوگا۔ اینڈریو دیکھ

رہا تھا کہ دُور سے الفارس کے دوسرے جہاز آرہے تھے۔ وہ لڑکیوں کو یہ کہہ کر چلا گیا۔ اُس رات ہی طون میری کشتی آجائے گی۔ بیڑھی پھینک کر اتر آنا۔

☆

وہ رات آگئی۔ سچے جہاز بادبان لپیٹے پہلو پہلو کھڑے تھے۔ جہازوں کے کپتان اور دیگر افسر الفارس کے جہاز میں اکٹھے ہو گئے تھے۔ پُر تکلف کھانا مہر دیا تھا۔ ملاح اور سپاہی اپنے اپنے جہازوں میں تاج، گود اور گلے تھے۔ الفارس کے جہاز میں دونوں لڑکیاں رخص کر رہی تھیں۔ دف اور ساز موجود تھے۔ جہازوں پر بہت سی شعلیں جلا دی گئی تھیں۔ رات کو دن بنا دیا گیا تھا۔

یہ رونق جب غوج کو پہنچی تو رات خامی گزر چکی تھی۔ صلیبیوں کے دس بارہ جنگی جہاز تیلیاں سجائے ہوئے الفارس کے جہازوں کی طرف بڑھے آرہے تھے۔ وہ نئے چاند کی ترتیب میں تھے۔ وہ قریب آگئے تو بھی کسی کو پتہ نہ چلا۔ ادھر چھوٹی سی ایک کشتی الفارس کے جہاز کے قریب پہنچی تھی۔ اچانک الفارس کے جہازوں پر بجتے ہوئے گولے گرنے لگے اور تپوں کی ایسی بوجھائیں آئیں کہ کئی ملاح اور سپاہی ترس پھینکے۔ الفارس اور اُس کے کپتانوں نے اس اچانک حملے سے نکلنے کی کوشش کی مگر جہازوں کو نکالنا ممکن نہ تھا۔ سپاہیوں نے تیروں سے جواب دیا۔ منجنیقوں سے آگ پھینکی۔ ایک صلیبی جہاز کو آگ لگی مگر صلیبی اپنا کام کر چکے تھے۔ اُن کے جہاز واپس چلے گئے مگر جس طرح اچانک شروع ہوا تھا اسی طرح اچانک ختم ہو گیا۔ قاضی بہاؤ الدین شہاد کی تحریر کے مطابق الفارس کے پانچ جہاز جیل کر تباہ ہو گئے۔ دو کپتان اور بہت سے بحری سپاہی شہید ہو گئے۔ قاضی شہاد نے اس کی تاریخ ۲۴ شوال ۵۰۲ھ (۲۰ دسمبر ۱۱۰۹ء) لکھی ہے۔

چونکہ جہاز جیل رہے تھے اس لیے روٹنی بہت تھی۔ کسی نے دیکھا کہ ایک کشتی جا رہی تھی جس میں دو مرد اور دو عورتیں تھیں۔ الفارس نے اپنے جہاز سے ایک کشتی اتروائی اور اُس کشتی کو پکڑنے کی کوشش کی گئی۔ اُس کشتی سے تیر آنے لگے۔ ادھر سے بھی تیر چلے اور کشتی کو گھیر لیا گیا۔ دونوں مرد اور ایک لڑکی تیروں کا نشانہ بن گئی۔ ایک پھگ گئی۔ بعد میں اسی لڑکی کے بیان سے تباہی کی اصل حقیقت کھلی۔

اُس وقت سلطان ایوبی ٹائمر سے کچھ دُور خمیر زن تھا۔ یہاں سے اُسے یہ جاننا پڑا کہ کشتی تھی۔ کورج سے ایک ہی روز پہلے اُسے اطلاع ملی کہ چھوٹی سے پانچ جہاز تباہ ہو گئے ہیں۔ سلطان ایوبی کچھ کے رہ گیا۔ وہ ایسی بُری خبر سننے کے لیے تیار نہیں تھا اور وہ اتنی جلدی دل چھوڑنے والا بھی نہیں تھا۔ اُس نے پیشقدمی ملتوی کر دی اور الفارس اور دوسرے کپتانوں کو بلایا۔ الفارس نے اُسے صاف الفاظ میں بتا دیا کہ ملاح اور سپاہی فراغت اور سمندر سے اکتائے ہوئے تھے اس لیے اُس نے جشن کا اہتمام کیا تھا۔

سلطان ایوبی نے اپنے سالاروں اور مشیروں کا اجلاس بلایا اور یہ صورت حال سب کے سامنے رکھی۔ سب نے یہ مشورہ دیا کہ سخت سردی پڑ رہی ہے اور بارشیں شروع ہو چکی ہیں۔ اس موسم میں جنگ جاری نہیں رکھی جاسکتی۔ اس کے علاوہ سپاہی سلسل جنگ اور تیز رفتار کورج اور پیش قدمی سے اتنے تھک چکے تھے کہ

انہیں بذلیت میں لا کر ڈالتے رہنا ظلم ہے اور اس کا نتیجہ شکست بھی ہو سکتا ہے۔ انہوں نے بحری بیڑے کی
تباہی کی مثال دے کر کہا کہ اتنا طویل عرصہ سپاہیوں کو گھروں سے دُور رکھنے کے اثرات ایسے ہی ہوتے ہیں۔
کہیں ایسا نہ ہو کہ بیت المقدس کی عظیم فتح ہمارے لیے کوئی اور حادثہ بن جائے۔

سلطان الیون ڈیکٹیٹر نہیں تھا۔ اُس نے یہ مشورہ منظور کر لیا اور حکم دیا کہ مفتوحہ علاقوں سے جو عارضی فوج
بنائی گئی تھی وہ توڑ دی جائے اور ان لوگوں کو کچھ رقم دے کر گھروں کو بھیج دیا جائے۔ اُس نے اپنی باقاعدہ فوج کے بھی
کچھ حصے کو تھوڑی تھوڑی چھٹی دے کر گھروں کو بھیج دیا اور ۲ جنوری ۱۹۱۸ء کے بعد مکہ کو روانہ ہو گیا۔ مارچ ۱۹۱۸ء تک وہ مکہ میں باہر

انسوجو مسجد اقصیٰ میں گرے

صلیبی جنگ عروج کو پہنچ گئی تھی۔ بیت المقدس کی فتح نے سارے یورپ کو زلزلے کے بڑے ہی شدید جھٹکے کی طرح جھنجھوڑ ڈالا تھا۔ سلطان صلاح الدین ایوبی نے اپنی زندگی کا مشن پورا کر دیا تھا لیکن بیت المقدس صلیبیوں کے قبضے سے چھڑا لینا ہی کافی نہیں تھا۔ اس مقدس شہر کا دفاع مستحکم کرنا تھا جو مرت شہر کی دیواریں مضبوط کر لیے تک محدود نہیں تھیں۔ بیت المقدس کو صلیبیوں سے بچانے کے لیے ضروری تھا کہ ارد گرد، دور دور کے علاقے پر قبضہ کیا جائے اور ساحل کو بھی اپنی تحویل میں رکھا جائے۔ بہت سے اہم مقامات پر سلطان ایوبی نے پہلے قبضہ کر لیا تھا۔ باقی جو وہ گئے تھے ان پر سلطان ایوبی کی فوج حملے کرتی اور قابض ہوتی چلی جا رہی تھی۔

مفتوحہ مقامات سے عیسائی آبادی بھاگتی چلی جا رہی تھی جن مقامات پر عیسائیوں کا قبضہ تھا وہاں تہوں نے مسلمانوں کا جینا حرام کر رکھا تھا۔ ان کے لیے مسلمانوں کا قتل عام رزمہ کا معمول اور مذہبی فریضہ تھا۔ اس کے برعکس سلطان ایوبی جو جنگ فتح کرتا تھا وہاں کے عیسائی باشندوں کو اپنی فوج کی حفاظت میں نکال دیتا تھا اور انہیں جنگی قیدیوں یعنی صلیبی فوجیوں کے۔ ارض فلسطین کی اب یہ کیفیت تھی کہ سلطان ایوبی ہر ایک دستے کو خواہ وہ اُس کے ہیڈ کوارٹر سے کتنی ہی دور کیوں نہ تھا، رابطے اور اپنے احکام کا پابند رکھے ہوئے تھا۔ چھاپہ مار جیش عقابوں اور چینیوں کی طرح پہاڑیوں، جنگلوں اور صحراؤں میں گھومتے پھرتے رہتے تھے جہاں انہیں صلیبی فوج کا کوئی دستہ یا رسد کا قافلہ نظر آتا وہ اُس پر ٹوٹ پڑتے، شہنشاہ مارتے اور انہیں ہلاک، زخمی اور تتر بتر کر کے ان کے گھوڑے، اسلحہ اور رسد اٹھالاتے۔

ان چھاپہ ماروں نے جو شہنشاہ مارتے وہ ہلری تاریخ کی ولولہ انگیز، ایمان افروز اور مافوق الفطرت شجاعت کی داستانیں ہیں۔ ہر ایک کا بیان شروع ہو جائے تو یہ داستان بڑی لمبی مدت تک ختم نہ ہو۔ یہ ارض فلسطین کے پاسبان تھے جو اکیلے اکیلے، دو دو اور چار چار کی ٹولیوں میں کئی کئی سو فٹری کے دستوں اور دشمن کے کیمپوں پر شہنشاہ مارتے اور شہنشاہ کی تاریکی میں گم یا اپنے خون میں ڈوب جاتے تھے۔ انہوں نے دشمن سے رسد چھین کر اپنی فوجوں کو دی اور خود دشمن کی تلاش میں بھوکے بھٹکتے رہے، لڑتے اور کٹتے رہے، اپنی لگائی ہوئی آگ میں زندہ جلتے رہے۔ انہیں کفن نصیب نہ ہوئے، کسی نے ان کی نماز جنازہ نہ پڑھی اور وہ کسی قبر میں دفن نہ ہوئے۔

وہ قہر تھے جو دشمن پر ٹوٹتے رہے۔ انہی کے بھروسے سلطان ایوبی بیت المقدس کی فتح کے بعد یورپ

فلسطین میں شہر کی طرح دندناتا، دھاڑتا اور گرجتا رہا۔ سلطان الیوتی کی ان گوریلا اور کانٹو (چھاپہ مار) پارٹیوں کے متعلق مشہور و معروف یورپی مورخ لین پول لکھتا ہے۔ "یہ بے دین (مسلمان) ہمارے ناشوں (جنگجو سرداروں) کی طرح ذہنی زندہ بکتر نہیں پہنتے تھے لیکن ہمارے زرہ پوش ناشوں کو ناکل چنے چبوا دیتے تھے۔ اُن پر حملہ کیا جاتا تو جھاگتے نہیں تھے۔ اُن کے گھوڑے ساری دنیا میں تیز رفتار ملنے گئے تھے۔ وہ جب دیکھتے تھے کہ (صلیبی) اُن کے تعاقب سے ہٹ گئے ہیں تو وہ پھرواپس آجاتے تھے۔ ان (مسلمان چھاپہ ماروں) کی حالت اُن کبھی نہ تھکنے والی کھبیوں جیسی تھی جنہیں اڑنا تو ایک لمحے کے لیے اڑ کر پھر تمہارے اوپر بیٹھ جاتی ہیں۔ اگر انہیں ہر وقت دُور رکھنے کی کوشش کرتے رہو تو وہ دُور رہتے تھے۔ جو یہی یہ کوشش ترک کر دی جاتی وہ شب خون مار جاتے۔۔۔ وہ پہاڑی علاقے کی طوفانی بارش کی طرح چھوٹی چھوٹی پارٹیوں میں آتے اور صلیبی فوج کی ترتیب توڑ کر غائب ہو جاتے۔ ہمارے ناشوں کو وہ قدم قدم پر پریشان کرتے اور ہماری فوج کی پیش قدمی کو سست کیے رکھتے۔"



یہ خطہ جو آج اسرائیل کہلاتا ہے، سلطان الیوتی کے دور میں ارض مقدس تھا جسے صلیبیوں سے پاک کرنے کے لیے اللہ کے ایک ایک سپاہی نے وہاں اپنے خون کا نذرانہ دیا۔ سلطان الیوتی نے بعض بستیاں تباہ و برباد کر دی تھیں۔ بعض رتنا تیلوں لگتا تھا جیسے اُس کے دل میں رحم کا ایک ذرہ بھی نہیں رہا لیکن اُس نے رحمدلی کے ایسے مظاہرے کیے کہ صلیبی مورخوں نے بھی اُسے خراج تحسین پیش کیا ہے۔ اس سے رحم کی بھیک مانگنے کے لیے صلیبیوں کی ایک ملکہ بھی آئی اور ایک غریب صلیبی عورت بھی۔

صلیبی ملکہ کا نام سبیلانا تھا۔ وہ مشہور صلیبی حکمران ریمانڈ کی بیوی تھی۔ جنگِ حطین کے وقت وہ طبریہ کے قلعے کی ملکہ تھی۔ آپ پھلی اقساط میں پڑھ چکے ہیں کہ ریمانڈ جنگِ حطین کے میدان سے بھاگ گیا تھا۔ اس کی بیوی نے طبریہ کا قلعہ سلطان الیوتی کے حوالے کر دیا تھا اور سلطان الیوتی نے اُسے قید نہیں کیا تھا۔ اسی جنگ میں سلطان الیوتی نے بیت المقدس کے حکمران گاٹی آف لوزینان کو جنگی قیدی بنا لیا تھا۔ بیت المقدس کی فتح کے بعد جب سلطان الیوتی عکروہ کے مقام پر خیمہ زن تھا، اُسے اطلاع ملی کہ ملکہ سبیلانا اُسے ملنے آرہی ہے۔ سلطان الیوتی نے اُسے آنے سے نہ روکا بلکہ آگے بڑھ کر اس کا استقبال کیا۔

"صلاح الدین!" ملکہ سبیلانا جو شکست کھا چکنے کے بعد بھی ملکہ ہی کہلانا پسند کرتی تھی کیوں کہ اپنے خاوند کے قتل کے بعد وہ تیریچولی کی حکمران تھی، بولی۔ "کیا آپ کو معلوم ہے کہ کتنے ہزار یا کتنے لاکھ عیسائی گھروں سے بے گھر ہو گئے ہیں؟ ان پر یہ ظلم آپ کے حکم سے ہوا ہے۔"

"اور جن بے گناہ مسلمانوں کا آپ نے قتل عام کرایا اور کرایا جا رہا ہے وہ کس کے حکم سے کرایا جا رہا ہے؟" سلطان الیوتی نے اُس کا جواب سٹے بغیر کہا۔ "اگر میں خون کا بدلہ خون سے لوں تو ایک بھی عیسائی زندہ نہ رہے۔۔۔ آپ کیوں آئی ہیں؟۔۔۔ یہی شکایت مجھ تک پہنچانے؟"

"نہیں! ملکہ سبیلانا نے جواب دیا۔" میں ایک درخواست لے کر آئی ہوں۔۔۔ گاٹی آف لوزینان آپ کے پاس جنگی قیدی ہے۔ میں اُسے رہا کرانے آئی ہوں۔"

"میں آپ سے یہ نہیں پوچھوں گا کہ آپ اُسے کیوں رہا کرانا چاہتی ہیں۔" سلطان الیوتی نے کہا۔

"میں یہ ضرور پوچھوں گا کہ کس شرط پر میں اُسے رہا کروں؟"

"اگر آپ کا بیٹا یا بھائی قید ہو جائے تو کیا آپ اُسے رہا کرانے کی کوشش نہیں کریں گے؟" ملکہ سبیلانا نے پوچھا۔

"میرے وہ کمانڈر، عہدیدار اور سپاہی جو آپ کے جنگی قیدی ہیں وہ سب میرے بیٹے اور میرے بھائی ہیں۔" سلطان الیوتی نے کہا۔ "اگر میں خود قید ہو گیا تو میں بھی آپ سے رہائی کی بھیک نہیں مانگوں گا۔ میرا کوئی بیٹا اور میرا کوئی بھائی میری رہائی کے لیے آپ کے پاس نہیں جائے گا۔"

"صلاح الدین!" ملکہ سبیلانا نے کہا۔ "آپ خود بادشاہ ہیں۔ کیا آپ مسوس نہیں کرتے کہ ایک بادشاہ کا قیدی میں پڑے رہنا اُس کی کتنی تو بہن ہے۔ وہ بیروشلیم اور گروڈنواح کے دُور دُور کے علاقے کا حکمران تھا۔"

"بیروشلیم نہیں بیت المقدس۔" سلطان صلاح الدین الیوتی نے کہا۔ "گاٹی اس خطے کا غاصب تھا۔ کسی غاصب کو ہم بادشاہ نہیں کہا کرتے۔ اگر آپ یہ کہتیں کہ وہ اسلام کا خاتمہ کر کے یہاں صلیب کی حکمرانی قائم کرنے آیا تھا تو میں آپ کی بھی اور اُس کی بھی قدر کرتا۔ میں ہر اُس انسان کی قدر دل و جان سے کرتا ہوں جو اپنے مذہب اور عقیدے کا قدر دان ہوتا ہے۔ اُس کا مذہب چاہے بے بنیاد اور جھوٹے عقیدوں کا ہی مجموعہ کیوں نہ ہو۔ میں نہ اپنے کو بادشاہ سمجھتا ہوں نہ کسی کی بادشاہی کو تسلیم کرتا ہوں۔ بادشاہی موت اللہ کی ذات کی ہے اور ہم اُس کی بادشاہی کے محافظ ہیں۔ ہم اللہ کے سپاہی ہیں۔"

"ہم بھی خدا کی حکمرانی کے لیے کوشاں ہیں۔" ملکہ سبیلانا نے کہا۔

"اگر آپ اُس خدا کی قابل ہوں جس کا میں قابل ہوں تو آپ ایک بادشاہ کی رہائی کی بجائے یہ درخواست لے کر آئیں کہ اس بادشاہ کے سپاہیوں کو رہا کر دو۔" سلطان نے کہا۔ "آپ کو اس سے انکار نہیں ہونا چاہیے کہ یہ خطہ ہمارا ہے آپ کا نہیں۔ یہاں صلیبی امن پسند باشندوں کی طرح رہ سکتے ہیں، بادشاہ بن کر نہیں۔ اپنے صلیبی دوستوں کو بتادیں کہ انسانوں کی قتل و غارت سے باز آ جاؤ اور یہاں سے نکل جاؤ۔ آپ کا ہر حربہ ناکام ہو چکا ہے۔ آپ نے اپنی معصوم بیٹیوں کو گناہوں کی تربیت دی اور ان کی عصمتیں داؤ پر لگائیں۔ آپ نے ہمارے مذہبی پیشواؤں کے بہروپ میں اپنے تخریب کار بھیج کر میری قوم کے عقیدوں کو مجروح کرنے کی کوشش کی۔ آپ نے زرد جوہرات، شراب اور دلکش روکیوں کے ذریعے میری قوم میں غلامی کا بیج بویا اور خانہ جنگی کرائی۔ آپ نے حشیشین سے مجھے قتل کرانے کی کئی بار کوشش کی۔ آپ نے مسلمانوں میں خانہ جنگی کرائی اور ہماری جنگی طاقت کو تباہ کر دیا۔۔۔ ہاں ملکہ صلیب! میں اعتراف کرتا ہوں کہ آپ اس میں کامیاب ہوئیں کہ سلامتی سلطنت

کو ٹکڑوں میں کاٹ دیا اور مسلمان نے مسلمان کا خون بہایا....“
 ”میرے عزیز سلطان!“ ملکہ سبیلانے اُسے ٹوکتے ہوئے کہا۔ ”میں اتنی ہی اور پیچیدہ بحث کے لیے نہیں
 آئی۔ میں ایک درخواست لے کر آئی ہوں کہ کافی آت لوڑیاں کو رہا کر دو۔“
 ”میں جانتا ہوں کہ آپ اس کے بعد میرے پاس نہیں آئیں گی۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”میں آپ کو
 یہ بھی بتا دینا چاہتا ہوں کہ آپ میرے اس خیمے سے ہی ہمیشہ کے لیے نہیں چلی جائیں گی بلکہ آپ اس خطے سے
 جا رہی ہیں، پھر آپ کبھی ادھر کا رخ نہیں کریں گی۔ آپ جب ادھر کا کبھی رخ کریں گی تو بھی وہ روم کا پانی آپ
 کے جہازوں کے نیچے اُلٹا ہوا سندھن جائے گا میں آپ کو کسی بحث میں الجھانا نہیں چاہتا، آپ کو ایک پیمانہ دے رہا ہوں
 اور آپ سے درخواست کرتا ہوں کہ یہ پیغام اپنی صلیب کے تمام پیجاویوں تک پہنچا دینا.....“
 ”کہاں ہے آپ کی صلیب الصلیبوت جس پر آپ سب حلفت اُٹھا کر آئے تھے کہ سرزمین عرب کو تہہ
 تیغ کریں گے مسجد اقصیٰ اور خانہ کعبہ کو سمار کر کے اپنی عبادت کا ہیں بنائیں گے؟.... وہ صلیب میرے
 قبضے میں ہے اور آپ کے عزائم میرے رحم و کرم پر ہیں۔ آپ جسے برو شلم کہتے ہیں وہ پھر بیت المقدس ہے
 اور ہمیشہ بیت المقدس رہے گا۔“

”آپ کی فوج بہتر اور زیادہ ہے۔“ ملکہ سبیلانے کہا۔ ”ہماری فوج کی قیادت ناقص ہے۔“
 ”حقیقت سے چشم پوشی نہ کرو ملکہ!۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”اپنے آپ کو دھوکہ نہ دو خود فوجی شکست
 کی علامت ہوتی ہے۔ میری فوج کبھی بھی صلیب کی فوج سے زیادہ نہیں ہوئی۔ کبھی بہتر بھی نہیں ہوئی۔ میری
 فوج کو کبھی زندہ نصیب نہیں ہوئی۔ میرے سالاروں کو ایسی حسین لڑکیاں کبھی نہیں ملیں جو آپ کے سالاروں کے
 خیموں میں رہتی ہیں۔ میری فوج کا اسلحہ آپ سے بہتر نہیں۔ البتہ راز کی ایک بات آپ کو بتا دیتا ہوں۔ میری
 فوج کے پاس صرف ایک قوت ہے جس سے آپ کی فوج محروم ہے۔ اُسے ہم ایمان اور عشق رسول کہتے ہیں۔
 اگر آپ کا عقیدہ سچا ہوگا تو آپ کی قوم خدا کو عزیز ہوتی، مگر اُس خدا کو جو وحدہ لا شریک ہے، آپ نے ایک بیٹے
 کا باپ بنا رکھا ہے۔ آپ خدا کو انسان کی سطح پر لے آئے ہیں اور اُس کی حکومت کو تسلیم کرنے کی بجائے اپنے
 آپ کو بادشاہ کہتے اور کہلاتے ہیں۔“

”کیا آپ مجھے اسلام قبول کرنے کی دعوت دے رہے ہیں؟“ ملکہ سبیلانے کہا۔

”ملکہ سبیلانے!۔“ سلطان ایوبی نے اُس کے لہجے میں طنز کی جھلک دیکھتے ہوئے کہا۔ ”میرے خدا نے
 قرآن کی معرفت مجھے بتایا ہے کہ ہم نے انہیں دماغ دیئے ہیں لیکن وہ سوچتے نہیں، ہم نے انہیں آنکھیں دی
 ہیں لیکن وہ دیکھتے نہیں، ہم نے انہیں کان دیئے ہیں لیکن وہ سنتے نہیں..... اور خدا نے ذوالجلال نے فرمایا ہے کہ ہم
 ان لوگوں کو جب سزا دینے پر آتے ہیں تو ان کے دلوں اور دماغوں پر مہر ثبت کر دیتے ہیں.... آپ اسلام قبول
 نہ کریں۔ میں آپ کو یہ بتا رہا ہوں کہ فتح اُسے ملتی ہے جس کے دل میں ایمان ہوتا ہے۔ میری قوم کے فاتحین کے
 دلوں سے جب آپ نے دولت، عورت اور شراب کے ذریعے ایمان نکال دیا تھا تو ہم آپس میں لڑتے اور ایک

دوسرے کا خون بہاتے رہے۔ خدا نے میں سزا دی۔ ساری قوم گناہگار نہیں ہوا کرتی، تمام گناہگار ہوتے ہیں مگر سزا
 پوری قوم کو ملتی ہے۔ قوم گناہگار نہیں ہوتی، اسے گناہ کیا جاتا ہے....“

”میری اصل قوت یہ ہے کہ میں نے شکست کھائی تو اس کی ذمہ داری اپنے سرسولی۔ میں نے اپنے
 سالاروں سے بھی یہی کہا کہ غلطی ہے تو ہم سب کی۔ تہمتی ہے تو ہم سب کی ہے۔ حقیقت یہ ہے کہ میں شکست
 ہوئی ہے اور اب قومی و قلم کا تقاضا یہ ہے کہ شکست کو فتح میں بدل دو۔ اگر شکست کی ذمہ داری ایک دوسرے پر
 پھینکتے اور اپنے آپ کو بے گناہ ثابت کرتے رہو گے تو ایک اور شکست سے دوچار ہو گے اور سلطنت اسلامیہ جو
 آج دو دھڑوں میں بٹ گئی ہے، کل کئی ٹکڑوں میں بٹے گی اور کفار ایک ایک ٹکڑے کو نکل لیں گے۔... حضرت
 ہماری خانہ جنگی کا ذمہ دار الملک الصالح تھا یا سیف الدین غازی، آپ تھے یا گشتگین، مگر میں نے اپنے سالاروں
 سے کہا کہ یہ بھی میری ذمہ داری ہے۔ میں نے ہر حربہ استعمال کیا اور اللہ کے سپاہیوں نے اپنے خون سے سلطنت
 کے ٹکڑے جوڑ دیئے۔ خون سے جوڑے ہوئے ٹکڑے پھر کبھی الگ نہیں ہوتے ملکہ سبیلانے!.... آج دیکھ لیں وہ
 وقت یاد کریں جب آپ کی نوہیں مدینہ منورہ تک پہنچی تھیں، مگر آج آپ میرے پاس اپنے ایک بادشاہ کی رہائی کی
 بھیک مانگ رہی ہیں۔ یہ کس عمل کا نتیجہ ہے؟۔ صرف اس عمل کا کہ اللہ کی ذات نے مجھ پر جو فرض عائد کیا
 تھا وہ میں نے جان کی بازی لگا کر ادا کیا اور اللہ نے مجھے انعام سے نوازا۔“

ملکہ سبیلانے سلطان ایوبی کی باتیں انہماک سے سن رہی تھی لیکن اُس کے ہونٹوں پر حزن میں جوانی، کشش
 اور حسرت ابھی قائم تھا، طنز یہی سی مسکراہٹ تھی۔

”میں آپ کو اسلام قبول کرنے کی دعوت نہیں دے رہا۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”آپ کی مسکراہٹ بتا
 رہی ہے کہ میرے خیمے سے نکل کر آپ میری باتوں کو ذہن سے اس طرح پھینک دیں گی جس طرح آپ کی فوج نے
 حطین اور بیت المقدس میں ہتھیار پھینکے تھے، میں آپ کو یہ باتیں صرف اس لیے سن رہا ہوں کہ یہ میرے خدا
 اور میرے رسول کا حکم ہے کہ جن کی آنکھوں پر پٹی بندھی ہوئی ہے، ان کی پٹی کھول دو اور انہیں دکھاؤ کہ
 حق کیا اور باطل کیا ہے.... غور کرو ملکہ محترمہ! آپ کے خاندان نے حسن بن صباح کے فلائیوں سے مجھے قتل
 کرانے کے لیے چار قاتلانہ حملے کرائے۔ ایک بار میں گہری نیند سوا ہوا تھا جب انہوں نے مجھ پر حملہ کیا لیکن ہوا
 کیا؟ وہ خود قتل ہو گئے۔ ایک بار میں اکیلا اُن کے گھیرے میں آ گیا تھا لیکن میں بچ گیا اور وہ مارے گئے۔... اور
 اب آپ اس حقیقت سے کس طرح انکار کر سکتی ہیں کہ آپ کا خاندان جو مجھے فلائیوں سے قتل کرانے کی کوشش
 کرتا رہا، انہی کے ہاتھوں خود قتل ہوا۔ اُسے کوئی نہ بچا سکا....“

”غور سے سنو ملکہ! حطین کے میدان سے آپ کا خاندان لڑے بغیر بھاگ گیا۔ آپ نے لڑے بغیر طبریہ کا قلعہ
 میرے حوالے کر دیا۔ آپ سب نے جس صلیب الصلیبوت پر لڑنے اور لڑتے ہوئے مرنے کی قسم کھائی تھی
 وہ اسی میدان جنگ میں آپ کے اسی پادری کے خون میں ڈوب گئی جسے آپ اس صلیب کا حافظہ اعظم
 کہتے تھے۔ یہ صلیب اب میرے قبضے میں ہے اور آپ میرے پاس اتھلے کر آئی ہیں کہ کافی گورہا کر دوں۔“

”آپ مجھے یہ باتیں کیوں یاد دلا رہے ہیں؟“ ملکہ سبیلہ نے جھنجھلا کر کہا۔

”اس لیے کہ آپ خدا کے ان واضح اشاروں کو سمجھیں۔“ سلطان ایوبی نے جواب دیا۔ ”آپ کی آنکھوں پر ہنشاہیت کی پٹی بندھی ہوئی ہے۔ آپ کو ہنشاہیت پر بھروسہ ہے اور آپ اس حقیقت سے بھی انکار نہیں کریں گی کہ آپ کو اس پر بھی ناز ہے کہ آپ عورت ہیں اور حسین عورت ہیں۔ میں یہ کہہ کر آپ کو خوش کر سکتا ہوں کہ آپ واقعی حسین ہیں مگر یہ کہہ کر آپ کو بائوس کروں گا کہ میں کوئی فیصلہ آپ کے حسن سے متاثر ہو کر نہیں کروں گا۔ آپ کا یہ نیم عریان جسم مجھے صراطِ مستقیم سے ہٹا نہیں سکتا۔“

ملکہ سبیلہ ایک عام عورت کی طرح ہنس پڑی اور بولی۔ ”مجھے بتایا گیا تھا کہ آپ پتھر ہیں۔“

سلطان ایوبی نے سکڑ کر کہا۔ ”آپ کے لیے میں یقیناً پتھر ہوں مگر میں ایسا موم ہوں جو ایمان کی حرارت سے پگھل جاتا ہے اور اُسے رحم کا جذبہ بھی گھٹلا دیتا ہے۔ جسمانی لذت اور آسائش انسان کو اپنے کام کا رہنے دیتی ہے نہ قوم کے کام کا اور اُسے خدا بھی دھنکار دیتا ہے۔“

”میں آپ کے دل میں رحم کا جذبہ ہی بیدار کرنے آئی ہوں۔“ ملکہ سبیلہ نے کہا۔ ”گائی کو رہا کر

دیں۔ میں نے سنا ہے کہ سچے مسلمان کے گھراس کا دشمن چلا جائے تو وہ اُسے بھی بخش دیتا ہے۔“

اس کے بعد ملکہ سبیلہ منت سماجت پر آگئی۔ سلطان ایوبی نے اُسے کہا کہ وہ گائی کو اس شرط پر چھوڑ دے گا کہ وہ تحریری عہد کرے کہ میرے خلاف ہتھیار نہیں اٹھائے گا۔ ملکہ سبیلہ نے کہا کہ تحریری عہد نامہ دیا جائے گا اور یہی تحریر کر دیا جائے گا کہ گائی اس عہد سے بچھ جائے اور بچھ بھی گرفتار ہو جائے تو اُسے قتل کر دیا جائے۔ آخر یہی طے ہوا۔ ملکہ سبیلہ چلی گئی۔ سلطان ایوبی نے اسی روز گائی آت لوزینان کی رہائی کا حکم نامہ قاعد کو دے کر دمشق روانہ کر دیا۔ تین چار دنوں بعد گائی کو سلطان ایوبی کے پاس لایا گیا۔ سلطان ایوبی نے اپنے ترجمان سے جس کی معرفت وہ ملیبیوں کے ساتھ بات چیت کیا کرتا اور اُن کی سمجھا کرنا تھا، کہا کہ اسے اس عہد نامے کا ترجمہ اس کی زبان میں سنا دو اور اگر یہ چاہے کہ اس کا ترجمہ اس کی زبان میں بھی تحریر کیا جائے تو کر دو اور اس پر اس کے دستخط کرالو۔

”اور اُسے یہ بھی کہہ دو کہ میں اُس کے ساتھ کوئی بات نہیں کرنا چاہتا۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”اُسے کہہ دو کہ میں جانتا ہوں کہ یہ عہد نامے کی خلاف ورزی کرے گا اور میرے خلاف لڑے گا۔ اُسے کہہ دو کہ میں نے ملکہ سبیلہ سے متاثر ہو کر اُسے رہا نہیں کیا۔ میں اُسے یہ بتانا چاہتا ہوں کہ میں اس جیسے گناہگار آدمی کو بھی بخش سکتا ہوں میں اللہ کی راہ میں لڑتا ہوں، کسی سے میں ذاتی انتقام نہیں لینا چاہتا۔۔۔ اور یہ جہاں جانا چاہتا ہے وہاں تک اُسے ممانعت کی حفاظت میں پہنچا دو۔“

گائی آت لوزینان جو بیت المقدس کا حکمران تھا اور جنگِ حطین میں جنگی قیدی ہوا تھا، عہد نامے پر دستخط کر کے سلطان ایوبی کے سامنے کھڑا ہو گیا۔ سلطان نے ہاتھ بڑھایا۔ گائی نے پرجوش طریقے سے ہاتھ ملایا اور کہا۔ ”ایوبی! تم غنیم ہو۔“ اور نیچے سے نکل گیا۔

گائی کی رہائی کو یورپی مؤرخوں نے کھن کر بیان کیا ہے اور اُسے ملکہ سبیلہ کا کارنامہ لکھا ہے جس سے بظاہر ہوتا ہے جیسے سلطان صلاح الدین ایوبی نے ملکہ سبیلہ سے متاثر ہو کر گائی کو اپنے جیسا بادشاہ سمجھ کر رہا کیا تھا اور جیسے اُسے عام اور غریب لوگوں کے ساتھ کوئی ہمدردی نہیں تھی۔ قاضی بہاؤ الدین شاد نے جو ملیبی جنگوں میں سلطان ایوبی کے ساتھ تھا اور اس کی وفات تک اس کے ساتھ رہا، اپنی یادداشتوں میں ایک غریب عیسائی عورت کا واقعہ تحریر کیا ہے۔

یہ اُن دنوں کا واقعہ ہے جب گائی آت لوزینان کی رہائی کے بعد ملیبیوں نے ساحلی شہر مکرہ کا محاصرہ کر رکھا تھا۔ (اس محاصرے کا تفصیلی ذکر آگے آئے گا) ملیبی فوج کے کیمپ کے ساتھ ہی اُن عیسائی شہریوں کا کیمپ تھا جو دوسری جنگوں اور بیت المقدس سے نکل کر یہاں جمع ہو گئے تھے۔ محاصرہ دو سال طویل ہو گیا تھا۔ سلطان ایوبی کے ایک تو چھاپہ مار تھے جو محاصرہ کرنے والی ملیبی فوج کے کسی نہ کسی حصے پر شبنون مار رہے تھے، دوسرے کچھ غیر فوجی مسلمان تھے جو اپنی علاقوں کے رہنے والے تھے۔ انہیں اجازت دی گئی تھی کہ ملیبی فوج کو پریشان کرتے رہیں۔ چونکہ عیسائی شہری اپنی فوج کے ساتھ تھے اس لیے وہ فوج کی بہت مدد کرتے تھے۔

مسلمان غیر فوجی گروہ ان عیسائی شہریوں کو بھی پریشان کرتے رہتے تھے۔ رات کو اُن کے کیمپ میں گھس جاتے اور اُن کا سامان اٹھا لاتے تھے۔ کبھی کبھی وہ ایک دو عیسائیوں کو اٹھا لاتے اور انہیں جنگی قیدی میں دے دیتے۔ عیسائی شہری اپنی فوج سے شکایت کرتے رہتے تھے کہ ”مسلمان چور اور ڈاکو“ رات کو اُن کا سامان چوری کر لیتے ہیں۔ فوج نے پھرے کا انتظام کر دیا۔ اس کے باوجود ”چوری چکاری“ اور اغوا کا سلسلہ جاری رہا۔

ایک رات ایک آدمی عیسائیوں کے کیمپ سے تین ماہ عمر کی ایک بچی اٹھا لیا۔ ماں کی یہ ایک ہی بچی تھی اور وہ بھی دو دھڑپتی بچی۔ اُس نے دادیلا بپا کر دیا۔ وہ ملیبی کمانڈروں کے پاس گئی۔ وہ پاگل ہوئی جا رہی تھی۔ کسی کے ہاتھ نہیں آتی تھی۔ ملیبیوں کے اعلیٰ کمانڈر تک وہ جا پہنچی۔ اُس نے اس عورت کو اجازت دے دی کہ سلطان صلاح الدین ایوبی کا کیمپ قریب ہی ہے، اُس کے پاس چلی جاؤ۔ سب کو یقین تھا کہ بچی کو مسلمان اٹھالے گئے ہیں۔

مستانکی ماری ہوئی ماں پوچھتی بھکتی سلطان ایوبی کے کیمپ میں آن پہنچی۔ قاضی بہاؤ الدین شاد لکھتا ہے کہ اُس وقت وہ سلطان ایوبی کے پاس کھڑا تھا اور سلطان کہیں جانے کے لیے گھوڑے پر سوار ہو چکا تھا۔ کسی نے اُسے بتایا کہ ایک غریب سی عیسائی عورت روتی آئی ہے اور سلطان سے ملنا چاہتی ہے۔ سلطان ایوبی نے کہا کہ اُسے فوراً لے آؤ، اُس پر یقیناً ہماری طرف سے زیادتی ہوئی ہوگی۔

عورت جب سلطان ایوبی کے سامنے آئی تو وہ گھوڑے کے قریب زمین پر پیٹ کے بل بیٹ گئی۔ وہ بار بار ماتھا زمین پر رگڑتی اور روتی تھی۔ سلطان ایوبی نے اُسے کہا کہ اٹھو اور بتاؤ کہ تم پر کس نے زیادتی کی ہے؟

”مجھے اپنے فوجی کمانڈر نے کہا ہے کہ صلاح الدین ایوبی کے پاس چلی جاؤ۔ وہ بہت رحم دل ہے اور فریاد سے گا۔“ عورت نے کہا۔ ”آپ کے آدمی میری دودھ پتی بچی اٹھا لائے ہیں“

تانی بہاؤ الدین شہداد لکھتا ہے کہ عورت جس انداز سے روتی تھی اور جو فریادیں کرتی تھی اس سے سلطان ایوبی کی بھی آنکھوں میں آنسو آگئے۔ بچی کو اغوا ہوئے چھ سات دن گزر چکے تھے۔ سلطان ایوبی گھوڑے سے اتر آیا۔ اُس نے حکم دیا کہ ابھی معلوم کر دو کہ بچی کون لایا ہے۔ اُس نے عورت کو کھانا کھلانے کو کہا اور جہاں کہیں وہ جا رہا تھا وہاں نہ گیا۔ وہ مسلمان شہری جو عیسائی کیمپ میں سامان وغیرہ اٹھانے ہاتھ تھے، فوج کے ساتھ رہتے تھے۔ ان میں سے جو آدمی بچی اٹھا لیا تھا وہ وہاں موجود تھا۔ وہ سلطان ایوبی کے پاس آگیا۔ اس نے بتایا کہ بچی اسی نے اغوا کی تھی اور اُسے وہ فروخت کر آیا ہے۔ سلطان ایوبی نے حکم دیا کہ اس آدمی کے ساتھ اُس شخص کے پاس جاؤ جس نے اس سے بچی خریدی ہے اور اُس نے جو قیمت دی تھی وہ اُسے دے کر بچی لے آؤ۔

سلطان ایوبی بچی کی واپسی تک اپنے خیمے میں موجود رہا۔ بچی وُور تھیں گئی تھی۔ جلدی مل گئی۔ اس کی قیمت واپس کر دی گئی۔ سلطان ایوبی نے اپنے ہاتھوں بچی ماں کے ہاتھوں میں دی۔ ماں نے بچی کو فوراً اپنی چچا تیلوں کے ساتھ لگا لیا اور ایسی بے تابی سے پیار کیا کہ (شہداد کے الفاظ میں) ہم سب پر رقت طاری ہو گئی۔ سلطان ایوبی نے اُسے ایک گھوڑی پر رخصت کیا۔

بیت المقدس پر مسلمانوں کا قبضہ ہو گیا اور ارض فلسطین میں صلیبیوں کو ہر مقام پر شکست ہوئی تو صلیبی دنیا میں بھونچال آگیا۔ اُس وقت تین بادشاہیاں جنگی لحاظ سے بہت طاقتور مانی جاتی تھیں ایک تھی فرانس، دوسری جرمنی اور تیسری انگلستان۔ اُن کے پوپ (پاپائے روم اربانوس ثانی) نے خود ہر ایک کے پاس جا کر انہیں جنگ کے لیے تیار کیا۔ اس کی زبان پر ہر جگہ یہی الفاظ تھے:

”اگر تم صلاح الدین ایوبی کے خلاف نہ اٹھے تو سارے یورپ سے صلیب اٹھ جائے گی اور ہر جگہ تمہیں اسلامی جھنڈے لہراتے نظر آئیں گے۔ یہ جنگ صلاح الدین ایوبی کی ذاتی جنگ نہیں۔ یہ عیسائیت اور اسلام کی جنگ ہے۔ صلیبِ عظیم مسلمانوں کے قبضے میں ہے۔ یرودشلم پر مسلمانوں کا جھنڈا لہرا رہا ہے۔ ہزار ہا عیسائی عورتیں مسلمانوں کے قبضے میں چلی گئی ہیں۔ وہ مسلمان فوج میں تقسیم کی جا رہی ہیں۔ کیا تم گھر بیٹھے اسلام کے بڑھتے ہوئے طوفان کو روک سکو گے؟ تم کس طرح برداشت کر رہے ہو کہ وہ صلیب جس پر حضرت عیسیٰ کو مصلوب کیا گیا تھا مسلمانوں کے قبضے میں چلی جائے؟“

پوپ نے اس قسم کی جھوٹی سچی باتیں سنا کر بڑے بڑے صلیبی بادشاہوں کو مشتعل کر دیا۔ جرمنی کا بادشاہ فریڈریک دوا لاکھ فوج لے کر سب سے پہلے آگیا۔ یہ فوج اتنی زیادہ تھی کہ اُس نے کسی صلیبی بادشاہ کو اپنا اتحادی نہ بنایا۔ اُس نے اپنا پلان بنا رکھا تھا۔ اس کے مطابق اُس نے دمشق پر حملہ کیا۔ اس کی بدقسمتی یہ تھی کہ وہ سلطان ایوبی کے طریقہ جنگ سے واقف نہیں تھا۔ وہ دوا لاکھ نفری کے لشکر کے

بھروسے پر سرزمین عرب پر قبضہ کرنے آیا تھا۔ دمشق پر اُس کے حملے کو دوسری صلیبی جنگ کہتے ہیں۔ جو فریڈریک نے اپنی کثیر افواج کے زعم میں روم کی کوشش کی اور جس میں دمشق کی وہ ایک اینٹ بھی نہ اٹھا سکا۔ مسلمان چھاپہ ماروں نے اُس کی رسد پر ایسے دلیانہ چھاپے مارے کہ اُس کے سینکڑوں گھوڑے اور گھوڑا گاڑیاں اپنے ساتھ لے آئے۔ رسد جوان کے ہاتھ لگی وہ انہوں نے اپنی فوج کے حوالے کر دی۔ فریڈریک بُری طرح ناکام ہوا۔ اُس کے پاس رسد کی کمی ہو گئی اور فوج کا جانی نقصان بھی بہت ہوا۔ اُس نے پیچھے ہٹ کر دمشق پر از سر نو حملے کی تیاریاں شروع کر دیں لیکن مسلمان چھاپہ ماروں نے اس کی فوج کو چین سے نہ بیٹھنے دیا۔ پانی کے ذخیروں پر مسلمانوں نے قبضہ کر لیا تھا۔ اس کی تاریخ ۲۰ جنوری ۱۱۹۱ء (۲۲ ذی الحج ۵۸۶ ہجری) لکھی گئی ہے۔ اس کے ماتم میں جرمنوں نے اپنے کیمپ میں سب جگہ لکڑیاں جمع کر کے اس طرح آگ لگائی جیسے ان کا کیمپ جل رہا ہو۔ ادھر مسلمان سپاہیوں نے وہ رات خوشی سے دت اور نقارے بجاتے اور ناچتے گاتے گزاردی۔

جرمن فوج کی کمان اس کے بیٹے نے سنبھالی۔ اُسے معلوم تھا کہ شاہ فرانس فلپس گیسٹس اور شاہ شاہ انگلستان رچرڈ بھی آرہے ہیں۔ وہ بحری جہازوں سے آرہے تھے۔ فریڈریک کے بیٹے نے فلسطین کے ساحلی شہر عکرہ کی طرف کوچ کا حکم دے دیا۔ سلطان ایوبی نے اپنے سالاروں کو ہدایات دے رکھی تھیں۔ اُن کے مطابق اُس کی فوج پر جوابی حملہ نہ کیا بلکہ اُسے جانے دیا۔ ان سالاروں کو معلوم تھا کہ راستے میں اپنے چھاپہ مار جیش موجود ہیں۔ ان چھاپہ ماروں کا انداز یہ تھا کہ دشمن کی فوج کے آخری حصے پر خون مارتے اور غائب ہو جاتے۔ یہ زیادہ نفری کے جیش تھے۔ رات کو جرمن پڑاؤ کرتے تو چھاپہ مار آتش گیر سیال کی بانڈیاں چھوٹی مٹینیکول سے جرمنوں کے کیمپ پر پھینکتے اور اُن کے پیچھے جلتے ہوئے فلیتوں والے تیر چلاتے جن سے کیمپ میں آگ لگ جاتی۔

جرمن فوج جب عکرہ پہنچی تو اس کی نفری صرف بیس ہزار رہ گئی تھی۔ یہ فوج جب ارض مقدس میں داخل ہوئی تھی تو اس کی نفری دوا لاکھ تھی۔ اس میں سے کچھ دمشق پر حملے کے دوران تباہ ہوئی، کچھ بیماری، بھوک، اور پیاس کی نند ہو گئی، کچھ دمشق سے عکرہ تک کوچ کے دوران چھاپہ ماروں کا شکار ہو گئی اور اُن سپاہیوں کی تعداد بھی کچھ کم نہیں تھی جو فوج سے بھگڑے ہو گئے تھے۔ جو بیس ہزار نفری رہ گئی تھی وہ مُرمی طرح مدد ہو چکی تھی۔ اس کے دل سے صلیب کا احترام اور اپنا حلف مان ہو چکا تھا۔

ادھر سے شاہ فرانس اور شاہ انگلستان سمندر کے راستے چلے آ رہے تھے۔ سلطان ایوبی کو جاسوسوں نے قبل از وقت بتا دیا تھا کہ انگلستان کی فوج جو اُس وقت قبرص میں پہنچ چکی تھی، کیسی ہے اور اس کی نفری کتنی ہے۔ اس کی نفری ساٹھ ہزار تھی۔ فرانس کی فوج کی نفری بھی تقریباً اتنی ہی تھی۔ بیس ہزار جرمن فوج تھی۔ صلیبیوں کی کچھ فوج پہلے سے ارض مقدس میں موجود تھی۔ سلطان ایوبی کو جاسوسوں نے یہ اطلاع بھی دی کہ گاٹی آف لوزینان جو یہ عہد نامہ کر کے سلطان ایوبی کی جنگی قید سے رہا ہوا تھا کہ آئندہ مسلمانوں کے خلاف ہتھیار نہیں اٹھائے گا، کاؤنٹ کوٹراڈ کے

ساتھ مل کر الگ فوج جمع کر چکا ہے جس میں سات سو نائسٹ (زروپوش سردار) ہیں، نو ہزار فرنگی فوج اور بارہ ولندیزی اور دیگر یورپی افسر اور سپاہی ہیں۔ اس طرح صرف اس فوج کی نفری تقریباً بائیس ہزار ہو گئی تھی۔ ایک اندازے کے مطابق صلیبی فوج کی مجموعی نفری چھ لاکھ تھی جو اسلحہ اور دیگر جنگی ساز و سامان کے لحاظ سے اسلامی فوج سے برتر تھی۔

سلطان ایوبی کے ساتھ دس ہزار مملوک تھے۔ یہ اس کی منتخب فوج تھی جس پر اسے پورا پورا بھروسہ تھا۔ عکرو نہایت اہم مقام تھا۔ یہ بندرگاہ بھی تھی جسے قدرت نے ایسا بنایا تھا کہ بحریہ کا بہت بڑا اور محفوظ اڈہ بن سکتی تھی۔ عکرو شہر میں سلطان ایوبی کی فوج کی نفری دس ہزار تھی۔ سلطان ایوبی بیت المقدس سے ملک نہیں لے سکتا تھا کیونکہ سبھی وہ شہر تھا جس کی خاطر صلیبیوں نے اتنا زیادہ لشکر اکٹھا کیا تھا۔ اس شہر کے دفاع کو کمزور نہیں کیا جاسکتا تھا۔ دوسرے شہروں اور قلعوں سے بھی فوج کو نہیں نکالا جاسکتا تھا۔ انگلستان کا بحری بیڑہ بہت طاقت ور اور خونخوار تھا۔ سلطان ایوبی کو اچھی طرح احساس تھا کہ اس کا بحری بیڑہ انگلستان کے بیڑے کا مقابلہ نہیں کر سکتا۔

سلطان ایوبی کے لیے یہ اتنا بڑا اور زیادہ خطرناک چیلنج تھا جو اسے قبول کرنا تھا اس کا مقابلہ فوجوں سے نظر آ رہا تھا۔ اسے ایک خط اور بھی نظر آ رہا تھا جو یہ تھا کہ اس کی فوج چار سال سے لڑ رہی تھی۔ اس کے چھاپا پار اتنی لمبی مدت سے جنگوں اور پہاڑوں میں لڑا اور مر رہے تھے اور وہ وہیں زندگی بسر کر رہے تھے۔ جنگ کے جسمانی پہلو کو دیکھا جائے تو یہ فوج لڑنے کے قابل نہیں رہی تھی۔ مذہب کی لگن کے جذبے کے زور پر وہ اس قبیل اور تھکی ہوئی فوج کو چھ لاکھ تازہ دم صلیبی فوج کے خلاف کس طرح لڑا سکتا تھا۔

قاضی بہاؤ الدین شاد جو اس کی مجلس مشاورت کا رکن اور اس کا مشیر خاص اور ہمزبان بھی تھا، لکھا ہے کہ سلطان ایوبی کی حالت یہ ہو گئی تھی کہ راتوں کو سوتا بھی نہیں تھا۔ ہر وقت گہری سوچ میں غرق رہتا اور ذہن میں جنگ کے نقشے بناتا رہتا تھا۔ اس کی صحت گر رہی تھی اور ایک بار وہ بیمار پڑ گیا۔ چوتھے روز اٹھ بیٹھا لیکن اس کی صحت میں پہلے والی جان نہیں رہی تھی۔ اس کی عمر ۵۴ برس ہو گئی تھی۔ وہ نوجوانی میں میدان جنگ میں اترتا تھا اور ابھی تک جنگوں، پہاڑوں اور صحراؤں میں لڑ رہا تھا۔ اس نے بیت المقدس کی فتح کی قسم کھائی تھی جو اس نے پوری کر دی تھی۔ اس کے بعد اس نے اللہ سے عہد کیا تھا کہ وہ اپنے چچیتے جی بیت المقدس سے اسلامی پرچم نہیں اترنے دے گا۔ یہ عہدہ عہد جس نے اسے تیند اور آرام سے محروم کر دیا تھا۔

☆

امریکی تاریخ دان اور محقق، اینتھونی دلیٹ نے ہیر لڈیم، لین پول، گین اور ارنول جیسے مشہور و معروف مورخوں کے حوالے سے لکھا ہے۔ "سلطان (ایوبی) مسجد اقصیٰ میں جا بیٹھا اور سالادین خدا تعالیٰ کے حضور گود گودا کر دعا کرتا رہا کہ خدا اسے اس نازک موقع پر اسلامی فوج کی صحیح عسکری تیادت کی

توفیق عطا فرمائے۔ ایک شخص کے بیان کے مطابق، جس نے اسے مسجد میں پڑے دیکھا تھا، اس کی آنکھوں سے آنسو بہ رہے تھے۔ شام ہوئی تو وہ مسجد سے نکلا۔ اس وقت اس کے چہرے پر طینان اور کون تھا۔ یہ صحیح ہے کہ سلطان ایوبی مسجد اقصیٰ میں جا کر سجدہ ریز ہوا اور اس نے رورور خدائے ذوالجلال سے مدد اور رہبری مانگی تھی لیکن اس وقت کے عینی شاہدوں اور وقائع نگاروں نے لکھا ہے کہ وہ دن کے وقت نہیں بلکہ رات کے وقت مسجد اقصیٰ گیا تھا۔ اس نے ساری رات نوافل، دعا اور وردِ دلخیزے میں گزاری اور صبح کی نماز پڑھ کر باہر آیا تھا۔

اس رات وہ مسجد میں اکیلا نہیں تھا۔ مسجد کے صحن کے ایک کونے میں کوئی آدمی اپنے اوپر کیل ڈالے بیٹھا تھا۔ وہ کبھی ایک سجدہ کرتا کبھی دو اور دعا کے لیے ہاتھ اٹھائے ہاتھ منہ پر پھیرتا، پھر سجدے میں چلا ہاتا تھا۔ اسے نماز پڑھنی نہیں آتی تھی یا وہ کوئی ایسا ورد یا وظیفہ کر رہا تھا جس میں اسی طرح سجدے اور دعا کرنی تھی۔ یہ شخص اس وقت مسجد کے کونے میں آ بیٹھا تھا جس وقت عشاء کی نماز پڑھ کر آخری نماز مسجد سے نکل گیا تھا اس کا چہرہ کبل میں چھپا ہوا تھا۔

صبح جب مؤذن نے اذان دی تو وہ اٹھا اور اپنے آپ کو کبل میں چھپا کر مسجد سے نکل گیا تھا۔ ایک آدمی جو مسجد کے دروازے میں داخل ہو رہا تھا اسے دیکھ کر کہ گیا۔ کچھ دیر دیکھا کہ پھر اس کے پیچھے چل پڑا۔ کیل ڈالے نے گھوم کر دیکھا اور قدم تیز کر لیے۔ اس کے تعاقب میں جانے والا بھی تیز تیز چلنے لگا۔ آگے ایک اور آدمی کھڑا تھا۔ کیل والا اس کے پاس رکا اور کچھ کہہ کر آگے چلا گیا۔ دوسرا آدمی وہیں کھڑا تھا تعاقب میں جانے والے نے اس سے پوچھا کہ یہ کون تھا۔

"اوہ! یہ تم ہو۔" اس آدمی نے کہا۔ "تم اس کا تعاقب کر رہے ہو؟"

"میں نے اس کے پاؤں دیکھے ہیں۔" تعاقب کرنے والے نے کہا۔ "یہ مرد نہیں عورت ہے۔"

تمہاری رشتہ دار ہے؟ تم اسے جانتے ہو؟"

"احتشام دوست!۔" اس آدمی نے کہا۔ "میں ہانتا ہوں تم اپنا فرض ادا کر رہے ہو۔ ہر کسی

پر نظر رکھنا تمہارے فرائض میں شامل ہے اور میرا فرض ہے کہ میں تم سے کچھ بھی نہ چھپاؤں، لیکن ایک عورت کا مسجد میں جانا گناہ تو نہیں۔"

"بالکل نہیں۔" احتشام نے کہا۔ "مجھے شک اس سے ہوا ہے کہ اس نے اپنے آپ کو کبل میں کیوں

پیٹ رکھا ہے؟.... سنو العاص! رات کو ہم تین آدمی مسجد کے ارد گرد پہرے پر پھرتے رہے ہیں کیونکہ

سلطان نے رات مسجد میں گزاری ہے۔ انہیں معلوم نہیں کہ ہم بہرہ میں ان کی حفاظت کے لیے پہرہ دیتے

رہے ہیں۔ سلطان کسی کو بتائے بغیر مسجد میں آئے تھے۔ انہیں معلوم نہیں کہ ان کے باوردی محافظوں کے

علاوہ بھی کوئی ان کی حفاظت پر مامور ہے۔ یہ حسن بن عبداللہ کا انتظام ہے۔ تم خود فوج میں کمانڈر ہو

اور مجھے اچھی طرح جانتے ہو اس لیے تمہیں یہ سب کچھ بتا رہا ہوں۔"

”منور بناؤ احتشام!“۔ العاص نے جواب دیا۔ ”بیت المقدس میں اور مسجد اقصیٰ کے اتنی قریب کھڑے ہو کر مسلمان جھوٹ نہیں بول سکتے ہیں تمہیں بتا دوں گا کہ یہ کون ہے۔ تم یہ بتاؤ کہ تم نے اس پر کون سا شک کیا ہے؟“

”میں نے رات اُسے صحن کے کونے میں دیکھا۔“ احتشام نے جواب دیا۔ ”سلطان کی حفاظت کے لیے مزوری تھا کہ اُسے وہاں سے اٹھادیا جائے۔ عشاء کا وقت گزر گیا تھا۔ اس آدمی کو پہلے ہانا چاہیے تھا۔ اس وقت سلطان اندر منبر کے سامنے عبادت اور وظیفے میں مصروف تھے۔ یہ آدمی جو کھیل میں لپٹا ہوا تھا سلطان پر تاملانہ حملہ کر سکتا تھا لیکن کسی کو مسجد سے اٹھایا اور نکالا نہیں جاسکتا۔ میں نے یہ بھی دیکھا کہ یہ شخص عجیب طریقے سے عبادت کر رہا تھا۔ سجدے سے اٹھتا اور دعا کے لیے ہاتھ اٹھالیتا۔ اُس نے باقاعدہ نماز نہیں پڑھی۔ میں نے اپنے ساتھیوں کو بتایا۔ میرے دونوں ساتھیوں نے باری باری انداز اس طرح اسے دیکھا کہ اُسے پتہ نہ چل سکا کہ اُسے کوئی دیکھ رہا ہے۔ میرے اس ساتھی نے باہر آ کر بتایا کہ اس پر نظر رکھو لیکن اُسے اٹھانا نہیں کیونکہ میں نے اُس کے بالکل پیچھے بیٹھ کر اُس کی سسکیاں سنی ہیں اور اس کے بعض الفاظ ایسے سُنے ہیں جیسے یہ اپنے گناہوں کی بخشش اور صلیبیوں کی شکست کی دعا کر رہا ہے....“

”اس سے مجھے اور زیادہ شک ہوا۔ وہ اتنا بے خبر نہیں ہو سکتا تھا کہ اُسے یہ بھی پتہ نہ چل سکتا کہ اُس کے پیچھے کوئی آکر بیٹھ گیا ہے۔ ہم کوئی فیصلہ نہ کر سکے کہ کیا کیا جائے۔ اس شش و پنج میں رات گزر گئی۔ صبح کی اذان کے ساتھ ہی یہ آدمی مسجد سے نکلا۔ ہم نے باری باری ساری رات اس پر نظر رکھی تھی۔ میں نے مسجد کی روشنی میں دیکھا کہ یہ جب باہر آ رہا تھا تو کھیل میں سے اُس کے پاؤں نظر آ رہے تھے اور میں اس کے ہاتھ بھی دیکھے جو اُس نے فوراً کھیل میں چھپا لیے تھے۔ میں اس کے تعاقب میں چل پڑا۔“

”ہاں میرے دوست!“۔ العاص نے کہا۔ ”تم نے ٹھیک دیکھا ہے۔ یہ مرد نہیں عورت ہے اور بڑی ہی خوبصورت اور جوان عورت ہے اور میں تمہیں یہ بھی بتا دیتا ہوں کہ ایک گناہگار عورت ہے جو دس سال ہمارے خلاف جاسوسی کرتی رہی ہے۔“

”یہ صلیبی ہے؟“

”صلیبی تھی۔“ العاص نے جواب دیا۔ ”اب مسلمان ہے۔ میں نے اُسے ایک مسلمان گھر میں رکھا ہوا ہے۔ اُسے تم مجذب کہہ سکتے ہو۔ درویشیوں کی طرح باتیں کرتی ہے۔“

”اور تم لوگ اس کی باتوں میں آگئے ہو۔“ احتشام نے کہا۔ ”تم میدان جنگ میں لڑنے والے فوجی ان عورتوں کی جاہل بازیوں کو نہیں سمجھ سکتے۔“

”تو میرے ساتھ آؤ۔“ العاص نے کہا۔ ”تم اُسے دیکھو، اُس کی باتیں سنو۔ اپنا شک رفع کرو۔ میں بھی کچھ بتاؤ۔ یہ تمہارا فن ہے تم بہتر سمجھ سکتے ہو۔ میں اعتراض کرتا ہوں کہ میں اس کی باتوں کا قائل ہو گیا ہوں۔ میں نے اُسے پناہ دلوائی ہے۔ میرے ساتھ آؤ۔“

اور احتشام العاص کے ساتھ چلا گیا۔

✽

وہ ایک بزرگ کا مکان تھا جو مدت سے بیت المقدس میں رہتا تھا۔ احتشام اور العاص اُس کی ڈیوڑھی میں جا بیٹھے۔ یہ بزرگ انسان جو عالم فاضل بھی تھا، نماز کے لیے مسجد میں چلا گیا تھا۔ احتشام نے العاص سے کہا کہ اس عورت کو دیکھنے سے پہلے میں تم سے یہ پوچھوں گا کہ یہ عورت کہاں سے آئی ہے اس کے متعلق تم جو کچھ جانتے ہو۔ مجھے بتا دو۔“

”یہ پچھلی گرمیوں کا واقعہ ہے۔“ العاص نے احتشام کو سنایا۔ ”میں عمر کی سرحد سے تھوڑی دُور چھاپہ ماروں کے ایک دستے میں تھا۔ بیت المقدس فتح ہو چکا تھا۔ ہماری زندگی ٹیلوں، ٹیکریوں اور مچھلیوں گزر رہی تھی۔ اس علاقے میں ہمارا وہ کام نہیں رہ گیا تھا جو ادھر کے چھاپہ مار بھی تک کر رہے ہیں۔ آخر میں واپسی کا حکم مل گیا۔ مجھے ایک حبش کی کمان دے دی گئی۔ میرے ساتھ سولہ چھاپہ مار تھے۔ ہر ایک حبش اپنے اپنے طور پر واپس آ رہا تھا۔ ایک جگہ ٹیلے ستونوں کی طرح کھڑے تھے اور بعض کی شکلیں بڑی ڈنڈاونی اور عجیب عجیب سی تھیں۔ میرے ایک چھاپہ مار نے فلاق سے کہا کہ یہ جنات اور چڑھیوں کے محل ہیں، یہاں خوبصورت اور بدکار عورتوں کی بدبو بھی ہونے لگی۔ ہم یہ سن کر ہنس پڑے اور ان ٹیلوں میں داخل ہو گئے۔....“

”ہیں ان ٹیلوں نے کیا ڈرانا تھا۔ ہم نے تو ان ٹیلوں سے زیادہ خوفناک جگہوں میں راتیں گزاریں ہیں۔ ہم اُس جگہ بھی رات کو سوئے ہیں جہاں انسانی ہڈیوں کے ڈھانچے اور کھوپڑیاں بکھری ہوئی تھیں۔ لیکن ان ٹیلوں کے اندر گئے تو ہم ٹھٹھک کر رک گئے۔ میں نے زندگی میں پہلی بار محسوس کیا کہ خوت کیا ہوتا ہے۔ میرا سارا حبش رک کر کلمہ شریعت کا ورد کر رہا تھا۔ سامنے ایک ٹیلے کے سامنے میں ایک عورت بیٹھی ہوئی تھی جو ماور زاد برہمنہ تھی۔ اس کے سامنے ایک عورت بیٹھ کے بل لیٹی ہوئی تھی۔ وہ بھی برہمنہ تھی۔ بیٹھی ہوئی عورت جوان لگتی تھی۔ اس کا چہرہ بلادامی رنگ کا تھا۔ ہونٹ ریت کے ڈھیلے کی طرح خشک اور پھٹے پھٹے۔ اُس کا منہ کھلا ہوا تھا۔ بال بکھرے ہوئے تھے۔ برہمنہ جسم کی ہڈیاں نظر آ رہی تھیں۔ اس حالت میں بھی پتہ چلتا تھا کہ وہ بہت خوبصورت ہے۔....“

”یہ ہو ہی نہیں سکتا تھا کہ یہ دونوں انسان ہوتیں۔ یہ راستہ نہیں تھا کہ کوئی قافلہ یہاں سے گزرا ہوتا اور ڈاکوؤں نے انہیں لوٹ لیا ہوتا اور یہ سچ سچا کر یہاں چھپ گئی ہوتیں۔ میں اپنے سپاہیوں کو ڈرانا نہیں چاہتا تھا مگر میں خود ڈر گیا اور انہیں دیکھتے ہی مجھے یقین ہو گیا کہ یہ گناہگار عورتوں کی جھلکتی ہوئی بدبو ہے۔ میں اس اُمید پر دوڑ رہی رکا۔ ہا کہ یہ غائب ہو جائیں گی، مگر جو عورت بیٹھی ہوئی تھی بیٹھی رہی اور چوٹی ہوئی تھی وہ لیٹی رہی۔ بیٹھی ہوئی عورت چھٹی چھٹی نظروں سے نہیں دیکھتی رہی۔ میرے ایک ساتھی نے آہستہ سے کہا۔ ”یہ سچے کلوٹ سپلو۔“ ایک اور نے کہا۔ ”ہاں....“ یہ سچے کو سپلو لیکن اُن کی طرف سے پیٹھ نہ کرنا....“

”ہلا اُن سے فاسد پندرہ قدم ہوگا۔ ہم سب نہایت آہستہ ایک ایک قدم پیچھے ہٹے۔ تب بیٹھی ہوئی عورت نے سر کا اشارہ کیا جیسے ہیں بلا رہی ہو۔ میں نے ایک قدم اور پیچھے اٹھایا تو اس نے سر سے پھر شاہ کیا۔ مجھے سات نظر آیا کہ اس کی آنکھوں سے آنسو بہہ نکلے تھے۔ میں بتا نہیں سکتا کہ میں نے واقعی کوئی آواز سنی تھی یا میرے دل میں خیال آیا تھا۔ مجھے اپنے آپ میں آواز سنانی دی۔ ”بھاگو مت العاص! دیکھ لو۔ یہ انسان ہی نہ ہوں۔“ اچانک میرا ہاتھ اپنی کمر پر پڑا اور اس ہاتھ سے تلوار نیام سے نکال لی میرے قدم اپنے آپ آگے کو اٹھنے لگے۔ مجھے اپنے ساتھیوں کی آوازیں سنائی دیں۔ وہ مجھے آگے جانے سے روک رہے تھے۔ میری زبان پر آیت الکرسی کا ورد تھا....

”میں اس سے تین چار قدم دُور رک گیا۔ وہ آہستہ آہستہ اٹھی۔ پھر اُس نے میری طرف قدم اٹھایا۔ اُس کا سر ڈولنے لگا۔ اس نے دوسرا قدم اٹھایا۔ اس کی آنکھیں بند ہو گئیں اور وہ اس طرح گری کہ اس کا سر میرے پاؤں کے قریب آکر اور اس کے بال میرے پاؤں پر کبھر گئے۔ میں برہنہ عورت کو ہاتھ لگانے سے گھبرا رہا تھا۔ وہ برہنہ نہ ہوتی تو بھی میں گھبرایا ہوا تھا، لیکن مجھے دیکھنا تھا کہ یہ انسان ہے یا کوئی شر شرار۔ میں بیٹھ گیا اور اس کی نبض دیکھی۔ نبض تھلی تھی۔ مجھے خیال آیا کہ جنات اور چڑھیوں کی نبض شاید نہیں ہوتی۔ میں نے اُس سے ہٹ کر اُس عورت کی نبض پر ہاتھ رکھا جو لیٹی ہوئی تھی۔ اتنی جھلسا دینے والی گرمی کے باوجود اُس عورت کا جسم غیر معمولی طور پر سرد تھا جیسے رات کو صحرا کی ریت سرد ہو جاتی ہے۔ اس کی نبضوں میں جان نہیں تھی۔ اُس کا منہ کھلا ہوا اور آنکھیں ایک جگہ ٹھہری ہوئی تھیں۔ جسم سفید تھا۔ میں نے اس میں موت کی تمام نشانیاں دیکھیں....

”اور وہ جو میرے سامنے گری تھی اس کا جسم گرم تھا۔ یہ بردھیں یا جنات نہیں ہو سکتی تھیں۔ اللہ نے مجھے قتل اور دیرری عطا فرمائی ہیں نے اپنے جیش کو بلایا۔ ہمارے پاس پانی کے چھوٹے مشکیزے تھے۔ کھانے کا سامان بھی تھا جو تین ٹوکوں پر لدا ہوا تھا۔ میرا جیش پیادہ تھا۔ میں نے کہا کہ فوراً پانی اور دو چادریں لاؤ۔ میرے ساتھی پانی اور چادریں لے آئے۔ سورج ابھی سر پر نہیں آیا تھا۔ وہاں عمودی ٹیلے کا سایہ تھا۔ میں نے بے ہوش عورت پر چادر ڈالی اور اُسے سیدھا کر کے ٹیلے کے دامن میں کر دیا۔ اس کے جسم کو اچھی طرح لپیٹ دیا۔ دوسری چادر نیچے بچھا کر اس پر لٹا دیا اور اُس کے منہ پر پانی کے چھینے مارے اُس کا منہ کھلا ہوا تھا۔ اس میں پانی ٹپکایا جو اس کے حلق میں اترنا چلا گیا....

”مجھے ساتھی روکتے رہے کہ اپنے آپ کو مصیبت میں نہ ڈالوں لیکن مجھ پر اب نہ ڈر کا اثر تھا نہ اپنے ساتھیوں کی باتوں کا اثر۔ کچھ دیر بعد اس کی آنکھیں آہستہ آہستہ کھلیں۔ اُس کے ہونٹ بند ہوئے اور پھر کھل گئے۔ میں نے اس کے منہ میں اور پانی ٹپکایا، پھر ایک کھجور کی گٹھلی نکال کر کھجور اس کے منہ میں رکھی وہ کھانے لگی۔ اس نے اٹھنے کی کوشش کی تو میں نے اُسے سہارا دے کر بٹھا دیا“

العاص احتشام کو سنا رہا تھا۔ ”اُسے میں نے کھانے کو دیا جو کچھ ہمارے پاس تھا۔ اُس نے پانی پیا، پھر اُس نے اُسے کھانے پینے سے روک دیا کیونکہ اس کا پیٹ بہت دنوں سے خالی معلوم ہوتا تھا۔ اس نے خجیف آواز میں کہا۔ ”میں تمہاری زبان سمجھتی اور لوہتی ہوں.... یہ مر گئی ہے۔“ پھر اُس نے پچھا کہ ہم کون ہیں۔ میں نے بتایا کہ ہم اسلامی فوج کے چھاپے مار ہیں۔ بیت المقدس کو جارہے ہیں۔ اس نے کہا ”پھر مجھے تم سے رحم کی توقع نہیں رکھنی چاہیے۔“ میں نے اسے کہا کہ تم مسلمان معلوم نہیں ہوتی۔ اس نے کہا۔ ”میں جھوٹ نہیں بولوں گی لیکن سچ بولوں گی تو تم بچتاؤ گے کہ تم نے مجھے مرنے کیوں نہ دیا۔ میں نے اُسے کہا۔ ”تم مرنے سے یقین دلاؤ کہ تم انسان ہو۔“ اس کے ہونٹوں پر پھینکی سی مسکراہٹ آگئی۔ اس کے چہرے کا رنگ بدل رہا تھا۔ اُس کے جسم میں خون حرکت میں آ رہا تھا....

”اس کی آنکھیں بند ہونے لگی۔ کھانے اور پانی سے اُسے نیند آرہی تھی۔ وہ بچوں کی طرح دھک گئی اور گہری نیند سو گئی۔ ہم نے بہت تل و نالت کی تھی۔ بہت شرب خون مارے تھے۔ ہمارے کئی ساتھی ہمارے سامنے شہید ہوئے تھے۔ مرنا اور مارنا ہمارے لیے بچوں کا کھیل تھا لیکن ایک عورت پر، خواہ وہ ہماری دشمن ہی تھی، ہاتھ اٹھانا ہمارے لیے گناہ کبیرہ تھا۔ میں نے اپنے جیش سے کہا کہ سورج سر پر آ رہا ہے۔ جھکے ہوئے ٹیلے دیکھو اور اُن کے سامنے میں آرام کرو۔ یہ جاگے گی تو اُسے ساتھ لے جائیں گے....

”میرے ایک دو ساتھیوں نے کہا کہ جاسوس معلوم ہوتی ہے لیکن باقی سب کہہ رہے تھے کہ اس جگہ جاسوس عورتوں کا کیا کام، یہ انسان نہیں۔ میری لاشے یہ تھی کہ چونکہ ہمارے چھاپے مار جیش معرود فلسطین کی سرحدوں کے ساتھ ساتھ سرگرم تھے اس لیے ان لوگوں کو یہاں بھیجا گیا ہوگا کہ وہیں گواہ کریں، لیکن مجھے یقین نہیں آتا تھا۔ ان کے ساتھ ایک دو مردوں کا ہونا ضروری تھا....

”غروب آفتاب سے ذرا پہلے وہ جاگئی اور اٹھ بیٹھی۔ میں اس کے قریب جا بیٹھا۔ اس نے پانی پیا اور کھانے کو کچھ اور مانگا۔ میں نے اُسے کھانا دیا۔ اب وہ اچھی طرح بول سکتی تھی۔ اُس نے مری ہوئی عورت کی طرف اشارہ کر کے کہا۔ ”اسے دفن کرو۔“ میرے سپاہی دین دار تھے۔ ایک نے اپنی چادر سے دی۔ لاش کو چادر میں لپیٹ دیا گیا۔ سپاہیوں نے قبر کھودی اور اسے دفن کر دیا۔“



العاص نے احتشام کو بتایا۔ ”اس عورت نے یہ بتانے کی بجائے کہ وہ کون ہے، وہ دونوں کہاں سے آرہی تھیں اور کہاں جا رہی تھیں، اس نے پوچھا۔“ تم نے اپنے منہ کو کبھی دیکھا ہے؟“ میں نے جو جواب زبان پر آیا دے دیا۔ اُس نے کہا۔ ”میں نے تمہارا منہ دیکھ لیا ہے۔ ابھی ابھی اُسے دیکھا ہے۔ تم کہو گے کہ تم نے خواب دیکھا ہے لیکن یہ خواب نہیں تھا۔ خدا نے مجھے کہا ہے کہ میں نے تجھے وہ آنکھیں دے دی ہیں جو آنے والے وقت کے اندھیرے میں دیکھ سکیں گی۔ منہ نے مجھے یہ بھی کہا ہے کہ تو نے گناہ کی پھر کبھی سوچی تو تیرے اپنے ہاتھ خنجر سے تیری آنکھیں نکال دیں گے۔ منہ نے مجھے یہ بھی کہا ہے

کہیں تھے اس جگہ جا رہا ہوں جہاں سے میں نے اپنے رسول کو اپنے پاس بلایا تھا!...

"اُس نے ایسی بہت سی باتیں کہیں جن سے پتہ چلتا تھا کہ صحرا کے سفر اور معوتوں نے اُس کے دماغ پر اتنا اثر کیا ہے کہ اس کا دماغ ماؤس ہو گیا ہے۔ مثلاً اُس نے یہ بھی کہا۔ تم نے میرا جسم کیوں ڈھانپ دیا ہے؟ اسے لڑکار بنے دیتے تو کیا ہو جاتا؟.... میں اب جسم نہیں صرف روح ہوں۔ روح پاک ہو جائے تو جسم کے گناہ دُھل جاتے ہیں۔ وہ زیادہ تر اسی قسم کی باتیں کرتی رہی۔ ان سے مجھے یقین تو ہو گیا کہ یہ انسان ہے بد روح نہیں اور مجھے اس کے بنانے کے بغیر ہی پتہ چل گیا کہ یہ اُن صلیبی لڑکیوں میں سے ہے جو ہمارے امیروں و ذیروں اور سالاروں کو غدار بنانے اور راز لے کر اپنے ملک کو بھیجنے کے لیے ہماری طرف بھیجی جاتی ہیں لیکن اُس کی اُن باتوں سے مجھے یہ شک ہونے لگا کہ اس کے دماغ پر کچھ بھی اثر نہیں ہوا اور یہ اس قسم کی باتیں کر کے مجھے بیوقوف بنا رہی ہے تاکہ میں اُسے وہاں تک حفاظت سے پہنچا دوں جہاں یہ جانا چاہتی ہے....

"میں نے اُسے کہا کہ مجھے صحیح بتا دو کہ تم دونوں کہاں جا رہی تھیں۔ میں نے اُسے دھمکیاں دیں پھر یہ بھی ظاہر کیا کہ میں بیوقوف بن چکا ہوں اور وہ مجھے استعمال کر سکتی ہے مگر اُس کے انداز اور اُس کی مجذوبانہ باتوں میں کوئی تبدیلی نہ آئی۔ سورج غروب ہونے کے بعد میں نے اُسے سامان والے ٹوٹے پر بٹھا دیا اور ہم پہل پڑے۔ سفرات کو ہی کرنا ہوتا تھا۔ دن کو صحرا چلنے اُڑنا جہاں لگتا تھا۔ میں نے اپنے جیش سے کہہ دیا تھا کہ مجھ پر کوئی شک نہ کرنا، اگر اسے تنہا میں لے جاؤں تو اس سے میرا مقصد صرف یہ ہوگا کہ میں اس سے مجید لینے کی کوشش کر رہا ہوں....

"میرا جیش آگے آگے چلتا رہا۔ اس عورت کے ٹوٹے کے ساتھ بہت پیچھے رہا۔ وہ اب سنبھلتی جا رہی تھی لیکن اس کی باتیں درویشوں کی طرح ہی رہیں۔ آدھی رات کے بعد ہم نے پڑاؤ کیا۔ اسے میں نے سب سے الگ رکھا اور خود بھی اس کے ساتھ رہا۔ میں نے اس سے ایک بار پھر پوچھا کہ وہ کہاں جانا چاہتی ہے۔ اس نے جواب دیا۔ وہاں تم لے جاؤ گے۔ میں نے کہا کہ میں اُسے قید خانے میں لے جا رہا ہوں۔ اس نے کہا۔ 'قید خانے میں بھی خدلا ہوتا ہے'۔ پھر میں نے دوسرا طریقہ اختیار کیا وہ یہ تھا کہ میں نے سفلہ پن کا اور حیوانیت کا مظاہرہ کیا۔ مجھے توقع تھی کہ وہ میرے ساتھ سودا باری کرے گی اور کہے گی کہ میں اسے کسی ایسے شہر میں پہنچا دوں جو صلیبیوں کے قبضے میں ہو۔ لیکن اس پر کچھ بھی اثر نہ ہوا۔ اُس نے میری طرف تو سوجہ ہی نہ دی۔ اگلی رات اُس نے بتایا کہ وہ کون ہے اور کہاں سے آئی ہے....

"اُس نے بتایا کہ وہ ڈیڑھ سال سے قاہرہ رہی ہے۔ وہاں کسی امیر کبیر تاجر کی بیٹی بنی رہی۔ ایک مسلمان حاکم کی داشتہ رہی اور دو حاکموں کو اس کا دشمن بنایا، پھر تینوں کو آپس میں ٹکرایا۔ قاہرہ کے سرکاری کاموں میں گڑبڑ کرائی۔ دو صلیبی جاسوسوں کو قید خانے سے رہا کر دیا۔ ایک بڑے خطرناک

جاسوس اور تخریب کار کو جسے سزا سننے موت دی جانے والی تھی، ان مسلمان حاکموں کی مدد سے فرار کرایا۔ اس نے اور بھی بہت سے کام کیے۔ آخر میں وہ جاسوسی اور سراغ رسانی کے استاد اور سربراہ علی بن سفیان کو قتل کرانے کا بندوبست کر رہی تھی....

"اسے جنگِ حطین کے نتیجے کی اطلاع ملی۔ اُسے یہ بھی معلوم ہوا کہ صلیبِ الصلیبوت سلطان ابولہی کے قبضے میں آگئی ہے اور اس صلیب کا محافظِ اعظم میدانِ جنگ میں مارا گیا ہے۔ اُسے یہ بھی پتہ چلا کہ کچھ صلیبی حکمران مارے گئے اور جنگی قیدی ہو گئے ہیں اور بیت المقدس کا حکمران کافی آف نوزین بھی قید ہو گیا ہے۔ یہ خبریں اُس کے دماغ پر ہتھوڑوں کی طرح پڑتی رہیں، پھر اُسے دو اور خبریں ملیں۔ ایک یہ کہ اس کا پیرا استاد ہرن (جو لڑکیوں کو ٹریننگ دے کر مسلمان علاقوں میں بھیجا کرتا تھا) قید ہو گیا ہے اور بیت المقدس پر مسلمانوں کا قبضہ ہو گیا ہے۔ ان خبروں نے اس کا دماغ ہلا ڈالا۔ اسے تربیت دے کر اور تیار کر کے قاہرہ بھیجا گیا تھا اور گناہوں کی تربیت کہیں لڑکپن کے آغاز میں شروع کی گئی تھی۔ اس کے اندر جذبات کی جگہ فریب اور دھوکہ بھرا دیا گیا لیکن مذہب کے معاملے میں یہ کوری نہیں تھی۔ اُسے بتایا گیا تھا کہ اسے صلیبِ الصلیبوت اور یسوع مسیح کی خوشنودی کے لیے تیار کیا جا رہا ہے اسے تربیت کے بعد آخری اشیر باد عکروہ کے بڑے گرجے میں صلیبِ الصلیبوت کے پادری نے دی تھی جسے محافظِ اعظم کہتے تھے....

"اُس نے اُسے بتایا تھا کہ صلیب کی حکمرانی ناقابلِ تسخیر ہے اور اس کا مرکز یروشلم ہے جس کے قریب حضرت عیسیٰ کو معلوب کیا گیا تھا۔ اُسے بتایا گیا تھا کہ اسلام کوئی مذہب نہیں اور مسلمانوں کو عیسائیت میں لانا یا انہیں قتل کرنا ثواب کا کام ہے اور یہ کہ جو لڑکیاں صلیب کے نام پر عورتیں قربان کر رہی ہیں انہیں اگلے جہان بہشت کی حوریں بنایا جائے گا۔ ایسی ہی کچھ اور باتیں تھیں جو اُس کے ذہن اور دل پر نقش کر کے عقیدہ بنا دی گئیں اور وہ گناہوں کو نیکی سمجھتی رہی۔ فریب کاری اور دھوکہ دہی کو کارِ ثواب سمجھتی رہی....

"اُسے جب پتہ چلا کہ صلیبِ الصلیبوت بھی نہیں رہی۔ اس کا محافظِ اعظم پادری بھی نہیں رہا اور یسوع مسیح کی حکمرانی کا مرکز یروشلم بھی نہیں رہا تو اس کے عقیدے ٹوٹ پھوٹ گئے۔ اس نے یہ بھی دیکھا کہ قاہرہ میں جو اس کے مرد ساتھی یعنی صلیبی جاسوس تھے وہ وہاں سے بھاگنے لگے تھے، پھر ایک روز وہ اپنے کسی ساتھی کی تلاش میں نکلی تو پتہ چلا کہ وہ غائب ہے۔ اُسے ایک اور ساتھی ملے اُس نے اُسے کہا کہ ہماری مدد کرنے والا کوئی نہیں۔ مسلمان ہو کر کسی سے شادی کر لو یا یہاں سے بھاگ جاؤ....

"اب تو اس پر دیوانگی طاری ہونے لگی۔ اُس نے اپنی اس ہیلی کو ساتھ لیا۔ اپنے چاہنے والے ایک مسلمان حاکم سے دو گھوڑے شوقیہ سواری اور سیر سائے کے لیے اور دونوں شام کے وقت نکلیں۔ لہجرا گہرا ہوا تو شہر سے نکل آئیں۔ انہوں نے کھانے اور پانی کا کچھ انتظام کر رکھا تھا مگر انہیں مہل کے سفر کی

ذرا سی بھی سوچو بوجھ نہیں تھی، نہ انہیں اپنی منزل کا کچھ پتہ تھا۔ انہیں امید تھی کہ راستے میں انہیں سبھی فوج کا کوئی دستہ مل سہائے گا۔ اُن کی بد قسمتی اور بہت بڑی حماقت تھی کہ راستے کے متعلق کچھ بھی نہ جانتے ہوئے پہلے پڑیں....

رات تو گزر گئی۔ انہوں نے گھوڑے سرپٹ دوڑائے تھے۔ دوسرے دن جب سورج اوپر آکر صحرا کو جلائے لگا تو گھوڑے تھکن اور پیاس سے بے حال ہونے لگے۔ ان لڑکیوں کا اپنا حال بہت بُرا ہونے لگا۔ انہیں صحرا میں پانی اور سبزہ نذر کے سراب نظر آنے لگے اور وہ ان کے پیچھے گھوڑے دوڑانے لگیں۔ اس روز تو گھوڑوں نے کچھ سا تھکا دیا مگر دوسرے دن بھی انہیں کچھ کھانے کو اور پانی نہ ملا تو دونوں گھوڑے پہلے رُکے، پھر گرسے اور پھر کبھی نہ اٹھے....

”اُس کے بعد جو ان دونوں کا سفر شروع ہوا اُسے احتشام دوسرا نام اچھی طرح سمجھ سکتے ہو۔ تم جانتے ہو کہ ظالم صحرا اس قسم کے مسافروں کو کس انجام تک پہنچا کرتا ہے۔ اس لڑکی نے اپنی زبان سے مجھے بتایا کہ میں نے جو دھوکے لوگوں کو دیئے تھے اس سے زیادہ ظالمانہ دھوکے مجھے صحرا نے دیئے۔ میں نے صحرا میں ندیاں بہتی دیکھیں، اُن کے قریب گئی تو وہ دُور مٹی گئیں۔ ہم دونوں اُن کے پیچھے بھاگتی ہیں۔ میں نے نخلستان دیکھے، نخلستان دیکھے اور میں نے صحرا میں سحری جہاز اور بادبانی کشتیاں تیرتی دیکھیں۔ ہم ہاتھ اوپر کر کے ہلاتی، چلاتی اور ان کے پیچھے دوڑتی رہیں۔ بعض جگہوں پر ہمیں پانی مل بھی گیا۔ ہم نے ایسی ہر جگہ کئی دن گزارے....

”لڑکی نے مجھے بتایا کہ صحرا میں اُس کا وہ وجود مر گیا جس نے قاہرہ کے حاکموں پر جادو کر رکھا تھا۔ اُسے ہمارے خدا کا خیال آگیا اور اُس کے اندر یہ احساس کانٹے کی طرح چبھنے لگا کہ صلیب الصلبوت کے محافظِ اعظم نے اُسے دھوکہ دیا ہے اور اب وہ دوسروں کے گناہوں کی سزا بھگت رہی ہے۔ اس پر یہ حقیقت کھلی کہ اپنی عصمت پیش کر کے کسی کو دھوکہ دینا ثواب کا کام نہیں ہو سکتا۔ اُسے یہ خیال بھی آگیا کہ مسلمان اپنی لڑکیوں کو اس طرح استعمال نہیں کرتے۔ ایک روز صحرا میں اُسے یہ احساس بھی ہوا جیسے وہ اور اُس کی سہیلی مرچکی ہیں اور وہ دوزخ میں پھینک دی گئی ہیں یا وہ بدروحیں بن چکی ہیں اور دوزخ کی طرح جلتے ہوئے میدان میں بھٹک رہی ہیں....

”ایک رات اُس نے اپنی سہیلی سے کہا کہ وہ اپنے عقیدے سے دل برداشتہ ہو گئی ہے اور اب وہ مسلمانوں کے خدا کو پکارے گی۔ دونوں کے مونٹ اور زبانیں لکڑی کی طرح ہو گئی تھیں۔ حلق میں کانٹے چبھ رہے تھے اور وہ بڑی مشکل سے بات کرتی تھیں۔ اس کی سہیلی نے بہت بُرا منایا کہ وہ اپنے عقیدے سے منحرف ہو رہی ہے اور اپنے دشمن کے عقیدے کو اپنانا چاہتی ہے۔ اِس نے اُس کی نہ سنی۔ اس کی جب سہیلی سو گئی تو یہ اُس سے کچھ دُور چلی گئی۔ اس نے سجدے کیے اور ہاتھ اٹھا اٹھا کر خدا کو پکارتی اور گناہوں کی بخشش مانگتی رہی۔ وہ ساری رات روتی رہی۔ سجدے کے سوا عبادت کا اُسے کوئی اور طریقہ نہیں آتا تھا..

”اسی رات اس کے دل پر اثر ہو گیا یا واقعی خدا نے اُسے کوئی اشارہ دیا۔ یہ کہتی ہے کہ اسے اپنے سامنے دھوئیں کی طرح ایک بالیش انسان کھڑا نظر آیا۔ اس نے کہا: ”اگر تو نے دل سے توبہ کی ہے تو اس ریگستان میں جہاں سے انسانوں کا گزر نہیں ہوا کرتا، وہ انسان آئیں گے جن کے خدا کو تو نے پکارا ہے۔ تو یہاں سے زندہ نکل جائے گی۔“ اسے یاد نہیں کہ اس سے کتنی وقت بعد میں اپنے جیش کے ساتھ وہاں سے گزرا۔ اُسے زندہ دیکھا اور اس کی سہیلی مرچکی تھی....

”تم سہانتے ہو کہ یہ برہنہ کیوں تھیں۔ صحرا کا بھٹکا ہوا مسافر جب جلتے لگتا ہے تو پہلے اپنا سامان بھینکتا ہے، پھر اپنے جسم سے ایک ایک کپڑا اتارتا اور بھینکتا جاتا ہے۔ یہ کام وہ نیم بے ہوشی کی حالت میں کرتا اور چلتا رہتا ہے، سختی کہ وہ کہیں گر پڑتا ہے۔ اس لڑکی کو یاد نہیں کہ اُس نے اور اس کی سہیلی نے کپڑے کب اور کہاں اتار بھینکے تھے....

”ہم دس بارہ روز بعد بیت المقدس پہنچے۔ اس کی صحت بحال ہو گئی تھی۔ اس کی خوبصورتی ٹھہرائی تھی لیکن یہ باتیں مجھ دلوں کی طرح کتنی رہی۔ اگر یہ ایسی باتیں تمہارے ساتھ کرتی تو تم بھی اس سے متاثر ہو جاتے۔ اُس نے بار بار کہا: ”بیت المقدس پر اب صلیبیوں کا قبضہ نہیں ہو سکتا۔ خدا انہیں راستے میں غرق کرے گا۔“ وہ اسی طرح کی پیشین گوئیاں کرتی رہی۔ رات کو اس کی عبادت شروع ہوتی تھی۔ طریقہ یہی تھا کہ سجدے کرتی، روتی اور دعا مانگتی تھی....

”اب یہ جن کے گھر رہتی ہے انہیں میں بہت عرصے سے جانتا تھا۔ یہ عالم فاضل بزرگ ہیں۔ میں اُن کا معتقد ہوں۔ میں نے اُسے ان کے حوالے کر دیا۔“



العاص یہ باتیں سنا رہا تھا اور یہ بزرگ نماز پڑھ کر آگیا۔ اس نے احتشام سے کہا: ”یہ ضروری نہیں کہ خدا سے یہ فضیلت اُسی کو عطا ہوتی ہے جس کے پاس علم و فضل ہوتا ہے۔ معلوم نہیں کس وقت کیسی فریاد اس کے سینے سے نکلی جو خدا نے سُن لی اور اس لڑکی کو یہ مقام عطا کر دیا۔ یہ مجذوب ہے۔ میرا تجربہ کہتا ہے کہ یہ پاگل نہیں اور یہ دھوکہ بھی نہیں دے رہی۔ اُس نے اپنی خواہش پر اسلام قبول کر لیا ہے۔ میں نے اُسے نماز پڑھانے اور کھانے کی بہت کوشش کی ہے لیکن اس کی عبادت کا اپنا ہی طریقہ ہے۔ خدا اور رسول اللہ صلعم کو مانتی ہے اور جب بولتی ہے تو پتہ چلتا ہے کہ اُسے غیب سے کوئی اشارہ ملا ہے۔“

”یہ مسجد انصافی میں جاتی رہتی ہے؟“ احتشام نے پوچھا۔

”نہیں۔“ بزرگ نے کہا۔ ”رات کو پہلی بار مسجد میں گئی ہے۔ العاص صبح آیا تو میں نے اُسے بتایا کہ وہ مسجد میں چلی گئی ہے۔ العاص اس کے پیچھے چلا گیا اور وہ اُسے شاید راستے میں مل گئی۔“

”یہیں سے شک پیدا ہوتا ہے کہ یہ اُسی رات کیوں مسجد میں گئی جس رات سلطان مسجد میں موجود تھے؟“

”میں اس کا جواب نہیں دے سکتا۔“ بزرگ نے کہا۔

احتشام نے کہا کہ میرا فرض ہے کہ میں لڑکی کو حسن بن عبداللہ کے پاس لے جاؤں۔ اس کی مرضی ہے کہ اُسے آپ کے حوالے کر دے یا سلطان کے پاس لے جائے۔

لڑکی کو جب بتایا گیا کہ اُسے احتشام کے ساتھ جانا پڑے گا تو وہ خاموشی سے اس کے ساتھ چل پڑی۔ العاص بھی ساتھ گیا۔ حسن بن عبداللہ نے اس کی کہانی العاص اور احتشام سے سُن کر لڑکی سے کچھ باتیں پوچھیں تو اس نے یہی جواب دیا۔ "اب تو سمندر سے آئے ہوئے ہوئے تمہارا کچھ نہیں بگاڑ سکیں گے۔ مجھ سے کیوں ڈرتے ہو.... مجھے اپنے سلطان کے پاس لے چلو۔ اُس نے رات کو جو دعا کی تھی وہ خدا نے قبول کر لی ہے۔"

بہت کوشش کے باوجود اُس نے کچھ نہ بتایا تو اس کے متعلق سلطان ایوبی کو اطلاع دی گئی سلطان کو اسی روز عکروہ جانا تھا۔ اُس نے کہا کہ لڑکی کو لے آؤ.... لڑکی سلطان ایوبی کے سامنے گئی تو دونوں ہو کر سلطان کا دایاں ہاتھ چوما، پھر اٹھی اور سلطان ایوبی کی آنکھوں میں قریب ہو کر دیکھا۔ اُس نے اپنے آپ سے باتیں کرتے ہوئے بچے میں کہا۔ "ان آنکھوں سے رات بھر میں آنسو گرے تھے۔ مجھے تمہارے دشمن کے جہاز ان آنسوؤں میں ڈوبتے نظر آ رہے ہیں۔ بیت المقدس کی دیواروں تک کوئی نہیں پہنچ سکے گا.... خون کا سمندر بہہ جائے گا.... وہ راستے میں مرجائیں گے.... وہ تباہ ہو رہے ہیں۔ آنسو جو خدا کے حضور سجدے میں بہتے ہیں انہیں فرشتے موتی سمجھ کر اٹھا لیتے ہیں۔ خدا ان موتیوں کو ضائع نہیں کرتا۔ نیت صاف ہو تو راستے صاف ملتے ہیں۔"

بہت کوشش کی گئی کہ لڑکی کو اُس کے اصلی روپ میں لایا جائے، لیکن وہ ایسی باتیں کرتی رہی جیسے اُسے آنے والا وقت نظر آ رہا ہو۔ اُسے آخر محذوب سمجھ کر اسی بزرگ کے حوالے کر دیا گیا اور اُسے ہایت دی گئی کہ وہ اس پر نظر رکھے۔



سلطان صلاح الدین ایوبی نے مسجد اقصیٰ میں خدا کے حضور جو آنسو بہائے تھے وہ فرشتوں نے موتی سمجھ کر اٹھا لیے۔ سب سے پہلے اُسے یہ اطلاع ملی کہ جرمنی کا شہنشاہ فریڈرک مرگیا ہے۔ اس سے چند دن بعد ایک صلیبی حکمران کاؤنٹ ہنری کے مرنے کی اطلاع ملی۔ یہ بھی صلیبی قوت کا ایک اتحادی تھا اور بیت المقدس کو مسلمانوں کے قبضے سے چھڑانے آیا تھا۔ تانسی بہاؤ الدین شہزاد نے اپنی یادداشتوں میں لکھا ہے کہ کاؤنٹ ہنری کی موت کو صلیبیوں نے ظاہر نہیں ہونے دیا۔ اس کا انکشاف اس طرح ہوا کہ سلطان ایوبی کے بحری چھاپہ ماروں نے صلیبیوں کی دو جنگی کشتیاں پکڑیں جو فلسطین کے ساحل سے کچھ دور سے گزر رہی تھیں۔ ان میں سپاس صلیبی بحری سپاہی تھے۔ انہیں قیدی بنا لیا گیا۔

اس سے اگلے ہی روز صلیبیوں کی ایک بڑی کشتی پکڑی گئی۔ اس میں ایک کورٹ تھا جس پر ہیرے جواہرات لگے ہوئے تھے۔ یہ کسی شاہ کا کورٹ ہو سکتا تھا۔ صلیبی قیدیوں نے بتایا کہ یہ کاؤنٹ

ہنری کا کورٹ ہے اور وہ مر گیا ہے۔ اس کشتی میں ایک قیدی اور بھی تھا جو بحری کمانڈر معلوم ہوتا تھا۔ اس کے متعلق انکشاف ہوا کہ کاؤنٹ ہنری کا بھانجا ہے۔ ان سب کو جنگی قیدی میں ڈال دیا گیا۔ کاؤنٹ ہنری کی موت کے متعلق تین مختلف روایتیں ہیں۔ ایک یہ کہ وہ دریا میں ڈوب گیا تھا۔ مسلمان مؤرخ کہتے ہیں کہ مرث ایک گز گہرے پانی میں گرا اور مر گیا۔ ایک روایت یہ ہے کہ وہ دریا میں نہانے اُترا تو بیمار پڑ گیا اور مر گیا۔

سلطان ایوبی جس کے متعلق سب سے زیادہ سنجیدہ بلکہ متفکر تھا وہ انگلستان کا جنگجو بادشاہ رچرڈ تھا جو بلیک پرنس (سیاہ شہزادہ) کے نام سے مشہور تھا اور اسے "شیر دل رچرڈ" بھی کہا جاتا تھا۔ وہ جنگ کا ماہر تھا۔ ذاتی طور پر بہت دلیر اور اسے قدرت نے یہ وصف عطا کیا تھا کہ اس کا قد لمبا اور بازو بھی لمبے تھے۔ اس سے اُسے یہ فائدہ حاصل تھا کہ اس کی تلوار دشمن تک پہنچ جاتی تھی مگر دشمن کی تلوار اس تک مشکل سے ہی پہنچتی تھی۔ صلیبی دنیا میں سب کی نظریں اسی پر لگی ہوئی تھیں۔ اس کی جنگی قوت بھی زیادہ تھی اور اُس کی بحری جنگی قوت اس وقت دنیا کی سب سے زیادہ طاقتور تھی۔ سلطان ایوبی کو یہی خطرہ نظر آ رہا تھا۔

آپ نے اس سلسلے کی کہانیوں میں سلطان ایوبی کے ایک امیر البحر حسام الدین لولود کا نام پڑھا ہوگا۔ رئیس البحرین عبدالمحسن تھا۔ سلطان ایوبی کو جب یہ اطلاع ملی کہ رچرڈ اپنے بحری بیڑے کے ساتھ آرہا ہے تو اس نے اُلمسن کو یہ حکم بھیجا کہ وہ رچرڈ کے بیڑے کے سامنے نہ آئے اور اپنے جہاز بکھیر کر رکھے۔ حسام الدین لولود کو اُس نے چند ایک جہازوں اور جنگی کشتیوں کے ساتھ عسقلان بلا لیا تھا اور اُسے کہا تھا کہ دشمن کے جہازوں پر نظر رکھے لیکن اُمنے سامنے کی ٹکر نہ لے۔ اس کی بجائے بحری چھاپہ ماروں کو دشمن کے اکیلے دھکیلے جہازوں کو تباہ کرنے کے لیے استعمال کرے۔

سلطان ایوبی نے دیکھ لیا تھا کہ سمندر میں بھی اُسے چھاپہ مار جنگ لڑنی پڑے گی۔ یہ وہ دن تھے جو سلطان ایوبی کے لیے بڑے ہی اذیت ناک تھے۔ وہ رات کو سوتا بھی نہیں تھا۔ اس نے اپنی مجلس مشاورت میں کہا کہ ہمیں ایک ساحلی شہر قربان کرنا پڑے گا اور وہ عکروہ ہی ہو سکتا ہے۔ میں دشمن کو یہ تاثر دینا چاہتا ہوں کہ جو کچھ ہے عکروہ میں ہے اور اگر عکروہ لے لیا گیا تو مسلمانوں کی کورٹ جلے گی پھر بیت المقدس کو مسلمانوں کے قبضے سے چھڑانا آسان ہو جائے گا۔ سلطان ایوبی نے مجلس مشاورت کو بتایا کہ وہ دشمن کو عکروہ میں لانے میں کامیاب ہو گیا تو دشمن عکروہ کی دیواروں کے ساتھ ہی سر پٹختا رہے گا۔ مجلس مشاورت نے اسے اجازت دے دی کہ جس طرح وہ مناسب اور سود مند سمجھتا ہے کرے۔



اس حقیقت سے انکار نہیں کیا جاسکتا کہ بیت المقدس اور ارض مقدس کو سلطان ایوبی کے وہ آنسو ہی بچا سکتے تھے جو اُس نے مسجد اقصیٰ میں بہائے تھے اور وہ دعائیں بچا سکتی تھیں۔

رات مسجد اقصیٰ میں سجدے میں گر کر مانگی تھیں۔ دعائیں اس لڑکی نے بھی مسجد اقصیٰ میں ہی مانگی تھیں جس سے سلطان ایوبی کی آنکھوں میں جھانک کر کہا تھا۔ ”تمہارے دشمن کے جہاز تمہارے آنسوؤں میں ڈوبتے نظر آرہے ہیں“

یہ تو کوئی مؤرخ نہیں بتا سکتا کہ اس رات سلطان ایوبی نے خدائے ذوالجلال سے کیا کیا باتیں کی تھیں، البتہ یہ حقیقت ہر مؤرخ نے بیان کی ہے کہ رچرڈ کا وہ بھری بیڑہ جس سے ایوبی جیسا مردِ خدا بھی خوفزدہ تھا، انگلستان سے روانہ ہوا تو بحیرہ روم میں داخل ہوتے ہی ایک خوفناک طوفان کی لپیٹ میں آ گیا۔ تمام جہاز بکھر گئے۔ ایک اندازے کے مطابق اس بیڑے میں پانچ سو بیس چھوٹے جہاز تھے۔ ان میں چند ایک بڑے جنگی جہاز تھے۔ یہ سب فوج، گھوڑوں، رسد اور ساز و سامان سے بھرے ہوئے تھے۔ طوفان میں بیڑہ ایسا بکھرا کہ رچرڈ کو اپنی جان کے لئے پڑ گئے۔ طوفان کے بعد جب کئی دنوں کی تنگ دود سے بیڑہ بچا گیا تو پتہ چلا کہ پچیس بڑے جہاز غرق ہو گئے ہیں اور دو بہت بڑے بار بردار جہاز بھی ڈوب گئے ہیں۔ ان میں بے انداز اسلحہ اور دیگر سامان تھا۔ رچرڈ کو جو سب سے زیادہ نقصان برداشت کرنا پڑا وہ ایک خلیفہ رقم تھی جو وہ اپنے ساتھ لارہا تھا۔ یہ بے بہا خزانہ تھا جو بحیرہ روم کی تہ میں چلا گیا۔

رچرڈ قبرس کے جزیرے میں لنگر انداز ہوا تو اسے پتہ چلا کہ اس کے بیڑے کے تین چار جہازوں کو طوفان نے قبرس کے ساحل پر پہنچا دیا ہے۔ ان میں سے ایک میں اس کی نوجوان بہن جو آنا بھی تھی اور اس کی منگیتز بھر لگا رہی تھی۔ ان دونوں کے متعلق اُس نے سمجھ لیا تھا کہ ڈوب مری ہیں لیکن وہ زندہ سلامت تھیں۔ البتہ قبرس کے بادشاہ آئزک نے رچرڈ کے لیے یہ مسئلہ کھڑا کر رکھا تھا کہ اس نے اپنے ساحل کے ساتھ آنے والے ان تین جہازوں سے سامان نکلوا کر اپنے قبضے میں لے لیا اور تمام آدمیوں کو رچرڈ کی بہن اور منگیتز سمیت قید میں ڈال دیا تھا۔ رچرڈ کو آئزک کے خلاف جنگ لڑنی پڑی۔ آئزک کو شکست دے کر اُسے ایک خیمے میں قید کیا مگر آئزک رات کو اس طرف سے خیمہ بھاڑ کر جدھر کوئی پہرہ دار نہیں تھا، فرار ہو گیا۔ رچرڈ پندرہ بیس روز اُسے جزیرے میں ڈھونڈتا پھرا۔ آخر وہ اُسے مل گیا۔ رچرڈ نے اس کا گھوڑا لے لیا۔ یہ غیر معمولی طور پر تیز رفتار گھوڑا تھا۔ رچرڈ ارض مقدس میں لڑنے آیا تو یہی گھوڑا اس کے پاس تھا۔

☆

رچرڈ جب ارض مقدس کے ساحل کے قریب آیا اس وقت اس کے اتحادی میلینی عکرہ کو محاصرے میں لے چکے تھے۔ سب سے پہلے جس کی فوج نے محاصرہ کیا وہ گاٹی آت لوزینان تھا جسے ملکہ سبیلانے اس عہد نامے پر رہا کر لیا تھا کہ وہ سلطان ایوبی کے خلاف نہیں لڑے گا۔ اس کے ساتھ فرانس کے بادشاہ فلپس آگسٹس کی فوج آن ملی اور محاصرہ مستحکم ہو گیا۔ شہر کے اندر مسلمان فوجوں کی تعداد دس ہزار تھی اور رسد کم و بیش ایک سال کے لیے کافی تھی۔ محاصرہ ۱۲۸۹ اگست ۱۱ء کے روز شروع ہوا۔

عکرہ کے شہر کے محل وقوع کو سمجھنا ضروری ہے۔ اس کے ایک طرف ۱۰ میل کی دیوار تھی اور تین اطراف کو سمندر تھا۔ سمندر میں میلینیوں کا بھری بیڑہ موجود تھا۔ جہاز بکھیر کر کھڑے کیے گئے تھے۔ دیوار سے دوسری فوج نے ڈیرے ڈال دیئے تھے۔ اس طرح خشکی کے تمام راستے بند ہو گئے تھے۔ سلطان ایوبی شہر کے اندر نہیں باہر تھا۔ اُس نے اپنے جاسوسوں کے ذریعے اور اپنی نقل و حرکت کی جھلک دکھا کر دشمن کو عکرہ میں گھسیٹ لیا تھا۔ میلینیوں نے جب اس شہر کا محاصرہ کیا اس وقت انہیں یہ بتایا گیا تھا کہ سلطان ایوبی شہر پر اسے مگر جب انہوں نے تمام فوج محاصرے میں لگا دی تو اس کے ایک حصے پر عقب سے حملہ ہوا۔ تب انہیں پتہ چلا کہ سلطان ایوبی باہر ہے اور اُس نے اس میلینی فوج کو محاصرے میں لے لیا ہے جس نے عکرہ کو محاصرے میں لے رکھا تھا۔

سلطان ایوبی کی یہ دشواری تھی کہ اس کے پاس فوج کی کمی تھی۔ تاہم اُسے توقع تھی کہ وہ محاصرہ توڑ لے گا لیکن وہ یہ بھی چاہتا تھا کہ محاصرہ زیادہ مدت تک رہے تاکہ میلینیوں کی طاقت یہیں پر مٹتی رہے۔ ۴ اکتوبر ۱۱۸۹ء کے روز میلینیوں پر زبردست حملہ کیا۔ میلینی مقابلے کے لیے تیار تھے۔ بڑی ہی خونریزی ہوئی، جس میں نو ہزار میلینی مارے گئے لیکن ان کے پاس چھ لاکھ کا لشکر تھا۔ نو ہزار کے مرجلے سے لوی فرق نہ پڑا۔ انہوں نے شہر کو فوج کرنے پر زیادہ توجہ مرکوز رکھی لیکن ان کی فوج دیوار کے قریب جانے سے ڈرتی تھی کیونکہ دیوار کے اوپر سے مسلمان ان پر تیروں کے علاوہ آتش گیر سیال کی بانڈیاں پھینکتے تھے۔

میلینیوں نے دیوار کے قریب پہنچے، شہر کے اندر پتھر اور آگ برسانے اور دیوار پھلانگنے کا یہ طریقہ اختیار کیا کہ بہت اونچے دبلے (بُرج) تیار کیے جو لکڑی کے بنے ہوئے تھے۔ ان کے نیچے لکڑی کے پھینکے گائے گئے اور یہ بُرج اتنے بڑے تھے کہ ان میں کئی سو سپاہی سما جاتے تھے۔ انہیں مسلمانوں کے پھینکے ہوئے آتشی سیال اور آگ سے بچانے کے لیے ان کے فریموں پر تاننا چڑھا دیا گیا تھا۔ یہ بُرج جب دیوار کے قریب لے جاتے گئے تو دیوار سے مسلمانوں نے ان پر آتش گیر سیال کی بانڈیاں پھینکنی شروع کر دیں۔ سیال بُرجوں پر بھی پھیلا اور ان کے اندر جو سپاہی کھڑے تھے ان پر بھی پڑا۔ جب چند بانڈیاں پھینکنے کے بعد بُرج بھیگ گئے تو صرف ایک ایک جلتی ہوئی لکڑی آتی۔ ہر بُرج سے ایک لکڑی ٹکرائی اور بُرج ہمیں شعلوں کی لپیٹ میں آگئے۔ ان میں سے ایک بھی سپاہی زندہ نہ رہا۔

دیوار کے باہر ایک خندق تھی جسے پار کرنا میلینیوں کے لیے مشکل تھا۔ انہوں نے اس خندق کو مٹی سے بھرنا شروع کر دیا لیکن شہر کے اندر کی فوج اس قدر دلیر تھی کہ اس کے جیش باہر آ کر میلینیوں پر حملہ کرتے اور واپس چلے جاتے۔ میلینیوں نے خندق کو بھرنے کے لیے یہاں تک کیا کہ اس میں اپنے مرے ہوئے سپاہیوں کی لاشیں پھینک دیں، پھر اُن کے سجتے سپاہی مرتے، ان سب کی لاشیں خندق میں پھینک دیتے عقب سے اُن پر سلطان ایوبی نے وسیع پیمانے کے شخروں کے انداز کے حملے کیے مگر میلینیوں کا محاصرہ ٹوٹنے کی بجائے مستحکم ہوتا گیا۔

شہر والوں کے ساتھ سلطان ایوبی نے پیامبر کبوتروں کے ذریعے رابطہ قائم کر رکھا تھا۔ دوسرا ذریعہ یہ تھا کہ ایک آدمی جس کا نام عیسیٰ العموم تھا چڑھے میں پیغام باندھ کر کر کے ساتھ باندھ لیتا اور سند میں اتر جاتا۔ وہ رات کو یہ کام کرتا تھا۔ وہ دشمن کے لشکر انداز جہازوں کے نیچے سے گزر آیا کرتا تھا۔ وہ پیغام لاتا اور سہلے جاتا تھا۔ ایک رات وہ اسی طرح آیا۔ اُسے شہر میں لے جانے کے لیے سونے کے ایک ہزار سکوں سے بھری ہوئی تھیلی اور تھری پیغامات دیئے گئے۔ قاضی بہاؤ الدین شاد لکھتا ہے۔ "وہ جب خیریت سے شہر میں داخل ہو جایا کرتا تھا تو ایک کبوتر اڑا دیتا تھا جو ہمارے پاس آجاتا تھا۔ اس سے ہم سمجھ لیتے تھے کہ عیسیٰ خیریت سے پہنچ گیا ہے۔ ہم اس کے کبوتر کو واپس اڑا دیتے تھے۔ جس رات وہ ایک ہزار سونے کے سکے لے کر گیا، اس سے اگلے دن اس کا کبوتر نہ آیا۔ ہم سمجھ گئے کہ وہ پکڑا گیا ہے۔ کئی روز بعد شہر سے اطلاع ملی کہ عیسیٰ کی لاش عکرہ کے ساحل کے ساتھ تیرتی ہوئی ملی تھی۔ سونے کے سکے اس کے جسم کے ساتھ بندھے ہوئے تھے۔ لاش کی حالت بہت بُری تھی۔ وہ سونے کے وزن سے تیر نہ سکا اور ڈوب گیا"

عکرہ کا حاکم میر فراقوش تھا اور سپہ سالار علی ابن احمد المشطوب تھا۔ وہ بلربار سلطان ایوبی کو یہی پیغام بھیجتے تھے کہ وہ ہتھیار نہیں ڈالیں گے لیکن باہر سے صلیبیوں پر حملے جاری رکھے جائیں اور کسی نہ کسی طرح شہر میں فوج، اسلحہ اور رسد پہنچائی جائے۔

یہی سلطان ایوبی کے سامنے ایک پیچیدہ مسئلہ تھا کہ شہر تک مدد کس طرح پہنچائے۔ اُس کی اپنی حالت یہ تھی کہ بخار سے اس کا جسم جل رہا تھا۔ اس کی ایک وجہ شب بیداری، دوسری وجہ اعصاب پر بوجھ اور تیسری وجہ یہ تھی کہ وہاں لاشوں کے انبار لگے ہوئے تھے۔ گلی سڑی لاشوں کی اتنی زیادہ بدبو تھی کہ وہاں ٹھہرا نہیں جاسکتا تھا۔ اُس نے سلطان ایوبی کی بیماری میں اضافہ کیا۔ تین چار روز تو وہ اٹھ بھی نہ سکا۔ اُسے عکرہ ہاتھ سے جاتا نظر آ رہا تھا۔



پھر شمع بجھ گئی

سلطان صلاح الدین ایوبی اپنے خیمے میں بیٹھا تھا۔ اُس سے تھوڑی ہی دُور عکرہ کے باہر اُس کے جاناہز دستے اس صلیبی لشکر پر حملے کر رہے تھے جس نے عکرہ کو محاصرے میں لے رکھا تھا۔ فلسطین کی تاریخ میں سب سے زیادہ خونریز معرکے لڑے جا رہے تھے مگر محاصرہ ٹوٹنا نظر نہیں آ رہا تھا۔ شہر کے اندر سلطان ایوبی کی محصور فوج کی نفی دس ہزار تھی اور محاصرہ کرنے والے صلیبیوں کی تعداد پانچ لاکھ سے زیادہ تھی۔ سلطان ایوبی صلیبیوں کے عقب میں یعنی شہر سے باہر تھا۔ اُس کے پاس دس ہزار مملوک تھے جن پر اُسے بہت بھروسہ تھا۔ مملوک عقب سے صلیبیوں پر بڑے ہی جاناہازانہ حملے کرتے تھے مگر کوئی کامیابی حاصل نہیں ہوتی تھی۔ دشمن کی تعداد زیادہ ہونے کے علاوہ محاصرہ نہ ٹوٹ سکتے کی وجہ یہ تھی کہ صلیبیوں نے عکرہ کے ارد گرد مورچے کھود لیے تھے جو سلطان ایوبی کی فوج کے لیے خطرناک تھے۔ سوار جب حملہ کرتے تو گھوڑے مورچوں میں گر پڑتے تھے۔

عکرہ کے باہر سیلوں وسعت میں لگ جگہ بنی ہوئی تھی۔ لاشوں کا کوئی شمار نہیں تھا۔ عکرہ کی دیوار کے باہر دیوار جتنی لمبی اور اتنی چوڑی خندق تھی جسے عبور کرنا مشکل تھا۔ صلیبیوں نے اس خندق کے ایک حصے میں اپنے مے ہوئے فوجیوں کی لاشیں اور مے ہوئے گھوڑے پھینکنے شروع کر دیے تھے تاکہ یہاں بے خندق بھر جائے اور خندق سے گزر کر دیوار تک پہنچا جائے۔ جنگ کا شور و غل اتنا زیادہ تھا کہ فضا میں سوائے گدھوں کے کوئی اور پرندہ نظر نہیں آتا تھا۔ گدھ کہیں اترتے، لاشوں کو کھاتے اور اڑ جاتے تھے۔ ان گدھوں کے درمیان تقریباً ہر روز ایک کبوتر عکرہ سے اڑتا اور سلطان ایوبی کے کیمپ میں جا اترتا تھا اور بہت دیر بعد کیمپ سے اڑ کر عکرہ کو واپس چلا جاتا تھا۔ محاصرے اور خونریز معرکوں کے دوران ایک روز یہ کبوتر عکرہ سے اڑا۔ انگلینڈ کا بادشاہ رچرڈ اپنے خیمے سے باہر کھڑا تھا۔ اُس کی ساتھ اس کی بہن جوآنا بھی تھی۔

”اس کبوتر پر نظر رکھو“ رچرڈ نے حکم دیا۔ ”جو نہی نظر آئے اس پر باز چھوڑ دو۔ یہ کبوتر ہماری شکست کا باعث بن سکتا ہے“

اُس کے پاس اُس کی بہن جوآنا اور اُس کی منگیتر بیرنگاریا کھڑی تھیں۔ رچرڈ کی عمر خامی ہو گئی تھی۔ اور اب اس نوجوان لڑکی کو اپنے ساتھ اس ارادے سے لایا تھا کہ بیت المقدس فتح کر کے اس سے شادی کرے گا۔ اُس کی بہن جوآنا تھوڑا ہی عرصہ پہلے تک سسلی کے بادشاہ کی بیوی تھی۔ بادشاہ مر گیا تو جوآنا

جوانی میں بیوہ ہو گئی۔ وہ اس قدر خوبصورت تھی کہ کوئی کہہ نہیں سکتا تھا کہ اس لڑکی شادی ہوئی تھی۔ رچرڈ
ٹکسٹن سے آئے ہوئے اسے سسلی سے اپنے ساتھ لے آیا تھا۔

رچرڈ کو جوانی کی ہنسی سنائی دی۔ رچرڈ نے اُس کی طرف دیکھا تو جو اُن نے اُس سے پوچھا۔ میرے
بھائی! کیا اس کبوتر کے مر جانے سے صلاح الدین ایوبی بھی مر جائے گا؟

”یہ کبوتر پیامبر ہے جو آنا!“ رچرڈ نے کہا۔ ”اس کی ایک ٹانگ کے ساتھ عکرہ والوں کا پیغام
بندھا ہوتا ہے جو صلاح الدین کے پاس جاتا ہے۔ صلاح الدین اس پیغام کا جواب اسی کبوتر کے ساتھ
بھیجتا ہے۔ صلاح الدین ہم پر باہر سے جو حملے کرتا ہے وہ عکرہ والوں کے پیغاموں کے مطابق ہوتے
ہیں۔ عکرہ والوں کا جوش اور جذبہ اور ہتھیار نہ ڈالنے کا عزم اس کبوتر کی وجہ سے قائم ہے، ورنہ کوئی
مصور فوج اتنے شدید حملے زیادہ دیر تک برداشت نہیں کر سکتی۔ تم دیکھ رہی ہو کہ ہماری مخفیوں کے
پھینکے ہوئے پتھروں نے کئی جگہوں سے دیوار کا اوپر کا حصہ گرا دیا ہے اور ہماری پھینکی ہوئی آگ نے
شہر میں تباہی پھا کر رکھی ہے مگر وہ ہتھیار نہیں ڈال رہے۔“

”آپ کا اصل مقصد اور منزل یروشلم ہے جو ابھی بہت دُور ہے۔“ جو آنا نے کہا۔ ”اگر عکرہ کی فوج
میں کئی سال گزر گئے تو کیا آپ اپنی زندگی میں یروشلم تک پہنچ سکیں گے؟ ہمارے جاسوس اور مسلمان جنگی
قیدی بتاتے ہیں کہ شہر کے اندر صرف دس ہزار تعداد کی فوج ہے۔ ہماری تعداد ابتدا میں چھ لاکھ تھی۔
اب پانچ لاکھ رہ گئی ہوگی۔ محاصرہ پچھلے سال (۱۱۸۹ء) ۱۳ اگست کے روز شروع ہوا تھا۔ اب ۱۱۹۱ء کا
اگست آ گیا ہے۔ دو سال.... میرے بھائی! دو سال.... ابھی آپ دس ہزار نفی کے مصوریں سے ہتھیار
نہیں ڈلوا سکے۔ میں جانتی ہوں کہ آپ کو محاصرے میں شامل ہونے سے بھی چند ہفتے گزرے ہیں لیکن چند
ہفتوں میں آپ نے عکرہ کی تھوڑی سی دیوار توڑنے اور مخفیوں سے شہر کے کچھ حصے کو آگ لگانے
کے سوا کیا کامیابی حاصل کی ہے؟ مجھے تو یہ نظر آ رہا ہے کہ اس شہر کے کھنڈر ہی آپ کو ملیں گے۔“

رچرڈ نے اپنی منگیتر کو دہاں سے چلے جانے کو کہا۔ وہ چلی گئی تو رچرڈ اپنی بہن سے مخاطب ہوا۔
”صلیب الصلیبوت اور یروشلم کے دفاع اور تقدس کا مطالبہ یہ ہے کہ تم مجھوں جاؤ کہ تم میری بہن ہو۔ تم اس
صلیب کی بیٹی ہو جو مسلمانوں کے قبضے میں ہے اور یروشلم جہاں ہمارے پیغمبر کی عبادت گاہ ہے اس
پر بھی مسلمان قابض ہیں۔ تم جانتی ہو کہ ہمیں اسلام کو ختم کرنا ہے اور تم یہ بھی دیکھ رہی ہو کہ مسلمان خودکشی
کی طرح لڑ رہے ہیں۔ یہ لوگ موت کی پرواہ نہیں کرتے۔ یہ فتح حاصل کرنے کے لیے لڑتے ہیں۔ میں پہلی بار
یہاں آیا اور انہیں لڑتے دیکھا ہے۔ اُن کے جذبے کے جنون کی جو کہانیاں سنی تھیں وہ اپنی آنکھوں
رہا ہوں۔ مجھے یہ بھی بتایا گیا تھا کہ مسلمان کو عورت مار سکتی ہے۔ اُن کے درمیان جو خانہ جنگی ہوئی تھی
وہ ہمارے بادشاہوں نے اُن پر ایک سالہ شہزادہ کی تخت بادشاہی، نندو جواہرات، شراب اور عورت کا نشہ
طاری کر کے کرائی تھی مگر صلاح الدین ایسا پتھر نکلا کہ اس کے عزم کو متزلزل نہ کر سکے۔ اُس نے اپنے اُن

بھائیوں کو جو ہمارے ہاتھ میں آ گئے تھے، تلوار کے زور سے اپنا مطیع کر لیا یا اُن کے دلوں میں اسلامی
جذبہ بیدار کر لیا۔“

”میں نے بھی یہ سنا ہے۔“ جو آنا نے کہا۔ ”میں نے اُن لڑکیوں کے ایشیا کی کہانیاں بھی سنی ہیں
جنہیں مسلمان امراء اور حاکموں کے پاس جاسوسی اور دیگر تخریب کاری کے لیے بھیجا جاتا تھا۔ انہیں یہ
یہ طریقہ کامیاب نہیں رہا۔“

”میں اسے ناکام بھی نہیں کہتا۔“ رچرڈ نے کہا۔ ”اگر مسلمانوں کے قومی جذبے کو تباہ کرنے کے
لیے یہ لڑکیاں استعمال نہ کی جاتیں تو یہ لوگ بہت عرصہ پہلے نہ صرف یروشلم کو فتح کر چکے ہوتے بلکہ یہ آدھے
یورپ پر قابض ہو چکے ہوتے۔ ہم نے عورت کے حسن اور جسم کے جادو سے اور اُن میں سے بہت سے امیروں
وزیروں اور سالاروں کو سلطان بنانے کے لالچ سے اُن کا اتحاد توڑ دیا تھا۔ اُن کی جنگی قوت انہیں آپس
میں لڑا کر تباہ کر دی تھی، مگر یہ پتھر متحہ ہو گئے ہیں۔“

”آپ یہ باتیں مجھے کیوں سنا رہے ہیں؟“ جو آنا نے کہا۔ ”آپ کے بولنے کے انداز میں ایسی کیوں
ہے؟ میں آپ کی کیا مدد کر سکتی ہوں؟“

”میں نے تمہیں کہا تھا کہ تم مجھوں جاؤ کہ میری بہن ہو۔ تم صلیب کی بیٹی ہو۔ صلیب کی فتح کے لیے تم بہت کچھ کر سکتی ہو۔
تم دیکھ رہی ہو کہ ہم مسلمانوں کے خلاف لڑ رہے ہیں اور ہماری آپس میں ملاقاتیں بھی ہوتی رہتی ہیں۔
ہم ایک دوسرے کی طرف اپنے ایلچی بھیجتے رہتے ہیں۔ میری ملاقات صلاح الدین کے بھائی العادل سے بھی
ہو چکی ہے۔ میں اُن سے اپنی شرائط منوانے کی کوشش کر رہا ہوں جو وہ نہیں مان رہے۔ میں انہیں کہہ رہا
ہوں کہ یروشلم اور صلیب الصلیبوت ہمارے حوالے کر دو اور تم ان علاقوں سے نکل جاؤ جن پر صلیبوں کا قبضہ
تھا۔ صلاح الدین نے ایک بھی شرط ماننے سے انکار کر دیا ہے۔“

”آپ صلاح الدین ایوبی سے کیوں نہیں ملتے؟“

”وہ مجھ سے ملنا نہیں چاہتا۔“ رچرڈ نے جواب دیا۔ ”وہ بیمار بھی ہے۔ معلوم ہوتا ہے اس کا بھائی
العادل اسی جیسا پر عزم اور پکا مسلمان ہے۔ وہ صلاح الدین کی جگہ لے رہا ہے۔ میں نے اس میں یہ کمزوری
دیکھی ہے کہ جو ان ہے اور زندہ دل بھی لگتا ہے۔ میں اس شخص کے دل پر قبضہ کرنے کی سوچ رہا ہوں۔ میں
اُسے دوست بنا سکوں گا لیکن جو کام تمہارا ہے وہ میں کیسے کر سکتا ہوں؟... کیا تم نے اُسے پسند نہیں کیا تھا؟“

”آپ مجھ سے وہ کام لینے کی سوچ رہے ہیں جو ہماری تربیت یافتہ لڑکیاں بہت مدت سے کر رہی ہیں۔“

”ہاں!“ رچرڈ نے کہا۔ ”اس کے دل پر قبضہ کرو۔ محبت کا دوا بہانہ اٹھلا کر اور اُسے کہو کہ تم اس کے ساتھ
شادی کرنا چاہتی ہو۔ میں درمیان میں آ جاؤں گا اور صلاح الدین سے کہوں گا کہ وہ اگر ساحلی علاقے اپنے
بھائی اور میری بہن کو دے دے تو میں اپنی بہن کی شادی العادل کے ساتھ کرنے کو تیار ہوں۔ تم العادل کو تیار
کرنا کہ وہ اپنا مذہب ترک کر کے عیسائیت قبول کرے۔ اُسے یہ لالچ دو کہ وہ ساحلی علاقے کی اتنی وسیع سلطنت کا

سلطان بن جائے گا۔ مجھے امید ہے کہ تم اُسے صلاح الدین کے خلاف کرلوگی۔
 جو آنا کچھ دیر خاموش رہی۔ رچرڈ اُسے دیکھتا رہا۔ آخر جو آنا نے آہ لی اور بولی۔ میں کوشش کروں گی۔
 ”مسلمانوں کو اسی دھوکے سے مارا جائے گا“ رچرڈ نے کہا۔ ”میں میدان جنگ میں انہیں شکست
 دینے کی پوری کوشش کروں گا لیکن بہت لمبی مدت درکار ہوگی۔ میں شاید اُس وقت تک زندہ نہ رہوں۔
 مجھے واپس انگلستان بھی جانا ہے۔ وہاں کے حالات مخدوش ہیں۔ مخالفین میری غیرحاضری سے فائدہ اٹھا
 رہے ہیں۔“

☆

جو کبوتر رچرڈ کے اوپر سے گذر کر آگیا تھا وہ صلاح الدین ایوبی کے خیمے کے سامنے بنی ہوئی ایک کھیل
 پر آن بیٹھا۔ دربان نے دوڑ کر اُس کی ٹانگ سے بندھا ہوا پیغام کھولا اور خیمے میں لے گیا۔ سلطان ایوبی کمزوری
 محسوس کر رہا تھا۔ اُسے آرام کی سخت ضرورت تھی لیکن وہ اٹھ بیٹھا اور پیغام پڑھنے لگا۔ شہر کے اندر کی فوج
 ساتھ سلطان کا رابطہ پیامبر کبوتروں کے ذریعے قائم تھا۔ یہ پیغام عکروہ کے دونوں حاکموں، المشطوب اور
 بہاؤ الدین قراقوش کا تھا۔ تانسی بہاؤ الدین شہداد جو سلطان ایوبی کی مجلس مشورت کا اہم رکن اور اُس کا
 ہمزاد دوست بھی تھا، اپنی یادداشتوں میں لکھتا ہے کہ یہ دونوں غیر معمولی طور پر دلیر اور ذہین سالار تھے،
 محاصرے میں اُن کی حالت بہت بُری ہو گئی تھی۔ شہر تباہ ہو رہا تھا لیکن یہ دونوں ہتھیار ڈالنے کے لیے
 تیار نہیں تھے۔ باہر والے ہر وقت یہ خبر سننے کے لیے تیار رہتے تھے کہ عکروہ کی فوج نے ہتھیار ڈال دیئے ہیں۔
 اس پیغام میں بھی المشطوب اور قراقوش نے سلطان ایوبی کو وہی کچھ لکھا تھا جو وہ ہر پیغام میں لکھتے
 تھے۔ اب کے انہوں نے زیادہ زور دے کر لکھا کہ ہم سے یہ توقع نہ رکھنا کہ ہم جیتے جی ہتھیار ڈال دیں گے لیکن
 آپ کی مدد یہ ہمارے لیے بے حد ضروری ہو گئی ہے کہ صلیبیوں پر باہر سے حملے زیادہ کر دیں۔ سپاہیوں سے
 کہیں کہ وہ اسی جذبے سے لڑیں جس جذبے سے شہر والے مقابلہ کر رہے ہیں۔ آدھا شہر جل چکا ہے۔ فوج
 بھی آدمی رہ گئی ہے لیکن شہریوں کے جذبے کا یہ عالم ہے کہ انہوں نے ایک وقت کا کھانا چھوڑ دیا ہے۔
 عورتیں بھی ہمارا ساتھ دے رہی ہیں۔ لوگ کھانا خود کم کھاتے اور فوج کو زیادہ کھلاتے ہیں۔

انہوں نے دیوار کی یہ کیفیت لکھی کہ صلیبیوں کی منجیقوں کی مسلسل سنگ باری سے دیوار کئی جگہوں سے
 سے ٹوٹ گئی ہے۔ بالائی حصہ ختم ہو چکا ہے۔ برج گر پڑے ہیں۔ دشمن نے باہر خندق کو کئی جگہوں سے اپنے
 سپاہیوں کی لاشوں اور مرے ہوئے گھوڑوں اور مٹی سے بھری ہے جہاں سے وہ دیوار کے قریب آکر دیوار
 پر چڑھنے کی کوشش کرتے ہیں۔ آپ جب ڈھولوں کی آواز سنیں، عقب سے صلیبیوں پر بہت ہی سخت حملہ
 کریں۔ ہم ڈھول اُس وقت بجایا کریں گے جب صلیبی دیوار پر حملہ کیا کریں گے۔ آپ ایسے جانناز تیار کریں جو
 سمندر کی طرف سے ہم تک اسلحہ پہنچائیں۔

سلطان ایوبی کمزوری اور بخار کے باوجود اٹھ کھڑا ہوا۔ اُس نے پیغام کا جواب لکھوایا جس میں اُس
 نے عکروہ والوں کی حوصلہ افزائی کی۔ یہ بھی لکھا کہ جانناز پہلے ہی شہر تک اسلحہ پہنچانے کے لیے جا چکے ہیں۔

اللہ نہلاے ساتھ ہے۔ اسلام پر بڑا ہی سخت وقت آن پڑا ہے۔ میری ہی کوشش تھی کہ صلیبی بیت المقدس
 کی طرف بڑھنے کی بجائے عکروہ کا محاصرہ کریں تاکہ میں انہیں نہیں اُلجھا کر اُن کی جنگی طاقت کمزور کر دوں تم لوگ
 عکروہ کے دفاع کے لیے نہیں مسجد اقصیٰ کے دفاع کے لیے لڑ رہے ہو۔

یہ پیغام کبوتر کے ذریعے مجھ کو کہ سلطان ایوبی نے اپنے سالاروں کو بلایا اور انہیں کہا کہ میرے پاس ہر ایک
 کماندار اور ہر ایک سپاہی کے پاس ہانے کا وقت نہیں رہا۔ میرے جسم میں جو طاقت رہ گئی ہے اُسے میں جہاد
 میں صرف کرنا چاہتا ہوں۔ اپنے کماندار اور سپاہیوں سے کہو کہ اپنے اللہ، اپنے رسول اور اپنے مذہب کے لیے
 لڑو۔ اب یہ نہ سوچو کہ تم اپنے سلطان کے حکم سے لڑ رہے ہو۔ یہ بھی نہ سوچو کہ تمہیں اب زندہ رہنا ہے۔ اس
 کا اجر تمہیں اللہ دے گا۔

تانسی بہاؤ الدین شہداد لکھتا ہے کہ سلطان ایوبی ایسا جذباتی کبھی نہیں ہوا تھا۔ اُس کی جذباتی حالت
 بالکل اُس ماں سے ملتی جلتی تھی جس کا بچہ کھو گیا ہو۔ وہ سوتا نہیں تھا۔ آرام نہیں کرتا تھا۔ میں نے اُسے کئی
 بار کہا کہ سلطان! اپنی صحت کا خیال رکھو۔ تم اپنے اعصاب کو تباہ کر رہے ہو۔ اللہ کو یاد کرو۔ فوج و شکست اسی
 کے ہاتھ میں ہے۔۔۔ سلطان کے آنسو نکل آئے۔ اُس نے جذباتیت سے کاپتھی ہوئی آواز میں کہا۔
 بہاؤ الدین! میں صلیبیوں کو بیت المقدس نہیں دوں گا۔ میں اس مقدس جگہ کی بے حرمتی نہیں ہونے دوں
 گا جہاں سے میرے پیارے رسول خدا کے حضور گئے تھے۔ اُس جگہ میرے رسول نے سجدہ کیا تھا۔۔۔ وہ گرجا کر
 بولا۔ نہیں۔۔۔ بہاؤ الدین! نہیں۔ میں مرے بھی صلیبیوں کو بیت المقدس نہیں دوں گا!

تانسی شہداد آگے چل کر لکھتا ہے کہ ایک رات وہ اس قدر بے چین تھا کہ میں بہت جیسا اس کے ساتھ بلا
 اُسے نیند نہیں آرہی تھی۔ میں نے اُسے قرآن کی دو تین آیتیں بتائیں اور کہا کہ یہ پڑھتے رہو۔ اُس نے
 آنکھیں بند کر لیں اور اُس کے ہونٹ ہلنے لگے۔ وہ آیتیں پڑھ رہا تھا۔ پڑھتے پڑھتے سو گیا۔ سوتے میں
 بڑ بڑایا۔ ”یعقوب کی کوئی خبر نہیں آئی؟۔۔۔ وہ شہر میں داخل ہو جائے گا“۔ پھر وہ سو گیا لیکن میں دیکھ
 رہا تھا کہ وہ نیند میں بھی بے چین تھا۔

سلطان ایوبی کے خیمے سے عکروہ کی دیوار نظر آتی تھی۔ اس کے باہر صلیبی لشکر یوں دکھائی دیتا تھا
 جیسے چیونٹیاں کسی چیز پر اکٹھی ہو گئی ہوں۔ رات کو عکروہ کی دیواروں پر مشعلیں جلتی پھرتی رہتی تھیں اور
 رات کے اندھیرے میں آگ کے گولے دیوار کے اوپر سے اندر جاتے نظر آتے تھے۔ دیوار سے بھی ایسے
 گولے باہر آتے تھے۔ سلطان ایوبی کے چھاپہ مار راتوں کو دشمن پر شہنوں مارتے رہتے تھے۔

☆

بہند میں سلطان ایوبی جس یعقوب کا نام لے رہا تھا وہ اُس کی بھریہ کا ایک بڑا ہی دلیر کپتان تھا۔
 عکروہ شہر کے اندر رسد اور اسلحہ پہنچانا ناممکن ہو گیا تھا۔ پھیلی قسط میں بیان کیا جا چکا ہے کہ شہر کے ایک
 طرف سمندر تھا اور ادھر صلیبیوں کے بحری جہاز کچھ سے ہوئے تھے۔ شہر والوں کو سامان پہنچانا بڑا ہی

مزوری تھا۔ سلطان الیوبی نے اپنے اس بحری بیڑے سے اس ہم کے لیے رضا کارا مانگے تھے یعقوب نے اپنے آپ کو پیش کیا تھا۔ اُس وقت کے دفاع نگاروں، قاضی بہاؤ الدین شہداد اور دودو مورخوں نے یعقوب کا تفصیل سے ذکر کیا ہے۔ وہ حلب کا رہنے والا تھا۔ اُس نے بحریہ اور فوج سے سپاہی منتخب کیے۔ اُن کی تعداد چھ سو پچاس تھی۔ انہیں یعقوب اپنے جہاز میں لے گیا اور بیروت چلا گیا وہاں سے اُس نے جہاز کو (جو بڑا جنگی جہاز تھا) رسد اور اسلحہ سے بھر لیا۔ یہ اتنا زیادہ سامان تھا جو عکروہ والوں کو بڑے بے عرصے تک لڑنے کے قابل بنا سکتا تھا۔

یعقوب نے اپنے سپاہیوں سے کہا کہ جانیں قربان کر دینی ہیں، یہ سامان عکروہ تک پہنچانا ہے۔ جہاز جب عکروہ سے کچھ ہی دور رہ گیا تھا کہ صلیبیوں کے چالیس جہازوں نے اُسے گھیر لیا۔ یعقوب کے جہازوں نے بے مگرگی سے مقابلہ کیا جہاز چلتا رہا اور یعقوب اُسے عکروہ کے ساحل کی طرف لے جاتا رہا۔ جہازوں نے دشمن کے جہازوں کو بہت نقصان پہنچایا۔ ایک فرانسیسی مورخ ڈی ونسوف نے لکھا ہے کہ وہ جنات اور بدروحوں کی طرح لڑے لیکن دشمن کے گھیرے سے نہ نکل سکے۔ آدھے سے زیادہ مسلمان سپاہی تیروں کا نشانہ بن گئے۔

یعقوب نے جب دیکھا کہ جہاز بادبان برباد ہو جانے سے کھلے سمندر کی طرف بہ گیا ہے اور اب دشمن جہاز پر قبضہ کرے گا تو اُس نے اپنے جہازوں سے چلا کر کہا۔ ”خلا کی قسم! ہم دقار سے مریں گے۔ دشمن کو نہ یہ جہاز ملے گا نہ اس میں سے کوئی چیز اُس کے ہاتھ آئے گی.... جہاز میں سوراخ کر دو۔ سمندر کو جہاز کے اندر آنے دو“۔ عینی شاہدوں کا بیان ہے کہ جو جہاز زندہ رہ گئے تھے، انہوں نے عرشے کے نیچے ہار جہاز کو توڑنا شروع کر دیا۔ تختے ٹوٹے تو سمندر جہاز میں داخل ہونے لگا۔ کسی نے بھی جہازوں کو جہاز سے گود کر جان بچانے کی کوشش نہ کی۔ سب جہاز کے ساتھ سمندر کی تہ پر چلے گئے۔

اس واقعہ کی تاریخ ۸ جون ۱۱۹۱ء لکھی گئی ہے۔

سلطان الیوبی کو اس واقعہ کی اطلاع ملی تو وہ خیمے سے نکلا۔ اُس کا گھوڑا ہر وقت تیار رہتا تھا۔ اُس نے بلند آواز سے حکم دیا۔ ”دن بجاؤ“۔ دن بچ اٹھے۔ یہ حملے کا سگنل تھا۔ ذرا سی دیر میں اُس کے دستے حملے کی تیاری کے لیے جمع ہو گئے۔ سلطان الیوبی نے اتنا ہی کہا۔ ”آج دشمن کو چیر کر دیوار تک پہنچنا ہے“۔ اُس نے گھوڑے کو ایڑ لگائی اور اُس کے تمام دستے، سوار اور پیادہ اُس کے پیچھے گئے یہ بظاہر اندھا دھند حملہ تھا لیکن سلطان الیوبی نے پہلے ہی فوج کو ترتیب بنا رکھی تھی۔ صلیبیوں نے مسلمانوں کو یوں تہر و غضب سے آتے دیکھا تو اُن کے پیادہ دستے کمانوں میں تیر ڈال کر دیوار کی مانند کھڑے ہو گئے۔ صلیبی فوج کے مورچے بھی تھے۔ انہوں نے تیر برسوں کے لیے شروع کر دیئے۔

حملے کی قیادت سلطان الیوبی خود کر رہا تھا۔ اس لیے اُس کے ملوک بھلیوں کی طرح صلیبیوں پر

ٹوٹے مگر صلیبیوں کی تعداد بہت ہی زیادہ تھی۔ مسلمان یوں لڑے جیسے وہ زندہ ہی نہیں مٹیں گے۔ گھوڑے سوار گھوڑے کھانکھان کر لاتے اور حملے کرتے تھے۔ یہ مگر اُس وقت ختم ہوا جب شام تاریک ہو گئی۔ صلیبیوں کا نقصان بہت ہی زیادہ تھا مگر وہ کامیابی حاصل نہ کی جاسکی جس کے لیے سلطان الیوبی نے حملہ کرایا تھا۔ ایسا حملہ پہلا اور آخری نہیں تھا۔ عکروہ دو سال محاصرے میں رہا۔ اس دوران سلطان الیوبی نے عقب سے ایسے کئی حملے کرائے۔ ہر حملے میں جاننا زوں نے بہادری کی ایسی مثالیں پیش کیں جو اس سے پہلے وہ خود بھی پیش نہیں کر سکے تھے۔ اس دوران سلطان الیوبی کو مہر سے بھی ملک ملی اور کئی ایک مسلمان امارتوں نے اُسے اپنی فوجیں اور سامان بھیجا۔ اگر ہر حملے کا ذکر تفصیل سے کیا جائے تو سینکڑوں صفحے درکار ہوں گے۔ یہ جہاد کا جذبہ نہیں بلکہ جنون تھا۔ ان حملوں سے عکروہ کا محاصرہ تو نہ توڑا جاسکا لیکن صلیبیوں پر یہ خوف طاری ہو گیا کہ مسلمان انہیں یہاں سے زندہ نہیں نکلنے دیں گے۔

صلیبیوں کا چونکہ لشکر زیادہ تھا اس لیے ان کا جانی نقصان بھی زیادہ ہوتا تھا۔ اتنی زیادہ لاشوں اور زخمیوں کو دیکھ کر صلیبیوں کا حوصلہ مجروح ہو رہا تھا۔ مسلمانوں کے تہر کا اثر خود رچرڈ کے دل پر پڑ رہا تھا۔ اس دوران رچرڈ سلطان الیوبی کے پاس صلح کے لیے اپنے اٹلی بھیجتا رہتا تھا۔ اس کا اٹلی عادل کے پاس آیا کرتا اور عادل صلح کا پیغام سلطان الیوبی تک پہنچایا کرتا تھا۔ اُس کے مطالبات یہ تھے کہ

بیت المقدس جسے وہ یروشلم کہتے تھے انہیں دے دیا جائے، صلیب الصلیبوت انہیں واپس دے دی جائے اور صلیبی جن علاقوں پر صلیب کی جنگ سے پہلے قابض ہو چکے تھے وہ علاقے صلیبیوں کو واپس دے دیئے جائیں.... سلطان الیوبی یروشلم کا نام سن کر بھڑک اٹھا تھا۔ تاہم اُس نے عادل کو اجازت دے رکھی تھی کہ وہ رچرڈ کے ساتھ صلح کی بات چیت جاری رکھے۔ تقریباً تمام مورخ لکھتے ہیں کہ رچرڈ اور عادل دوست بن گئے تھے اور عادل جب رچرڈ کے پاس جلتا یا رچرڈ سے ملے آتا تو رچرڈ کی بہن جو آتا بھی ساتھ ہوتی تھی۔ اس دوستی کے باوجود عادل رچرڈ کی شرائط تسلیم کرنے پر آمادہ نہیں ہوتا تھا۔

ان ملاقاتوں کے ساتھ عکروہ کی جنگ جاری تھی۔ خونریزی بڑھتی جا رہی تھی اور عکروہ والوں کی حالت بہت ہی بُری ہوتی جا رہی تھی۔ محاصرہ کرنے والوں میں دوسرے صلیبی بادشاہ بھی تھے جن میں قابل ذکر فرانس کا بادشاہ تھا۔ انگلستان کا بادشاہ رچرڈ ان سب کا لیڈر بن گیا تھا۔



”میں نے یہ کامیابی حاصل کر لی ہے کہ اُس نے میری محبت قبول کر لی ہے“۔ جو اُن کے اپنے بھائی رچرڈ سے کہا۔ ”لیکن میں نے اس میں وہ کمزوری نہیں دیکھی جو آپ بتاتے تھے کہ ہر مسلمان امیر اور حاکم میں پائی جاتی ہے۔ وہ میرے ساتھ شادی کرنے پر آمادہ ہو گیا ہے لیکن اپنا مذہب چھوڑنے کی بجائے مجھے اسلام قبول کرنے کو کہتا ہے“

”معلوم ہوتا ہے تم نے اپنا جاوا اس طرح نہیں چلا یا جس طرح اس فن کی ماہرڑیاں چلاتی رہتی ہیں۔ رچرڈ نے کہا۔“ یہ میں نے بھی دیکھ لیا ہے کہ عادل کردار کا پتلا ہے۔ میں اُسے کہہ چکا ہوں کہ اگر وہ تمہارے ساتھ شادی کرنا چاہتا ہے تو عیسائیت قبول کرے اور اپنے بھائی سے کہے کہ ساحلی علاقہ اُسے دے جس پر اُس کی اور تمہاری حکمرانی ہوگی۔ اُس نے جواب دیا کہ اپنا مذہب ترک کرنا ہوتا تو اتنے خون خرابے کی کیا مزرت تھی۔ میں نے اُس سے پوچھا، کہ تم میری بہن کو پسند کرتے ہو؟ اُس نے جواب دیا کہ اپنی بہن سے پوچھو، میں اُسے اتنا ہی چاہتا ہوں جتنا وہ مجھے چاہتی ہے۔ میں نے اُسے کہا کہ مجھے اُن کے میں ملاقات اور محبت پر کوئی اعتراض نہیں.... شکار جال میں آگیا ہے۔ اب یہ تمہارا کمال ہونے کہ اُسے شیخے میں آکر لو“

”مجھے یاد آیا“ جو آنا نے کہا۔ ”میری دونوں خادما میں کہیں نظر نہیں آ رہیں۔ رات یہیں تھیں۔ صبح سے غائب ہیں۔“

”میرا خیال ہے وہ اب غائب ہی رہیں گی۔“ رچرڈ نے کہا۔ ”وہ مسلمان تھیں۔“

”وہ سسلی کی مسلمان تھیں۔“ جو آنا نے کہا۔ ”اور وہ اُس وقت سے میرے ساتھ تھیں جب میری

شادی ہوئی اور میں سسلی گئی تھی۔“

”مسلمان کہیں کا بھی رہنے والا کیوں نہ ہو، سب کا جذبہ ایک سا ہوتا ہے۔“ رچرڈ نے کہا۔ ”اسی

یہ ہم اس قوم کو خطرناک سمجھتے ہیں اور ہم اس کوشش میں لگے رہتے ہیں کہ ان کا اتحاد ٹوٹ جائے۔ ان دونوں نے یہاں آکر دیکھا کہ ہم اُن کی قوم کے خلاف لڑ رہے ہیں تو وہ اُن کے پاس چلی گئی۔“

رچرڈ ٹھیک کہہ رہا تھا۔ اُس وقت یہ دونوں عورتیں سلطان ایوبی کے پاس پہنچ چکی تھیں۔ اُن

کی سچان بین کر کے انہیں سلطان کے پاس لے جایا گیا۔ انہوں نے سلطان سے ملنے کی خواہش کی تھی

اور کہا تھا کہ وہ کچھ باتیں عرض سلطان کو بتانا چاہتی ہیں۔ انہوں نے سلطان ایوبی کو بتایا کہ وہ سسلی میں

جنی پئی ہیں اور رطوبت میں شاہی محل میں ملازم ہو گئی تھیں۔ جب جو آنا بادشاہ کی بیوی بن کر آگئی تو ان

دونوں کو جسمانی چستی اور اچھی شکل و صورت کی وجہ سے جو آنا کی خاص خادما میں بنا دیا گیا۔ سسلی میں

مسلمانوں کی اکثریت تھی اس لیے وہاں اسلام زندہ تھا۔ ان دونوں کو بھی اپنا مذہب یاد رہا۔ جو آنا بیوہ

ہو گئی تو شہنشاہ رچرڈ آگیا۔ وہ جو آنا کو اپنے ساتھ لایا تو ان دونوں کو بھی ساتھ آنا پڑا۔ یہاں انہوں نے

عیسائیوں کو مسلمانوں کے خلاف لڑنے دیکھا تو کفار کی نوکری سے اُن کا دل اچاٹ ہو گیا۔

یہ دونوں عورتیں عرض جسمانی طور پر ہی چست اور چالاک نہیں تھیں، ذہنی طور پر بھی ہوشیار

تھیں۔ انہوں نے بتایا کہ جو آنا رچرڈ کی منگیتر کو بتا رہی تھی کہ اُس نے صلاح الدین ایوبی کے بھائی

العادل کو چھانس لیا ہے۔ وہ کہتی تھی کہ عادل کے دل میں اُس کی اور اُس کے دل میں عادل کی محبت

پیدا ہو گئی ہے اور اگر عادل نے اپنا مذہب ترک کر دیا تو اُن کی شادی ہو جائے گی پھر صلاح الدین

ایوبی کو ملنا اور ہر شے پر قبضہ کرنا آسان ہو جائے گا۔ ان عورتوں نے اس شک کا بھی اظہار کیا کہ عادل اور جو آنا کہیں ملتے ملتے بھی ہیں۔ یہ خبر سلطان ایوبی تک پہنچانے کے لیے دونوں عورتیں وہاں سے بھاگ آئیں۔ قاضی بہاؤ الدین شاد نے اپنی یادداشتوں میں ان عورتوں کے نام نہیں لکھے، یہ لکھا ہے کہ سلطان ایوبی نے ان دونوں کو نہایت عزت و احترام اور انعام و اکرام کے ساتھ و شوق سے بھیج دیا۔

☆

سلطان ایوبی نے ان عورتوں کی اطلاع پر لڑتے ہی کر لیا لیکن اُسے یہ یقین نہیں آ رہا تھا کہ اُس کا سگ بھائی اُسے دھوکہ دے رہا ہے۔ اُسے اپنے ہر سال پر اکتاد تھا لیکن عادل اور اپنے دونوں (الافضل اور الظاہر) کی موجودگی میں وہ بہت سی پریشانیوں سے آزاد تھا۔ صلیبیوں پر عقب سے جو حملے کیے جاتے تھے۔ اُن کی تیادت یہ تینوں کرتے یا وہ خود کرتا تھا۔ اس کے علاوہ عادل ہی صلیبی حکمرانوں خصوصاً رچرڈ سے ملتا اور بات چیت کرتا تھا۔ تاہم اُس نے عادل کے ساتھ بات کر لینا مناسب سمجھا، مگر عکروہ کی جنگ فیصلہ کن مرحلے میں داخل ہو چکی تھی۔ مسلمانوں کی کمک آ رہی تھی۔ عادل کہیں نظر نہیں آتا تھا۔ اُس کے متعلق سلطان ایوبی کو یہی اطلاع ملی تھی کہ آج اُس نے فلاں جگہ حملہ کیا ہے اور آج فلاں جگہ۔ سلطان ایوبی کو اپنے بیٹے بھی نہیں ملتے تھے۔ اب تو اُس کی اپنی یہ حالت تھی کہ صحت کی خرابی کے باوجود جنگ میں شریک رہتا تھا۔

عکروہ کی دیوار ایک جگہ سے مسلسل سنگ باری سے گر پڑی تھی۔ صلیبی وہاں سے اندر جانے کی کوشش کرتے تو مسلمان جانوں کی بازی لگا کر انہیں روکتے تھے۔ دُور سے نظر آنے لگا تھا کہ یہ شکات دونوں فریقوں کی لاشوں سے بھرتا جا رہا ہے۔ آخر اندر سے کبوتر یہ پیغام لایا۔ ”اگر کل تک میں مدینہ پہنچی یا آپ نے باہر سے محاصرہ توڑنے کی کوشش نہ کی تو ہمیں ہتھیار ڈالنے پڑیں گے کیونکہ شہروں کے نیچے بھوک سے بلبلا رہے ہیں۔ شہر بیل رہا ہے اور فوج تنھوڑی رہ گئی ہے اور جو رہ گئی ہے وہ مسلسل دو سال بغیر آرام کے لڑ لڑ کر لاشیں بن گئی ہے۔“

سلطان ایوبی کے آنسو نکل آئے۔ اُس نے اسی وقت اپنے تمام تر دستے یکجا کر کے بڑا ہی شدید حملہ

کیا۔ اسی خونریزی ہوئی کہ تاریخ کے ورق پھر پھراتے لگے۔ مورخ لکھتے ہیں کہ انسانی ذہن ایسی خونریزی

کو تصور میں نہیں لاسکتا۔ رات کو بھی مسلمانوں نے صلیبیوں کو چین نہ لینے دیا۔ آدھی رات کے بعد سلطان ایوبی

اس طرح اپنے خیمے میں آیا اور پلنگ پر گرا جیسے اُس کا جسم زخموں سے چور ہو گیا ہو۔ اس نے ہانپتی کانپتی

آواز میں حکم دیا کہ صبح پھر ایسا ہی حملہ ہوگا، مگر صبح کی روشنی نے اُسے جو منظر دکھایا اس سے اُس پر نیم

غشی کی کیفیت طاری ہو گئی۔ عکروہ کی دیواروں پر صلیبیوں کے جھنڈے ہرا رہے تھے۔ صلیبیوں

کا لشکر شکات سے اندر جا رہا تھا۔ یہ جمعہ کا دن تھا۔ تاریخ، ۱۱ جمادی الثانی ۵۸۷ھ ہجری (۱۲ جولائی

۱۱۹۲ء) تھی۔

انشطوب اور قرأتوش نے صلیبیوں سے شرائط طے کرنی تھیں۔ اس کے باوجود سلطان ایوبی کو یہ منقر بھی دیکھنا پڑا کہ فرنگی تقریباً تین ہزار مسلمان قیدیوں کو رستوں سے ہانڈے عکرہ سے باہر لائے۔ ان میں فوجی تھے اور شہری بھی۔ انہیں ایک جگہ کھڑا کر دیا گیا اور چاروں طرف سے صلیبیوں کی فوج کے سوار اور پیادہ دستوں نے ان بندھے ہوئے بچے قیدیوں پر حملہ کر دیا۔ سلطان ایوبی کی فوج کو بالکل توقع نہیں تھی کہ صلیبی اس قدر دندنہ اور ذلت کا مظاہرہ بھی کر سکتے ہیں۔ جب صلیبی فوج قیدیوں پر ٹوٹ پڑی مسلمان فوج کسی کے حکم کے بغیر اٹھ دوڑی اور صلیبیوں پر پورے قہر سے حملہ کیا مگر تمام قیدی شہید کیے جا چکے تھے۔ دونوں فوجوں میں بڑا سخت تصادم ہوا۔

☆

اس دوران رچرڈ بھی سلطان ایوبی کی طرح بیماری کے شدید حملے ہوئے۔ دنیائے صلیب کو اس پر بڑا ہی بھروسہ تھا۔ اس میں کوئی شک نہیں کہ وہ شیر دل تھا مگر عکرہ کے محاصرے میں جہاں وہ کامیاب ہوا تھا وہیں اس کا سوا بھی ٹوٹ گیا تھا۔ اسے توقع نہیں تھی کہ مسلمان اتنی بے جگری سے لڑتے ہیں۔ اس کی منزل اب بیت المقدس تھی۔ اس نے ساحل کے ساتھ ساتھ کوچ کیا۔ آگے عسقلان اور حیفہ جیسے بڑے شہر اور قلعے تھے۔ سلطان ایوبی نے اس کا ارادہ بھانپ لیا۔ وہ ان شہروں اور قلعوں پر قبضہ کر کے یہاں اپنے اڈے بنا اور بیت المقدس پر حملہ کرنا چاہتا تھا۔

سلطان ایوبی نے بیت المقدس کی خاطر بہت بڑی قربانی دینے کا فیصلہ کر لیا۔ اس نے حکم دیا "عسقلان کو تباہ کر دو۔ قلعے اور شہر کو بے کا ڈھیر بنا دو"۔ سالاروں اور مشیروں پر سکتہ طاری ہو گیا۔ اتنا بڑا شہر؟ اتنا مضبوط قلعہ؟ سلطان ایوبی نے گرج کر کہا۔ "شہر بھر آباد ہو جائیں گے۔ انسان پیدا ہوتے رہیں گے، مگر بیت المقدس کو صلیبیوں سے بچائے رکھنے کے لیے صلاح الدین ایوبی شاید پھر پیدا نہ ہو۔۔۔۔۔ اپنے تمام شہر اور بچے مسجد اقصیٰ پر قربان کر دو۔"

سلطان ایوبی بے شک جذباتی ہو گیا تھا لیکن اس نے فن حرب و مغرب اور حقائق سے چشم پوشی نہ کی۔ اپنے چھاپہ دستوں کو صلیبی لشکر کے پیچھے ڈال دیا۔ یہ دستے کبھر رچرڈ کے لشکر پر چڑھ کر رہا تھا، عقبی حصے میں شب خون مارتے اور غائب ہو جاتے۔ اس طرح اس لشکر کا کوچ بہت ہی سست رہا۔ دشمن کی رسد محفوظ نہ رہی۔ رچرڈ عسقلان مبارک ہوا تھا۔ وہاں پہنچا تو قلعہ اور شہر بے کا ڈھیر بن چکے تھے۔ وہاں جو مسلمان فوج تھی اسے بیت المقدس کے دفاع کے لیے بھیج دیا گیا تھا۔ رچرڈ کے راستے میں جتنے قلعے آئے وہ سب مسخر ہو چکے تھے۔ موزخ لکھتے ہیں کہ رچرڈ کا دلخیز خراب ہونے لگا تھا کہ مسلمان ایسی قربانی بھی دے سکتے ہیں۔ وہ جہاں گیا کہ بیت المقدس پر قبضہ آسان نہیں۔

اس پر یہ انسداد بھی پڑی کہ فرانس کا بادشاہ اس کا ساتھ چھوڑ گیا۔ انہوں نے عکرہ لے تو لیا تھا لیکن مسلمانوں نے اس کامیابی میں ان کی کمزوری تھی۔ سلطان ایوبی کو عکرہ کے ہاتھ سے نکل جانے کا بہت

انسوں تھا لیکن اس کی یہ چال کامیاب تھی کہ اس نے صلیبیوں کا جنگی طاقت کا گھنٹہ ڈونڈ دیا تھا۔ اس نے اب پھر اپنا مخصوص طریقہ جنگ شروع کر دیا تھا۔ یہ شب خونوں اور چھاپوں کا سلسلہ تھا۔ یورپی فوجوں نے لکھا ہے کہ مسلمان چھاپہ رات کی تاریکی میں طوفان کی طرح آتے اور صلیبی فوج کے عقبی حصے پر شب خون مار کر بے تماشہ نقصان کرتے اور غائب ہو جاتے تھے۔ اس طرح صلیبیوں کے لیے ایک ماہ کا سفر تین ماہ کا ہو جاتا تھا۔ سلطان ایوبی نے صلیبیوں کے کوچ کی رفتار سست کر کے بیت المقدس کا دفاع مضبوط کر لیا۔

☆

"جو آنا کچھ کرو.... صلیب کی خاطر کچھ کرو".... رچرڈ نے اپنی بہن سے کہا۔ "امادل کو ہاتھ میں لو۔ ہم لو کہ بیت المقدس نہیں لے سکتے۔"

"وہ مجھے چاہتا ہے"۔ جو آنا نے جواب دیا۔ "کوچ کے دوران بھی میری اس سے ملاقات ہو چکی ہے۔ میں یہ بھی کہہ سکتی ہوں کہ وہ مجھے واہانہ طور پر چاہنے لگا ہے لیکن کہتا ہے کہ مسلمان ہو جاؤ۔ وہ میری کوئی شرط ماننے پر آمادہ نہیں ہوتا۔"

ادھر سلطان ایوبی نے عادل، اپنے بیٹوں اور سالاروں کو بلا رکھا تھا۔ اس کی زبان پر اب وہی لفظ رہتے تھے۔ "اسلام۔ بیت المقدس"۔ اس نے ان سب کو بیت المقدس کے دفاع کی ہدایت دیں۔ کالفرنس کے بعد عادل اسے تنہائی میں ملا اور کہا۔ "رچرڈ مجھے اپنی بہن پیش کر رہا ہے لیکن شرط یہ ہے کہ اپنا مذہب ترک کر دوں۔"

"تمہیں اسلام سے زیادہ محبت ہے یا رچرڈ کی بہن سے؟"

"دونوں سے۔"

"تو اسے اپنے مذہب میں لاؤ اور شادی کر لو"۔ سلطان ایوبی نے کہا۔ "میں اجازت دیتا ہوں۔"

"میں آپ سے شادی کی اجازت لینے نہیں آیا"۔ عادل نے کہا۔ "میں آپ کو تیار ہوں کہ رچرڈ جیسا دلیر اور جنگجو بادشاہ بھی ان ذلیل ہتھکنڈوں پر اتر آیا ہے۔ میں اعتراض کرتا ہوں کہ مجھے اس کی بہن اچھی لگتی ہے لیکن میں آپ کو یقین دلانا ہوں کہ اپنے مذہب سے غدار نہیں کروں گا۔"

"اور وہ بھی اپنے مذہب سے غدار نہیں کرے گی؟"

"جائے جہنم میں"۔ عادل نے کہا۔ "ان حیلوں سے رچرڈ بیت المقدس نہیں لے سکتا۔"

سلطان ایوبی کے چہرے پر رونق آگئی۔ یورپی فوجوں نے رچرڈ کی اس حرکت پر پردہ ڈالنے کی کوشش کی ہے۔ وہ لکھتے ہیں کہ رچرڈ نے اس شرط پر اپنی بہن عادل کو پیش کی تھی کہ وہ عیسائی ہو جائے لیکن رچرڈ کی بہن نے عادل کو دھتکار دیا تھا۔

یہ پردہ اسی وقت چاک ہو گیا تھا۔ وہ اس طرح کہ رچرڈ بیت المقدس کے قریب جا کر خیمہ زن ہوا۔ یہاں عکرہ کی جنگ سے زیادہ خونریز معرکوں کی توقع تھی، لیکن رچرڈ نے اپنی ذہنی شرائط پیش کرنی شروع کر دیں

جو وہ پہلے کر چکا تھا۔ ایک بار سلطان ایوبی نے اس کے اہلی کی بے عزتی کر دی اور اُسے فوراً واپس چلے جانے کو کہہ دیا۔ اس دوران سلطان ایوبی کو پتہ چلا کہ رچرڈ اتنا زیادہ بیمار ہو گیا ہے کہ اُس کے بچنے کی کوئی امید نہیں رہی۔ سلطان ایوبی رات کو اپنے خیمے سے نکلا اور رچرڈ کے خیموں کا رخ کر لیا۔ اس نے مرنے والے کو بتایا کہ وہ کہاں جا رہا ہے۔ عادل نے ہنس کر کہا کہ نلال جگہ رچرڈ کی بہن میرے انتظار میں کھڑی ہوگی۔ اُسے بھی ساتھ لے جانا۔

جو آتا وہاں کھڑی تھی۔ اُس نے گھوڑے کے قدموں کی آہٹ سنی تو دوڑ کر آئی اور بولی۔ ”تم آگئے عادل؟“ سلطان ایوبی گھوڑے سے اتر اور آگے ناکو گھوڑے پر بٹھا کر خاموشی سے رچرڈ کی خیمہ گاہ کی طرف چل پڑا۔ جو آتا کچھ کہہ رہی تھی۔ سلطان ایوبی نے عربی زبان میں کہا۔ ”تمہاری زبان میرا بھائی سمجھ سکتا ہے میں نہیں سمجھتا۔“ یہ جو آتا نہ سمجھ سکی۔

سلطان ایوبی رچرڈ کے خیمے میں داخل ہوا۔ رچرڈ واقعی سخت بیمار تھا۔ اُس نے سلطان ایوبی کے ساتھ بات کرنے کے لیے اپنا ترجمان بلا لیا۔ سلطان ایوبی نے پہلی بات یہ کہی۔ ”اپنی بہن کو سنبھالو میرا بھائی اپنا مذہب ترک نہیں کرے گا.... اور مجھے بتاؤ کہ تمہیں تکلیف کیا ہے۔ میں تمہیں دیکھنے آیا ہوں۔ یہ نہ سمجھنا کہ تمہیں مرنا دیکھ کر میں حملہ کر دوں گا۔ صحت یاب ہو جاؤ گے تو دیکھا ہلے گا۔“

رچرڈ حیرت سے اٹھ بیٹھا اور میاں مٹھا بولا۔ ”تم عظیم ہو صلاح الدین.... تم سچے جنگجو ہو۔“ اس نے اپنی تکلیف بتائی۔ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”ہمارے علاقے میں بیمار ہونے والے کو ہمارے ہی طبیب ٹھیک کر سکتے ہیں۔ جس طرح انگلستان کی فوج یہاں آکر سیکار ہو جاتی ہے اسی طرح تمہارے ڈاکٹر بھی یہاں آکر انارڈی ہو جاتے ہیں۔ میں اپنا طبیب بھیجوں گا۔“

”صلاح الدین! ہم کب تک ایک دوسرے کا خون بہاتے رہیں گے؟“ رچرڈ نے کہا۔ ”اؤ، صلح ہو دوستی کریں۔“

”لیکن میں دوستی کی وہ قیمت نہیں دوں گا جو تم مانگ رہے ہو۔“ سلطان ایوبی نے کہا۔ ”تم خون خرابے سے ڈرتے ہو، بیت المقدس کی خاطر میری پوری قوم اپنا خون قربان کر دے گی۔“

وہاں سے واپس آکر سلطان ایوبی نے اپنا طبیب رچرڈ کے علاج کے لیے بھیجا۔ اُسے صحت یاب ہوتے ہوتے بہت دن گزر گئے۔ سلطان ایوبی جنگ کے لیے تیار ہو چکا تھا لیکن حملے کی بجائے رچرڈ کی طرف سے صلح کی نئی شرطیں آئیں۔ رچرڈ بیت المقدس سے دستبردار ہو گیا تھا۔ اُس نے صرف یہ رعایت مانگی کہ عیسائی زائرین کو بیت المقدس میں داخلے کی اجازت دی جائے اور ساحل کا کچھ علاقہ صلیبیوں کو دے دیا جائے۔ سلطان ایوبی نے یہ شرائط مان لیں۔ اس کی وجہ یہ بیان کی گئی ہے کہ سلطان ایوبی کی فوج مسلسل لڑ رہی تھی اور شہادت اتنی زیادہ ہو چکی تھی کہ اب کم تعداد سے اتنی بڑی فوج سے لڑنا ممکن نہیں رہا تھا۔ قاضی بہاؤ الدین شلد نے یہ بھی لکھا ہے کہ دو سال سے زیادہ عرصہ گزر چکا تھا۔ سپاہی دن رات لڑتے رہے تھے۔ وہ

ذہنی طور پر شل ہو چکے تھے۔ بعض دستوں میں احتجاج بھی شروع ہو گیا تھا۔ سلطان ایوبی جسمانی طور پر تھکی ہوئی اور ذہنی طور پر پتھرزدہ فوج کے بل بوتے پر بیت المقدس کو خطرے میں ڈالنے سے گریز کر رہا تھا۔ رچرڈ مسلمانوں کی بے خوفی اور جذبے سے گھبرا رہا تھا۔ اُس کی صحت بھی ہوا ب دے گئی تھی۔ اس کے علاوہ اس کے اپنے ملک میں اس کے مخالفین سراٹھارے تھے۔ انگلستان کا تخت و تاج خطرے میں پڑ گیا تھا۔

اس معاہدے پر ۲ ستمبر ۱۱۹۲ء (۲۲ شعبان ۵۸۸ھ) کے روز دستخط ہوئے۔ رچرڈ ۱۹ اکتوبر ۱۱۹۲ء کے روز اپنی فوج کے ساتھ انگلستان کے لیے روانہ ہوا۔ اس معاہدے کی میعاد تین سال مقرر کی گئی۔ رچرڈ نے بوقتِ رخصت سلطان ایوبی کو پیغام بھیجا کہ میں معاہدے کی میعاد گزرنے کے بعد یروشلم فتح کرنے آؤں گا۔ اُس کے بعد کوئی صلیبی بیت المقدس کو فتح نہ کر سکا۔ اس صدی میں جون ۱۹۶۷ء میں عربوں کی بے اتفاقی نے اور اُن کی انتہی کمزوریوں نے جو کفار سلطان ایوبی کے دور میں مسلمان امرا میں پیدا کرنے کی کوشش کر رہے تھے، بیت المقدس یہودیوں کے حوالے کر دیا ہے۔

رچرڈ کی روانگی کے بعد سلطان ایوبی نے اعلان کیا کہ اس کی فوج کے جو افراد ج کے لیے جانا جانا چاہتے ہیں، اپنے نام دے دیں، انہیں سرکاری انتظامات کے تحت حج کے لیے بھیجا جائے گا۔ فہرستیں تیار ہو گئیں اور اُن سب کو حج کے لیے روانہ کر دیا گیا۔ خود سلطان ایوبی کی دیرینہ خواہش تھی کہ حج کعبہ کو جائے مگر جہاد نے اسے مہلت نہ دی اور جب مہلت ملی تو اُس کے پاس سفر خرچ کے لیے پیسے نہیں تھے۔ اُسے سرکاری خزانے سے پیسے پیش کئے گئے جو اُس نے یہ کہہ کر قبول نہ کئے کہ یہ خزانہ میرا ذاتی نہیں۔ اس نے اپنے آپ کو حج کی سعادت سے محروم کر دیا سرکاری خزانے سے ایک پیسہ نہ لیا۔ مصری وقائع نگار محمد فرید ابوحدید لکھتا ہے کہ وفات کے وقت سلطان ایوبی کی کل دولت، ۴۴ درہم چاندی کے اور ایک ٹکڑا سونے کا تھا۔ اس کا ذاتی مکان بھی نہیں تھا۔

پھر شمع بجھ گئی

سلطان صلاح الدین ایوبی ۳ نومبر ۱۱۹۲ء کے روز بیت المقدس سے دمشق پہنچا۔ اُس کے چار ماہ بعد سلطان خالق حقیقی سے جا ملا۔ دمشق پہنچنے سے وفات تک کا آنکھوں دیکھا حال قاضی بہاؤ الدین شلد کے الفاظ میں پیش کیا جاتا ہے:

”.... اُس کے بچے دمشق میں تھے۔ اُس نے ستانے کے لیے اسی شہر کو پسند کیا۔ اُس کے بچے اُسے دیکھ کر تو خوش ہوئے ہی تھے، دمشق اور گرد و نواح کے لوگ اپنے فاتح سلطان کو دیکھنے کے لیے ہجوم در ہجوم آگئے۔ سلطان صلاح الدین ایوبی نے اپنی قوم کی یہ بے تابانہ عقیدت مستدی دیکھی تو اگلے ہی روز (۵ نومبر بروز جمعرات) دربار عام منعقد کیا جس میں سلطان کو ملنے اور اگر کسی کو

کوئی شکایت ہو تو بیان کرنے کی ہر کسی کو اجازت تھی.... مرد، عورتیں، بوڑھے، بچے، امیر، غریب، مہاکم اور عوام صلاح الدین ایوبی سے ملنے جمع ہو گئے۔ شاعروں نے اس تقریب میں سلطان کی شان میں نظمیں سنائیں....

”سلطان صلاح الدین ایوبی کو مسلسل جہاد اور سلطنت کی مصروفیات نے نہ دن کو کبھی چین لینے یا نہ راتوں کو اطمینان کی تیند سونے دیا تھا۔ وہ جسمانی طور پر بھی نڈھال ہو چکا تھا اور ذہنی طور پر بھی۔ تھکے ہوئے اعصاب کو تازہ دم کرنے کے لیے اُس نے دمشق کے علاقے میں ہرنوں (غزال) کے شکار کو شغل بنا لیا۔ وہ اپنے بھائیوں اور بچوں کے ساتھ شکار کھیلا کرتا تھا۔ اس کا ارادہ تھا کہ کچھ روز آرام کر کے مصر چلا جائے گا مگر دمشق میں بھی سرکاری کاموں نے اُس کا پیچھا نہ چھوڑا....

”میں اُس وقت بیت المقدس میں (وزیر) تھا۔ ایک روز دمشق سے مجھے سلطان صلاح الدین ایوبی کا خط ملا۔ اُس نے مجھے دمشق میں بلا یا تھا۔ میں فوراً روانہ ہونے لگا، مگر مسلسل موسمِ سردی ہارنوں نے راستوں کو دلدل بنا دیا تھا۔ اس قدر کھچڑ اور اتنی تیز بارش کہ میں انیس روز بعد بیت المقدس سے نکل سکا۔ میں ۲۳ محرم الحرام بروز جمعہ دہاں سے روانہ ہوا اور ۱۲ صفر بروز منگل دمشق پہنچا۔ اُس وقت سلطان صلاح الدین ایوبی کے ملاقات کے کمرے میں امراء اور دیگر حکام سلطان کا انتظار کر رہے تھے۔ سلطان ایوبی کو میری آمد کی اطلاع دی گئی۔ اُس نے مجھے فوراً اپنے خاص کمرے میں بلا لیا۔ میں جب اُس کے سامنے گیا تو وہ بازو پھیلا کر اٹھا اور مجھ سے بغل گیر ہو گیا۔ میں نے اُس کے چہرے پر ایسا اطمینان اور سکون کبھی نہیں دیکھا تھا۔ اس کی آنکھوں میں آنسو تیرنے لگے....

”اگلے روز اُس نے مجھے بلایا۔ میں اس کے خاص کمرے میں پہنچا تو اُس نے مجھ سے پوچھا کہ ملاقات کے کمرے میں کون لوگ بیٹھے ہیں۔ میں نے اُسے بتایا کہ (اُس کا بیٹا) الملک الافضل، چند ایک امراء اور بہت سے دوسرے لوگ آپ کی ملاقات کے لیے بیٹھے ہیں۔ اُس نے جمال الدین اقبال سے کہا کہ ان لوگوں سے میری ہن سے معذرت کر کے کہہ دو کہ آج میں کسی سے نہیں مل سکوں گا۔ اس نے میرے ساتھ کچھ ضروری باتیں کہیں اور میں چلا آیا....

”دوسرے دن اُس نے مجھے علی الصبح بلا لیا۔ میں گیا تو وہ اپنے باغیچے میں بیٹھا اپنے بچوں کے ساتھ کھیل رہا تھا۔ اُس نے پوچھا کہ ملاقات کے کمرے میں کوئی ملاقاتی ہے؟ اُسے بتایا گیا کہ فرنگیوں (فرنگیس) کے ایچی آئے بیٹھے ہیں۔ سلطان ایوبی نے کہا کہ فرنگی ایچیوں کو ہمیں بھیج دو۔ اس کے بچے دہاں سے چلے گئے۔ اس کا سب سے چھوٹا بچہ امیر ابو بکر جس سے سلطان ایوبی کو بہت پیار تھا وہیں رہا۔ جب فرنگی آئے تو بچے نے اُن کے بغیر داریوں کے چہرے اور اُن کا لباس دیکھا تو بچہ ڈر کر رونے لگا۔ بچے نے بغیر داریوں کے کبھی کوئی انسان نہیں دیکھا تھا۔ سلطان ایوبی نے فرنگیوں سے معذرت کی کہ اُن کے چلے کو دیکھ کر بچہ رو پڑا ہے۔ مگر سلطان نے بچے کو اندر بھیجنے کی بجائے فرنگیوں سے کہا کہ وہ آج اُن سے نہیں مل سکے گا۔ اُس نے

انہیں بغیر بات چیت کیے رخصت کر دیا....

”ان کے جانے کے بعد اُس نے کہا۔ جو کچھ بچا ہے لے آؤ۔ اس کے آگے بلی پھلکی غدار کھی گئی جس میں کبھی بھی تھی۔ اُس نے بہت تھوڑا کھلایا۔ میں نے محسوس کیا جیسے اُس کی بھوک مر چکی ہو میں نے اس کے ساتھ کھانا کھلایا۔ اُس نے بتایا کہ وہ ملاقاتیں کم کر رہا ہے کیونکہ وہ بد معنی اور کمزوری محسوس کرتا ہے۔ کھانے کے بعد اُس نے مجھ سے پوچھا۔ ”حاجی واپس آگئے ہیں؟“ میں نے اُسے بتایا کہ راستے میں کیمچڑ زیادہ ہے۔ شاید کل تک حاجی آجائیں۔ سلطان نے کہا۔ ”ہم ان کے استقبال کے لیے جائیں گے۔“ یہ کہہ کر اُس نے ایک مہاکم کو بلا کر حکم دیا کہ حاجی آسے ہیں اور راستے میں کیمچڑ اور پانی ہے۔ فوراً آدمیوں کو بھیجو اور جس راستے سے حاجی آ رہے ہیں اس راستے سے کیمچڑ اور پانی صاف کر دو۔ میں اس سے اجازت لے کر چلا آیا۔ میں دیکھ رہا تھا کہ اس کا جوش و خروش اور اُس کی مستعدی ماند پڑ گئی تھی....

”دوسرے دن وہ گھوڑے پر سوار ہو کر حاجیوں کے استقبال کے لیے نکلا۔ میں بھی گھوڑے پر سوار ہو کر اُس کے پیچھے گیا۔ اُس کا بیٹا الملک الافضل بھی آ گیا۔ لوگوں میں جنگل کی آگ کی طرح یہ خبر پھیل گئی کہ سلطان باہر آیا ہے۔ لوگ کام کاج چھوڑ کر اُسٹھ دوڑے۔ وہ اپنے فاتح سلطان کو قریب سے دیکھنا اور اُس سے ہاتھ بھی ملانا چاہتے تھے۔ جب سلطان عقیدت مندوں کے اس بے صبر اور بے تاب ہجوم میں گھر گیا تو اُس کے بیٹے الملک الافضل نے گھبراہٹ کے عالم میں مجھے کہا کہ سلطان نے سواری والا لباس نہیں پہن رکھا۔ (یہ زرہ بکتر کی قسم کا لباس ہوا کرتا تھا۔ سلطان صلاح الدین ایوبی اس لباس کے بغیر کبھی باہر نہیں نکلا۔ تھا) ہمیں پریشانی ہوئی۔ سلطان کے ساتھ باڈی گارڈ بھی نہیں تھے۔ مجھ سے رہا نہ گیا۔ (سلطان ایوبی پر اس سے پہلے قاتلانہ حملے ہو چکے تھے۔ اب بھی حملہ ہو سکتا تھا) میں ہجوم کو چیرتا سلطان تک پہنچا اور اُسے کہا کہ آپ اپنے مخصوص لباس میں نہیں ہیں۔ وہ اس طرح چونکا جیسے نیند سے جگا دیا گیا ہو۔ اُس نے کہا کہ میرا لباس یہیں لایا جائے مگر وہاں کوئی بھی نہیں تھا جو اُسے لباس لا دیتا۔ مجھے کچھ زیادہ ہی خطرہ محسوس ہونے لگا....

”مجھے ایسا محسوس ہونے لگا جیسے کوئی حملہ ہونے والا ہو۔ میں نے اُسے کہا کہ میں یہاں کے راستوں سے واقف نہیں۔ کیا کوئی ایسا راستہ ہے۔ جہاں لوگ کم ہوں اور آپ واپس جا سکیں؟ اُس نے کہا کہ ایک راستہ ہے۔ اُس نے گھوڑا اس رخ کو موڑ لیا۔ لوگوں کا ہجوم بے پناہ تھا۔ سلطان صلاح الدین ایوبی نے گھوڑا باغوں کے درمیانی راستے پر ڈال دیا۔ میں اور الملک الافضل اُس کے ساتھ تھے۔ میرا دل بو جھل تھا میرا، اُس کی جان کو بھی خطرے میں محسوس کر رہا تھا اور اُس کی صحت کو بھی۔ ہم المینہ کے چشے سے ہوتے ہوتے ہوئے تلے میں داخل ہوئے....

”جمعہ کی شام سلطان ایوبی نے غیر معمولی کمزوری محسوس کی۔ آدھی رات سے ذرا پہلے اُسے بخار ہو گیا۔ یہ صفر اوی بخار تھا جو جسم کے اندر زیادہ تھا، باہر کم لگتا تھا۔ صبح (۲۱ فروری ۱۱۹۳ء) وہ نقاہت

سے نڈھال ہو چکا تھا۔ جسم کو ہاتھ لگانے سے حرارت کم لگتی تھی۔ میں اُسے دیکھنے گیا۔ اس کا بیٹا الملک الافضل اُس کے پاس تھا۔ سلطان نے بتایا کہ اُس نے رات بڑی تکلیف میں گزاری ہے۔ اُس نے ادھر ادھر کی باتیں شروع کر دیں۔ ہم نے کپ خنپ میں اُن کا ساتھ دیا۔ اس سے اُس کی مزاجی شگفتگی بحال ہو گئی۔ دن کے دوسرے پہر تک وہ خاصا بہتر ہو گیا۔ ہم وہاں سے اٹھنے لگے تو اُس نے کہا کہ الملک الافضل کے ساتھ کھانا کھا کر چائیں میرے ساتھ قاضی افضل بھی تھا۔ وہ کسی اور کے ہاں کھانا کھانے کا عادی نہ تھا۔ وہ معذرت کر کے چلا گیا۔ میں کھانے کے کمرے میں چلا گیا۔ صلاح الدین ایوبی سے نصحت ہوتے ہوئے مجھ یوں لگا جیسے میں اپنا دل سلطان کے پاس چھوڑ چلا ہوں۔ کھانے کے کمرے میں گیا۔ دسترخوان بچھ چکا تھا۔ بہت سے افراد بیٹھے تھے۔ الملک الافضل اپنے باپ کی جگہ بیٹھا تھا۔ بے شک الافضل صلاح الدین ایوبی کا بیٹا تھا لیکن سلطان کی جگہ بیٹے کو بیٹھا دیکھ کر بہت دکھ ہوا۔ کھانے پر جو لوگ بیٹھے تھے اُن کی بھی سہذ باقی حالت میرے جیسی تھی۔ ان میں سے بعض کے تو آنسو نکل آئے۔۔۔

”اس روز کے بعد سلطان ایوبی کی صحت بگڑتی چلی گئی۔ میں اور قاضی افضل روزانہ کئی کئی بار اُس کمرے میں جلتے تھے جہاں سلطان صلاح الدین بیمار پڑا تھا۔ اُسے تکلیف میں ذرا سا بھی افاقہ ہوتا تو ہمارے ساتھ بائیں کرتا تھا، ورنہ اکثر یوں ہوتا کہ وہ آنکھیں بند کیے پڑا رہتا اور ہم اُسے دیکھتے رہتے۔ اُس کی جان کے لیے سب سے بڑا خطرہ یہ تھا کہ اُس کا طبیب خاص غیر حاضر تھا۔ قاضی بہاؤ الدین نے یہ نہیں لکھا کہ طبیب خاص کہاں چلا گیا تھا۔ سلطان کا علاج چار طبیب مل کر کر رہے تھے مگر مزہ بڑھتا جا رہا تھا۔۔۔

”بیماری کے چوتھے روز چاروں طبیبوں نے فیصلہ کیا کہ سلطان صلاح الدین ایوبی کے جسم سے خون نکال دیا جائے۔ اسی وقت سلطان کی حالت زیادہ بگڑ گئی اور اس کے بعض اہم غدود بے کار ہو گئے۔ اس سے اُس کے جسم میں اندکی رطوبتیں خشک ہونے لگیں۔ سلطان ایوبی نقاہت کی آخری حد تک جا پہنچا۔ چوتھے دن ہم نے اُسے سہلا دے کر بٹھایا۔ اُسے ایک دوائی دی گئی جس کے بعد ہلکا گرم پانی پینا ضروری تھا۔ پانی لایا گیا۔ اُسے ہلکا گرم ہونا چاہیے تھا۔ سلطان ایوبی کے منہ سے پیالہ لگایا گیا، تو اس نے کہا کہ پانی بہت گرم ہے۔ اُس نے نہ پیا۔ پانی فدا ٹھنڈا کر کے لایا گیا تو سلطان نے کہا کہ یہ بالکل ٹھنڈا ہے۔ اُس نے غصے یا خشکی کا اظہار نہ کیا، مایوسی کے لہجے میں اتنا ہی کہا: ”ادخل! کوئی بھی نہیں جو مجھے ہلکا گرم پانی دے سکے!۔۔۔“

”میری اور افضل کی آنکھوں میں آنسو آگئے (دنیا ئے صلیب پر دہشت طاری کر دینے والا انسان بالکل بے بس ہو گیا تھا)۔۔۔ ہم دونوں دوسرے کمرے میں آگئے۔ قاضی افضل نے کہا: ”قوم کتنے عظیم انسان سے محروم ہو جائے گی۔ بخدا اُس کی جگہ کوئی اور ہوتا تو پانی کا یہ پیالہ اُس کے سر پر دے مارتا جو اُس کی پسند کا پانی نہیں لایا تھا!۔۔۔۔۔ ساتویں اور آٹھویں روز صلاح الدین کی حالت اتنی زیادہ بگڑ گئی کہ اُس کا ذہن

بھٹکنے لگا۔ نویں روز اس پر غشی طاری ہو گئی۔ وہ پانی بھی نہ پی سکا۔ شہر میں خبر پھیل گئی کہ سلطان ایوبی کی حالت تشویش ناک ہو گئی ہے۔ تمام شہر سے موت کی اداسی طاری ہو گئی۔ ہر گھر اور ہر زبان پر افسوس کی صحت یابی کی دعائیں تھیں۔ تاجراور سوداگرا ایسے ڈرے کہ انہوں نے بازاروں سے اپنا مال اٹھانا شروع کر دیا۔ الفاظ میں بیان نہیں کیا جاسکتا کہ ہر ایک فرد کس طرح اداس اور کتنا پریشان تھا۔۔۔۔

”میں اور قاضی افضل رات کا پہلا پہر سلطان ایوبی کے پاس رہنے اور اُسے دیکھتے رہتے تھے۔ وہ بول اور دیکھ نہیں سکتا تھا۔ باقی رات ہم باہر کھڑے رہتے۔ کوئی اندر سے آتا تو اُس سے پوچھ لیتے کہ سلطان کی حالت کیسی ہے۔ ہم جب علی الصبح وہاں سے باہر نکلتے تو باہر لوگوں کا ہجوم کھڑا دیکھتے۔ اب لوگ ہم سے یہ پوچھنے سے بھی ڈرتے تھے کہ سلطان کی صحت کیسی ہے۔ وہ ہمارے چہروں سے جان لیتے تھے کہ سلطان کی حالت ٹھیک نہیں۔ ہجوم چپ چاپ رہیں دیکھنا اور ہم ہجوم کو دیکھ کر سر جھکا لیتے تھے۔۔۔۔۔ دوسریں روز طبیبوں نے اُسے انتڑیاں صاف کرنے والی دوا دی جس سے اُسے کچھ افاقہ ہو گیا۔ اس کے بعد جب سب کو پتہ چلا کہ سلطان ایوبی نے جو کاپانی پیا ہے تو سب نے خوشی منائی۔ اُس رات ہم چند گھنٹے اس کے پاس جانے کا انتظار کرتے رہے، لیکن محل میں سچے گئے جہاں جمال الدین اقبال بیٹھا تھا۔ اُس سے صلاح الدین کی حالت پوچھی۔ وہ اندر چلا گیا اور توران شاہ سے پوچھ کر ہمیں بتایا کہ سلطان کے دونوں چھبچھڑوں میں نمی اور ہوا آنے جلنے لگی ہے۔ ہم نے خدلا کا شکر ادا کیا۔ ہم نے جمال الدین سے کہا کہ خود سجا کر دیکھو کہ باقی جسم پر پسینے کے آثار ہیں یا نہیں۔ اُس نے اندر جا کر دیکھا اور واپس آ کر بتایا کہ پسینہ بہت آ رہا ہے۔ یہ ایک خوشخبری تھی۔ ہم سکون اور اطمینان سے سچے آئے۔۔۔۔

”دوسرے دن جو منگل کا دن، صفر کی ۶ تاریخ اور سلطان صلاح الدین کی علالت کا گیارہواں روز تھا، ہم سلطان کو دیکھنے گئے۔ اندر نہ جاسکے۔ ہمیں بتایا گیا کہ پسینہ اس قدر زیادہ نکل رہا ہے کہ بستر میں سے ہوتا ہوا فرش پر ٹپک رہا ہے۔ یہ خبر اچھی نہیں تھی۔ جسم کی رطوبت تیزی سے ختم ہو رہی تھی۔ طبیبوں نے حیرت سے بتایا کہ جسم اندر سے خشک ہو جانے کے باوجود سلطان کے جسم میں بھی توانائی موجود ہے۔۔۔۔

”صلاح الدین ایوبی کے بیٹے الملک الافضل نے دیکھا کہ سلطان کی صحت یابی کی کوئی امید نہیں رہی۔ تو اُس نے امرار اور وزراء سے حلف وفاداری لینے کا فوری انتظام کیا۔ اُس نے تمام قاضیوں کو رضوان محل میں بلایا اور انہیں کہا کہ تم حلف کا مسودہ تیار کریں جس میں صلاح الدین ایوبی جب تک زندہ ہے اُس کی وفاداری کا حلف نامہ ہو اور اُن کی وفات کے بعد الملک الافضل کی وفاداری کا۔ الافضل نے معذرت اور افسوس کا اظہار کرتے ہوئے کہا کہ وہ ایسا حلف نامہ کبھی تیار نہ کرتا لیکن سلطان کی حالت تشویش ناک مرحلے میں داخل ہو چکی ہے۔۔۔۔

”حلف نامہ تیار ہو گیا۔ دوسرے دن حلف اٹھانے کے لیے متعلقہ امراء و وزراء کو بلایا گیا۔ سب

سے پہلے دمشق کے گورنر سعد الدین مسعود نے حلفت اٹھایا۔ اس کے بعد نصر الدین آیا جو سہیون کا گورنر تھا اس نے اس شرط پر حلفت اٹھایا کہ جس قلعے کا وہ گورنر ہے وہ سلطان ایوبی کی وفات کے بعد اس کی (نصر الدین کی) ذاتی ملکیت سمجھا جائے گا۔ تمام امرار، وزراء اور گورنروں نے حلفت اٹھایا۔ دوتین نے اپنی شرائط منوا کر حلفت اٹھایا۔ حلفت نامے کے الفاظ یہ تھے۔ 'اس لمحے سے میں متحدہ مقصد کی خاطر الملک النصر (صلاح الدین ایوبی) کا وفادار رہوں گا جب تک کہ وہ زندہ ہے۔ اس کی حکومت کو برقرار رکھنے کے لیے ان تنگ اور مسلسل کوشش کرتا رہوں گا۔ اس کی خاطر اپنی جان، اپنا مال، اپنی تلوار اور اپنی فوج اور اپنی رعایا کو وقف کیے رکھوں گا۔ میں اس کا ہر حکم مانوں گا اور اس کی ہر خواہش کی تعمیل کروں گا۔ میں خدا کو گواہ ٹھہرا کر اعلان کرتا ہوں کہ سلطان کے بعد میں یہی وفاداری اس کے بیٹے الافضل کے لیے وقت کروں گا اور اس کے بعد الافضل کے بیٹوں کے لیے۔ میں خدا کو حاضر ناظر جان کر اس کے احکام کی تعمیل کروں گا۔ اس کے لیے میں اپنی جان، اپنا مال، اپنی تلوار اور اپنی فوج کو وقف کیے رکھوں گا۔ میں اپنے حلفت وفاداری میں خدا کو گواہ ٹھہراتا ہوں'....

"حلفت نامے کی دوسری شق یہ تھی۔ 'اگر میں اپنے حلفت کی خلاف ورزی کروں تو میں حلقہ تسلیم کرتا ہوں کہ موت اس خلاف ورزی کی بنا پر میری بیویاں مطلقہ ہو جائیں (یعنی بیویاں میری نہیں رہیں گی) اور مجھے تمام ذاتی اور سرکاری خاندانوں سے محروم کر دیا جائے گا اور مجھے لازم ہوگا کہ میں ننگے پاؤں یا پیادہ حج کعبہ کو جاؤں'....

"۲۶ مئی ۵۸۹ھ (۲ مارچ ۱۱۹۲ء) منگل کی شام تھی اور سلطان صلاح الدین ایوبی کی بیماری کا گیارہواں روز۔ اس کی توانائی بالکل ختم ہو گئی اور امید دم توڑ گئی۔ رات کو ایسے وقت مجھے، قاضی افضل اور ابن ذکی کو بلا لیا گیا جس وقت پہلے کبھی نہیں بلایا گیا تھا۔ ابن ذکی کا پورا نام ابو المعالی محمد بن محمد بن ایوب تھا اور ابن ذکی کے نام سے مشہور تھا۔ حضرت عثمان کے خاندان سے تعلق رکھتا تھا۔ وہ قانون، علم اور سائنس کا عالم تھا۔ صلاح الدین ایوبی اس کا بہت احترام کرتا تھا۔ جب سلطان ایوبی نے یروشلم فتح کیا تو مسجد اقصیٰ میں پہلے جمعہ کا خطبہ دینے کے لیے سلطان ایوبی نے اسی کو منتخب کیا تھا۔ بعد میں اسے دمشق کا قاضی مقرر کر دیا گیا تھا....

"ہم گئے تو الملک الافضل نے کہا کہ تم مینوں ساری رات اس کے ساتھ رہیں۔ وہ سو گوار تھا اور گھبراہٹا ہوا بھی۔ قاضی افضل نے اعتراض کیا اور کہا کہ رات بھر لوگ باہر کھڑے سلطان کی صحت کی خبر سننے کا انتظار کرتے ہیں مگر ہم ساری رات اندر رہے تو وہ کچھ اور سمجھ لیں گے اور شہر میں غلط خبر پھیل جائے گی الافضل سمجھ گیا۔ اس نے کہا کہ ہم لوگ چلے جائیں۔ ہماری بجائے اس نے امام ابو جعفر کو اس مقصد کے لیے بلا لیا کہ اگر رات کو صلاح الدین پر نزع کا عالم طاری ہو گیا تو امام اس کے سر پانے قرآن پڑھے گا۔ ہم وہاں سے آگئے....

"اس کے بعد امام ابو جعفر نے سلطان صلاح الدین ایوبی کی آخری رات کی سب سے زیادہ سنائی وہ میں تحریر کرتا ہوں۔ اس نے بتایا کہ اس نے سلطان کے سر پانے قرآن خوانی کی۔ اس دوران سلطان پر کبھی غشی طاری ہو جاتی، کبھی ہوش میں آ جاتا اور کبھی اس کا ذہن بھٹک جاتا۔ آدھی رات کے بعد ۲۰ مئی ۵۸۹ھ (۲ مارچ ۱۱۹۲ء) کی تاریخ شروع ہو چکی تھی۔ امام ابو جعفر نے بتایا۔ میں بائیسویں پارے کی سورۃ الحج پڑھ رہا تھا۔ میں نے جب پڑھا۔ 'خدا ہی قادر مطلق ہے، برحق ہے اللہ مومنوں کو زندہ کر دیتا ہے اور وہ ہر چیز پر قدرت رکھتا ہے' تو میں نے سلطان صلاح الدین ایوبی کی نیند کی سرکوشی سنی۔ وہ کہہ رہا تھا۔ 'یہ سچ ہے۔ یہ سچ ہے۔ یہ اس کے آخری الفاظ تھے۔ اس کے فوراً بعد صبح کی اذان سنائی دی۔ میں نے قرآن بند کر دیا۔ اذان ختم ہوتے ہی سلطان صلاح الدین ایوبی نہایت سکون اور اطمینان سے اپنے خالق حقیقی سے جا ملا۔ امام ابو جعفر نے مجھے یہ بھی بتایا کہ اذان شروع ہوئی تو وہ ایک آیت پڑھ رہا تھا۔ 'اللہ کے سوا کوئی معبود نہیں۔ ہم اسی سے مدد مانگتے ہیں'۔ تو سلطان ایوبی کے ہونٹوں پر مسکراہٹ آ گئی۔ اس کا چہرہ دیکھا اٹھا اور وہ اسی کیفیت میں اپنے خدا کے حضور گیا....

"میں جب پہنچا اس وقت صلاح الدین فوت ہو چکا تھا۔ خلفائے راشدین کے بعد اگر قوم پر کوئی کاری مزب پڑی ہے تو وہ سلطان ایوبی کے انتقال کی تھی۔ قلعے، شہر، دیوار کے لوگوں اور دنیا بھر کے مسلمانوں پر غم کی ایسی گھٹنا چھا گئی جو موت خدا جانتا ہے کہ کتنی گہری تھی۔ میں نے لوگوں کو اکثر کچھ سنا ہے کہ انہیں جو شخص سب سے زیادہ عزیز ہے اس کے لیے وہ اپنی جان قربان کر دینا گئے، لیکن میں نے کبھی کسی کو کسی کے لیے جان قربان کرتے نہیں دیکھا۔ البتہ میں قسم کھا کر کہتا ہوں کہ سلطان ایوبی کی زندگی کی آخری رات ہم سے کوئی پوچھنا کہ سلطان ایوبی کی جگہ کون مرنے کو تیار ہے تو ہم میں سے بہت سے لوگ اپنی جانیں قربان کر کے سلطان ایوبی کو زندہ رکھتے....

"اس روز شہر میں جسے دیکھا ہے اختیاراً سو بہانے دیکھ لوگ رونے کے سوا کچھ اور سوچتے ہی نہیں تھے۔ کسی شاعر کو مرثیہ سنانے کی اجازت نہ دی گئی۔ کسی امام، کسی قاضی اور کسی عالم نے لوگوں کو مبر کی تلقین نہ کی۔ وہ خود رو رہے تھے۔ ہچکچاہٹیں سے رہے تھے۔ صلاح الدین کے بچے روتے سچے گلیوں میں نکل گئے۔ انہیں روتا دیکھ کر لوگ دھاڑیں مار مار کر روتے تھے.... ظہر کی نماز کا وقت ہو گیا۔ اس وقت سلطان ایوبی کی میت کو آخری غسل دے کر کفن پہنایا جا چکا تھا۔ غسل عدالت کے ایک اہلکار الدلائی نے دیا تھا۔ غسل کے لیے مجھے کہا گیا تھا مگر میرا دل اتنا مضبوط تھا۔ میں نے انکار کر دیا۔ میت باہر لا کر رکھی گئی۔ جنازے پر جو کپڑا ڈالا گیا وہ قاضی افضل نے دیا تھا۔ جب جنازہ لوگوں کے سامنے رکھا گیا تو مردوں کی دھڑکیاں اور عورتوں کی چیخوں سے آسمان کا جگر چاک ہونے لگا۔ دمشق کی عورتوں کے سین سے نہیں جلتے تھے....

"قاضی محمد بن الدین ابن ذکی نے نماز جنازہ پڑھائی۔ میں کچھ نہیں بتا سکتا کہ جنازے میں کتنے لوگ تھے۔

البتہ یہ بتا سکتا ہوں کہ سب نماز جنازہ میں کھڑے تھے مگر نماز پڑھنے کی بجائے سب ہچکیاں لے رہے تھے۔ اور بعض بے قابو ہو کر دھاڑیں ماراٹھنے لگے۔ اردگرد عورتوں کا بے انداز ہجوم بین کر رہا تھا۔ نماز جنازہ کے بعد میت بلغمچے کے اُس مکان میں رکھی گئی جہاں مرحوم نے علالت کے دن گزارے تھے۔ عصر سے کچھ دیر پہلے سلطان ایوبی کو قبر میں اتار دیا گیا۔ لوگ گھروں کو واپس گئے تو یوں لگتا تھا جیسے لاشوں کا ہجوم چلا جا رہا ہو۔ میں اپنے ساتھیوں کے ساتھ قبر پر قرآن خوانی کرتا رہا....

» منکہ بہاد الدین ابن شداد نے یہ یادداشتیں خلیفہ کی اجازت سے قلم بند کی ہیں اور اس تحریر کو الملک النصر ابو ظفر یوسف ابن نجم ایوب صلاح الدین ایوبی کی وفات پر ختم کیا ہے۔ خدا اُس پر رحمت فرمائے۔ اس تحریر سے میرا مقصد خدا کی خوشنودی ہے اور میرا مقصد یہ بھی ہے کہ اُسے یاد رکھو جو نیک تھا اور صریح نیکی پر دھیان رکھو۔“

ان یادداشتوں کے بعد یہ بتانا بھی ضروری ہے کہ سلطان ایوبی کی ایک خواہش یہ تھی کہ فلسطین کو صلیبیوں سے پاک کریں۔ اُس کی یہ خواہش پوری ہو گئی۔ اس کی دوسری خواہش یہ تھی کہ فتح فلسطین کے فریضہ کے بعد فریضہ حج ادا کرے مگر اُس کی یہ خواہش پوری نہ ہو سکی۔ اس کی وجہ بیماری نہیں تھی بلکہ یہ کہ اُس کے پاس اتنے پیسے ہی نہیں تھے۔ اُس کی ذاتی جیب خالی تھی۔ ہلالِ نو کی درانتی سے فصلِ صلیبی کاٹنے والا مردِ مجاہد، مصر، شام اور فلسطین کا سلطان جس کے قدموں میں سلطنت کے خزانے تھے وہ اتنا غریب تھا کہ حج کو نہ جاسکا اور اُسے جو کفن پہنایا گیا تھا۔ وہ قاضی بہاد الدین شداد، قاضی الفضل ابن ذکی نے درپردہ پیسے جمع کر کے خریدے تھے۔ آج فلسطین سلطان ایوبی کا ماتم اسی طرح کر رہا ہے جس طرح ۴ مارچ ۱۱۹۲ء کے روز دمشق کی بیٹیوں نے بن کیے تھے۔

